

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

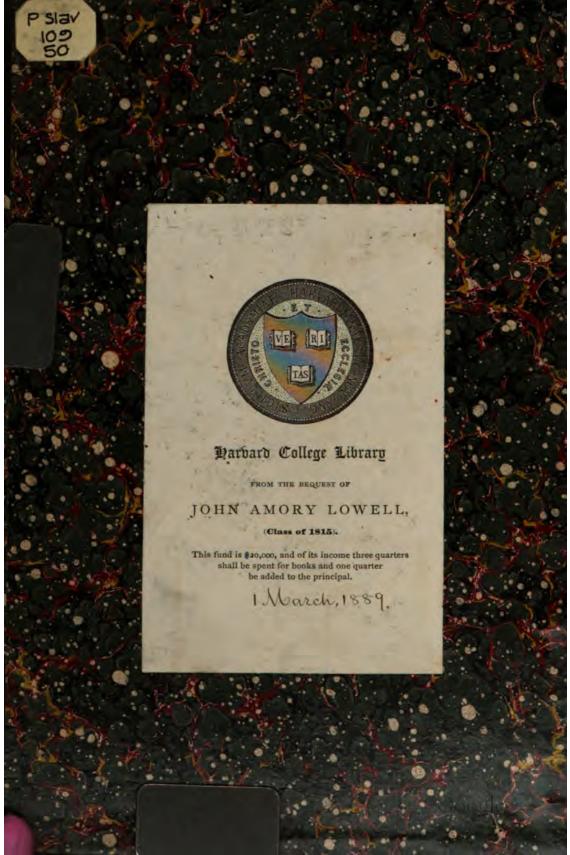
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

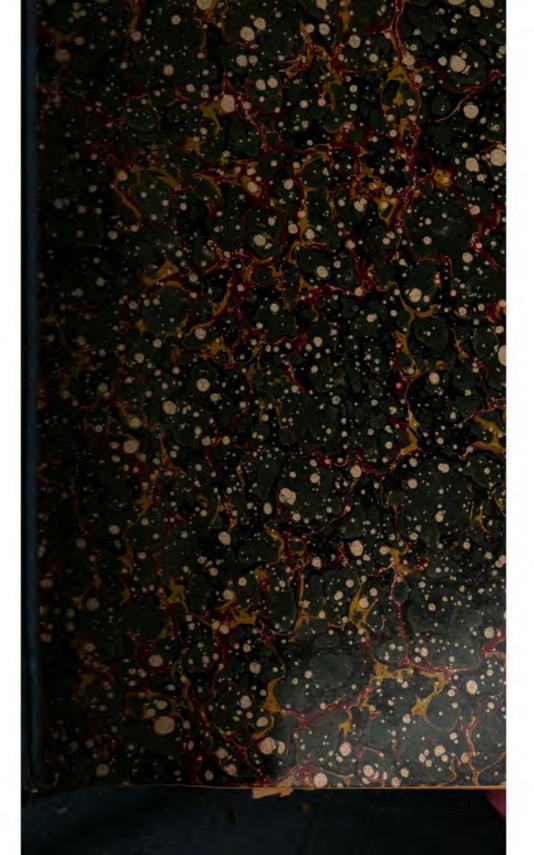
We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/





СБОРНИКЪ

St. Peter Bug - Sind Supe

ОТДЪЛЕНІЯ РУССКАГО ЯЗЫКА И СЛОВЕСНОСТИ

императорской академіи наукъ.

томъ тридцать пятый.

CAHKTHETEPBYPFT.

Типографія Императорской Академіи Наукъ.

(Bac. Octp., 9 MHH., No 12.)

Digitized by Google

Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ. С.-Петербургъ, Май 1884 г.

Непременный Секретарь, Академикъ К. Веселовскій.

CEOPHINK

ОТДВЛЕНІЯ РУССКАГО ЯЗЫКА И СЛОВЕСНОСТИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.

ТОМЪ ЖЖЖУ.

литовскія

СВАДЕБНЫЯ НАРОДНЫЯ ПЪСНИ.

LIETUVIŠKOS SVOTBINĖS DAJNOS,

użrašýtos

par ANTÁNĄ JUŠKÉVIČĘ.

I Amter Like Hillian

ir išspándintos

par JÓNĄ JUŠKÉVIČĘ.

PETROPYLĖ. Spaustuvė Imperatóriškos Akademijos Moksła. 1883.

ЛИТОВСКІЯ

СВАДЕБНЫЯ НАРОДНЫЯ НЪСНИ,

ЗАПИСАННЫЯ

Антономъ Юшкевичемъ

и изданныя

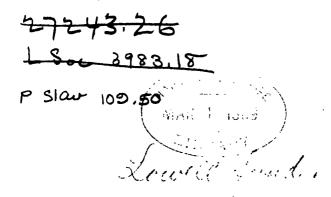
Иваномъ Юшкевичемъ.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

ТИПОГРАФІЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.

(Вас. Остр., 9 пн., № 12.)

1883.



Напечатано по распоряженію Императорской Академін Наукъ. С.-Петербургъ, Сентябрь 1883 г.

Непремънный Секретарь, Академикъ К. Веселовский.

ПРЕДИСЛОВІЕ.

Всь народныя пъсни, напечатанныя въ этомъ сборникъ, записаны со словъ Велёнскихъ Литовцевъ-пъсельниковъ и пъсельницъ моимъ покойнымъ братомъ, ксендзомъ Антономъ Юшкевичемъ, который, въ продолжение несколькихъ летъ (съ 1865 по 1870 годъ), исполняя обязанности своего духовнаго сана въ мъстечкъ Велёнъ, могъ очень близко ознакомиться съ образомъ жизни и нравами мъстныхъ Литовцевъ. Часто слыша народныя пъсни и замъчая большую къ нимъ любовь Велёнскихъ Литовцевъ, онъ сталъ ихъ записывать и въ продолжение своего пребыванія въ м. Велёнъ записаль ихъ нъсколько тысячъ. Однако это ему причинило немало хлопотъ и издержекъ. Записать какую либо пъсню можно было только или призвавъ къ себъ пъсельника или пъсельницу въ свободное отъ всякаго дъла время, или же самому отправившись въ тотъ дворъ, въ которомъ жили пъсельники или пъсельницы. Во всякомъ случат нужно было запасаться угощеніемъ или какими либо подарками въ вознагражденіе за пом'єху въ хозяйскихъ работахъ и для того, чтобы снискать расположение и довърие; во время же льтнихъ полевыхъ работъ въ будничный день необходимо было платить пъвуньямъ поденно.

Всѣ пѣсельницы и пѣсельники, отъ которыхъ записаны были Велёнскія народныя пѣсни, жили въ м. Велёнѣ и его окрестностяхъ, въ этомъ небольшомъ уголку Литвы, который простирается вдоль по правому берегу рѣки Немана всего на 30 верстъ и отъ берега Немана къ западу и сѣверу около 15 верстъ.

Я уже замѣтиль, что Велёнскіе Литовки и Литовцы весьма любять дайны. Дѣйствительно женщины-Литовки поють себѣ при всякой работѣ: въ осеннее и зимнее время сидя за самопрялкою или ткацкимъ станкомъ, молотя хлѣбъ, трепля ленъ трепалкою; въ лѣтнее время въ огородѣ полючи гряды, на лугу сѣно сгребая, на полѣ рожь сожиная и снимая яровое съ поля; поютъ и въ праздничные дни, а больше всего на свадьбѣ, гдѣ почти всѣ обряды сопровождаются пѣніемъ народныхъ пѣсенъ. Народныя пѣсни поются Литовками и Литовцами всякаго возраста: ихъ поютъ пастухи, и пастушки, погоняя свои стада, поютъ ихъ молодыя дѣвушки и парни, поютъ тетки, матери и бабушки. Поютъ себѣ поодиночкѣ, поютъ и хоромъ, когда только собираются въ одно мѣсто для какой либо работы.

Всѣ пѣсельницы и пѣсельники, фамиліи которыхъ упоминаются въ этомъ сборникѣ свадебныхъ пѣсенъ, — простыя сельскія крестьянки и крестьяне. Они съ утра до вечера хлопочутъ только о дѣлахъ своего хозяйства. Ихъ выростили ихъ матери, истыя Литовки, которыя кромѣ своего природнаго Литовскаго языка не знаютъ никакой другой рѣчи. Читать по книжкѣ умѣютъ не всѣ, а писать никто изъ нихъ не умѣетъ. Народныя пѣсни и ихъ напѣвы переходятъ у нихъ изъ рода въ родъ по преданію: дочери выучиваютъ ихъ отъ матерей, тетокъ и бабушекъ.

Не могу однакожъ пройти молчаніемъ, что въ наше время любовь къ дайнамз начинаетъ уже охлаждѣвать въ средѣ молодыхъ дѣвушекъ-Литовокъ. Въ одномъ и томъ же семействѣ можно встрѣтить теперь такое явленіе, что дочь не знаетъ и половины тѣхъ народныхъ пѣсенъ, которыя поетъ ея мать, старая тетка или бабушка. Между молодыми дѣвушками нѣтъ замѣчательныхъ пѣсельницъ. Всѣ болѣе замѣчательныя пѣсельницы уже пожилыхъ лѣтъ. Такъ напр. Блажене, Норвилене, Садаускене и Сенкаускене насчитывали себѣ по 50 лѣтъ, Бак-

шайтене, Цвиркене и Касюлене — по 60 л., Дабкувене — 65 л., Дашкувене — 70 л., а Готаутене — 80 лёть.

Чтобы имёть возможность наглядно обозрёть, отъ какихъ песельниковъ и песельницъ были записаны эти свадебныя песи, и видеть, кто изъ какой местности, какого возраста и сколько кто песенъ пропелъ, прилагаю здёсь ихъ алфавитный списокъ.

Сокращенное обозначение.		Откуда?	Сколько лётъ отъ роду?	Сколько кто ив- сенъ пропълъ.
Адом.	Адомайтене	изъ Велёны	40	38
Алекс.	Алексене	я Велёны	35	28
** * * * *	л (см. ниже	литовскій те	Kets etn X	VII)

Здёсь надо еще прибавить фамиліи тёхъ пёсельницъ и пёсельниковъ, отъ которыхъ было записано по нёскольку пёсенъ. Вотъ онё: Андреене изъ Чербовъ, Антонъ изъ Равденъ, Анусене изъ Велёны и т. д. (см. ниже, стр. XIX).

Раздъленіе народныхъ пъсенъ.

Всѣ Литовскія народныя пѣсни, записанныя кс. Антономъ въ м. Велёнѣ и его окрестностяхъ, по своему характеру могутъ быть раздѣлены на пѣсни свадебныя, любовныя, гулевыя, военныя, миоологическія, погребальные плачи и пѣсни смѣшаннаго содержанія.

Къ свадебнымъ пѣснямъ отнесены тѣ пѣсни, которыя обыкновенно поются: 1) еще до свадьбы при познакомленіи жениха съ невѣстою, сватовствѣ, рукобитіи и обрученіи, 2) во время свадьбы при совершеніи почти всякаго обряда, и 3) при посѣщеніи родителей молодой новобрачными и, наоборотъ, при посѣ щеніи новобрачныхъ родителями молодаго.

Однако я долженъ предостеречь читателя, чтобы онъ не отыскивалъ слишкомъ строго ясныхъ признаковъ свадебнаго характер а во всёхъ помъщенныхъ здёсь дайнахъ; въ особенности же можетъ недоставать подобныхъ признаковъ въ тъхъ дайнахъ, которыя поются еще до начала свадьбы. Ясныхъ признаковъ тутъ и быть не можетъ, потому что не бываетъ особенныхъ обрядовъ и церемоній при познакомленіи жениха съ невѣстою, при посѣщеніяхъ невѣсты женихомъ, при сватовствѣ, рукобитіи и обрученіи. Обыкновенно всякій разъ, какъ только соберутся родные и сосѣди ради какого либо свадебнаго дѣла, то и поютъ себѣ, развеселившись чарочкою, не обращая вниманія на сообразность этихъ пѣсенъ съ обстоятельствами. Здѣсъ еще надо замѣтить, что немало встрѣчается свадебныхъ пѣсенъ, которыя происходятъ изъ глубокой старины, отъ того времени, когда существовали отличные отъ теперешнихъ свадебные обычаи и обряды. Во второй части настоящей книги, въ числѣ обрядовыхъ пѣсенъ, встрѣчается гораздо болѣе пѣсенъ приличныхъ совершаемому обряду; онѣ поются на свадьбахъ тѣхъ Велёнскихъ Литовцевъ, которые придерживаются еще обычаевъ своихъ отцовъ и предковъ.

Къ третьей части свадебныхъ пъсенъ отнесены тъ пъсни, въ которыхъ молодая или молодой хвалитъ или хулитъ свою долю. Здъсь помъщены тоже тъ пъсни, которыя можно бы отнести къ тому или другому обряду 1).

Письменные знаки.

Въ этомъ сборникъ свадебныхъ дайнг употребляются слъдующіе письменные знаки (буквы).

1) Согласные: a (ā, ă): dárbas, работа; łábas, добрый; ràsti, найти; kàsti, рыть.

¹⁾ Другія Велёнскія дайны, записанныя А. Юшкевичемъ, уже изданы въ г. Казани въ 3-хъ томахъ подъ заглавіемъ: Lietùviškos dájnos użrašýtos par Antáną Juškévičę Velůnós apīgardoje, 1880 — 1882. (1 и 2 т. отдѣльно стоятъ по 3 рубля, 3-й 2 р. 50 коп. въ г. Казани у издателя И. В. Юшкевича, преподавателя З-й гимназіи, и у книгопродавца А. А. Дубровина, № 1. Гост. дв.; въ С. Петербургѣ у Н. Г. Мартынова, Нев. просп. 46; въ Варшавѣ у Э. Венде; въ Лейпцигѣ у К. Ф. Келера (Köhler).



e (ē, ĕ): véršis, теленокъ; żvējýs, рыбакъ; děběsis, облако. Оно произносится ни твердо, ни мягко, открытымъ ртомъ.

ė мягкое, тонкое, протяжное: mėnū, мьсяць; tevas, отець.

e (é, è) смѣшанное, мягкое (= e Шлейхера), произносится въ нарѣчіи Велёнскихъ Литовцевъ какъ îa или îea: véjdas, лице; bérżas, береза; nèšti, нести; vyrésnis (vyriéasnis), старшій.

іе составной гласный звукъ (составленный изъ смягчительнаго знака і и тонкаго е) (= ё Шлейхера) произносится открытымъ ртомъ, мягко и протяжно: ріеva, лугъ; diena, день.

ї краткое, мягкое: miltaj, мука; dirbti, работать.

ў долгое, мягкое: výras, мужъ; zujkýs, заяцъ.

і (і безъ точки), смягчительный знакъ, не выражаетъ никакого звука, употребляется только для смягченія согласныхъ: bájgia, оканчиваетъ; léjdžia, пускаетъ.

ō долгое: móksłas, наука; nóras, желаніе.

u (ū, ŭ): kū́nas, тъ́ло; tùrtas, имущество.

й долгое произносится въ нарѣчіи Велёнскихъ Литовцевъ какъ по съ большимъ протяженіемъ звука о, а иногда какъ о: jūdas, черный; kūłas, колъ, — читай: juodas, kuołas u jodas, kołas.

 $\bar{\mathbf{a}}$, $\bar{\mathbf{e}}$, $\bar{\bar{\mathbf{e}}}$, $\bar{\bar{\mathbf{q}}}$, носовые, протяжные звуки.

- 2) Двугласный звукъ au съ удареніемъ на a: jáunas, молодой; áugti, рости; и съ удареніемъ на u: aúšta, разсвътаетъ; šaúkia, зоветъ.
- 3) Согласныя буквы b, c, č (= cż), d, dż, g, k, ł (= лъ), m, n, p, r, s, š (= sz), t, v (= w), ż, z, выговариваются твердо, а l (= ль) и согласныя съ правой надстрочною чертою, b, ć, č, ď, dż, ģ, j, k, m, ń, p, ŕ, ś, š, v ż, ż мягко. Смягченныя согласныя буквы встръчаются только въ концъ словъ: skalb, колотить валькомъ (о бъльъ); tuŕ, имъетъ; buť, быть; stov, стойтъ. Тутъ смягчительная черта (') поставлена вмъсто отпавшихъ смягчительныхъ за и і: skálbia, tùri, búti, stóvi.

Знакъ ударенія употребляется двоякій: на долгихъ слогахъ ставится черта, наклоненная справа налѣво (káłnas, гора; óras,

воздухъ), а на краткихъ — черта, наклоненная слъва направо (naktis, ночь; obelis, яблонь).

Въ этомъ сборникъ свадебныхъ народныхъ пъсенъ ударение поставилъ я на тъхъ слогахъ, на какихъ оно ставится въ обыкновенной разговорной ръчи Веленскихъ Литовцевъ.

Отличительные признаки говора Веленскихъ Литовцевъ.

Говоръ Велёнскихъ Литовцевъ отличается отъ говора Жемайтовъ и прочихъ Литовцевъ слѣдующими признаками:

- 1) Гласная а въ говорѣ Велёнскихъ Литовцевъ употребляется въ началѣ словъ вмѣсто е Жемайтовъ и Прусскихъ Литовцевъ. Велёнскіе Литовцы говорятъ: аsù, я есмь; ásame, мы есмы; аjnù, я иду; ájname, мы идемъ; áżeras, озеро; akėčios, борона; aglė, ель; ajlė, рядъ; а Жемайты и Прусскіе Литовцы esù, ésame, ejnù, éżeras, ekėčios, eglė, ejlė.
- 2) Велёнскіе Литовцы произносять смѣшанное е (— е Шлейхера) одинаково съ занеманскими и восточными Литовцами, а именно, какъ іа: géras (giáras), хорошій; vajkélis (vajkiális), дитятко, а въ нѣкоторыхъ случаяхъ какъ iea: gerésnis (geriéasnis), лучшій. Между тѣмъ Жемайты и Прусскіе Литовцы вмѣсто смѣшаннаго е произносять во всѣхъ случаяхъ е: géras и (Жем.) gèrs, vajkélis, gerésnis.

Составная гласная іе (= ё Шлейх.) въ Велёнскомъ говорѣ произносится какъ е открытое, мягкое: diena, день; ріеva, лугъ; šienas, сѣно; въ Жемайтскомъ говорѣ около мѣстечка Колтыняны — какъ \bar{y} (= ій): dýjna, pýjva, šýjns, а около м. Ольсяды и дальше къ западу — какъ \bar{e} , déjna, pējva, šéjnas и šējns, или какъ \bar{e} (= \bar{e} e): déna, péva, šēns.

4) Составную гласную й Велёнскіе Литовцы произносять какъ ио (= уо), такъ однако, что второй элементь яснёе слышится, чёмъ первый и. Такъ они произносять juóda, черный; duóna, хлёбъ, возвышая и протягивая звукъ о. Иногда звукъ и въ ихъ рёчи

совсъмъ исчезаетъ и они говорятъ jóda, dóna, Némonas, Неманъ. Жемайты же произносятъ й какъ u: júda, dúna, Némunas.

5) Носовыя слоги ап, еп, еп, іп, цп ясно слышны въ говорѣ Велёнскихъ Литовцевъ-крестьянъ въ началѣ и срединѣ словъ: ránstas, бревно; lénkti, сгибать; kénsti, терпѣть; línsti, лѣзть; siúnsti, посылать, а въ концѣ словъ сохраняются только въ винительномъ падежѣ мѣстоименій: kan, кого, что; tan, того; šin, этого; šen, эту; kurin, котораго; kurén, которую. Въ концѣ же прочихъ словъ, хотя и пишутся носовые, a, e, e, i, u, но про-износятся чисто какъ a, e, e, i, u. Такъ пишется: súnku dárba pradéjes nesitráuk i šáli, тяжелую работу начавши, не оттягивайся въ сторону, а читается súnku dárba pradéjes nesitráuk i šáli.

Въ произношеніи Велёнскими Литовцами носоваго an слышенъ гласный звукъ a: ant, на; antras, другой; dangus, небо; langas, окно; a въ произношеніи Жемайтовъ — звукъ u: unt, úntras, dúngus, lúngas, или звукъ o: ont, óntras, dóngus, lóngas, также произносимый въ носъ.

- 6) Говоръ Велёнскихъ Литовцевъ отличается отъ говора Жемайтовъ еще тѣмъ, что Вел. Литовцы употребляютъ смягченные č и dż (jáučej, волы; żódżej, слова) въ тѣхъ случаяхъ, въ которыхъ Жемайты большею частью употребляютъ t u d (jáutej, żódej).
- 7) Сравнивая говоръ Велёнскихъ Литовцевъ съ говоромъ Литовцевъ, живущихъ за рѣкою Невяжой и далѣе къ востоку, мы находимъ, что заневяжскіе Литовцы въ нѣкоторыхъ случаяхъ въ срединѣ словъ, а чаще всего въ окончаніяхъ, łа, łе, łi, употребляютъ твердое ł (лъ): kuméła и kuméłe, кобыла; šakéłe, вѣточка; риšе́łe, сосенка, сосна; guléti, лежатъ; svirnéły, въ клѣти, а Велёнскіе Литовцы мягкое l: kumélė, šakélė, pušе́lė, gulėti, svirnély.
- 8) Велёнскіе Литовцы употребляють гласную и въ окончаніи родительнаго п. ед. числа сущ. и прил. муж. рода, въ родит. пад. личныхъ мъстоименій и въ третьемъ лицъ глаголовъ; ant aukštu kainu, на высокой горъ; manu dar-

bas, моя работа; sávu żmónis, свои люди; dáktars gýdu rónas, врачь лечить раны; šìłdu ránkas, согрѣваеть руки; gáudu райкšti, ловить птицу; bėgu par łайка, бѣжаль по полю. Жемайты и восточные Литовцы въ этихъ случаяхъ употребяють а: ant áukšta káłna, mána (Żem. múna), sáva; gýda, šìłda, gáuda, bėga; а Прусскіе Литовцы пишутъ гласную о: ant áukšto káłno, máno, sávo, gýdo, šìłdo, gáudo, bėgo.

9) Говоръ Велёнскихъ Литовцевъ еще тѣмъ отличается отъ говора другихъ Литовцевъ, что возвышеніе голоса (удареніе) весьма часто приходится на корнѣ слова. Велёнскіе Литовцы произносять: dangus, небо; súnus, сынъ; zmógus, человѣкъ; šìrdis, сердце; viėta, мѣсто; rúta, рута; gálva, голова; tiesa, правда; pęnki, пять; ręnki, собираешь; lúdi, печалишься; между тѣмъ какъ въ Литовскихъ грамматикахъ пишутъ: dangūs, sunūs, zmogūs, širdis, vieta, ruta, galva, tiesa, penki, renki, ludi.

Говоря объ особенныхъ свойствахъ говора Велёнскихъ Литовцевъ, я долженъ здѣсь еще присовокупить, что простые Литовцы довольно неясно выговариваютъ окончанія словъ; однако въ выговорѣ Велёнскихъ Литовцевъ можно замѣтить:

- 1) довольно частое употребленіе звука і
- a) вмѣсто ė: kárvi, корова; nebági, бѣдняжка; siúnti, онъ послалъ; riėki, онъ рѣзалъ (вм. kárvė, nebágė, siúntė, riėkė);
 - b) вмѣсто e: šimì dájkti, въ этомъ дѣлѣ (вм. šimè dájkte);
- c) вмѣсто ę: màni (acc.), меня; tàvi, тебя; sàvi, себя (вм mànę, tàvę, sàvę);
 - 2) употребленіе смѣшаннаго е (= іа)
- a) вмѣсто і: sakýke, говори; rašýke, пиши (вм. sakýki, rašýki); sakýte, говорить; rašýte, писать (вм. sakýti, rašýti);
- b) вмёсто е: sakéj, ты говориль; rašéj, ты писаль; sákome, мы говоримь; sákote, вы говорите; rášote, вы пишете; kárvej, коровѣ; nabágej, бѣдняжкѣ; knýgoje, въ книгѣ; sékłoje, въ сѣмяни; su kalinéjs, съ шубою; su gývůlejs, съ животными; naktysè, по ночамъ; akysè, въ глазахъ (вм. sakéj, rašéj, sákome,

rášome, sákote, rášote; kárvej, nabágej; knýgoje, sékloje, su kalinéjs, su gývůlejs; naktysè, akysè);

- c) вмёсто ė: áżes, межи; várles лягушки; vadinames, мы называемся; giriames, мы хвалимся; vadinates, вы называетесь; giriates, вы хвалитесь (вм. áżės, várlės, vadinamės, giriamės, vadinatės, giriatės).
- d) вмѣсто составнаго іė: didiėje, большіе; baltiėje, бѣлые (вм. didiėjiė, baltiėjiė).
- 3) Смѣшанный носовой звукъ е часто употребляется вмѣсто носоваго е; nášle, вдову; róże, розу; sákes, сказавши; sakýses, желающій сказать; mánes (gen.), меня; táves, тебя; sáves, себя, или же nášlen, różen, sákens, sakýsens, mánens, távens, sávens (вм. nášle, róże, sákes, sakýses, mánes, táves, sáves).

Иванъ Юшкевичъ.

10 апръля 1883 года. Казань.

bas, моя работа; sávu zmónis, врачь лечить раны; šiłdu ránk štį, ловить птицу; bégu par li и восточные Литовцы въ этп áukšta káłna, mána (Żem. mó a Прусскіе Литовцы пишуть sávo, gýdo, šildo, gáudo, bé

9) Говоръ Велёнскихъ говора другихъ Лиговцевовесьма часто приходится произносять: dangus, не širdis, сердце; vieta, мъст да; pęnki, пять; ręnki, тъмъ какъ въ Литовски nùs, żmogùs, širdis, viet

Говоря объ особен товцевъ, я долженъ з товцы довольно неясн въ выговоръ Велёнс

- 1) довольно част
- а) вмѣсто ė: ká слаль; гіёкі, опъ р
 - b) вмѣсто e: ši
- c) butero q: mane, tave, save);
 - 2) употреблен
- a) nebero i: . šýki); sakýto, nosoo
- b) naker and renopunt coports; nat name; an b

lejku pàvardes šiu dajninįnkiu ir dajninįnku, nu rašýta po kelàs dajnas. Štaj anós: Ąndrėjiėnė iš Raudiėnu, Anusiėnė iš Velûnós, Bačýs, Bačiėnė, lienė, Bačiùlis, Bokaniėnė, Bujżiūkė (Bujżýtė), kienė, Domkėlė, Dūbiënė, Džiaugýtė, Geruliënė, enu (Pūpkajmiu), Jokajčiūkė, Jurgajčiūkė nū Taúa), Kimontiėnė, Klimiėnė, Kutkiënė, Łastienė, lasajtiėnė iš Kalviu, Marcinkienė, Maštaūskiėnė, ockýtė (Mockajčiūkė), Narvajšajtė, Palienė, Paviėnė, Petrajtiėnė, Pyrajtis, Płaušiniūkė, Pocalė, audomėnu, Puskepałajtė, Rimejkýtė (Rimejkajtė), žýs, Rumšienė iš Velūnós, Sūtkuviėnė, Švidèrė iš Dagliėnu, Tómkus, Valajtiėnė, Vasilauskýtė, (Viksvė), Viksvýtė iš Velūnós, Vyturýtė, Użulė.

Kiti patrúmpinimaj.

ariántas (Варіантъ).

Variántas išspáudintas Kazániaus surįnkime Velu-Варіанть, напечатанный въ Казанскомъ сборникѣ народныхъ пѣсенъ).

и syk (два раза: одинъ, два и три стиха, которые раза).

tris syk (три раза: одинъ или два стиха, которые граза).

Paskýrimas dajnú.

s dajnos, uzrašýtos par kun. Antáną Velűnó ir jos api-, pagàl ju búdą paskiriamos ýra į dajnas svotbinias, mejulaúnas, kariaúnas, mitológiškas, raúdas ir sąmmišias

iaru Jan

PRÀTARMÉ.

Visos dájnos, išspáustos šimė surinkime svotbiniu dajnu, użrašýtos bùva iš żódżiu Velůniškiu Lietùviu dajninįnku ir dajninįnkiu par mána bróli kùniga Antána Juškéviče, kursáj, išpildydams réjkalus sáva dyásiška stóna par kelùs metùs (nu 1865 lygi 1870 m.), geráj galėju pažinti gyvėnimą ir búdą Lietuviu sava parakvijos. Tankej girdedams dajnűjant ir matydams didele méjle Velűnýčiu prie dajnú, jis jemė jas użrašinėti ir par visą sava buvimą Velůnó užráše kelùs túkstančius dajnú. Nemaž vienók taj jam padárė klápata ir kášta, dėltó jog, kad użrašýtum kóken norints dájna, rejkéju ar pašaúkti pas sáves dajninínke, kan jis galéju padarýti tik šventóms dienóms lűsoje nů visókia dárba valandó, ar pačiám vaziúti į kiemą, kur gyvena dajninįnkės arbà dajninįnkaj. Kóżname kárte rejkėju sau pasiręnkti čésnį ar kókias norints dovanėles uz sugajsinimą úkės dárbůse, ir dėl pralinksminima dajnůjančiu, o darbýmeti prastó dienó rejkéju dajninínkems nů dienos moketi.

Visos dajninínkės ir dajninínkaj, nů kuriú użrašýtos ýra Velůniškės dájnos, gyvéna Velůnós miestély ir jos apigardoje, šimè ne-didžiame Lietuvós kraštélyje, kursáj ténsias pakraščéjs upés Némůna iš visa apié 30 viórstu ir nů déšina krášta Némůna į vákarus ir šiaúrę — apié 15 viórstu.

Jau viršiaus minavojau, kad Veluniškej Lietuvej ir Lietuvės

łabáj megsta dájnomis. Tiesą sákant, moteriškės Lietuvės dajnúja sau prie visókia dárba: rūdeny ir żiemós čėse sėdėdamos uż ratėlu arbà uż stáklu, kúłant javūs, minant ir braūkiant linūs; vásaros łájke darżė ravėdamos, pievo šieną grebiant, rugiūs pjaujant ir vasarójų nū łaúku suválant; dajnūja ir šventóms dienóms, o łabiausej ant veselijos, kuriós mażnė visas svotbines rėdas vėda dajnūdamos. Dajnūja Lietuvės ir Lietuvėj visókia amžiaus: dajnūja piemeniūkės ir piemeniūkaj bandą ganydami, dajnūja jaunos mergajtės ir vajkinaj, dajnūja tetūtės, matūšės ir bobūtės. Dajnūja sau po-vieną, dajnūja ir pułkū, ja tik susėjna prie kókia norints dárba.

Visos dajnininkės ir dajnininkaj, kuriú pavardės ýra minavójamos šióse svotbinėse dajnose, ýra prástos úkininkės, nu rýta lýgi vákaruj trusáujančios apie úkės sáva dárbus, užaugintos par sáva matušes, tikras Lietuves, ne mokančias nej vienos svetimos kalbos ir te-mokančios tik vieną sáva prigimtą lietuvišką kalbą; skajtýti ant knýgos ne-visos te-moka, o rašýte—nejviena ne ráša. Dájnas ir ju balsus anos išmoksta viena nu kitos iš žodžiu; dukterės—nu matušiu, tetu ir bobučiu.

Vienók ne galù če praéjti ne pasákęs, kad músu gadýnėje mejlė prie dajnú jau práded ataúšti tarp jaunúju mergájčiu. Nevienó giminė galì dabar rasti tókį pavėjkšłą, kad duktė ne móka dajnūti ir pusės tu dajnú, kurias dajnūja jos matūšė, senóji tetūtė ir bobūtė. Tarp jaunūju mergájčiu nėr garsiūju dajninįnkiu. Visos garsésnės dajninįnkės ýra jau gražaūs amžiaus. Tajp Błažiėnė, Norviliėnė, Sadaūskienė ir Senkaūskienė skajtė sau po 50 metu, Bakšajtienė, Cvirkienė, Kasiuliėnė—po 60 m., Dabkuviėnė—65 m., Daškaūkienė — 70 m., o Gótautiėnė — 80 metu.

Kad galėtum ajškiaús apžvėlgti, nů kokiú dajninįnku ir dajninįnkiu užrašýtos bùva šios svotbinės dájnos, ir matýti, kuriė iš kokios vietos, kokia amžiaus ir kiek dajnú išdajnava, pridedu če ju sūrašą.

Patrúmpi- nimaj.	Pàvardės.	İš-kur? (l	Kókia ą́mżiaus nėk métu)?	Kıėk kas dajnú iš- dajnáva?
Adom.	Adomájtiene	iš Velůnós	40	38
Aleks.	Aleksiénė	Velůnós	3 5	28
Bakš.	Bakšájtiene	» Pełùciu (nů	i	
		Virbalu)	60	410
Baltr.	Bałtrušajčiùkė	» Bùtkelu	· 40	43
Bar.	Barisienė	» Batniënu	50	22
Błajv.	Błajvinskiene	» Velůnós (iš	i	
•		Úżnemůnės		
Błaż.	Błażiene	» Úżnem ů nės	50	237
Cvir.	Cvirkienė Ona	» Kłąngiu	60	78
Dab.	Dábkuviene	» Velůnós	65	156
Dajl.	Dajlýdalė			21
Dašk.	Daškaúskiene	» Velůnós	70	108
Diėv.	Dièviénė	» Velůnós	40	145
Didż.	Didżpiningaj-			
	čiùkė	•	· 30	63
Got.	Gótautiene	» Kłąngiu	80	211
Gvil.	Gvildiënė	» Pupkajmiu	40	
Jan.	Januškýtė	» Velůnós.	20	16
Jar.	Jarošájtė	» Kálvru	40	28
Jon.	Jonájtiene	» Velůnós	40	22
Jurg.	Jurg á jtiene	•		
Ü	(Jurgajčiùkė)	nů Taúragės	40	18
Juš.	Juškýtė	iš Velůnós	40	274
Kas.	Kasıulıénė	» Raudonien	u 60	30
Kaz.	Kazakaúskiéné,			
	dukte Dábku-			
	viėnės	» Čerbú	45	63
Kem.	Kemzuriùkė	» Vozbutú	20	
Kunc.	Kunciénė =			
•	Kýnciuviene	» Velûnós	35	29 ·
Kuč.	Kučins kienė	» Velůnós	50	50
Lid, Lyd.	Lydejkienė	» Vilkijós	、40	11
Łost.	Łostiene	•	40	19
Mak.	Makariénė	» Gystiénu	7 0	12
Makausk.	Makaúskiéné	» Natienu	40	21

Оборижив 11 Огд. И. А. Н.

Patrúmpi- nimaj.	Pàvardės.	İš-kur? `(k	Kókia _i ą́mżiaus tièk métu)?	Kıėk kas dajnú iš- dajnáva?
Mas.	Masájtiéné		40	122
Mikš.	Mikštienė	iš Velůnós	70 .	76
Nor. ir Norv.	Norvilienė	» Velůnós	50	234
Paur.	Pauriùkė	» Velünös	2 6	42
Pav. ir Paval.		» Velůnós	40	40
Pil.	Pilipaúskiene	» Velůnós	60	20
Pov.	Povilajčiukė	» Raudonienu	. 26	27
Rin.	Rinkýtě	» Úżnemůnės	30	54
Rug.	Rugienýte	» Pápiškiu	20	19
Sad.	Sadaúskiene	» Domantú	50	49
Sam.	Samůliéné		40	93
Sen.	Senkaúskiene	» Vilkijós	50	48
Stank.	Stankýtė	» Velůnós	20	12
Sin.	Sinkuvienė	» Gystienu	60	73
Stan.	Staniulytė	» Kłąngiu	20 '	45
Stir.	Stirbinskýtě	» Pamitùviu	40	27
Sut.	Sutkájtis	» Kumpiénu	40	19
Šałk.	Šáłkuviene	» Velůnós	45	33
Šop.	Šopýtė	» Velůnós	40	99
Ter.	Teresiénė		45	84
Tom.	Tomašauskýtė	» Dagıú	40	61
Tot.	Totiliënė (To- tiliùkė, Toti-	D	40	
m.	lýtė)	» Pamitùviu	60	,49
Tum.	Tumsiéné	T) (*Y) .	35	35
Velič.	Veličkičnė	» Pápiškiu	40	54
Venc.	Venckaviene	» Armeniškiu	50	20
Vid.	Vidikýtė	» Pamitùviu	35	168
Viš.	Višínskienė Magdė	» Velůnós	50	29
Żal.	Žaliukiénė, duktė G6-			
	tautiėnės	» Gystienu	40	30
Żił.	Żiłájtienė	» Pamitùviu	40	24

Če dar priplejku pàvardes šiu dajninínku ir dajninínku, nu kuriú bùva użrašýta po kelàs dajnàs. Štaj anós: Ąndrėjičnė iš Čerbú, Ąntáns iš Raudičnu, Anusičnė iš Velůnós, Bačýs, Bačičnė, Balbýtė, Bačiuličnė, Bačiùlis, Bokaničnė, Bujžiūkė (Bujžýtė), Burkšičnė, Čičirkičnė, Domkélė, Důbičnė, Džiaugýtė, Geruličnė, Grigičnė iš Pupičnu (Pùpkajmiu), Jokajčiūkė, Jurgajčiūkė nů Taúrogės (Júrbarga), Kimontičnė, Klimičnė, Kutkičnė, Łastičnė, Mašłaúskičnė, Masájtičnė iš Kálviu, Marcinkičnė, Maštaúskičnė, Mockajtičnė, Mockytė (Mockajčiūkė), Narvajšajtė, Paličnė, Palájtičnė, Patásiuvičnė, Petrajtičnė, Pyrajtis, Płaušiniūkė, Pocalė, Povilajčiūkė iš Raudomėnu, Puskepalajtė, Rimejkýtė (Rimejkajtė), Róčkuvičnė, Rožýs, Rųmšičnė iš Velūnós, Sūtkuvičnė, Švidèrskičnė, Tamošajtė iš Dagličnu, Tómkus, Valajtičnė, Vasilauskýtė, Važnytė, Viksvà (Viksvė), Viksvýtė iš Velūnós, Vyturýtė, Užupičnė ir Žydikičnė.

Kiti patrúmpinimaj.

Var. — Variántas (Варіантъ).

Kaz. — Variántas išspáudintas Kazániaus surįnkime Veluniškiu dajnú (Варіантъ, напечатанный въ Казанскомъ сборникъ Велёнскихъ народныхъ пъсенъ).

ds. — du syk (два раза: одинъ, два и три стиха, которые поются два раза).

trs. — tris syk (три раза: одинъ или два стиха, которые поются три раза).

Paskýrimas dajnú.

Visos dájnos, uzrašýtos par kun. Antáną Velűnó ir jos apigardoje, pagàl ju búdą paskiriamos ýra į dajnàs svotbinias, mejlingas, ulaúnas, kariaúnas, mitológiškas, raúdas ir sąmmišias dajnàs.

Prie svotbiniu dajnú atskiriamos ýra šios dájnos, kurias paprastáj dajnúja 1) pirm dar vesélijos ant pazinstůviu védzia su nůtaka, ant piršlýbu, sutartůviu ir žiedýnu, 2) par páče vesélija mažně prie kóžnos svotbinės rėdos 1) ir 3) ant sugranžtu jaunúju prie tevú jaunósios ir atgranžtu tevú jaunósios prie jaunúju.

Vienók turiù če pársergeti skajtýtoji svotbiniu dajnú, kad didelej ne géjstum atràsti če ajškiú żenklu viena skyrima svotbiniu dajnú nů křta, o řabiáusej tóse dajnóse, kuriàs dajnúja lýgi ne pradějus dar vesélijos. Ajškiú zénklu če ir ne gal búti, děltó, jog nėra įpatingos rėdos ir ceremónijos prie pazinstuviu, aplankima nűtakos par védi, piršlýbu, sanderýbu, ni prie ziedýnu. Bet paprastáj kajp tik susírenka giminės ir susėdaj dėl kokiós norints svotbinės dingsties, taj ir dajnúja sau pasilinksminę su čerkéle, ne véjziant didelej, ar pritinkamas dajnàs dajnúja, ar ne? Réjkia če dar tárti, jog nemàż ýra svotbiniu dajnú, kúrios paéjna iš gilós senóvės, iš tos gadynės, kada buva ne-dabartiškas budas išdavima duktèrs ir sutajsima svotbós. Antróje dalý svotbiniu dajnú, kurias dajnűja atliékant kiekviéna réda, rásti gali daug pritinkančiu prie rėdos dajnú, kúrios dajnújamos ýra svótbose tu Velůniškiu giminiú, kúrios dar ľájkos papratímu sáva tevú ir bóčiu. Prie trečiós dalies svotbiniu dajnú atskirtos ýra dájnos, kurióse jaunóji ar jaunasis giria arba péjkia sáva buvimą. Če atskirtos ýra dar tos dájnos, kuriàs galėtum priskirti prie šios arbà kitós rėdos²).

Ráštżęnklej.

Šimė surįnkime svotbiniu dajnú dėvimi ýra šiokie ráštzenklej (bálses, literos):

Digitized by Google

¹⁾ Żiurėk: «Svotbinė Rėda Velūniškiu Lietuvin par Antaną Juškévičę Kazaniuje 1880».

²) Kitos Velūniskės dajnos, użrašýtos par Antáną Juškévičę, išspáudintos jau ýra 1880 — 1882 métůse Kazániuje trisè knýgose su antrašu: Lietuviškos Dájnos użrašýtos par Antáną Juškévičę Velůnós apigardoje.

- 1) Savýbalsej: a (ā, ă): dárbas, lábas, ràsti, kàsti.
- e (ē, ĕ): véršis, żvějýs, děběsis. Ištáriamas ýra nej minkštáj, . nej kiétáj, su atvirà bùrna.
 - ė minkštas, tenvas, pratenstinas: menu, tevas.
- e (é, è) sąmmišis, mínkštas (= e Šléjkera) ištáriamas ýra Velůniškiu kalbó kajp îa arbà îea; véjdas, béržas, nèšti.
- iė sudėtinis (sudėtas iš mįnkštinančia ráštženkla i (= ë Šléjkera) ir tėnvoja ė) ištáriamas ýra su atvirà būrna, mįnkštáj ir pratenstinaj: pieva, diena.

ĭ trumpàsis, minkštàsis: miłtaj, dirbti.

- v ilgasis: výras, zujkýs.
- ı (i be šłakóla) minkštintinis żęnkłas ne išréjškia nej jóki báłsą, devimas ýra tik del suminkštinima sąmbalsiu: bájgia, léjdżia.
 - ō ilgàsis: mókslas, nóras.
 - u (ū, ŭ): kūnas, grūdas, bùrtas, tùrtas.
- ů ilgasis, ištáriamas ýra Velůniškiu Lietuviu kalbó kajp uo su didésniu pratęnsimu savýbalsia o, o kártajs kajp o: júdas, kúlas, ištárk juódas, kuólas, ir jódas, kólas.
 - ā, ē, ē, ū, ū, nosinej pratęnstini ráštżenklej.
- 2) Dvibalsis (dipthongus) au su ákcentu ant á: jáunas, áugti, ir su ákcentu ant ú: aústa, šaúkia.
- 3) Sambalsej b, c, č (= cz), d, dż, g, k, ł, m, n, p, r, s, š (= sz), t, v (= w), ż, z ištáriami ýra kietáj, o l (= ль) ir sambalsej su déšinu antejliniu brieżiu b, ć, č, ď, dź, ģ, j, k, m, ń, p, r, ś, š', v', ź, ź minkštáj. Suminkštinti sambalsej atsitink tik galè żódżiu: skalb, tur, but, stov. Če minkštinantysis brieżis (') státomas ýra vieto atpūłusiu minkštinančiu ia ir i: skálbia, tùri, búti, stóvi.

Żenkłákilis (żenkłas akcenta) devimas ýra dvejóks: ant iłgúju sąngarsu (sýllabu) státomas ýra dešinas brieżis ('), nulejstas nů dešinos į kajrą pùsę (kałnas, oras), o ant trumpúju — kajras ('), nulejstas nů kajros į dešiną pùsę (naktis, obelis).

Šimė surįnkime svotbiniu dajnú żęnkłákilį pastačiaú tejp kajp státomas ýra paprastamė šnékesy Velůniškiu Lietuviu. Atskirtinej żęnkłaj kałbós Veluniškiu Lietuviu.

Kałbà Velûniškiu Lietùviu atsiskiria nů kałbós Żemájčiu ir kitú Lietùviu šejs żęnkłajs:

- 1) Savýbalsis a Velůniškiu kałbó devimas ýra pradžió žódžiu vieto e Żemájčiu ir Prúsu Lietùviu. Velůnýčej sáka: asù, ásame, ajnů, ájname, ážeras, akečios, aglé, ajlé ir ájla, o Żemájčej ir Prúsu Lietùvej: esù, ésame, ejnů, éjname, éžeras, ekečios, eglé, ejlé.
- 2) Velûnîškej Liétûvej ištaria sammiši e (= e Šlejk.) viénókej su Uznemůnýčejs ir saulėtekejs Lietûvejs, taj ýra kajp ia: géras vajkélis (skajtýk giáras vajkiális), o niekuriūse atvéyse kajp ca: gerésnis (geriéasnis); tūlajk kad Žemajčej ir Prúsu Lietûvej visur vieto sammišia e ráša e ir skajta kajp e: géras, vajkélis, gerésnis.
- 3) Sudėtinis savýbalsis ie (= ë Šléjkera) Velūniškiu kalbó ištáriamas ýra kajp e atviráj, minkštáj: diena, pieva, šienas; Żemájčiu kalbó apie miestélį Kaltinienus kajp yj: dýjna, pýjva, šýjnas, o apie m. Alsedzius ir tolaús į saulėlydį kajp ej: déjna, pėjva, šėjnas ir šejns, arbà kajp ē (= ee): déna, pėva, šēns.
- 4) Sudetinį savýbalsį û Velüniškej Lietúvej ištar kajp uo, tajp vienok jog antrasis gývülis o ajškiaus girdimas yra kajp pirmasis u. Tajp anie ištar juoda duona, pakeldami ir pratensdami balsą o; o kartajs balsas u suvisu išnyksta ir anie saka joda dona, Nemonas (Nemunas). Žemajčej gi ištar u kajp u: juda, duna, Nemunas.
- 5) Nosinej sąngarsej, an, en, en in, un ájškej girdimi ýra kałbó Velüniškiu Lietùviu-úkininku pradžió ir vidurý żódżiu: rąnstas, lęnkti, kęnsti, linsti, siúnsti, o galè żódżiu użłájkomi ýra tik ketvirtame linky įvardžiu (acc. pronominum): kan, tan, šin, šen, kurin, kuren. Galè gi kitú żódżiu, norints ir rášoma ýra nosinej, a, e, e, i, u, bet ištáriami ýra grynáj kajp a, e, e, i, u. Tajp rášoma ýra: súnkų dárba pradėjęs nesitráuk i šáli, o ištáriama: súnku dárba pradėjes nesitráuk i šáli.

Velüniškiu ištárime nosinia an girdimas ýra savýbalsis a: ant, antras, dangus, łangas, o Żemajčiu ištárime — u: unt, úntras,

dúngus, łúngas, arbà o: ont, óntras, łóngas, tajpojaú išmušant i nósi.

- 6) Kałbà Velûniškiu Lietùviu atsiskir nu kałbós Żemajčiu tümi dar, jog Veluniškej devi suminkštintus č ir dz (jaučej, żódżej) tuse atvéyse, kuriuse Żemajčej tankiausej devi t ir d (jautej, żódej).
- 7) Prilýginant kálbą Velůniškiu Lietuviu prie kalbós Lietuviu, gyvénančiu už upės Nevėžės ir te tolaus į rýtus, randame, jog Užnevėžýškej Lietuvej niekuriuse atvéyse vidurý žódžiu o tankusej pabajgose le, la, li vartoja kietajį l: kuméla ir kuméle, šakéle, pušele, gulėti, svirnély, o Velůniškej Lietuvej minkštajį l: kumélė, šakélė, pušelė, gulėti, svirnély.
- 8) Velůniškej Lietůvej vartója savýbalsi u pàbajgoje antra línkia vientinia skájtlaus dájktvardžiu ir búdvardžiu vyriškės lýties ir trečió asábo žódvardžiu: ant áukštu kážnu, mánu dárbas, sávu žmónis; dáktars gýdu rónas, šiždu ránkas, gáudu paukšti, begu par łaúką. Žemájčej ir rýtu Lietůvej šiúse atvéyse devi savýbalsi a: ant áukšta kážna, mána (Žem. múna), sáva, gýda, šižda, gáuda, bega, o Prúsu Lietůvej ráša savýbalsi o: ant áukšto kážno, máno, sávo, gýdo, šiždo, gáudo, bego.
- 9) Velüniškiu Lietuviu kalba tumi dar atsiskiria nu kalbos kitu Lietuviu, kad pakelimas balsa (akcentas) tankiausej atsejn ant šaknies żódzia. Velüniškej ištar: dangus, sunus, zmogus, širdis, vieta, ruta, galva, tiesa, penki, renki, ludi; tutarpu kad grammatikose rašoma ýra: dangus, sunus, zmogus, širdis, vieta, ruta, galva, tiesa, penki, renki, ludi.

Sákant apie įpatįngus privatūmus katbós Velūniškiu Lietuviu, turiu če dar pridėti, jog prasti zmonis Lietuvej gana neajškej ištaria pabajgas zodziu; vienok ištarime Velūniškiu Lietuviu gali pasergėti

1) ganà tạnkų dévimą bálsa i

THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.

- a) viéto ė: kárvi, nebági, siúnti, riėki (kárvė, nebágė, siúntė, riėkė);
 - b) viéto e: šimi dájkti (šimè dájkte);

- c) viéto ę: màni, tàvi, savi (mànę, tàvę, savę);
- 2) dėvimą sąmmišia e (= 1a)
- a) vieto i: sakýke, rašýke (sakýki, rašýki); sakýte, rašýte (sakýti, rašýti);
- b) vieto e: sakéj, rašéj, sákome, rášome, sákote, rášote, kárvej, nabágej, knýgoje, sekłoje, su kalinéjs, su gývůlejs, naktysè akysè (sakéj, rašéj, sákome, rášome, sákote, rášote, kárvej, nabágej, knýgoje, sekłoje, su kalinéjs, su gývůlejs, naktysè, akysè);
- c) viéto é: ázes, várles, vadinames, giriames, vadinates, giriates (ázes, várles, vadinames, giriames, vadinates, giriates);
 - d) viéto sudétinia ié: didiéje, baltiéje (didiéjié, baltiéjié).
- 3) Sąmmišis nosinis báłsas ę tąnkej dévimas ýra viéto nosinia ę: nášlę, różę, sákęs, sakýsęs, mánęs, távęs, sávęs ir nášlęn, różęn, sákęns, sakýsęns, mánęns, távęns, sávęns (nášlę, różę, sákęs, sakýsęs, mánęs, távęs, sávęs).

Spáudindamas šias dájnas, daúgel naudójau pášalpa garsingüjü propésoriaus Kazániaus Universitéta póna Jóna Boduéna de Kurtenè (Baudouin de Courtenay), kursáj, skajtýdamas su manimi draugè didésnę dálį korrektúros, żednamė atsitikime téjkės man išréjkšti sáva pasergėjimus. Už taj šiam móksla výruj iš visós širdiés dėkavoju.

Jons Juškévičė.

10 diènó Karvéla ménesia 1883 métůse Kazániuje.

PİRMA DALİS VESELIJOS DAJNÚ.

Dájnos.

1) Ant pażinstuviu ir mégłavimos.

1. Vid.

- 1 Šalè kélu-Viėškelėlu Auga žálas Anžūlėlis. ds^{-1} .
- Tam anżūle, Tam żalámjam Kukű rájba Gegużele.
- Tu gegùtė, Tu rajbóji, Paródyk ma Viėškelėlį.
- 4 Paródyk ma Vieškeléli Prieš tan didi Kalnuzéli.

- 5 Prieš tan didi Kažnużéli, Kur aug mánu Mergużélé.
- 6 Kur aug mánu Mergużélė, Kur słaumáusia Giminélė.
- 7 Róda búčiau Paródyti, Ne vélyja Vanagélis.
- s Jok, broléli, Jok, jaunàsis, Priéš tạn didi Kainużeli.

¹⁾ ds = du syk. Ocophens II Org. H. A. H.

- 9 Kajp użjósi Priėš kalnélį, Tu te rasi Kiėmużėlį.
- Pas senűsius Tévużélus, Tarp jaunúju Brołużélu.

Tu te ràsi Kıèmużélį; A'uga távu Mergużélė; 13 Kur jaumáusia, Yr słaumáusia Ir brolélu Mylimiáusia.

11 A'uga távu Mergużélė Pas senűsius Tėvużélus. Mylimiáusia,
Taj távej ji
Bus geriáusia.

2. Bakš.

Var. 65.

- 1 Aš prašiaú Diévu
 Par visas diénas,
 Kad but migłóts rytélis,
 Ukanóta diènélė,
 ds.
- O, kad ne matýtu Mànę żmonélej Nu mergùżės parjójant, Nu jaunósios parjójant.
- s Matýt ne mátě, Práste — suprátu Ant jüdběriu zirgélu, Ant tymélu balnélu.

- O kur tu buváj,

 Mánu sunéli?

 Kůděl šarmóts żirgélis?

 Migłóta kepurélė?
- Šarmóts zirgélis, Migłóta kepurélė, Ukanóts balnélis, Rasóta sermėgėlė?
- Tevéli mánu,
 Senàsis mánu,
 Jójau lýgejs łaukélejs,
 Łanktaú kálne rugélus.
- 7 Tu jodinéjej Lýgejs łaukélejs, Łąnkéj kiéme mergélę Ir jos żálą rutélę.
- 8 O taj, taj trėsa, Mánu tėvėli, Łąnkiaŭ kieme mergėlę Ir jos žálą rutėlę.
- 9 Ej, ne bark, ne bark Mànę, tėvėli; Graži manu mergėlė, Graži manu jaunoji.
- 10 Graži žiuréti, Méjli kalbéti, Méjli kalbéti, Gerú tévú dukrélé,
- 11 Gerúju tevú, Tevú dukréle. Diévas žinu budélį. Mergélės išmanėlę.

3. T e r.

- Gerk géres, brolýti, Dumók ir namű;
 Rugója űsvéle
 Ir łajgunúżej.
- 2 Ne rugók, ůšvélė, Iłgáj sedėjau, Aš távu dukrélės Łabáj norėjau.
- s Išsamsčiaú upélus Be-brajdýdamas, Parjódžiau žirgéli Be-mùdrindamas.
- 4 Ne żadék, močrùtė, Aš jū ne nóriu, Par-pujkùs żęntélis, Mandrùs żirgélis.
- Su pirmu kartélu Żemùżę skárdė, Su antru żodélu Manę pravirkdė.
- Mergýtě jaunóji, Dėl kũ supykáj? Ar dėl tũ, mergýtė, Kad retáj łąnkiaú?
- 7 Tólimas kelélis, Girùżė klýstu, Aš sávu mergélės Da ne pażinstu.

- s. Statýčiau stulpéli, O kad ne klýsčiau; Łąnkýčiau mergýtę, O kad pažinčiau.
 - 9 Mergýtė jaunóji, Tekék uż mànę. Bernýti jaunàsis, Daug skołós turi.
 - 10 Mergýte jaunóji, Kas tau pasáke? O kas tau tejp gréjtaj Žinùzes préšé?
 - Pùpkajmu vajkīnaj Taj ma pasākė, Velūnos mokinej Žinùżes piesė.
 - 12 Gysténu vajkinaj Mánęs noréju, Pełùčiu didzpilvej Jiems pavydėju.
 - Uż mànę, mergýtė, Várge ne búsi, Ni kùlsi, ni málsi, Ni dűnos kèpsi.
 - Ne kùlsi, ni málsi, Ni dűnos kèpsi; Úżpečky sedési, Smùlkej bezdési.

4. Moskytė.

- Gérkim, brólej, Ulavókim;
 Rytó švénta,
 Išmiegósim.
- 2 O tu, sésė, Lelijėlė, Ne tekėki Už karėjviu.
- s O karéjvis Žédną diéną, Žédną diéną I vajskélį,

- Žédną diéną Į vajskélį, Žédną diéną Ant vajnélės.
- 5 O tu, sésė, Lelijėlė, Tu tekėki Už artójaus.
- 6 O artójus Żedną dreną, Żedną dreną Su żagrele,
- Zėdną diėną Su żagrėle,
 Žėdną diėną Su jautėlejs.

5. Gvil.

- 1 Kur kukű gegélé Ir łakštingalélis? Ant pùtinu šakélés.
- Stóvi brołużelis, Jáunas rajtojelis Ant cidábru kilpeles.
- s O ků tu če stóvi, O kůděl ne jóji? Senéj łáuka močiùtė.

- O tegù laukia, Tegù ji ne laukia, Juk żinu, kad ne grinšiu.
- Júriu ne plaúksiu, Marélu ne nérsiu, Ni naktůžė vandrůsiu.
- 6 Brołużeli mánu, Dobileli mánu, Kur šen nákti nakvójej?

- Šilė po pušéle,
 Girio po liėpéle,
 Po linkstančioms šakélėms.
- 8 Brołużeli mánu, Dobileli mánu, Kas kłóju pataleli?
- 9 O kas tau kłóju Márgą patalėli? Kas pàtalą pùrinu?
- 10 Šiaúrus vėjužėlis Kłóju patalėlį, Rytvėjėlis pùrinu.
- Žirgužėlis mánu, Jūdbėrėlis mánu, Prie šalėlės stovėju.
- 12 Bainużelis mánu, Tyminelis mánu, Ant zirgelu guleju.

- 18 Kiřpužělės mánu, Auksinėlės mánu, Prie šalėlės svyrávu.
- 14 Plintélė mánu, Šviėsunėlė mánu, Priė šalėlės kýboju.
- 15 Kepurélė mánu, Širminėlė mánu, Ant galvėlės purpėju.
- 16 Kuskużele manu, Šilkinele manu, Ant kaklelu verżeju.
- Jůstužělé mánu, Šeržinělé mánu, Ant širdélés guléju.
- 18 Čebatelej mánu, Vaksonelej mánu, Ant kojelu gurgżdeju.

6. Maštáuskienė.

- Jau aúšta aušrélė, Ùżteka saulėlė, Sėdi mánu motynėlė Uż báłtu stalėlu.
- Sededama rýmů, Rýmodama káłba: Kůděl távu, dukrytělė, Vajnikas migłótas?
- s Anksti rýtą kélau, Vąndenélu ėjaú, Taj ąnt mánu vajnikėlu Migłùżė użkritu.
- Ne trésa, dukrélė, Ne vierni żodelėj, Taj tu savu bernużelį Łaukelu lydėjej.

ЛИТОВСКІЯ СВАДЕБНЫЯ ПЪСНИ.

- Łaukélu lydéjej, Żodélį kalbéjej, Tu su sávu bernużélu Dumùżę dumójej.
- Taj tiesa, močiùte, Taj vierni żodelej, Taj aš sávu bernużeli Łaukelu lydejau.
- 7 Łaukélu lydéjau, Żodélį kalbėjau, Aš su sávu bernużélu Dumùżę dumójau.

7. Sam.

- 1 Jóju par kiémą
 Girdziu par siéną:
 Aj, áudzia, dúnzga,
 Płónas drobéles.
- Pravérk, mergélė, Stikłu łąngélį, Paródyk sávu
- s Paródyk sávu Skájsčius vejdélus, Baltú rankélu Súnkius darbélus.

Skájsčius vejdélus.

4 Močiùtė tárė, Użtarydama: Ne verk, dukrélė, Stiklu langėlį.

- 5 Išnaravós távu Visa budéli, Išbandavós távu Ir išmanéle.
- 6 Naravók, šélmi, Bérą żirgélį, Išbąndavóki Żìrgu budélį.
- Išnaravóju Mànę močiùtė, Kol użauginu, Kol użnešióju,
- Kol użnešióju Ant bałtú ranku, Kol išmokinu Synkiú darbélu.

8. Sam.

- 1 Mergýtė, kanó? Ar búsi mánu? Róda búčiau, bernużėli, Ne móku dárbu.
- 2 A'nżůlu výtis Darbú išmokins, Żálu bérżu rykštużele Anksti pribùdins.
- S O aš mislyjau, Kad tu didis pons; Kad į akis pažrurėjau, Łópytas žrupóns.
- 4 O aš mislyjau, Kad tu bajóras; Kad į akis pažiurėjau, Gancnas cigónas.

9. Sam.

Var. 114.

- Mergýtě mánu, Tekék uż mànę; Taj tu ne żúsi, Várge ne búsi.
- 2 Po mánu vártajs Jóvaraj żýdi, O iš kraštélu Żálos rutélės.
- O iš kraštélu Žálos rutélės,
 O vidurėly
 Vis vajnikėlej.
- 4 Mełűji, šélmi, Tu naravóji, Nű motynélės Mànę vilóji.

- Po távu vártajs Júrės-marélės, O iš kraštélu Żali maurélej.
- 6 O iš kraštélu Žali maurélej O vidurély Vis dymblynélis.
- 7 Mergýtė mánu,
 Tekėk uż mànę,
 Uż mànę jáunu,
 Uż artojėlu.
- s Taj tu ne dirbsi Sunkiú darbélu, Taj tu ne várgsi Didžiú vargélu.

9 Aš vélyj slúżyt Trejùs metélus Ir išpażįnti Didziùs vargélus. 10 Ir išpažįnti Didžrūs vargėlus, N' už tàvę ėjti, Šėlmi-bernėli.

11 Tu n' artojėlis, Tik girtůklélis, Tamsıú naktélu Tu bludonélis.

10. Stan.

- 1 Kirsdinčiau uséli Ir anžūlėli, Dirbdinčiau tiltėli Par Nemunėli.
- 2 Dirbdinčiau tiltéli Par Nemůněli, Łąnkýčiau mergélę Kas vakarěli.
- s Suláužiau tiltélį Pirmu kartélu, Pravirkdžiau mergélę Pirmu žodélu.
- Mełŭji, bernýti,
 Ne těsa kálbi,
 Ne sávu zirgélu
 Pas màne jójej,

- Ne sávu żirgélu Pas mànę jójej, Ne sávu żiedéli Ma dovanójej.
- 6 Brolélu zirgélu Pas mànę jójej, Seséles ziedéli Ma dovanójej.
- 7 Mergýtė jaunóji, Kas tau pasákė? Kas tau tejp gréjtaj Gazétas rášė?
- 8 Tie pátys bernýčej Taj ma pasáke, Iš Vilniaus mokinej Gazétas ráše.

11. Got.

- Nem**ů**něly
 Daug żuvélu;
 Éjsva mùdu
 Du brolélu
 Pažvejóti.
- Kan sugausva,
 Tan palejsva,
 Alè savu
 Mergużele
 Ne palejsva.
- Kajp aš jójau Viėškelėlu Ir sutikaú Sau mergėlę, Viėškelėlu: —

- Mi ma jóti,
 Ni stověti,
 Ni su sávu
 Mergužěle
 Pakalběti.
- Be miglélés, Be šarmélés Użsidési Kepurélę Ant galvélés.
- 6 Be ugnélės, Be liepsnélės Użsidėsi Širdužėlę Ant mergélės.

12. Norv.

Var. 40, 82, 207.

- O kad aš ganiaú
 Brolú bérus żirgélus,
 O aš pamačiaú
 Našřůžį atjójantį.
- Użjók, našłùżi, Į mánu tévu dvárą, Użjók, senasis, I mánu tévu dvárą.
- Te tàvę sodins Nû ákłůjů kujnélu, Te tàvę įvès Į márgąjį dvarélį.
- 4 Te tàvę sodins
 Uż jūdůjů stalélu,
 Te tàvę użgérs
 Jūdu káušu šarmélu.

- Par ásla éjsi, Aš jáuna pastumésiu; Ant kújnu sési, Kujnéli pabajdýsiu.
- 6 Par kiemą jósi, Kurtélejs użpjudysiu; Par vártus jósi, Vartélus użkiłnósiu.
- 7 Par łaúką jósi, Gałváżudżius sąmdýsiu, Ir gałváżudżius Tave mùšti prašýsiu:
- 8 Aj, můškiť, můškiť, Gařváżudżej našléli, Kad jis ne grínštu Į mánu tévu dvárą.
- 9 Kad n' išvilótu Nů tévu dukrélę, Kad ne parkalbětu Nů brolélu sesélę.
- O, kad aš ganiaú
 Brolú běrus zirgélus,
 O, aš pamačiaú
 Bernùzi atjójanti:
- 11 Użjók, bernùżi, † mánu tévu dvárą, Użjók, jaunàsis, I mánu tévu dvárą.

- 12 Te tàvę sodins Nû berûjû zirgelu, Te tàvę įvès Į margajį dvarelį.
- 13 Te tàvę sodins
 Uż báłtůjů stalélu,
 Te tàvę użgérs
 Auksu výnos kubkélu.
- Par ásłą éjsi,
 Aš jáuna palydésiu;
 Ant zirgu sési,
 Žirgélį pałajkýsiu.
- Par kiémą jósi, Kurtélus numaldýsiu; Par vártus jósi, Vartélus atkilnósiu.
- Par łaúką jósi, Lydunėlus sąmdýsiu, Ir lydunėlus Tavę lydėt prašýsiu:
- 17 Lydékit, lydékit, Lydunélej, bernéli, Kad jis sugrínštu Į mánu tévu dvárą.
- 18 Kad išvilótu Nű tévélu dukrélę, O kad parkalbétu Nű brolélu sesélę.

13. Šор.

Var. 290.

7

- O kad aš jójau Par Búku girélę, Łáużiau bérżu rykštélę.
- Eabs ryts, łabs vákars, Ušvė-motynėlė, Ar jau kėlė dukrėlė?
- 2 Aj, łaużiau, łaużiau Berżelu rykstelę, Baudżiau berą żirgelį.
- 3 Aj, żirgaj, żirgaj, Żirgaj jůdbėrėli, Ar tau parúpu Didi kelonėlė?

Ar ši tamsi naktelė?

Mánu dukrélė, Távu mergélė, Taj senėj kėlė, Taj senėj sėdi, Žur pro stiklu łąngėlį.

- Mi ma parúpu Didi kelonélė, Ni ši tąmsi naktélė.
- 8 Aj, išéjk, išéjk, Mánu merguzélė, Ant šrů didžiu dvarélu.

- 5 Tik ma parúpu Jaunóji mergélė, Ši jaunóji mergélė.
- O aš ne nórm
 Tàvę, bernużéli,
 Aš n' éjsm ant dvarélu.
- 10 Kad tu tejp pujki, Par-łabáj mandri, Liki svéjka, mergélė.
- 11 Trótysu zirgéli Ir týmu balnéli, Gáusu kita mergéle.

14. Viš.

Var. 37, 64, 140, 217.

- Saulélė tekėju,
 Berżélej mirgėju,
 Mùdu miėlu brolużėlu ds.
 Żirgėlus balnojuv.
- Zirgélus balnójuv, Tarp sáves dumójuv: Mùdu mielu broluzélu Jósiv pas mergéle.
- Par łaukéli jójau, Łaukélis dunzgéju; Par šiléli jójau, Šilélis skambéju; Kur użmýniau akmenéli, Ugnélė żerėju.
- O kad prijójau Ušvélės dvarélį, Ušvės vartaj užrakinti, Sargaj pastatýti.
- Vártaj użrakinti, Sárgaj pastatýti; Kajp prijójau úšvės dvárą, Šóviau į murélį.

- 6 Išéjna ůšvélė, Mergós motynėlė, Dávė ma báłtą rankélę, Védė uż stalélu.
- 7 Aš patsáj už stálu, Žirgélej ant dváru, Łaúke liju, rasa kritu Ant mánu żirgélu.
- 8 Łajgunélej mánu, Dobilélej mánu, Kad prijemet máne jáuna, Prijimkit zirgéli.
- 9 Par dvarélį jójau, Atgalón żiurėjau: Vérkia mánu mergużėlė, Kajp aguna krinta.
- 10 Ne vérki, mergélė, -Raminki širdélę, Ràsi búsi Łajmós skirta, Búsi mánu miěla.

15. Sad.

- Susidumóju Šilkélis su stigéle, Susikalbéju Bernélis su mergéle.
- O, tu, bernéli, Tu didis šalberéli, Kam pavilójej Nů močiùtés dukrélę?
- Kam pavilójej Nů močrůtės dukrélę? Kam parkalbėjej Nů brolélu sesélę?

- 4 Gýrejs, bernuzéli:
 Kálne rugéj lulŭja,
 O pakalnuzely
 Kvietélej geltonuja.
- 5 Ant kálnu lulávu Mélynos úsilkélés, O pakalnuzély Geltonávu sverélés.
- 6 Gýrejs, bernuzéli: Stájnio pénki zirgélej, O stalduzélé — Šešì šémi jautélej.
- Stajnužélė stóvi
 Tik du béru żirgélu,
 O stałdużélė —
 Póra kúdu jautélu.

16. Norv.

- Šériau žirgélį Par rudenėlį; Kas subatós rytélį Sávu bérą žirgélį Pamuštravósiu.
- Nedėlós rýtą
 Jóčiau į bażnýčę,
 Atłąnkýčiau mergélę,
 O jos smútną širdélę
 Pats suraminčiau.
- Par łaúką jójau, Su żirgu kalbėjau: Ar nubėgsi, żirgėli, Su pusąntru štųndėlu Šįmtą mylėlu.
- Bėgte nubėgsiu, Tavę nunėšiu; Ja bus sraúnus upėlej, Išvingiūti kelėlej, Ne datrivosiu.

- Bėgk, bėgk, zirgėli, Mánu jūdbėrėli; Kajp pribėgsi łąnkėlę, Apsistóki, zirgėli, Te paganýsiu.
- Bėgk, bėgk, żirgéli, Mánu jūdbėrėli; Kajp pribėgsi upėlį, Apsistóki, žirgėli, Te pagirdysiu.
- 7 Bėgk, bėgk, żirgéli, Mánu jūdbėrėli; Kajp pribėgsi dvárą, Apsistóki, żirgéli, Te pastatýsiu.
- 8 Par girę jójau, Girio nakvójau; Kłúmpa, smúnka żirgélis Dėl ne viermu żodélu, Dėl ne tejsiúju.
- 9 O ir prijójau Úšvélės dvárą: Išejk, išejk, ūšvélė, Atkélk mánej vartélus, Atdarýk dùris.

- O ir išėju
 Sena ušvėlė;
 Išėjn sena ušvėlė,
 'Atkel naujus vartėlus,
 Praša zentėlį.
- 11 Ůšvéle mánu, Senóji mánu, Ne żadéki dukréles Ni uż vienu bernélu, Kajp tik uż mánes.
- Mergélé mánu,
 Lelijélé mánu,
 Tu pas mànę tejp búsi,
 Kajp darżély rutélė
 Tarp żolynélu.
- 13 Vájkščio mergýtė
 Po rútu dárżą:
 Sudiė́v żalóms rutélėms,
 Jau aš daugiaú ne sėsiu,
 Ni ne ravė̇̃siu.
- Vájkščio bernytis Po výšniu sódą; Tajp jis grażéj dajnávu, Kajp tas máżas paukštélis, Łakštįngalėlis.

17. Błai.

- Tevýti mánu, Senàsis mánu, Šerk ma bérą žirgélį.
- 2 O kajp nušérsi Bérą żirgélį, Użdék tymu balnélį.
- 3 O kajp użdési Týmu balnélį, Prisègk áuksu kilpéles.
- 4 O kajp prisėgsi Auksu kilpużėles, Aš sėsiu ant żirgėlu.
- J kilpą stójau, Ant żirgu sédau, Tévéluj dékavojau.
- 6 Par łaúką jójau, Grażéj dajnavaú, Su żirgélu kalbéjau:
- 7 Żirgéli mánu, Jůdberéli mánu, Kur yr mánu mergélė?

- s Par girę jójau, Iš plintélės šóviau, Girùżė suskambėju.
- O kajp prijójau Úšvélés dvaréli,
 Žálu váriu vartélus:
- 10 Ej, išéjk, išéjk, Űšve-motynéle, Atkèlk váru vartélus.
- O aš pamačiaú Sávu merguzélę Żalám rútu darżely.
- 12 Mergużélė mánu, Lelijélė mánu, Suskink rútu kviėtkélę.
- 13 O, suskįnk, suskįnk Rútu kviėtkužėlę Už jūdos kepurėlės.
- Vieną pridėjau, Antrą prisegiau, Vis vėjėlis nuputė.

18. Sut.

- 1 Vákar diéną Aukštám svirnè Trys mergýtės Šilkus sùku.
- 2 Viểna vérpė, Antrà áudė, O ši trečià Šiłkus sùku.
- s Motynělė, Sengalvėlė, Pażadėk ma Tan dukrėlę.
- 4 Pażadék ma Tąn dukrélę, Kuri vákar Šiłkus sùku.
- 5 Ja ne léjsi Tos dukrélės, Aš numirsiu Šen diėnėlę.

- 6 Bernużéli, Dobiléli, Kur mes tàvę Pakavósim?
- 7 Ar stajnélé Tarp żirgélu? Ar darżély Tarp rutélu?
- 8 Ni stajnélė
 Tarp żirgélu,
 Tik darżely
 Tarp rutélu.
- 9 Kajp łangeli Praviresit, Mane, jauna, Paminesit:
- 10 Benè tas če
 Gul bernýtis,
 Katràs mire
 Dėl mergýtės.

19. Dašk.

- 1 Uj, Uj, Uj, Diėvulėlau, Diėvulau vargūlėlu, Ar Diėvu dūta, Łajmūżej lėmta Ma tejp toli mergėlė.
- 2 Kad jójau par girélę Żalűju pušynélu, Uj, táškė, błáškė Pušú šakélės Mánu skájsčius vejdélus.

- Kad jójau par łaukéli Żalŭju pudimėlu, Vėjùżis pútė Skájsčius vejdėlus, Sáulė kájtin żirgėli.
- 4 Kad jójau ulyčéle
 Jűdűju purvynélu,
 O ir sutášké
 Jűds purvynélis
 Mánu brángias suknéles.
- Kad prijójau dvaréli, Mergùżės tėviškėlę, Ir šáute — šóviau, Ir šaúkte — šaukiaú, Niėks mànę ne išgirdu.

- 6 Ir išéjna ůšvélė, Mergùżės motynėlė: Ar svejks atjójęs, Mánu żentéli? Nusėski nû żirgėlu.
- 7 Kad sédau nű zirgélu, Nű sávu jüdbérélu, Uj, sklýdur, lýdur Brángios suknélés, Nű zirgélu nusédant.
- Kad ėjaú par dvárą
 Par misingės tiltėlį,
 Uj, skąmba, ájda
 Kuksu pentinaj
 Priė jùktu čebatėlu.
- Kad sédau uż stalelu Prie mergeles šaleles, Uj, tviska, blìzga Povu płunksnele Uż kiauniu kepureles.

20. Norv.

- Uj, uj, uj, kan darýti? Rejk ma stóna parmajnýti; Tik ne žinaú, o kur ýra Dėl mánęs mergájtė čýra.
- 2 Agé ¹) maża, kájpo óżka, Éjnant jósios káułaj póška, Tikra tiesa be apkałbós, Maż sau ji użdirba ałgós.

¹⁾ Agé = Agóta.

- 3 Agnë 1) yr zvajra, kupróta, Ne vèsčiau, kad ir bagóta. Kad aš jenje vèst noréčiau, I mane šnájra ziurétu.
- Jadvė²) ta bútu į štąntą, Kad vis šłapia, kajp ir vanta: Kas mielą żedną rytelį Vis su stintoms atsikela.
- Maré ⁸) nor výrus prigáuti, Vadin tánkej grýbu ráuti, Nusibégus krúme sédi, Senú, jaunú nesigédi.
- 6 Ulė 1) tadà łabáj maúdżia, Kad kélines tiktáj áudżia; Kad aš tókią vèsť noréčiau, Ni kélinėms ne avěčiau.
- 7 Jiéva tóji łabáj mejli, Bernużélej rýja séjle; Tùsčia távęs, durnavók, Su bernůżejs ulavók.
- 8 Różė tóji bútu dajlì, Ant vajkinu łabáj smajli; Kad aš jęnję parsivèsčiau, Su ja gùlti ne galėčiau.
- 9 Márce⁵) ta bútu šaumáusia, Ant vajkinu yr smajláusia: Kad jos niekas ne suvářdu, Ner pakájaus ni ant stářdu.
- 10 Alzė 6) didelej mejlinga, Anà ýra ir gajlinga, Tiktáj běda, kad daug ěda, Namè ir svečiűs bus gěda.

Agné = Agnéška.
 Jadvé = Jadviga.
 Maré = Marijóna.
 Ulé = Ulijóna.
 Márcé = Marcijóna.
 Álzé = Elzbéta.

- 11 · Katré ¹) jūda, kajp cigónka, Ést łašiniú jaj ne kanka, Éda mesa petnyčioje Ir su żýdajs subatóje.
- Jùste ³) éjna į baznyčę
 Pasiródyt zmonėms tyčia;
 Dėl tů jęnję ne ùzkęnčia,
 Kad su zydajs šábą švęnčia.
- 18 Ántė 3) daug piktu padárė, Kad kajmýnus sáva bárė, Ir kajmýnaj jos ne kęnčia, Kad jijė visümet šnérkščia.
- 14 Aldé zrúrint bútu dajli, Ant šokimu ľabáj smajli, Kan aš bédnas padarýsiu, Iš jaunimu n' išvarýsiu.
- Kastė 1) ýra łabáj šauni, Ant šokimu łabáj mauni; Tùščia távęs, šok sau viena, Kad pasilsečiau aš vienas.
- Magdė ⁵) ta pautus parduda, Niėkad ubagams ne duda, Į karčiamą po daug nėša, Pasigėrus plaukus pėša.
- Úršė b kajpó kvietka żýdi,
 Arélkos visiems pavýdi,
 Pati géria kiek priguli,
 Náktį šóka, dieną gùli.
- Petrė ') yr kytri be gálu, Géria arélką ir álų,

¹⁾ Katrė = Kotrýna. 2) Justė = Justina. 3) Antė = Antonina. 4) Kastė = Konstáncija. 5) Magdė = Magdalána. 6) Úršė = Uršula. 7) Petrė = Petronėla.

Lúbyj tankej ulavóti, Ne nor súnkej prociavóti.

- Jónė ne geráj ji dáru,
 Aréłką par gérklę váru,
 Náktį géria, ulavója,
 Diěną miegu parmiegóju.
- 20 Prùżė 1) stóra, kajp bačka, Ji su savim tùri pléčka; Įsipiłusi sklenýčę, Ántra, tréče géria týčia.
- Mórta³) bútu maldingiáusia:
 Méldžias jijé ků ilgiáusej;
 Iš bažnýčios kajp išéjna,
 Visùs šįnkùs ji apéjna.
- Ona, tártum, but be griểku: Į akis ne sáku niềku; Uż akiú, kajp kale, łója, Ir su sávu rạnkoms płója.
- Brìgė ³) ta bútu geriáusia,
 Anà bútu ir mejláusia:
 Šejp ji méjlej pabučiűja,
 Pabučiávusi nuspjáuja.
- Jūzė mergina lėčiausia, Jijė būtu kū grejčiausia: Tik pas jósios nėra rėdos, Kad su výrajs apsilėjdžia.
- Palónė ') ta łabáj mąndri, Kad éjna, nulę́nkus gálvą; Nors ir pro żmógų geriáusią, Ejn pro šalį susiraúkus.

¹⁾ Prùzė = Euprozina. 2) Mórta = Márta. 3) Brīgė = Brigida. 4) Palónė = Apolónija.

- Móne¹) ta vis ašarūja, Użsimérkusi vájkščioja; Bėda tókęn parsivédus, Kad jájaj tů réjkia vádu.
- 27 Alé bútu łaba merga, Bútu gera gaspadine, Bałtaj šaukštus sumazgója, Ir po sűlu pakavója.
- 28 Barbė²) tajpó bútu diktà, Tiktáj bėda, kad ji piktà, Kajp meškà pýksta, nrúrna; Tùščia jos, kad tókia durnà.
- Jùlė ⁸) ýra łabáj piktà, Ant smogimu ýra diktà, Mażùs vajkùs łaúką vájku, Ir į gáłvą smógti tájku.
- Zapė 1) tóji bútu druta,
 Tik jos širdis labaj rusta;
 O jos kasos, kajp kanapės,
 Stačios akys, kajpó žvakės.
- 81 Géndré 5) tur dide piktýbe, Użłájku iłgáj rustýbe: Dél vienós kudósios stróvos Kas súbata ejn i próva.
- Visàs mérgas šalín mèsčiau, Zůzę⁶) aš sau parsivèsčiau; O ta Zùzė ji ne driskė, Ji bus gerà moteriškė.

Mónė = Mónika.
 Bárbė = Barbóra.
 Jùlė = Julijóna.
 Zapė = Zópija.
 Géndrė = Gertrúda.
 Zùzė = Zuzána.

21. Błaż.

- 1 Użauginu Mànę motynélė, Użaukávu Ant bałtú rankélu.
- 2 Kad mes bùvum
 Trys jauni brolélej
 Mes turėjum
 Tris razmūs žirgėlus.
- Viénas bùvu Jūdas kajp sàbałas, Ántras bùvu Mélyns, kajp karvélis.
- Ántras bùvu
 Mélyns, kajp karvélis,
 Tréčias bùvu
 Márgas, kajp genélis.
- Su jūdůju
 Į vajnélę jósiu,
 Mělynůju
 Į glytélę stósiu,
- 6 O márgůju
 Sávu žirgužélu
 Aš nujósiu
 Pas jáuną mergélę.
- 7 Aš nujóstu
 Pas jáuna mergéle;
 Rejks ma plaúkti
 Par júres-maréles.

- 8 Da n'ipłaukiau Į pùsę jurélu, Susitinku Ażeru ledélį.
- 9 Didi dývaj--Prajóvaj stójůsi, Kad vásarą Aźeraj użšáłu.
- 10 Išsigandum Mes, jauni brolelej; Kur gýrdysim Razniŭsius zirgelus?
- 11 Kur gýrdysim
 Raznrűsius żirgólus?
 Kur nušvéjsim
 Áuksu pentinélus?
- 12 Użtekëju Iš rýtu saulélė, Nutirpinu Ażeru ledélį.
- 18 Iš kraštélu Gýrdysim zirgélus, Vidurély Švéjsim pentinélus.
- 14 Kad aš jójau
 Par zálą girélę,
 Pasiláuziau
 Pùtinu šakélę.

- Ne tièk ýra
 Pùtinu tigélu,
 Kièk ant mánęs
 Ne-viérniu żodélu.
- 16 Krinta, býra Pùtinu ůgélės, Tajp nů mánęs Ne-viërnus żodélej.

22. Š o p.

- Uż stalelu sededamas, Pentinelu skambindamas, Mergeles vilójau.
- Ne mergéles aš vilójau, Ne jaunásias aš vilójau, Sávu lustůži kélau.
- 3 Uż stalelu sededamas, Pro łąngeli żiuredamas, Aš pamaciań łajveli.
- 4 Ir àtpłaukia jūds łajvélis Su mėrúnajs, dimijónajs, Su brąngéjs żolynėlejs.
- Pirkčiau żolýnu ků brąngiáusiu, Vèsčiau mergélę ků graziáusę Su skajsčéjs vejdélejs.
- Użdègk, močiùtė, dvi liktùżi, Pażiurësiu į akėles, Ar bus miėła mergėlė?
- 7 Déga liktīs visā šviesa, Kalb mergūże vīsa tiesa; Manu mejle par nieka.

23. Pav.

Var. 88, 151, 209, 210, 211 ir 212.

- Augin móčia dukréle, 1 Sau dide użvadele — Sau dide użvadele 1
- 11 Mes pavýjum seséle Ant jurůžiu-marélu,
- 2 Ar użáugsi, dukrélė, Ar vadusi tu màne?
- Júdam łajvè be-sedint, 12 Su łajvúnu be-káłbant.
- Ir użáugu dukrélė, 3 Dukrélė, lelijėlė.
- Su łajvúnu be-káłbant, 13 Šilkú šniúrus be-tájsant.
- Privaziávu svetélu Piłnas tevu dvarelis.
- Grínzk, seséle, namóniuj, 14 Granżin tàve močiùtė.
- Ir išveże dukréle б I svétima šaléle,
- Jau ne grįnšiu, brolėlej, 15 Brolélej-dobilélej:
- Į svétimą šalėlę 6 Vidurýje naktélės.
- Jau mánu varduzelis 16 Bażnýčio apsakýtas;
- Vájkščio senà močiutė 7 Po márgaji dvaréli.
- Jau mánu pravardělě. 17 Gromatele rašýta;
- Baltàs rankàs granzinu, 8 Sunytélus kilnóju:
- Jau mánu vajnikélu 18 Altorėlej kajšýti;
- Kélkit, kélkit, sunélej, Balnókit zirgélus.
- Jau mánu kaspinelejs 19 Apriselej redýti;
- Pabałnóję zirgélus, 10 Výkiť sávu seséle.
- Jau mánu kuskużėlėms 20 Karunėlės tajsýtos;

Jau mánu zredużelej

Bażnyćio sumajnyti.

1) Ant tů pavýdalu somůk «e, e» su antrà ajlà zédnam pósme żemiaú.

21

24. Błaż.

- Aukštas dangus, Šviesios žvajgždės Didelės ir mažos; Šviesus kėlas Ma bernėluj Pas mergėlę jóti.
- Šviésus kélas Ma bernéluj Pas mergélę jóti. Kajp nujójau Pas mergélę, Da mergélė miega.
- 8 Merguzélė, Lelijėlė, Miegu pakajinga, Iš-kur távu Pújkus rúbaj? Juk tu služáuninkė.
- 4 Nesisiúłau
 Tau, bernýti,
 Jok pas úkininkę;
 Tùsčios jósios
 Márgos skrýmos,
 Ji ne darbinínkė.

25. Norv. Dab.

- 1 Aš pas tėvėlį
 Tas viens sunėlis,
 Kaj daržė diėmedėlis,
 Pas tėvėlį sunėlis.
- Aš nusišériau Savik zirgélį, Kaj piłką bitinėlį, Jūdbėrėlį zirgélį.
- O aš nujójau Į tan kiėmėlį, Kur aug manu mergėlė, Kur rutėlu daržėlis.
- O, išėjn, išėjn Mánu mergėlė, Galvėlę głóstydama, Vajnikėli pindama.

- Da aš n'išgériau Pùsę stiklélu, Ir išbąndžiaú mergélę, Mergós rąnku darbélį.
- 6 O, ir atéjna Senà močiùtė Iš áukštūjū svirnėlu, Su cidábru raktélu.
- 7 Oj, sudiév, sudiév Úšvej-močiùtej,
 Jau daugiaú ne łąnkýsiu,
 Úšvéle ne vadinsiu.
- 8 Su Pónu Diévu, Mánu żentéli, Diéve łajkýk dukrélę, Jaučiù kita żentéli.

THE PARTY OF THE P

- O kaj parjójau Aš pas tevéli, Šaúnej báre tevélis, Gársej zvénge zirgélis.
- 10 O súnyť, súnyť, Sunýti mánu, Ne bąndavók mergélu, Ne užvadžiók žmonélu.
- 11 Išbąndavóki, Mánu sunéli, Stájnio bérą żirgélį, Sávu rąnku darbélį.

26. Dièv.

Var. 36.

- 1 Brołużeli, dobileli, Šérk ma berą żirgużeli.
- 2 Kajp nušérsi ma zirgéli, Taj aš jószu pas mergélę.
- s Jójau łaúką, jójau antrą, Ir prijójau żálą łanką.
- 4 Kajp prijójau zála lánka, Ir nusedau nů zirgélu.
- 5 Kajp nusédau nů žirgélu, Pasirémiau ant balnélu.
- 6 Pasirėmiau ant balnėlu, Sumislyjau sau mislėlę.
- 7 Kajp nujószu pas mergéle, Kan nunèšzu dovanélu?
- s Išsitráukčiau šviesu kárdą, Pasipjáučiau dobilelu,

- 9 Žalós łąnkós dobilėlu, Lýgros prevos atolėlu.
- 10 Kajp nujójau pas mergélę, Atsisédau uż stalélu.
- 11 Atsisëdau uz stalélu, Ir padaviau devanëles:
- 12 Mergużélė, lelijėlė, Ar prijimsi dovanėles?
- 18 Bernużeli, dobileli, Prástos távu dovanéles.
- 14 Žalós łankós dobilélej, Lýgros prévos atolélej.
- 15 Mergużélė, lelijélė, Aš ne turiù sesużélu.
- 16 Aš ne turiù sesużélu, Ner kam seti rutużelu.

- 17 Aš pats tvériau daržužėlį, Aš pats sėjau rutužėles.
- 18 Séjau rútas, séjau métas, Séjau żalàs levendréles.
- 19 Dýgsta rútos, dýgsta métos, Dýgsta żálos levendrélės.
- 20 Linksta rútos, linksta métos, Linksta żálos levendrélės.
- 21 Pasiziurėk, merguzėlė, Kajp tos linksta levendrėlės.
- 22 Tajp tu lénksies anytélés, Kajp ugnélés kibirkštélés.

27. Dab.

- 1 Brolýčej, rajtojużélej, Jus mànę ne-kénsdami, Żvejùżiams pazadějut.
- 2 Aš velyčiau, velyčiau, Antėle pavirtusi, Po marėles płaukýti.
- 3 Atéjs jauni żvejużelej, Atéjs jauni żvejużelej Su naújuju łajvelu,
- 4 Sugáus tàvę żvejużelej, Sugáus tàvę żvejużelej Su šilkìmu tinklélu.

- Jdés tàvę żvejużelej, Įdes tàvę żvejużelej Į naująjį łajvelį.
- 6 Parvėš tàvę żvejużėlej, Parvėš tàvę żvejużėlej Į sávu tėviškėlę.
- 7 Użvès tàvę żvejużelej, Użvès tàvę żvejużelej Uż bałtuju stalelu.
- s Sodins tàvę żvejużelej, Sodins tàvę żvejużelej Į báłtąji sůlelį.
- 9 Użgèrs tàvę żvejużėlej, Użgèrs tàvę żvejużėlej Su rinckuju vynélu.

28. Pocálė.

- 1 Dar gajdélej ne giedóju, Dvariškélej išmiegóju. Kélkities, sunélej, Stov žirgaj pabalnóti.
- Stov żirgelej pabałneti, Kamanelems pażabeti, Prie naujú żiogrelu, Prie rútu darżelu.
- s Kad aš jójau par łaukélus, Par żalűsrus birżtvynélus, Pamačiaú mergéles Łąnkó šiéną grébiant.

- 4 Po margósios šniurelkélės, Po žálůjů vajnikélu, Padórės mergélės Tink mánu širdélei.
- 5 Tu prie mánes ne kalbéki, Aš uż tàvę ne tekésiu, Aš turiù gerésnį, Kałbó łagadnésnį.
- 6 Po zálůjů kuntušélu, Po šivósios kepurélės, Ożkýtajs batélejs. Su šilkú kutasélejs.

. 29. Venc.

Var. 218.

- 1 Ej, éjki, éjki, Mánu draugalélé, Aš kitą rudenużélį, Aš kitą rudenélį.
- 2 O kajp tu išéjsi, Mánu draugalélė, Aprinki ma vietużėlę, Aprinki ma vietelę.
- Aprínki viétéle, Aprínk bernuzéli, Bandýk bérnu buduzéli, Bandýk bérnu budéli.

- O kajp išbąndýsi Bérnu budużėlį, Kalbėk ir ma żodużėlį Kalbėk ir ma żodélį.
- 5 Ej, n'éjki, n'éjki, Mánu draugalélė, Šélmis távu bernużélis, Šélmis távu bernélis.
- Šęn náktį, par naktėlę Žirgas párstovėju Pas mánu áukštą svirnužėlį, Pas áukštąjį svirnėlį.

The state of the s

30. Bakš.

- 1 Kad aš buvaú żalnerelis, Łabáj mandrus buvaú; Kad aš ėjaú par gaseli, Gaselis dundėju.
- 2 Kad aš ėjaú par gasėlį, Gasėlis dundėju; Kur użmýniau akmenėlį, Ugnużė żėrėju.
- s Ir sutinkù gendroleli Gaselu atejnant; Gendrolelis—pujkùs ponas, Jis nieku ne sake.
- 4 Pasistačiaú ařutélį Jũdą be geřtóną; Aš użgériau mergużélę Bářtą be raudóną:

- 5 Svejkà, mánu mergužélė, Ar búsi tu mánu? Mergužélė, lelijélė, Tekėki uż mànę.
- 6 Priéjdamas bernużélis Mànę privilóju, Atstódamas bernużélis Mànę išvajnóju:
- 7 Báltos kójos ir rankélės Taj ne darbininkė, Báltu lýciaus mergużėlė — Taj ne úkininkė.
- 8 Uż stalélu sededama, Pro łąngelį żiuredama, Bernelus viloju, Bernużius viloju.
- 9 Ja vardélu ne prišaukė, Su rąnkėle moju; Ja rąnkėle ne primoju, Žiėdėlu viloju.

31. Bakš.

Var. 3.

1 Mergýtė jaunóji, Tekék uż mànę; Pas mànę, mergélė, Dárbu ne dirbsi. Ni grúsi, ni málsi, Ni rugiùs pjáusi, Uż vindų 1) sėdėsi, Drobėles vérpsi.

¹⁾ Vindas = ratélis.

- 8 Pas mànę meškùtė Grúdżia ir máła, Pas mànę kačiùtė Šaúkštus mazgója.
- 4 Pas mànę kačiùtė Šaúkštus mazgója, Pas mànę lapùtė Aslélę šlúja.
- 5 Bernýti jaunàsis, Kůděl ne łąnkáj? Tu mànę, mergélę, Širdýj ne łajkáj?

- Tólimas kelélis, Żirgélis klýsta; Par-pujki mergélė, Ni ne pažinstu.
- 7 Kàsdinčiau stulpélį, Kad ne kłájdžiočiau; Żęnklinčiau mergėlę, Kad aš pažįnčiau.
- 8 Ant jósios galvélés Vajniks żalávu, Ant bałtú rankélu Żiédaj żeréju.

32. Aleks.

Var. 365.

- Náktį júrės lulávu, Diéną różės żydėju, O músu brolélis Bėrám žirge sėdėju.
- Berám zirge sedéju, Su seséléms kalbéju: Kur jósi, broléli, Broléli, rajtojuzéli?
- 8 O aš jósiu, sesélės, Pas jáuną mergélę, Pas jáuną mergélę, Į ūšvélės dvarùżi.

- 4 Ir išėju ūšvūzė, Ir użkėlė vartėlus: Pro šálį, šalėlę, Żęntėli-praščiokūzi.
- Maża mánu dukrużele, Máżas dukrós krajtużis. Pro šálį, šalelę, Żenteli-praščiokużi.
- Náktį júrės lulávu, Diėną różės żydėju, O músu brolėlis Bėrám žirge sėdėju.

- 7 Berám žirge sedéju, Su sesélems kalbéju: Kur jósi broléli, Broléli, rajtojúži?
- 8 Aš jósiu, sesélės, Pas jáuną mergélę, Pas jáuną mergélę Į ůšvélės dvarùżį.
- 9 Ir išėju ūšvūzė, Ir atkėlė vartėlus: Į kiėmą, kiėmėlį, Żęntėli-pujkorūzi.
- Didî mánu dukrůžė, Didis dukrós krajtůžis; Į kiemą, kiemélį Żęntéli-pujkorůži.

33. Ter. Juš.

Var. 168.

- 1 O aš išėjaú, Aš išvandravaú Nů tėvélu, Nů motynělės.
- 2 O aš priejaú Aš privandravaú Žálą łánką, Lýgias pievas.
- Tóje łąnkólė, Tóje żalóje, Te mergýtė Šiėnélį grėbė.
- 4 Ne tajp ji grébė, Kajp graúdżej vérkė, Ant gréblélu Pasirémdama.
- 5 Aj, ků tu stóvi? Ků tu ne grébi? Ků, mergýtė, Tajp graúdżej verkì?

- 6 Kan aš ne vérksiu, Kan ne raudósiu? Aš ne turiù Senós močiùtės.
- 7 Ejk še, mergýtė, Stok priė šalėlės, Búsiv mùdu Draugalėlu.
- 8 Aš be tėvėlu, Tu be močiùtės Abù mùdu Siratėlu.
- O aš išėjaú
 Aš išvandravaú
 Nů tėvélu,
 Nů motynělės.

10 Ma ne gajlėju
Tėvu, močiutės,
Tik ma gajła
Jaunu bernélu.

- 11 O aš pamačiaú Sávu bernéli, Žaló łąnkó Šienéli pjáujant.
- 12 Ne tajp jis pjóvé, Kajp graúdżej vérkė, Ant dalgélu Pasirėmdamas.
- 13 O ků tu stóvi?
 Kůděl ne pjáuji?
 Ků, bernýti,
 Graúdžej verki?

- Kan aš ne vérksu?

 Kan ne raudósiu?

 Aš ne turiù

 Sénu tevélu.
- Mèski dalgélį Į żálą łąnką, Dūk, bernýti, Ma báłtą rąnką.
- Davéj rankéle, Důk ir širdéle; Búsiv mùdu Draugalelu.

17 Tu be tėvėlu, Aš be močiùtės, Abù mùdu Siratėlu.

34. Mikš. Velič.

Var. 115.

- Padé Dié¹), mergużélė, O kan vejki darżużély? ds.
- 2 Rutytéles be-skinanti, Vajnikéli be-pinanti.
- s Kam pririšáj zirgużélį Prie rutélu darżużélu?
- 4 Pasakýki, mergużélė, Kan padárė iškadėlę?

- 5 Ir išłáużė tvorynėlus²), Išmýmoju żolynėlus.
- 6 Pasakýki, mergużélė, O ků verti żolynélej?
- 7 Mánu verti żolynélej Dvejú, trejú šimtużélu.
- 8 Pastatýki staľužélį, Pavadinki tėvužélį, Atskajtýsni šimtužélus.

¹⁾ Padé Die = padék Diévaj.

²⁾ Tvorynėlus = tvóras. Сборинкъ п отд. н. А. н.

- Ne statýsiu staluželu, Ni vadinsiu tėvužėlu, Ni skajtýki šimtuzėlus.
- Vesk zirgéli iš stajnélės, 10 Màne jáuna uż rankélės.

35. Didż.

Var. 356, 376.

- Sálta zieméle, Šalts rudenėlis, Šalt ma vienáj guleti.
- Pardúčiau stákles Ir płónas dróbes, Samdýčiau artojelį.
- O ir išgirdu 3 Jáunas bernélis. Stajnélė stovėdamas.
- Ne pardůk stáklu, Ni płonú dróbiu, Ne samdýk artojelu.
- Jáunaj mergélej, 5 Kajp lelijélej, Aš búsiu artojelis.
- Łaúką użársiu, 6 Šieną nupjausiu, Prigulsiu prie šalelės.

- Sálta ziemele, Šalts rudenėlis, Šalt ma vienám guleti.
- Pardúčiau žirga 8 Ir kamanėles, Sąmdýčiau audėjėlę.
- O ir išgirdu 9 Jaunà mergélė, Darżely stovedama.
- Ne pardůk żirgą, 10 Ni kamanėles, Ni samdýk audejeles.
- Jaunám bernéluj, 11 Kajp dobileluj, Aš búsiu audėjėlė.
- Płonáj suvérpsiu, 12 Tankej išausiu, Prigulsiu prie šalelės.

36. Bakš.

Var. 25.

- Tu įsibaúski, Brółau, żirgélį, Kełùżį keláudamas, Pas mergùżę jódamas.
- O kajp nujósi Pas mergużelę, Sumudrinki zirgeli, Pakól atkèls vartelus.
- 3 O ir išéju Senà ůšvélė, Ir atkélė vartélus, Įléjdu į dvarélį.
- 4 O švogerélej, Balti brolélej, 'Atėmė žirgužėlį, Įvedė į stajnėlę.
- O švogerkėlės,
 Jáunos sesėlės,
 Atėmė pirštįnėles,
 Pìłkąję sermėgėlę.
- Łabs ryts, łabs vákars, Úšvej-močnitej; Ar yr namė mergélė, Távu jauna dukrélė?
- 7 Távu mergélė, Mánu dukrélė, Sérga łabáj, ne-gáli, Gul aukštamė svirnély.

- 8 O švogerkélės, Jáunos sesélės, Atdūkit pirštinėles, Piłkąję sermėgėlę.
- 9 O švogerélej, Balti brolélej, Atdúkit żirgéli, Išvèskit iš stajnélės.
- O jau sudiévu Úšvej-močiùtej, Jau daugiaú ne łąnkýsiu, Ůšvéle ne vadinsiu.
- 11 O kajp sau žináj, Żęntaj-sunéli; Dievaj, łajkýk dukrélę, Atjós ir kits żęntélis.
- O kajp parjójau
 Pas tévuzélí,
 Šaúnej bárés tévélis,
 Alsej zvéngé zirgélis.
- 13 Ej, súnyť, súnyť, Darbininkéli, Ne użvadżiók żmonélu, Ne bandavók mergélu.
- 14 Išsibandýki, Mánu sunéli, Sávu kóju zinksnélus, Bałtú ranku darbélus.

37. Nor. Cvir.

Var. 14, 64, 140, 178.

- Abù mùdu jáunu, Abù ne-żenótu, Jósva mùdu brołużelu Mergú żvałgavóti.
- O da ne prijójuv Rukščiómu kiemélį, Svyrū, lįnkū dirsiu várpos Po žirgu kojelu.
- Kad mùdu prijójuv Rukščióniu kiemeli, Ir pasmirdu dýgus dágej, Dýgios dilgeleles.
- Išéjna močiùtė Iš żąnsú tvartélu, O jos jauna dukrużélė Iš dágiu darżélu.
- Senóji močrůtě Jűda, kajp küsélė, O jos jaunà dukrużélė Múrza, kajp varnélė.
- Išéjna mergélė Iš dágiu darżélu Grażï, dýgi mergużélė, Kajp dágiu kvietkélė.

Abù mùdu jáunu, Abù ne-żenótu, Jósva mùdu, brołużéli, Mergú żvałgavóti.

8 Kaj jau mes prijójuv Velûnós łaukélu, Svyrũ, linkử kviečrú várpos Po žirgu kojélu.

O da ne prijójuv Velûnós miestélu, Ir pakvìpu rútos, métos, Báłtos lelijélės.

Išéjna močiùtė
 Iš áukštu svirnélu,
 O jos jaunà dukrytélė
 Iš rútu darżélu.

Senóji močrůtě
Baltà, kajp gulbélė,
O jos jaunà dukružélė
Skajsti, kajp rožélė.

12 Išéjna mergélé Iš rutu darzélu, Grażï, mejlĭ mergużélė, Kajp rútu kviėtkélė.

38. Błaż.

Var. 20.

- Aj, genéli, genéli, kůd nesiżényji? ds.

 Ka, Dievus, żénystůs?

 Kur gułóvą gáustu? } ds.
- Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi áukštą?
 Vèsčiau áukštą, —
 Ne mazgója šaúkštu.
 Kas bus ma iš jos,
 Kas ma šaúkštus išmazgós?
- Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi júdą?
 Vèsčian júdą, —
 Ne mozgója púdu.
 Kas bus ma iš jos,
 Kas ma púdus išmazgós?
- Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi Óną?
 Vèsčiau Óną, —
 Iš giminės pónu.
 Kas bus ma iš jos?
 Aš vélyju be pačiós.
- Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi Géndrę?
 Vèsčiau Gendrútą, —
 Alè řabáj drutà.
 Kas bus ma iš jos,
 Kas jen drútą vajavós?
- 6 Aj, genéli, genéli, Ků nè vedi Jievą? Vèsčiau Jievą, — Įšóks į pievą. Kas bus ma iš jos, Kas jen pievo sujieškós?

- 7 Aj, genéli, genéli, Ků nè vedi Bárbę? Vèsčiau Barbórą, — Ne párlip par tvórą. Kas jen be-kiłnós? Aš vélyj be pačiós.
- s Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi Ágę?
 Vèsčiau Ágę, —
 Kéliniu nè jima.
 Kas bus ma iš jos,
 Kas ma kélnes išvolós?
- Aj, genéli, genéli, Ků nè vedi Mágrę? Vèsčiau Magriéta, — Sunki, kajp kariéta. Kas jen be-vadžiós? Aš vélyj be pačiós.
- 10 Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi Aldę?
 Vèsčiau Aldóną, —
 Jos kójoje róna.
 Kas jen be-nešiós?
 Aš vélyj be pačiós.
- 11 Aj, genéli, genéli,
 Ka nè vedi Élzę?
 Vèsčiau Élzę, —
 Kur patalè télżia.
 Kas bus ma iš jos?
 Aš vélyj be pačiós.
- Aj, genéli, genéli,
 Ků nè vedi Úršę?
 Vèsčiau Uršůlę, —
 Ji lęnda uż šůlu.
 Kas bus ma iš jos,
 Kas uż šůlu sujieškós?

Aj, genéli, genéli,
Ků nè vedi Kotrýną?
Vèsčiau Kotrýną,—
Begió po karklýną.
Kas jen be-gajniós?
Aš vélyju be pačiós.

39. Mikš.

- 1 Aj, tu, różė raudonóji,
 Pasigėsi mánęs.
 Įšóks óżka su ożrùkajs,
 Nujes távu żalùs łapùs:
 Gedési tu mánęs.
- 2 Aj, tu, rúta, tu, żalóji,
 Pasigėsi mánęs.
 Įlėks vištà su viščrūkajs,
 Iškàs távu visas šaknis:
 Gedėsi tu mánęs.
- Aj, močiùtė, tu, senóji Pasigėsi mánęs. Kajp įvėjsi į kamárą, Kur dukrėlė girnas málė, Gedėsi tu mánęs.
- Aj, močiùtė, tu, senóji,
 Pasigėsi mánęs.
 Kajp įvėjsi į saklýčę,
 Kur stovėju aštůnnýčej,
 Kajp ne ràsi sávu dúkros,
 Taj mànę gedėsi.
- Ir, kajmýnaj-kavaliérej, Pasigèsit' mánęs. Kaj nuvéjsit' į svirnélį, Kur yr saldi arelkėlė, — Če mànę ne ràsit'.

40. Juš.

Var. 12, 82, 207.

1 Aj, tu séni, senutéli, Tu manim dabójejs; Po kaliniú skrandutéla Pas màne atjójej.

- Par łaukélį atjódamas, Degutù smirdėjej; Uż stalėlu sėdėdamas, Dagėlu żydėjej.
- s Tan vietelę, kur sedejej, Kajšiena iškájšiu; Tan stůpelę, katra gerej, Pelenájs iššvejsiu.
- Tus takélus, kur vájkščiojej, Šiaudájs išdéginsiu; Aktas kújnas kur stoveju, Sanštavýnas pilsiu.
- Par vartélus išléjsdama, Šunims użpjudýsnu; Par łaukélį lydėdama, Vis mùšį darýsiu.
- 6 Par łaukéli lydédama, Vis mùši darýsiu; Tůs żodélus, kan kalbějej Po kóju pamínsiu.
- Aj, bernuzeli, Tu manim dabójejs;
 Po auksélu, cidabrélu
 Pas màne atjójej.
- 8 Par łaukélį atjódamas, Diėmedżiu kvepėjej; Uż stalėlu sėdėdamas Pinavija żydėjej.
 - Tan viétéle, kur sédéjej, Lelijà rédýsiu; Tan stůpéle, katrà gérej, Skrýmo pakavósiu.

- 10 Tüs takélus, kur vájkščiojej, Merúnajs barstýsiu; Béras zirgas kur stověju, — Te rutéles sésiu.
- 11 Par vartélus išléjsdama, Graúdžej apsivérksiu; Par łaukélį lydédama, Vis dajnas dajnūsiu.
- 12 Par laukéli lydédama, Vis dajnàs dajnűszu; Tűs żodélus, ka kalbéjej, Širdélé turészu.

41. Stan.

Var. 71.

7

- 1 Aj, żaló, żaló, Żaló łąnkélė Żyď balti dobilėlej.
- 2 O gánė, gánė Jaunà mergelė Du, tris šiėmus jautėlus.
- s O atjó, atjó Jáunas bernélis, Iš krému draugalélis:
- 4 O padé Diévas, Jaunà mergélė, Jautélu piėmenėlė.
- 5 Ar da tu svejkà, Ar Diévas lájku, Mánu jaunà mergélé?

- 6 Taj da aš svejka, Taj Drévas łájku, Mánu jáunas bernéli.
 - Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Kůděl màne ne łąnkáj?
- 8 Ar ne żinójej, Mánu bernéli, Katrám kiéme áugau?
- Aš pas tėvėlį,
 Pas motynėlę,
 Tarp jaunúju brolėlu.
- 10 Kad ir zinójau, Alè ne jójau, Ni dariaú vieškelélu.

42. Baltr.

Var. 242.

- 1 Ałgùtė ¹), mérga, A, tu Ałgà, mérga, Kan dingóji, kan dumóji? Kokrú svečrú łáuki?
- Viénu piršlùku, Ántru diéveriùku, O šiû tréčiu bernużélu Su rútu kviétkéle.
- Algùtė, mérga, A, tu Algà, mérga, Kur paguldéj tūs svetùkus, Kad mànę ne bùvu?
- 4 Piršlį ant sūlu,
 Diėverį po sūlu,
 O šin tretinjį bernužėlį
 Margoje lovėlė.
- Algùte, mérga,
 A, tu Algà, mérga,
 Kům użklójej tůs svetùkus,
 Kad mànę ne bùvu?

- 6 Piršlį żakióku²), Diėverį majšióku, O šin tretinji bernużėli Márgajs patalėlejs.
- Ałgùtė, mérga, A, tu Ałgà, mérga, Kům vajšináj tůs svetùkus, Kad màne ne bùvu?
- Piršlį antiėna,
 Diéverį żansiėna,
 O šin tretinjį bernužėlį
 Margajsejs paukštėlejs.
- Ałgùtė, mérga, A, tu Ałgà, mérga, Kům pagýrdej tůs svetůkus, Kad mànę ne bùvu?
- 10 Piršlį alūku, Diėverį midūku, O šin tretįnjį bernužėlį Saldzia arelkėle.

43. Błaż.

Var. 418.

Aš prašiaú, meldziaú
Sávu tevélu:
Ne důk mànę, tevéli,
Į pagiriú kiemélį;
Aukšti kalnélej, prasti rugélej,
Po kážnu vis rudynėlej.

¹⁾ Algùtė = Ólga. 2) Žákas = májšas.

Aš prašiaú, meldziaú
Sávu tevelu:
Taj důk màne, teveli,
Į pałaukrú kremelį;
Żemi łaukelej, geri rugelej,
Po kálnu vis serbentelej.

44

- 1 Aš išléjdau brołużélį, Aš išléjdau dobilélį Į svétimą šałużélę, Pas jáunąję mergużélę.
- Parjó mánu brołużelis, Parjó mánu dobilelis, Łabáj graúdżej vérkdamas, Ir zirgùżi baúsdamas.
- S O ků verki, brołużeli, O kam baudi żirgużeli? Ar ne megaj mergużeles? Ar mergos gimineles?
- 4 Maża mánu mergużélė, Pasénusi ůšvużélė; Nesitájsu stakłużélu, N'įsirėdu drobélu.

- Aš išléjdau brołużélį,
 Aš išléjdau dobilélį
 Į svétimą šałużėlę,
 Pas jáunąję mergużélę.
- Parjó mánu broluzélis, Parjó mánu dobilélis, Taj grażéj dajnűdamas, Žirgélį mùdrindamas.
- 7 Ků dajnůji, brołużéli? Kam mùdrini żirgużéli? Ar i širdi mergużélė Ir mergós motynélė?
- Taj į širdį merguźėlė Ir mergós motynėlė; Įsitajsu stakłużėlus, Įsirėdu drobėles.

45. Daš.

Var. 329.

5

6

- Ej, mùdvi, mùdvi Mùdvi dvi seséli, Gínsiv šémus jautużélus, Gínsiv šémus jautélus.
- Mùdvi ganýdamos, Grażéj dajnŭdamos, Sudumójuv dumużelę: Kokiám bernùżiuj tèksiv?
 - O ar lenkájčiuj? Ar bajorájčiuj? Ar šiam šélmiuj-bernuzéluj, Łaukélu artojéluj?

- 4 O ne lęnkájčiuj, Ni bajorájčiuj, Ni šiam šélmiuj-bernużéluj, Łaukélu artojéluj.
 - O jis ne turéju Ni piévos, ni dirvos, Ni ant łaúku rugużélu, Ni ant łaúku rugélu.
 - Tik jis te-turéju Júres, marużėles, Pamarýje ugnużėlę, Pamarýje ugnélę.
- 7 Ugnis be vandu, Ir jis ne piemu, Marélu parvazninkelis, Marélu parvázninkas.

46. Dıėv.

Var. 74, 85, 299.

- 1 Kan be-véjkians, bernuzéli, Kan be-véjkians, dobiléli, Auksu ziédéli be-káldinans, Ir mánu vardéli be-můšdinans?
- Ne káldinki zieduzelu, Ne můšdinki varduzelu; N'éjsiu uż tàvę, ne tekesiu, Ni áuksu ziedelu ne devesiu.

- 3 O aš gáusm da gerésni, Ir uż tàvę bagotésni; Šimtú šimtélej yr idűti, O távu jau senéj pragirtűti.
- Taj ne-tiesa, mergużele,
 Ne-viermejie żodużelej;
 O jau daugiaú, daugiaú aš ne gérsiu,
 Ni karčemós durużiu ne vérsiu.
- Taj ne-tiésa, bernuzéli,
 Ne-viérniéjié żoduzélej;
 Kajp tu gérej géręs, ir girtűsi,
 Ir nű galvós kepüre pardűsi.

47. Jar.

- 1 Močrůté mánu, Senóji mánu, Ar léjsi, ar dűsi Sávu jáuna dukréle?
- O kad ir léjsiu, O kad ir dűsiu, Pati dukrélė n'éjna, Pati jaunóji n'éjna.
- s Ej, mergýtė, mergýtė, Jaunà mergýtė, Kůdėl uż mànę n'éjni? Kůdėl mànę ne nóri?

- Ar aš ne báltas? Ar ne raudónas? Ar ne skájstus vejdélej? Ar ne méjlus żodélej?
- Kad tu ir báltas, Kad ir raudónas, Kad ir skájstus vejdélej, Alè rusti širdélė.
- Kibű svirnély Trys kančiukélej: Viénas baltú linélu, Ántras zalú šilkélu,
- 7 O šis trečiàsis, Šis kančiukėlis Šešiú šimtú velėlu 1), — Vis dėl manu mergėlės.

¹⁾ Velà ýra přůkštélis drátu.

されるべい ちんかいしか

48. Dıėv.

- 1 Nóriu miégu, čiučiulélu, Ne turiù, kur gùlti; Jaučiù kiéme mergużélę, Ne turiù kan siúnsti.
- Sı

 Sı

 Ka

 merg

 że

 véjkı

 Skina, pina vajnikeli

 Žal

 úju rut

 elu.
- Ji, skindama, dabindama, Su vajniku kálba: Vajnikéli żalú rútu, Kur aš tàve désiu?

- 4 Ar aš tàvę į ugnélę? O ar ant galvélės? Kajp tu żálas ugný dègsi, Aš jaunà be-vérksiu.
- Kajp tu żálas ugný dègsi, Aš jauna be-vérksu; Kajp użdėsu ant galvélės, Żálas be-żalűsi.
- Kajp użdésiu ant galvélės, Żálas be-żalűsi; Kajp tu żálas be-żalűsi, Jauna be-dajnűsiu.

49. Bakš.

- 1 Ej, šálu, šálu Ir pašalnóju Darżė żálos rutużelės, Darżė żálos rutużes,
- 2 Darżè rutużélės, Sóde obelélė, Łaúku galè liepużélė, Łaúku galè liepużė.
- s Ej, użáugs, użáugs, Mánu brołużélej, Pakirs żálą liepużélę, Pakirs żálą liepuże.

- Ej, pakīrs, pakīrs Žálą liėpužėlę Išskėls báltas lentužėles, Išskėls báltas lentūžės.
- Ej, išskėls, išskėls Báltas lentužėles, Dirbdins naújas staklužėles, Dirbdins naújas staklūžės.
- 6 Ej, dirbdins, dirbdins Naújas staklużéles, Rėdýs płónas drobużéles, Rėdýs płónas drobużes.

- 7 Ej, redýs, redýs Płónas drobużeles, Sodins jáuną audėjėlę, Sodins jáuną audėją.
- 8 Ej, mékur niéra 18 Tokú mergużélu, Kajp Gysténu kiemużély, Kajp Gysténu kiemùży.
- Gysténu kiemély
 Jáunos mergużéles,
 Vis jáunos audéjużéles,
 Vis jáunos audejużés.
- O, kad jos áudé
 Płónas drobużeles,
 Su lendriniu skietużelu,
 Su lendriniu skietużiu,
- 11 Stáklės dųnzgėju, Dróbės skambėju, Audėjėlės dajnávu, Audėjūžės dajnávu.

- Ej, atéjn, atéjn, Bernú pułkużélis Par lýgujį łaukużéli, Par lýgujį łaukużį.
 - Ej, kuris, katràs Búsit, bernużelej? Kurs šoks pro naújas stakleles? Kurs šoks pro naújas stakles?
- Pro naújas stakléles, Pro příonas drobéles, Pro jáunas audéjuželes Pro jáunas audéjůžes?
 - Ej, użklús, użklús Távu pentinėlej Uz naujúju stakłużėlu, Uz naujúju stakłúżiu,
 - Uż naujú staklélu, Uż płonú drobélu. Nujimsiu kepurużelę, Nujimsiu kepurùżę.

50. G v i l d.

15

16

Var. 76.

- O kad aš ganiaú Šilė piłkas avużėles, O ir atjóju Iš pylės¹) dvarunėlis.
- 2 O tu, ponájti, Tu, pujkùs bajorużeli, Ne pabajdýki Mánu pìľkas avéles.

¹⁾ Pylė = miestas = pilis.

- Kajp pabajdýsi
 Mánu příkas avužéles,
 Brolélis atīms
 Távu běrą zirgélį.
- O kad jis atīms Mánu bēra zirgēli, O aš atīmsiu Avelu piemenēle.
- 5 O kadà buváj Avélu piemenużele, Jau dabar búsi Mánu jauna mergéle.
- 6 O kadà ganéj Šilè piłkas avużėles, Dabàr ganýsi Mánu dváru povélus.

- Kadà nešiójej
 Żálu bérżu rykštélę,
 Dabàr nešiósi
 Márgu dváru raktélus.
- s Kadà dėvėjej Piłkaję sermėgużėlę, Dabàr dėvėsi Žalú šiłkú suknėles.
- 9 Kadà vájkščiojej Po aukštűsius kałnużelus, Dabàr vájkščiosi Po márgajį dvarelį.
- Kadà guléjej Šilély ant kupstélu, Dabàr gulési Po margú perynélu.

51. Stan.

Var. 62, 84.

- O, kur tu buváj, Bernýti mánu? Kur tajp iłgáj użtrukáj. } ds.
- 2 Girùżė buvaú, Medùżius kirtaú, Tris siénùżes ïšveżiau.
- O ma be-véżant Ketvirtą sienelę, Ateju girios valdonużis, 'Ateme zirgużelus.

- O dũčiau šimtą, O ir pusantru, Kad atimčiau zirgūzius Aš sávu jūdbėrėlus.
- O ne rejk šimtu,
 Ani pusantru,
 Żadek savu dukrużę.
- 6 Ne dűsiu šimtu, Ne imsiu żirgu, Ne żadésiu dukrużélės Uż šélmiu-bernużélu.

- O kad tu turi
 Tajp mandra dukrele,
 Įkalk kieme kulūzi,
 Palėjsk ant lenciugūziu.
- 8 Te éju pěksti, Te jóju rajti, Te važiávu važiúti.
- Didej dývyjůs, Kas tik girděju: Kanó ta dukružélė, Paléjsta ant lenciugùžiu?
- 10 Cidábru kűłas, Áuksu lenciúgas, Bajorùżiu dukrużélė, Bajorùżiu dukrůżė.

52. Dab.

Var. 386.

- Séjau rutélu ds. 8 Atvèsk, bernéli, Tris devýmas saujéles; ds. 8 Sávu bera zirgéli,
- 2 Iš tu devýmu Ni drėgùżis ne dýgu.
- 3 O ir išdýguŽálas anžůlělis;
- Tas anzůlélis
 Su devýmoms šakélėms
- 5 O ir išdýgu Žalám rútu darżély.
- Pasiżiuréki,
 Mánu jáunas bernéli,
- 7 Į tą żáląjį
 Mánu rútu darżélį.

- 9 Pririšk zirgéli
- Prie żálu ąnżůlélu.

 Ej, dréba, dréba,
- 11 Pasiżiuréki, Mánu jaunà mergélė;

Mánu béras zirgélis.

- 12 Tajp tu drebési, Kaj mánu ránko búsi.
- 18 Tu nesirúpink, Mánu jáunas bernéli;
- 14 Bus dieverélams Lyg żémej rankšťůstélej,

15 Bus mošytéléms Lyg zémej stůmenélej.

53. Didż.

- 1 Susirinku Baudziáuninkaj Karčemùżę gérti.
- 2 Gérkit, gérkit, Miéli brólej, Kům użsimokésit?

Júrios-mários Ne žvejótos, Peľnáj ne pelnýti.

- Sıúntė mànę Motynėlė Žuvėlu žvejóti.
- Dar aš máżas,
 Ne-didelis, —
 Gilùs vandenélis.

- 6 Dar tinklélu Ne użtiesiau, Dar kraštélu Ne pripłaukiau, Pamačiaú mergélę.
- 7 Aš mergélej Łábą dieną,
 Ji ma ni żodélu;
- 8 Aš mergélej
 Kepuréle kélau,
 Ji ma ni vajniku.
- Ej, mergélė,
 Lelijėlė,
 Ků tajp didžiūjėsi.
 - Ja tėvėlu Didžiu túrtu, Rasi manu búsi.

O ja sávu Išmanéle, Lik svejkå, mergélė.

54. Sad.

10

- Susijóju trys bernélej Pas ta viéna mergużélę. } ds.
- 2 Důk, močnitė, alaús, midaús, Ne důk, močnitė, vajnikėlu.
- s Ejk, dukrélé, i darzéli, Skink rutélu-garbinélu.

- 4 Skink rutélu-garbinélu, Levendrélu viršunéles.
- Kad atlėktu gulbinėlis,
 Aš padūsru vajnikėlį;
- Aš padúsru vajnikėlį,
 Kad nunėštu į tą dvárą,
- 7 Kad nunèštu į tą dvárą, Kur močiútės daug dukrélu,
- 8 Kur močiùtės daug dukrélu, Brožužėlu daug sesélu.
- 9 Apsiskýrė viėns bernélis Kur jaumausią mergużėlę,
- Kur jauniáusią, kur słauniáusią, Kur močiùtės mylimiáusią,
- 11 Kur močiùtės mylimiausia, Sėnu tėvu yr klausiausia¹).

55. Sam.

- Uż jurélu, uż marélu
 Nulýju, nusnigu,
 Su jáunůju bernuzélu
 Be-kátbant, be-šnékant.
- 2 Mergużélė, lelijélė, Nesidűk parkalbėti, Ne důk żiedu, ni vajniku, Ni mejlú żodélu.
- 8 Důk alùčiaus, důk midùčiaus, Tegù jos, ne nakvós, Par du laukù, par tris laukùs Palydék, ne kalběk.

¹⁾ Kłausùs — pakłusnùs.

56. D a b.

- Vaj, żinaú, żinau, Alè ne sakaú; Te aug mánu mergużélė, Kur rutélu darżélis.
- Łabs ryts, łabs vákars, Üšvej-motynélej, Ar léjsi ma dukruzélę Šin miéłą rudenéli?
- Žentéli, ne, ne,
 Jaunàsis, ne, ne,
 Da ne léjsiu dukruzélés
 Šin mièla rudenéli;
- Da ne parnešióju,
 Da ne pardėvėju
 Šru šilkiniu kaspinėlu,
 Auksėlu žiėdužėlu.

Močiutė, lejsk, lejsk, Senóji, lejsk, lejsk, Ne grażu nu kajmynėlu Ma ilgaj mergaujančej.

- 6 Dukrélé mánu, Jaunóji mánu, O kas tau pageréju? O kas tau pagrażéju?
- 7 Taj ma pagerēju,
 Taj ma pagražēju —
 Šis jaunàsis bernužēlis,
 Bernélu teviškelė.
- 8 O kajp jis árė Lýgius łaukélus, Búbau šémi jautużélej, Linksta lýgus łaukélej.

57. Šop.

- Vákar-vakarély Vandený mirgéju; Aj, te gýrde du brolélu Bérůsius zirgélus.
- Žirgužéli mánu, Jůdbėrėli mánu, Tajsýk kójas į kelélį, Jósiu pas mergélę.
- 8 O da ne nujójau Į pùsę kelélu, Ir palínku żalà rúta Žirguj po kojélu.

- 4 O da ne nujójau Ik żálaj girélej, Jau sučiúłbu rajbi paúkščéj, Sużvíngu żirgélej.
- O da ne nujójau Ik űšvės łaukélį, Jau pragýdu rajjbi gajdéj, Sużvingu żirgélej.
- O da ne prijójau Úšvélės dvarélį, Jau sułűju margi kurtaj, Sużvingu żirgélej.

- 7 Q da ne prijójau Úšvélės vartélu, Išéjn, išéjn ůšvuzėlė, Senà motynělė.
- 8 Išéjna ůšvélė, Senà motynélė, Émė mànę uż rąnkélu, Sodin nů żirgélu.
- Sodin nû żirgélu,
 Véda į svirnélį,
 Véda mànę į svirnélį,
 Sodin uż stalélu.
- Uż stalelu sedejau, Par łąngą żiurejau: Żvęngia manu żirgużelis, Ant dvaru stovedams.
- 11 Łajgunélej mánu, Dobilélej mánu, Kad prièmét mànę jáuną, Prijimkit ir zirgélį.

- 12 Vèskiť zirgélį Į náują stajnélę, Dűkiť zirguj abrakėlu, Čýstu vąndenėlu.
- 18 Mergużélé mánu, Lelijélé mánu, O kůdél tu, mergużélé, Šnajrà pażiuréjej?
- 14 Bernuzëli mánu, Dobilëli mánu, Taj iš méjlės-makonėlės Šnajrà paziurėjau.
 - Mergużélė mánu, Lelijélė mánu, Vėług távu pújkiu rúbu Nors priė vįnčiaus st**óčiau**.
 - Vèług pújku rúbu Nors prie vínčiaus stóčiau, Vèług távu išmaneles, Paspjóvęs, išjóčiau.

58. Bakš.

15

16

- 1 Berzélį lęnkiaú, Rasélę braukiaú, Prausiaú bałtáj burnélę.
- Prausiaú bałtáj burnélę, Kad įtìkčiau mergélej. O aš n' įtikaú Jaunáj mergużélej; Baudżiaú berą żirgélį.
- Kad jójau par girélę,
 Par żálą pušynėlį,
 O aš sutikaú
 Jáuną mergużėlę
 Ant lýgaus vieškelėlu.
- 4 Tráukis, mánu mergélė, Į šálį viėškelėlu: Aš távę šáusiu Iš muškietužėlės ¹) Par žálą volųngėlę.

¹⁾ Muškietużele, muškieta — pučka, striełba.

- Nesitráuksiu, bernéli, Į šálį vieškelėlu. O tu, bernužėli, Šelmi, naružėli, Ne padirgej plintėlės.
- Kad jójau par łaukéli, Par żálą pudiměli, O aš pamačiaú Sóde obalěle; Raudóni obalělej.
- 7 Vájkščio mánu mergélė Po vyšnélu sodélį, O tos mergużélės Pújkus rubużėlej, Mażà jos nûjegėlė ¹).
- 8 Kad jójau ulyčéléms, Lýgiomsioms prievartéléms, O aš pamačiaú Jáuną merguzélę Žalám rútu darzély.
- 9 Vájkščio jaunà mergélė Po rútu darżélį; O tos mergużélės Prasti rubużélej, Didi jos išmanélė.

59. Dab.

- Saulélė léjdos, Vákars ne tóli, Čésas brolélams Namůčiu jóti.
- Jókiť brolélej Viénu kelélu, Viénu kelélu, Didžiu pulkélu.
- 8 O kajp prijósit
 Žálą łąnkélę,
 Pasiganýkit
 Bérus żirgélus.

- O kajp prijósit Sraúnų upólį, Pasigýrdykit Bėrus žirgėlus.
- O kajp prijósit Żálą girélę, Šaúnej šokdinkit Bérus zirgélus.
- 6 O kajp prijósit Úšvės dvarėlį, Susistabdinkit Bėrus žirgėlus.

¹⁾ Nűjega = ïšmanė, rázumas.

- O, išéjk, išéjk,
 Senà močiùtė,
 O, atkélk, atkélk
 Váriu vartélus.
- s O ir išéjna Senà močrůtė, O ir atkėlė Várm vartélus.
- O da ne léjsiu Sávu dukrélės; O da ne áudė Přonú drobélu.
- o O gàlit grinżti, Mánu żentelej, O jau ne prijimsiu Čionáj nakvoti.
- 11 Išéjn mergélè Iš márgu dváru, Iš márgu dváru, Graúdżej vérkdama,
- Iš márgu dváru,
 Graúdżej vérkdama,
 Sávu brolélu
 Ne sułáukdama.

- 18 Ej, cit, ne vérki, Mána mergélė, Antáj atjója Didis pulkélis.
- 14 Antáj atjója Didis pulkélis; Tamè pulkély Távu brolélis.
- Ne, Diévaj, důki Łajmůżej lémti — Par du dvarélu Bernůżiuj áugti.
- Aš ne paspésiu Žługtélu skalbti, Ir kas-diénélę Bałta vajkščioti.
- 17 Taj, Drévaj, dűki Łajmùżej lęmti — Par du łaukélu Bernùżiuj áugti.
- Taj aš paspésiu Žługtélį skalbti Ir kas-diėnėlę Bałta vajkščioti.

60. Kaz.

- Jūdberį zirgėlį,
 Ej, švejčiau, švejčiau
 Auksu pentinėlus;
 Łaukiau jaunos mergėlės.
- Prijójau priė vártu, Vártaj użkélti; Prijójau priė łąngu, — Łąngaj użvérti; Išéjk, mánu mergėlė.

- 8 Ej, išéjk, išéjk, Mánu merguzélé, Ej, atkéłk, atkéłk Váriu vartúżius, Iléjsk mànę i dvárą.
- 4 Ej, svéjkink, svéjkink Mànę, merguzélė; Sušiłu żirgużélis Po manim jaunu, Ir aš patsaj ne linksmas.
- 5 Ej, šélmi, šélmi, Šélmi-bernużéli, Par łaúką jójej, Vis dajnűdamas, Żirgùżį mùdrindamas.

- 6 Ej, ne vieryki, Mánu mergużele, Vis tasias kalbeles Mink po kojużiu, Į juda purvynelį.
- 7 Ej, mérgyt, mérgyt, Mergytë mánu, Pramánė żmonélej Tàvę sérgančę — Vajnikėlis pavýtu.
- 8 Ej, ne viéryki,
 Mánu bernuzéli,
 Vis tásias kalbéles
 Mink po kojúžiu
 I jűda purvynéli.

61. Got.

- Giéda gajdůžej, Grédós ir antri, Žvéngia běri žirgužělej Prie rutélu daržélu.
- 2 O kad išaúštu
 Bałtà aušrużėlė,
 Kad użtekėtu
 Šviesi saułużėlė,
 Aš ėjčiau į łąnkużėlę
 Żálu šienėlu pjauti.
- 8 O ma be-pjáujant Łąnkó šienużi, Ma be-švytujant Naúją dałgużi, Aš pamačiaú mergużelę Vieškełużiu atejnant.

- Ejk šc, mergużélė,
 Artýn pas mànę,
 Bałtà lelijėlė,
 Artýn pas mànę;
 Kalbėsiva żodużėlį,
 Żodėlį ků mejláusią.
- Ne éjsiu, bernuzéli, Artýn pas tàvę, Báłtas dobiléli, Artýn pas tàvę; Nubàrs mànę motynélė Tajp iłgáj ne paréjnant.
- 6 Močiùtė bárė, Brolélej tárė, Sesélė graúdžej vérkė, Jaunóji graúdžej vérkė.

- Bernuzéli mánu,
 Dobiléli mánu,
 Káłba můdu zmonuzélej,
 Bet ne viernájs zodélejs.
- Kad įmanýčiau,
 Sávu mergùżę,
 Kad įmanýčiau,
 Sávu leliję

Iš kėlu sugrąnžinčiau, Už stálu pasodinčiau.

9 Sédi mergůžė
Už báłtu stáłu,
Sédi lelija
Už báłtu stáłu;
Jos raudóni vejdužélej,
Jos geltónos kasélės.

62. Kazakáuskiene iš Čerbú.

Var. 51, 84.

- O kur tu buváj, Mánu bernuzéli, Kur tajp iłgáj użtrukáj? \ds.
- 2 Girùżė buvaú, Medùżius kirtaú, Tris siėnùżes sùrenčiau.
- s O ir sùrenčiau Tris naújas sienéles, Jůdberùżejs párveżiau.
- O ir atéju Gïrios sergėjėlej, Iškį́nkė jūdbėružėlus, Iškį́nkė jūdbėrūžius.
- O dũčiau šimtą,
 O ir pusantru,
 Atvadũčiau zirgużelus,
 Atvadūčiau zirgużelus.
- Ne nóriu šimtu, O ni pusántru, Żadék sávu dukrużélę, Żadék sávu dukrůże.

- O, taj ne dűszu, O, taj ne léjszu Pałajdnùkuj-bernużéluj, Pałajdnùkuj-bernùżzuj.
- O kad tu turi Tą mąndrą dukrólę, Įkàłk kiểme kūłużélį, Įkàłk kiểme kūłùżį.
- O, įkàłk, įkàłk Kiėme kůłużėlį, Palėjsk ant lenciugużėlu, Palėjsk ant lenciugużiu.
- 10 Te vaziűs pónaj O ir bajóraj, Matýs távu dukrużélę, Matýs távu dukrůżę.
- 11 Ej, matýs, matýs
 Távu dukružélę
 Kieme ant lenciugužélu,
 Kieme ant lenciugužiu.

12 Cidábru kűlaj, Kuksu lenciúgaj, Bagotùżiu dukrużélė, Bagotùżiu dukrélė.

63. Mak.

- Zali żolynélej, Balti dobilélej; Viéšiu-kelù pónaj jója, Vieškelélu bajóraj.
- Ne viéni pónaj, Ne viéni bajóraj; Jója mánu sunélis draúge, Sakalélis draúge keláuja.
- 3 *) Użjók, sunéli, Nors pas tèvélį; Sustók, sustók, mánu sunéli, Sustabdýki vájsku pulkélį, Sustabdýki běrą żirgélį.
- Ni aš pats jósiu, Ni pulkélį léjsiu; Żvęngia manu beras żirgelis Šrū didżūjū vajsku pulkelu.
- o (Žali... kajp viršiaús; lyrůk tajp: użjók pas matùżę, bróli, sesùtę, mergélę, ir tajp bajgk):

•

s *) Sustók, sunéli, Stabdýk pulkéli, Użjók, użjók, sunéli mánu, Nors pas sávu séną tévéli.

- 6 Użjók, bernéli,
 Pas sávu mergéle;
 Sustók, sustók, mánu bernéli,
 Sustabdýki vájsku pulkéli;
 Ar ne gájla mánes mergéles?
 Ar ne gájla áuksu ziedélu?
- 7 Taj gajłù stovéti, Su tavim kalbéti; Sustós mánu béras zirgélis, Sustabdýsu visą pulkélį.
- 8 Bernužěli mánu,
 Dobiléli mánu,
 Pagajléjej áuksu ziedélu
 Ir rutélu vajnikužélu;
 Prijimk máne jáuna mergéle,
 Į šin didi vájsku pulkéli.
- Mergużélė mánu,
 Lelijélė mánu,
 Prijėmiau tau áuksu żiėdélį
 Ir rutélu vajnikużélį;
 Ne prijimsiu tàvę mergélės,
 Ne da-turés żirgużélis.

64. Didż.

Var. 14, 37, 140, 178.

- Abù mùdu brólu, Abù mùdu tókiu, ds.
 Abù mùdu skajstávejdżiu,
 Jűdberi zirgelej;
- 2 Pliénu padkavélés, Šilkú kamanélés, Viénu pliénu padkavélés, Šilkú kamanélés.
- Jósiva, brolýti, Pas Kłąngiu mergéles, Jósiv, jósiv, brołużéli, Pas Kłąngiu mergéles.
- Par łaukólį jójau, Łaukólis dunzgėju; Kur użmýmau akmenėlį, Ugnólė żėrėju.

13

· 14

15

16

18

5 Par łaúką jójau, 12 Kelù ne pajójau; Svýru, línku dirsios várpos, Žirgams kójas błáškė.

Prijójau kiemélį, Ůšvėlės dvarėlį; Váriu vártaj uždarýti, Sárgaj sustatýti.

7 Išéjna ůšvélė, Jüda, kajp kůsélė, O jos miéła dukrużélė Jüda, kajp varnélė.

8 Jósiva, broléli, Pas Velűnós mérgas, Jósiv, jósiv, brołużéli, Pas Velűnós mérgas.

9 Par laukéli jójau Łaukélis dunzgéju; Kur użmýniau akmeněli, Ugnélė żereju.

10 Par łaúką jójau, 17 Kelù ne pajójau; Svýru, línku kvieční várpos, Žirgams kójas błáškė.

11 Prijójau kiemélį, Ůšvélės dvarélį; Váriu vártaj užrakinti, Sárgaj pastatýti. Išéjna ůšvélė, Senà motynělė, O jos miěła dukrużélė Bałtà, kajp gulbélė.

Prašaú, żentéli, Seski nû żirgelu; Sodin manę nû żirgelu, Veda į seklýčę.

Véda į seklýčę, Sodin uż stalélu, Sodin mànę uż stalélu Su jaunà dukréle.

Uż stáłu sėdėjau, Ałų, midų gėriau; Kad pažiúriu pro łangėlį, Žirgas ant dvarėlu,

Žīrgas ant dvarélu, Ant márgu dvarélu; Sniegti, lýja, rasa krinta Ant mánu zirgélu.

Łajgunėlej manu, Jus, jauni brolėlej, Kad prijėmėt manę jauną, Prijimkit ir zirgėlį.

Vèskite zirgéli Į naúją stajnélę, Dűkiť zirguj abrakélu, Čýstu vandenélu.

19 Użtekek, saulele, Papúski, vejeli, Nušildyki, nuvedinki Nu żirgu raselę.

65. Didż.

Var. 2.

- 1 Aš prašiaú Diévu Par visą diéną Ukanótu rytélu, Migłótu vakarélu,
- 2 Kad ne matýtu Sénas tevélis Pas mergůze išjójant, Nű mergůzes parjójant.
- Matyt ne máte, Praste — supratu Ant jüdberiu zirgelu, Ant tymélu balnélu.

- 4 Sunýti mánu, Jaunàsis mánu, Kůděl rasóts zirgélis? Migłóts týmu balnélis?
- Tevéli mánu,
 Senásis mánu,
 Łąnkiaú kálne rugélus
 Ir geltónus kvietélus.
- Ne-trésa, sunéli, Ne-vrérni żodélej, Łąnkéj jáuną mergélę Ir jos żálą rutélę.
- 7 Grażi żuréti, Mejli kalbéti; Diévas żinu budélį, Mergélės išmanėlę.

66. Kaz.

Var. 222 ir 234.

- 1 Dukrýte mánu, Jaunóji mánu, Kélki anksti rytéli, Gajdélams ne giedójus.
- 2 Močiùtė mànu, Senóji mánu, Kókį darbėlį dirbsiu, Tajp ąnksti atsikėlus?
- Dukrýte mánu,
 Jaunóji mánu,
 Ejk į júres-maréles
 Baltáj burnéle praústi.

- Tu nusipraúski Bałtáj burnélę, Sėsk į naújas stakléles, Auski płónas drobéles.
- o ma be-praúsiant
 Bałtáj burnélę,

 Ir atpłaukė łajvélis;
 Tamè łajvély bernélis.
- Atpłauk łajvélis, Tamè bernélis; Iš Varšuvós bernélis, Pas Lietuvos mergélę.

- 7 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Sėsk į mánu łajvėlį, Į mánu veżimėlį;
- 8 Aš tàvę vèšiu, Mánu mergélė, Uż júriu, uż marélu, Uż żalúju girélu.
- 9 Tu ne girdési, 12 Mánu mergélé, Močiùtės graúdżej vérkiant, Tèvélu dúsaujančiu.

- 10 Tu ne girdési, Mánu mergélé, Sesélu dajnűjančiu, Brolélu švilpaujančiu.
- 11 Tik tu girdēsi,
 Manu mergélė,
 Marùžias úžaujančias,
 Lęndrùžes siubnjančias.

Tik tu girdési, Mánu mergélė, Gegùtę kukŭjančę, Paukštélus čiułbáujančius.

67. Viks.

Var. 435.

5

6

- Ej, kiłu, kiłu, O ir iškiłu Iš Kirijos miestużiu, Su kadagiù łajvużiu.
- Ej, éjčiau, kłáusčiau
 Sénu tévélu:
 Ant kur kréjpsiu łajvůžį?
 Kur statýsiu żėgłůžį?
- s Ar ant jurélu? Ar ant marélu? Ar ant túju kiemùżiu, Kur aug mánu mergùże?
- 4 Ne ant jurélu, Ne ant marélu, Tik ant túju kiemużiu, Kur aug mánu mergużė.

- Kad įmanýčiau, Sávu mergėlę Pavérsčiau į lęntūżę, Mýniočiau po kojūžiu.
- Mýniok, bernéli, Šélmi, naréli, Mýniok liëpos lentúże, Ne tu mànę mergúże.
- Kad imanýčiau, Sávu mergélę Pavérsčiau obůlůžiu, Mětyčiau ant rankůžiu.
- s Métyk, bernéli, Šélmi, naréli, Métyk obèls obüléli, Ne tu màne mergùże.

- 9 Kad imanýčiau, Sávu mergélę Pavérsčiau żiedużiu, Nešióčiau ant rankużiu.
- Nešiók, bernéli,
 Šélmi, naréli,
 Nešiók auksu żiedużi,
 Ne tu mane merguże.
- 11 Kad įmanýčiau, Sávu mergėlę Pavėrsčiau į kvietkūżę, Nešióčiau uż galvūżės.
- 12 Nešiók, bernéli, Šélmi, naréli, Nešiók póvu płųnksnůżę Uż jůdós kepurůżės,
- 13 Ne mànę jauną, Mànę mergélę, Pavértęs į kvietkūżę, Nešiótum ant galvūżės.

68. Kuč.

- 1 Ej, strazdůži,
 Strazdůži, straždůželi,
 Ků rykaváj
 Łazdýnu krumůžy?
- Ar łazdýne Riešutus brandináj? Ar kalnély Úgéles sarpináj?
- s Ni łazdýne Rzesutus brandinaú, Ni kalnely, Úgeles sarpinaú.
- 4 Aš išlėkdams Į didę krygużėlę, Išsivedžiau Strazdůžiu pułkůžį.

- 5 Aš parlėkdams Iš dides krygužėlės, Padabojau Liėtuvos mergužę.
- 6 Ej, mergùżė, Mergùżė, mergużėlė, Ar tu nóri Riėšutú gełtonú?
- 7 Ar tu nóri Riešutú geltonú? Ar sodélu Obůlú raudonú?
- 8 Ni aš nóriu Riėšutú gełtonú, Ni sodélu Obůlú raudonú.
- 9 Tik aš nóriu Jáunůjů bernůžiu Ir bernůžiu Mejlúju žodůžiu.

69. Baltr.

- 1 Ej, siúnte, siúnte Màne močiùte Į júres vandenelu.
- 7 Sukúlė viėdrus, Sułáużė náščius, Išlájstė vandenėlį.
- 2 Cidábru viedraj, Auksélu naščiaj, Šilkélu pasajtélej.
- 8 Ej, vérke, vérke Jauna mergéle Čýstůjů vandenělu.
- 3 O ir atjóju
 Jáunas bernélis
 Bérų žirgų gýrdyti.
- Ej, cit, ne vérkí,
 Jaunà mergélė,
 Aš távej użmokésiu:
- Pastatýk viédrus, Paguldýk náščius, Pagýrdyk żirgużeli.
- 10 O ne trečiókajs, O ne šeštókajs, Vis bałtájs dorelēlejs.
- 5 Ne stačiaú viédrus, Ne guldžiaú náščius, Ne gýrdžiau béru žirgu.
- O kad tu turi

 Daug piningélu,

 Daug baltú dorelélu,
- 6 O ir supýku Jáunas bernélis, Léjdu žirgą į válą.
- 12 Káldyk tiltélį Par Nemůnélį, Pas mánu motynélę;

13 Aš tū tiltélu Ryts vakarėlis — Pas sávu motynėlę.

70. Bakš.

- Ej, tėvėli, tėvużėli, Šérki bėrą żirgużėlį, Šérki bėrą żirgėlį.
- s Ir prijójau kiemużeli, Mergós márgą dvarużeli, Mergós márgą dvarużi.
- 2 Šérki berą żirgużeli; Aš jósiu pas mergużelę, Aš jósiu pas merguże.
- 4 Użkélti če vartużélej, Użtráukti lęnciugużélej, Użtráukti lęnciugużej.

- Kad išéjtu merguzéle, Atkéltu ma vartuzélus, Atkéltu ma vartúzius,
- Atkéltu ma vartużélus, Įléjstu į dvarużėlį, Įléjstu į dvarużį.
- 7 Ir išėju mergużėlė, Atkėlė ma vartużėlus, Atkėlė ma vartużius.
- 8 Atkélė ma vartužėlus, Įlėjdu į dvaružėlį, Įlėjdu į dvaružį.
- Ej, mergùżė, mergużélė,
 Lejsk žirgą į stajnużėlę,
 Lejsk żirgą į stajnùżę;
- 10 Důk žirguj abrakužélu, Šaltimu vandenužélu, Šaltimu vandenůžu.
- Ej, bernůži, bernužěli, Gul močiútě svirnužěly, Gul močiútě svirnůžy;
- Tuŕ raktùs po gaťvużélu Ir rykštùżę rankużélė, Ir rykštùżę rankùżé.

- 18 Duréles suvarstýsiu, Močiùtę pabùdinsiu, Močiùtę pabùdinsiu.
- 14 Ej, dukrůžė, dukružélė, Kam sémej avižužélu? Kam sémej avižůžnu?
- Kam sémej avizuzélu? Kanó šérej zirguzéli? Kanó šérej zirguzi?
- Taj sémiau avizuzélu, Šériau brólu zirguzéli, Šériau brólu zirguzi,
 - 7 Šériau brólu zirguzélį; Jos brólis į kryguzėlę, Jos brólis į kryguzė.
- 18 Taj ne-tiésa, dukrużélé, Ne-viérniéjié żodużélej, Ne-viérniéjié żodélej.
- Šérej bérnu zirguzéli, O ne sávu brołużélu, O ne sávu brołużnu.
- 20 Dukrélė, savalninkėlė, Namėlu pustelninkėlė, Namėlu pustelninkėlė,
- 21 Zirgélu šéréjužélé, Bernélu vilokužélé, Bernélu vilokùžé.

71. Dab.

Var. 41.

Ej, żalój, żalój, Żalój łąnkélėj Żyď balti dobilėlej. Cóophus II Ozg. B. A. B. 2 O tenáj gánė Jaunà mergélė Du šemůsiu jautélu.

- s O ir atėjna Jaunas bernėlis Par žaląję łąnkėlę:—
- 4 Ej, padë Diëvas, Jauna mergélė, Jautélu piėmenėlė.
- 5 Ar dar tu svejkà, Ar Diévas łájku, Mánu jaunà mergélé?
- 6 O taj dar svejkà, Taj Diévas łájku, Manu jáunas bernéli.

- 7 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Kůděl màne ne łankáj?
- 8 Ar ne zinójej Mánu bernéli, Katrám kiemély áugau?
- Pas tevéli,
 Pas motynéle,
 Tarp jaunúju brolélu.
- 10 Kad ir żinójau, Alè ne jójau, Viėškełùżiu ne dariaú.

72. Nor.

- Gerk geres, brolyti, Dumük ir namű, Bars tàve tevelis Ir motynele,
- 2 Bars tàve tevelis Ir motynele Ir jaunà mergele, Retaj łąnkuma.
- 8 Rudýnaj, purvýnaj Ne-išbrédami, Aukštiejie kalnélej Ne-użlipami.
- 4 Aukštiėjiė kalnėlej Ne-użlipami, Bėriėjiė żirgėlej Ne-išvėdami.

- Kirsdinčiau klevėlį Ir ąnżůlėlį, Dirbdinčiau tiltėlį Par Nemûnėli,
- 6 Dirbdinčiau tiltélį Par Nemunėlį, Łąnkýčiau mergėlę Kas-vakarėlį.
- 7 Sułáużiau tiltélį Pirmu kartélu, Pravirkdżiau mergélę Méjlu żodélu.
- 8 Mergýtė jaunóji, Tu ma ne tikáj, Aš jósiu į šálį, Aš gáusiu kitą.

- Aš gáusiu mergélę, Kur vienturtélė,
 Su didžià daléle, Su pasogėle,
- 10 Su didžià daléle, Su pasogėle, Su auksu žiedėlu, Su vajnikėlu.
- 11 Didiéjié krajtélej Ne-pavéżami, Bériéjié żirgélej Ne-nutùrimi.
- 12 Bėriėjiė žirgėlej Ne-nutùrimi, Šėmiėjiė jautėlej Ne-pajųngami.

73. Dab.

8

- Ir sùlėkė
 Du karvėlu mėlynu,
 e, e,
 Du karvėlu mėlynu.
- 2 Ir susėju
 Du brolėlu kalbėtis,
 e, e,
 Du brolėlu kalbėtis.
- s Kada mudu
 Du brolélu zénysivos,
 e, e,
 Du brolélu zénysivos?
- Nusiéjsiv¹)
 Pas ta kálvi, pas méjstra,
 e, e,
 Pas ta kálvi, pas méjstra;
- Nusikálsiv
 Sau kirvélį aštriausią
 e, e,
 Sau kirvėlį aštriausią.

- 6 Nusiéjsiv Į girėlę żaláusią e, e, Į girėlę żaláusią;
- 7 Pasikirsiv
 Sau hėpėlę żalausią,
 e, e,
 Sau hėpėlę żalausią;
 - Išskáldysiv
 Sau lęntéles balčiáusias;
 e, e,
 Sau lęntéles balčiáusias;
 - Budavósiv
 Sau łajvėlį lęngviáusią,
 e, e,
 Sau łajvėlį lęngviáusią;
- Ir įlėjsiv Į marėles płačiausias, e, e, Į marėles płačiausias;

¹⁾ Kitī lyrū ant vienos asabos: nusiejčiau, nusikalčiau, pasikīrsčiau ir t. t.

Parsikélsiv
Sau mergéle jauniáusia,
e, e,
Sau mergéle jauniáusia:

12 Tadà mùdu
Du brolélu żénysivos,
e, e,
Du brolélu żénysivos.

74. D û b.

Var. 46, 85.

- 1 Kan be-véjki, bernuzéli, Kan be-véjki, dobiléli, Auksu ziedéli be-káldinans Ir mánu vardéli be-mùšdinans?
- Ne káldínki zieduzélu, Ne můšdinki varduzélu, N'éjsiu aš uz tàvę, ne tekésiu, Ni távu ziedélu ne movésiu.
- Bernużéli, dobiléli, Káłba tàvę żmonużélej: Dienużę gériant, ulavójant, Karčemó uż stáłu parnakvójant.
- 4 Mergużélė, lelijélė, Dūdu tau vierną żodėlį: N'ėjsiu aš daugiau, ni gersiu, Ni karčemos durūžiu ne versiu.
- Taj ne-tiėsa, bernużéli, Taj ne-vierni żodużelej: Kajp tu gérej, gérsi ir girtűsi, Nů galvós šlikùtę pardűsi.

75. Dab.

- Taj ma rúpi rudenélis, Kur aš gáusiu mergużēlę? \ ds.
- 2 Tėvużėli, sengalvėli, Pirki mánej żirgużėlį.
- s Nupîrk mánej zirguzéli Ir tymini balnuzéli.
- Aš ne żinaú vieškelelu Ant didziuju kiemużelu.
- 5 Ir àtlèkė gegużélė Ir paródė viėškelėlį,
- 6 Ir paródė vieškelėlį Ant didzidjū kiemuzėlu,
- 7 Ant didzītijā kiemużelu, Pas jaunaje mergużele.
- Pas jáunaję mergużelę,
 Pas słaúneję giminelę.
- 9 Mergużélė, lelijėlė, Kur statýsiv żirgużélį?
- 10 Kur statýsiv žirgužėlį? Kur kabinsiv balnužėlį?
- 11 Vesk zirgélį į darżélį, Nešk balnélį į svirnélį;
- Tegù éda żalàs rútas, Tegù łáużaj lelijéles.
- 18 Merguzele, lelijele, Ar ne gájťa żalú rútu?

- Ar ne gájła żalú rútu?
 Ar ne gájła lelijelu?
- 15 Kad ir gájťa-pergajléju, Ma širdélė perskaudéju ¹).

76. Got. Var. 50.

- O kad aš ganiaú
 Basa šilė avėles,
 O ir atjoju
 Iš Velunos ponėlis.
- Pamaži jóki, Tu, pujkùsis ponélis, Ne pabajdýki Mánu piłkú avélu.
- s Kajp pabajdýsi Mánu piłkas avéles, Brołùżej atims Távu berą żirgeli.
- Kajp jus atīmsit Mánu bēra zirgeli, Aš jums atīmsiu Avelu piemenēle.
- O kadáj buváj
 Avélu piémenélé,
 O jau nu búsi
 Mánu jaunà mergélé;

- O kadáj ganéj
 Basà šilè avéles,
 O nù ganýsi
 Márgu dváru povélus;
- Kadáj nešiójej
 Żálu bérżu rykštélę,
 O nù nešiósi
 Márgu dváru raktélus;
- 8 Kadáj vájkščiojej Po aukštűsius kalnélus, O nù vájkščiosi Po márgąjį dvarėlį;
- Su łąnkinėms vyżélėms,
 O nù avési
 Su juktélės kurpélėms;
- 10 Kadáj vilkéjej
 Příkaję sermegélę,
 O nù vilkési
 Žalú šilkú šiubéle;
- 11 Kadáj guléjej Ant staúrůjů sůlůžtu, O nů gulési Margűstůs perynůžtůs.

¹) Pergajlėju, perskaudėju viėto paprastúju «pargajlėju, parskaudėju».

77. Bakš.

Var. 78, 81.

- 1 Srúntė mànę močrůte Į júres vandenélu, e, e, ¹) Į júres vandenélu.
- 2 Żálu váriu naštélej, Bařtós liépos viedrélej.
- Pasistačiaú viedrélus Ant příku akmenélu,
- 4 Pasiguldžiaú naštélus Ant žilvýčiu krumélu,
- 5 O aš jauna mergélė Pajurużėms vajkščiojau.
- Użkiłu rýtvėjėlis,
 Nùputė vajnikėlį,
- 7 Nûputê vajnikêlî I jûriu gilumêle.

- 8 Atjóju kazokélis Jurélu pakraštélu.
- 9 Kazokėlis jaumausias, Išsiradu słaumausias,
- 10 Išsirádu słaumáusias, Płauks mánu vajnikélu.
- 11 Vajnikas į kraštélį, Bernélis į dugnėlį.
- 12 Vajnikas ant rankélu, Bernélis ant lentéles.
- 18 Bárė mànę močrùtė
 Dėl rútu vajnikėlu:—
- 14 Nuskandináj bernéli Uż rútu vajnikéli.
- Ne gájťa vajnikélu, Kajp jáunu kazokélu.

78. Daš.

Var. 77, 81.

- 1 Suínte màne motynéle Į juréles vandenélu. \ ds.
- 2 Ma be-sémiant vandenéli, 4 Ir ištiku šiaurus véjas.
- 8 Ir ištiku šiaúrus véjas, Ir nùputė vajnikėlį,
 - 4 Ir nuputė vajnikėlį Į jurėlu gilumėlį.

¹) Ant tů pavýdalu lyrůk «e, e» su żódżejs antrós ajlós żednam pósme żemiaú.

是一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们也会会会会会会会

- 5 Bega mários lulúdamos, Neš vajniką vingiúdamos.
- 6 Ejn sesélé dúsaudama, Vajnikélu jiéškódama.
- 7 Ir àtlėkė gulbinėlis Iš żalósios girużėlės,
- s Îr păjeme vajnikelţ Iš marelu vidurelu.
- 9 Lėkė gùlbins par marėles, Neš vajniką ant sparnėlu,

- 10 Ir nûnešė į tą dvárą, Kur močiùtės daug dukrélu,
- 11 Kur močiùtės daug dukrélu, Kur brolélu daug sesélu.
- 12 Susijóju daug bernélu Pas ta viéna mergużélę.
- 18 Důk, močiùtė, ałaús, midaús, Ne důk, močiùtė, vajnikėlu.
- 14 Kaj padūsi vajnikėlį, Rejks išdūti manę jauną.

79. Ter.

- 1 Aj, půčdame, pučdaměli ¹), Galè łaúku karčemělė, — Taj gardi aréłka.
- 2 Arelkélės atsigėręs, Kepurėlę pakilėjęs, Jóčiau pas mergélę.
- s Jójau diéną, jójau nákti, Niekur, Diévaj, ne prijójau Zirgélu gýrdyti.
- 4 Ir prijójau ażerélį, Šįn drúmstąjį vandenėlį; Ne gérė żirgélis.
- 5 Iš kraštélu vis maurélej, Vidurély rudynélis; Ne géré zirgélis.

- Jójau diéną, jójau nákti, Niékur, Diévaj, ne prijójau, Žirgélu gýrdyti.
- 7 Ir prijójau ażerėlį, Šin čýstąjį vandenėlį; Taj gerė żirgėlis.
- B Iš kraštélu cidabrélis, Vidurély vajnikélis; Taj géré zirgélis.
- 9 Kaj pagýrdžiau, da gražésnis, Kajp užsédau, da šaunésnis, Jüdbėras žirgélis.
- 10 Aj, brolùkaj, bałandżnikaj, Kajp nujósi pas mergélę, Ne buk łabáj mandrus.

¹⁾ Kiti lyrů: «půdrimė».

- Ne kelk vártu liki gálu, Ne důk žirguj visós válos, Ne virkdink mergélės.
- 18 Išéjn, išéjn merguzélė Iš rutélu darżélu; Łabáj graúdżej vérkė.
- 12 Kélsiu vartùs liki gálu, Dűsiu żirguj visą válą, Virkdinsiu mergélę.
- Néra rútu, ni kan skinti, Ni vajniku iš kū pinti, Ni jaunú dienélu.

80. Bakš.

- Šérki, tèvéli,
 Bérą żirgélį,
 Aš jósiu pas mergélę.
- 2 O kajp użáugsiu, Protélį gáusiu, Aš pašérsiu żirgélį,
- Pats nusišérsiu,
 Pats pabałnósiu
 Ir pas mergùżę jósiu.
- 4 Kajp aš nujójau Pirmą kartélį,— Ne myl manę mergélė.
- 5 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Kůdél manim ne mégaj?
- 6 Ar aš ne báltas? Ar ne raudónas? Ar ne tévu sunélis?

- 7 Ar aš ne turiù Du úbu łaukélu Visú trejú javélu?
- 8 Turiù rugélu, Turiù miéżélu Ir geltonú kviétélu.
- 9 Po mánu vártajs Upùżis téka, Vis rinckůju vynélu;
- 10 Iš kráštu siaúčia, Vidùr lulūja — Vis żaliējiė šilkėlej.
- 11 Mełūji, šélmi, Ne-tiesą kalbi, Manę jauną vilóji.
- 12 Po távu vártajs Upùżis téka — Vis graudžiú ašarélu;

- 18 Iš kráštu siaúčia, Vidùr lulűja — Vis żaliéjie maurélej.
- Ja ir tu báltas, Ja ir raudónas, — Prástas távu zirgélis,
- 15 Prástas žirgélis, Týmu balnélis, Tu patsáj girtűklélis.

81. Kas. Var. 77, 78.

- Siúntė mànę močiùtė Į júres vandenėlu;
- 2 Żálu váriu naštélej, Bałtós liépos viédrélej.
- Pasistačiaú viedrélus Ant baltú dobilélu,
- 4 Pasiguldžiaú naštélus Ant žilvýčiu krumélu;
- o aš jauna mergelė Pajurużejs vajkščiojau.
- 6 Ant atbėga łajvélis,
 Tam łajvély bernélis: —
- 7 Ejkš tu, mánu mergélė, Sėsk į jūdą lajvėlį,
- s Sėsk į jūdą łajvėlį, Parkėlsm par jurėles.
- 9 Privažiavaú dvarélį, Anytėlės vartėlus.
- Vargáj vartűs prażýdu; Łąngùżej išdaużýti.

- Ne nusimínk, mergélė, Mánu patiés darbélej:
- 12 Išdīls vartūs vargėlej, Patajsýsiu langėlus.
- 18 Kad išéjtu brolélej Su šviésiúju kardélu;
- 14 Iškirs vartūs lentele, Bene mánu vargeli.
- 15 Ir išéjna brolélej Su šviésiůju kardélu,
- 16 Ir iškirtu lentéle, Tik ne mánu vargéli.
- 17 Ej, tu šélmi, bernéli, Kinkýk berus zirgelus,
- 18 Kinkýk berus žirgelus; Vaziúsiu pas močiútę.
- 19 Privażiavaú dvarélį, Motynėlės vartélus;
- 20 Żálu váriu vartélej, Zerkolinej łąngélej.



- 21 Ant išéjn motynělé, Łabáj graúdžej vérkiant,
- 22 Łabáj graúdżej vérkdama, Rankéles grajżýdama:—
- 23 O kur buváj, dukrélė? Ků raudóni vejdélej?
- Ků raudóni vejdélej? Ků výtęs vajnikélis?

- 25 Ků výtęs vajnikélis? Surudýjes ziedélis?
- 26 Nů graudžiú ašarélu, Taj raudóni vejdélej;
- 27 Nū šiauriúju vėjėlu Taj výtęs vajnikėlis;
- 28 Sunkrúju darbélu Surudýjes žiedélis.

82. Nor.

Var. 12, 40, 207.

- O, tu, kregżdùtė, łakunélė, Kan girdėjej, łakiódama?
- Taj aš girdėjau, łakiódama, Kad atjója našłużelis.
- o kad aš żinóčiau, kad jis atjótu, Kłóčiau, kłóčiau jam patalėlį:
- O aš paklóčiau jam patalélį Trijú ajlú aršketėlu;
- O aš padėčiau jam po galvėlę
 Tris bažtūsius akmenėlus;
- O aš prigùlčiau jam prie šalélės,
 Kaj dilgelėlė prie patvorėlu;
- 7 Aš paprašýčiau rajbú gajdélu, Kad trúmpintu támsią naktélę.
- 8 Aš išmiėgojau visą miėgėlį, Iškalbėjau šaunius żodėlus.

- 9 O, tu, kregżdùte, łakunele, Kan girdejej, łakiódama?
- Taj aš girdējau, łakiódama, Kad atjója bernúżis.
- O kad żinóčiau, kad jis atjója, Kłóčiau, kłóčiau jam patalėlį:
- O aš pakłóčiau jam patalėlį Trijú ajlú perynėlu;
- O aš padėčiau jam po galvėlę Tris baktūsius priegalvėlus;
- O aš prigulčiau jam prie šalelės, Kaj rutėlė prie lovelės;
- Aš paprašýčiau rajbú gajdélu, Kad ilgintu támsia naktéle.
- 16 Aš išmiėgójau visą miėgėlį, Iškalbėjau mejlus żodélus.

83. Żal.

- O, rúta, rúta,
 Rúta żalóji,
 N'ilgáj żalůk darżély. } ds.
- O, sésé, sésé,
 Sésé jaunóji,
 N'ilgáj buk pas močiùtę.
- 8 Bałtú linélu Vérpk płónas dróbes; Żináj, rejks šalín éjti.

- 4 O aš pałáużiau Raudóną różę, Żalájs šiłkájs vyniótą;
- 5 Aš ne pałáużiau Sávu širdélės Ant tů šélmiu-bernélu.
- Ta sermėgajtė,
 Ta pałajkajtė,
 Ta użsikłóti, ta pasikłóti,
 Ta mergùżę vilóti.

84. Bakš.

Var. 51, 62.

- O, kur tu buváj,
 Mánu brołużéli?
 Kur tajp iłgáj użtrukáj?}ds.
- 2 Girùżė buvaú, Medùżius kirtaú, Tris sienùżes sùrenčiau.
- 8 O kajp sùręnčiau Tris márgas sienùżes, Jůdberùżejs párveziau.
- 4 O ir sutikaú Girios médininką: ¹) Iškinkė judbėrużėlus, Iškinkė judbėružius.
- s Skajtýčiau šimtą, O ir pusąntru, Vadūčiau jūdberużelus, Vadūčiau jūdberużius.
- Ne skajtýk šimta,
 O ni pusantru,

Żadék sávu dukrużélę, Żadék sávu dukrùżę.

Aš ne żadėsiu Sávu dukrużėlės Pałajdúnuj-bernużėluj, Pałajdúnuj-bernėluj.

- 8 O kad tajp mauni³)

 Távu dukrużélė,

 Įkáłk kiéme kūłużélį,

 Paléjsk ant lenciugużiu.
- 9 Te jóju pónaj, O ir bajóraj; Matýs távu dukrużélę Kiéme ant lenciugużiu:—
- 10 O, kanó, kanó
 Tajp mauni dukrélė—
 Kréme ant lencrugùżru?
- 11 Cidábru kűłaj, Auksu lenciúgaj; Bajorùżiu dukrużélė, Bajorùżiu dukrůżė.

85. Żił.

Var. 46, 74.

O kas mánu bernuzélu sumislyta,
O kas mánu dobilélu sudumóta? —
Auksélu ziedéli nukáldinti ds.
Ir mánu vardéli imúšdinti.

1) Médininkas — miškú sárgas.

²) Maunus, -ni = smarkus, mandrus; palajstuvas.

- Ej, bernůži, ne káldink žiědélu, Dobilěli, ne darkýk dorelělu; Aš távu mergůže ne búsiu, Ni su távu žiědélu ne nešiósiu.
- Ej, uż kan, ej, del ků, mergùże, Ej, uż kan, ej, del ků, jaunóji? Ar ne grażùs auksélu ziedelis? Ar ne méjlus mánu żodélej?
- Taj uż taj, taj dėl tů, bernéli,
 Taj uż taj, taj dėl tů, jaunàsis: —
 Kad ir grażùs áuksu żiedélis,
 Kad ir méjłus tie távu żodélej, —
- Taj uż taj, taj dėl tů, bernéli, Taj uż taj, taj dėl tů, jaunàsis: Kanó ýra du šimtù įdűta, O jau távu senéj pragirtűta.
- Ej, mergůžė, jau daugiaú ne gérsiu, Ni karčemós durélu ne vérsiu. Kajp tu gérej, tajp tu ir vėl gérsi, Ir nû galvós kepùre pragérsi.

86. Błaż.

- 1 Aš nusišeriau Bėrą żirgėlį, Kajp piiką karvelėlį, Jūdbėrūżį żirgėlį.
- Sunýti mánu, Jaunàsis mánu, Kajp jósi pas mergélę, Sumùdrinki żirgélį,
- 3 Tu sumùdrinki Bërą zirgélį:

- Sutráuki kamanėles, Suspáusk pátį pęntinajs.
- O kajp prijósi Úsvės dvarélį, Iššáuki iš plintėlės, Kad išėjtu **ů**švélė,
- o O kad išéjtu Úšvužélė, Kad išéjtu ůšvélė, Kad atkéłtu vartélus.

- 6 O ir išėju Senà ůšvélė Iš áukštůjů svirnélu, Mánu senà močiùtė,
- O ir atkélé
 Várru vartélus,
 Sodinu nů žirgélu,
 Důda báltą rankéle.
- 8 O kajp padavė Baltą rankėlę, Kalbin manę żodėlejs Manu sena üšvėlė.

- 9 O kajp nuėjuv Į áukštą svirną, Sodinu uż stalėlu Ir użgėrė vynėlu.
- 10 Močrůté mánu, Senóji mánu, Kur yr távu dukrélė, Mánu jaunà mergélė?
- 11 Zentéli mánu, Tévu sunéli, Mazà mánu dukréle, Aš ne galù išléjsti.
- Jok, żęntéli, Truk sprandéli; Diévaj, łajkýk dukrélę, Bus ma daugiaú żęntélu.

87. Mas.

Var. Kaz. 683 ir 686.

ds.

- Ne jok, bernýti, Pavásary; Atjók, bernéli, Rudenély,
 - Kajp bus rugélej Żelmenýse Żálos rutélės Garbiniúse.
- Léjsiv żirgùżi

 Į żèlmenis,

 O mùdu, bernéli, —

 Į svirnéli.

- 4 Visï paukštélej Susìlėkė, Bérżu šakéles Nùlenkė.
- Visi brolélej Susijóju, Auksu ziedéli Numóve.
- 6 Zvéngia zirgélis Rugiú ľaukè, Vérkia mergélė Rútu darżè.

- 7 Ků żvęný żirgélis Rugiú łaukè? Ků verk mergélė Rútu darżè?
- 8 Żvęngia żirgelis Abrakelu, Verkia mergele Vajnikelu.
- 9 N'atzvéné zirgélis Abrakélu, N'atvérk mergéle Vajnikélu.
- Ne żcłk, żoléle, Ant tos viétos Kur mùdu jáunu Stovějuv,
- Stovéjuv, Méjlus zodélus Kulbéjuv.
- Ne pusk, véjéli, Iš tos půsės, Kur mùdu jáunu Stovějuv,

- 18 Kur mùdu jáunu Stovéjuv, Méjlus żodélus Kalbéjuv.
- 14 Lejsk mànę, močiùtė, Atłąnkýti, Bérnu svirnélu Pažiurėti.
- Svirnu grįndélės
 Ar grįndytos,
 Žálos łotélės
 Ar tašýtos?
- Svirnu grindélės
 Obůlėlu,
 Żálos łotélės
 Riėšutėlu.
- 17 Kad bútum bùvus Mus martélė, Te tu be-krimstum Obůlėlus,
- 18 Te tu be-krimstum Obůlėlus, Te tu be-gvaldýtum Riešutėlus.

88. Pav.

Var. 23, 180.

- 1 Atjója šeržęntas per łaukùżį, . Šeržentu mėlyna manderùże, } ds.
- Šerżęntu melyna manderuże, Dragúnu aukštóji kepuruże.

- šerzentas matuże parkalbeju, Dragunas dukruże paviloju.
- 4 Kélkit, sunélej ků jauniáusi, Balnókit zirgélus ků grejčiáusius,
- Balnókit zirgélus kű grejčiáusius, Výkite seséle tajs kelúzejs,
- 6 Kur żálos rutélės pabarstýtos, Rutélu šakélės pamětytos.
- 7 Pavýjum sesélę ant jurůžiu, Į jůda řajvéli be-sédanče,
- 8 Į jūdą łajvélį be-sėdančę, Łajvélu šniurėlus be-tajsančę.
- 9 Sugrinzki, sesélé, rutélu séti, Jaunóji viešnélé, vajnika pinti.
- Ne grįnšiu, brolėlej, rutėlu sėti, Jauniėjie brolėlej, vajnika pinti.
- 11 Palikaú matúżę-sejejúżę, Jauniáusią seselę-pinėjúżę.

89. Šop.

Var. 111, 433.

- Aj, áugu, áugu Žálas skrobřužélis Galè tévu křůnélu. } ds.
- 2 Aj, użáugs, użáugs Mánu brołużélej, Pakirs żálą skrobléli,
- Aj, pakirs, pakirs Žálą skrobľužėlį, Genės žalàs šakėles, сборяннь II отд. Н. А. Н.

- Aj, genės, genės Žalàs šakużėles, IšskėIs baItàs lentėles,
- Aj, išskéls, išskéls
 Baltas lentuzeles,
 Išgríns zirgams stajnéle,
- Aj, išgrins, išgrins Žirgams stajnužėlę, Statýs berus zirgelus,

- 7 Aj, statýs, statýs Bérus żirgużélus, Šers grynóms aviżélėms.
- 8 Taj tánkej šériau, Taj tánkej gýrdžiau, Retáj ľankiaú mergéle.
- 9 O ne nusimínk, Mánu mergużélė, Kad jósiu į krygélę.
- 10 Aš parsiúnsdinsiu Távej, merguzélė, Tris márgas gromatėles.
- Vienó gromatěle, Vienó margóje Dvi šilkélu kúskéli;

- 12 Antró gromatélė, Antró margóje, Du áuksu žiėdužėlu;
- 18 Trečió gromatélė, Trečió margóje Du rútu vajnikėlu.
- Dėvėk, mergužėlė, Šiłkú kuskužėlę Po dides atłajdėles;
- Nešiók, mergużelė, Kuksu żiedużelu Po jaunus jaunimelus;
- Nešiók, mergužėlė, Rútu vajnikėlį, Pas močiùte búdama.

90. Mas.

- i Ant, ant kálnu Putináj, Ant, ant kálnu, Širdélė, putináj,
- 2 O pakálné Aviété, O pakálné, Širdélé, aviété.
- Aš aviėtę
 Paláużčiau,
 Aš aviėtę,
 Širdėlė, paláużčiau

- 4 Ir kvietkélę Sudéčiau, Ir kvietkélę, Širdélė, sudéčiau.
- 5 Ant, atjója Usáraj, Ant, atjója, Širdélė, usáraj.
- 6 Usarėlus Viločiau, Usarėlus, Širdėlė, viločiau.

- 7 O aš tàvę
 Kłausýsiu,
 O aš tàvę,
 Širdélė, kłausýsiu.
- 8 Gardżéj válgyt Išvirsiu, Gardżéj válgyt, Širdélė, išvirsiu
- 9 Ir patałą Pakłósiu, Ir patałą, Širdélė, pakłósiu,
- 10 Ir aš patī Prigùlsiu, Ir aš patī, Širdélė, prigùlsiu.

91. Los.

1 Anžúlělis Ar ne medélis, Vargdienůžis Ar ne bernélis?

ds.

- 2 O, bernůži, Vargú bernéli, Kur tu mànę Jáuną padési?
- s Ar uż čérkos? Ar uż aréłkos? Ar uż ałaús? Ar uż midaús?
- 4 Ne uż čérkos, Ne uż aréłkos, Ne uż ałaús, Ne uż midaús.
- Da aš turiù Séna tėvėlį; Tur tėvėlis Márga dvarėlį.

- 6 Po dvarůžį
 Be-vájkščiodamas,
 Šejmynůžę
 Bůdindamas:—
- 7 Kélkiť, kélkiť, Šejmynužélė, Mánu jauni Darbininkélej.
- Artojėlus
 Pamigdinsiu,
 Šienpjuvėlus
 Pribudinsiu;
- 9 Artojélu Sunki zagréle, Šienpjuvélu Šviesús dalgélis.
- 10 Sedulélé Ar ne medélis? Vargdiènélé Ar ne mergélé?

- 11 O, mergůžė, Vargú mergélė, Kur aš tàvę Jáuną padėsiu?
- Ar uż čérkos?
 Ar uż aréłkos?
 Ar uż ałaús?
 Ar uż midaús?
- Ne uż čérkos, Ne uż aréłkos, Ne uż ałaús, Ne uż midaús.
- 14 Da aš turni Séną močiùtę, Tuŕ močiùtė Márgą dvarélį.

- Po dvaréli Be-vájkščiodama, Šejmyněle Bùdindama:—
- 16 Kélkit, kélkit, Šejmynuzëlė, Mánu jáunos Darbininkélės.
- 17 Audejēles
 Pamīgdinsīu,
 Verpējēles
 Pribūdinsīu;
- 18 Audėjėlu Šviėsi diėnėlė, Verpėjėlu Tamsi naktėlė.

92. Błaż.

- Ej, bróli, bróli,
 Brolýti mánu,
 Šerk ma běrą żirgélį. } ds.
- 2 O kajp nušérsi Bérajį żirgélį, Użdėk týmu balnélį;
- 8 O kajp użdési
 Tymélu balnéli,

 Prisègk áuksu kilpéle;
- 4 O kajp prisėgsi Auksu kilpélę, Aš pats sėsiu ant žirgu.

- Į kiłpą stójau, Ant žirgu sėdau, Pasidilgė¹) plintélė.
- O kajp pasidilgė
 Margóji plintėlė,
 Ir nušóviau volúngę.
- 7 Ej, bróli, bróli, Brolýti mánu, Kam šóvej volungélė?
- 8 Ar tu ne gaváj Girios łakúnu, Ar marélu narúnu?

¹⁾ Pasidilgė = pasijùdinu.

- Łakúns palėkė,
 Narúns panėrė,
 Vołungėlė tupėju.
- 10 Par laúką jójau, Łaúkas trinkėju, Viėškelėlis mirgėju.
- 11 Par šīla jójau, Šilė nakvójau, Volungėlę vilójau.
- Par tilta jójau, Nú žirgu pülau, Purvynély guléjau.
- 13 Aš išgulėjau Tris nedėlmečius, Niėks manę ne girdėju.
- 14 Tik te-girděju, Šviesi saulélė Ir ši jaunà mergélė.
- O ir àtlėkė
 Trys rájbos gegélės
 Vidùr tąmsiós naktélės.
- Viéna kukávu Galè galvélu, Antrà galè kojélu,

- 17 O ši trečióji, Rajbóji gegélė — Pri mánu šažužélės.
- 18 Katrà kukávu Galè galvélu, — Bùvus mánu močiúté.
- 19 Katrà kukávu Galè kojélu, — Bùvus mánu sesútė.
- 20 Katrà kukávu Prie mánu šaléles, — Bùvus mánu mergéle.
- 21 Mátė suspáudė Mánu galvélę, Łabáj graúdżej vérkdama.
- 22 Sesű pàjėmė Ma uż kojélu, Tráukdama iš purvýnu.
 - O mánu mergélė, Apsikabindama, Łabáj méjlej kalbėju: —
- 24 Aj, gájła, gájła, Tau ir pargájła, Łabiaú senós močrůtės,

Senós močrůtės, Jaunós sesélės, Łabiaú jaunós mergélės.

93. Mas.

28

- 1 Kad aš buvaú Mażrukėlis, Vygùżė gulėjau;
- 2 Kad użáugau Bernużélis, Gasùżejs vájkščiojau.

- s Ir sutínku Sávu miélą Ant didžiu gasélu.
- 4 As jaj kélau Kepuréle, Ji ma ni vajniku;
- Aš jaj daviaú Łábas diénas,
 Ji ma ni żodélu.

- 6 Jis ma dávė Obůlélį Pro stiklélu łąngą.
- 7 Grażùs, raúdas
 Obůlělis,
 Alè łabáj rukštùs.
- 8 Graži jauna Mergužélė,
 Alė łabáj rusti.

94. Bakš.

- Kad aš ėjaú par kiėmėlį Į aukštą svirnėlį, Ir išgirdaú sakalėlį } ds. Girùżė ułdũjant.
- 2 Ej, sákalaj, sakaléli, Tu, grażùs paukštéli, Kad aš tàvę įvilóčiau Į tévu sodélį,

O, aš tàvę, sakalėli,
 Gýrdyčiau vynélu,
 O, aš távu rájbas płúnksnas
 Barstýčiau auksélu.

- Vilók, mérga, sau bernéli Į sávu svirnéli, Vilók, mérga, bernużéli, Ne màne, paukštéli;
- 6 Gýrdýk, mérga, bernuzéli Rinckůju vynélu, Barstýk, mérga, pentinělus Auksu-sidabrélu.
- Žaló girio żalà liépa Taj mánu svirnélis, Po lièpéle šaltinélis — Taj mánu vynélis,
- 7 Po liepéle šaltinélis, Taj mánu vynélis; Nů hepéles rasa krinta, — Taj mánu auksélis.

95. Błaż.

- Kad aš jójau par girę 1 Par żáląję girùżę,
- Użkukávu gegùtė 2 Vidùr żalós girùżės.
- Ne kukűki, gegùté, Ne paprátes zirgélis,
- Ne paprátes zirgélis Tamsió nákty jodiněti.
- Ir prijójau dvaréli Sávu senós úšvélės.
- Ir išėjna mergėlė Iš áukštůjů svirnélu: -

- Jok sau svėjkas, bernéli; Senej tàve ne nóriu.
- 8 Aš pažinstu budéli Ant jüdberiu zirgélu.
- Dréba távu zirgélis, Prie vartélu pastatýts.
- Pażiureki, mergelė, 10 Par łaukéli jójanti:
- Ejs iš mánes garùżis, 11 Kajp par łaúką dumùżis.
- Taj bernélu budélis, 12 Taj bernélu protùżis.

Makáus. 96.

Var. Kaz. 671.

- Kad mes bùvum Du brolélu, Abù ne-żenótu, Mes turéjum Po zirgeli, Abù pabałnótu.
 - ds.
- Jókiv, jókiv, 2 Brołużeli, Žirgélu gýrdyti, Jókiv, jókiv, Dobiléli, Žirgélu gýrdyti.
- Aš pamečiau, Paskandinaú Auksu padkavėlę.

- Grįnżkiv, grįnżkiv, Brołużeli, Padkavós jieškóti, Grįnżkiv, grįnżkiv, Dobiléli, Padkavós jieškóti.
- Ir sutinku 5 Mergużele Vieškelėlu ejnant, Ir sutinkù Lėlijėle Vieškelėlu ejnant: -
- Mergużėlė, Lelijelė, Ar ne matéj,

は一般のでは、 「大きなない。 「ないない 「ないないないない。」 「ないないないないない。 「ないないないないない」では、 なれないないない ことになっているから

- Ar ne radáj Auksu padkavélės?
- 7 Diévas żinu, Bernużéli, Diévas żinu, Dobiléli, Katrűm kelù jójej?
- Vienas kelas

 Į jurėles,

 Antras į marėles,

 O šis trėčias

 Vieškelėlis

 Į ūšvėlės dvárą.
- 9 Aš nujójau, Numudrinaú Į **ū**svélės dv**árą**.
- 10 Ant išėjna Mergużėlė, Tajp graúdżej vérkdama.
- Cit, ne vérki,
 Mergużélė,
 Rasi manu búsi,
 Cit, ne vérki,
 Lelijélė,
 Rasi manu búsi.
- Dėl ků távu,
 Merguzėlė,
 Vejdélej pablėdnę,
 Dėl ků távu,
 Lelijėlė,
 Vejdélej pablėdnę?

- 13 Bernużeli, Dobileli, Nű štaúru vejelu.
- 14 Taj ne-tiésa, Mergużélė, Ne-viérni żodélej.
- 16 Kad but pútęs Šiaurùs vėjas, But vėjdaj raudóni.
- 16 Dėl ků távu, Mergużėlė, Vajnikas pavýtu?
- 17 Anksti rýtu Rasa kritu, Vajnikas pavýtu.
- 18 Taj ne-tiësa, Mergużelė, Ne-vierni żodelej.
- 19 Kad but kritus Rasà rýtu, Vajnikas žalútu.
- 20 Dėl kū távu Mergużėlė, Žiedėlej rudýja?
- 21 Bernużéli, Dobiléli, Nű synkıú darbélu.
- 22 Taj ne-tiésa, Mergużélė, Ne-viérni żodélej.

23 Kad but dirbus Sunkius darbus, Žiedelej žvilgetu.

97. Valájtienė.

ds.

- Vaj, kad aš ėjaú Par didį kiemėlį, Par didįjį kiemužėlį, Pro bagočiaus langėlį,—
- Ne úżia staklélės, Ni płónos drobélės, Ni jóvaru šaudyklėlės; Mergėlė tinginėlė.
- 8 Vaj, kad aš ėjaú Par didį kiėmėlį, Par didįji kiėmużėlį, Pro bėdniùku łąngėlį, –
- Taj úžia staklélés, Ir přónos drobélés, Ir jóvaru šaudyklélés; Mergélé audějélé.
- 5 Ků tajp użsipülej, Jáunas bernużeli, Ků tajp użsipülej Báłtas dobileli,

Ant bėdnrůku dukružělės, Ant vargdičniu mergélės?

- Rejké użsipùlti, Jáunas bernużéli, Rejké użsipùlti, Báłtas dobiléli, Ant bagóčiaus dukrużélės, Ant turtingos mergélės.
- 7 Anksti rytuzėlį Vis po jaunimėlį, Vėláj vakarėlį — Vis po karčemėlė; Taj bagočiaus dukruzėlė, Taj turtinga mergėlė.
- 8 Mèsčiau turtuzélus
 Gilų vandenėlį,
 Baltus rubuzėlus
 Jūdą purvynėlį;
 Pūlej širdį, merguzėlė,
 Mergėlė-vargdiėnėlė,
 Pūlej širdį, merguzėlė,
 Mergėlė-audėjėlė,

98. Rimejkýtė. Var. 430 ir Kaz. 712.

Pagirý girélė, Gelsvi linélej, Te mánu mergélė

Linélus róvė.

ds.

2 Padě Dièvs, mergýtė, Darbininkėlė, Aš távej padėsiu Linėlus ráuti.

- 8 Ne prašaú, bernýti, Kad ma padětum, Aš patï nuráusru Gelsvůs linélus.
- 4 Bernýti jaunasis, Kur jodinéji? Bernýti jaunasis, Iš-kùr atjóji?
- 5 Pas távu tévéli Gériau ir válgiau, Ma tàvę tévélis. Jau pażadéju.
- 6 Ma tàvę tévélis Jau pażadéju, Márgasias skrynéles Użraštavóju.

- 7 Márgasias skrynéles Użraštavóju,
 Płónasias drobéles Parandavóju.
- 8 Mełŭji, bernýti, Ne-tiesą kalbi, Da mánu tevelu Nej name nera.
- 9 Išjóju tévélis Į dìdį miéstą Parnėšti ma jáunaj Brąngiú suknélu.
- Ne pirki, tėvėli, Brangiú suknėlu, Nej pújkus żentėlis, Nej dvarunėlis,
- 11 Nej pújkus żentélis, Nej dvarunélis, Tėvùčiu sunélis, Darbininkélis.

99. Juš.

Var. 49, 662 ir Kaz. 768 ir 793.

- Par šilélį jójau, Šilė šėką pjóviau, Šilu vidurėly Ugnėlę sukūriau.
- 2 Šilu vidurely Ugnelę sukúriau, Aš pats atsisedau Ant pušies šakeles.
- šakélės palinku,
 Žirgėlis palisu,
 O, begù nujósiu
 Pas jáuną mergėlę?
- O kajp prijójau Ušvélės dvarėlį, Stróku atsistóju Jűdbėras žirgėlis.

- Vaj, tu klevéli,
 Žalàsis medéli,
 Kéta tàvę kirsti,
 Šakéles genéti.
 - 6 O kan tu darýsi Iš mánu šakélu? O kan budavósi Lýgaus hemenélu?
- 7 Iš távu šakélu Naújaję vygélę, O iš hėmenėlu — Rašýtą lovelę.
- 8 O ka tu vygíšsi Naujóje vygélė? O ka tu guldýsi Rašýto łovélė?
- 9 Mergýte vygrúsru Naujóje vygélė, Aš pats atsigùlsru Rašýto łovélė.

- Vaj, čiúčia, lúla, Jaunóji mergélė, Vaj, čiúčia, lúla, Bařtà lelijėlė.
- Vaj, ne čručiúki, Vaj, ne lulúki, Senéj użčručiávu Mànę motynélė.
- 12 Šiltu numazgóju, Báltu suvynióju, Vaj, črúčia, lúla Ant baltú rankélu.
- 13 Diễna ant kélu, Náktị ant rankélu, Vaj, črúčia, lúla Ant áuksu žiedélu.
- Aš tàvę auginsiu,
 Dėl kitú rėdýsiu,
 O ràsi mań jau tu
 Daugiaú ne kłausýsi.

100. Stan.

- Paukštùti, łakštùti,O kur tu łakiójej?ds.
- 2 Sodély, medély, Po żaléjs łapélejs.
- Paukštùti, łakštùti, Kan tu te użmiršáj?
- 4 Użmiršaú, palikaú Rájbąję płunksnélę.

- Prašýčiau, maldýčiau Rájbu sakalélu,
- 6 Kad parnèštu přunksnélė Iš výkšniu sodélu.
- 7 Sesélė jaunóji, O kur tu nakvójej?
- 8 Dvarély, svirnély, Margóje řovélé.

- 9 Sesélė jaunoji, Kan tu te użmiršáj?
- 10 Użmiršaú, palikaú Rútu vajnikėlį.
- 11 Prašýčiau, maldýčiau Jáunůjů brolélu,
- 12 Kad parnėštu vajnikėlį Iš margu dvarėlu.

101. Anusienė.

- Po úlyčę, po żálaję Rútu darżełájte — Ulavóju grażi mérga Po rútu darżéli.
- 2 O, tu, mérga, gražì mérga, 7 Ràsi mánu búsi? Róda búti ir ne búti, Ne móku darbélu.
- s Nusiéjčiau į girélę, Pasiłáużčiau bérżu rýkštę, Išmokinčiau, pamokinčiau Mergużę darbélu:
- O ir anksti kélti, O ir vėlaj gulti, Ir vasaros dienuzėlę Łanko šiena grebti,
- Ir šiėnėlį grėbti, Ir rugūžius pjauti, Ir ukano diėnužėlė Žalūs linūs rauti.

- Bėga meškà par lendrýną, Lendres łáużydama, Bėga viłkas par karklýną, Kulnis daużýdamas.
- Tu, meškùte, tu, kumùte, Sujimk mánu gálva; Kólej gývas búsiu, Távu výras búsiu.
- Kólej gývas búsiu,
 Távu výras búsiu;
 Kajp aš linksmáj atsistósiu,
 Aš su tavim šóksiu.
- 9 O taj grażùs jaunimélis, Kajp taj grażéj šóka: Šóka mérgos be pančéku, Vajkáj be čebátu.
- 10 Bepig mergóms šókti, Bepig ulavóti, Ne kepùrė ant galvélės, — Rútu vajnikėlis.
- Béda výrams šókti,
 Béda ulavóti:
 Taj jiems, taj jiems, taj jiems, taj jiems
 Jiems kepùre krinta.

102. Rimejkýtė.

- Stóv żirgélej pabałnóti, Kamanélėms pażabóti, Prie rútu darżélu, Prie naujúju vartélu.
- 2 Išéjk, mérga, iš darżélu, Pałajkýk ma żirgéli. Sészu ant żirgélu, Mustravószu żirgéli.
- 8 Ni aš éjsru iš darżélu, Ni łajkýsru tau żirgélu; Jok namű, bernéli, Če ne távu mergélė.

- Ma be-jójant par łąnkélę, Aš išvýdau dvi mergéli, Żalóje łąnkélė Šiėnélį be-grébiant.
- Po rutélu vajnikélu, Po šilkélu kaspinélu — Padórios mergéles; Linkst ir mánu širdéle.
- 8 Ant padóriu mergużelu Linkst ir mánu širdużele: Mergyte jaunóji, Ar tu búsi mánu?
- 7 Kad ir távu aš ne búsnu Kitám ránkos ne padúsnu, Bernéli jaunasis, Dobiléli baltasis.

103. Dab. Juš.

- i Šókin, můdrin brólej žirgus; Sákė: ne-mókantį. Ir pririšu žirgužėlį Priė rútu daržėlu. ds.
- 2 Ir išťáużė űsiu tvórą, Tėvėlu użtvórtą, Išmįndżioju żalàs rútas, Sesólės pasétas.
- 8 Rugó músu seserélė Uż żalàs rutéles; Ne rugóki, seserélė, Bus żálos rutélės.

- 4 Bus jos żálos, bus jos gráżios, Bus jos garbiniútos; Ir, nupýnus vajnikėlį, Nešiósi ant galvós.
- 5 Išjó músu brołużelis Į svečrú šalelę; Padaboju mergużelę Septýniu metelu.
- 6 Ir atjóju bernuzélis Iš svečtós šalélės, Uzkálbinu merguzélę Bědną-siratélę.
- 7 Ne tur tevu, ni močiùtes, Ner kam pamokinti, Ni brolelu, ni seselu — Łaukù palydeti.
- 8 Nesirúpink, motynélė, Kad vargú mergélė, Kad ji vargú mergużélė, Kad ji siratėlė.
- 9 Kad ji ėju par łaukėlį, Dajłùs augumėlis; Kad ji trùsi prie darbėlu, — Grażùs liėmenėlis,
- 10 Kaj priéju prié brolélu, Pritink prié brolélu; Kaj priéju prié sesélu, Pritink prié sesélu.
- Čiúłba, krikščia ruds paukštélis
 Žalóje girélė;
 O, kad aš pagáučiau,
 Į svirną įléjsčiau,

- 12 Aš auksélu palésinčiau, Výnu pagýrdyčiau, Uż stalélu pasodinčiau, Kaj tikrą brolélį.
- 18 Krint nû bérzu balta rasa, —
 Taj mánu vynélis,
 Nû anzûlu pumpurélej, —
 Taj mánu auksélis.

104. Dıėv.

- 1 Éjva, sesuzélé, Namű, namű Iš jaunimuzélu, Abi mùdvi.
- 2 Ràsiva močrùtę Be-l'áukiančę, Śviésę liktużélę Be-dégančę,
- s Šviesę liktużelę Be-degance, Gelsvus linużelus Be-verpiance.
- 4 Vérpki, močiùtė, Łabáj płonáj, Rasi išléjsi Łabáj tóli.
- Vérpkies, dukrýte, Tu dar přomaú, Ràsi išéjsi Tu dar tolaú.

- 6 Uż júriu, uż máriu, Uż Némůnu, — Te áugu rutélės Kajp áviżos,
- 7 Te áugu rutélés Kajp ávizos, Vájkščioja bernélis Panémůnéms.
- 8 Júda kepurélé Ant šalúżés, Šilkú jůstužélé Ik żemúżej.
- 9 Kad aš żinóčiau, Búsęs mánu, Aš parsikéldinčiau Par Némůną,
- Aš parsikéldinčiau Par Némůną, O aš suvarzýčiau Jů jůstůżę,

11 O aš suvaržýčiau Jů jůstůžę, O aš patajsýčiau Kepurůžę.

105. Mockýtė. Var. Kaz. 529, 808 ir 895.

- ı Éju mérga vandèns
 Su żalù uzbónu,
 Ir sutìku Lénku póna, ds.
 Ir sukúlė uzbóna.
- 2 Vérkia, vérkia mergůže Tů zálůjů uzbónu: — Aj, tu, Lénku pónaj, Kam sukúlej uzbóna?
- 8 Cit, ne verk, mergůžė, Ramink sávu širdůžę; Aš tau dűsiu áuksu žiédą Už žálą uzbóną.
- 4 Ma tů žiědu ne rejkéju, Tik ma uzbóna tů gajléju: Aj, tu, Lénku pónaj, Kam sukúlej uzbóną?

- Cit,... (kajp viršiaús tałąndũk:

 bérą żirgą, pórą jáučiu,
 pórą šimtú, márgą dvárą,
 vierną słúgą ir tajp bajgk):
 - Cit, ne verk, mergùże, Ramink sávu širdùżę, Aš pats búsiu vierna słúga Uż tą żálą uzbóną.
 - Ma tů uzbóna ne gajléju, Tik ma pónu te-gajléju; Uż żálą uzbóną Gavaú Lénku póną.
 - Rejké senéj pasakýť, Ma širdélės ne graudint, Kad tu búsi pats uż póną, Uż tą żálą uzbóną.
- 9 Kas taj mánu do grażnà, Kas taj mánu do łájma: Uż żálą uzbóną Gavaû Lénku póną.

106. G v i l. Var. 107.

1 Ej, żalà, żalà,
Żalà girùżė;
Tóje girùżė
Turmè bernùżis.

O ir atéju (atéjn, atéjn) Sesélu púłkas, O ir iškélė Túrmu durùżes.

- 8 O ir iškélė Tùrmu durùżes Ir išvadávu Jáuną bernùżį.
- 4 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Katrũ gajlėju Távu širdůżej?
- 5 Ar tau gajléju Tévu, matútés? Ar tau gajléju Mánes, bernúziu?
- Ni ma gajlėju
 Tėvu, matùtės,
 Ni ma gajlėju,
 Távęs, bernuziu;

- 7 Tik ma gajléju Jaunú dienùżiu, Jaunú dienùżiu Ir vajnikùżiu.
- 8 Mánu vajnikas Iš rútu dárżu, Távu kepùrė Ant rinkos ràsta.
- 9 Uż vajnikużi
 Šeši šimtużej,
 Uż kepurużę
 Du šilingużiu.
- 10 Kad aš sutikaú Karálaus púłką, Aš ne kilėjau Jam vajnikūžiu.
- 11 Kad tu sutikáj Žvirblélu púłką, Tu pakiléjej Jam kepurůżę.

107. Bakš.

Var. 106.

- 1 Ej, żalű, żalű Żalà girùżė; Tóje girùżė Tąmsùs turmùżis,
- Tóje girùżė
 Tamsùs turmùżis,
 Tamè turmùży
 Sédi mergùżė.

 Сборшизь п огд. Н. А. Н.
- s Ej, mėsčiau, mėsčiau Sniegu gniužtūžę, Kad ji žinotu, Kad taj žiemūžė;
- Ej, mėsčiau, mėsčiau Purvú gniužtūžę, Kad ji žinotu, Kad rudenūžis;

- Ej, mèsčiau, mèsčiau Rútu kvietkùżę, Kad ji żinótu, Kad vasarùże.
- 6 Mánu vajnikélis Viénaj dienużej, Távu kepuréle Visám amżużiuj;
- 7 Mánu vajnikélis Šimtą dorelélu, Távu kepurélė Tik šilingùżi.
- 8 Kad aš sutikaú Karálu púłką, Aš ne kilejau Jam vajnikùziu;
- Kad tu sutikáj Prėmenú púłką, Tu pakilėjej Jam kepurůzę.

108. Tot.

- Ejn močiùtė
 Par dvárą,
 ds,
 Ejn močiùtė,
 Bernélu, par dvárą;
- 2 Neš raktélus Po jűsta, Neš raktélus, Bernélu, po jűsta.
- s Svirnu duris Rakinu, Svirnu duris, Bernélu, rakinu;
- 4 Mànę jáuną Bùdinu, Mànę jáuną Bernéli bùdinu: —
- 5 Kélki, jáunas Bernéli, Kélki, jáunas Bernélu, bernéli,

- Bałnók berą Żirgeli, Bałnók berą Bernelu, zirgeli;
- 7 Jok į Rygós Miestelį, Jok į Rygós, Bernelu, miestelį.
- 8 Słaunùs Rygós Mièstélis, Słaunùs Rygós, Bernélu, miestélis.
- Da słaunésnė
 Gartiena,
 Da słaunésnė,
 Bernélu, Gartiena.
- 10 / Išsirįnkčiau Sau mergėlę, Išsirįnkčiau Mergėlu mergėlę.

visos lýgios,
Kajp viena,
Visos lýgios
Mergélės, kajp viena.

109. Vid.

- 1 Ej, virvinge, virvingeli, Távu żali łápaj, Żali łápaj, iłgos šákos, Júdosios ugeles.
- 2 Ir atéju trys mergélės Tu ūgėlu rinkti, Ir atjóju trys bernélej Tu mergélu imti.
- s Vienas éme uz rankéles, Antras uz antrósios, O šis tréčias bernuzélis Šen tréče mergéle.
- 4 Seď mergéle uz stalélu, Rýmu, kajp katéle; Ne seděki, ne rymóki, Į mànę żiurěki.
- 5 Šok, šok, mergużele, Pakól vajnikúta; Kaj nujims vajnikeli, Búsi kajp pardúta.
- Šokinėju, tribalávu, Pakól výra gávu; O kaj výrą gávu, Taj ji atsigávu.

- Ganà šókčiau, ulavóčiau, Bijaú piktu výru: Uż stalélu sėdėdamas, Kajp šunélis nýru,
- 8 Uż stalelu sededamas, Kaj šunelis nyru Pro łangelį żuredamas, Kaj żąnsinas šnypščia.
- Nusisùkčiau płaúšu liną, Dànu, dànu, výrą; Kajp ta lina papłušós, Mànę výras pabijós 1).
- No Šókiť, výraj, imkiť liną, Riškiť mánu výra, Ir, surišę, paguldýkiť Į naúją łovélę.
- 11 Kol ta līna išplušós, Mánu výras išmiegós; Mánu výras, išmiegójes, Benè bus gerésnis,
- Mánu výras, išmiegójes, Benè bus gerésnis, Benè bus jisáj gerésnis Ir išmintingésnis?

¹⁾ Kiti lyrů: «Výru nùgara putós».

110. Rink.

- 1 Ej, tu, šélmi,
 Bałamútaj, jok namű, ds.
 Ne trajnióki
 Prigalvélu, tu, mánu.
- Ne dėl távęs Żąnsú púłkus auginaú, Ne dėl távęs Prigalvėlus pripýlau.
- Kajp atéjsu
 Uż bernélu, uż távęs,
 Aš augìnsru
 Żąnsú púłkus didelus,

- Aš auginsiu Žąnsú púłkus didelus, Aš pripilsiu Patalėlus vis pukú,
- Aš pripilsīu
 Patalēlus vis pukū,
 Aš paklósīu
 Patalēli svirnēly,
- 6 Aš pakłósiu
 Patalėlį svirnėly:
 Išmiėgósi,
 Bernužėli, tu mįnkštáj.

111. Velič.

Var. 89.

- Ej, didi, didi
 Girros medużélej,
 Mażi mánu brolélej. } ds.
- Ej, użáugs, użáugs Mánu brołużelej, Iškirs girios medelus,
- s Ej, iškīrs, iškīrs Gīrios meduzēlus, Statýs naúją stajnélę,
- 4 Ej, statýs, statýs Naúją stajnużėlę, Statýs berus zirgelus,
- Ej, statýs, statýs Bérus žirguzélus, Šers grýnu abrakélu.

- 6 Ej, ne nusimínk, Mánu merguzélė, Kad į krýgę išjósu.
- 7 O aš parléjsiu
 Sávu merguzélej
 Tris márgas gromatéles.
- Vrėnó gromatélė,
 Tóje naujóje,
 Du rútu vajnikėlu;
- Antró gromatélé,
 Antró naujóje,
 Dvi šílkélu kuskéli;
- 10 Trečió gromatélė, Trečió naujóje, Du auksélu žiedélu.

- 11 Nešiók, mergużele, Kuksu żiedużelus Po didżiùs jaunimelus.
- Nešiók, mergużele, Šiłkú kuskużelę Po didźrùs atpuskelus.
- 18 Nešiók, mergużéle, Rútu vajnikélį Pas sénąję močrùtę.
- 14 O kaj nuéjsi Pas anytużélę, Graudins távu širdélę:
- Nujims vajnikélį, Użdės gobturėlį, Sųnkins távu galvėlę.

112. Viturýtė.

- 1 Ej, brolùkaj, bałąndùkaj, Pabałnóki ma żirgéli, Jósiu pas mergéles, Bałtós lelijeles.
- 2 Kajp prijósi prie dvarélu, Apsistóki prie vartélu, Stókies prie vartélu, Prie áukštu svirnélu.
- 3 Išéjs távu merguzélé Iš márgújú dvaruzélu; Kláuse zirguzélu, Ar tóli atbégu.
- 4 Du šimtélu par girélę, Tris šimtélus par łaukéli, Mánu mergużélė, Šen támsę naktélę.
- Vesk zirgélį į stajnėlę, Nešk balnėlį į svirnėlį, Pats jaunas bernėlis — Į aukštą svirnėlį.

A CONTRACT TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

- Zveng zirgélis po stajnéle, Skamb balnélis béru zirgu, Vérk jáunas bernélis Jaunúju dienélu.
- 7 Uj, Dieveli, ne tropyjau, Jaunas dienas nutrotyjau; Dieneles trotyjau, Vargeli tropyjau.
- 8 Uj, Dieveli, brangej dűčiau, Jáunas drenas atvadűčiau: Żirgeli atdűčiau, Dieneles vadűčiau.
- 8 Kukũ rajbà gegużélė Ant márgůjů dvarużélu, Verk jaunà mergélė. Rutélu darżély.
- 10 · Uj, Dièvéli, ne trópyjau Jáunas diénas patrótyjau; Diénéles trótyjau, Vargéli trópyjau.
- 11 Uj, Dièvéli, brangéj dűčiau, Jáunas diénas atvadűčiau: Skrynéles atdűčiau, Diénéles vadűčiau.

113. Cvir.

- 1 Ir išjóju Pons iš dváru Į żáląję łąnką, } ds.
- 2 Ir sutinka Tris mergéles Vidùr żalám gójuj: —
- 8 Ejk še, mérga, Tu, prie mánęs, Ràsi mánu búsi.
- 4 Pamislyju Viéna mérga, Praděju graúdžej vérkti.

- Cit, ne vérki,
 Mergużélė,
 Pirksiu nůmetélį;
- Távu šiłkú
 Nůmetélis
 Žalájs šiłkájs siútas.
- 7 Mánu rútu
 Vajnikélis
 A'uksu leravótas.
- Pakájuje,
 Ant stalélu
 Pastačiaú zérkoľa;
- 9 Pasiżiurék, Mergużélė, Ar bałtà, raudóna?
- vákar buvaú, Vákar buvaú Kajp różė raudóna,
- O jau šéndiė, O jau šéndiė Kajp dróbė bałtóji.

- Vákar buvaú, Vákar buvaú Da pas tėvužėlį,
- O jau šęndie,
 O jau šęndie
 Jau pas šešurėlį.
- 14 Vákar buvaú,Vákar buvaúDa pas motynélė,
- O jau šéndie, O jau šéndie Jau pas anytélę.
- Vákar buvaú, Vákar buvaú Da su brołużelejs,
- O jau šéndie, O jau šéndie Jau su dieverélejs.
- 18 Vákar buvaú, Vákar buvaú Da su seserélėms,

19 O jau šéndiė, O jau šéndiė Jau su mošytėlėms.

114. Dajlýdalė.

Var. 9.

- Gied volungélis Ant ulos, Zada mudu Déti i pora.
- Tekek, mergýtė, Uż mànę, Bałtóji gulbélė, Uż mànę.

- s Tu uz mànę Geráj pabúsi, Sunku darbélu Ne dirbsi,
- 4 Sunkıú darbélu Ne dirbsi, Ni kálne rugélu Ne pjáusi;
- Tik po sodélį Vajkščiosi, Gražūs óbūlus Rankiosi.

- 6 Tu nusiéjsi Į šlájtą Brandżiú riešutú Pasiskinti.
- 7 Mełûji, šélmi, Mełûji, Nû motynélės Vilóji.
- 8 Rejks ma darbélus Nudirbti, Ir kálne rugélus Nupjáuti.
- Šaúnus żodélej Obůléj, Graúdzios ašarėlės — Riėšutáj.

115. Cvir.

Var. 34.

- 1 Kam šerej zirgeli Ne-jódamą? Kam vedej mergelę Ne-mýlimą?
- 2 Šériau zirgélį Dėl grazumós, Jojau pas mergélę Dėl słaunumós.
- s Pétnyčio, subató Pašériau, Nedėlós rýtą Išjójau.

- 4 Par łaúką jójau, Dumójau; Prie dváru prijójau, Sustójau.
- 5 Pririšaú żirgélį Prie tvorós, Prie żalú rutélu Darżélu.
- 6 Išłáużė żirgélis Tvorélę, Išmýmoju żalásias Rutéles.

- 7 Išéjna mergélé Vérkdama; Żalúju rutélu Gajlédama.
- 8 Ej, cit, ne vérki, Mergélė, Aš uzstataú berąjį Žirgélį.
- Brangésnės mánu Rutélės,
 Negù távu beras Žirgélis.

- 10 Uż mánu rutéles
 Tris šimtáj,
 Uż távu żirgélį
 Du šimtů.
- 11 Ej, cit, ne vérki, Mergélė, Aš užstataú týmu Balnélį.
- 12 Brangésnios mánu rutélės, Negù távu týmu balnélis.
- 13 Uż mánu rutélės trys šimtáj, Uż távu balnélį du šimtů.

116. Mas.

- 1 Kálba mùdu zmónis, Kálba ir susédaj, O aš, jáunas bernuzélis, Aš nieku ne bóju.
- Aš ne turn tévu,
 Ani motynélės,
 Ni sau jaunós mergużėlės
 Sau pasikalbėti.
- Ant áukštu kalnélu Žalóji liepéle; Te giedóju vořungéle Devýnejs balsélejs.
- Ni te vołungele, Ni girios paukštele, Tik taj manu mergużele Manę pagedauja.

- O aš nusiejčiau Ant aukštu kalnelu, Tenaj aš pasikalbečiau Su savu mergele.
- Żádi mùdu skirti:
 Ar ugný déginti,
 Arbà ugný sudéginti,
 Ar upý skandinti.
- Tau varpélej skámba Ir vargónaj gaúdžia, O jau mùdu, mergužélė, Priė grotélu ėjnav.
- Rąnkéles sudėjuv, Żiėdėlus sùkejtėv; O jau mùdu, mergużėlė, Jau mùdu abùdu.

117. Vid.

- 1 Kakarýku, gajdéli, Łábas rýtas, mergéle. ds.
- 2 Pasakýki, mergélė, Kur ma léjsti żirgélį?
- 8 Lejsk żirgélį darżélį, Nešk balnélį svirnélį.
- 4 Pasakýki, mergélė, Ar ne gajža rutélu?
- 5 Kad ir gájla rutélu, Da gajlésnis zirgélis.
- 6 Ir pririšu zirgėlį; Išmýnioju rutėles,
- Išmýnoju rutéles, Raudónas lelijéles.
- 8 Ni ma gájla rutélu, Tik ma gájla dienélu.
- 9 Ir išéjn mergélé Iš márgájú dvarélu.
- 10 Kłausinėju mergélė, Kū tu żvengi, żirgéli?

- 11 Ar tu nóri aviżú, Ar bałtúju dobiłú,
- 12 Ar baltúju dobilú, Ar šiů žálu šienélu?
- 18 Ni aš nóriu aviżú Ni bałtúju dobiłú,
- 14 Ni baltúju dobilú, Tik šiů żálu šienelu.
- 15 Kłausinėju mergėlė Apie bernu budėlį.
- 16 Kad galėčiau kalbėti, Daug turėčiau šnekėti,
- 17 Daug turéčiau šnekéti Apié bérnu budélį:
- 18 Kasdien géria karčemó, Ni naktéle n' éjn namű.
- 19 Aj, bernůži, bernůži, Prástą turi budůžį.
- 20 Paláuk gérti karčemó, Rúpinkisi éjt namű.

118. Sad.

Var. Kaz. 725.

- 1 Kad aš ėjaú pajurėlėms, Ir nuputė vajnikėlį, } ds.
- 2 Ir n\u00e4put\u00e9 vajnik\u00e9l\u00e4 \u00e4 jur\u00e9lu gi\u00e4um\u00e9l\u00e4.

- 8 Éjna vandű lulúdamas, Neš vajnika vingrúdamas.
- Ir pripłauke prie dvarélu, Kur tevélu daug sunélu,
- Kur tévélu daug sunélu, Ir brolélu daug sesélu.
- 6 Ir sustóju po łąngélu, Kur močiùtės daug dukrélu.
- 7 Katrą dúsi ma dukrélę? Ku jauniausią, ku słauniausią,
- 8 Kû jauniáusią, ků słauniáusią, Giminėlės mylimiáusią.
- 9 Důk, močiùtė, alaús, midaús, Ne důk, močiùtė, mánęs jaunós.
- 10 Sédi sesű po łąngélu, Léké gulbú du pulkélu,
- 11 Léke gulbrú du pulkélu, Neš vajnikélį ant sparnélu.
- O, sesű, seseréle, Tu jûm daugiaú ne devési,
- Tu jům daugiaú ne devési, Auksu kůbko ne řajkýsi,
- 14 Auksu kùbko ne łajkýsi, Żalám výne ne mirkýsi.

119. Ter.

Kad jójau pas mergélę
Par lýgujį łaukélį,
Berżélį lęnkiau,
Rasélę braukiau,
Prausiau baltaį burnéle.

Prausiaú bałtáj burnélę, Kad įtikčiau mergélej; O kajp n' įtikaú Sávu mergużėlej, Baudžiaú bera žirgėlį.

- Kad jójau par girélę, Par żálą pušynelį, — Tóje girużelė, Tóje żalóje, Stóvi żala hepélė,
- Stóvi żala liepele, Żalóji liepużele, O tos liepużeles Pačió viršunele Kukű rajba gegele.
- 5 Aj, mergélé, mergélé, Mergélé, lelijélé, Aj, bent pasitráuk, Jaunà merguzélé, Šáusiu rájbą gegélę.
- 6 Aš traukte—nesitrauksm Ni biškį į šalėlę; Šėlmis-bernužėlis, Šėlmis-naružėlis, Ne padirgė plintėlės.
- 7 Prijójau prie dvarélu, Prie variniu vartélu, Taj trys kart šóviau Iš margós plintéles, Kad išéjtu ůšvéle.

- 8 Ir išéjna ůsvélė, Mergélės motynėlė: — Sėski, żęntużėlė, Nû béru żirgélu, Eik uż báłtu stalėlu.
- 9 Ne sésu nů żirgélu, Nů sávu jůdberélu; Taj trys kart saknaú Sávu ůšvużělej: O ar żadi dukréle?
- 10 Aj, żenteli, żenteli, Żenteli-rajteleli, O da ji ne pratus, Manu dukrużele, Anksti ryteli kelti.
- 11 Kad sedau uz stalelu, Prie mergūzės šalelės, Taj trys kart mušiau Į baltą stalelį:— O ar lėjsi dukrėlę?
 - Aj, żęntéli, żęntéli, Żęntéli-rajteleli, O ji ne prátus, Mánu dukrużele, Synkiú darbélu dirbti.
- 18 Aj, ůšvélė, ůšvélė, Ušvélė-motynėlė, Aš išsimokinsu Sávu mergùżėlę Synkiú darbélu dirbti.

12

120. Kun.

- Kad jójau par łaukélį,
 Par lýgųjį łaukélį,
 Berżélį lęnkiaú,
 Rasélę braukiaú,
 Gýrdžiau berą žirgélį.
- 2 Prijójau prie kiemélu, Prie mergéles dvarélu; O aš pamačiaú Jáuną mergużelę Žalám rútu darżely
- Po rútu vajnikélu, Po dróbės skepetėle; O tos mergużélės Prasti parėdėlej, Graži jos išmanėlė: —
- Ejk še, mánu mergélė, Ejk še, tévu dukrélė, Ejk še, mergużėlė, Dūk ma rankużėlę, Kalbėsiva żodėlį.
- O taj n' éjsiu, bernéli, O taj n' éjsiu, jaunàsis; Bars ir tévuzélis, Bars ir motynélé, Kad su tavïm kalbésiu.
- 6 Kad jójau ulytéle, Šia zála prievartéle, Liepéle lenkiaú, Raséle braukiaú, Prausiaú baltáj burnéle.

- 7 Dėl tú prausiaú burnólę, Kad įtikčiau mergólej; Jagù n' įtiksiu Sávu mergużelej, Baúsiu berą żirgólį.
- 8 Prijójau prie dvarélu, Prie úšvéles dvarélu; O aš pamačiaú, Séna úšvužélę Po dvarůži vájkščiojant.
- Ejk še, mánu ůsvélé, Atkélk váriu vartélus, Důk pasilséti Mánu žirgužéluj Nors bìški prie tvoréles.
- 10 Priejaú prie svirnélu,
 Paziuréjau mergéle:
 O te pavésy
 Jauna merguzéle
 Plónas drobéles rézu:—
- 11 Ejk še, mánu mergélė, Ejk še, mánu jaunóji, Ejk se, merguzėle, Důk ma rankuzėlę, Kalbėsiva zodélį.
- 12 Po šiřkú skepetéle, Ant rankélu ziedélej, O tos merguzéles Pújkus paredélej, Mažà jos išmanéle.

- Bútu graži mergélė,
 But močiùtės dukrélė,
 O tos mergužėlės
 Šaúnus žodužėlej,
 Šlėktas jos budužėlis.
- Úšvélė drąnsej sakė: Żęntéli, manklavóji; Jok sau pro šalį, Jaunas żęntéli, Da n' użaugu dukrélė.
- Uzauginsiu dukrélę, Kráusiu áukštą krajtélį. Tą-syk bus čésas Mánej kalbėti; Dukrélė pačió vertė.

121. Żil.

- 1 Kad aš ėjaú kelūžiu Į ūsvėlės dvarūžį, Sutikaú, pamačiaú Púlką jaunú mergūžiu.
- 4 Iš Lietuvos šažūžės, Jieškau jaunos mergūzės, Matės užaugintos, Darbėlu išmokintos.
- Motyněle mýlima, Ir stavéle řájkuma, Žaděki, išdűki Sávu jáuna dukrůże.
- Kuri graži pažiurėt, Taj ta mejli kalbėti, Kur gražaús protužiu, Patógaus liėmenužiu.
- 8 Żęntużeli mýlimas, Ir słavele łajkumas, Ne zinau, ne zinau, Katrós esi šałużes.
- 6- Ejk, słúgos, še,
 Darýk duris te,
 Išdűkit, išdűkit
 Tas márgasias skrynúżes,
 Tas márgasias skrynúżes
 Ir płónasias drobúżes.

122. Pav.

- Kad aš turėjau
 Du lýgiu łaúku,
 Du lýgiu łaúku
 Vis avižėlėms,—
- 2 Aš nusipjáučiau Tas avizėles, Aš nusišérčiau Bėrą żirgėlį,

- 8 Aš nusišérčiau Bérą żirgélį, Aš nusipirkčiau Týmu balnélį,
- 4 Aš nusipīrkčiau Týmu balnélį, Pasibalnočiau Bėrą žirgėlį,
- Pasibałnóčiau
 Bérą zirgélį,
 Aš nusijóčiau
 Ir pas mergélę.
- 6 O kad aš jójau Par lýgius łaukùs, Par lýgius łaukùs, Par żalàs łąnkas,
- 7 O aš pamačiaú Sávu mergélę Ant ażerelu Żługtùżi skálbiant:
- Liépos lentéles,
 Płónos drobéles;
 Mánu mergéle —
 Taj skalbejéle.
- 9 Ejk še, mergélė, Artýn pas mànę, Kalbėsiv mùdu Mejlùs żodélus.
- N'éjsiu, bernýti, Artýn pas táve, Aš prapůldysiu Sávu vajníka.

- 11 Tu ne dobk ničku, Mánu mergélė, Tu ne prapùlsi, Ni vajnikėlis.
- O kad aš jójau
 Par lýgius łaukùs,
 Par lýgius łaukùs
 Vis viėškelėlu,—
- 13 Aš nusijóčiau Į jomarkėlį, Į jomarkėlį Į atlajdėlę.
- 14 O aš pamačiaú Sávu mergélę Karčemużélė Grażéj be-šókant,
- 15 Grażéj be-šókant, Brąngéj be-mókant: Uż żédną tąncių Po auksinėlį,
- 16 Uż żédną tąncių Po auksinėlį, Uż šiłkú striúnas Po dorelėlį.
- 17 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévéli mánu, Kad łabáj pújkę Mergùżę gavaú:
- 18 Mejrúnu šlúta Aslúżę šlávė, Su megelkélėms Grażéj išklástė.

- Uj, uj, uj, Diévaj, . Diévéli mánu, Kad łabáj bárė Mànę močrùtė.
- 20 Ej, ne bark, ne bark, Mànę, močiùtė, Ne su svetimájs Karcemó gériau.
- Su brólejs gériau, Su brólejs šókau, Su brołużelejs Namű parejaú,
- 22 Uż bałtú rąnku Nusitvérdami, Mejlùs żodélus Vis kalbédami.

123. Bakš.

- Jóčiau į žvejūs, Łąnkýčiau žvejūs, Vèsčiau žvejú mergužėlę, Vèsčiau žvejú mergūžę.
- Ni zvejós tevas Ni motynuzele, Żvejós mánu merguzele, Żvejós mánu merguzele.
- š Żvejú mergużele, Jūdos akużeles, Ne mok trijú darbużelu, Ne mok trijú darbużeu:
- Ne móka áusti, Ni płonáj vérpti, Ne mok stáklu tajsýti, Płonú dróbiu rédýti.
- 5 Tik, tik te-môka: Łajvè sedeti, Lajvu šmurus šmuruti, Vandenuzu vandruti.
- Jurćlėms jójau,
 Tinklėlį płóviau,
 Baltaj rankas mazgójau.

- 7 O ir nuléjdau Kuksu zieduzelį Į jurūžiu dugnuzelį, Į jurūžiu dugnūžį.
- s Sąmdýk, mergużélė, Šiaúrų vėjużélį Nors pórą nedėłużėlu, Nors pórą nedėłużiu,
- 9 O kad išpústu Mánu žieduželį Į brołužiu pievuželę, Į brołužiu pievuže;
- o O kad išpjáutu, Mánu žiedužélį Devyntó pradalgužélė, Devyntó pradalgůžė.
- Pirksiu brodużeluj Kuksu dadgużeli, Dejmentu pustikdużelę, Dejmentu pustikduże.
- 12 Cidábras báltas, Auksas raudónas, Misingùżė geltóna.

124. Stan.

- Jóju kavaliérej
 Par mergú dvárą;
 Daúżte-daúżė į vartélus,
 Šáute-šóvė į duréles:—
 Kelk, mergużėlė.
- Ni kélszu vartélu, Ni vérszu durélu,

Сбориниз II Отд. Н. А. Н.

Bárė mànę motynėlė: Kad su tavim ne kalbėčiau; Močiùtės bijaú.

- s Ne bijók močrůtés, Sesk į kariétą, Mes vażrůsim svečrú šálį, Svečrú šálį pażadétą; Dváraj muravóti,
- 4 Dváraj muravóti, Stájnios yr grínstos, Arkláms šiénu ir abráku, Patiéms súriu ir pyrágu, Użkąndú padéta.

125. Šop.

- Jójau diéną, jójau nákti, Niékur niéku ne prijójau — Żirgéli gýrdyti, Sávu jůdberéli. ds.
- 2 Ir prijójau ażerélį, Šin čýstąjį vandenėlį,— Taj gerė żirgelis, Mánu jūdbėrėlis.
- 8 Aš pagýrdes žirguželį, Jójau ūšviu dvaruželį Pas jáuną mergelę, Báltą lelijelę.

- Ir išėjna ušvužėlis, Tos mergėlės tėvužėlis:— Sėsk, žėntaj, nu žirgu, Žėntaj, nu žirgėlu.
- Aš ne sésu nû zirgélù, Ne pùrvinsu ni kojélu, Kol išéjs mergélė, Baltà lelijėlė.
- 6 Ir išéjna merguzélé, Ta baltóji lelijélé; Išsineša rankó Šilkélu kuskéle:
- 7 Kas kampólis żemčiugélis, Vidurély raštużélis: Bernólu vardélis, Bérnu pravardélé.

126. Bakš.

6

- 1 Išéjna mergélė Iš rútu darżélu; Kłáusė mérga żirgùżiu: \ds. Kókiu búdu bernużélis?
- Kláusé mérga žirgu: Kókiu búdu bérnas, Kókiu búdu bernùžis? Kókia jû yr išmanė?
- Žirgélis atsákė,
 Bėràsis atsákė:
 Kad galėčiau parmanýt,
 Daug galėčiau pasakýt.
- 4 Daúgel aš galéčiau Távej pasakýti: Koks yr bérnu budélis, Kókiæ bérnu išmanė.

- Išėjki, mergėlė, Iš rútu darzėlu, Stókis, mėrga, kiėmūży Pas rutėlu daržūžį,
- Stok, mérga, kiemúży Pas rútu darżúży, Żrurėk, kajp jisáj jósęs Par lýguji łaukélį.
 - Kélas akmenűtas, Visas išbrukűtas; Ejs iš mánęs garùżis, Kajp par łąnką migłùżė,
 - Kajp par łąnką migła, Kajp par łańką dúmas: — Taj yr bernu budelis, Bernużiu išmanele.

127. Ter.

б

8

- 1 Aj, jójau, jójau
 Du šimtù mylélu,
 Ir prijójau űšvės dvárą,
 Žáląjį murélį.
- Aj, šóviau, šóviau Į żálą murélį:— Išėjk, išėjk, ūšvużėlė, Atkėlk váriu vártus.
- s Išėjna ūšvėlė, Bałta, kajp gulbėlė, 'Atkel varu vartużėlus, Įlėjdžia į dvarą.

- 'Atkela vartélus, Léjdžia į dvarėlį, Léjdžia manę į dvarėlį, Sodin nū žirgėlu.
- Nû żirgu sodina, Uż rąnkélės ima, Ima mànę uż rąnkélės, Véda į svirnélį,
- Į svirnélį vėda, Uż stáłu sodina; Uż stalélu sėdėdamas, Sáłdų midų gėriau.

- 7 Uż stáłu sedejau, Pro łąngą żiurejau, Ar te-b'-stóvi żirgużelis Kieme pabałnótas?
- 8 Łajgunelej manu, Jaumejie brolelej, Kad prijemet mane jauna, Prijimkit ir zirgeli.
- Vèskite zirgéli Į naúją stajnélę, Dűki zirguj abrakélu Čýstu vandenélu.
- Jau żirgeli veda, Į karietą kinku; Išejk, manu mergużele, Sesk i karietelę.
- 11 Į kariėtą sėdau, Vajnikas nupūlė; Išėjk, išėjk, motýnėlė, Padūk vajnikėlį.

- Vajníką důdama,
 Taj graúdżej vérkdama:—
 Ar sugrínši, dukrużélė,
 Mànę atlankýti?
- Grinżte-ne sugrinšiu, Łąnkýt-atłąnkýsiu, Jau aš sávu motynėlej Géru ne darýsiu.
- Par girę vażiavaú, Gegùtė kukávu: —— Sustók, sustók, bernużeli, Důk ma pakłausýti.
- Ar girios gegélė?
 Ar namú paukštélis?
 O ar mánu motynėlės,
 Mejliėjiė żodélej?
- Ne girros gegélé? Ni namú paukštélis, O tik mánu motynélės Mejliéjiė żodélej.

128. Dab.

Var. 152.

- 1 Ant tevélu dváru, Žirgélį bałnójau, Bałnódamas, żabódamas, Su žirgu kalbėjau:
- 2 Ej, žirgaj, žirgéli, Mánu júdberéli, Kajp aš jósiu pas mergélę, Kełk aukštáj galvélę.
- O da ne išjójjau Iš tėvėlu dváru, Ir išdýgu żalà rúta Žirguj po kojėlu.
- O da ne nujójau, Į pùsę kelélu, Ir pavýtu żalà rúta, Žirguj po kojélu.

- o da ne prijójau Į űšves dvarélį, Ir sułóju margi kúrtaj, Sużvingu żirgélis.
- 6 Išéjna ůšvélė Iš márgu dvarélu. Išéjk, išéjk, ůšvużélė, Sudraúski kurtélus;
- 7 O ja ne sudraúsi Margúju kurtélu, Aš paléjsiu zirguzéli I visa valéle.
 - Išláużė żirgólis Úsólu tvorélę, Ismindżioju jūdbėrėlis Żalásias rutéles.

129. Mas.

- Lrépė tėvélis
 Ma jaunám żénytis;
 Aš ne żinaú, tėvużėli,
 Kur aug mergélė?
- Ejk į jurėles,
 Sėsk, į łajvėlį,
 Pażvejók mergużėlės
 Júrėse-marėlės.
- o ir sugavaú Márm żuvélę, Júrm-márm lydekélę, Vandèns paukštélę.

- O, tu, żuvélė,
 Margà lydekėlė,
 Ar ne matėj mergužėlės
 Júrėse-marėlės?
 - O tik aš mačiaú Vieną vajnikėlį, Tik aš mačiaú vajnikėlį Ir auksu žiedėlį.
- Éjčiau į turgėlį,
 Pirkčiau żėłovėlę,
 Żėłavóčiau mergużėlės
 Bent trejùs metélus.

130. Daš.

- 1 Linélus róviau, Ránkas mażgójau, Paskandinaú źiedużi, Rankélu żerunużi.
- 2 O aš pamačiaú Jáuną bernůžį, Atjójant par łaukůžį Ant júdbėriu žirgůžiu.
- Ejk še, mergůžė,
 Artýn pas mànę,
 Te tau, łajkýk żirgůżį,
 Płaúkszu távu żiedůżzu.
- 4 Ne éjsuu artýn Žirgélu ľajkýti, Apkalbés mus žmonůžej Daug ne-viernájs žodůžejs.

- 5 O ne bok ničku, Jauna merguże, Manu paties kalbeti, Tie ne-vierni żodużej.
- 6 Dėl tū kalbėjau, Kad aš norėjau, Kad kitám pavydėjau Tàvę jáuną mergùżę.
- 7 Siuváj raudonáj
 Siuváj geltonáj,
 Siuváj žaléjs šilkůžejs
 Bernůžiuj marškinůžius.

131. Gvil.

- 1 Mánu bernúżis Taj didis gaspadórius: Karčemó gérė Uż báłtújů stalélu. ds.
- Karčemó gére Uż báłtůjů stalélu, Kajp namű éju, Kepùres ne tureju.
- 3 Mánu bernúžis Taj didis gaspadórius, O jis úžarė Šin lýgujį łaukélį,
- 4 O jis ùżarė Šin lýgujį łaukėlį, O jis pasėju Geltonusius mieżėlus,
- o jis pasėju Geltónůsius miėżėlus, O jis padarė Geltónąjį alùtį,
- O jis, padárė
 Geltónąjį alùtį,
 O jis suprášė
 Jaunimūžiu pulkėlį,

- 7 O jis supráše Jaunimůžru pulkéli, O jis pasámde Du jaunů špilmonélu.
- s Susikalbėju Strunėlė su šilkėlu:— Abùdu mùdu Vienu bałsù sakýsiv,
- 9 Abùdu mùdu Vienu bałsù sakýsiv, Abùdu mùdu Vienu kartù nutrùksiv.
- 10 Mùdu suardýsiv
 Jaunimùżiu pulkélį,
 Mùdu sugraudinsiv
 Špilmonùżiu širdélę.
- 11 Susikalbēju Bernūžis su mergūže:— Abūdu mūdu Vienu kelūžiu ėjsiv,
- 12 Abùdu mùdu
 Viếnu kelluziu éjsiv,
 Abùdu mùdu
 Viếna zódi kalbésiv.

- o ir išgirdum Velūno atlajdėlę ¹); O ir išgirdum Šin didi jomarkėlį,
- 14 O ir išgirdum Šin didi jomarkėli; Abudu mudu — Į didi jomarkėli.
- O ir išéjna
 Kùnigas su torélka;
 O ir památė
 Mergùżė visą tiesą.
- O ir pradėju
 Vargonužėjs grėdoti,
 O ir pradėju
 Mus seselė raudoti.

132. Čičirkienė.

8

9

10

- 1 Mánu tèvélu Lýgus ľaukélej, Aug żali pušynělej.
- 2 Par tą pusýną Upis tekėju, Rincku výnu kvepėju.
- Ej, bėda, bėda,
 Bėda prie bėdós,
 Kad mergùżė uż vandèns.
- 4 Pats pùšį kirsčiau, Łajvūżį dirbčiau, Pats mergūżę parkélčiau.
- O ir pramánė
 Mànę żmonélej,
 Kad piénu bùrną prausiús.

- 6 Ąntri pramánė Mànę żmonélej, Kad ant różm vájkščiojau.
- 7 Ne dėl pienėlu Aš asmù balta, Ne dėl rożiu raudona.
 - Iš skajstumėlu Aš asmù bałtà, Iš gražùmu raudóna.
 - Štaj ta upélė, Kur bùrną prausiaús Kur rąnkėles mazgójau;
 - Štaj żerkolélis, Kur aš żiuréjau, Kur galvélę šukavaú;
- 11 O štaj krėslėlis, Kur aš sėdėjau, Kur kaspinėlus segiaú.

¹⁾ Atlajda = atpuskas.

133. Juš.

- 1 Mergużele mánu, Lelijele mánu, Kůdel, del ků Tajp ilgáj mergaváj? ds.
- Kajp aš ne mergáusiu, Jaunà ne skribáusiu; Kůdėl, dėl ků, Tajp iłgáj n'atjójej?
- 8 Káłba susėdėlej, Káłba kajmynėlej, Káłba, vajnója Kiėmu draugůlėlej.

- O, jus, susėdėlej, Ne-łabi żmonélej, Kąn jus kalbėsit, Kajp mànę ne tèksit?
- Jus atsikalbēsit Kojeles, rankeles, Ale ne mane, Vargelu mergele.
- 6 O jus ne sutiksit Prėvėlė, dirvėlė, Jus ne matýsit Rutėlu darżėly.

134. Pav.

6

7

8

- o ant juruzėlu,
 O ant maruzėlu
 Aug žálas jovaruzėlis
 Su trimis liemenėlejs.
- O aš pasąmdýčiau Tris dajlydùżes, Kirsdinčiau jovarużéli, Išskáldinčiau lęntéles.
- s O aš išskáldinčiau Báltas lentuzėles, Padirbdinčiau lajvuzėlį Ant jurūžiu-marėlu.
- 4 O aš padirbdinčiau
 Jūdą łajvużeli
 Ant júriu, ant marużelu,
 Ant čýstu vandenelu.

- O aš pamačiaú Sávu mergužėlę Pajurūžėms vájkščiojant, Gasūžejs ulavojant.
- Ejk še, mergužélė, Mánu lelijėlė, Sėsk į mánu łajvužėlį, Parkélsiu par jurėles.
- Bernużéli mánu, Dobiléli mánu, Kům aš tau użmokésiu, Parkéłta par juréles?
- Mergużele mánu, Lelijele mánu, Nusegszu vajnikużeli Nú gełtonú kaselu.

- O aš pažinaú
 Sávu tevuželį
 Tarp šimtu gerejuželu
 Margoje karčemėlė:
- Jů báltos rankélės, Jů skájstus vejdélej; Su áuksu sklenytużėle Gérė rincką vynélį.
- O aš pažinaú
 Sávu motynělę
 Tarp šimtu verpějužélu;
 Vérpě báltus linélus:
- Jos naújas vindélis, Šiłkú kůdelélis; Mocrůtė-verpejużélė Vérpė báłtus linélus.

- O aš pažinaú
 Sávu brožužėlį
 Tarp šimtu artojužėlu;
 Arė úbą žąukėlį:
- Jů naujà żagrélé, Jů palši jautélej; Plieninejs noragużélejs Are lýgų łaukélį.
- O aš pazinaú
 Sávu seserélę
 Tarp šimtu audėjuzėlu;
 Audė plonas drobėles:
- Jos naújos staklélės, Šilkélu nytélės, Sidábru šaudykłużėlė; Audė płónas drobéles.

135. Nor.

- o aš išjódamas Į didį vajskėlį, Palikaú mergėlę Margėje vygėlė.
- O aš parjódamas Iš didźnu vajskélu, Jau randù mergélę Rutélu darżély.
- o aš išjódamas
 Į dìdį vajskėlį,
 Palikaú mergėlę
 Pas žalàs rutėles.

- O aš parjódamas Iš didžiu vajskélu, Jau radaú mergélę Pas płónas drobéles.
- O aš išjódamas Į didį vajskėlį, Palikaú mergėlę Pas płónas drobėles.
- 6 O aš parjódamas Iš didźru vajskélu Jau randù mergélę Aukštamė svirnély.

Ulavók, mergélė, Ulavók, jaunóji, Po aukštą svirnėlį Su jaunù bernėlu.

136. Cvir.

- 1 O kad aš jójau Pirmą kartużélį Pas séną ůšvùżę, Pas séną ũšvę, ds.
- 2 O ji ne ródė Sávu dukrużélės, Tik ji paródė Kiému mergùżę.
- 8 O kad nujójau Ántra kartuzéli, O ji ne róde Sávu dukrůzes.
- 4 Ejnù par kiémą, Girdżiù par siéną, Aj, áudżia, dúnzgia Płónas drobùżes.
- Mergýtė mánu, Jaunóji manu, Aj, bent atvérki Stiklu langużi,
- 6 Aj, bent atvérki Stiklu languzéli, Aj, bent paródyk Ránku darbůžius.

- 7 Dukrýté mánu, Jaunóji mánu, O taj ne vérki Stiklu langużiu,
- 8 O taj ne vérki, Stiklu langużelu, O tu ne ródyk Ranku darbużiu.
- Naravós távu Kójas, rankużeles, Naravós távu Ránku darbùżrus.
- 10 O kad aš gáučiau Tókią mergużelę, Kad jį išáustu Ma marškinūžius,
- 11 Kad ji išáustu Ma marškinužélus Be nýčiu, skiétu, Be šaudyklůžės.
- O kad aš gáučiau Tókią mergužėlę, Kad ji pasiútu Ma marškinùžius,

- Ma marškinuzėlus
 Be siúłu, vášku,
 Be adatélės.
- 14 O kad aš gáučiau Tókią mergużélę, Kad ji išskálbtu Ma marškinùżius,
- Ma marškinúželus Be šármu, mújřu, Be kuřtuvělės.
- 16 O kad aš gáučiau Tokį bernużėlį, Kad jis vilkėtu Tajs marškinužejs,

17 Kad jis vilkētu Tajs marškinužēlejs Be kúnu, dúšios, Be svejkatēlės.

137. Każ.

- O, żirgéli, Żirgaj jūdbėréli, Ar turėsi Kojélėse mácę? ds.
- Ar turési Kojélèse mácę? Ar nunèši Pas mergůżę náktį?
- Ar nunėši Pas mergużę náktį? Ar atkélsi Galvéle vartélus?
- 4 Ar atkélsi
 Galvéle vartélus?
 Ar skámbinsi
 Auksélu raktélus?

- Ar skámbinsi Auksélu raktélus? Ar búdinsi Svirnély mergélę?
- 6 O, bernéli, Bérnaj, dobiléli, O ar dűsi ' Žîrguj abrakélu?
- 7 O ar dűsi . Żirguj abrakélu Ir upélu Čýstu vandenélu?
- 8 Taj turėsiu Kojėlėse mácę, Taj nunėšiu Pas mergūżę náktį.

- 9 Taj atkélsu Galvéle vartélus, Taj skámbinsu Auksélu raktélus.
- 10 Taj skambinstu Auksélu raktélus, Taj bùdinstu Svirnély mergéle.

138. Rin.

- 1 Par łaúką jójau, Lygų łaukùżį; Tóli léjdu Mànę, mergùżę.
- 2 O ir prijójau Tris márgus dvárus. Vis vártu vártaj, Vis užrakinti,
- 8 Vis várnu vártaj, Vis użrakinti; Ne įsilėjdu Mànę mergużė: —
- Jóki pro šálį, Ne skardýk vejós; Żinaú, ne búsi Mánu bernůžis.
- Juk tu sušildej Bérą żirgużi, O ir sułáużej Týmu bałnużi.

- e Par łaúką jójau, Atgàl żiurėjau, O ar lydėju Màne mergùżė?
- 7 Sugrinżk, bernéli, Ántrą kartùżi, Atnèšk, atnèšk Kuksu żiedùżi.
- 8 O kajp atneši, Áuksu źiedużi, Żadek, berneli, Šiłkú kuskużę.
- 9 Auksu žiedelis Ant padabonės, Šilkú kuskelė Ant ulavonės.
- 10 A'uksu żiedelis Į jaunimùżį, Šiłkú kuskelė I atłajdùżes.

139. Mockájtiene.

- 1 Rúpi, rúpi kelonélė; Aš ne turiù žirgužėlu. } ds.
- 2 Kad ir turni žirgužėlį, Alè mážą, ne-didelį.

- Nesirúpink, bernużéli, Kad aš máżas żirgużélis.
- Par upélį płaúkte-płaúksu, Prieš kalnélį rajts użjósu.
- 5 Ant tů kálnu, kalnużélu Auga żalà hépużélé.
- To hepélé, to żalóje Túpi rajmà gegużélé.
- 7 Tu, gegúté, tu rajmóji, Paródyk ma viéškeléli,
- Paródyk ma viėškelėlį
 Ant słauniáusiu kiėmużėlu,
- 9 Ant słaumáustu kiemużelu Pas jáunaję mergużelę.
- Vienas kélas ant jurélu, Ántras kélas ant marélu,
- O šis tréčias keluzélis Prieš tą didį kalnuzėlį,
- 12 Prieš ta didi kažnużeli Ant słaumausm kremużelu,
- Ant słaumáusm krėmużelu Pas jaumáusmą mergużelę.
- Kur jauniáusia, kur słauniáusia, Kur tevélu mylimiáusia,
- Kur tėvėlu mylimiausia, Taj ta tavej bus graziausia.

140. Jok.

Var. 14, 37, 64, 178.

- Saulélé tekéju, Berzélej mirgéju, Mùdu jáunu brołużélu Su žirgu kalbéjuv.

Pas jáuną mergélę.

- 3 O da ne prijójuv Ni Klangm¹) kremélu, Ir pakvipu rútos, métos, Báltos lelijéles.
- 4 Išéjna mergélé Iš rútu darzélu, O jos senà motynélė Iš áukštu svirnélu.
- Jaunóji mergéle, Kaj rútu kvietkéle, O jos sena motynéle Balta, kaj gulbéle.

- Saulélė tekėju, Berżélej mirgėju, Mùdu jáunu brołużėlu Su żirgu kalbėjuv.
- 7 Bałnókiv, broléli, Béraji żirgéli, Jókiv mùdu brołużélu Pas jáuna mergéle.
- 8 O da ne prijójuv Rukšióniu²) kiemélu, Ir pasmirdu pikti dágej, Piktos dilgelélés.
- Išéjna mergélė
 Iš dagrú darżélu,
 O jos senà motynélė
 Iš kraúlu tvartélu.
- Jaunóji mergéle, Kaj dagiú kvietkéle, O jos senà motynéle Júda, kaj kůséle.

141. Mas.

- ı Sédi brólej Uż stalélu, Kajp dobiłáj żýdi,
- 2 O aš vična. Seserélė Prie brólu šalélės.
- 8 Privilóju Mànę jáuną Į áukštą svirnélį,
- 4 Pasodinu
 Mànę jáuną
 Ant margós skrynélės.

¹⁾ Kłąngej ir 2) Rukšiónej ýra kájmos Velunós parakvijoje.

- Valgýdinu
 Mànę jáuną
 Baltájs pyragělejs,
- 6 Céstavoju Mànę jáuną Rinckůju vynélu,
- Kalbindinu
 Mànę jáuną
 Mejléjsejs zodélejs.
- 8 Ir àtlèkè Paukštużélė Par tėvélu dvárą.
- 9 Par tevélu Márgą dvárą, Par výkšmu sodélį.
- 10 Palésinčiau Paukštužėlę Raudonóms ůgélėms,
- Pagýrdyčiau
 Paukštużélę
 Rinckůju vynélu,
- 12 Sugłóstyčiau Jos płunksnéles Auksu, cidabrelu,

- 18 Palékdinčiau Paukštůžélę Par tėvélu dvárą,
- Par tévélu Márgą dvárą, Par výkšnu sodélį.
- 15 Ir párléké Paúkštužélé Pas músu močiùtę,
- 16 Ir párneše Naujyněle, Tik ne-labáj géra:
- O jau músu Seserélė Už stalélu sédi;
- 18 Uż stalélu Sėdėdama, Łabáj graúdżej vérkė.
- o taj távej, Seserélė, Bakti pyragėlej,
- 20 O taj távej, Seserélė, Rinckàsis vynélis,

21 O taj távej, Seserélė, Mejliéjiė żodólej.

142. Sin.

Seserélė mánu, Lelijėlė mánu, Kas távej pagrožėju? Kas távej pagerėju? Ar tas bernuzélis, Tasáj siratélis — Taj távej pagrozéju, Taj távej pageréju?

- s Ar jů méjřus żódżej, Ar skájstus vejdélej — Taj távej pagrożéju, Taj távej pageréju?
- Taj ma pagrožėju,
 Taj ma pagerėju
 Mánu jáunas bernužėlis,
 Bernélis darbinįnkas.
- Jû lýgus ľaukólej, Baktiéjiè rugólej — Taj mánej pagrożéju, Taj mánej pageréju.
- Ant kálnu rugélej,
 Pakálne kvietélej —
 O taj ma pagrożeju,
 O taj ma pageréju.
- 7 Mánu bernužélis— Taj darbininkélis: Diènùżė árė łaúkus, Naktùżė gánė jáučius.

143. Juš.

- Sutému támsej,Nuliju dárgej;Bridaú júda purvéli.
- Aj, bridaú, bridaú Jűdą purvużélį, Aj, dérgė, dérgė Bérą żirgùżį, Dérgė mánu żirgélį.
- Prijójau prie vártu,— Vártaj użkélti, Prijójau prie łąngú,— Łąngáj użvérti; Išéjk, jaunà mergélė.
- 4 Aj, išéjk, išéjk, Jauna merguzélé, Aj, atkélk, atkélk Várnu vartélus, Atdarýk stiklu lánga.

- O ir išéju Jaunà mergużélė, O ir atkėlė Várm vartélus, Atdárė stikłu łąngą.
- 6 Aj, svéjkink, svéjkink Mànę, mergużélė; Sušilu żirgélis Po manim jáunu, Ir aš patsáj ne-linksmas.
 - Meřůji, šélmi, Jáunas bernužéli, Par řaúką jódamas, Vis dajnůdamas, Žirgéli mùdrindamas.
- 8 Aj, káłba, káłba Tàvę, mergużélė, Łabáj sérgančę, Svirnė gulinčę, Łabáj súnkej ne-gálint.

9 Aj, ne bok niéku, Jáunas bernuzéli, Mink šaúnius zodélus Vis po kojúziu Į júdą purvynéli.

144. Nor.

12

- Aš išdajnavaú Visàs dajnužėles, Da vienos ne dajnavaú. } ds.
- 2 O aš dajnúsiu Ir ta dajnużėlę Pavásariu diėnėlę,
- Kajp rútas sésiu, Kajp aš ravésiu, Taj aš jen išdajnúsiu.
- O nieks n' išgirdu, Nieks ne suprátu, Kajp tik mánu bernuzelis, Gasúzejs vájkščiodamas.
- 5 Aj, kanó, kanó Grażùs balsélis, Kajp Velünós varpélis?
- Mánu mergélės
 Grażùs balsélis,
 Kajp Velůnós varpelis.
- 7 Kad imanýčiau, Aš parašýčiau Į márgą gromatėlę, Paléjsčiau į kelélį.
- 8 Ni aš pats nėsčiau, Ni kitám dūčiau, Żylėlę¹) nusiųnsdinčiau.
 - 1) Sáka ir zýlė, zylėlė. Сборянкъ II Отд. И. А. Н.

- Párleke ziléle
 Pavasarély
 Su mejrúnu šakéle.
- 10 Kıèk yr mejrúnu Żalú łapólu, Tièk ant mánes kalbólu.
- 11 Nukr'is mejrúnu Żalï łapélej Ir nû mánęs kalbélės.
 - Ne tièk żylélės Rajbú płųnksnélu, Kiėk ąnt mánęs kalbélu.
- 18 Birs nů żylélės Rájbos płųnksnélės, O nů mánęs kalbélės.
- 14 Párlek zilélé Paantkrantuzelems Su trimis naujynuzelems, Su trimis naujynùzems:
- 15 Uż pirmų n' ėjti, Antrų sulaukti, Uż trėčią nutekėti.
- 16 Rytélį kėlau Ir żėktelėjau; Kas mànę paminėju?

17 Mánu bernúzis, Túrguj vájkščiodamas, Ma kuskúzę deréju, Taj mànę paminěju.

145. Didż.

- 1 Aš išgymau jautélus Į łąnkélę, Párstovėjau kojéles Par naktéle.
- Parstovejau kojeles
 Par naktelę,
 Parrýmojau rąnkeles
 Par aušrelę.
- Ir atjója bernúžis--Pujkorélis: — Pade Diévas, mergúže--Vargdiénéle.

- Šalįn tráukis, Bernużi-pujkorėli, Aš ne lýgi mergużė--Vargdiėnėlė.
- 5 Kad ir buvaú mergůžė--Vargdienélė, Bet prilýgau bernůžį--Pujkorělį.
- 6 Taj išdýgu auksélis Ant rankélu, Prazydéju lelija Už galvéles.

146. Vid.

- Aš pas motynėlę
 Valažę turėjau;
 Prisisėjau sau rutėlu
 Kiėk tik aš norėjau 1).
- 2 Rutelájtės mánu, Jus żálosės mánu, O, jau daugraú ne żalűsit, Kaj šin rudenėli.
 - Kiti tajp dajnũja:
 O kas miėłą pavásarį
 Sau rutéles sėjau.

- Aš jumis paskinsu, Vajnikėlį pinsu, Ant galvėlės užsidėjus, Graúdžej apsivėrksu.
- 4 Sédžiu už stalélu Žiúriu pro łąngélį: — Atvažūja mánu mielas Par lýgų łaukélį.

Vażýs mulavótas, Żirgas kamanótas; Nieks tajp grażej ne vażiávu, Kaj mánu bernélis.

147. Błaż.

- Aš pasėjau avizu,
 Pilni łaukaj dobiłu;
 Aš nupjaučiau avizėles,
 Aš nušerčiau zirgėlį,
- 2 Aš nušérčiau żirgélį Su grynómsioms aviżóms; Aš nujóčiau į dvarélį Pas jáunąję mergélę.
- s Išéjk, išéjk, mergélė, Iš áukštūjū svirnélu, Kalbėsiva mūdu jáunu Kū mejláusius żodūžius.
- Sudésiva rankéles, Majnýsiva żiedélejs, Kłaúpsiv, kłaúpsiv, mùdu jáunu, Prie grotélu bażnýčio.
- šalin tráukis, bernéli, Ne naravók, tu, mànę, Ganà mànę naravójej, Kol mażnikė aš buvaú.
- 6 Kadā kērdžius banda gins, Anksti rýta užtriúbys, Tadā mūdu su bernélu Iš lovelės pribūdins.

9*

148. Rink.

- 1 Augin tévas du sumùku, Kajp du dobilélu, Šérė tévas du zirgélu, Abù jůdbėrélu.
- Jok pro šálį, pónaj żęntaj, Maża mánu dúkra, Ni verpėja, ni audėja, Šilkú szuvėjėlė.
- 2 Jóčiau, jóčiau į turgėlį, Pirkčiau sau žirgėlį; Viėnu pliėnu padkavėlės, Šiłkú kamanėlės.
- 5 Kálbin màne vůšvužélė, Sodin nû žirgélu, Ir užgérė mergužélė Rinckûju vynélu.
- s Jóčiau, jóčiau pas mergélę Migłótą rytélį.
 Vűšvė żęntu ne pażinu,
 Vartùs użkabinu.
- 6 Grażùs výnas, gardùs gérti, Grazùs pażuréti, Gájła mánu jaunú dienú Čionáj palydéti.

149. Got.

- Aúšta baltà aušrélė,
 Téka šviėsi saulėlė,
 O da manu dukruzėlė
 Saldų miegą miega.
- Ma żirgélį be-šériant, Vandenélį be-néšant, Ir sutínku bernużélį Łabáj graúdżej vérkiant.
- 2 Kelk, dukrélė, ne miegók, Márgą dvárą nusišlūk, Nusišlūk márgą dvárą, Nuklastýk vejélę.
- 6 Cit, ne vérki, bernůži, Ramink sávu širdůžę, Žad ne léjsti motynélė Da ši rudeněli.
- s Ma dvarélį be-šłūjant, Żálą véję be-klėsčiant, Ąnt atjója bernużélis Par lýgų łaukélį.
- 7 Kièk yr sóde obalú¹), Ant obalú obałú, Kû grażiáusią pasiskinsiu, Tan sau pałajkýsiu.
- 4 Mesk štůtélę į šálį, Vesk żirgélį į stájnią, Důk żirgéluj abrakėlu, Čýstu vandenėlu.

<u>k.</u>.,

Kiėk Velůnó kletájčiu, Kletájtėse mergájčiu, Ků jauniáusią pałąnkýsiu; Pats sau pałajkýsiu.

¹⁾ Obalis ýra médis; óbalas ir óbůlas — vájsius.

- 9 Lelijélé żyď bałtáj, Bijunélis raudonáj, Żýdi mánu mergużélės Skajstiéjiė vejdélej.
- 10 Bijunėlis paržydės, Taj jis saldžej ne kvepės, Prapuls manu mergužėlės Jaunosios dienėlės.

150. Bakš.

- Bałnóki, tevużi, Berą żirgą, Aš jósiu mergużiu Pażvałgauti.
- 4 Nujójau mergúžiu Į Ejsúlus; Ejsúlu mergúžės Išėjusios.
- Nujójau mergdžiu Į Verpikus; Verpiku mergdžės Be-vérpiančios.
- Bałnóki, tevużi,
 Bera żirgą,
 Aš josu mergużiu
 Pażvalgauti.
- Bałnóki, tévůži, Bérą žirga, Aš jósiu mergůžiu Pažvałgáuti.
- Nujójau mergůžiu Į Pàskalbius; Pàskalbiu mergůžės Be-skálbiančios.
- 7 Taj grážios mergužės, Taj patógios, Taj bałtáj żługtużius Be-skálbiančios.

151. Nor.

Var. 23, 209, 210, 211, 212.

Be-áuštanti aušrélė, Be-tékanti saulėlė, Kelk, sunėli jauniausias, Bałnók żirgą beriáusią, ds. E, e, Bałnók żirgą beriáusią ¹).

¹⁾ Soműk «e, e», su antrà ajlà żednam pósme żemiaú.

- 2 Bałnók zirgą beriausią, Výk sesélę jaumausią.
- s Ir pavýju sesélę Ant jurélu kraštélu,
- 4 Jůdám řájve be-sédint, Su řajvúnu be-kářbant,
- 5 Su łajvúnu be-kálbant, Łájvu šnrúrus be-tájsant:—
- 6 Grinzk, sesélé jaumausia, Granzin táve močiúté.
- 7 Ne aš pati ne grinšiu, Ni vajniku granžinsiu:

- 8 O mánu vardużelis Gromatele rašýtas,
- O mánu pravarděle Baznýčio apsakýta,
- 10 O mánu vajnikélu Ažtorélej kajšýti,
- 11 O mánu vajnikélu Karunélės tajsýtos,
- O mánu kaspinélejs Aprisélej 1) rédýti,
- 18 O mánu žieduželis Bažnýčio sumajnýtas.

152. Rink.

Var. 128.

- Bijunélis zálas, Bijunélis grazùs, Bijunélu zali lápaj, Raudóni ziedélej,
- Bijunėlį lęnkčiau, Bijunėlį braúkčiau, Nû bijúnu rasużėle Burnużėlę praúsčiau.
- Tėvėlu dvarėly Žirgėlį bainojau, Bainodamas, żabodamas, Su žirgu kalbėjau.

- Žirgużeli mánu, Jůdbereli mánu, Kajp aš jósiu pas mergelę, Kełk aukštáj galvelę.
- O da ne nujójau Ni pùsę kelélu, Ir išdýgu żalà rúta Šalè viėškelėlu.
- 6 O da ne nujójau Ni půse varsnéles, Ir palínku zalá rúta Žirguj po kojélu.

١.,

¹⁾ Aprisas = abrozdas.

- 7 O da ne prijójau Prie vůšvěles dváru, Ir sulúju margi kúrtaj Vidurý dvarélu.
- 8 Išéjki, vůšvélė, Senà motynélė, Nudraúsk, nudraúsk márgus kúrtus, Įléjsk į dvarélį.
- 9 O ja ne nudraúsi Margúju kurtélu, Aš pavèsiu żirguj válą, Išmindžios rutéles.
- 10 Išmįndžios rutėles, Išskardýs żemėlę, Ne prigýdys mergužėlė Ni trejùs metėlus.
- 11 Uż stáłu sedejau, Pro łąngą żiurejau; Šóku kieme jaunimelis Ir ma pagajlėju.
- Su mergūžé šókčiau, Tris šimtėlus dūčiau; Žība, zėri pažibėlej Ant jósios galvėlės.

153. Vik.

1 Brołużelis
Żirgelį bałnoju,
Dobilelis
Żirgelį bałnoju,
Bałnodamas, dumoju,
Dumodamas, kalbeju,
Išjodamas, verkė.

ds.

- Žirgužéli, Mánu jůdbėrėli, Ků tajp gársej nusižvengej, Ků tajp álsej atsidusáj Žalóje girélė?
- s Ar tau súnktos Grýnos avizélės? Ar šis jaunas rajtojėlis, Rajtojėlu manderėlė, Šviėsùsis kardėlis?
- 4 Ni ma súnktos Grýnos avizēlēs, Ni šis jáunas rajtojēlis, Rajtojēlu manderēlē, Šviesūsis kardēlis.
- 5 Tik ma rúpi Dìdė kelonėlė, Ši didėji kelonėlė,

如,我们就是我们就是我们就是我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是一个一个,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们也会会会会说, "我们的,我们就是我们就是我们就是我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的,我们就是我们的

- Šis dargùsis orużélis, Tąmsióji naktélė.
- 6 Rajtojéli,
 Mánu valdonéli,
 Kajp prijósi
 Prie üšvės dvarélu,
 Sutráuk gálvą kamanélėms,
 Suspáusk mànę pentinélejs,
 Kad mokéčiau éjti.
- 7 Kad mokėčiau Kalbūżes kalbėti, Pasakýčiau mergużėlej: Kam tu skýnej żálą rútą? Kam tu pýnej vajnikėlį Żalúju rutėlu?
- 8 Juk żinójej, Kad aš tau atnèšu Żalú rútu vajnikėlį, Auksėlu żiėdėlį.

154. Klimienė.

- Brołużélis żirgélį mùdrinu, Kiemużely mergélę auginu. } ds.
- Šélmis buváj, ne tévu sunélis, Kam sušildej júdbéra zirgéli?
- s Nesirúpink, Senàsis tėvėli, Aš parvėsiu Tau jauną martėlę.
- 4 Parvażiavaú Vidurý naktélės, O dar mánu Tėvélis ne gùlęs;
- Im martélę,
 Uż bałtú rąnkélu,
 Ved martélę
 Į áukštą svirnélį,
- 6 Ved martélę Į áukštą svirnélį, Pasodinu Ant báltu kreslélu.

- 7 Du brolélu
 Iš šalú stověju;
 Anytělė
 Šnájra pažiurěju.
- Běda távej
 Pakólej papràsi,
 Anytělę
 Ne močiùte ràsi.
- Nû rutélu Šaltà rasa kritu, Nû vėjélu — Graúdzios ašarėlės.
- 10 Kajp tu sési Į naújas stakléles, Kajp rėdýsi Naújasias drobéles,
- 11 Sąndýs távu Rąnkélu darbélus, Šąndýs távu Kojélu žingsnélus.

155. Kaz.

- 1 Ej, tetùżi, tetùżi, Tetùżi mánu, Šerk ma berą żirgeli, Pirk ma týmu balneli.
- 2 O kaj użáugsiu, Pratùżį gáusiu, Aš pats šérsiu żirgélį, Pas mergùżę nujósiu.
- 8 O kaj prijósiu
 Prie űšves dvárą: —
 Apsistóki, zirgéli;
 Atsikélsiu vartélus.
- 4 O kaj uzjósiu, Ant űšvés dváru: — Spárdyk siéra zeméle; Čion yr širdý mergéle.

- Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Kůděl uż mànę n'éjni? Kůděl mànę ne nóri?
- Ar aš ne báltas, Ar ne raudónas, Ar ne tétės sunélis, Ne matùtės augintas?
- Kad ir tu báltas,
 Kad ir raudónas,
 Kad ir tétés sunélis,
 Kad matútés augintas,
- 8 Tétés sunélis, Mátos augintas, Šléktas távu budélis, Rusti távu širdélé.

156. Dièv.

- 1 Éjva, sesuzéle, Su sáule namű Iš lýgrűjű faukuzélu, Nu sunkrúju darbélu.
- 2 O můdvi ràsiv. Ant vieškeluželu Žalú šilkú tinkluželi, Žalú šilkú tinkleli.
- s Po tům tinkluzélu Žalú šilkužélu Stóvi jáunas bernužélis, Stóvi jáunas bernélis.
- 4 O tas bernużelis, Tévu sunużelis, Drąnsej manę kalbinu, Šaúnej manę noreju.
- Ej, tu, bernużéli, Tévu sunużéli, Imk mánu draugałużélę, O ne mànę mergélę.

- 8 Ne su draugalėle Karčemó gėriau, Su tavimi, mergużėlė, Su tavimi, mergėlė.
- 7 Ne draugalużelej Kuskużę pirkau, Tavej, jaunaj mergużelej, Tavej, jaunaj mergelej.
- Ar aš prilýgau Pújkejs rubužélejs? Ar skajsčéjsejs vejdužélejs, Ar skajsčéjsejs vejdélejs?
- 9 Ar aš prilýgau Kóju zingsnuzélejs? Bałtú ránku darbuzélejs, Bałtú ránku darbelejs?
- 10. Ne aš prilýgau Pújkejs rubužélejs, Ni skajsčéjsejs vejdužélejs, Ni skajsčéjsejs vejdélejs;
- 11 Tik aš prilýgau Kóju žingsnužélejs Baltú ránku darbužélejs, Baltú ránku darbélejs.

157. Senkáusk.

- Ej, žinaú, žinaú, Alè ne sakaú, Kur aug mánu mergużélė? Kur statinu darżélis?
- Po łąngajs klevaj, Po vartajs berżaj, — Te aug manu mergużele, Te statinnu darżelis.

- 8 Kur áukštos bútos, Trimitos łúbos, Suvertinej łąngużelej, Suvertinej łąngelej.
- Močrůté, léjsk, léjsk, Senóji, léjsk, léjsk, Ne gražů mus kremytéluj, Tajp ilgáj mergáujančej.
- Dukrélė mánu,
 Jaunóji mánu,
 O kas tau tajp pageréju?
 Kas tau tajp pagrożėju?
- Taj ma pagerėju, Taj ma pagrożėju Šis jaunàsis bernużėlis, Bernélu tėviškėlė.
- 7 O kad jis árė Lýgus łaukużėlus, Buvaú pas jautużėlus; Dréba siera żemélė.

158.

- 1 Galè úlyčios Żálas rútu darżélis: O te vájkščioju Mergùżė-vargdiėnėlė.
- 2 O ir atjója, Tas bagóčiaus sunélis, Ej, kálbin, šnékin Mergùżę-vargdienélę.
- Ej, atsitráuki, Tu, bagóčiaus sunéli, Aš tau ne gadnà Mergùżė-vargdienělė.
- 4 O aš ne turrů
 Auksélu, sidabrélu,
 O aš ne dėvrů
 Šilkélu parėdėlus.

- O aš tau dúsiu Auksélu, sidabrélu, Taj tu dévési Šilkélu parédélus.
- 6 Ej, béda, béda, Su tům senù tèvélu, Kad ne vélyju Mergùżę-vargdienělę.
- 7 Ej, bent pałáuki, Dvejùs-trejùs metélus, O ben išéjtu Ta bagóčiaus dukrélė.
- 8 O ben išéjtu Ta bagóčiaus dukrélė Apsizényčiau Mergùżę-siratélę.

159. Dab.

- 1 Gériau ałùtį geltóną, Kad búčiau baltà, raudóna.
- 2 Aš tů praščióku ne gérsiu, Ni trečiokélu ne důsiu.
- s Uż báłtu stáłu sedejau, Raudóna róże żydejau,
- 4 Raudóna róże żydéjau, Su diéverélejs kalbéjau.
- 5 Diéveris tárė, użgérdams: Buk svéjka, músu martélė.
- Dar ne pramýniau takélu,
 Dar ne pramínki vardélu,

- 7 Dar ne pramínki vardélu, Dar aš ne júsu martélė,
- 8 Dar aš ne júsu martélė, Šešrú brolélu sesélė,
- 9 Šešiú brolélu sesélė, Senós močiùtės dukrélė,
- 10 Ant bałtú ránku aukűta, Margó vygólė vygiűta,
- 11 Margó vygélė vygiűta, Áuksu żiedùżiu bóvyta,
- 12 Auksu żiedużiu bóvyta, Iš zerkolelu żadinta,
- 18 Iš zerkolėlu żádinta, Méjlejs żodélejs kálbinta.

160. Daš.

- 1 Gystiénu mérgos, Taj łabáj méjlos; Taj léjdžia nakvynużélę Šin jáunąji bernéli.
- Atkėlė vártus, 'Atkalė kūłus,
 'Atėmė lęnciugużėlus,
 'Atėmė lęnciugużėius.
- Systiénu gajdżéj,
 Kas ne gajdużélej,
 Ne giéda par naktużélę,
 Ne giéda par naktéle;

- Žvirgždajs lésinti, Šármu gýrdyti,
 Gajdélej n'išmajtinti.
- Velůnós mérgos Ne-łabáj méjlos; Ne léjdżia nakvynużélę Šin jáunąji bernéli.
- 6 Użkéle vártus, Ùżkale kũłus, Użlejdu lencrugużelus, Użlejdu lencrugużius.

- Velůnós gajdzéj,
 O, taj gajduzélej,
 Taj giéda par naktuzéle,
 Taj giéda par naktéle;
- Kviėčėjs lésinti,
 Pienu gýrdyti,
 Gajdėlej išmajtinti.

161. Nor.

Var. 162.

- Jókiv, mùdu, brołużéli, Mergú żvałgavóti. } ds.
- 2 Suderéju brołużélis, Vargdiénę-mergélę.
- 8 Rúpinůsi motynělė, Kad vargú mergélė, Kad ji siratělė.
- 4 Nesirúpink, motynélė, Kad vargú mergélė, Kad ji siratėlė.
- 5 Kad ji éju par łaukélį, Dajłùs augumélis,
- 6 Kad prieju prie brolelu, Prilýgst prie brolelu,

- 7 Kad priëju prie sesélu, Prilýgst prie sesélu.
- 8 Črúřba, krikščia paukstuželis, Łazdýnu krumély.
- O, kad jin sugaučiau, Į svirną ilėjščiau,
- 10 Su auksélu aprėdýčiau, Výnu pagýrdyčiau.
- 11 Łazdynėlu tankus krúmaj Taj manu svirnėlis,
- 12 Anżůlélu augumélis Taj mánu auksélis,
- 18 Żalú rútu šałtà rasà Taj mánu vynélis.

162. Vasilauskýtė.

Var. 161.

- Nusišérau sau zirgélį
 Grynóms avizėlėms.
- 2 Jósiv mùdu, brołużeli, Mergú zvałgavóti.

Digitized by Google

- s Išsirinku bernużelis, Vargelu mergelę.
- 4 Rúpinůsi motynělė, Kad vargú mergélė,
- Kad vargélu mergużélė, Kad ji siratélė.
- Nesirupink, motynėlė,
 Kad vargu mergėlė,
- 7 Kad vargélu mergużélė, Kad ji siratélė.
- 8 Kad ji éju par łaukélį, Lygaus liėmenėlu;
- Kad priėju priė brolélu, Prilýgst priė brolėlu;

- 10 Kajp prieju prie seselu, Pritink prie seselu.
- 11 Čiúłba, giéda paukštużėlis Żalóje girélė.
- 12 O, kad jin pagaučiau, Į svirną įlėjsčiau,
- 18 Su auksélejs apredýčiau, Výnu pagýrdyčiau.
- 14 Łazdinėlu tankus krúmaj Taj manu svirnėlis,
- Jovarėlu viršunėlė Taj manu auksėlis,
- 16 Nû rutélu šalta rasa Taj manu vynélis.

163. Błaż.

Var. 220.

- 1 Nû żirgélu pũlau, Uż jievélės tvériau, — O, jiéva, jievélė, Słaúnus medéli
- 2 O kan tu darýsi, Iš mánu šakélu? O kan budavósi Lýgaus lièmenélu?
- s Iš távu šakélu Márgaję vygélę, O iš hėmenėlu — Naújaję Tovélę.

- O kan tu vygiŭsi Margóje vygélė? O kan tu guldýsi Į naúją łovélę?
- Mergéle vygrúsiu Margóje vygéle, O aš patsáj gúlsiu Į naúją łovéle.
- 6 Par dvejùs metélus Vygélę vygiúsiu, O šiûs trečiúsius Pas sàvę guldýsiu.

164. Kunc.

- O ar jau gréda Rajbi gajdélej? Ar kélé kajmynúżej?
- Jau senéj kélè Krèmu brolélej, Jau pašérè zirgélus.
- s Ej, kur ji díngu? Kur ji nuvėju, Tajp gražėj parėdýta?
- 4 O ji nuvéju Į pamarélį Přonú drobélu skálbti.
- Ej, kám-gi skálbi, Kám-gi blikiűji Tas płónasias drobéles?
- Taj aš sau skálbru,
 Aš sau blikrůju
 Tas přónasias drobéles.

- Rejks anytélej,
 Sénaj močrůtej, —
 Márgasias jupužéles.
- 8 Rejks šešůréluj, Senám tevéluj, Iřgůju marškinélu.
- Rejks mošytélėms, Jaunóms sesélėms, Margúju abrusėlu.
- 10 Rejks dieverėlams, Jauniėms brolėlams, Ilgúju stůmenėlu.
- Ben, Drëvaj, důki Šimtą mošélu, Du šimtù drėverėlu.
- 12 Kad viènám dűsiu, Antrám żadésiu, Trečiám pasikłóniosiu.

165. Bakš.

- Séjau rútas į darzélį,
 Ir išdýgu negelkélės, } ds.
- 2 Ir išdýgu negelkélės, Ir prazýdu lelijélės.
- s Éjsiu, kláusiu motynělės, Katrú pinšiu vajnikėlį?
- 4 Pink, dukrélė, żalú rútu, Żalú rutùżiu, lelijėlu.

- 5 Uźsidējau ant galvelės; Margas manu vajnikėlis.
- 6 Ir atjója trys bernélej Pas ta viéna vajnikéli.
- 7 Éjsiu, kláusiu dukrużélės, Katrám dűsiu vajnikéli?
- Đuk, močiùtė, midaus gérti, Ne duk, močiùtė, vajnikėlu.

- 9 Mesk vajniką į jurėles, Į jurėlu gilumėlį.
- 10 Płauks vajnikas, lulúdamas, Jos bernélej raudódami;
- 11 Jos bernélej į tą kiemą, Kur tur močiutė tris dukreles:
- 12 Kúrios pújkej parėdýtos, Uż stalėlu pasodintos:
- 13 Šiłkú rúbaj iki żémės, Prienarėlej prie šalėlės,
- 14 Prienarélej prie šaléle, Vajnikélej ant galvéles.

166. Dajlýdalė.

- i Éjčiau, éjčiau Į turgėlį, Pirkčiau sau žirgėlį
- 2 Viénu pliénu Padkavéléms, Šilkú kamanéléms.
- Jóčiau, jóčiau
 Pas mergélę
 Su brolélu púłku.
- 4 Ir prijójau Űšvės dvárą, Ůšvélės vartélus.
- 5 Űšvė żęntu N'išpażinus, Vártus użrakinu: —
- Jok sau svéjkas,
 Pónaj żéntaj,
 Maża mánu dúkra:
- Ni verpėja,
 Ni audėja,
 Ni linú ravėja.
- Ma ne réjkia
 Ni verpéjos,
 Ni linú ravéjos,

- Tik aš nóriu
 Mergużeles,
 Gałvós prigłaudejos.
- 10 Űšvė żęntą Išpažinus, Vártus atrakinu.
- Jok še svėjkas, Pónaj zéntaj, Lėjsiu sávą dúkrą.
- 12 Ēmė mànę Uż rąnkélu, Sodin nû żirgélu.
- 18 Ir išskýrė Mànę jáuną Iš brolélu púłku,
- 14 Kajp bijúnu Krumużélį Iš rútu darżélu.
- Véda mànę
 Uż rankélu,
 Sodin ant skrynélu.
- 16 Ir użgere Mànę jáuną Rinckůju vinélu;

新聞の 100mm

17 Geltóns alùs Gardùs gérti, Grazùs paziuréti.

167. Rink.

- Mánu tevuzélu Margi dvarůzej, Mánu širduzélu Margi dvarůzej; O ir prijóju Pilnas dvaruzélis Jaunú svetůziu.
 - Séskite, svetélej,
 Nů béru žirgu,
 Riškite žirgélus
 Prie rútu dáržu,
 Prie rútu dáržu,
 Prie štaketuželu
 Už kamanůžiu.
- Imkit kepurēles Į báltas rankas, Dűkit tevuzēluj Łába vákara: — O ar důs, ar lejs Tevas dukruzēle, Sávu jaumáusia?

- Vájkščio motynélė
 Po márgą dvárą,
 Sávu dukrużėlę
 Łabáj baúsdama:
 O ar tu turi,
 Šimtą łovużelu
 Żalú rutůżu?
- O ar tu turì Šimtą łovélu, Šimtą łovużélu Żalú rutùżiu? Ar išrėdýsi Brólu kepuréles, Jaunú svetùżiu?
- 6 Yra sesużélu
 Kréme áugančru,
 Bałtú lelijélu
 Kréme áugančru,
 O taj jos pasés
 Šimtą łovużélu
 Žalú rutùżru,
- O taj jos pasés Šimtą łovélu, Šimtą łovużélu Żalú rutùżiu, Taj jos išrėdýs Brólu kepurėles, Jaunú svetùżiu.

168. Sam.

Var. 33.

- O kad aš ėjaú
 Kelù kelavaú
 Nů tėvélu,
 Nů motynělės,
- 2 O aš pamačiaú Sávu mergélę Žaló łąnkó Šieną be-grébiant.
- s Ne tajp ji grébė, Kajp graúdżej vérkė, Ant grèblélu Pasirėmdama.
- 4 O ků tu stóvi?
 Ků tu ne grébi?
 Ků, mergýtė,
 Tajp graúdżej vérki?

- Kan aš ne vérksiu, Kan ne raudósiu, Aš ne turiù Senós močrůtės.
- 6 Mèski grébléli I żálą łánka, Důk, mergýtė, Ma báltą ránką.
- 7 Davéj rankéle, Důk ir żodéli Búsi mánu Draugůléle.
- 8 Aš be tėvėlu, Tu be močiùtės: Abù mùdu Siratėlu.

169. Bujżiù k ė.

- Éjsiv mùdu į tą šálį Kur pušėlės łabáj żálos, — Te mùdu rinksiv Raudónas ūgėles.
- Vienos ügos ne pajėmęs, Žertavoti pradėju Jaunas bernelis Su jauna mergele.
- 8 Kajp šios šákos palinkusios, Mánu širdis padùkusi Iš jaunú dienelu Ant jaunú mergélu.

- Báltos ránkos pirštinűtos, Báltos kójos pančekűtos, Sukenkélè pujki Pati dar pujkésnė.
- Šība, tviska karietelė, Šeši žirgaj ir piršlėlis, Žad manę išvėžti Į svečiú šalėlę.
- Argù tau ne gajlës, Širdélës ne skaudës, Kol pravaziúsi Tëtùčiu dvarélį?

- 7 Gajléí-ne gajléju, Širdéle ma skaudéju, Kol pravaziavaú Tevùčiu dvaréli,
- 8 Kol pravažiavaú Tėvùčiu dvarėlį, Kol pravažiavaú Seserėlu daržėlį.

1701). Rin.

- 1 Ej, żinaú, żinaú,
 Alè ne sakaú,
 Kur aug mánu mergużēlė,
 Kur aug mánu mergéle;
- Kur áukštos stúbos, Trinýtos łúbos, Suvertinej łąngużelej, Suvertinej łąngelej;
- Tarp vártu béržaj, Po łąngajs kleváj, Dobiłużiu kiemużelis, Dobiłużiu kiemelis.
- 4 Išéjna mergélė Iš rútu darżélu, Galvélę głóstydama, Gałvùżę głóstydama.
- 5 Ej, tu, mergużélė, Bałtà lelijėlė, Kas šiúrinu galvużėlę? Kas šiúrinu galvėlę?

- 6 Vėjūžis pútė, Lelijos lingávu, — Taj šiúrinu galvužėlę, Taj šiúrinu galvėlę.
- 7 Sakéjs, mergużélė, Ne raudójusi. Ků raudóni vejduzélej? Ků raudóni vejdélej?
- 8 Lietaús išlýti Směgu išsnigti,— Taj raudóni vejdužělej, Taj raudóni vejdélej.
- 9 Sakéjs, merguzélé, Ne rupestinga. Ků, éjdama, svyraváj? Ků, šókdama, lingaváj?
- 10 A'ukštos kurpużelės Łajbas liėmenėlis,— Taj, ėjdama, svyravaú Taj, šókdama, lįngavaú.

171. Dajlýdalė.

- i Éjnu par dvarélį, Pro pravarėlį, Girdžiu: mánu tévužėlis Didelej ne spėjant;

¹⁾ Prilýgink 157 dájną.

- 8 Éjnu par dvaréli, Pro rútu darzéli, — Stóvi mánu merguzéle Rutélu darzély.
- 4 Mergużele manu, Lelijele, manu, Suskink, manu mergużele, Rutelu kvietkele.
- Aš turni suskintą Rutélu kvietkélę; Ne dėl távęs, bernużéli, Mánu rútos sétos,
- Ne dėl távęs, bérnaj, Mánu rútos setos, Ne dėl távęs, dobilėli, Gražėj nuravetos.
- 7 Éjnu par dvaréli, Pro áukšta svirnéli, — Stóvi mánu merguzélė Aukštamė svirnély.
- 8 Mergużélė mánu, Lelijėlė mánu, Išsuuk, mánu mergużélė, Šilkėlu kuskélę.

- Aš turiù išsiútą Šilkélu kuskélę, Ne dėl távęs, bernużéli, Grażéj išrašýtą.
- 10 Éjnu par dvarélį, Pro žirgu stajnélę,— Stóvi mánu mergužėlė Pas žirgu stalnėlę.
- 11 Mergużélė mánu, Lelijélė mánu, Pagýrdyki, mergużélė, Bérůssus żirgélus.
- 12 Bernużéli mánu, Dobiléli mánu, Ne gýrdyszu, bernużéli, Bèrúju żirgélu,
- 18 Mánu vandű drúmstas, Béru żirgu prúnkštas; Ni tu patsáj, bernużéli, Mánę ne ziurési.
- 14 Mergużele manu, Lelijele manu, Ja bus dűta Dievu dalis, Ràsi manu búsı.

172. Nor.

- Ej, jójau, jójau,
 Jódams, dumójau:
 Kur ma naktis nakvóti,
 Nakvynůže turěti?
- 2 Prijójau kieméli, kiemas ne-šlútas, Žiuriù pro langeli, dróbės ne-austos:

Če nėr mánu mergużėlės, Drobélu audėjūžės.

- s Vėsčiau żirgużėlį į pudimużį, Mėsčiau żiedużėlį į rudynużį; Kad nėr mánu mergużėlės Drobėlu audėjużės.
- Žvéngia zirgużelis po pudimużi, Rudyj ziedużelis po rudynużi; Kad ner mánu mergużeles, Drobelu audejużes.
- 5 Ej, jójau, jójau, Jódams, dumójau: Kur ma naktis nakvóti, Nakvynúżę turéti?
- 6 Prijójau kiemélį, kiemas nuštūtos, Žiūriu pro tangėlį, dróbės išaustos,— Taj če manu merguzėlė, Drobėlu audėjūžė.
- 7 Vèsčiau żirgużélį į żálą łánką, Máučiau żiedużélį ant bałtú ránku; Kad yr mánu mergużélė, Drobélu audėjūżė.
- 8 Łájgu¹) żirgużelis po żálą łánką Żeri żiedużelis ant bałtú ránku; Kad yr mánu mergużele, Drobelu audejuże.

¹⁾ Kiti: żvę́ngia.

173. Ter.

1 Gálva skaudéju Iš rupestuzélu; Išgirdaú mergélę Uż kitu éjnant, Vajnikùżį pardűdant.

Aj, svéjkink, svéjkink,
Mergýtė, mànę;
Païłsu żirgélis
ds. Po manim jáunu;
Aš jáunas ant żirgélu.

- O aš, išjódamas Į didę krygólę, Palikaú mergólę Rutólu darzély, Rutóles be-séjančę.
- Svéjkint-svéjkinčiau, Bernýti, tàvę; Jau senéj kálba Mùdu żmonélej Daug ne viernájs żodélejs.
- s O aš, parjódamas Iš didės krygėlės, Te-b-rąndù mergėlę Rutėlu daržėly, Rutėles be-skinančę.
- Aj, tegù kálba Kam gálva skaúda, O, mánu mergýte, Ne atbók měku Su rútu vajnikélu.

7 Aj, šóki, šóki, Po jaunimużėlus, Vis minki żodelus Vis po kojużiu Į jūdą purvynėlį.

174. Got.

- Kam tankej łankej
 Mane, bernużeli?
 Aš kałbūżes kentejau. } ds.
- Kan aš sakýsm Távej, bernużéli, Kad tu mànę noréjej?
- 2 Kad tu kentéjej, Mánu merguzélé, Kůděl tu ma ne sakéj?
- Kad mùdu áugsiv, Vièns kitu táuksiv, Abù jáunu búdamu.

- Kad mùdu éjsiv Nů tėvużėlu, Didżiùs dývus darýsiv.
- 6 Éjki, bernéli, Į áukštą svirnélį, Išnėšk šviesu kardùżį¹).
- 7 Pajimk kardéli, Ejk i darzéli, Iškirsk żalas rutéles.
- 8 Iškirsk rutéles, Iškirsk metéles, Paliki lelijéles.
- Vaj, aj, aj, Diéve, Diévùlau mánu, Kas yr mánu rutélèms, Kad jos zálos pavýtu?

- 10 Šalnà pašálu, Giédra pagiedréju Mánu żalàs rutéles.
- 11 Éjki, mergýtė, Į rútu darzélį, Prašýk tulaús burélu, Kad atżółtu rutélės.
- Atzels ruteles,
 Atzels meteles,
 Ne grinš jaunos dienelės,
- 18 Kad jau pavýtu Rútu vajnikélis Uż gełtónu kasélu,
- 14 Kad surudýju Kuksu żiedużelej Ant bałtúju rankelu.

175. Pirájtis.

- 1 Kad aš jójau par girélę Ir par żáląjį gojelį, Pro sidábru żiogrelį, Pro rutelu darzelį,
- 2 Į krėmėlį įjódamas, Bėrą żirgą šokindamas, Pentinėlejs spausdamas, Łaużtinėlejs témpdamas,
- S Ejn močiùtė į svirnėlį, Neš márgaję stůpużėlę; Prášu svétį į svirną: — Te mes pasiregėsma.
 - 1) Kiti lyrű: «dalgéli».

- Į svirnélį įėjdamas, Tėtužėlį svėjkindamas:— Ar ma lėjsi dukrėlę Šįn miėlą rudenėlį?
- Tėtużėlis pażadėju, Matużėlę parkalbėju:— Šitáj dukrós skrynėlė Ir ši šiłkú burvėlė.
- Ejn mergýte par kiemélį, Ejn jaunóji į daržėlį, Durėles darýdama, Prie rutėlu ėjdama:

7 Linksma buvau, kadà sejau, Dar linksmesne, kad ravejau, O nuludau, skindama, Graudżej verkiau, pindama.

176. Rim.

Var. 177.

- Abù mùdu jáunu,
 Tùriv žīrgus jáunus,
 Jósiv, jósiv vandravóti
 Į Velůnós miestą.
- 2 Prijójuv dvaréli, Aukštaji kalnéli; Išéjn, išéjn matuzélė Balta, kajp gulbélė.
- Balta, kajp gulbėlė, Balta, kajp gulbėlė, Tos matužės, tos senosios, Trys baltos dukrėlės.
- 4 O kad aš jójau Par żálą girélę, Ir sutikaú mergużélę Żalóje girélė.
- Mergużélė mánu, Lelijelė mánu Ar prijimsi šen naktelę Mane parnakveti?
- 6 Bernużeli mánu, Dobileli mánu, Tóli mánu teviškele, Ne galù prijimti.

- 7 Mergużele mánu, Lelijele mánu, Żaló girio po pušele Mùdu parnakvósiv.
- 8 Bernużéli mánu, Dobiléli mánu, Aš ne turiù priegalvélu, Ner kům pasidéti.
 - Merguzēlē mānu, Lelijēle mānu, Susirļnksiv lāpu, kviētku: Tan mes pasidēsiv.
- 10 Bernužėli mánu, Dobilėli mánu, Aš ne turrū patalėlu, Nėr kům użsikłóti.
- 11 Mergużele manu, Lelijele manu, Turm rudą sermegele: Tumi użsikłosiv.
- 12 Bernužėli mánu, Dobilėli mánu, Távu bėras žirgužėlis Šiaudájs apkrajtýtas.

177. Šałk.

Var. 176.

- Abù mùdu jáunu,
 Tùriv zirgus jáunus,
 Jósiv, jósiv vandravóti
 Į Velūnós miestą.
- Mergużele manu, Lelijele manu, Tu ne turi patalelu, Ner kum użsikłoti.
- Bernużéli mánu,
 Dobiléli mánu,
 Turn kiáurą sermegélę,
 Ta pačià użkłósiu.
- Mergużele manu, Lelijele manu, Tu ne turi priegalvelu, Ner kum pasikłóti.

- Bernužéli mánu, Dobiléli mánu, Łapukélus łáużysiu, Po galvélu kłósiu.
- 6 Bernuzeli mánu, Dobileli mánu, Kas tu esi do bernýtis? Kur távu zirgélis?
- Merguzele mánu,
 Lelijele mánu,
 Šilè, šilè pastatýtas
 Šiaudájs apkratýtas.
 - Te upélis téka, Te šapélus néša, O te mánu merguzéle Bálta višta péša.

178. Viksvà.

Var. 14, 37, 64, 140.

- Abù mùdu brólu,
 Abù mùdu tókiu,
 Abù mùdu skajstvejdēlu;
 Bėriējiė żirgélej.
- Jókiva, broléli Papiškiu kiemélį;
 - O Papiškiu kiemużelu Péjkiamos mergélės.
- Kad kełùżiu jójův, Kelù ne pajójův; Svýru, linku dirsiu várpos, Žirgu kójas dáużė.
- Prijójův dvaréli, Úšvélės vartélus: Šiaudájs vártaj uzstatýti, Kélmajs uzrąmstýti.

- Išéjna ůšvélė
 Iš kráulu tvartélu,
 O jos jáuna dukruzélė —
 Iš dagrú darzélu.
- Išéjna ůšvélè `
 Júda, kajp kůsélė,
 O jos jaunà dukrużélė,
 Kajp šìtu varnélė.
- 7 Abù mùdu brólu, Abù mùdu tóku, Abù mùdu skajstvejdélej; Berréjie żirgélej.
- s Jókiva, broléli, Pùpkajmiu ') kieméli; O Pùpkajmiu kiemély Giriamos mergéles.

- Skad kełùżiu jójův, Kelù jau pajójův; Svýru, linku kviečiú várpos Žirguj po kojélu.
- 10 Prijójův dvarélį, Üšvélės vartélus: Váriu vártaj užrakinti, Lenciúgu uztráukti.
- Išéjna úšvélé
 Iš. áukštu svirnélu,
 O jos jáuna dukruzélé —
 Iš rútu darzélu.
- 12 Išéjna ůšvélė
 Bałtà, kajp gulbélė,
 O jos jaunà dukrůžė,
 Kajp máriu putélė.

179. Mas.

- 1 Aj, ánzůlaj, Anzůléli, Anzůléli, Šimtšakéli, ds.
- 2 Ků stovéjej Vidurý łaúku? Ků rýmojej Ant šakélės?
- Ant atéjna,
 Šiaúrus véjas,
 Šiaúrus véjas,
 Bangùs liétus,

- 4 Łajbú šakélu Łaużytojélis, Ir liemenelu Skaldytojelis.
- 5 Aj, sesélė, Lelijėlė, Kū sėdėjej Vidurý svirnu?
- Ků sedejej Vidurý svirnu? Ků rýmojej Ant skrynélės?

¹⁾ Papiškej ir Pupkajmej — sódos Velûnós parakvijoje.

- 7 Ant atéjna
 Trys bernélej,
 Trys bernélej Pujkorélej.
- 8 Išvės tàvę,
 Seserėlė,
 Išves tàvę
 I svečrú šalėlę.

180. Cvir.

Var. 88.

- 1 Aj, kélkit, kélkit,
 Sunýčej mánu,
 Aj, kélkit ků vejkiáusej,
- 2 Aj, výkiť, výkiť Sávu seserélę, Výkiť ků grejčiáusej.
- O jau išvezta
 Músu seserélė;
 Rutélės pabarstytos.

- O ir pavýju Sávu seseréle Ant júriu, ant marélu.
- O antáj stóvi
 Músu seseréle
 Tarp kazóku pulkélu.
- Aj, skamba, ajda
 Jos alasuzelis,
 Kajp aukselu varpelis.
- 7 Aj, slůksu, driksu Jósios kasužélės, Kajp gežtóni šilkélej.

181. Didż.

- 1 Aj, šalė kėlu, ds.
 Paviėškelūžiu ds.
 Sto marga karčemūžė. ds.
- Aj, tenáj gérè Trys jauni brolélej Vis rinckaji vynůži.
- Miélaj išgórčiau
 Výnu kubkůżę,
 Ne turiù piningůžiu.

Żýčyk, mergůżė, Pórą šimtůżiu, Żýčyk, jaunóji,

Pórą šimtùżiu Ma bałtú piningùżiu, Muštiniu dorełùżiu.

Aj, kad atdűsi,
 Bernéli mánu,
 Aj, kad atdűsi,

Jaunasis manu, Ma baltus pininguzius, Mustinus doreluzius?

- 6 Pavasarůży Grédrą drėnużélę Płaúksiv júres-marůżes.
- 7 O ant ků pazínsiu, Bernéli mánu,

O ant ků pažínsiu, Jaunàsis mánu,

Távu júdą łajvùżį? s Visú bernużėlu Júdi łajvużėlej, Mánu bernélu mėłas,

Mánu bernélu Mélas lajvúzis, Różėms rašýts żėglúżis.

182. Sut.

- 1 Aj, tu bernéli, Bałamutéli, Kam nuvajtináj Żálą rutélę? ds.
- 2 Bernélis táre: Ne verk, mergélė, Su manim búsi Visą ąmżélį;
- s Su manim búsi, Tu ne prażúsi, Uż mànę jáunu Vargè ne búsi.
- 4 Tiktáj tévéluj Pasikłóniosiu, Ir dovanéles Jam dovanósiu,
- Kad tàvę jáuną Ma pavélytu, O ja ne nóri, Prineválytu.

- 6 Mergélè tárė: Atstók, bernéli, Tu, ne vilóki Jáuną mergélę.
- 7 Mánu tèvélis Ne toksáj ýra, Kad mànę vérkiant Varýs uż výrą.
- 8 Ja aš norėsiu, Ma pavėlyja, Ja ne norėsiu, Ne nevályja.
- 9 Vákars ne-tóli, Léjdszias saulélė, Méldziu, lydékit Mànę, brolélej,
- Lýgejs łaukélejs,
 Be pakalnélu,
 Zalà giréle
 Be vandenélu.

Jau rejk palikti Čion motynélę, O rejks nuvéjti Pas anytélę.

183. Bak.

- Akuti géres, ds.
 Akutéli géres, ds.
 Ni dajnélu
 Ne dajnavaú;
- Midùtį géręs Midutėlį gėręs, Ir dajnėles Padajnavaú.
- 8 Mergýtę védęs, Jáunąję parvédęs, Ir łovélę Padarýčiau.
- Łovélę dáręs, Naújąję padáręs, Ir mergélę Paguldýčiau.

- 5 Mergýtę gùldęs, Jáunaję paguldęs, Ir aš jáunas — Prie šaléles.
- 6 Mergytė mánu, Patajkúnė mánu, Kům aš tàvę Nuraminsiu?
- 7 / Séski į łajvólį, Kélsiu par jurėles Į tą sáldżią Rámu żémę¹),
- s Kur ne aug rugėlej, Ne łapó kviėtėlej, Tik šios saldžios Vynugėlės.
- Ni tu te sušilsi, Ni tu te nušalsi, Vynûgeles Be-rankiosi.

Ni gelsvi kvietélej; Te ne braúksi Prakaitélu.

¹) Kiti: — Į šin żálą Krrúku łaúką, Kur ne aug mieżelej,

184. Didż.

Var. 185.

8

11

- Anksti rýtą kélau, Saulélė tekėju. Éjsiv mùdu, brołużėli, Žirgėlį bałnóti.
- 2 Zirgéli balnójau, Su zirgu dumójau: — Tajsýk kójas, júdberéli, Jóssu par šiléli.
- 8 Par šilélį jójau Šilélis dųnzgėju, Kur ùżsklęndżiau akmenėlį, Ugnėlė żėrėju.
- Prijójau kieméli, Úšvélės dvaréli. Váriu vártaj užrakinti, Lenciúgaj užtráukti.
- 5 Išéjna ůšvélė, Senà motynělė, Váriu vartužėlus kélė, Už rankélės tvérė,
- 6 Uż rąnkélės tvérė, Į seklýčę védė; Véda mànę į seklýčę, Sodin uż stalélu.

- Par seklýče ejaú, Seklýčia dunzgéju; Tárška, bárška pentinélej Ant mánu kojélu,
- Tárška, bárška pentinélej Ant mánu kojélu, Vérkia mánu merguzéle, Kajp agűna krinta.
- Cit, ne verk, mergélė, Raminki širdėlę; Jagù búsi Diévu likta, Ràsi mánu búsi.
- 10 Par seklýče ejaú, Seklýčia dunzgeju; Sklýdur-lýdur vajnikélis Ant mánu galvéles.
 - Uż stáłu sėdėjau, Ałų, midų gėriau; Kad pažiúriu pro łąngėlį:— Žirgas ąnt dvarėlu.
- Żúrnu pro łąngéli: Żirgas ant dvarélu; Sniegti, lýja, rasa krinta Ant mánu żirgélu.
- 13 Użtekék, saulélė, Papúski, vėjéli, Nušildiki, nuvėdūki Nů żirgu rasélę.

185. Sen.

Var. 184.

- 1 Anksti rýtą kélau, Su žirgu kalbějau; Anksti rýtą atsikélęs, Po dvárą vájkščiojau.
- Po dvára vájkščiojau, Su zirgu kalbéjau:— Tu, zirgaj, ejdáuninkaj, Tajsýki kojéles,
- s Tajsýki kojéles, Jósiv svečrú šáli, Jósiv, jósiv svečrú šáli Úšvélės łąnkýti.
- 4 Par łaukélį jójau, Łaukélis dunzgėju, Ir iš žirgu padkavėlės Ugnėlė žėrėju.
- Par šilélį jójau, Šilė šėką róviau, Ir ant jūdu lajvužėlu Žirgėlį pašėriau.

- Šėkėlis pavýtu, Žirgėlis sužvįngu; Ne-žin, ne-žin, beg nujósm Pas jauną mergėlę.
- 7 Dvarélį prijójau, Iš šaudýklės šóviau: — Išėjk, išėjk, mergużėlė, Atkėłk ma vartėlus.
- Išéjna ůšvélė, Tárė ma żodélį: Vérkia távu mergužėlė Seklýčio už stáłu.
 - Sédi uz stalélu, Žiúri pro łąngélį: Šałna šáłu, rasa kritu Ant beru zirgélu.
- 10 Púski, vèjéli, Kájtinki saulélė, Bent nupúski, nuvédinki Nů žirgu rasélę.

186. Tol.

- 1 Anữ gátu vajkáj, Taj tikrì metágej; O jiệ sákė, Jiệ pramánė: ds. Màne itgáj miegant.
- Kajp aš ne miegósiu, Kajp aš budri búsiu Aš ne jaučiù Tam kiemely Kugančiu bernélu.

- Aug mánu bernélis,
 Aug mánu jaunásis,
 Dar par łaúką,
 Dar par antra
 Uz zalós giréles.
- Vandenélu ejaú,
 Váriu vártus kélau, —
 Te nupülė,
 Te nukritu
 Mánu vajnikėlis.
- 5 Paskù mánęs ėju Trys jauni brolėlej; O šiů trėčiu Ne pażinstu, Šalbėriaus-bernėlu.
- 6 Ja brolélej rádu Mánu vajnikéli, Taj nešiósiu, Taj dévésiu Nor trejùs metélus;
- 7 Ja bernélis rádu Mánu vajnikéli, Ne nešiósiu, Ne dévésiu Ni trijú diénélu.

187. Pav.

- n Anó pùsė Némůnu,
 Trys klevélej żalávu;
 Ant tu klevélu,
 Ant tu żalúju
 Trys karvélej uřdávu.
- Ni taj bùvu karvélej, Ni taj bùvu pilkiéjié, Tik trys bernélej Del jaunés mergéles Łabáj susiginčyju.
- Vienas sákė: mánu bus; Ąntras sákė: kajp Dievs důs; O šis trečiasis Visú jauniausiasis Łabáj użsirústinu.

- 4 Nusiéjčiau į miestą, Pasąmdýčiau kąnklóriu: Šok, mánu mergůżė, Pakól vajnikũta, Dabàr línksmas čésas bus.
- Anó pùse Nómûnu,
 Trys liepéles zalávu;
 Ant tu liepélu,
 Ant tu zalúju,
 Trys gegütes kukávu.
- 6 Ni taj bùvu gegùtės, Ni taj bùvu rájbosios, Tik trys mergélės Dėl jaunú bernélu Łabáj susiginčyju.

- 7 Viena sáke: mánu bus, Antrà sáke: kajp Dievs Důs, O ši trečióji, Visú jauniausioji, Łabáj użsirústinu.
 - 8 Nusiéjčiau į kiemą, Pasąmdýčiau dudórių: — Šok, mánu bernūži, Pakól pentinūtas; Dabar linksmas česas bus.

188. Kos. Var. 189.

- Močiùtė mánu,
 Senóji mánu,
 Ne sék par-tánkej
 Žalú rutélu,
- Ne sék par-tánkej Żalú rutélu, Ne rejkałáuja Mánu širdélė.
- s Dukrýtė mánu, Jaunóji mánu, Ant ků panúdu¹) Távu širdélė?
- 4 Močrůté mánu, Senóji mánu, Kur par łaukéli Šešéjs vaziávu;
- Kur par łaukeli Šešejs vażiávu, Margi kurtelej Pirma nubegu.
- 6 Dukrýtè mánu, Jannóji mánu, Kajp vóżyjejsi Uż pónu éjti?

- 7 Kajp vóżyjejsi Uż pónu éjti? O ar mokési Su jům kalbéti?
- 8 Močrůtě mánu Senóji mánu, Ant tévu dváru Výšnu sodélis,
- Ant tévu dváru
 Výšmu sodélis,
 Už výšmu sódu —
 Júrės-marélės.
- 10 Ja geráj búsiu Úgéles rínksiu, Ja kajp matýsiu, Nusiskandinsiu.
- 11 Aš išmiėrūsiu Máriu dugnėlį, Aš išskajtýsiu Máriu žuvėles.
- 12 Ýra żuvélė Ir lydekėlė, O tik taj nėra Mánu močrūtės.

¹⁾ Kiti lyrű: «pałáużej».

189. Vid.

Var. 188.

- Močrůtě mánu, Senóji mánu, Ne sék par-tánkej Zalú rutélu.
- 2 Dukrýté mánu Jaunóji mánu Ant ků panúdu Távu širdélė?
- 8 Ar ant bajóru? Ar ant ponájčiu, Kur par łaukóli Šešéjs vażiávu?
- 4 Ar vargamistros? Ar ant čimiélaus¹), Kur par diénéle Pjúkla švýtavu?

- Ne ant bajóru,
 Ne ant ponájčiu,
 Ne vargamistros,
 Tik ant čimiélaus,
- 6 Ne vargamistros, Tik ant čimielaus, Kur par dieneles Pjúkła švýtavu.
- 7 Dukrýté mánu, Jaunóji mánu, Dėl kũ išblýškę Távu vejdélej?
- 8 Słabni barštůżej, Dirsiu důnůżė, — Dėl tů išblýšku Mánu vejdélej:
- Kasdién kukùlej, Ant piet grużùlej, O vakarienej Żali łapiene.

190. Puskepałájtė.

- Močrůtě mánu miéła, Miéłaj mánę augináj, Ne-miéłam pażadějej.
- Pażadejej bernużuj, Berneluj girtūklużuj, Giréles médininkuj.
 - ¹) Čimiėlus dróčius.
- Išjódams į girūżę,
 Įgraudinaú mergūżę: —
 Łauk mànę ant dvarélu.
- 4 Parbég margi kurtůżej, Parjó mánu bernůżis; Aš jauna ant dvarélu,

- Vartùżius atkéldama, Kurtùżius įléjsdama: — Jok še, mánu bernéli.
- 6 Żirgużiu uż kamanú, Bernużiu uż rąnkużiu: — Sesk żemýn nu żirgelu.
- Žirgůžį į stajnůžę,
 Bernůžį į svirnůžį, —
 Už báltůjů stalélu.

- 8 Žirgůžiuj abrakůžiu, Bernůžiuj — rincvynůžiu, Kviétìniu pyragělu.
- 9 Aš pátalą klódama, Bernélį globódama: — Gùlki, mánu bernéli,
- 10 Gùlki, mánu bernůzi, Pramigk pirmą miegůzi; Aš jaunà prie šalélės.

191. Bókanienė.

- O aš ne norėjau
 Uż bernùżiu ėjti,
 O aš ne norėjau
 Bernùżiu klausýti.
- 2 O aš nusiéjčiau Į żálą girélę, O aš pasivérsčiau Į girios gegélę.
- s Atéjna bernélis Su šviésia plintéle; Kéta máne šáuti, Rájbaje gegéle.
- 4 O jis priejdamas, Żodùżį tárdamas: — Taj grażi girélė Ir girios paukštélė.
- O aš ne norėjau Uż bernużiu ėjti, O aš ne norėjau Bernužiu kłausýti.

- 6 O aš nusiéjčiau Į żálą łąnkélę, O aš pasivérsčiau Į żálą żolélę.
- 7 Atéjn bernuzélis Su sviésiu dalgélu, Kéta mànę pjáuti, Łąnkéles zolélę.
- 8 O jis priéjdamas, Żodùżį tárdamas: — Taj grażi łąnkólė Ir łąnkós żolélė.
- 9 O aš ne norejau Uż bernużru ejti, O aš ne norejau Bernużru kłausýti.
- 10 O aš nusiéjčiau Į sraúnų upėlį, O aš pasivėrsčiau Į márgą žuvėlę.

юшкевичъ.

- 11 Atėjna bernélis Su šiłkú tįnklėlu; Kėta gauti manę, Margąję żuvėlę.
- O jis priejdamas, Żodùżį tárdamas: — Taj grażùs upélis Ir margà żuvélė.

192. Juš.

- O kad aš buvaú
 Pas motynużę,
 Pas motynużelę
 Viesnia viesejau;
- 7 Ant ků pažináj Mànę, brołużeli, Kad pavadináj Sávu seséle?
- O kad aš ėjaú Viėšiu kelużėlu, O ir priėjaú Sróvės upūži, —
- 8 Ant báltu ziurstélu, Ant áuksu ziedélu, Ant tű pazinaú Tàve, seseréle,
- s Ant tů upużélu Siaúras lieptùżis, Po tům lieptużélu — Jůdas łajvùżis,
- Ant tů pazinaú Tàvę, seserélė, Tàvę, seserélė, Bałtà lelijélė.
- 4 Po tům lieptužélu —
 Jűdas łajvůžis,
 Tame łajvůžely —
 Jáunas bernůžis.
- Sugrįnżk, seserėlė, Nors pas motynėlę, O mes tau nupirksim Márgą skrynùżę.
- Bernúžís tárė, Łajvė sėdėdamas: Briski, mergužėlė, Į gilumůžę.
- 11 O mes tau nupirksim Márgą skrynůżę; Močiùtė sukráus Didį krajtůżį.
- 6 Brolélis tárė, Žirgė sėdėdamas: Briski, seserėlė, Iki brastùżiu.
- O kajp aš grįnšiu, Ne-kęnčiamoji, Visú žmonužėlu Pakalbamoji?

- 18 Kałb kajmynélej, Kałb susėdėlej, Jauni dragůlélej — Po jaunimùżį.
- 14 Aj, ne dbók niếku, Mánu seserélė, Mink šauniùs żodélus Vis po kojùżiu,
- Mink šaumūs žodėlus Vis po kojūžiu, Ne-viernias kalbėles Į rudynūžį.
- O kajp ir geriáusia Močiùtės dukrėlė, Ni viena n'išėju Be tu kalbūžiu.

193. Вор.

- O kad aš gériau
 Diéną naktélę,
 Da mánu galvélė,
 Da niéku néra.
- O´kad aš jójau
 Šimtą mylélu,
 Da sávu žirgélį
 N'išmustravójau.
- O aš prageriau Šimta šeštóku,
 Ant beru žirgelu
 Be-sededamas,
- 4 Ant bëru zirgu Be-sëdëdamas, Ant týmu balnélu Be-rýmodamas.
- Búčiau prageręs
 Ir antra šimta,
 Lustaúnas zirgélis
 Ne nustovéju,
- 6 Ne nustovéju, Tajp šokiněju; Sieróji żemélė Po jům drebéju.

- 7 Žirgéli mánu, Beràsis mánu, Bėgk, mánu żirgéli, Šimtą mylélu.
- 8 O kajp nubegsi Šimtą mylėlu, Pribėgsi, zirgėli, Ūšvės dvarėlį,
- Üšvės dvarėlį,
 Váriu vartėlus,
 Üšvėlės dvarėlį,
 Váriu vartėlus.
- O ja użkélti Váriu vartélej, Atmùški, żirgéli, Nor su kojélėms.
- 11 O ir išéjna Jaunà mergélė, Išéjna mergélė Iš rútu dárżu.
- Mergýtė mánu,
 Jaunóji mánu,
 Suskink ma, mergélė,
 Rútu kvietkéle.

- 18 Ja ne rutélu, Ja ne żalúju, Nor prastú żolélu, Mejrunélu.
- Kad ir mejrúnaj 14 Prástos żolélės, Bil mánu mergélės Dovanélės.
- Mergýte mánu 15 Jaunóji mánu, Išsiúk ma, mergélė, Šiłkú kuskélę
- 16 Ja ne šilkėlejs, Ja ne żaléjsejs, Nor prastájs szulélejs, Baltinélejs.
- Kad ir baltinej 17 Prasti sıulélej, Bil mánu mergélės Ránku darbélej.

194. Bakš.

Var. 185.

- O kad aš buvaú Máżas, mażrukélis, Vygużele vygrujams, Miegu ne norejau;
- O kajp użaugau 2 Pas sávu tevéli, Po stajnéle vájkščiodamas, Zirgélejs geréjaus.
- Tetużeli mánu, 8 Sengalvéli mánu, Katran dűsi ma zirgéli, Šalin išlejsdamas?
- Sunużeli manu, Dobileli mánu, Kur gražiáusias, kur beriáusias, — Benè ýra merguzélė Taj távu zirgélis.

- O da ne išjójau Iš tėvėlu dváru, Surudýju kamanélės, Auksélu kilpélės.
- Liépė tėvélis Jáuną żénytisi; Aš ne żinaú, kur aug Mánu mergużelė.
- Signtė tėvėlis 7 Ant júrnu kraštélu:-Atbegs távu merguzéle Jurélèms-marélèms.
- Atbėgu lajvėlis 8 Jurélėms-marélėms; Jůdamè lajvély?

のできる。 これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできる

- O da ne pribégu Jůdàsis řajvélis:— Sésk, mergélė, lelijélė, Į mánu řajvélį.
- 10 O da ne įsėdu Į jūdą łajvėlį, Ir apgrįmzdu łajvėlis Júriu gilumėly.
- 11 Użtiku šalnélė, Šiaurūsis vėjėlis, Ir užšálu lajvėlį Jūriu gilumėly.
- 12 Użtekék saulélė, Nutirpink ledélį; Žádi mánu brolélej Jurélės žvejóti.

- 13 A tik te-sugávu
 Júrm narunéli,
 Júrm-márm narunéli,
 Vandèns paukštéli.
- 14 Sąmdýčiau narúną, Máriu paukštélį, Benė suras merguzėlę Jurėlu dugnėly.
- O tik te-surádu, Rútu vajnikéli, Žalú rútu vajnikéli, Kuksu žiedéli.
- 16 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévulélau mánu, Kad nėr mánu mergużélės, Aš nesiżénysiůs.

195. Stan.

- O, kad aš áugau
 Pas tevuzelį,
 O dukterėlė
 Pas motynėlę,—
 Abùdu grážiu, raudónu,
 Abù viens kitą mylėjūv.
- 2 O aš nuéjčiau Į áukštą svirną, Użsidarýčiau, Margó skrynélė; Tur but aš távu ne būsiu, O jau aš tàvę ne nóriu.
- a Aš pasivėrsčiau Į auksu raktą, Atsirakinčiau

- Márgą skrynélę; Aš tenáj ràsčiau żiedùżį, Tąn sávu jáuną mergùżę.
- Aš pasivérsčiau Į gegużėlę, Grażéj łakióčiau Po výkšniu sódą; Tuŕ buť aš távu ne búsiu, O jau aš tàvę ne nóriu.
- Aš pasivérsčiau Į sakalėlį, Grazėj łakióčiau Po výkšniu sódą; Benė pagaučiau gegūtę, Tąn savu jauną mergūtę?

- 6 Aš pasivérsčiau Į lydekėlę, Grażéj nardýčiau Po ażerėlį; Tur but aš távu ne búsiu, O jau aš tàvę ne nóriu.
- 7 Aš pasivérsčiau

 Į žvejókėlį,

 Gražėj žvejóčiau

 Po ažerėlį;

 Benė sugaučiau žuvūžę,

 Tan savu jauną mergūžę?
- s Kad Diévas dűtu Giédrą diénélę Ir ant mergélu Gérą łajmélę; Důk, Diévaj, gérą diénùżę Ir ant mergélu łajmùżę.

196. Bakš.

- O, kan jus lúdit, Jáunosios sesélės? O kan rýmot ant rankélu? ds. Kan tajp graúdżej vérkiat?
- 2 Kan mes ne lúsim, Kan mes ne ludésim, Kad če nėr, ne matýt, Kuriŭ aš norėjau.
- 8 Kurıŭ aš norējau, Širdélė turėjau; Antáj sėd ant stalėlu, Pentinėlus švėjčia

- Šalė sėď brolélej, Jauni diėverėlej,— Ne sulėjd manę jáuną Su jáunu bernėlu.
- Jus išsikalbékit, Jau kójas-rankéles, Ne kajp mànę jáuna Nů jáunu bernélu.
- 6 Senéj sukalběti Mejliéjie żodélej, Jau senéj sumajnýti Auksélu ziedélej.
- 7 Karčemėlė gėriau, Karčemėlė šókau, Karčemėlė su mergėle Žodėlį kalbėjau.

197. Tum.

- o pakálné koplytélé, s
 Da ne muravóta, —
 Te vájkščioju merguzélé,
 Da ne vinčiavóta.
- 2 Éjna mérga į bażnýčę Vidurý sesélu, Kajp ant dangaús setinėlis Vidurý zvajgždelu.
- s Éjkit mérgos palengvéli, O kad ne dulkétu, O kad mánu merguzéle, Baltà vajkštinétu.
- Šókit mérgos palengvéli,
 O kad ne trinkétu,
 O kad mánu merguzélé
 Sáldžej išmiegótu.

198. Sen.

- Pas tėvėlį augau, Grýną dũną valgiau,
 Po stajnėlę vajksčiodamas, Žirgėlus žiurėjau.
- 2 Tėvutėli mánu, Sengalvėli mánu, Katrąn dūsi, pażadėsi Mánik żirgużėlį?
- Sunutėli mánu,
 Dobilėli mánu,
 Ků širmiáusias, ků gražiáusias—
 Taj távu žirgélis.
- 4 Iš tėvėlu jėjau, Kepùrę kilnėjau:— Sudiėv, sudiėv susėdėlams Ir senám tėvėluj.

- Par łaukélį jójau, Viéškelis dunzgėju, Kur użmýntau żálę żólę, Żolélė pavýtu,
- Kur użmýmau żólę, Żolélė pavýtu, Kur paspýmau akmenėlį, Ugnélė żėrėju.
- 7 Prie dvarélu jójau,
 Į murélį šóviau,
 Kad ne zirgas, ne balnélis,
 Búčiau pats pražůvęs.
- 8 Žirgas sutrepsēju, Bádnas pasvyrēju, Visi mānu néprietelej Šalimis nuēju.

199. Bar.

Pašlajtélejs,
 Pakraštélejs
 Jaunà mergà vájkščioju.

Ji, vájkščiodama,Ji, ulavódama,Żalùs paléjus rínku.

- s Ir surinkdama, Ir sudėdama, Į kviėtkėlę dėdama,
- 4 Ji, sudėdama Ir sudabindama, Vajnikėlį pindama,
- Ji, nupindama, Ji, nudabindama, Su vajniku kalbēju: —
- 6 Vajnikéli Žálůjů paléjaus, Kur aš tàvę padésiu?
- 7 O kajp nuvéjsm Uż jáunu bernélu, Skrynùżė paguldýsm.

- 8 O kajp įdėsiu Į márgą skrynėlę, Skrynūżė be-rudýsi.
- O kajp sugrinšu
 Vėl pas motynėlę,
 Vejužė paguldýsuu.
- 10 Kajp paguldýstu Żalóje vejélė, Raséle atgajvinstu.
- 11 Mergużélė, Bałtà lelijėlė, Aš daugiaú ne sugrįnšiu.
- O jau użzélė, O jau użáugu Baltrėjiė gobturėlej.
- O jau sudžiovinu, O jau sudědinu Skrynélė vajnikélį.

200. Juš.

- Pétnyčioje zirgůzi šériau, Subatóje pasibalnójau, Nedėlós rytéli Iš tévu dvarélu Išjójau.
- O kajp prijójau ůšvélės dvárą, O kajp prijójau senósios dvárą, Išéju ůšvélė, Atkélė vartélus, Įléjdu.
- s Ir pririšu żirgużélį, Ir pririšu jūdbėrėlį,

Pririšu zirgélį Prie rútu darzelu, Berąjį.

- 4 Ir sużvingu żirgużelis, Ir sużvingu judberelis, Sużvingu żirgelis, Suvirku mergele, Jaunoji.
- 5 Aj, cit, ne vérki, merguzéle, Aj, cit, ne vérki, lelijéle, Aš pirksıu ziédéli, Ant baltú rankélu, Auksélu.

201. Dajlýdale.

- Po motynélės Stiklu langelu Alyvůžė żyděju.
- 2 Po alyvėle, Po šimtšakėle Stov dvi jauni sesėli.
- s Ji, stovédami, Graúdżej vérkdami, Su vajniku kalbéju: —
- 4 Tu, vajnikėli Žalú rutėlu, Kur aš tàvę padėsiu?
- 5 Ar anytélej, Ar mošytélej, Ar šiam jaunám bernéluj?
- Ni anytélej,
 Ni mošytélej,
 Tik šiam jaunám bernéluj.

- 7 Ta anytélė, Panturonėlė, Šąndė manu darbėlį.
- Ta mošytélė,
 Pajūdakėlė,
 Ir kojėlu żingsnėlus.
- O tas bernélis, Šélmis-narélis, Bandė manu budėlį.
- 10 Išsibandýki, Šélmi-bernéli, Sávu běra žirgélį.
- 11 Mànę išbąndė Tévas, močiùtė, Lik mànę użauginu:

12

Par trejùs métus Výgė vygiávu, Ant rankélu nešióju.

- 13 Tu nesirúpink, Mánu mergélė, Aš tàvę nuraminsiu
- 14 Aukštám svirnély Naujó lovélė Po púku patalėlejs.

202. Tot.

Var. 257.

- 1 Privażiávu svetélu Piłnas tévu dvarélis Ir prisédu svetélu Pilni tévu sůlélej.
- Verk mergýte jaunóji, Par asléle éjdama, Verk mergýte jaunóji, Par kieméli éjdama,
- 8 Verk mergýtė jaunóji, Į darżélį éjdama, Verk mergýtė jaunóji, Żalàs rútas skindama,
- 4 Verk mergytė jaunóji, Vajnikėlį pindama, Verk mergytė jaunóji, Ant galvėlės dėdama.
- Verk senóji močrůté, Krajtélį išléjsdama, Verk senàsis tevélis, Daléle atskirdamas.

- 6 Verk jaunóji sesélé, Šalélė sėdėdama, Verk jaunóji sesélė, Priė šaliės sėdėdama.
- 7 Verk jaunéjie brolélej, Łaukélu lydédami, Żvéngia brólu żirgélis, Purvynéli brisdamas.
- 8 Be-vélyčiau ant dangaús Žvajgždélė be-žibanti; O ir aš sėtinėlis Vis priė távu šalėlės.
- Be-vélyčiau ant máriu Żuvélė be-płaúkianti; O ir aš karosėlis Vis prie távu šalėlės.
- Be-vélyčiau daržély Rutélė žalújanti;
 O ir aš diėmedėlis
 Vis priė távu šalėlės.
- 11 Kam žálas diemedélis Ma dýgus aršketélis, Ma dýgus aršketélis Vis prie mánu šaléles.

203. Pocálė.

- Atjóju Júrkus
 Kumpà kuméle,
 Be bálnu, be plóščiaus,
 Šilkú botágu.
- Ne jóki, Júrkau, Į músu kiéma, Ne vilók mergélés Iš rútu dárzu.

Aš nóriu gáuti Jáuną mergélę, Jáuną mergélę, Didżę verpéję.

- Anà sùverpė Płónas drobéles Be linú, be suilu Ir be vindélu;
- 5 Anà išáudė
 Pronas drobeles
 Be skietu, be nýčiu,
 Be muštuvelu.
- Ans nudėvėju
 Płónas drobėles
 Be kúnu, be dúšios,
 Be svejkatėlės.

204. Dajlýdalė.

- Aš po łąnkélę vájkščiojau,
 Bałtáj rąnkéles mazgójau;
 Atjója bernélis
 Par żálą łąnkélę
 Pas mànę.
- Mergużélė, tu, mánu, Lelijėlė, tu, mánu, Ar éjsi uż mànę, Ar búsi tu mánu, Mergélė?
- Bernużéli, tu, mánu, Dobiléli, tu, mánu, Parkalbék tévéli Ir séną močiùtę, Tu, mánu.

- Tevužéli, tu, mánu, Sengalvéli, tu, mánu, Ar dűsi, ar léjsi Jauniáusę dukrélę Uż mànę?
- Aš par girélę vażiavaú, Gegużélė kukávu: Sustók, bernużéli, Důk ma pakłausýti Gegùtės.
- 6 O ar girios gegùtė?
 O ar sódu paukštélė?
 Ar mánu tėvėlis
 Ir senà močiùtė
 Dusávu?

7 O ni girios gegélė O ni sódu paukštélė, Tik manu tėvėlis Ir sena močiūtė Dusavu.

205. Paliénė.

Var. 128, 152.

- Bijunélis zálas, Bijunélis grazùs, Bijunélu zali lápaj, Raudóni ziédélej,
- 2 Ant tévu dvarélu Žirgélį bałnójau, Bałnódamas, żabódamas, Su žīrgu kalbėjau:
- s Ej, tu, żirgużeli, Mánu jūdbereli, Kajp aš josiu pas mergelę, Kełk aukštáj galvelę.
- 4 O kad aš jójau Viéšiu viéškelélu Ir patínku żalà rúta Šalè viéškelélu.

- O kajp prijójau Úšvélės dvarélį, Sodin mànę nů żirgélu,, Véda i svirnéli,
 - Į svirnélį véda, Uż stáłu sodina; Uż stalélu sėdėdamas, Rincką výną gériau.
- Uż stáłu sedejau, Pro łąngą żurejau, Šóka kieme jaunimelis; Grażù pażiureti.
- Bu šimtélu dűčiau, Su bernélu šókčiau, Skámba, čárška pentinélej Po mánu kojélu.
- Tris šimtélus dűčiau, Su mergéle šokčiau, Žība, żéri pażibélej Ant jósios galvélés.

206. Jurg.

- Ej, aš mrégu, mrégélu, Saldaús mrégélu labáj—, Aš n'imanaú, kur gùlti, Kur galvéle padéti.
- 2 Ejk še, mánu mergélé, Gulk ant mánu kelélu, Gulk ant mánu kelélu, Ant baltúju rankélu.
- 8 Atgùldama, palikaú, Pabùsdama, ne radaú Ant rankélu ziedélu, Ant galvós vajnikélu.

- Cit, ne věrki, mergélė, Aš pats búsiu svietkėlu, Aš pats búsiu svietkėlu Rutėlu vajnikėlu.
- Svetimóje šalélė, Ant mošélės galvélės, Ant mošélės galvélės, Ant gelsvúju kasélu.
- 6 Cit, ne vérki, mergélé, Aš pats búsiu svietkélu, Aš pats búsiu svietkélu Auksinélu ziedélu.
- 7 Svetimóje šalélė, Ant mošélės rankélu, Ant mošélės rankélu, Ant be-várdžiu pirštélu.

207. Dajlýdalė.

Var. 12, 40, 82, 390.

- 1 Dunojelis, Kajp upelis, teka. ds.
- 2 Aš girdéjau, Kan močiùtė šnéka:
- s Żádi mànę Uż sénu nudűti.
- Aš mokėčiau Séną čenavóti:

- 5 Par dvi diéni Dúmůse rukýčiau,
- 6 Trečió diėnó Šármu pagýrdyčiau,
- 7 Par kiemelį Kulėlejs łájdyčiau,
- s Par úlyčę Šunims użpjudýčiau,

- 9 Par łaukéli Grumslélejs métyčiau,
- 10 Par girélę Vilkélu sąmdýčiau.
- 11 Dunojelis, Kajp upelis, teka.
- 12 Aš girdėjau, Kan močrūtė šnéka:
- 13 Žádi mànę Uż jáunu nudűti.
- 14 Aš mokėčiau Jauną čenavóti:

- 15 Par dvi dieni Pyrágajs penečiau,
- 16 Trečió diệnó Midùm pagýrdyčiau,
- 17 Par kiemelį Žiedelį parisčiau,
- 18 Par úlyče Skambùčru skambinčrau,
- 19 Par łaukéli— Pati palydečiau,
- 20 Par girélę Gegùżę prašýčiau.

208. Juš.

ds.

- Bijunélis zalús,
 Bijunélis grazús,
 Bijunélu
 Žali lápaj,
 Geltóni ziedélej,
- 2 Iš šaknélu ráusiu, Į kviėtkėlę dėsiu, O aš sávu Bijunėlį Su savimi vėšiu.
- s Mergużélė mánu, Lelijélė mánu, Kad tu nóri Šalin éjti, Begù móki áusti.

- 4 Bernużéli mánu,
 Dobiléli mánu,
 Aš ne turiù
 Motynélės,
 Nėr kam pamokinti.
- Mergużéle mánu, Lelijéle mánu, Aude kremu Audejéles, Del kû ne żraréjej?
- 6 Bernuzeli mánu,
 Dobileli mánu,
 Maża buvaú,
 Ne išmaniaú,
 Dėl tu ne ziurėjau.

- 7 Mergużele mánu. Lelijele mánu, Črúłba girro Du paukštelu, Kas júdu išmokinu?
- 8 Bernużeli mánu, Dobileli mánu, Šałna šáłu, Rasa kritu, — Taj júdu išmokinu.

209. Dajlýdalė.

Var. 23, 151.

- Vákar gériau,
 Girtà buvaú,
 Dukrélę pażadéjau,
- 2 O šęn dienélę Išpagiriójau, Dukrélės żełavójau.
- s Ejna močrůtě Po rútu dáržą, Dukrélės jieškódama:—
- Yra rutélės, Yr lelijėlės, Nėra mánu dukrélės.
- Éjna močrůté Į áukštą svirną, Dukrélės jrėškódama:
- 6 Ýra skrynélės, Płónos drobélės, Néra mánu dukrélės.

- s Ýra zirgélej, Yr kamanélės, Nėra mánu dukrélės.
- Vájkščio močiùtė Po márgą dvárą Sunélus kilnódama:
- 10 Kélkit sunélej, Mánu jauniéjie, Bałnókite zirgélus.
- 11 Kajp pabažnósiť Bérus žirgélus, Výkiť sávu sesélę.
- 12 O ir privýjum Sávu sesélę Prie marélu kraštélu,
- 18 Į lajvą sėdant, Tinklą be-mėzgant, Su bernūžiu be-kalbant:—
- 14 Grį́nżki, sesélė, Músu jaunóji, Grąnżin tàvę močiùtė.

19

- O jau ne grįnšiu, Jauni brolėlej, Aš ne júsu sesėlė.
- Aš ne sesélé, Jus ne brolélej, Aš vična siratélė.

210. Rumš.

Var. 23, 151, 211, 212.

- Vájkščio sená močiúté Po márgaji dvaréli, E, e, Po márgaji dvaréli.
- 2 Vájkščiodama, dúsavu, Sunytélus kilnóju: E, e, . . . ¹).
- s Kelk, sunýti, viriáusias, Balnók žirgą beriáusią,
- 4 Bałnók żirgą beriáusią, Vyk sesélę jauniáusią.
- 5 Ir suvýju sesélę Ant jurélu-marélu,
- Ant jurélu-marélu, Júdam lájve be-sédint,
- Jüdam lájve be-sédint,
 Łájvu šmúrus be-tájsant,
- 8 Łájvu šmúrus be-tájsant, Su łajvúnu be-kálbant:

- 9 Grinżk, sesélė jauniausia, Grażin tavę tėvėlis,
- 10 Grážin tàve tévélis Ir senà motynélė.
- 11 Jau ne grįnšiu, broléli, Broléli, dobilėli.
- Kad ir pati ne grinši, Nors vajniką granżinki.
- 18 Jau mánu vajnikélu Abrozélej kajšýti;
- 14 Jau mánu kaspinélejs Karunélės rėdýtos;
- Jau mánu vardużélis Bażnýčio apsakýtas;
- 16 Jau mánu pravardélé Gromatélé rašýta.

¹⁾ Ant tů pavýdalu lyrůk «e, e», su żódżejs antrós ajlós żédnam pósme żemiaús.

211. Pocálė.

Var. 23, 151, 210, 212.

1	Dar gajdélej
	Ne giedóju,
	Kad matùšė kelė,
	A ja, a ja, ja,
	Kad matùšė kėlė ¹). ds.

- 2 Gére svetéj, Ulavóju, Sunélus bùdinu.
- Bėg matùšė Par krėmėlį Sunėlus żádinti: –
- 4 Kélkit, kélkit, Sunytájtej, Ne-b-ér seserélés.
- Rejks jums jóti, Rejks vaznűti Sesélés jieškóti.
- 6 Pasikláuski Matušélės, Kuriù kelù jósma?
- Kajp išjósić
 Pro vartělus,
 Ràsić kryżkelěli
- 8 Ir atràsit Vièškelėlį, Rutėlės barstýtas.

- 9 Ir atrádum Żalàs łąnkas, — Żirgélej ganýti.
- 10 Ir atrádum Ezeréli, — Żirgélej gýrdyti.
- 11 Privažiávum Márgą dvárą, — Če músu sesélė.
- 12 Ir įnėjum Į dvarėlį, — Rádum seserėlę:
- 18 Ant krasélės Be-sėdinti, Graúdžej be-vérkianti:—
- 14 Ne verk, músu Seserélé, Mes tàvę vadúsma.
- 15 Kamè búvut, Broterélej, Vákar vakaréli?
- 16 Nórint šešrůs Šimtůs dűsit Bet ne išvadűsit.

12*

¹⁾ Ant tû pavýdalu kartók «a ja, a ja, ja», su trečià ajlà po žednu pôsmu žemiaús.

- Vákar, vákarVakarélyAukštýn šokinějau,
- 18 O šęndrén, Šęndrėnėlę Šlukštù-šlukštinėjau.
- 19 Vákar, vákar Vakarély — Po żalù vajniku,

- 20 O šęndrén, Šęndrėnėlę — Po jŭda stąnčkéle.
- 21 Ne-b-rúpinůs Žalóms rútoms, Ani lelijélėms;
- 22 Rejks rúpintis Batvynėlejs Ir su kopustėlejs.

212. Juš.

Var. 23, 151, 210 ir 211.

- Treji gajdżéj
 Ne giedóju,
 Kajp močiùte kele;
- 2 Atsikėlus, Ulavoju, Sunėlus kilnoju:—
- Kélkií, kélkií,
 Sunytélej,
 Balnókií zirgélus;
- 4 Svirnu dùrys Atdarýtos, — Jau sesélės néra.
- 5 Pabalnókit Šešrůs žirgus, Visůs šešrůs širmus,
- 6 O jus, jókit, Jus, keláukit Seséles jieškóti.

- Jókit, jókit,
 Sunytélej,
 Ant šešrú kelélu;
- s Výkiť, výkiť Seserélę Viéšrůju kelélu.
- 9 Kur sesélés Nuvażiűta, — Rutélés barstýta,
- 10 Dieverelu Šalė jóta, Rasužė braukýta,
- 11 Šalė kélu--Viėškelėlu Ugnėlė kúrinta,
- 12 Aplínk tánje Ugnužěle Jaunimělu šókta.

- ıs Ir prijójum Żálą łąnką, — Żirgólej ganýti,
- 14 Ir prijójum Sróvès ùpi, — Żirgélej gýrdyti,
- 15 Ir prijójumŻálą liepą, —Ugnélė kúrinta,
- 16 Apié hépos Liemeneli, — Seséle šokdinta,
- 17 Į łapélus, Į żalűsius Spilgélės smajgstýtos,
- 18 Į liėpėlės Viršunėlę Vajnikas kabintas,
- 19 Į liépélés Šakużéles Kasnínkaj védinti.
- Kajp prijójum Ušvės dvárą, — Štaj músu sesélė:

- 21 Uż stalelu Be-sedinti, Graúdżej be-verkuanti.
- 22 Cit, ne verk, Seserélė, Mes tàve vadúsim:
- 28 Šešīus žīrgus Atidūsim, Tave išvadūsim.
- 24 Jau ne čésas, Brołużelej, Mane atvadūti.
- Bùvu atjot, Brołużelej, Vákar vakarely,
- 26 Kajp aš buvaú Po vajniku, Po šiľkú kasnínku,
- 27 O jau dabàr, Brołużelej, — Po júdu gobtúru,
- Po jűdűju Gobturélu, Po dýmos rišélu.

213. Sam.

ds.

Vis gériam, vis gériam, Vis ýra; Vis žiúrim, vis žiúrim, Vis plina. Šok kiéme jaunimu Daugùmas, Jaunime mergýčiu Grażùmas.

- s O iš tů pulkélu Ma viěna, Tik mánu mergýte Ma miěla,
- 4 Uż visą pulkélį Grażésnė Ir uż jaunimélį Mejlésnė.

214. Velič.

1	Żaló girio, Żaló girio	8	Tenáj bùvu, Tenáj bùvu
	Lýgi pieva, e, e, Lyci poice N ds.		Trys mergélès.
	Lygi pieva-).	9	Padė, Diėvas, Padė, Diėvas,
2	Tóje piévo, Tóje piévo		Bernużelej,
8	Anżůlélis. Tam 4nżůle,	10	Ar šien á ujat, O ar grebiat
•	Tam ánzüle Sakalélis.		Šiėnużėlį?
4	Ir atjóju,	11	Ne šiėnaujam, Ani grėbiam
	Ir atjóju Trys bernélej,		Šiėnużėlį,
5	Ir sustóju, Ir sustóju Su žirgélejs.	12	Jiéškum jaunós, Jiéškum jaunós Merguzélės,
6	Te àtlėkė, Te àtlėkė	· 13	Motynėlės, Motynėlės
	Trys gegélės.		Dukrytėlės.
7	Jiê d <u>i</u> ngóju, Jiê d <u>i</u> ngóju,	14	Jus ne ràsit, Jus ne ràsit
	Kad gegélės;		Če mergélės

¹⁾ Po żédnu pósmu somůk «e, e», su trečià ajlà żemiaús.

15	Be matùšės, Be matùšės Dvaružėlu.	19	Sulik m á rgu, Sulik m á rgu Dvaružélu.
16	Pasakýki, Pasakýki, Mergużelė,	20	Parašýki, Parašýki Gromatélę
17	O kajp tóli, O kajp tóli Dvaružélis?	21	Ir įdűki, Ir į dűki Sakalėluj,
18	Ne nujósi, Ne nujósi, Bernužéli,	22	Kad nunèštu, Kad nunèštu Pas matùšę,

I matùšės. 28 I matùšės Dvarużeli.

215. Tam.

- Devinti metélej, 1 Ne-viena dienélė, Kajp darżely be-buvaú, ds. Kajp rutéles be-lankiau.
 - O ma pavyděju: Ródu Dievas dieneles, Dėl vargdiėnės-mergėlės.
- Ir išsišakóju Žalóji rutélė I devýmas šakéles, Dešimtà viršunėlė.
- Ků pasidabójej, Jaunásis bernéli, Tu, màne-siratele, Tu, vargdiëne-mergéle?

Daug zmónis kalbeju,

- Ant kożnós šakélės Po márgą gegélę Kas rytélį kukávu, Kas mielajį kukávu.
- Tu patsáj zinójej, Jaunàsis bernéli, Ne po dvára vájkščiojau, Ni uż stáłu sedejau.

8

- 7 Ariaú po kalnélus Ir po pakalnélus; Várgios mánu dienéles Ir graúdžios ašaréles.
- Ne kłausýk, mergélė, Svietu kalbėjimu; Búsi manu mýlima, Ir svietu priejnama.

216. Sam.

- Devýmas naktis Miegu ne miegau,
 Devýmas liktis Lik sužibinau.
- 2 Mezgraú tinkléli Żalú šiłkużelu, Sklendżiaú mergelę Ant vieškełużiu.

THE STATE OF THE PARTY OF THE P

- 8 Żmoniú mergelės Vis pašalużėlį, Mánu mergelė — Vis į tinklužėlį.
- 4 Taj tau, tėvėli, Żentaj mylėti, Żentaj mylėti, Słávo łajkyti.

- 5 Sugrinzk, dukrélė, Tàvę mylėsiu, Tàvę mylėsiu Słávo łaykysiu.
- 6 Dabàr ne lájkas, Mánu tevuzéli, Kajp jau prilýgau Krému bernůzi.
- 7 Kajp jau prilýgau Kiéme bernużéli, Kajp jau pastójau Żmoniú martùże.
- 8 Ne nusipýmau Ni vajnikélu, Ne parnešiójau Pas motynělę.

217. Dajlýdalė.

Var. 14.

- Dar saulélė ne tekėju,
 Berżélej mirgėju;
 Du brolélu, dobilėlu
 Tarp sávęs kalbėju:
- Uj, uj, uj, brołużeli, Jósiu pas mergelę, Jósiu pas mergelę, Báłtąję gulbelę.

- s Par łaukéli jójau, Łaukélis dunzgéju, O iš bałtú akmenélu Ugnélė żėrėju.
- 4 Prijójau prie dváru Į vartélus šóviau, Kad išgirstu ūšvuzėlė, Atkėltu vartélus.
- 5 Išéjna ůšvélė Bałtà, kajp gulbélė, Sodin mànę nů żirgélu, Véda į svirnélį,
- Véda į svirnėlį,
 Sodin uż stalėlu;
 Uż stalėlu sėdėdamas
 Rincką výną gėriau.
- 7 Rincka výna gérnau, Par łanga żnurejau, Ar be-stóvi żirgużelis Kneme pabałnotas?
- 8 Łajgunėlej mánu, Jus jauni brolėlej, Kad prijėmėt manę jauną, Prijimkit ir żirgėlį.

- 10 Véda žirgužélį, Į kariėtą kinku: — Išėjk išėjk, mergužėlė, Sėsk į kariėtėlę.
- 11 Į kariétą sédu, Vajnikas nupūlė. — Išėjk, išėjk, motynėlė, Padūk vajnikėlį.
- 12 Išéjna močiùte, Tajp graúdżej vérkdama: — Ar sugrinši, dukrużélė, Manę atłankýti?
- Grinżte-ne sugrinšiu,
 Łąnkýt-atłąnkýsiu,
 O aš sávu motynėlej
 Géru ne darýsiu.
- 14 Par girę vażiavaú, Gegùtė kukávu: — Sustók, sustók, bernużeli, Důk ma pakłausýti.
- Ar girios gegélė,
 Ar sódu paukštélė,
 O ar motynėlės
 Meiliėjiė żodélei?
- Ni girros gegélė,
 Ni sódu paukštélė,
 O tik mánu motynėlės
 Mejliėjiė żodėlėj.

218. Juš.

Var. 29.

- 1 Aj, tu, żirgużéli, Żirgaj jūdbėréli, Visą čésą myléjau, Abrakélu pašériau, ds.
- 2 O kadà atéjs Rudèns diénużélé, Baúszu tàvę, żirgużéli, Mokinszu ant kojélu.
- 8 O kajp pamokinsi, Rasi padarýsiu: Išmindžiosiu purvužėli, Pravirkdinsiu mergėle.
- 4 Vaj, éjki, éjki, Mánu draugülélé, Aš kitą rudenużeli, Aš kitą rudeneli.
- o Kajp išéjsi, Mánu draugůlélé, Aprínk ir ma vietužélę, Aprínk ir ma vietélę;
- 6 O kajp tu aprinksi Mánej vietużelę, Bandýk bernu budużeli, Bandýk bernu budeli;
- 7 O kajp išbandýsi Bérnu budużěli, Kalběk ir ma żodużéli, Kalběk ir ma żodéli.

- Vaj, n'éjki, n'éjki, Mánu draugûléle; Šélmis távu bernuzélis, Šélmis távu bernélis.
- Šen nákti par naktéle Žirgaj parstovéju
 Pas áukštanji svirnužéli,
 Pas márgasias skrynéles.
- Zîrgaj parstoveju, Jis parklausineju: Kókıa távu draugülele, Kókıa távu draugüle?
- 11 Pujkaús kremużelu, Pujki mergużele. Ar pirkdinsi vajnikeli? Ar dűsi doreleli?
- 12 Brolélis nupirku Pérłu vajnikélį, Uż żirgélu šerimėlį, Uż miėżiu rišimėlį.
- 18 Seserélé mánu Lelijélé mánu, Kur búdama, tu nešiósi? Kur búdama, devési?
- O ar bażnyćioje? O ar karčemóje? Ar jaunám jaunimużély, Ar jaunám jaunimély?

O ni bażnýčioje
O ni karčemóje,
Tik jaunám jaunimużely;
Bárė mànę močiùtė.

219. Sam.

- velůnós miestas —
 Didelej varaúnas;
 Tarp vandenú stóvi,
 Lýgej kajp ir Kaúnas.
- Velûnós výraj Słaúnus kavaliérej; Da jie priešésni, Kajp Prúsu żalnerej.
- s Viéni su striežbóms, O kiti su strajgóms Prie dváru gyvénu, Atsargéj stověju.
- 4 Išéjk, mergélė, Ant didžiu dvarélu, Išnėšk bernélams Rinckůjů vynélu.
- O taj aš n'éjsru,
 Ant didżiu dvarélu,
 Taj aš ne nešiu
 Bernélams vynélu.

- 6 Atjós manàsis, Diévu żadétasis, Šiû viešiu kelólu Su didżiù pulkélu,
- 7 Taj aš išéjsiu Ant didžiu dvarélu, Taj aš išnèšiu Bernélams vynélu.
- Žmonrú sesélés
 Žalàs rútas séju,
 O aš nečeslýva
 Přónas dróbes áudžiu.
- Žmoniú seséles
 Žalas rútas skina,
 O aš nečeslýva
 Płónas dróbes réżau.
- io Żmonrú sesélės Visos vajnikūtos, O aš nečeslýva Jau su kepurėle.

220. Mas.

Var. 163.

Vidurý girélės
Žálas anžůlėlis.
Aj, anžůlėli,
Žáda tàvę kirsti,

Aj, anzüléli Żáda tàvę kirsti, Żáda tàvę kirsti, Šakóles genéti.

- 8 O kan jus darýsiť Iš mánu šakélu? O kan jus mislysiť Lygaús liemenélu?
- 4 Iš távu šakélu Rašýtą vygélę, O iš hėmenėlu — Márgąję łovélę.
- 5 O kan jus guldýsiť Į márga łovélę? O kan jus vygiŭsiť Rašýto vygélė?

- 6 Į márgą łovelę Aš pats atsigùlsiu, Rašýto vygelė Mergelę vygrūsiu:—
- 7 Aj, črúčia, lúla, Máżą, ne-didelę, Aj, črúčia, lúla, Máżą, ne-didelę.
- 8 Aj, ne čručitki Mànę, bernużeli; Senéj użčiučitvu Mànę motynelė:
- Šìłtu numazgóju, Báłtu suvymóju, Ant bałtú rankólu, Ant áuksu żiedelu.

221. Dab.

- ı Visi paukštélej Susirinku, Bérżu šakélės Nulinku.
- 2 Visi bernélej Susiėju, Mejlùs zodélus Kalbėju.
- Taj tu, bernýti,
 Susipràsi,
 Kajp mànę jaunós
 Ne ràsi.
- 4 Ne żełs żolélė Ant tos vietos, Kur mùdu jaunu Stovejův.

- Kur mùdu jáunu Stovéjův, Mejlùs żodélus Kalbéjův.
- 6 Ne jok, bernůži, Pavásary, Atjók, bernůži, Rudeněly,
- Kajp bus rugélej Želmenysė,
 Žálos rutélės Garbiniūse.
- 8 Léjsiv zirgéli Rugiú laúka, Jáuna bernéli Rútu dárza.

1

- 9 Żvęngua żirgelis Abrakelu, Verkua mergele Vajnikelu.
- 10 Atzvéngs zirgélis Abrakéli, N'atvérks mergéle Vajnikélu.

222. Dıėv.

Var. 234.

- i Żurék, seséle, Pro zérkołu łąngéli, Ar tóli ária ds. Brolélej pudimély?
- 2 Nèški, sesélé, Brolélams pusrytélus, Ben paganýki Brólu pálšus jautélus.
- S O ma be-gánant Brólu pálšus jautélus, Ir atvaziávu Iš Berlýnu bernélis,
- 4 Ir atvažiávu Iš Berlýnu bernélis, Ir pavilóju Iš Liėtùvos mergélę:—
- 5 Ejk še, mergélė, Důk ma báltą rankélę, Séski, mergélė, Į mánu vezimélį;
- Aš tàvę vėšiu
 Uż júriu, uż marélu,
 Aš távę vėšiu
 Uż żalúju girélu.

- 7 Tu ne girdési Tėvėlu dúsaujančiu, Tu ne girdési Mučiùtės graúdżej vérkiant,
- 8 Tu ne girdési Sesélu dajnűjančiu, Tu ne girdési Brolélu špilűjančiu.
- Kajp tu išgirsi Karvéli uldújanti, Taj tu mislysi: Tévéli dúsaujanti;
- 10 Kajp tu išgirsi Gegùtę kukŭjančę, Taj tu mislysi,— Močrùtę graúdżej vérkiant.
- 11 Kajp tu išgirsi Lendrùżes srubūjančias, Taj tu mislysi: Seséles dajnūjančias.
- 12 Kajp tu išgirsi Marūžes ūžaujaučias, Taj tu mislysi: Brolėlį špilūjantį.

- 13 Ir privažiavaú Gilų, sraúnų upėlį, Or ir sustoju Šeši bėri žirgėlej.
- Ar aš pats pùlsu?
 Ar mèsiu kepurélę?
 Ar tàvę stúmsiu?
 Ar mèsiu vajnikélį?
- Ni aš pats pùlsiu, Ni mėsiu kepurėlę Ni tàvę stų́msiu, Tik mėsiu vajnikėlį.

223. Velič. iš Pak.

- Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Kad łabáj várgios Mánu diénélės.
- Tu pas tėvėlį —
 Po jaunimėlį,
 Aš, služydama, —
 Po purvynėlį.
- O ir atéjna
 Jáunas bernélis;
 Jis kłausinėju:
 Kas do vargélis?
- 6 Tu pas tėvėlį Po atlajdėles, Aš, slūžydama, — Po ašarėles.
- s Skúżyk, bernýti Metùs ir antrùs, Taj tu żinósi, Kas do vargélis.
- 7 Tu pas tevéli Ałùti gérej, Aš, słúżydama, — Vis vandenéli.
- Tu pas tèvéli Riľúżę rájla, Aš, sľúżydama, Aj, Diévaj mánu!
- 8 Mergýtė mánu, Tekék uż mànęs, Uż mànęs, jaunu, Tu ne prażúsi,
- 9 Uż manęs jaunu, Tu ne prażúsi, Tu ne prażúsi, Vargè ne búsi.

機能の発送機能を発達される。 神経のないにあるはなるのである。 までいっているとのできないできましている

224. Dab.

- vaziavaú łaukù
 Vaziavaú antrù,
 N'ikalbinaú mergéle,
- Kajp privažiavaú
 Žálą girélę,
 Kálbin mànę mergélė: —
- s Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nórru¹) girros paukštélu.
- 4 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Użrudýjus plintélė.
- Vażiavaú łaukù,
 Vażiavaú antrù,
 N'ikalbinaú mergélę,
- Kajp privażiavaú Júres-maréles, Kálbin manę mergélė: —
- 7 Bernýti mánu, Jaunasis mánu, Nórm márm zuvélu.

- 8 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Ne megzdinaú tinkléli.
- Vażiavaú łaukù
 Vażiavaú antrù,
 N'ikalbinaú mergéle;
- 10 Kajp privaziavaú Űšvės dvarėlį, ²) Kalbin manę mergėlė.
- 11 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nóriu saldaús miegélu.
- 12 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Ejk i áukštą svirnéli:
- 18 Po patalėlejs Ant priegalvėlu,— Te tu saldžej miegósi.
- Jaunàsis mánu,
 Aš ne galù miegóti
- Be patalélu
 Be priégalvélu,
 Be jáunůjů bernélu.

¹⁾ Kiti lyrū: «nušáuk». 2) Kiti lyrū: «Márgą dvarélį».

225. Got.

- Tu, mánu mergużóle,
 Mergele, lelijéle,
 Taj aš tavim geréjaus,
 Kajp par asléle ejéj:
- 2 Tos távu kurpużélės, Tos távu juktinėlės, Taj jos grażėj skrebsėju, Żemużė sudrebėju.
- s Tu, mánu merguzélė, Mergólė, lelijėlė, Taj aš tavim gerėjaus, Kajp uż stalėlu sėdaj:
- Tiể távu ziểduzểlej, Tiể távu zêrunểlej, Taj jiể grazêj zêrêju Ant baltúju rankélu.
- 5 Tu, mánu merguzélė, Mergélė, lelijėlė, Taj aš tavim gerėjaus, Kajp priė šalėlės sėdaj:

- Tas távu vajnikélis, Tas távu żalukélis, Taj jis grażéj żalávu Uż gełtonú kasélu.
- 7 Tu, mánu merguzélé, Mergélé, lelijélé, Taj aš tavim geréjaus, Kajp par łankélę ėjéj:
- 8 Tas távu grébřužélis, Tas távu klevinělis, Taj jis gražéj švýtavu Tarp bařtúju rankélu.
- 9 Tu, mánu merguzélė, Mergélė, lelijėlė, Taj aš tavim gerėjaus, Kajp tu šienėlį grébej:
- 10 Tas távu grebluzelis, Tas távu klevinelis, Taj jis grazej švýtavu, Šieneli sugrebdamas.

226. Sen.

- 1 Aj, aj, aj, Diève, Dièvùlau, Vargiénos mánu diènélès. } ds.
- 2 Kad ir vargiénos diénélės, Bet linksma mánu širdélė.
- 8 Vaj, bróli mánu, brolůkaj, Kur můdu jósiv vandravóti?
- Jaučni kremély mergélę, Te midu jósiv vandravóti.

- Vaj, aj, aj, Dieve, Dievulau, Visa kiemeli parjojau,
- Visą kiėmėlį parjójau,
 Aš sau mergėlės ne gavaú.
- O kû prasčiáusia stubélė,
 Taj te mandriáusia mergélė.
- 8 Vaj, aj, aj, Diéve, Diévùlau, Kan mùdu šendién válgysiv?
- 9 Ýra sodély obalú Ir ant vyšnélu ůgélu.
- Visą sodélį parėjaú, Výšniu ugėlu ne radaú,
- Visą sodélį parėjaú Ne daug obalú atradaú.
- O ků morniáusia obelis Tů ků gardžiáusi obaléj.

227. Vik.

- Tuŕ močiùtė márgą dvárą, Vyšnélu sodélį. } ds.
- 2 Tam vyšnélu sodużely Rutélu darżelis.
- 3 Tam rutélu darżużely Jaunóji mergélė
- 4 Skina, pina vajnikėlį Žalúju rutėlu.
- 5 Ir atjója trys bernýčej, Visi trys ne-védę. C60panes II Otz. H. A. H.

- Viénas kélė kepurėlę, Aš jam — ni galvėlės;
- Ántras lénké ma galvéle,
 Aš jam ni żodélu,
- 8 O šis tréčias bernužélis Ma rankéle dáve.
- 9 Ma rankéle jis dúdamas, Łabáj méjlej káłba:
- 10 Mergużélė, lelijélė, Ar búsi tu mánu?

- 11 Bernużeli, dobileli, Ejk pas motynelę, —
- 12 Ar sukróvė krajtužėlį, Ar piłnos skrynėlės?
- 18 Mergużélė, lelijélė, O kur motynélė?
- 14 Bernużeli, dobileli, Aukštamė svirnely,
- 15 Tam aukštámjam svirnuzély Žalùs šilkus vérpia.
- 16 Priéjdamas prie svirnélu, Galvéle lénkdamas: —
- 17 O ar svéjka, ůšvužělė? Ar léjsi dukrélę?
- 18 Dievas žinu, žentuželi, Iš katros šalėlės?
- 19 Üšvuzėlė-motynėlė, Iš paties Verbálaus:
- 20 Iš tů páčiu miestużelu, Kur słaúnus dvarélej;
- 21 Iš tū słaúnaus dvarużėlu, Bajóru sunélis.
- 22 Żęntużéli, dobiléli, Taj léjsiu dukrélę,
- 23 O taj léjsiu dukrużėlę, Sukróviau krajtélį,
- Jau sukróviau krajtużėlį, Jau pilnos skrynėlės.
- Ne tajp gréjtaj pażadéju, Jau żirgélus kinka: —
- 26 Ejk še, mánu mergużélė, Sėski priė šalėlės.

- 27 Kajp prisëdu prie šalélės, Vėża į vinčėlį.
- 28 Nuvażiávův į bażnýčę, Émė uż rankélu,
- 29 Ěmė mànę uż rąnkélu, Véda prie grotélu.
- 30 Jau parmájnė jáunas dienas, Rútu vajnikėlį.
- uj, uj, uj, uj, Diėvulėlau, Kan aš pasidariaú!
- 32 Jau prapùldziau jáunas dienas, Rútu vajnikelį.
- 88 Cit, ne vérk, mergużelė, Ràsi anytelę,
- 84 O tu ràsi anytélę, Jau ne motynélę,
- so Te tu ràsi šešurėlį, Jau ne tėvužėlį,
- 36 Te tu ràsi diéverëlus, Jau ne brołużelus,
- s7 Te tu ràsi mošytėles, Jau ne seserėles.
- ss Anytélej skepetéle Rédýsiu galvélę,
- 39 Šešurėluj stůmenėlį Ik páčej żemėlej,
- 40 Diéveréluj abrusélį Ik páčej żemélej,
- 41 Mošitėlej vajnikėlį Ir jaunas drėnėles.

228. Mas.

- 1 Uż jurélu-marélu Kugu żali jóvaraj, e, e, o, 1) Kugu żali jóvaraj.
- 2 Te bernýtis vájkščioju, Midaús górčių nešiójůs,
- 8 Midaús górčių nešiójūs, Sau mergytę vilóju.
- 4 O, bernýti jaunàsis, Kůděl màne ne łankáj?

- 5 Kůdél màne ne łankáj, Ni širdélė ne łajkáj?
- 6 Ganà tàvę łąnkýčiau Ir širdélė łajkýčiau,
- 7 Kad du grášiu turéčiau Ir zénytis galéčiau.
- 8 Dvejú grášiu ne turiù Ni żénytis ne galù.

229. Sałk.

- 1 Tris naktéles
 Ne miegójau,
 Ant zirgélu
 Párrymojau.
- 2 Aj, mergélė, Mergużélė, Ar ne júnti, Kad ir aš atjóju?
- s Júntu, júntu, Kajp ne júntu, — Aš ne galù Durélu darýti;
- 4 Gul močrůtě Prie šaléles, Tuř raktélus Po galvéle,

- 5 Tuŕ raktélus Po galvéle, Bérżu rýkštę Bałtóje rankélė.
- 6 Aj, mergélé, Merguzélé, Kur aš désiu Béraji zirgéli?
- Lejsk žirgélį
 Į rútu daržélį,
 Pats parėjki
 Į áukštą svirnėlį.
- 8 Aj, mergùżė,
 Mergużėlė,
 Ar ne gájła
 Žalúju rutélu?

¹⁾ Ant tů pavýdalu laskůk «e, e, o» su antrà ajlà żednam pósme żemiaus.

9 Kad ir gájła Ir par-gájła, Da gajlésnis Bėràsis žirgélis.

230. Pocálė.

Б

- Tamsióji naktélė, Šaltóji rasélė, Ak, ne žinaú, ne žinójau, Kur mánu mergélė.
- Kad ir ne zinójau,
 Bet aš ir nujójau;
 Kad atjójau prie vartélu:
 Strapť ir apsistójau.
- s Išėju fišvėlė, Atvėrė vartėlus, Svadin manę nū zirgėlu, Vadin į svirnėlį.

- Į svirną vadinu, Uż stáłu svadinu; Uż stalélu sėdėdamas, Alų, midų gėriau.
- Šókit, šokėjėlej, Griežkit, grižėjėlej, Ne vožókit manę jauną Į vargą įpūtus.
- Atsisédau dájlej, Apsïverkiau graúdżej, O ši mánu mergużélė Smútna pavejzéju.

231. Sad.

- 1 Ant kálnu bérzaj, Pakálné kleváj, Žaló łąnkó dobilélej Grażéjs żiédajs żydéju.
- 2 Gražéj żydéju, Medùm kvepéju; Ir atéju brołużélej, Nupjóvė dobilélus.
- s Vejélis púte, Sáule kájtinu, Sudžiovinu dobilelus, Razmůs łąnkó žiedélus.

- Atjóju bernélis, Vientúrtis-sunélis, Pas vargdiene-merguzele, Purvélu bridéjele.
- Patógus bernélis, Vikrùs jû żirgélis, Auksélu padkavélės, Šiłkinės kamanélės.
 - Mergużćie mánu, Tekék uż mànę, Iłgáj tàvę migdinsiu Ir ąnksti ne bùdinsiu,

- 7 Iłgáj migdinsiu, Anksti ne bùdinsiu, Lik pačiú pusrytélu, Pakól użkiłs saulélė.
- O aš ne paprátus
 Iłgáj miegóti,
 O aš ne prátus
 Patajkunáuti;

Aš paprátus anksti kélti, Súnkius darbélus dirbti.

- Mergużele mánu, Tekek uż mànę, Grażej tàvę łajkýsiu Ir pújkej išredýsiu:
- 10 Šilkine kuskéle, Kamlótu suknéle; Łabáj grażéj devési Ir basà ne vájkščiosi.
- O aš paprátus,
 Prastáj devěti,
 O aš paprátus,
 Basà vájkščioti:
 Pašukinejs marškinėlejs,
 Sávu ranku darbélejs.

- 12 Mergużele mánu, Tekék uż mànę, Vażiűte-nuvażiűsiv Į didżiùs jomarkélus.
- O aš paprátus
 Péščia nuéjti,
 O aš paprátus
 Péščia paréjti:
 Svéjkos mánu kojužélės,—
 Ejť į jomarkélus.
- 14 Bernúzi mánu Dobiléli mánu, Jieškók sávej draug**úl**éles, Vienturtéles-mergéles,
- Kuri paprátus Iłgáj miegóti, Kuri paprátus Patajkunáuti,

Kur paprátus táncius šókti Po didžius jaunimėlus.

16 Ant żirgu sédau, Kepurélę kélau:— Sudiév, mánu mergużélė, Jau daugiaús ne łąnkýsiu.

232. Dab.

- 1 Użauginu motynélė Sau viéną sunélį, Sau viéną sunélį, Darbininkėlį.
- 2 Aj, parvès, aj, parvès Jaunàsis sunélis Mum jáuna martéle, Sávej prisegéle.
- 8 Išsirįnk, išsiskirk, Jaunasis sunėli, Iš dešimts pulkėlu Sau vieną mergėlę.
- 4 Išsirinku, išsiskýrė Sau viéną mergélę, Su prastájs rubélejs Ir jůdóms rankélėms.

- Aj, atstók, aj, atstók,
 Jaunàsis bernéli,
 Tu gáusi mergéle
 Iš didžiu ukélu,
- Katrà tuf, katrà tuf Senűsius tévélus; Jos pújkus rubélej, Ir báltos rankélés.
- Tol n'atstósiu, tol n'atstósiu,
 Pakólej dastósiu,
 Kol nů motynélės
 Tàvę pavilósiu.
- Katrós báłtos kójos, ránkos,
 Taj ne darbininkė,
 Pújkus rubélej,
 Taj ne úkininkė.

- 9 Aj, ejk še, aj, ejk še, Jaunóji mergélė, Důk mánej rankélę Ir tarik 1) żodéli.
- Taj ne dűszu, taj ne dűszu Aš távej rankéle, Ma linksmaú širdélej, Kol su vajnikélu.
- 11 Krinta, býra ašarélės Jáunůjů bernélu Nů jaunés mergéles Ne-mejlú žodélu.
- 12 Cit, ne verk, ne raudók, Ramink sau širdélę, Da aš pamergáusiu Nors viénus metélus.
- 13 O taj tau, o taj tau, Mánu sunużéli, Paliékti ne-védęs Šin rudenéli.

233. Bałtr.

- Vájkščio mérgos víngiu víngejs, Vaj, aj, aj, Ir pàmetė nerinėli, Vaj, aj, aj. ²) ds.
- 2 Ir atjóju jauns bernélis, Kłausinéju mergużélės:

¹⁾ Tark.

²⁾ Ant the pavýdalu lyrůk «vaj, aj, aj» żednam pósme żemrats.

- s O ků vérki, mergużelė? Kan ne vérksiu, ne raudósiu,
- Ir pamečiau nerinėlį, Su cidabru virbalėlejs.
- 6 Cit, ne verk, mergużele,Aš tau dúsiu parodelę:
- Supùrtinki anżūlėlį,
 Iškris távu nerinėlis,
- 7 Iškris távu nerinélis Su cidábrn virbalélejs.
- 8 Ej, bernéli, dobiléli, Kan aš távej dovanésiu?
- 9 Kan aš távej dovanósiu Uż tajp brangę porodelę?
- Aš tau dűszu dovanélu: Żalú šiłkú pirštinéles.
- 11 Aš ne nóriu nů mergélės Tókiu brangiú dovanělu;
- 12 Aš tik nórm nů mergélės Żalú rútu vajnikélu.
- 18 Ej, bernéli, dobiléli, Mánu brangús vajnikélis,
- 14 Mánu brangus vajnikélis: Penkrú šimtú muštinélu.

234. Dab.

Var. 222.

Šalė kelėlu
 Vieškelėlu,
 Augu jauna dukrėlė
 Pas sėną motynėlę.

Dukrélė mánu, Jaunėji mánu, Auski plėnas drobėles Su lendriniu skietėla.

- s Ant ir atėjna, Ir atvažiŭja Iš Varšuvos bernėlis Pas Lietuvos mergėlę:—
- 4 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Sesk i mánu lajvéli, I mánu veziměli.
- Aš tàvę vèšiu, Mánu mergélė, Par juréles-maruzėles, Par gilų vandenėlį.

- Tu ne girdési, Mánu mergélé, Tèvélu dúsaujančiu, Močiùtės graúdżej vérkiant.
- Tik tu girdési,
 Mánu mergélė,
 Maréles úżaujančias,
 Lendréles subűjančias.
- 8 Taj tu tarýsiės, Mánu mergélė, Tėvėlį dúsaujantį Močiùtė graúdżej vérkiant.

235. Błaż.

Var. 279.

- Yen nedéléle Par nedéléle, — Subatóje po piétn Sávu bérą zirgéli Išmustravósiu.
- Nedėlós rýtą Jósiu į bażnýčę, Atłąnkýsiu mergélę, Anós smútną širdélę Pats palinksminsiu.
- s O żirgaj, żirgaj, Żirgéli mánu, Ar nubégsi, żirgéli, Su pusąntru stundélu Šimtą mylélu?

- Bėgte-nubėgsiu, Stóte-ne stósiu; Ja bus sraúnus upėlej, Išvįngữti kelėlej, Ne datrivosiu.
- Par łaúką jójau, Żirgélis kłúmpa, Par łąnką jójau, Żirgélis smúnka: Kłúmpa, smúnka żirgélis Dėl ne-viernú żodélu, Dėl ne-tejsiúju.
- 6 O tu, tabóka,
 Mánu rudóji,
 Kad aš tàvę ne málsiu,
 Ir į rágą ne pilsiu,
 Aš ne šniaúkšiu.

7 O tu, mergýtė, Mánu jaunóji, Kad aš tàvę ne vėsiu, Ni pas sàvę ne vėšiu, Ne mánu búsi.

236. Nor.

- 1 Šériau žirgužélį
 Visą rudenėlį, —
 Pavélyki, motynėlė,
 Pas mergėle jóti.
- Šen támse naktéle
 Jójau par giréle,
 Zalós girios balandélis
 Ma keléli védé.
- s Prijójau prie dvárą, Šóviau į murėlį, Kad pajùstu, kad pabùstu Jaunóji mergėlė,
- 4 Vaj, júntu, júntu, Búsiu ne girdéjus, — Ne noréjau bernuzélį Nakvynėlę léjsti.

- Šįn anksti rytólį Jójau par vejólę:— Sudičv, sudičv, mergužčlė, Daugiaus ne sugrįnšiu.
- Sugrīnzk, bernýti, Sugrīnzk, jaunasis; Tu, nuėmęs vajnikėlį, Pats šalin išjósi?
- Ne verk, mergýtė, Ne verk, jaunóji, Aš nupirksiu, parsių́nsdinsiu, Rútu vajnikėlį.
- Ne-tiësa, bernéli, Ne-viérni żodélej, Ne nupirksi, parsiúnsdinsi Jaunúju diènélu.
- Šęndien vajnikūta, Ryto nūmetūta, O ryto, poryto Búsiu kajp pardūta.

Dájnos

2) Ant piršlýbu.

237. Mikš.

- 1 Atjója svótaj, atsilelűja ¹) } ds. Par rugiéna, rugsédami, Par kviétiéna, kviéksédami.
- Atjója svótaj, atsilelűja Par pupiéna, pupsédami, Par zirniéna, zirgčiódami.
- Atjója svótaj, atsilelűja Par aviziéną, visčiódami, Par liniéną linkčiódami.
- 4 Atjója svótaj, atsilelűja Par mieżieną, mieżciódami, Par grikieną, grigčiódami.

238. Bakš.

- 1 Augu girio liépélé, Pagirý sadulélé, Aj, áugu, áugu Kiểme merguzélé Pas sénaje močiùte.
- Atvażiávu svetélej Iš Vęngrijos żemélės, Aj, prášė, méldé Séną motynėlę: — O ar léjsi dukrélę?
- B Dukrélė, priéjdama,
 Močrùtę maldýdama: —
 Aj, ne důk, ne lejsk
 Mànę, motynélė,
 Šin miěłą rydenělį:
- Da aš tàvę kłausýsiu,
 Ir stakléles tajsýsiu,
 O aš išáusiu
 Płónas drobéles
 Su lęndriniu skietélu;
- Da ne kelau rytéli, Da ne kúrrau ugnéle, Da ne vadavaú Sávu motynéles Ni jokiamè zinksnély.

¹⁾ Lelűtis = su daugýbe zmonrú, su púłku atéjti, atvikti.

239. Didż.

- Gùli Inda
 Ant péčiaus,
 Gùli Indà
 Ant péčiaus.
 Odà jo.
- 2 Džióvè kójas Ant grédu. Odà jo.
- 8 Ir atjója Piršlukájčej. Odà jo.
- šóku Indà Nů péčnaus. Odà jo.
- Bégu IndàPas susédką: Odà jo.
- Susėdkėlė,Kajmynkėlė, Odà jo.
- 7 Pażýčyki Marškinėlus, Odà jo.

- 8 Pażýčyki Andaróka, Odà jo.
- 9 Pażýčyki Żrurstutélį, Odà jo.
- 10 Pażýčyki Skepetélę. Oda jo.
- 11 Réjke vérpti, Ne guléti. Odà jo.
- 12 Réjke áusti, Ne sedéti. Odà jo.
- 18 Apvynójejs Apsirájšė, Odà jo.
- 14 Łapukýčejs Apsikájšė, Oda jo.
- 15 Bégu Indà. Į girę. Odà jo.
- 16 Išpažinu Indà gédą. Odà jo.

240. Rink.

Jus, bernýčej, mànę pirškit, Mànę ne użmirškit. Kur jus piršut, ar ne tiku? Viens bernýtis benè liku? Éjsu ir uż kitu.

- 2 Düsiu dróbės du stümeniu, Kad tiktáj išpirštu, Ir kélines da pridésiu, Kad tik ne użmirštu.
- 8 E, mergýte, kan tu kalbi, Begù turi próta? Kan tu virsi, kan tu kepsi, Kad ne turi nieku?
- 4 Kan turėsiu ir įdėsiu, Dyka ne sėdėsiu; Ja smetónos ne įdėsiu, Barščiu ne įsrėbsiu.
- E, mergýtė, kan tu kalbì, Begù turì próta? Kan tu dėsi po galvėlu? Kan tu po šonėlu?
- O aš turiù tris ziurstélus, Taj aš patajsýsiu:
 Viena désiu po galvélu, Ántra po šonélu,
- Viểna désiu po galvélu, Ántra po šonélu,
 O šịn tréčę suardýsiu, Káldra pasiúdinsiu.

241. Dab.

Var. 249, 443, 444.

1 Kad áugau pas tèvóli,
Tarp jaunúju brolélu, —
Jiè ma užtvěrė rútu daržéli
Po stiklintu łąngélu.

as.

- 2 Kad sédau uż stalélu, Żiuréjau pro łąngéli:— Ant ir atjója didis pulkélis Par lýgujį łaukélį,
- a. Ąnt atjója pulkélis
 Par lýgųjį łaukėlį,
 O ir pririšu bėrus żirgėlus
 Prie rutėlu darżėlu,
- 4 Kad ėjaú par dvarélį, Pro rutėlu darżėlį: — O kū pavýtut żálos rutėlės Darżėly żalūdamos?
- Ar nů šiauriú vėjėlu? Ar nů rýtu rasėlu? Ar nů sesėlės, tos brangvardėlės Graudžiúju ašarėlu?
- 6 Ne nů šiauriú vėjėlu, Ni nů rýtu rasėlu, Tik nů sesélės, tos brąngvardėlės Graudžiúju ašarėlu.
- 7 Kad sédau uz stalélu, Prie bernélu šaléles: — Atdúk, bernéli, áuksu ziedéli, Tu júmi ne dévési.
- Bernélis papykėju,
 Žiėdėlį paritėju: —
 Dabàr żinókis, jaunà mergélė,
 Kad mànę ne norėjej.
- Tevélis, išéjdamas Iš márgůjů dvarélu: — Sugrínžk, žentéli, tévu sunéli, Ne bok mergós kalbélès.

- Ne granžink jin, tėvėli, Ne granžink jin, senàsis; Ne koks ponajtis, ni bajorajtis, Baudžiauninku sunėlis.
- 11 Kad ėjaú par dvarėlį, Pro brolėlu stajnėlę:— Pirkit, brolej, ma vajnikėlį Ant głotniosios galvėlės.
- 12 Kad ėjaú pro daržėlį, Sesėles maldýdama: Pinkit, sesėlės, ma vajnikėlį Ant geltonú kasėlu.
- Vajnīka be-devēsiu,
 Sau kita be-ziurēsiu,
 Aš išsirinksiu savik berneli,
 Łanko šieneli pjaujant,
- 14 Kur šviesusis dalgelis, Płaciausė pradalgelė: Manu bernėlis, darbininkėlis, Sienėlu pjovėjėlis;
- Kur geltóni plaukélej, Kur raudóni vejdélej, Mánu bernélu lengvá širdéle, Vis mejliéjie zodélej.

242. Sen.

- 1 Kikilau, kikilau, Łajbakóji, Kur šénje naktéle Parnakvójej?
- Žalóje girélė
 Po agléle,
 Lygiamè łaukély
 Po liépéle.
- s Kikilau, kikilau, Łajbakóji, Piršk mánik mergélę, Tu żináj kókęn.
- 4 Aš piršiu našlėlę, Ar dabósi? Našlėlės vajkėlus Ar lingūsi?

- Ne imsıu našlélės, Ne dabóju, Našlélės vajkélus Ne lingüssu.
- 6 Našlélės perýnaj Išgulėti, Mejliėjiė żodėlej Iškalbėti.
- 7 Kikilau, kikilau, Łajbakóji, Kur šénje naktéle Parnakvójej?
- 8 Žalamė sodély Po vyšnéle, Naujamė darzély Po rutéle.

- 9 Kikilau, kikilau, Łajbakóji, Piršk mánik mergélę, Tu żináj kókęn.
- 10 Taj pîršiu mergélę, Taj żinaú kókęn. Ar imsi mergélę? Ar dabósi?
- 11 Taj îmsıu mergélę, Taj dabósıu, Mergélę jáunąję Taj šenavósıu.
- Mergélės patakaj Ne išgulėti,
 Mejliėjiė żodėlej Ne iškalbėti.

243. Rumšiénė iš Velůnós.

Var. 42.

- Mergýtė mánu, Smútna širdis távu, de Pasakýki, mergůžė, Iš-kůr tie svetélej?
- Piršlýs iš Vilniaus,
 Sűlsedis iš Tilżes,
 O šis jáunas bernużélis
 Iš Velûnós dváru.
- 8 Mergýtė mánu, Smútna širdis távu, Pasakýki, mergůžė, Kům svečiùs priimsiv?

- 4 Pîršlį atūčiu, Sűlsėdį midūčiu, O aš savu bernužėlį Rinckūju vynėlu.
- Mergýtė mánu, Smútna širdis távu, Pasakýki, mergùżė, Kům svečiùs garműlysiv¹)?
- Firšlį krauliena, Sūlsėdį żąnsiena, O aš savu bernuzį Balta vištienėle.

¹⁾ Garmúlysiv = vajšinsiv.

- 7 Mergýtė mánu, Smútna širdis távu, Pasakýki, mergùżė, Kům svečrůs prikélsiv?
- s Piršlį vytiniu, Sūlsėdį klubiniu, O aš savu bernužėlį Mejlėjsejs žodėlejs.
- 9 Mergýtė mánu, Smútna širdis távu, Pasakýki, mergůżė, Pro-kur jůs lydésiv?
- o Piršlį pro vartus, Sulsėdį pro antrus, O aš savu bernuzėlį Par lýgius laukėlus

244. Dıėv.

- Mezgiaú tinkłùżi Żalú šiłkużelu, Spęndżiaú mergelę Ant vieškełużelu, Spęndżiaú mergelę Ant vieškełużiu.
- O kad ir spęndżiaú,
 Tik ne sugavaú;
 N'éju mergélė
 Tům viėškelużélu,
 N'éju mergélė
 Tům viėškelůżiu.
- Ej, kůděl, děl ků,

 Mánu merguzélė?

 Ej, kůděl, děl ků,

 Mánu lelijélė?

 Ar ne vélyju

 Těvs, motynělė?
- Tėvėlis lėjdu,
 Brolėlej vėlyju,
 Aš pati n'ėjaú
 Tům viėškełużėlu,
 Aš pati n'ėjaú
 Tům viėškelūżiu.

245. Norv.

- 1 Músu seséle Lelijoms kiémą šlávė, Kas subatélę Jaunú svetélu láukė,
- O kaj sułáukė
 Sávu jaunú svetélu: —
 Łabs ryts, łabs vákars,
 Üšvélej-motynélej,
- Łabs ryts, łabs vákars, Üšvélej-motynélej, Ar léjsi, dűsi Sávu jáuną dukrélę?
- Taj léjszu, dűszu, Żadėte-pażadészu, Alè n'išnèšit Iš svirnélu skrynélu,

14

- 5 Alè n'išnèšit Iš svirnélu skrynélu, Alè n'išvèšit Jos áukštůjů krajtélu.
- 6 Aš atsivėsiu Pėnkius jaunus brolėlus, Taj aš išnėšiu Iš svirnėlu skrynėles.
- 7 Aš atvažiúsiu Šešéjs berajs žirgelejs, Taj aš išvešiu Jos aukštajį krajtelį.

- 8 Músu sesélė
 Par aslélę éjdama,
 Sávu svetélus
 I sűla sodindama:—
- 9 Ej, séskit, séskit, Mánu jauni svetélej, Senéj uztájse Tůs baltúsnus stalélus,
- 10 Senéj užtájsė Tůs baltúsius stalėlus, Senéj uždėju Sáldą rincką vynélį.

246. Got.

- Taj didî dývaj, Didî stebúkłaj, Kad trys mànę noreju:
- Viénas atbégu Smilčiu kažnůžiu, Jam keřůžį paródžiau;
- Ántras atbégu
 Béru zirgúziu,
 Tů pati ne noréjau;

- Tréčias atbėgu Jüdu łajvùżiu,. Į tą pati įsėdau.
- Bepigu bútu,
 Kad mánu bútu,
 Kad ma ránka pridűtu;
- 6 Pasisodinčiau, Apsikabinčiau, Mėjlejs žódžejs kalbėčiau.

247. Vid.

Var. 254.

Visos mérgos, visos sésès,
Visos su vyrélejs,
O aš viena vargdienele,
O aš be vyrélu.

- Pirškit, pirškit, piršėjėlej, Ma jauną vyrėlį; Da yr kieme viens atlikęs, O ni vienaj ne patikęs, Pirškit nors tą patį.
- Pirškit, pirškit jus, sesélės, Mànę ne użmirškit, Kurs jums péršams ne-be-tiku, Koks bernélis benè liku, Éjčiau ir uż pliku.
- 4 Ar tu dúrna, ar tu kvájťa, Kan su anúm véjksi? Pùpu rétį pasisésiu Ir gegùžiu prisibraúksiu, Kol bùlviu suťáuksiu.
- Aj, seséle, ka tu kalbi? Ar ne turi prótu? Kan tu dirbsi, kan tu virsi, Kad ne turi nieku?
- 6 Kad ùżkułu ne įdési, Jūdą ne įsrėbsi. Kan turėsiu, tan įdėsiu, Viena ne sėdėsiu.
- 7 Kajp priłáuksiu, taj pagáusiu, Výrą pabučiúsiu. Gegużiáusiv ir grybáusiv, Kol púpa sułáuksiv.
- 8 Kan tu dési po galvélu, O kan po šonélu? Dabàr turnì tris ziurstùzius, Iš tu patajsýsiu:
- 9 Viéną désiu po galvélu, Antra po šonélu, O tréčiajį suardýsiu, Káldra patajsýsiu.

- O, tu, mánu senutéli,
 Tu, mánu diedéli,
 O, tu, diédaj, o, tu, laušý,
 Kur aš tàvę désiu?
- Šlùkši výżos ant kulnú, Ir šlikùtis ant ausú, Jau aš tàvę, o, drėdeli, Jau vėsiu į grįnčę.
- O ta grįnčia ne mánu búdu, Aš tos grįnčios ir ne nóriu, Atnèškit kópečias, Jau lipsiu ant pėčiaus.

248. Got.

- 1 Žálas medélis Kadugýs, kadugýs, ¹) Girias kavaliérius — Ne našlýs, ne našlýs,
- 2 Girnas kavalıérius Ne našlýs, ne našlýs, Ir mażú vajkélu Ne tùrins, ne tùrins.
- s Kójos, rankélės Báktosios, báktosios, O kanó jus búsit Mýlimos, mýlimos?
- O ja uż bérnu, Důk, Diévas, důk. Diévas, O ja uż nášlu, Apsaugók, tu, Diévas.

- Našlýs sávu páčę Minavós, minavós, Sávu antra páčę Išvajnós, išvajnós,
- Sávu ąntrą páčę Išvajnós, išvajnós, Sávu mažiėms vajkáms Prikalbės, prikalbės:—
- O, jus vajkélej, Mažiějie, mažiějie, O kanó jus búsiť Mýlimi, mýlimi?
- O, jus vajkélej, Vérksite, vérksite, Sávu motynélés Raudósit, raudósit.

¹⁾ Kadugýs = kadagýs.

249. Ter.

Var. 241.

- Kad áugau pas tévéli, Tarp jaunúju brolélu, O ma nutvéré rútu darzéli Po stiklinu langélu.
- 2 Kad ėjaú par dvarėlį, Pro rutėlu darželį:— O kū pavýtaj, żala rutėlė, Daržužy žalūdama?
- s Ar nů šalnú, šalnélu? Ar nů šiauriú vėjélu? Ar nů sesélės, tos brangvardělės, Gajlúju ašarělu?
- 4 Ne nû šałnú, šalnélu, Ni nû šiauriú vėjélu, Tik nû sesélės, tos brangvardėlės, Gajlúju ašarėlu.
- Kad sedau uz stalelu
 Prie bernuziu šaleles,
 Aš uzrustinau savu berneli
 Su pirmuju zodelu,
- 6 Użrústinau bernéli, Su pirmůju żodélu: — Atdůk, bernéli, áuksu żiedéli, Rutélu vajnikéli.
- 7 Bernůžis ir papýku, Žièdélį ir paritu: — Dabàr žinókis, mánu mergélė, Kad mànę ne norėjej.

- 8 Tévélis išéjdamas, Žentélį granžindamas: — Sugrinžk, žentéli, tėvu sunéli, Ne dbok mergós kalbélu.
- Ne granžink jin, tėvéli,
 Ne granžink jin, senasis,
 O ni ponélis, ni bajorélis,
 Baudžiauninku sunélis.
- 10 Kad ėjaú par dvarėlį, Pro brolėlu stajnėlę:— Pirkit, brolėlej, ma vajnikėlį Už geltonu kasėlu.
- 11 Vajniku be-dėvėsiu, Aš kitą be-žiurėsiu, Aš išsirįnksiu savej bernėlį, Łąnko šiėnėlį pjaujant,
- 12 Kur šviesusis dalgelis, Płacióji pradalgele; Mánu bernélu lengva širdele, Vis mejliejie żodelej.

250. Bakš. Var. 241, 249.

- Kad ėjaú par dvarėlį,
 Pro rutėlu daržėlį,
 O aš če rąndù sávu mergėlę
 Żalàm rútu daržėly.
- Daviaú bálta rankéle,
 Móviau áuksu ziedéli,
 O aš numóviau áuksu ziedéli
 Nů baltúju rankélu.
- Mergélė papykėju, Iš daržūžiu išėju:— Atdůk, bernéli, auksu **ziedelį,** Juk tu tūm ne dėvėsi.
- Bernélis papykéju, Żiedélį paritěju:— Dabàr žinókis, mánu mergélė, Kad mànę ne noréjej.

- Išéjn sénas tévélis Iš zirgůziu stajnélės: — Sugrínzk, zentéli, tévu sunéli, Ne dbok mergós kalbélu.
- Ne-be-granżink, teveli,
 Ne bus tavu żentelis,
 O ne ponelis, ne bajorelis,
 Baudżauninku sunelis.
- 7 Par dvarůžį éjdama, Brolélus maldýdama: — Pirkit, brolélej, ma vajnikélį Uż gežtonú kasélu.
- 8 Vajniką be-dėvėsiu, Aš kitą be-żiurėsiu, Aš išsiskirsiu, išsiłasýsiu, Kur sau lýgų bernėlį,
- Kur raudóni vejdélej, Kur geltóni plaukélej;
 Mánu bernélu lengvá širdéle, Vis mejliéjie zodélej.

251.

- Ant kářnu rugéj, Sóde obůléj, — Te šúkavu, te rýkavu Močrůté dúkra: —
- Ejk, dúkra, namű,
 Dukrélė, namű,
 Žádi tàvę pónas tévas
 Uż kurpiùką dűti.
- Taj n'éjsiu namű, Ne búsiu aš jû, Prástas dárbas kurpiùku: Ilélė rånko,
- 4 Ilélė ránko, Drotélė antró,

Visùs dárbus pamétusi, Rejks drotélę vérpti.

- 5 Ant kalnu...
- Éjk, dúkra, namű, Dukrélė, namű, Żádi tàvę pónas tévas Uz szuvéjaus dűti.
- Taj n'éjsiu namű,
 Ne búsiu aš jů,
 Prástas dárbas suvéjaus:
 Adatélé ránko,
- Adatėlė rą́nko, Siulėlej antro, Visùs darbus pamėtusi, Rejks siulėlus vėrpti.

9 Ant kálnu...

10 Üż kalviùką dűti.

11 Kujélis ránko,

12 Kujélis ránko, Geležélė antró, Visùs dárbus pamétu

Visùs dárbus pamétusi, Rejks dumpléles dúmpti. Visùs dárbus pamétusi, Rejks vištéles vógti.

17 Ant kálnu...

18 Uź artójaus dűti.

19 Taj éjsiu namű, Taj búsiu aš jů, Géras dárbas artojélu: Żagrélė ránko,

18 Ant kálnu...

14 Uż cigónu dűti.

15 Mákaras ránko,

16 Mákaras ránko, Tarbélė antró, 20 Żagrólė ranko, Botagelis antró,

Visus dárbus pamétusi, Jautélus ganýsiu.

252. Żil.

- Aš pas močiùtę válo użáugus, Valós darbéli dirbau.
- Paséjau rútą, paséjau métą, Paséjau megelkélę.
- s Ne dýgu rúta, ne dýgu měta, Ne dýgu megelkělė;
- 4 O ir išdýgu żalà rutélė, Su áuksu viršunėle.
- O ir àtlėkė rajmà gegélė.
 Iš żalósios girélės;
- 6 Ji įsitupė, įsilingávu Į rútos viršunėlę.
- 7 O ir išéjnu jaunà mergélė
 Iš rutélu darżélu: —

- 8 Ej, špuč, gegélė, lėk į girélę, Ne pałáużk viršunėlės.
- 9 O išlėkdama, pasispirdama, Pałaużė viršunėlę.
- 10 Ej, vérkė, vérkė jauna mergélė, Rutélu viršunėlės.
- 11 Ej, cit, ne vérki, jaunà mergélė, Rutélu viršunėlės.
- 12 Atżèłs rutélės iš pašaknėlu, Bus auksu viršunėlė.
- 13 Aš ne pałáużiau sávu širdélės Ant bagóčiaus bernélu.
- 14 Mánu širdélé kajp línkte-línku Ant artójaus bernélu.

253. Rim.

Var. 378.

- 1 Šerk, tėvėli, ma zirgėlį, Šerk, senàsis, jūdbėrėlį, Kajp nušėrsi, pabalnók, Kamanėlėms pazabók.
- 4 Ir prijójau prie dvarélu, Prie żálůjů murużélu; Aš išvýdau ůšvélę; Ěju iš áukštu svirnélu,
- 2 O kur jósi, sunytéli, Šin migłótą vakaréli? Ar ne gájła żirgélu Ir tymélu balnélu?
- 5 Éju is áukštu svirnytélu, Neš margúsius stiklukélus; Ji išvýdu zentéli Atjójant par laukéli.
- s Kad aš jójau par łaukélį Šrům lýgrůju vičškelélu, Vičškelélis dulkéju Lýgus łaukáj dunzgéju.
- 6 Ji żenteli łukedama, Jam vartelus atkełdama: — Svejks atjójej, żenteli, Sesk nû beru żirgelu.

- 7 Im żentéli uż rankélu, Ved żentéli i dvaréli, Svadin żentą uż stáłu, Ùżger żentą vinélu.
- 8 Aš pats sédziu uz stalélu, Żveng zirgélis po dvarélį. Uj, ůšvéle, ůšvélė, Ůšvélė-motynélė,
- 9 Kad prijėmej manę jauną, Prijimk manu ir żirgėlį; Vesk žirgą į stajnėlę, Důk žirguj abrakėlu.
- 10 Stiklukéli pénkta géré, Jau tévéli parkalbéju, Tévéli parkalbéju, Tévs dukréle żadéju.
- 11 Im żentelu uż rankelu, Ved żenteli i svirneli: — Štaj kur dúkros krajtelis: Stov trys márgos skyneles.

- 12 Į darzélį įvėjdama, Ant rutėlu apmirdama: — Aj, rutėlės żálosios, Linksma buvau, kajp sėjau,
- 18 Línksma buvaú, rútas séjau, Da linksmésnė, kajp ravéjau, Jau nuludaú, skindama, Vajnikėlį pindama.
- 14 Tasáj piršlýs priejdamas, Jaj żodeli ištárdamas: — Nesigajlek rutelu, Ni jaunuju dienelu.
- 16 Ne pabúsi po rutélėms, Rejks parmajnýt tau diénéles, Rejks parmajnýt diénéles, Ir paděti rutéles.
- 16 Bernużélis priéjdamas, Jaj żodélį ištárdamas: — Kad ne nóri, taj n'éjki, Nej rutélu ne vérki.

254. Didż.

Var. 247.

- Visos sésès, visos sésès,
 Visos su vyrélejs
 Tik aš viéna seserélė,
 Tik aš viéna vargdiėnėlė,
 Vièna be vyrélu.
- Pirškit, sésės, pirškit, sésės, Ir mánej vyrėlį, Kuris nû jus pasilikęs, Visóms mérgoms ne patikęs, Bus tasáj ma géras.

- s Pirškit, pirškit nors ta pati, Kuris ýra laušýs, Šlúksi výżos ant kulnú Ir šlikutis ant ausú; Jau vesčiau į grįnčę.
- Ej, tu, grinčia mánu búdu; Aš tos grinčios ir ne nóriu, Atnèškite kópečias, Jau aš lipsiu ant péčiaus, Jau lipsiu ant péčiaus.
- N'imki, dúrmau, n'imki, dúrmau, Kan tu su ja véjksi? Ji snaudálė, ji mrėgálė, Ji ne móka ni darbélu, Ji ne tùri měku.
- Tylék, dúrmau, tylék, dúrmau,
 Turn tris majšélus:
 Viéną májšą po galvélu,
 Ántrą májšą po šonélu,
 Trečiù użsikłósiu.
- 7 N'éjki, dúrne, n'éjki, dúrne, Uż laúšru-bernélu; Kad tu uż jû nutekési, Jůdós dűnos ne válgysi, Bałtós ne matýsi.
- 8 Tylék, dúrne, tylék, dúrne, Kan aš sumislyjau: Rugu, mieżiu prisipjausiv, Agunelu prisirausiv, Lyg bùlbiu sułauksiv.
- Tylék, dúrne, tylék, dúrne, Kan tu su jům véjksi? Grýku réżę pasisésiv, Ir gegůžiu prisibraúksiv, Ir bůlbiu suláuksiv.

255. Rink.

- 1 I váriu vártus šóviau, I svirna gársas éju, — } ds.
- 2 Ir išgirdu mergélė, Svirnély vájkščiodama.
- s Ejčiau, kláusčiau tevélu, Kas do svečéj úlyčioje?
- 4 O ar kelužiu klausias? Ar nakvynůžės prášůs?
- o O ja kelužiu klausias, Méldžiu, lyděk, broléli,
- 6 Ja nakvynúżes prášůs, Léjski, sénas tévéli.
- 7 E, dukrélė, dukrélė, Dukrélė, lelijėlė,
- 8 Rejks svečiáms alaús, midaús, 16 Ja ugnúzy súdegė, Zirgélams — abrakélu,

- 9 O tau, jáunaj dukrélej Rutélu vajnikélu.
- 10 Tas mánu vajnikélis, Rútu darżè łajkýtas,
- 11 Rútu darżè łajkýtas, Rincku výnu ľajstýtas;
- 12 Użdějau ant galvélės, Ne żinaú ni, kur díngu?
- 18 Ar kełùżiu nuvėju? Ar ugnúży súdegė?
- 14 Ar ugnůžy sůdegė? Ar vandený nuskéndu?
- 15 Ja kełùżru nuvéjtu, Pazinsiu ant pedelu;
- Pażinsiu ant plėnėlu;

17 Ja vandený nuskéndu, But drúmstas vandenélis.

256. D n b.

- Ejk, mergýtė, uż Mozúru, Ejk, jaunóji, uż Mozúru;
- Uż Mozúru dűna gáusi 2 Ir širdi atgáusi:
- Atsisėdus uż stalólu, 3 Ridikėlus krimsi,

- 4 Pasikrimtus ridikėlu, Į túrgų vaziusi,
- Nuvaziávus į turgėlį, Dūnos nusipirksi.
- 6 Túrguj dűna išmierűta, Blékoms išblektűta.
- 7 Kajp parvėšiu ir pakėpsiu, Ir Mozúruj dúsiu.
- Jau Mozúruj kajp patiku,
 Ni ma jáunaj ne paliku,
- 9 Ni ma jáunaj ne paliku; Nórm vėl važnūti.

257. Użupiene iš Kłąngiu.

Var. 202.

- 1 Éju piršlej par piršlélus Pas sénajį tėvėlį, Ir pramynė takėlį Pro rutėlu darzėlį. ds.
- 2 Privažiávu jaunúju Přínas tévu dvarélis, Ir pristátė žirgélu Přína tévu stajnéle,
- s Ir pristáte žirgélu Piłną tévu stajnélę, Ir prisédu jaunúju Piłnas tévu sülélis.
- 4 Éju sesélé jaunóji Par aslélé, vérkdama, Éju sesélé jaunóji Į daržélį, vérkdama.
- Verk sesélé jaunóji, Żalàs rútas skindama, Verk sesélé jaunóji, Vajnikélį pindama,

- Verk sesélé jaunóji, Ant galvélés dédama, Verk sesélé jaunóji Uż stalélu sésdama.
- 7 Verk močiūtė senóji, Krajtėlį išdūdama, O senàsis tėvėlis — Dalėlę atskirdamas.
- 8 Verk brolélis jaunasis Par łaukéli léjsdamas, Żvęngia brólu zirgelis, Purvyneli brisdamas.
- 9 Vélyj búčiau ant márnu Żuvélė be-płáukianti, O aš karosélis Pagàl távu šalélės.
- Vélyj búčiau ant dangaús Žvajgždélė be-žibanti,
 O aš sėtinėlis
 Pagal távu šalėlės.

The state of the s

- 11 Vélyj búčiau daržély Rutélė żalávus, O aš drėmedėlis Pagàl távu šalélės.
- 12 Kam žálas diemedélis, Ma dýgus aršketélis; Pagal mánu šaléles Aršketélis stovéju.
- 18 Mergużélė, rożélė, Smùtna távu širdélė, Kad ėjéj par kiemélį, Ne tarėj ni żodélį.
- 14 Bernużéli-błoznéli, Ar su tavim kalbésiu? Smútna mánu širdélė Be távu tu kalbélu.

258. Mak.

ds.

- Ir atjóju svetélej
 Iš svetimós šalélės.
 Taj lėjsiu, taj dűsiu
 Į svétimą šalélę,
 Kur gegùtė kukávu,
 Łakštįngalas čiulbėju:
- 2 O, tu, mánu motynělė, Kas távej linélus pasés?
- Bus linélej paséti.
 Taj léjsru,...¹)
- 4 O, tu, mánu motynélė, Kas távej linélus nuráus?
- 5 Dėl avu rovimu, Bus linélej nuráuti. Tas léjsiu...
- 6 O, tu, mánu motynělė, Kas távej linélus numůš?

- 7 Dėl távu mušimu,
 Bus linélej numušti.
 Taj lėjsru...
- 8 O, tu, mánu motynělė, Kas távej linélus pakłós?
- 9 Dėl távu kłojimu, Bus linélej pakłóti. Taj léjsm...
- 10 O, tu, mánu motynélė, Kas távej linélus išmins?
- 11 Dėl távu minimu, Bus linėlej išminti. Taj lėjsiu...
- 12 O tu, mánu motynélé, Kas távej linélus nubraúks?
- 18 Del távu braukimu, Bus linélej nubraúkti. Taj léjsiu...

¹) Kajp viršiaús lyrůk «Taj léjsiu, taj dűsiu į svétimą šalélę, kur gegùtė kukávu, łakštįngalas čiulbėju.

- 14 O, tu, mánu motynélė, Kas távej linélus nušukūs?
- Dėl távu šukávimu, Bus linėlej nušukūti. Taj lėjsiu...
- 16 O, tu, mánu motynélė, Kas távej linélus suvérps?
- 17 Dėl távu verpimu, Bus linėlej suvėrpti. Taj lėjsm...

- 18 O, tu, mánu motynělė, Kas távej drobéles išbáltins?
- 19 Dėl távu báltimu, Bus drobélės išbáltintos. Taj léjsm...
- 20 O, tu, mánu motynélė, Kas távej marškinėlus pasrús?
- 21 Dėl távu suvimu, Bus marškinėj pasrúti. Taj lėjsru...

259. Vid.

- 1 Kálne berzélej stověju, Bérzu lapélej mirgéju, lds.
- 2 Bérzu lapélej mirgéju, Brólis ant zirgu sédéju,
- s Brólis ant zirgu sedeju, Kıaunes kepure deveju,
- 4 Kiáunės kepurę dėvėju, Šeržinę jūstą jūsėju,
- Šeržinę jūstą jūsėju,
 Kardėli ranko turėju,
- 6 Kardélį rąnko turėju, Su seserėle kalbėju:
- 7 Ej, bróli, bróli, broléli, Ketéjej dárżą nutvérti,
- s Ketéjej dárzą nutvérti, Żalú rutélu n'apléjsti.

- 9 Prijóju dváras svetélu, Stajnininkélu zirgélu:
- 10 Atjóju brólej septýni, O ju tarnélej devýni;
- 11 Pririšu žirgus prie tvorós, Prie žalú rútu darželu.
- 12 Išláużė üsiu tvorélę, Išmýnė żalas rutéles,
- 18 Žalàs rutéles iš šaknú, Ir lėlijėles iš łajškú.
- 14 Bėgčiau par łaúką tekinà, Skúnsčiaus matùżej, vérkdama: —
- 15 Ej, mátuš, mátuš, matùšė, Svečėj iškádą padárė:
- 16 Išláużė úsiu tvorélė, Išmýnė żalàs rutéles,

Digitized by Google

- 17 Žīrgaj rutéles išmýnė, Tárnaj lelijas nuskýnė.
- 18 Ej, dúkra, dúkra, dukrélė, Kanó svetélej? ne távu?
- 19 Távu prašýti, maldýti, Uż báłtu stáłu sodinti,
- 20 Uż báłtu stáłu sodinti, Rincku vynélu gýrdyti,
- 21 Rincku vynélu gýrdyti, Méjlejs zodélejs kálbinti,
- 22 Mějlejs zodélejs kálbinti, Su obalélejs bóvyti.
- 28 Ej, mátuš, mátuš, matùšė, Kanó dukrélė, ne távu?

- 24 Távu gimdýta, auginta, Ant baltú ránku nešióta,
- 25 Ant bałtú ranku nešióta, Mejlejs żodelejs kalbinta,
- 26 Méjlejs żodélejs kálbinta, Šiłkú kuskélems výstyta,
- 27 Šilkú kuskélėms výstyta, Margó vygélė vygiúta,
- 28 Margó vygélė vygiűta, Auksu żiedelu bóvyta,
- 29 Auksu żiedelu bóvyta, Sù zerkolelu żádinta,
- so Su zerkolélu zádinta, Rincku vynélu gýrdyta.

260. Viksė.

- Jókiť, brołużélej, Viénu kełużélu, Ne likiť ni jauniáusiu.
- 2 O kajp paliksić Jauniáusią broléli, Ne trópysić kelélu.
- 8 O kajp jus prijósiť Żáląję łąnkélę, Paganýkiť żirgélus: —
- 4 Éskit, zirguzélej, Jűdi jűdbérélej, Baltűsius dobilélus.

- o Kajp jus prijósiť Srovélę upélu, Pagýrdykiť žirgélus: —
- 6 Gérkit, żirgużelej, Jűdi jůdberelej, Čýstąji vandeneli.
- 7 O mums be-gýrdant Bérůsius żirgélus, Panérė lydekělė.
- 8 O, tu, lydekélé, Margóji żuvélé, Paródyk mums kelélį.



Digitized by Google

- 9 O kad aš galėčiau, Su jumis kalbėčiau, Paródyčiau kelėlį.
- O kajp prijósit, Úšvélės dvarėlį, Sustókit prie vartėlu:
- Varinej vartélej, Murinej dvarélej, Zerkolinej langélej.

- 12 Išéjk, švogeréli, Jáunas brołużeli, Atkéłk mums vartélus,
- 18 Atkélk varinélus, Lejsk į dvaruzėlį, Mumis, jáunus brolélus.
- 14 Ej, išéjk, išéjk, Senà motynélė, Prijimk mánu pulkélį.

Prijimsu, żentéli, Távu pułkużéli, Léjsu sávu dukrélę.

261. Juš.

Var. 262.

- 1 Aj, šlávė, šlávė Vėjas kiemužėlį, Łáukiau jaunú svetėlu.
- 2 O aš išvýdau, Pro stiklu langéli: Atjó rajtú pulkélis.
- 8 Pusantru šimtu Bernélu-brólu, Ništèksiu dovanélu.
- Tu ne nusimínk, Mánu mergużélė, Mánu didżiu pulkélu.
- Brolélej pénki,
 Aš patsáj šéštas,
 Sékmas mánu zirgélis.
 Céopenes II 072. H. A. H.

- 6 Kû użsipűlej, Jáunas bernużēli, Ant mánęs, siratélės.
- 7 Juk tu żinójej, Jáunas bernużeli, Ne dvaruży vájkščiojau,
- 8 O kas diėnużėlę
 Po purvynužėlį,
 Po graúdžias ašarėles.
- 9 Kū użsipūlej, Jaunas bernużeli, Ant manęs, sirateles.
- Juk tu żinójej, Jáunas bernużéli, Kad ne turn močiutės.

Mánu motyněle, Uj, uj, uj, Diėvaj, 11 20 Širdies patėkėlė, -Dievulau mánu. Aukštàm żalàm kalnély. Várgios mánu dienéles: O aš nusiéjčiau Skaúda galvużele, 12 21 I aukšta kalnéli Géla širdużelė, Ne galù pastověti. Ant močiùtės kapélu. Kinkýk, bernużeli, 18 Kélki, motynělė, 22 Bėrus zirguzėlus, Širdiės patėkėlė, Vażiŭsiv pas močiùtę. Pażiurėk į pulkėlį. 14 O kajp privažiusi 28 Turiù ir jaunu, Aukštajį kalnėlį, Turiù ir senú, Sustók, jáunas bernéli, Rejk jiémus dovanělu. Sustók, bernużéli, Didis pułkużelis, 15 24 Stabdink pułkużeli, Máżas turtużelis. Éjsiu prikélti močiùte: N'ištèksru dovanělu. Kélki, motynělė, Dukrýte mánu, 16 25 Sirdiés patékélé, Jaunóji mánu, Aš tau pasikłóniosiu. Aš dűsiu parodéle: 17 Atsitráuk, dukrélė, 26 Tu vienám důsi, Mánu siratélė, Antrám żadési, Ne graudink ma širdélės. Trečiám pasikłóniosi Ganà kłóniojejs, Lik sieraj żemelej, 18 27 I pačiàs kojéles, Mánu dukrytélė, I kalnéli léjsdama, Su graudžióms ašarėlėms.

28

Ganà kłóniojejs,

Mánu dukrytělė,

Į důbéle dědama.

19

O, użżèłs, użżèłs

Kóju takużelej,

Išdils ranku darbelej.

262. Błaż.

Var. 261.

- Aj, šťaviaú, šťaviaú Kiému vejužěle, Łáukiau jaunú svetélu.
 - O ir pamačiaú Par tëvu laukéli Atjó rajtú pulkélis:
- 8 Brolélej pénki Jis patsáj šéštas, Sékmas béras zirgélis.
- 4 O ir prijóju
 Piłnas dvarużėlis
 Mánu jaunú svetélu,
- O ir pristátė Piłnas stajnużėles Sávu bėrú żirgélu,

- O ir prisédu
 Pilni sůlužélej
 Mánu jaunú svetélu.
- Ej, vérkia, vérkia
 Jaunà mergélė,
 Kad yr didis pulkélis.
- s Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, N'ištèksiu dovanélu.
- Ej, tylěk, ne verk, Mánu merguzélė, Ištèksi dovanėlu,
- 10 Kad vienám dűsi, Antrám zadési, Trečiám pasiklómosi.

263. Sam.

- 1 Aj, uż kan, del ků, Jauna mergużele, Ne buváj jaunimely?
- Ne spējau, bernýti, Ne spējau, jaunasis, Ne turējau čėsélu:
- Łovéles dariaú,
 Rutéles séjau,
 Pútė šiaúrus vėjélis,
- 4 Aj, pútė, pútė Šraurusis vėjėlis, Štaviau kiėmu vejėlę.

- Aj, trįnka, bilda Par tėvu laukėlį: Atjó rajtú pulkėlis.
- 6 O ir prijóju Piłnas dvarużélis, Daug jaunúju svetélu.
- 7 Pririšu żirgélus Prie rútu darżélu, Prie leliju krumélu.
- s Išéjna mergélė Iš rútu darzélu, Galvéle šukúdama,

9	Gálvą šukúdama, Graúdżej vérkdama, Łabáj graúdżej vérkdama.	18	Vażiavaú łaúką, Vażiavaú ąntrą, N'įkalbinaú mergélę,
10	Aj, ků tu vérki, Mánu merguzélė, Mergýtė-vargdiėnėlė?	19	O kajp privażiavaú Kukstąjį kalnėlį, Graúdżej vérkė mergėlė:-
11	Ar nusigąndáj, Mánu mergużélė, Mánu dĭdżiu pulkélu?	20	Aj, sústók, sustók, Mánu bernuzéli, Sustabdýk ir pulkélį,
12	Brolélej pęnki, Aš patsáj šéštas, Septínts mánu żirgélis.	21	Sustabdýk pulkélį, Éjsiu priėš kalnėlį Ant močiùtės kapélu.
18	Kan aš ne vérksiu, Mánu bernuzéli, N'ištěksiu dovanélu.	22	Kélki, motynělė, Mánu sengalvélė, Pulkélu pazuréti.
14	Aj, cit, ne vérki, Mánu merguzélė, Mergýtė-siratėlė.	23	Aj, bent atsitráuk, Mánu dukrytélé, Dukrélé-vargdienélé.
15	Aš pamokýsiu Tàvę, mergużėlė, Kajp důti dovanėles:	24	Maż távu pulkélis, Maż távu turtélis, Vis graúdżios ašarélės.
16	Kad vienám důsi, Antrám zaděsi, Trečiám pasiklóniosi.	25	Kélki, motynélė, Mánu sengalvėlė, Aš tau pasikłómosiu.
17	Kinkýk, bernużéli, Bérą żirgużéli, Vażiűsiu pas močiùtę.	26	Ganà kłóniojejs, Mánu dukrytélė, Į kalnélį léjsdama.

のでは、100mmの

264. Nor.

- 1 Ar piršléluj Kvietélej ne deréju? } ds. Ar piršlu dukréles Miegu norėju? } ds.
- Ar piršlu rugélej Ne deréju? Ar pravárninkas Miégu noréju?
- 8 Ben, Dievaj, důki, Músu piršléluj, Šimtélu árti, Antrù aketi;
- 4 Iš tů šimtélu Bérą żirgélį Pas mérgas jóti, Mérgas vilóti.

265. Marcin. Mock.

- O ir prijóju
 Piłnas dváras svetélu,
 O ir pristátė
 Piłnas stájnias żirgélu,
- O ir pristatė Piłnas stajmas zirgėlu, O ir prisėdu Piłni sūłaj brolėlu.
- s O ir atéjna Ši jaunóji mergélė, O ir atneša Šiu jūdúju ugélu:—
- 4 Prijimkić, brólej, Tas júdasias ûgéles, Pryimkić, brólej, Raudónus obalélus.

- Ne dėl ůgùżru, Tókį kélą kelávum, Ne dėl obalú Tókį sniėgą pukštávum;
- 6 Dėl távu grażùmu Tókį kélą kelávum, Dėl rúbu skajstùmu Głłų sniegą pukštávum.
- 7 Ne bilè krúmu Łáużėm żálą rykštélę, N'iš bilè krému Védam jáuną mergélę:
- 8 Sedułós krúmu Łáużem żálą rykštélę, Pełùčiu kiému Védam jáuna mergéle.

266. Tum.

- O kad vedýs atjója, Błudnáj pasidabója, Piršlýs żedno adýno Jáuna teket gúndina.
- 2 Gráżę, jáuną mergélę, Týlinčę, kajp avélę, Tánkej par piršlu ródą Į neválą padúda.
- Távu mergýstos stóną Turi nů dąngaús pónu, Esi apdovanóta, Vájkščioji vajnikūta.
- Kad tan stóna išvýdu,
 Šetónas iš pavýdu,
 Misla ne-pakajinga
 Tan stóna ved ant májnu.
- To adýno po vínčiaus Dėvėsi smútną rúbą; Kad ir tu jum ne mėgsi, Ničkad ju ne išbėgsi.

- Vinčiaus rýši n'išriši, Ašaros tankej brisi, Kasdien jau senýn áugsi, Kol Giltinės sułáuksi.
- 7 Trópysi výrą pìktą,
 Tankej búsi ištikta;
 Výras pikts, ne-atlajdůs —
 Gréjtas darýti vájdas,
- 8 Výras pikts, ne-atłajdùs Gréjtas darýti vájdas; Kártajs, pripūlęs, mùša, Kajp kóken prástą głùšą.
- 9 Ant łaúku kójas aúsi, Ant pečiú rúbus skálbsi, Ašaroms bùrną praúsi, Skaudùmu širdiés álpsi.
- Jau kúdikis ant ránku Tur vérksma łabáj tánku: Ků noréju, taj gávu, Vájkščiodama, dėjávu.

267. Vid. Cvir.

Var. 274.

- Piršu mànę kriaúčiuj;
 Širdis ne dabóju,
 Širdis ne dabóju,
 Pasiaúbta vájkščiojau.
 Jis mergélės išmierūdams,
 Ne-vienaj gėdą użdūdams,
 Mok niekus kalbėti,
 Skiaútes vaginėti.
- Piršu mànę šiaučiuj;
 Širdis ne daboju,
 Širdis ne daboju,
 Pasiaubta vajkščiojau.
 Jis dratėlus traukýdamas,
 Visą sylą statydamas,
 Kur tik jis sedėju,
 Te pikis smirdėju.

- Pìršu mànę kérdziuj;
 Jů murì sermėga,
 Jů murì sermėga,
 Patsáj išsipútęs.
 Jis trubėlę triúbydamas,
 Visą sýłą statýdamas,
 Kad ir but padórus,
 Bet ne-gaspadórius.
- Piršu mànę striélčiuj;
 O jis ma ne tiku,
 Širdis ne dabóju,
 Pasiaúbta vájkščiojau.
 O kur tik jisáj vájkščioju,
 Te paukštélej vis łakióju;
 Kad ir but padórus,
 Bet ne-gaspadórius.
- Piršu manę sémuj,
 Kajp ant kókiu cúdu;
 Širdis ne dabóju,
 Pasiaúbta vájkščiojau.
 Jis uz ugnies sededamas,
 Ant jů plienes lakiódamos;
 Kajp světis atjóju,
 Jis pasikavóju.
- 6 Piršu mànę artójuj;
 O jis mánej tiku,
 Širdis padabóju,
 Taj línksma vájkščiojau.
 Jis jautélus ganýdamas,
 Lýgius łaukùs suárdamas,
 O taj ir padórus,
 Taj bus gaspadórius.

268. Sam.

- 1 Augin močiùtė dukrélę, Kéta išléjsti šalélę.
- 2 O ir prijóju svetélu, Ne-pažínstamu bernélu,
- s O ir pririšu zirgélu, Prie alyvelės šakelu.
- 4 Aj, táškė, błáškė żirgélej Bałtós alývos šakéles.

- 5 Aj, vérkė, vérkė mergélė Baltós alývos šakéles.
- 6 O ne verk, ne verk, mergélė, Atżèłs ir kitos šakélės,
- 7 Atżėłs ir kitos šakélės Tik ne bus távęs, sesélės.
- 8 O kad ir słaúnus miestélis, Alè našlélis — bernélis.

269. Viks.

- Aš siratėlė,
 Aš vargdiėnėlė,
 ds.
 Aš ne turiù močiùtės.
- 2 O aš ne turrů Senós močiútės, Ni sénůjů tévélu.
- 8 O ir atéjna
 Jáunas bernélis,
 Iš kiému draugalélis,
- 4 Ej, kálbin, šnékin Jáuną mergélę Vis mejléjsejs żodélejs.
- Rankéle daviaú,
 Pasiżadějau,
 Żiedéli dovanójau.
- 6 Mełűji, šélmi, Ne-tiésą kalbi, Tu mànę naravóji.

- 7 Mánu ziedélis Čýstu cidábru, Auksélu leravótas.
- 8 Ej, éjčiau, éjčiau Viešru kelélu, Močiútės jieškódama.
- Šalè kelélu -Vièškelélu
 Aug żalóji liépélé.
- 10 Ej, krinta, býra Liépos łapélej, Ant sierósios żemélės.
- 11 Tarıaú, mislyjau, Mánu močiùtės Vis mejliéjiė żodélej.
- O, motynélė, O, širdužėlė, Jau aš jauna prapūlau;
- Rankéle daviaú, Pasiżadějau, Żiedéli dovanéjau.

270. Juš.

- Augu girio dulélė,
 Pagirý sedulėlė,
 O, augin, augin
 Močrūtė dukrélę,
 Kajp darżè lelijėlę.
- 2 Atjó rajtú pulkélis Par lýgujį łaukélį, O šókin, mudrin Jűdbėrą żirgėlį, Par łaukėlį jódami.

- s Prijójau prie dvarélu, Prie variniu vartélu,— O ir użkélti, Varinej vartélej, Użtiesti lęnciugelej.
- 4 Išéjk, senà močiùtė, Atkélk váriu vartėlus, O, atkélk, atkélk Varinius vartėlus, Atrakink lęnciugėlus.
- Ir išėju močiūtė
 Iš márgūjū dvarėlu,
 O ir atkėlė
 Varinius vartėlus,
 Atrákė lęnciugėlus.

- 6 Ir išėju dukrėlė
 Iš rutėlu daržėlu: —
 O ne důk, ne lejsk
 Mànę, motynėlė,
 Da aš jaunà te-b-esù.
- 7 Da ne kélau rytélu, Da ne verpiaú linélu, Da aš ne áudžiau Přonúju drobélu, Brolélams dovanělu,
- 8 Da ne kelau rytelu, Ne pýniau vajnikelu, Da ne nešiójau Rútu vajnikelu, Aš ant sávu galveles.

271. Baltr.

- Ej, atėjn, atėjn
 Brolélu pulkėlis
 Žaď liėpėlę pakirsti.
- Žaď pakirsdinti,
 Žaď išpjáudinti
 Tris báłtasias lentéles.
- Žaď pavadinti,
 Vilmaus mistrélį,
 Padirbdinti staklėles.

- 4 Naújos staklélės, Płónos drobėlės, Sesélė-audėjėlė.
- 5 Ej, aš sułáużiau Naújas stakléles, Misingés šautuvėlį.
- Aš ne parłáużiau
 Sávu širdélę
 Uż bagótu bernélu:
- 7 Mánu širdélė Kajp linkte-linku Uż vargdienu bernélu.

272. Sad.

- Brolùkaj jaunàsis,
 Aš tau nupiršiu,
 Aš tau nupiršiu
 Gráżę mergélę,
 ds.
- Aš tau nupiršiu Gráżę mergélę, Gráżę mergélę, — Miestu kalélę.
- yedama gulti Po sulu lenda, Atgulus, urščia, Bučiujant, kanda.

- 4 Sesélė jaunėji, Aš tau nupiršiu, Aš tau nupiršiu Gráżų bernėlį,
- Aš tau nupiršiu Gráżų bernélį, Gráżų bernélį, — Miestu šunėlį.
- 6 Védamas gùlti Po sũłu lénda, Atgùłus, úrščia, Bučiŭjant, kanda.

273. Sen.

Var. 286.

- Augu girio liėpėlė,
 Pagirý saudulėlė,
 Oj, augu, augu
 Pas sėną močiùtę
 Ku jauniausia dukrėlė.
- 2 Ant atjója pulkélis Par lýguji, łaukéli, Oj, prášė, méldė Senós motynėlės: — Pażadėk ma dukrélę.
- 3 Dukréle išéjdama, Galvéle palénkdama: — Vaj, ne zaděki, Mánu motynéle, Nors šiůs viénus metélus.

- Aš išáusiu drobéles Su lęndrinejs skietélejs, Aš użvadűsiu Sávu motynélę Nors šiūs vienus metélus.
- Augu girio klevélis, Pagirý anzůlélis, Oj, augu, augu Pas séna tèvéli Ků jauniausias sunélis.
- 6 Ant atjója pulkélis, Par lýguji łaukéli, Oj, prášė, méldė Sénu tėvutėlu: — Pażadėk ma sunéli.

- 7 Sunélis išéjdamas,
 Galvéle palénkdamas: —
 : Oj, ne żadéki
 Màne, tevutéli,
 Nors šiůs vienus metélus.
- 8 Aš išársiu laukėlus Su palšájsejs jautėlejs, Aš užvadūsiu Savu tėvutėlį Nors šiūs vienus metėlus.

274. Sen.

Var. 267.

- Tekėk, dúkra, uż kriaučiùku, Dukrużelė, uż kriaučiùku, Ne, močiùtė, ne, ne, ne¹), Motynėlė, ne, ne, ne.
- 2 Uż kraučiùku ne tekésiu, Siúlu vérpti ne mokésiu.
- s Tekék, dúkra, uż šiaučiùku, Dukrùzélė, uż šiaučiùku.
- 4 Uż šiaučiùku ne tekėsiu, Drátu verpti ne mokėsiu.
- 5 Tekék, dúkra, uż půdziùku, Dukrużélé, uż půdziùku.
- 6 Uż půdżrůku ne tekésru, Mólį minti ne mokésru.
- 7 Tekëk, dúkra, uż bajóru, Dukrużele uż bajóru.
- 8 Uż bajóru ne tekésiu, Kavós virti ne mokésiu.

¹⁾ Ant tů pavýdalu lyrůk po žednu pósmu žemnaus «Ne močrůtě, ne, ne, ne, motynělě, ne, ne, ne».

- 9 Tekėk, dúkra, uż artójaus, Dukrużėlė, uż artójaus. Taj, močiūtė, taj, taj, taj, Motynėlė, taj, taj, taj.
- Uż artójaus taj tekésiu,
 Jáučius ganýt taj mokésiu,
 Taj, močiùte, taj, taj, taj,
 Motynélė, taj, taj, taj.

275. Bakš.

- i Šin rudenėli Par rudenėli Rusti manu širdėlė. } ds.
- 2 Šin rudenėli Par rudenėli, Šlaviau kiemu vejėlę,

- Ej, šłaviaú, šłaviaú, Kiému vejélę, Łáukiau jaunú svetélu.
- 4 O ir prijóju, Piłnas kiemélis, Piłnas jaunú svetélu.
- O ir prisēdu
 Pilnī sůlélej,
 Pilnī baltú viešnélu.

- 6 Močiùtė mánu, Senóji mánu Mietaj mànę augináj,
- 7 Miéłaj augináj, Grażéj mokináj, N'uż miéłu pażadéjej.
- 8 Tu pażadéjej Mànę-mergélę, Girtůklùżiuj-bernéluj.
- Bùvus prijáutus Mánu širdélė Tįnginùžį bernélį:
- 10 Kviétélus séju, N'išvarinéju, Vandenúžiu apléjdu.

Dájnos

3) Ant sutartùviu, arba sanderýbu.

276. Šop.

Var. 291.

- Aj, smútnios, lúdnios Mánu dienużeles
 Be tevu, be motyneles, Be brólu, be seselu,
- 2 O da smutnésnė Mánu širdużélė; Ne tam kiéme bernużélis; Aš ne galù susiéjti.
- s Atjók, bernuzéli, Báltas dobiléli, Subatós vakaruzély, Saulélej nusiléjdus.
- 4 Te tu mànę ràsi, Mánu bernużéli, Žalàm rútu darżużély Pas żalásias rutéles.
- 8 Rutéles skýniau, Vajniką pýniau, Su bernůžiu kalbějau Vis mejléjsejs žodélejs: —

- 6 Bernużéli mánu, Báłtas dobiléli, Káłba mùdu żmonużélej Daug ne-viernájs żodélejs.
- 7 Merguzélé mánu, Balta lelijélé, Ejk ant áukštu kalnuzélu, Kur pús šiaúrus véjélis.
- 8 Vėju pùčiama, —
 Balta, raudona,
 Żmoniu kalbama, —
 Da raudonėsnė.
 Ne dboju ni kalbužėlu,
 Kad į širdį bernėlis.
- 9 Taj retó viéto Dobiłáj áugu Penkióms, šešióms šakużélėms Su devýnejs žiedélejs.
- 10 Taj retó viéto Mergùżė áugu Żmonùżiu n'apkáłbama, Susédu vajnójama.

277. Palienė.

Var. 303, 417, 419.

- 1 Aš ankstī kēlau, Ir vēlāj gulaú Šēriau bēra zirguzēli Baltājsejs dobilēlejs.
- 2 Dobiłájs šériau, Týmu bałnójau, Cidabrůżiu żabójau, Cidabrélu żabójau.
- 8 O tik pamiršaú, Ne susiskýmau Žalú rútu kvietkuželės Uż jūdós kepurėlės.
- Éjčiau į darżélį, Skinčiausi rutélu; Če aš rąndù sesużėlė Łabáj graúdżej be-vérkiant.
- Éjčiau į svirnėlį, Kłáusčiau motynėlės: Kas pravirkdė sesužėlę Graudžiomis ašarėlėms?
- Sunytéli mánu, Dobiléli mánu, Aš pravirkdžiau dukrytélę Su mejléjsejs żodélejs.

- Aš vákar dienéle
 Miestély buvaú,
 Su żęntúżejs sukalbejau,
 Dukréle pażadejau.
- 8 Motynélė mánu, Sengalvélė mánu Ar bodési, motynélė, Mánu jaunóms drėnélėms?
- 9 Ej, cit, ne żlúmbki, Mánu dukrytélė; Sukráuts távu krajtużélis, Piłnos márgos skrynélės.
- 10 Kas iš tu skrynélu? Iš přonú drobélu? Ne-pažínstams bernužélis, Bernůžiu giminělė.
- 11 Ej, cit, ne żlúmbki, Mánu dukrytélė, Grażùs távu bernużélis, Kajp sóde obůlělis;
- O tajp jis gražùs,
 Báłtas, raudónas,
 Kajp sóde obůłužélis,
 Daržély bijunélis;
- 18 Kasdréna batűtas, Kasdrén pentinűtas, Su povélu płynksnużéle Uż jůdós kepurélės.

278. Błaż.

8

- Močiùtė mánu, Širdélė mánu, Prikėlk ąnksti rytélį, Gajdėlams ne-giėdójus.
- 2 Dukrýtě mánu, Jaunóji mánu, O kan véjksi, dukrélė, Tajp anksti atsikėlus?

б

- Močiùtė mánu, Širdélė mánu, Aš éjsiu į daržėlį, Skinsiu žalàs rutėles,
- Éjsiu į darżėlį, Skinsiu rutėles, Skinsiu żalàs rutėles, Pinsiu sau vajnikėlį,
- Skinsıu rutélę, Pinsıu vajniką, Désiüsi ant galvélės Kas nedėlós rytélį.

279. Viks.

Var. 235.

- Aš nusišériau
 Bérą žirgélį;
 Pánedėly po piétu
 Sávu bérą žirgélį
 Geráj balnójau.
- Žirgélį mánu, Jūdbėrėli mánu, Ar nubėgsi żirgėli, Į pusántru stundėlu Šimtą mylėlu?
- Bégte-nubégsiu,
 Trivóti-trivósiu;
 Te ne-lýgus łaukélej,
 Te kalnüti kelélej,
 Ne nutrivósiu.

- Par dirvą jójau, Żirgélis klimpu, Par piévą jójau, Żirgélis iłsu; Klimpsta, iłsta żirgélis Del ne-vierniú żodélu, Del ne-tejsýbės.
- Prijójau ùpi;
 Sróvės upélis,
 Gilus, vingus upélis,
 Máżas mánu żirgélis,
 Ne iškakésiu.
- 6 Prijójau dvára, Űšvės dvaróli; Čiúłba, rýkau paukštélej Žalàm výšniu sodély, Łakštingalėlė.

7 Üšvélė mánu, Senà močiūtė, Ne důk, ne léjsk dukrélės Ne uż vienu żentelu, Kajp tik uż mánęs.

280. Venc.

- 1 Aš sėdėjau Dvarė uż stalėlu, Aš rýmojau Ant bałtú rąnkėlu,
- 2 Aš rýmojau Ant baltú rankélu, Aš žiurėjau Pro stiklu langélį.
- s Ir ištīku Šiaurūsis vėjėlis Ir supústė Žalú šiłkú kūska.
- 4 Kad żinóčiau
 Bernúżį-šalbėrių,
 Nukáldinčiau
 Géleżiu lęnciúgą,

- Nukáldinčiau Géležiu lenciúgą, Sukáusdinčiau Jů kójas-rankéles.
- 6 Sukáusdinčiau Jå kójas-rankéles, Ir įmėsčiau Į gitų dų́mburį.
- 7 Tu te búki
 Żiemą-vasarelę,
 Tu żalūki
 Su żalejs maurelejs.
- 8 Kad żinóčiau Gerésnį bernélį, Jin ilėjsčiau Į aukštą svirnėlį;
- 9 Aš pakłóčiau Jámuj patalėlį, Trijú ajlú Báłtus priėgalvėlus.

281. Kaz.

- 1 Atjója bernélis Par lýgų łaukéli, Żirgùżi mùdrindamas, Żemùże skardýdamas.
- 2 Išéjna mergélé Iš rútu darżelu; Sušiúryta gałvużélė, Sukłastýti płaukélej.
- s Kłáusė bernużélis Jaunós mergużélės, Kas šiúrinu gałvużélę? Kas sukłástė płaukélus?
- Vėjėlis pútė,
 Rutėlės úżė, —
 Šrúrin mánu galvużėlę,
 Taj suklástė plaukėlus.
- Kłáusė bernużelis Jaunós mergużelės, Ar yr namė motynelė, Mánu sena üšvelė?
- Namēje, bernéli, Namēje, jaunàsis, Gul aukštamè svirnély, Sérga, labāj negāli.

- 7 Ůšvužélė mánu, Motynėlė mánu, O ar léjsi dukružėlę, Mánu jáuną mergėlę?
- 8 Ne léjsiu, żentéli, Ne léjsiu, jaunasis, Jauna manu dukrużelė, Jauna żmoniú martélė.
- 9 Léjski, motynělė, Léjski, širdużėlė, Padývys kajmynużėlej Tajp iłgáj martáujančę.
- 10 Dukrużele manu, Lelijele manu, Ar gerejejs bernużelu? Bernelu teviškele?
- 11 Aj, gražūs bernélis, Mánu bernužēlis, Kajp sóde obažužēlis, Daržély bijunēlis.
- Tarp vártu bérżaj, Po łąngu kleváj, Grażi kieme vejużele, Żyd balti dobilelej.

282. Pirájtis iš Velůnós apigardos.

Atjójau kartéli,
Atjójau ir ántrą:
Pasakýk, mergélė,
Ar búsi tu mánu?
Ar búsi tu mánu, ar ne?
Ne graudink širdélę, tu, mánu.

Coopered II Ota. H. A. H.

16

- Taj ne mánu valà, Taj močiùtės gala Ne důd ma távęs myléti, Ani su tavim kalbéti.
- Ne kłausýk, mergùże, Kan močiùte šnéka, Ne kłausýk, jaunóji, Kan šnéka senóji; Búsi tu manóji draúgė O aš távu viernas bernélis.
- 4 Bernużéli mánu, Dobiléli mánu, Jemi tu mánę kajp kitą; Po manim pasógos nėra.
- Ma távu pasóga
 Yr ne rejkalinga;
 Távu pasóga tu pati,
 Kajp ant dangaús zvajgzdé grazi.
- Dabàr tu sakáj:

 Kajp dangaús žvajgždě,

 O potám sakýsi,

 Kad pasógos něra.

 Saugók mànę, Diěvaj, ir nů tů,

 Kad ne pamislyčiau aš ant tů.
- 7 Saugók mànę, Diévaj, Kelù be-éjnantį, Karók mànę, Diévaj, Rytélį kéłantį, Korók mànę, Diévaj, visadós, Kad ne pamislyčiau niėkadós.

283. Sad.

- 1 Atsigëręs ir paválgęs, Rejk močiùtej dëkavoti, Vaj, aj, aj, aj, Rejk močiùtej dëkavoti 1).
- 2 Ej, močiùtė, motynėlė, Katrąn dúsi ma dukrėlę?
- 8 Aš ne dúsiu tos dukrélės, Kuri móka šiłkùs vérpti.
- 4 Kajp ne dűsi tos dukrélés, Aš numirsu gajtastélu.
- 5 Taj ta mánu mylimóji, Pyragélejs penimóji.
- 6 Éjna mérga par łąnkélę, Auksorelės jieškódama.

- 7 Susitínka seseréle, Vajnikélu auksoréle.
- 8 O, sesélé, lelijélé, Paáuksink ma vajnikéli.
- Éjna mérga par asléle Paáuksintu vajnikélu.
- 10 Ej, močrůtė, motynėlė, Kur kavósiv tan bernéli?
- 11 Ar po rútoms, ar po métoms, Ar po báltu diémedélu?
- 12 Ni po rútoms, ni po mětoms, Tik po bářtu drémedélu.

284. Juš.

- 1 Augin matúżė Dvi dukteréli: Jauniáusia, grażiáusia — Taj mánu búsi.
- 2 Matùżė mánu, Senóji mánu, Kam mànę żadėjej Šélmuj-bernéluj?
- Bukrýtě mánu, Jaunóji mánu, Kan vákar kalbéjej Su bernużělu?
- Matůžé mánu, Senóji mánu, Kálbinu bernýtis I lájva sesti.

¹⁾ Ant tů pavýdalu lyrůk «Vaj, aj, aj, aj», po żednu pósmu su żódżejs antrós ajlós.

- 'Atlèkė żánsins Su żansú púłku, Sudrúmstė vándeni Į júdą púrvą.
- Kol vandenélis Nusistovéju,
 Bernýtis mergýtę
 Sau parkalbéju.
- 7 Sunýti mánu, Jaunàsis mánu, Kur dési mergélę, Jáuną parvédęs?
- 8 Pirksiu dvarélį Sau tėviškėlę, Parvėsiu mergėlę, Kaj lelijėlę.

285. Viks.

- 1 Augin, augin močiutė Tąnję vieną dukrużę, Augindama, mokindama, Ne ketėju išlėjsti.
- 2 Ir atjója bernúżis Ant jűdberm żirgúżiu: — Ejk še, ejk še, mergúżė, Kalbėsiva żodúżį.
- 8 Ej, tu šélmi, atsitráuk, Tu tik mànę ne prigáuk, Aš tau jaunà nesisiúlau, Ni po łąngu ne stovejau.
- 4 Tu pragėrej namùčius, Ir nữ łaúku rugùčius, Tu pragėrsi mànę jáuną, Ir nữ rạnku ziedùżius.
- Mergużélė, tu, mánu, Lelijélė, tu, mánu, Ar nu mùdu żénysivos? Ar rudèns łáuksiva?

- 6 Tadà mùdu, bernużéli, Tadà mùdu żénysivos, Kad viłkùtis pūdą virs, O łapùtė išmazgós;
- 7 Kad meškùtė šókį šoks,
 O zujkùtis pašpiėlūs,
 Tadà mùdu, bernużėli,
 Į vežima susodins;
- 8 Kad płunksnélė gilýn grims, Akmenėlis viršum płaúks, Tada mudu, bernużėli, Uż stalėlu pasodins;
- 9 Kad paukštélej pračiulběs, O žuvélės prakalbés, Tadà mùdu, bernužéli, Kunigélis vinčiavós;
- 10 Kad kůlélej pražydés, Ir tvorélės sumirgės, Tadà mùdu, bernužėli, I tovéle suguldýs.

286. Viks.

Var. 273.

- 1 Augu girio dulélė, Pagirė sadulėlė, Ej, augin, augin Močiùtė dukrėlę, Sau didę użvadėlę.
- 2 Atvażiũja svetélej Par lýgųjį łaukélį; Ej, prášė, méldė Séną motynėlę: — Žadėk sávu dukrélę.
- 8 Dukrélė priėjdama, Burnélę głóstydama: — Da ne żadėki Mànę, motynėlė, Nors šıůs viėnus metélus;
- 4 Da ne áudžiau drobélu Su lendrinejs sketélejs, Da, motynělė, Mánu širduželė, Da tàve n'užvadavaú.

- 5 A'ugu girio klevélis, Pagiré anzůlélis, Ej, augin, augin Tèvélis sunéli, Sau didi uzvaděli.
- Atvażiūja viešnélės
 Par lýgųjį łaukólį,
 Ej, prašė, mėldė
 Soną tėvužėlį:—
 Żadėk savu sunolį.
- 7 Sunélis priéjdamas, Burnélę głóstydamas: — Da ne żadéki Mànę, tevużéli, Nors šiús vienus metélus.
- B Da n'ùżariau łaukólį
 Su pałšájsejs jautólejs,
 Da, tėvużėli,
 Mánu sengalvėli,
 Da tàvę n'użvadavaú.

287. Pav.

- 1 A'ugu kiéme klevůžis
 Ir jaunàsis bernůžis. } ds.
- 2 Pasąmdýčiau mejstrůžį, Kad pakirstu klevůžį,
- s Kad pakirstu klevůži, Išskáldytu lentůžes,
- Išskáldytu lentůžes, Padirbdintu łajvůži,
- 5 Padirbdintu łajvùżi, Ant jurélu-marélu.
- 8 Ir ištiku vėjėlis, Ir sudráskė łajvėlį,

- 7 Ir sudráskė łajvélį, Ir nuskéndu bernélis,
- s Ir nuskéndu bernélis Į jurélu dugnélį.
- 9 Vájkščio mérga pamaréjs Tajs bałtájsejs akmenims.
- Ne verk, mérga, ne raudók, Gáusi kita bernéli.
- 11 Kad ir gáusiu, par-gáusiu, Alè tókiu ne gáusiu.

- 12 Gáusi pipkę rúkantį, Tabokėlę ustantį,
- 18 Tabokéle üstanti, Arelkéle gérianti.
- 14 Aš tan pipkę sukulsiu, Tabokėlę išbėrsiu,
- 15 Tabokélę išbėrsiu, Arelkėlę išgérsiu,
- 16 Arelkéle išgérsiu, Jin par dùris išstúmsiu.

288. Vażnýtė.

- Aušrużélej be-aúštant,
 Saułużélej be-tékant,
 O dar mánu mergużélé
 Sałdù miégu be-miéga.
- 2 Kełk, dukrélė, ne miegók, Márgą dvárą nusišłūk, Nusišłávus márgą dvárą, Nukłastýk vejélę.
- 8 Ma dvarélį be-šłújant, Żálą vėją be-kłásčiant, Aš pamačiaú bernużėlį Par łaúką atjójant
- 4 Mesk šlůtélę į šálį, Lejsk żirgélį į stájnę, Důk żirgéluj abrakélu, Čýstu vandenélu.
- Ma żirgéli be-šériant,
 Vandenéli be-néšant,
 Aš pamačiaú bernużéli
 Łabáj graúdżej vérkiant.

- G Cit, ne verk, bernéli, Ramink sávu širdélę, Rási lejs motynélé, Šitan rudenéli.
- 7 Kièk yr sóde obelú, Ant obelú obůlú, Ků gražiáuse pasiskínk, Patsáj suválgyki.
- Kıèk yr kıéme kletájčru, Żédno kléty mergájčru, Ků jauniáusę pasiskirk, Taj sau pałajkýki.
- Lelijėlės żyď bałtáj, Bijunėlej raudonáj, Żyď ir mánu mergużėlės Jáunosios diėnėlės.
- 10 Bijunélis parżydés, Taj jis sáldżej ne kvepés, Prapułs mánu mergużélės Jáunosios diénélės.

289. Viks.

Var. 292.

- Devýni métaj
 Ne-viena diena,
 Kajp rutéles pasejau;
 Ni diegùzis ne dýgu.
- O ir išdýgu Žalà liepélė, Viršunùżė kvietkélė Su devýnioms šakélėms.
- Rajbà gegélè
 Ryts, vákaras kukávu,
 Ryts, vákaras alsávu,
- Ik iškukávu,
 Ik išalsávu
 Nů močnités dukréle,
 Nů brolélu seséle.

- Bałnók, broléli, Berą żirgéli, Jok i Tilżes miesteli, Pirki auksu żiedeli.
- 6 O kajp nupirksi Auksu ziedeli, Siúnsdink jáunaj mergélej, Ant baltúju rankélu: —
- 7 Te tau, mergélė, Mánu jaunoji, Te tau auksu żiedelį, Dūk ma mėjłų żodelį.
- 8 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Mègsdink šiłkú tinkléli, Gáudyk márnu żuvéle.

- 9 O kajp sugausi Mariu żuvelę, Siųnsdink senaj močrutej Ant bałtuju rankelu:—
- 10 Te tau, močrůtė,
 Mánu senóji,
 Te tau máriu žuvélę,
 Lejsk už màne dukréle.
- 11 Dékuj, żęntéli, Tévu sunéli, Uż marélu żuvélę, Uż mejlüsius żodélus,
- 12 Dekuj, żentóli, Uż tan żuvéle; O taj lójsiu dukrólę Sávu jaunám żentóluj.

290. Dab.

Var. 315.

- 1 Éjsim laúką Pażiurėti, Katràs vėjas pútė?
- 2 Pútė šiaurýs, Pútė pietýs, Pútė rýtvėjėlis.
- 8 Mánu tévu Nauji dváraj, Stiklinej łangélej.
- 4 Mánu močiùtės Margi dváraj, Zérkołu łąngélej.
- 5 Mánu tévélu Żali sódaj Raudóni obalélej.

- Mánu močrůtés
 Žali sódaj,
 Raudónos vyšnélės.
- Ok, mergýtė,
 Ok, jaunóji,
 Ne buk łabáj mandri.
- 8 Vèlug távu Mandrumélu, Ràsi mánu búsi.
 - Vèług távu Grażumélu Šīmtą mýlu jóčiau.
- 10 Vèlug távu Didžiú túrtu Prie vįnčiaus pastóčiau.

291. Dıėv.

Var. 276.

- Ej, smútnios, lúdnios
 Mánu dienuzeles
 Be tévu, be motynéles,
 Be brólu, be sesélu.
- O da be-smutnésné
 Mánu širdużélė;
 Ne tam kieme bernużelis;
 Aš ne galù susiéjti.
- s Bernužėli mánu, Dobilėli mánu, Atjók subatvakarėly, Saulėlej be-silėjdžiant;
- Tu mànę ràsi,
 Bernýti mánu,
 Žalàm rútu darżély,
 Pas żalásias rutéles.
- Bernużeli mánu
 Dobileli mánu,
 Káłba mùdu żmonużelej
 Daug ne-viernájs żodelejs.

- Mergużele mánu, Lelijele mánu, Ne dbóki ni kałbużelu, Ne dbóki ni kalbelu.
- 7 Taj retó viéto Mergùżė áugu Żmonùżiu n'apkáłbama, Susėdu n'išvajnóta.
- Mergużele manu, Lelijele manu, Ejk ant aukštu kałnużiu, Kur puč šiaurus vejelis.
- Vėju pùčiama, Bałtà, raudóna, Żmoniú káłbama, — Vis vajnikữta.
- 10 Bernużėli mánu, Dobilėli mánu, Ne dbóju kałbużėlu, Bil i širdi bernélis.

292. Baltr.

Var. 289.

- Éjva, sesélė,
 Rugūżiu pjáuti,
 Ne miegūżiu miegóti. } ds.
- Išsimiėgósiv Mùdvi, sesélė, Šventós diėnós naktélė.

A THE AREA TO A STATE OF THE ST

- 8 Devýni métaj, Kaj vična dična, Kaj rutéles pasčjau, Ni diegużis ne dýgu.
- 4 O ir išdýgu Žalà liepélė Žalàm rútu daržély.
- Brolýčej mánu,
 Jauniéjie mánu,
 Kirskiť žálą liepélę,
 Skélkiť bařtàs lentéles,
- 6 Kirskit liepelę, Skelkit lenteles, Padirbdinkit skrynelę Ant jovaru kojelu.
- 7 Močiùté mánu, Senóji mánu, Te tau máriu żuvélę, Żadék sávu dukrélę.

- 8 Dékuj, żęntéli, Uż tan żuvélę, Ir uż méjłų żodéli.
- 9 Aš ne żadésiu Sávu dukrélę, Į pakálnės kiemėlį, Už žvejūžiu bernėlu;
- Ne móka árti, Ni šiéną pjáuti, Ni żagrùżés tajsýti, Ni jautélu valdýti;
- 11 Tik jis te-móka Łajvė sėdėti, Łajvu šniūrus tajsýti, Vandenūžiu vandrūti.
- o jis priéju, Jis privandrávu Márgaje karčeméle;

18 Géré diénéle, O ir naktéle Uż báłtůjů stalélu, Uż rinckůjů vynélu.

293. Bakš.

- Ej, várė, várė
 Basà mergužėlė,
 Basà mergelė
 Sėmus jautužėlus,
 Basà mergelė—
 Šėmus jautūžius.
- 2 O ir sutiku Jáuną bernużéli, Jáuną bernéli Ant vieškełużélu, Jáuną bernéli Ant vieškełużiu.

- 8 Ej, svéjkink, svéjkink Mànę, mergużélė, Ja ne svéjkinsi, Kálsiu kůlużélį, Ja ne svéjkinsi, Kálsiu kůlůżį,
- Kálsiu kůléli, Trésiu tinklužéli, Spénsiu mergéle Ant vieškeluželu, Spénsiu mergéle Ant vieškelůžiu.
- Uj, uj, uj, Diévaj, Dièvuluzélau, Kad aš ne turiù Isčestuzélu, Kad aš ne turiù Isčestùżiu;

Żmonrú mergélės — Vis į tinkłużėlį, Mánu mergélė — Vis pro šałużėlę, Mánu mergélė — Vis pro šałużę.

7 Uj, uj, uj, Drévaj, Drėvułużelau, Kad aš ne turrù Sénu tėvużelaus, Kad aš ne turrù Sénu tėvùżiaus.

- 8 Mánu tevélis,
 Uztarejuzélis,
 Jau senéj gùli
 Aukštàm kalnuzély,
 Jau senéj gùli,
 Aukštam kalnuzy,
- 9 Aukštàm kalnély,
 Sieró żemużele,
 Sieró żemele,
 Po velenużele,
 Sieró żemele,
 Po velenuże.
- 10 Ant jů kapélu
 Paléjus riété,
 Galè galvélu
 Różė żydéju,
 Galè galvélu
 Różė żydéju.
- 11 Kad Diévas dűtu Giédrą diénużélę, Aš nusigínčiau Bérus żirgużélus, Aš nusigínčiau Bérus żirgùżius,
- 12 Aš nuganýčiau
 Tevu kapuzelį,
 Aš nuskardýčiau
 Sierą żemuzelę,
 Aš nuskardýčiau
 Sierą żemùże,
- Aš nuskardýčiau
 Siérą żemużélę,
 Aš nubraukýčiau
 Rýtu rasużélę,
 Aš nubraukýčiau
 Rýtu rasůże.

294. V é n c.

- O kad aš buvaú grażi, Mergużele patógi, } ds.
- Ketvirtóje skrynélé Vis płóni marškinélej,
- 2 Rejkė távej atjóti, Žirgėlį pailsinti.
- 9 Pęnktó margó skrynélė Grażiausios suknélės, Kartuninej żiurstélej.
- 8 O aš asmů mergélė, Motynėlės dukrélė,
- 10 Pałukėki, mergėlė, Dvejùs-trejùs metėlus;
- Motynélės dukrélė,
 Pęnkiú brolú sesélė,
- 11 Kur padėti krajtėlį, Budavosiu svirnėlį,
- 5 Turni didi krajtéli, Pénkios márgos skrynélės:
- 12 Budavósiu svirnélį Ant aštūniú kantélu,
- Viéna přonú drobélu, Antrà šiřkú kuskélu,

٥

- Su stiklinejs łąngólejs, Bus klevinės grindélės.
- 7 Trečiój margój skrynélėj Vis płonú drobélu.
- 14 Aš tàvę be-lukėsiu, Ir kitą be-ziurėsiu.

295. Apré Birútą¹).

- 1 Ant máriu kráštu Pałangós miestély, Kur gyvén músu brólej Zemajtélej, Yr áukštas kálnas, Birúta vadintas, Żalóms pušélėms viršůj apsodintas.
- Ten, toj łajmingoj żemej bóčiu músu, Arti susedu Kuršienu ir Prúsu, Vieżlyba, skajsti, kajp róże ir rúta, Kunigajkštiene givenu Birúta.

¹) Dájna ši, matýts, ne-prastú zmoniú ýra išmislyta, bet aš jen če įbraukiau dėl tū, kad jen dajnūja Velūnos šalýje.

- s Ne bùvu anà kókia karalájtė, Bet iš Palangós vargdienė-mergajtė; Żemčiúgajs brangėjs ir auksu auskarajs, Ne gašavójūs vajkštinėt pamarėjs.
- Ji sávu dárbu márškinus dévéju, Trúmpą, rajnűtą sijóną turéju; Ant geltú kásu — rútu vajnikélis, Ant báltu káklu — gintáru šnurélis.
- Kad viéna kárta brólej, susitáre, Išéju ankstì zvejóti i máres, Sesű, néšdama piétus łauknešélėj, Sutiku šviésų kunigájkšti kélej.
- Jisáj, Jaugálaus déde, Kejstuts bùva Kursáj Żemájčius válde ir Lietùvą; Jóju tů kártu Križiókus najkinti, Kurié noréju mumis nuvárginti,
- 7 Ant beru zírgu po meškós kałpóku, Su šviesiu ginkłu, su rágu sajdóku; Auksines kiłpas su pentinajs spárde, O zirgs padkávoms šúlejs zémes árde.
- 8 Išvýdęs tikrą grażýbę pas máriu, Jáunaj Birútaj tokéjs żódejs tárė: Kas nors tu esi, Dievė? ar mergélė? Priimk tan mánu ranką ant šiů kélu.
- Aš visad pónu żémės buvaú júsu, O nug šiu łájku výru távu búsiu; Kur tàvę gavaú pirmą kart matýti, Liepsiu tau namus pújkius pastatýti;
- Káłnas, ant kuriű pazináj Kéjstuta, Nůg távu várdu bus vadints Birúta; Če tu gyvénsi nůg výra myléta, Tu, kuri radáj širdýj mánu viéta.

- Nóris daug pačiú turéť ner man grieku, Prieš tàvę visas łajkýsiu uż nieką. Tan girdedama mergele gedinga, Jauna Birúta, skajsti, išmintinga,
- Żemýn żidrájnes akéles nuléjdu, Atsidukséju ir pűlé ant véjdu: — Nóris senéj jau prieš Diévą Perkúną Prisiekiau búti čystátoj ant kúnu,
- Bet kajp yr valà tókia távu, Póne, Te išsipìłda širdinga małónė. Vis taj padárė, kajp sákė Kėjstutas: Ant kalnu bùvu išstatýtas bútas.
- Birúta paskiaús nûg jû numyléta, Pagimde súnu, Vitauda, ant sviétu.

296. Kaz.

Var. 297, 300, 304.

- 1 Kad aš jójau par girélę, Kad aš jójau par żáląję, Išgirdaú, girdéjau Gegùtę kukűjant.
- 2 Ne gegùtė kukávu, Ni rajbóji alsávu, O tiktáj močrùtė Dukrélę bùdinu: —
- 8 Kełk, dukrélė, pamigáj, Jau diėnėlė ne-tóli, Kełk, dukrélė, pamigáj, Dróbiu audėjėlė.
- 4 Senéj búčiau atsikélus, Į staklėles įsisėdus; Skaúda ma, močiùtė, Skaúda ma galvėlė.

- J stakléles įsėsdama, Par łąngėlį żiurėdama, Pamačiaú par łaúką Bernėlį atjojant
- Ant jūdbėriu żirgélu, Ant tymélu bałnużėlu; Taj tikráj pażinaú, Taj mánu bernélis.
- Į dvarélį įjódamas, Kepurėlę pakėldamas: — Ej, ũšvė-močiùtė, Ar léjsi dukrėlę?
- 8 Senéj búčiau jau išléjdus, Senéj búčiau jau išdávus Tan vična dukréle, Żmoniú mýlimaję.

新一般のでは、これのでは、「一般のでは、「一般のでは、これでは、一般のでは、「一般のでは、「ないない」では、「ないない」では、「これ」という。

- 9 Iš dvarélu išjódamas, Kepurėlę pakėłdamas: — Lik svejkà, ūšvélė, Łajkýkiės dukrėlę,
- 10 Liki svejkà, ůšvužélė, Łajkýkiės sau dukružėlę, Łajkýk sau dukrélę Nors šimtą metélu.
- 11 Tu par vartūs, Kits par antrūs,— Taj vis ma żentélej, Żentaj mylimiejie.

297. Rumejkýtė iš Velůnós apigardos.

Var. 296, 300 ir 304.

- 1 Kad aš jójau par girélę, Par šin żálų pušynėli, Išgirdaú, girdėjau, Kan močrūtė šnéka: —
- 2 Kełk, dukrýtė, pamigáj, Aukštàm svirnė pamigáj, Jau aúšta, jau aúšta Baltóji aušrélė.
- 8 Kad aš búčiau galėjusi, Senėj búčiau atsikėlus; Skaúda ma, skaúda ma Baltóji galvėlė.
- Atsikélau, atsisédau, Pro łąngéli pażruréjau, Išvýdau, kas atjó Par lýgų łaukéli.
- Atjó, atjó bernuzelis, Po júm šóka zirguzelis; Taj tikráj pazinaú, Kad mánu bernélis.

- 6 Į dvarėlį įjódamas, Iš plintėlės iššáudamas: — Išėjk, išėjk, ūšvėlė, Atkėlk ma vartėlus,
- 7 Üšvuzėlė išėjdama, Báłtas rąnkas supłódama: — Svejks atjójęs, żentéli, Séski nů żirgélu.
- 8 Sodin, sodin nů żirgélu, Nů mánu jůdberużelu, Vadina, vadina Į áukštą svirnélį.
- 9 Ni aš sésiu nů żirgélu, Ni púrvinsiu čebatélu; Par-prastà, par-prastà Močiùtės dukrélė.
- 10 Aš nujósiu į tan dvarą Uż jurėlu, uż marėlu, Te gausiu, te gausiu Sau jauną mergėlę.

- 11 Į dvarėlį įjódamas, Zirgėlį mustrindamas, Šnėkinau, kalbinau, Sėną motynėlę,
- Aš šnékinau, aš kálbinau Séną űšvę-motynélę: — Ar léjsi, żadési Jauniáusę dukrélę?
- Kad aš búčiau norėjusi, Senėj búčiau išlėjdusi Tąn viėną mýlimą, Jauniausę dukrėlę.
- Taj ne léjszu tau dukrélės, Ne żadėszu mýlimoszos, Jok namű, jok namű, Tėvùčzu sunéli.

- 15 Kad aš jójau par girélę, Par šin żálą pušyneli, Ne výdau, ne výdau Po savim takélu.
- Ródůs grażùs żirgużėlis, Ir bagótas bernużėlis, — Ne gavaú, ne gavaú Sau jaunós mergélės.
- 17 Iš dvarélu išjódamas, Kepurėlę pakėldamas:— Sudiev, sudiev, üšvėlė, Daugiaus ne lankýsiu.
- 18 Łajkýk, łajkýk sau dukrélę, Łajkýk sávu mýlimaję, Kol atjós, kol atjós Nórimi żentélej.

298. Daš.

1 Kałb kajmynùżej, Kałb susėdużėlej, Kałba ir draugūłùżej.

不是一个时间,我们就是我们的时候,我们们是这种的时间,我们们们的时候,我们的时候,我们的时候,我们的时候,我们的时候,我们是我们的时候,我们们的时候,我们们是是

- 2 Atsikalbékit Kójas, rankuzéles, Ne màne-siratùże.
- s O aš išėjsiu Šįn rudenuzėlį, Paliksiu jums rujmūžį.
- 4 Paliksıu smútnus, Paliksıu lúdnus, Močiùtę be-vérkiančę.

- Te ràsiu smagrùs, Te ràsiu linksmùs, Anýtą be-łáukiančę.
- 6 Tu pasigėsi Mànę, motynėlė, Su viena nedėłùże,
- 7 Kajp tu ne ràsi Svirnè skrynużélu, Saklýčio audėjùżės.
- 8 Šauks mànę varpájs Ir vargonużélejs, Verks mànę du brołùżej.
- Ne atšaúks varpájs, Ni vargonużélejs, Ne atvérks du brołùżej.

299. Sink.

Var. 46.

- 1 Kas bernélu pamislyta, Bernużélu sumislyta: Auksu żiedeli nukáldinti Ir mánu vardeli imušdinti.
- N'éjsiu uż tàvę, ne tekésiu, Ni távu żiedelu ne devésiu; Kas dienużę gérej, ulavójej, Karčemó uż stáłu parnakvójej.
- s Kas bernélu pamislyta, Bernużélu sumislyta: Šiłkú kuskélę nupirkdinti Ir mánu vardélį įmušdinti.
- N'éjsiu uż tàvę, ne tekésiu, Ni távu kuskużės ne dėvésiu; Tu pragérej jautélus Ir nu łauku rugélus.
- Kas bernélu pamislyta, Bernuzélu sumislyta: Šilkú kasnínką nupirkdinti Ir mánu vardéli imušdinti.
- N'éjsiu uż tàvę, ne tekésiu, Ni távu kasninku ne dévésiu; Tu pragérej jautélus Ir margúsius dvarélus,
- 7 Tu pragėrej bėrus żirgėlus Ir margūsius dvarėlus, Tu pragėrsi manę jauną Ir nu ranku zieduzius.

300. Dżiaugýtė.

Var. 296, 297, 304.

- 1 Kełk, dukrýtė, pamigáj, Lelijėlė, pamigáj, Jau aúšta aušrélė, Jau téka saulélė.
- 2 Senéj búčiau atsikélus, Į stakléles įsisėdus, Skaúda ma, skaúda ma, Močiùtė, galvélė.
- 8 Atsikélau, atsisédau, Pro łąngélį pażiurėjau, Aš pamačiau, kas atjó Par lýgų łaukélį.
- 4 Atjó, atjó viens bernélis, Po jűmi šóka bers zirgélis, Taj tikráj pazinaú, Kad mánu bernélis.
- 5 Prie dvarélu prijódamas, Iš plintélės iššáudamas: — Išéjk, išéjk, ůšvélė, Atkélk ma vartélus.

- ůšvužělě išéjdama, Báltas ránkas suplódama:— Svejks atjójęs, żentéli, Prašaú nů žirgélu.
- 7 Ne aš sésiu nů zirgélu, Ni aš důsiu tau rankélės: Ar léjsi, ar důsi, Močiùtė, dukrélę?
- 8 Senéj búčiau išléjdusi, Senéj búčiau išdávusi Tan viena, tan viena, Jauniáuse dukréle.
- 9 Iš dvarélu išjódamas, Kepurélę pakéldamas: — Sudiév, sudiév, ůšvélė, Daugiaús ne lankýsiu,
- Jau daugiaús ne łąnkýsiu, Úšvużele ne vadinsiu; Łajkýk sau, łajkýk sau, Močnitė, dukréle,
- 11 Łajkýki sau, łajkýki sau, Motynélė, dukrużélę, Kol atjós, kol atjós Nórimi żentélej.

301. Kas.

- 1 Koks stroks be pačiós, 2
 Iłgù łáukti subatós,
 Kadà mišios, kadà kitos,
 Kadà mùdu vinčiavós.
 - Parsidūčiau visùs rýkus, Pirkčiau páčiaj čeverýkus; Taj ma gájťa pačiós, Ne ťajkýčiau basós.

- Parsidűčiau ir ożkájtę,
 s Pirkčiau páčiaj sukęnkájtę;
 Taj ma gájła pačiós,
 Ne łajkýčiau nůgós.
- Parsidúčiau kumeřájte, Pirkčiau páčiaj kepurájte; Taj ma gájřa pačiós, Ne řajkýčiau plikós,
- Taj ma gájla pačiós, Ne lajkýčiau plikós, Ne lajkýčiau plikós, Bo ma gájla pačiós.

302. Daš.

Var. 420 ir 480.

- Lékė vánagas,
 Lékė vánagas,
 Lékė vánagas
 Į pakálnę.
- 2 Tóje pakálnė Žalà łankélė,
- s Tóje łankélė Rútu darżélis.
- 4 Tam rútu darżè Dvi seséli,
- 5 Ti dvi seséli Graúdżej vérkia.
- 6 O ků jus vérkiat, Dvi seséli?
- 7 Ka mes ne vérksiv, Dvi seséli?

- 8 Ar mum močiùtė Krajtélį króvė?
- 9 Ar mum tėvėlis Dalėlę skýrė?
- 10 Ar mum sesélés Šalélé éju?
- 11 Ar mum brolélej Łaukù lyděju?
- 12 Tamsi naktélé Krajtéli króvé,
- 18 Šviesus mėnėlis Dalėlę skýrė,
- 14 Šiaúrus vėjėlis Łaukù lydėju,
- žvájgždės-sesélės Šalėlė ėju.

¹⁾ Ant tů pavýdalu lyrůk żedną pósmą żemiaús.

303. Ter.

Var. 277, 417, 419.

7

- O kad aš ėjaú Pro rútu darżelį, Aš pamačiaú sesużelę Žalàm rútu darżely.
- 2 O aš inėjaú Ir susiskýniau Žalú rútu kvietkuzėlę, Už jūdós kepurėlės.
- O aš inéjdamas
 Į rútu darżélį,
 Randù sávu sesużélę
 Łabáj graúdżej be-vérkiant.
- 4 Motynélė mánu, Širdużélė mánu, Kam pravirkdej sesużélę Tajp graudzióms ašarélėms?

- Aš vákar diénélę Turgùży buvaú, Su żęntùżejs kalbējau, Dukrélę pażadéjau.
- Motynélė mánu, Širdużélė mánu, Ne pażínstu bernużélu, Bernùżiu giminélės.
 - Dukrytělé mánu Lelijělé mánu, Gražùs távu bernužélis, Bernůžiu giminélé.
- 8 Kasdrén žruponútas, O ir pentinútas, Su povine přunksnužéle Už jůdós kepurélės.

304. Viks.

Var. 296, 297, 300.

- 1 Kełk, dukrýtė, pamigáj, Kełk, jaunóji, pamigáj, Jau senéj, par-iłgáj Aukštamè svirnély.
- 2 Senéj búčiau atsikélus Į darżelį nusiėjus, Skaúda ma, skaúda ma, Močiùtė, galvelė.
- B Ir atjóju bernuzélis Par lýgujį łaukużélį: — Ar léjsi, ar dűsi Jauniáusę dukrélę?
- Taj ne-tiésa, żęntużéli, Taj ne-viérni żodużélej, Ne léjsiu, ne dűsiu Jauniáuse dukréle.

- Taj ne léjsu, taj ne dűsu Tan jaumáuse dukrużéle, Tan viéna mýlima, Jaumáuse dukréle.
- Sudiév, sudiév, ůšvužélė, Sudiév, sudiév, sengalvélė, Liksi svejkà, ůšvůžė, Daugiaús ne sugrįnšiu.
- 7 Jau aš daugiaús ne sugrinšiu, Ni úšvéle ne vadinsiu, Liksi svejkà, úšvůžė, Daugiaús ne łankýsiu.

- 8 Sugrinżk, sugrinżk, żentużeli, Sugrinżk, tevu sunużeli, Taj lejsru, taj dusru Jaunause dukrele.
- 9 Ir sugrinzu zentuzelis Tas tevelu sunuzelis; Taj lejdu, taj dave Jaunause dukrele.
- 10 O taj léjdu, o taj dávė Tan jaumáusę dukrużélę, Tan viéną mýlimą, Jaumáusę dukrélę.

305. Sam.

- 1 Šériau žirgélį Tris nedėlas, Bałnójau žirgėlį Par tris diénas.
- 2 Kłáusė mànę mergýtė, Kur aš jósiu? Kłáusė mànę jaunóji, Kur aš jósiu?
- 8 Aš jósru, mergýtė, Į turgėlį, Aš jósru, jaunóji, Į turgėlį.
- Kłáuse manę mergyte, Kan as pirksm? Kłáuse manę jaunoji, Kan as pirksm?

- Aš pirksiu mergėlej Šiłkú šiúbą, Aš pirksiu jaunojej Šiłkú šiúbą.
- Mergýtė, šubėlę Be-dėvėsi, Ir manu vardėlį Minavosi.
- 7 Šėriau zirgėlį...

(«Łaskük pirmą, ántrą, tréčią ir ketvirtą pósmą: 8, 9 ir 10»).

11 Aš pirksiu mergélej Kuksu żiedą, Aš pirksiu jaunajej Kuksu żiedą.

- 12 Kuksu żiedelį Be-dėvėsi, Bernelu vardelį. Minavosi.
- 18 Šériau žirgélį...

(«1-mą, 2-a, 3-e ir 4-ta taj-

pojaú dajnűja, pérkant kannorints; ant gála tajp bájgia:»)

Po dvėjú metélu Aš sugrįnšiu Ir tavę, mergýtė, Aš atimsiu.

306. Ter.

Var. Kaz. 266 ir 421.

- Túpi gegużélė, Łakštingalużélis Ant putinélu żiédu.
- 2 Stóvi brolélis, Ans rajtelélis, Ant parvazélu tittu.
- Aj, ků tu stóvi?

 Ků tu ne jóji?

 Jau senéj tàvę

 Tėvélis láukia.
- Aj, tegù łáukia, Tegù ne łáukia, Juk żinu patsáj, Kad aš ne grinšiu.
- Túpi gegużélė, Łakštingalużélis, Ant putinélu żiédu.

- 6 Stóvi brolélis, Ans rajtelélis Ant parvazélu třítu.
- 7 Aj, ků tu stóvi? Ků tu ne jóji? Jau senéj tàvę Močnìtė łáukia.
- 8 Aj, tegù łáukia, Tegù ne łáukia, Juk żinu pati, Kad aš ne grinšiu.
- 9 («Tajp dajnűja: brolélis, sesélé ir ant gálu mergélé láukia, — ir tajp bájgia»):

Grínżte-sugrinšiu, Łąnkýt-łąnkýsiu, O rudenely patsáj atimsiu.

307. Bar. Juš. Bakš.

- 1 Séjau rútą ir kalbéjau, Vaj, kukù, Dýgk, rutélė, dýgk, żalóji, Šiłûgélė żýdi.
- 2 Dýgu rúta, dýgu měta, Vaj, kukù, Dýgu żálos levendrélės, Šiłûgėlė żýdi¹).
- s Éjčiau, kłáusčiau pas močiùtę: Katrú skinti į kvietkelę?
- 4 Skink, dukrélė, skink, jaunóji, Žalú rútu garbiniŭtu.
- 5 Éjčiau, kłáusčiau pas močiùtė, Katrú pinti vajnikėlį?
- 8 Pink, dukrélė, pińk, jaunóji, Żalú rútu garbiniútu.
- 7 Éjčiau, kłáusčiau pas močiùtę, Katrú déti ant galvélės?

- 8 Dėk, dukrélė, dėk, jaunóji, Žalú rútu garbiniútu.
- 9 Siúntė mànę motynėlė I dunójų vandenėlu.
- 10 Ir ištiku rytvėjėlis, Ir nuputė vajnikėlį.
- 11 Ir àtpłaukia żuklijelej²), Żuklijelej, żvejonelej.
- 12 Żuklijelej, żvejonelej, Ar ne matet, ar ne radut, Manu vajnikelu?
- 18 Viénas tárė: mes ne mátėm, Antras tárė: ne regėjum,
- 14 Tréčias tárė bernużėlis: Kan mums dűsi, pasakýsim.
- 15 Viénam dúsiu váriu l'útą, Antrám dúsiu áuksu irklą,
- 16 O šiam trečiám bernuzéluj Pati tèksiu, nutekésiu.

¹) Ant šiũ pavýdału lyrũk po pirma ejlà «vaj, kukù», o po antrà «šiługelė żýdi», kóżnam pósme żemiaus.

Yar. Bakš. Ir sutikaú tris żuklėdżius, Tris żuklėdżius, żuklėdėlus.

308. Błaż.

Var. 251, 267, 274. Kaz. 476.

- Žaló łąnkélė balti dobilélej, Ulavóju dvi seséli, Šiėnélį grébdami.
- Ejk, sesű, namű, seserélé namű, Żáda tàvę pónas tévas Uż kriaučiùku vájku.
- 8 Ni éjsiu namũ, ni búsiu jũjů, Żinu mánu pónas tevas Koks kriaučiùku dárbas:
- 4 A'data r\u00e1nko, sıul\u00e9lis \u00e4ntr\u00f3, Vis\u00e0s d\u00e1rbus pam\u00e9tusi, Rejks sıul\u00e9lus v\u00e9rpti.
- 5 Żaló łąnkélė... («lyrűk 1-mą pósmą»).
- Ejk, sesű, namű, seserélé, namű, Żáda tàvę pónas tévas Uż šiaučiùku vájku.
- 7 Ni éjsru namű, . . . («3-as pósmas»).
- 8 Ilélė rąnko, drotélė antro, Visus darbus pametusi, Rejks drotéles verpti.
- 9 Żaló łąnkelė... («1 p.»).
- Ejk, sesű, namű, seserélé, namű, Záda tàve pónas tévas, Uz kalvuku vájku.
- 11 Ni éjsiu namű, . . . («3 p.»).
- Kujélis ránko, replélės antró, Visùs dárbus pamétusi, Rejks dympléles dýmpti.

- 13 Žaló łąnkélė... («1 p.»).
- Ejk, sesű, namű, seserélé, namű, Żáda tàvę pónas tévas Uż karéjvm dűti.
- 15 Ni éjszu namű, ... («3 p.»).
- Kardélis ránko, plintélė antró, Visùs dárbus pamétusi, Rejks plintéle švéjsti.
- 17 Żaló łąnkélė... («1 p.»).
- Ejk, sesű, namű, seserélé, namű, Záda tàve pónas tévas Uż bendóriaus vájku.
- 19 Ni éjsm namű... («3 p.»).
- 20 Kirvélis ránko, šulélis antró, Visùs dárbus pamétusi, Rejks skiedréles rínkti.
- 21 Żaló łąnkélė... («1 p.»).
- Ejk, sesű, namű, seserélé, namű, Záda tàvę pónas tévas Uż cigónu vájku.
- 23 Ni éjsru namű, ... («3 p.»).
- Kuméle ránko, kančůkas antró, Visůs dárbus pamétusi, Rejks vištéles vógti.
- 25 («Dajnůja dar: a) už šienpjůviu vájku.
 Dalgélis ránko, budéle antró,
 Rejks šienélį grebti.
 b) špilmonu vájku.
 Smujkélis ránko, šmicélis antró,
 Rejks kazóka šókti»).
- 28 Żaló łąnkélė... («1 p.») 27 Uż artójaus vájku.

- Taj éjszu namű, taj búszu jűjů; Léngvas dárbas artojélu: Zagrélé ránko,
- Žagrélė rąnko, botagėlis antró, Visus dárbus pametusis, Rejks jautelus ginti.

ds.

309. Juš.

- Motynélė, tu, mánu, Sengalvėlė, tu, mánu, Ar żadi léjsti Jauniáusę dukrélę Uż vargdiėniu-bernélu?
- Dukrytélė, tu, mánu, Lelijėlė, tu, mánu, Ni żadżiù léjsti Jauniáusę dukrélę Uż vargdiéniu-bernélu.
- s Motynélė tu, mánu, Sengalvėlė, tu, mánu, Taj żadėk léjsti Mànę jáuną dukrélę Uż vargdiėniu-bernélu.

のは、これを見るがあるというないというないとなっているというないというないというないというないからないというないないというないからないからないというないというというというというというというないというない

- 4 Dukrytélė, tu, mánu, Lelijėlė, tu, mánu, Ar tu ne bijósi Didelu vargélu Uż vargdiėniu-bernélu?
- Motynélė, tu, mánu, Sengalvėlė, tu, mánu,
 O taj ne bijósiu
 Didelu vargélu
 Uż vargdiėniu-bernélu.

- Taj ne dékuj močiútej, Kad máżą válo augináj, Válo augináj, Iłgáj migdináj, Ma krajtélu ne sukróvej.
- Dukrytélé, tu, mánu, Lelijélé, tu, mánu,
 Taj tu susikráusi
 Dédeli krajtéli,
 Uż bernélu kajp nuéjsi.
- 8 Motynėlė, tu, mánu, Sengalvėle, tu, mánu, Jau ne bus čėsas Ma krajtėlį kráuti, Uż bernėlu kajp nuėjsiu.
- Dukrytélė, tu, mánu, Lelijėlė, tu, mánu,
 Bars anytélė
 Bėgs půdelėlis
 Bùdins jáunas bernužėlis.
- 10 Motynėlė, tu, mánu, Sengalvėlė, tu, mánu Pústa pudėlu, Pústa anytėlės, Atgàl grįnšiu pas močiùtę.

11 Dukrytélė, tu, mánu, Lelijėlė, tu, mánu, Ne-tiesą kalbi, Mánu dukrytėlė, Ne sugrinši pas močiùtę.

310. Pil.

Var. Kaz. 108 ir 984.

- Bajoréli, kan dumóji, Kad pas manę ne atjóji? Ne turiù ukátos Pas tavę sirátos. ds. Aj, tu, bájor, bajoréli; Aš uż tavę ne tekésiu; Tu ne żináj nieku, Tu ne turi nieku: 1)
- 2 Žirgélis vášku, Kajp użsédi, bráška,
- 8 Balnélis ridiku Bajoréluj pritiku,
- 4 Kardélis priè šaliės; Kad pažiúriu, — šakalýs.
- Župonélis karmazinu, Kad pażúriu,—rùdu miłu.
- 6 Sermègélė gelųmbinė; Kad pažrúriu,—pilku milu.
- 7 Kepurélė viénu kiáunu; Kad pažiúriu,— ožiu kájlu.

- 8 Kepurélė širminė; Kad paziúriu, — skurinė.
- 9 Kuskużélė żalú šiłkú; Kad pażrúrru, — pakulinė.
- 10 Šalberkélė aksominė.
 Kad pażiúriu, kanapinė.
- 11 Apkaklélé švabskiné; Kad pażiúriu, — nubraukiné.
- 12 Marškinėlej perkelinej; Kad pażúriu, — pakulinej.
- 18 Kelnéles zomčinės; Ne apténka šikinės.
- 14 Pirštinėlės zomčinės; Kad paziúriu,—megstinės.
- 15 Kam tu, šélmi, vilójej, Sáva ne turédams?
- 16 Čebàtélej naujì, Użkulnélej knaurì,
- 17 Čebatėlej vaksavóti; Kad paziúriu,—vákar vógti;

¹⁾ Ant tů pavýdalu somůk «Aj, tu, bájor....» po žédnu pôsmu žemiaús.

Kad pażiúriu, — šunienos.

Čebatėlej žalos skuros; 19 Pirštinėlės zomčinėlės; Kad pażrúriu, — ożienos.

> Kepurėlė suknienos; Kad pażiúriu, — šunienos.

311. Sad.

- Uż jurélu, Uż marélu Trys kazókaj Kvórtoms eju. e, e, e, e, e, Trys kazókaj ds. Kvórtoms éju 1)
- Tajp ilgáj Kvórtoms eju, Kol teveli Parkalbeju.
- Ne tajp gréjtaj Parkalbėju; Tevs dukréle Pażadeju.
- 4 Ir pakinkė Sešius žirgus, Isodinu I kariéta.
- Isodinu I kariéta Ir ìšveżė Vilniaus miestą.

- Pirmą łaúką Privażiávu. Mus sesélė Ir nulúdu,
- Antrą łaúka Privaziávu, Jau sesélė Graúdżej vérkė,
- Tréče łaúka Privażiávu, Mus sesélė, Jau prašnéku:—
- 9 Kům tevéluj Nusidėjau, Kad jums mane Pażadéju?
- Kazokelej, 10 Mieli brólej, Kodél pas jus, Ne kajp pas mus.
- Pas mus kálnaj 11 Vis auksinej Ir tiltélej Sidabrinej.

¹⁾ Visúr żemiaús łaskűk «e, e, e, e, e», su dvim paskutinim ajlim.

- Pas jus kálnaj Akmeninej Ir tiltélej Murmulinej.
- 18 Pas mus rútos Garbinrûtos Ir sesélės Vajnikûtos,
- Pas jus brólej Su kardélejs, Čebatélej Pentinűti.

- Pas mus výnu Upřs téka Ir brolélej Gražéj šnéka,
- 16 Pas jus kraúju Upis téka Ir brolélej Graúdżej vérkia.
- 17 Kazokélej, Miéli brólej, Išvarýkite Kriżiókus.
- 18 Músu zéme Be karálaus; Éme brólus Po ne-válos.

312. Stan.

- Uj, uj, uj, Diévaj,
 Diévùlau mánu,
 Kan aš jauna sułáuksm? } ds.
- Ar tu bijójej, Mánu mergélė, Mánu żiłós galvélės?
- 2 O aš sułáukiau, Jauna búdama, Našłùżru atjójančru.
- Tu nesirúpink, Mánu mergélé, Kad ir żiłà galvélé;
- s Mergýtė mánu Jaunóji mánu Kůděl n'ejni uż mànę?
- Ir česnakélu Bałtà galvélė, Bet jū żali łajškélej.

313. Sen.

- Ej, tu, bernéli,
 Tu, mánu šalberéli,
 O ků atjójej
 Šin miěžą rudenéli?
- 2 Juk tu żinójej, Kad aš vargú mergélė, Juk tu żinójej, Kad gajlú ašarėlu.
- s Ne motynělé Mánik krajtélį króvė, Ne tevutělis Mánik dalélę skýrė,
- 4 Ne tėvutėlis Mánik dalėlę skýrė, Ne brołużėlis Mánik rąngėlę ręngė,
- Ne brołużelis Mánik rangelę renge, Ne seserele Ma vajnikeli pyne,
- 6 Ne seserélė Ma vajnikėlį pýnė, Ne seserėlė Manik šalė sėdėju,

- 7 Ne seserélé
 Mánik šalè sedéju,
 Ne seserélé
 Mànę łaukù lydéju.
- 8 Naktīs-močiùte, Mánik krajtéli króve, Ménű-tévélis Mánik daléle skýre,
- 9 Ménů-tėvélis Mánik dalélę skýrė, Sétins-brolélis Mánik rangélę réngė,
- 10 Setins-brolélis Mánik rangéle rénge, Żvajgźde-sesùte Ma vajnikéli pýne,
- Żvajgżdé-sesútė
 Ma vajnikéli pýnė,
 Żvajgżdé-sesútė
 Mánik šalè sėdėju,
- 12 Żvajgżdé-sesùtė Mánik šalè sėdéju, Żvajgżdé-sesùtė Mànę łaukù lýděju.

314. Ter.

Var. 263.

1 Aj, uż kąn, dėl ků, Mánu mergużelė, Jaunimùży ne buváj? Ne spējau, bernýti Ne spējau, jaunasis, Ne turējau čėsélu.

- Łovéles dariaú,
 Rutéles séjau,
 Šłaviaú kiému vejélę,
- Aj, šłaviaú, šłaviaú Kiểmu vejużélę, Łáukiau jaunú svetélu.
- O ir prijóju
 Piłnas dvarużélis
 Vis jaunúju svetélu.
- 6 Pusántru šimtélu Bernélu-brolélu, N'ištenkù dovanélu.
- 7 Aj, nesibodėk,
 Mánu mergużėlė,
 Mánu jaunájs brolélejs.
- 8 Kad vienám důsi Antrám żadési Trečiám pasikłóniosi.

- 9 Kinkýk, bernużéli, Bérus żirgużélus, Vażiúsiu pas močiútę.
- 11 Sustók, bernużéli, Stabdýk pułkużéli, Aš éjsnu pas močnutę.
- 12 Prieš kážną éjdama, Ant kapú púždama: — Kélki, mánu močiùtė,
- 18 Kélki, motynélė, Mánu širdużėlė, Użtárk mànę, močrùtė,
- Nû šaunú żodélu, Nû šiaurú vėjélu, Nû gajlú ašarėlu.

315. Mikš.

Var. 290.

- 1 Éjčiau ľaúką Pažiurėti, Katras vėjas pútė? } ds.
- Pútė šiaurýs, Pútė pietýs, Pútė rýtvėjėlis.
- Pęnkrú métu Mergużélé Łąnkó šiéną grébė.

- Šešíú válsčiu Bernužělej Pas mergýte jóju.
- Aš jaj tarraú:
 Padě, Drévas,
 Ji ma ni żodélu.
- 6 O, mergýtė, O, jaunóji, Ků tu taip didžiŭjiės?

- 7 Ků tu taip Łabáj didznűjiés? Tu mànę ne nóri.
- 8 Mánu tevélu Margi dváraj, Zérkolu langélej;
- 9 Mánu močrůtės Výšniu sódaj, Raudónos ůgélės.
- 10 Merguzele, Lelijele, Rasi manu búsi.
- 11 Aš dėl távu Gražumėlu Šimtą mýlu jóčiau.

- Aš dėl távu
 Pujkrú rúbu
 Nors į vįnčių stóčiau,
- 18 Aš dėl távu Protužėlu, Paspjóvęs, atstóčiau.
- 14 Kas iš távu Grażumélu, Kad ne protużélis,
- 15 Kas iš távu Pujku rúbu, Kad ne verpejěle,
- 16 Kas iš távu Aukštu krájčiu Kad ne audėjėlė.

316. Nor.

- 1 Kad aš buvaú mergélė, Vargdiėnūżė-mergélė, Kajp gegūtė kukavaú, Žmonūżiu apkáłbama,
- 2 Kajp gegùtė kukavaú, Żmonùżiu apkáłbama, Kajp lęndrùżė subavaú, Vėjėlu papùčiama.
- s Kad aš buvaú mergéle, Mergůže ne-patógi, Aš ne sakiaú, bernéli: Vesk màne siratéle.

- 4 Bùvu tau ne łankýti, Żirgélu ne álsmti, Bùvu jóti, bernéli, Tau į kita kiėmélį,
- Bùvu jóti pas mérga, Pas vienturte-dukréle, Kur pas močiutės augus, Vargužiu n'išpažinu,
- Kur ne kélé rytélu, Kur ne kúré ugnélés, Kur ne kúré ugnélés, Ne éju prie girnélu,

¹⁾ Tur but «Nû penkrû métu mýlima».

- 7 Kur n'éju prie girnélu, Kur ne grébe šienélu, Kur ne grébe šienélu, Kur ne pjóve rugélu.
- 8 Pasimislyk, bernéli, Kad ne turiù močiùtės, Aš ne turiù močiùtės, Nėr kam kráuti krajtélu.
- 9 Nesirúpink, mergélė, Kad ne turi krajtélu, Kukü girio gegélė, Ułdū girio karvélej,
- 10 Kukũ girio gegélė, Ułdũ girio karvėlej, Kas jiėms dávė balsėlį, Ir rajbásias płunksnėles?
- Taj tau důs, mergélė, Tan didinjį krajtėlį Uż rankėlu darbėlus, Uż mejlūsus żodėlus.

317. Bakš.

Var. 158, 335, 347.

- Nesiżényčiau
 Dvejùs-trejùs metélus,
 Pakól išéjtu
 Tů bagóčiaus dukrélė,
- O kajp ta išéjs,
 Tů bagóčiaus dukrélė,
 Aš parsivėsiu
 Vargdienuzę-mergélę.
- s O ir atjóju
 Tů bagóčiaus sunélis,
 Ej, kálbin, šnékin
 Vargdiénùżę-mergélę.

- Jok tu pro šálį
 Tu, bagóčiaus sunéli,
 Aš tau ne lýgi,
 Vargdiėnùżė-mergélė.
- O aš ne turnů
 Auksélu, ni perlélu,
 O aš ne turnů
 Žalú šiřkú kuskélės.
- 6 Kad Dievas dütu Dvejùs gerùs metélus, Taj tu turesi Aukselu ir perlelu,
- 7 Taj tu turési Auksélu ir perlélu, Taj tu turési Żalú šiłkú kuskélę.

Digitized by GOOG

318. Błaż.

- o ant łąnkós, Ant rinkos,— Te šinkaúna Karčema,
- 2 Te šinkaúna Karčemà, Šinkarkájtė Yr jaunà.
- s Šinkarkájtė Jaunóji, Statýk ałaús Izbóną.
- 4 Kad statýsiu Izbóną, Nusivilki Żiupóną.

- 5 Kam aš vilksiu Žiupóną, Kad aš turiù Pinigú.
- 6 Kad tu turi Pinigú, Vèski mánu Dùkterę.
- Karčemóje
 Kalbéjau,
 Karčemóje
 Guléjau,
- Karčemóje
 Gulejau,
 Bażnytele
 Vinčiavós.

319. Juš.

Var. 12, 40, 82, 207, 390.

- Sédžiu už stálu, Žiúriu pro lánga: O kas te atjója \ Viešiu kelůžiu? \ ds.
- Atjó našlužis Ant júdu kújnu; Našlélu kujnélis Taj klupinéju.
- 8 Ant ků pažináj Mànę, mergużélė, Kad pavadináj Màne našlélu?

- 4 Ant álksnu kilpélu, Ant júdu kújnu: Ant tů pażinaú Tàvę, našłùżi.
- Nášlį pamačiau, Ráżą pajėmiau, Po nášlu kojėlėms Rażelu braukiau.
- 6 Sėdžiu už stálu, Žiúriu pro lánga: O kas te atjója Viéšiu kelūžiu?

- 7 Atjó bernélis Ant béru zirgélu; Bernélu zirgélis Taj šokinéju.
- 8 Ant ků pażináj Mànę, mergużélė, Kad pavadináj Mànę bernélu?
- 9 Ant áuksu kilpélu, Ant béru zirgélu: Ant tů pazinaú Tàvę, bernůzi,
- 10 Ant tů pażinaú Tàvę bernùżi, Taj pavadinaú Sávu bernélu.
- Rútą paskýmau, Bérną pàgriebiau, Po bérnu kojélėms, Rutéle braukiaú.

320. Kaz.

Var. 644. Kaz. 598.

- Ej, jójau, jójau,
 Jódamas dumójau:
 Kur aš jósiu,
 Kur sustósiu,
 Kur šęn náktį nakvósiu?
- Ej, gùli, gùli
 Ji ma prie šalelės,
 Gùli ji ma
 Prie salelės,
 Kajp lėdu litėlė.
- Ej, jaučiù, jaučiù
 Pakelė našlėlė;
 Te aš jósiu,
 Te sustósiu,
 Te šęn naktį nakvósiu.
- Ej, kłóju, kłóju
 Ji ma patalėlį,
 Kłóju ji ma
 Patalėlį
 Piłkú akmenėlu.
- Ej, grēda, grēda Rajbrējrē gajdelej, Grēda rajbi Gajdužēlej, Ìlgina naktēlę.
- Ej, ne grėdókit, Rajbrėjiė gajdėlej, Ne grėdókit, Gajdužėlej, Trýmpinkit naktėlę.

321. Kaz.

Var. 12.

- Ej, krikštė, nárdė
 Siera antelė
 Po małúnu Ażerelį.
- O ne antélė,
 O ne siėróji, —
 Tėvu dukrélė,
 Vyriausióji;
- Ji po svirnélį Vájkščiodama, Sau patalėlį Tajsýdama.
- 4 O ir atjóju Sénas našlélis: — Kłok, mergélė, Ma patalėlį.

- Aš jam kłósiu
 Patalėlį
 Dvejú ajlú
 Akmenėlu,
- 6 Aš jam désiu Po galvélu Šį́njį tréčę Aršketėlį,
- 7 O aš prigůlsiu Jam prie šalélės, Kajp żuvélė Prie litélės.
- 8 Jis šen naktéle Parkalbéju, Kajp šunélis Parurzgéju.

322. Gelbogýtė.

- 1 Ej, gériau, gériau, Ulavójau, Pakól jáuna mergúżę Pavilójau.
- Išgėriau bósą,
 Išgėriau ėntrą,
 O dar savu mergużę
 N'įkalbinaú.
- 8 Mergýtė mánu, Tu, jaunóji, Lelijėlė, tu, mánu, Tu, bałtóji,

- 4 Tekék uż mànę, Każokiùką, Tu uż mànę jáuną Żalnėriùką.
- Bernýti mánu,
 Tu, jaunàsis,
 O dobiléli, tu, mánu,
 Tu, bałtàsis.
- Pas mus upélej
 Výnu téka
 O iš pakraštélu
 Žali šiłkáj płaúku.

- 7 Pas mus kalnélej Auksinėlu, 0 ir tiltélej Sidabrinei.
- Pas jus upélej Vandenélu, O iš pakraštélu Żali mauráj płaúku.
- 9 Pas jus kalnélej Smiłtużelu, O ir tiltélej Anzůlinej.

Juš. 323.

- 1 Kam pażadejej Màne, matušė, Uż šélmiu-bernélu, Uż girtůklélu?
- 2 Jisáj pragéré Simtą šeštóku, Ant beru zirgelu, Be-sėdėdamas,
- 3 Ant beru zirgu Be-sededamas, Ant týmu balnélu Be-rýmodamas.
- Jis but pragėręs Ir antra šimta, Lustaúnas zirgélis Ne nustověju,

- Lústu zirgélis Ne nustověju, Sieroji żemelė Po jům dreběju,
- Siéra żemélė Po jům dreběju, Jaunóji mergélė Mıëgu noreju.
- Tajp ji norėju, Kajp línkte-línku, Kajp darżè rutélė, Vėju pùčiama,
- Darżè rutélė, Vėju pučiama, Jaunóji mergélė, Żmoniú káłbama.

324. Rim.

- Aj, matùšė, tu, mánu, Aj, senóji, tu, mánu, Kam tu mànę pażadejej Uż tů šélmiu-bernélu?
- Jis pragėrė namučius, Ir nů laúku rugůčius, Jis pragérs màne jáuna, Ir nů ránku žiedélus,

- Jis pragérs màne jáuna Ir nữ rạnku ziedùzius, Jis pragérs màne jáuna Ir márgasias skrynùzes.
- 4 Grinzk, dukrélé, atgalón, Grinzk, jaunóji, atgalón, Granzink sávu jáunas diénas Ir márgasias skrynéles.
- Aj, matùšė, ne galù, Aj, senóji, ne galù, Jau sukėjsti áuksu ziedaj Ir surištos rankėlės.
 - Kad su péjlu pùtrą srèbs Ir su kaušù dűną rièks, O taj mùdu, o taj mùdu Vieną dúmą dumósiv.

.325. Dab.

- Aj, močiùtė, motynėlė,
 O kur lėjsi dukružėlę?
 O kur lėjsi dukrėlę?
- Ar į kiểmą, kiểmużểlį? Ar į márgą dvarużį? Ar į Tilżės miestélį?
- Ne į kiểmą kiểmużélį,
 Ne į márgą dvarużélį,
 Ne į Tilżės miestélį,
- 4 Ant áukštůjů kalnuželu, Po žálaje liepužele, Po sieraje žeméle.
- 5 Użlinks liepos šakużeles, Użgrińs siera żemużele, Ries balti dobilelej.

326. Błaż.

Var. 327, 328, 339, 345.

- 1 Aj, sákažaj, sakalėli, Tu aukštáj žakrojej, Nû viėnos mergužėlės Naujýnas nešrojej.
- 2 Ir párnešej naujynélę Da ne-łabáj gérą. Girdżrù: távu mergużélė Uż kitu jau éjna.
- Te-tekré, te-tekré, Tegù Dièvs padedié.
 Pabałnóki, tárnaj, żirgą, Jósiu pażiuréti.
- Éjna mérga i koplýče, Pujkéj paredýta Su levéndru vajnikélu, Auksélu pustýta.

- s Sédi mérga sűle, Lelijéle sűle, O jú jáunu širdïs álpu, I jen paziuréjus.
- 6 Vienas eme uż rankeles Antrám pagajleju, O šiū trečiu širdis plyšta, Ketvirts jau be-miršta.
- 7 O penktásis půl ant zéměs, Sákě jau ne kélses,
 - O šeštàsis żiur į dangų:— Jau aš če ne tversiu.

- 8 Septintàsis pédas skájté, Kur mérga vájkščioju, Aštůntàsis kráses rínku, Kur mérga sédéju.
- 9 Devintàsis isisùku I mergélu púłka, Dešimtàsis išsiskýrė Mergélę graziausę.
- 10 Dešimtàsis pabučiávu: —
 Štaj mánu mergéle,
 Dešimtàsis pamejłávu: —
 Štaj mánu jaunóji.

327. Cvir.

Var. 326, 327, 328, 339, 345.

- 1 Aj, sákařaj, sakaléli, Tu aukštáj řakrójej, Kan atgébaj, sakaléli, Ma par-naujynélę?
- Aš atgébau naujynélę Tau ne-łabáj lémtą. Sákė: távu mergużélę Šęndrén vinčiavósę.
- Bałnók, tárnaj, berą żirgą, Jósu pażureti. Atvażiávu, mergużele Margó karietele.

- Éjna mérga par šventórių, Mérgas kálbindama. Antánas labáj vérkė, Süle sėdėdamas.
- O taj Mátu širdis plýšta, Jau Júras be-miršta, O Antánas żémę pűlė, Żémės kvápą gérė.
- Kłúpu mánu mergużélė Tarp šeštú mergélu, — Aj, mergélė, aj, panélė, Kur méjłus żodélej?
- 7 Atsiżiurek, mergużele, Štaj távu pirmasis. Atsitrauki, bałamútaj, Ne naravók manę.

328. (Sellas.)

Var. 326, 327, 339. 345.

- 1 Aj, sákalaj, sakaléli, Tu aukštáj laktójej, Nulékdamas, parlékdamas, Naujýnas neštójej.
- 2 Ir párnešej naujynělę Tik ne-łabáj gérą. Girdżiu: távu mergużélę Rytó vinčiavója.
- s Tegù ima, tegù véda, Tegù vinčiavója; Pabałnóki berą żirgą Ir aš patsáj jósiu.

- 4 Stóvi, stóvi koplytélé, Da ne-muravóta, Stóvi mánu merguzélé, Da ne-vinčiavóta.
- 5 Éjna mánu merguzélé Su trimis sajónajs: Viénas striùkas, ántras drùku, Tréčias karmažinu,
- 6 Vienas striùkas, antras drùku, Trécias karmażinu. Atsimink, mergużele, Kad manu próvyti.

329. Sam.

Var. 45.

- 1 Aj, mùdvi, mùdvi, Mùdvi dvi seséli, Ginsiv šémus jautużélus Į żáląję girélę.
- 2 Mùdvi ganýdami, Ùgnį kúrindami, Sudumójuv dumuzėlę: Kokiám téksiv bernéluj?
- O ar artojéluj? O ar šienpjuvéluj? Ar šiam trečiám bernuzéluj, Parváżninku sunéluj?
- 4 O ni artojėluj, O ni šiėnpjuvėluj, Tik šiam trečiám bernužėluj, Parvážnįnku sunėluj.
- Ugnis be vandű Ir aš ne-piemű, Marélu valdunuzélis, Jurélu parvázninkas.

330. Daš.

- Aj, żinaú, żinaú,
 Alè ne sakaú,
 Kur aug mánu mergùżė,
 Kur áusti płónas drobùżes.
- 2 Auga mergùżė, Austi drobùżes Uż du simtu mylélu, Uż żalúju girélu.
- Aj, éjčiau, kłáusčiau Senós močiùtės: — Ar léjsi ma dukrélę Šin miėła rudenėli?

- Ir léjste-léjsiu, Ir pażadésiu, Néra kam palydéti, Vajnikélu parnèšti.
- Rytéli kélau,
 Duréles vériau,
 Taj graúdzej apsiverkiau,
 Kajp dukréles ne radaú.
- 6 Nëra dukrélès, Nëra jaunósios, Rytélu kelėjėlės, Linélu verpėjėlės.

331. Pocálė.

- Ak, Dievulau manu,
 Kan aš padariau,
 Kad jaunas dienėles
 Savu pabengiau.
 Ak, aš, durnė,
 Kan padariau,
 Kad bernėluj
 Ranka daviau,
 Kad suderėjau.
- Matušájte mánu,
 Důk ma paródą,
 Kad galėčiau gaut
 Bent kieką ródą,
 Kad galėčiau
 Ródą gauti,
 Búčiau, búčiau
 Patiešyta
 Nů tů rúpesniu.
- Dukterájté mánu,
 Ejk, ne bijók,
 Pasogélę dűsiu
 Ir išrédýsiu.
 Tiésą kalbi,
 Matušájté,
 Juk če vèdvi
 Ne parbúsva,
 Rejks parsiskéjsti.
- Ir susédaj káłba:
 Vájkis ne-pájkas,
 Ir ma pačiáj ródos:
 Gers, ne-kupróts.
 Kas taj žinu,
 Koks taj búdas,
 Ja ans ne bus
 Koksáj dúdas,
 Ne-parsákumas.

Be ans żinós, Kas taj pati, Be ne šankins Par pečkakli Dėl mėnku dajktu.

332. Tom.

- 1 Ant ażerélu Vájkščiojau, vájkščiojau, Báłtas rankéles Mażgójau, mażgójau.
- 2 O jus rankélės Báltosios, báltosios, O kam jus tèkste Miélosios, miélosios?
- Ja uż bernélu, Diévaj, důk, Diévaj, důk, O ja uż našlélu, Ratavók, ratavók.

- Mašlýs sávu vajkélus Minavós, minavós, O mánej bédnaj Visadós prikapós.
- 5 Pigùs miškė médis, Kadůgýs, kadůgýs, Pigésnis bernélis Dar našlýs, dar našlýs.
- 6 Pigùs miškè médis Apušé, apušé, Pigésnè mergélè Dar našlé, dar našlé.

333. Got.

- 1 Ant kálnu malunélis, Pakálné azerélis, Te nárdé, krikšté Pilka antélé, Malúnu azerély.
- Jus mánu brołużélej, Baltiéjie dobilélej, Jus padirbdinkit Mánej łajvéli Ant jurùżiu-marélu;
- Po máres be-płaukýsiu, Paviršium be-nardýsiu. O ir pamačiaú Du strielčiukélu Pamarůżejs atéjnant.
- Jus mánu strielčiukélu,
 Baltúju dobilélu,
 Ar júdu ne mátet
 Mánu bernélu,
 Iš krygúzės parjójant?

A CONTRACT OF THE PROPERTY OF

- Su strélčium be-káłbant, Paviršium be-płaúkianti, O ir pamačiaú Sávu bernélį Iš krygůżės parjójant.
- Tu, mánu bernuzéli, Baltàsis dobiléli, Bent atmajnýki A'uksu ziedélį, O aš távu ne búsiu.
- 7 Du šimtélu trótysiu, Žiedůžiu ne majnýsiu; Išvandravójau Rygós miestélį, Apvajavójau Lénku žemélę, Távęs jaunós n'užmiršaú.

334. Didż.

- 1 Łábas vákars, Motynélė, O kur távu Ta dukrélė? ds.
- 2 O kur távu Ta dukrélė, Kurén mánej Pażadéjej?
- s Kurén mánej Pażadéjej Uż rankólu Pavedéjej?
- 4 Mánu jaunà Dukrużélė Żalàm rútu Darżużély,
- Žalàm rútu Darżużély Skin żalásias Rutużéles,

- 6 Skin żalásias Rutużeles, Pin rutelu Vajnikeli.
- Éjna piršlýs
 Į darżélį,
 Rąnd mergélę
 Pas rutéles.
- 8 Piršlu bážsą Išgirdusi, Ant rutélu Apmirusi.
- 9 Ìma piršlýs Uż rankólu, Ved mergélę Į seklýčę.
- 10 Į seklýčę Ivéjdama, Motynėlę Sutikdama:—

- 11 Ej, močiùtė, Motynėlė, Kům aš távej Nusidėjau?
- Nusidėjau, Kad tu manę Pażadėjej?
- 18 Ar tajp pigéj Użaugináj, Kad tajp gréjtaj Pażadějej?
- 14 Stóvi žirgaj Pakinkýti, Ant dvarélu Pastatýti.
- Sustók, sustók, Bernuzéli, O aš éjsiu I daržéli,
- 16 Dar aš éjsru I daržélį, Pasikłóniosiu Rutélėms.

- 17 Į darżélį Įvéjdama, Ąnt rutélu Parpùłdama: —
- Verk, rutélė Verk, żalóji, Sėjėjėlę Išlėjsdama.
- Pařukékit, Mieli brólej, Dar aš éjsiu I svirnéli,
- 20 Dar aš éjsiu Į svirnélį, Pasikłóniosiu Skrynélėms.
- 21 Į svirnėlį, įvėjdama, Ant skrynėlu parpùldama:—
- 22 Verk, skrynélė, verk, margóji, Vėżėjėlę išléjsdama
- Verk, drobelė, verk, płonóji, Rėżėjėlės ne tėkdama.

335. Kaz.

Var. 158, 317, 347.

- 1 Mergýtė jaunóji, Kan sudumójej, Kad vargú bernélį Pasidabójej?
- Bagóčiaus bernélis Šalè stověju,
 Ma jűjű vejdélej
 Dagiù dygéju.

- Vargdiénis-bernélis Šalè stověju,
 Ma jüjů vejdélej Žėrét-żėrėju.
- 4 Bagóčiaus bernélu Łaúkas ne-ártas, Vargdiéniu-bernélu Ir użakétas.
- 5 Bagóčiaus bernélu Jáučej samdýti, Vargdieniu-bernélu Paties auginti.

336. Błaż.

- 1 Močrůtě mánu, Senóji mánu, Důk, ma valélę Šin rudeněli,
- 2 Důk ma valélę Šin rudenéli, Aš nusišřůsiu Grażéj kieméli.
- Da ne nùšťaviau
 Pùsę dvarélu,
 O ir prijóju
 Svečiú dvarélis,
- 4 O ir prijóju Svečiú dvarélis, O ir pristátė, Stájnio žirgėlu,
- O ir pristátė
 Stájnio żirgélu,
 O ir prisedu
 Svečiú sůlélej,

- 6 O ir prisėdu Svečiú sůlėlej, Ir suderėju Jauną dukrėlę,
- Jau suderėju
 Jáuną dukrėlę
 Parandavoju,
 Márgas skrynėles,
- 8 Parandavóju Márgas skrynéles Paraštavóju Přónas drobéles.
- 9 Vaziavaú łaúką, Vaziavaú åntrą, Aš n'įkalbinaú Sávu mergélės.
- 10 Kajp privaziavaú Anýtos dvárą, O ir sułúju Margi kurtélej,

- 11 O ir sulūju Margi kurtėlej, O ir išėju Šimtas mošėlu,
- 12 O ir išėju Šimtas mošėlu, Šimtas mošėlu, Vis seserėlu.

337. Juš.

- O jus susėdaj, Šalbierūžej manu, ds. Kam pavilojut Nu manęs mergėlę?
- Aš be-vélyčiau Žirgélu ne tékęs, Ne kajp aš sávu Mergélės ne gávęs.
- Buč nusipirkęs Ir kitą żirgélį, Alè ne gáusiu Sau tokiós mergélės.
- 4 O kad ir gáusiu Tû pačiù vardélu, Alè ne gáusiu Tokiós išmanélės.

338. Cvir.

- 1 O ir išjóju Músu brołużélis Į girùżę medżióti. } ds.
- 2 O ir pagávu Músu brołużeli Šerżentu draugułużej,
- 8 O ir apvilku Músu brolużeli Melyna manderużia,
- O ir użdeju Músu brołużeluj Augštąję kašketùżi,
- o O ir įdavė Músu brołużėluj Į rankėlę kardūżį.

- s Éjva, bròłùżi, I pamarùżę Atéjs jữdi łajvùżej.
- 7 O ir atéju
 Ir atlulávu
 Du šimtů miesčionkůžiu.
- 8 Aj, brółau, brółau, Brolýti mánu, Išrínk mánej mergùżę.
- Rinkte-išrinksiu,
 Skirte-iškirsiu,
 Tik ne bus ji lýgi.
- Ji ne mokėju Vérpti, ni austi, Ni stakłużm tajsýti,

- 11 Tik ji mokėju Łajvė sėdėti, Łajvu šnrūrus tajsýti,
- 12 Łajvè sėdėti, Šniúrus tajsýti, Vąndenùżejs lulűti.

339. Bakš.

Var. 326, 327, 328, 339, 345.

- 1 Sakalėlis, paukštużėlis, Aukštáj łakiódamas, Nů vienos ant kitos Naujýnas nešióju.
- 2 Ir párnešė naujynėlę Ma ne-łabáj gérą. Sákė: mánu mergużėlę Rytó vinčiavója.
- B O ant kálnu koplyčájtě, Dar ne-muravóta, Te-b'-ér mánu merguzélě, Dar ne-vinčiavóta.
- Bałnók, tárnaj, bérą żirgą, Jósu ir aš draúge, Jósu ir aš pażuréti, Kajp ji pújkej éjna.
- Šiłkú šrúba, šiłkú šrúba, Levęndru vajnikas; Mergélė, lelijėlė, Srubū, kajp lęndrélė.

- 6 O jau mánu mergużélė Visiéms kłóniojasi; Kajp aš ėjaú pro šalėlę, Ma galvėlę lėnkė.
- 7 Kajp mergýte vinčiavóju, Prie šalies stovějau: — Atsiziurek, mergużele, Aš távu pirmasis.
- 8 Šalį́n tráukiės, bernużėli, Ne virkdink širdėlės, Vérkia mánu širdużėlė, Ne távu virkduma.
- 9 Visi médżej pumpurávu Ne viens ne żalávu; Kû jus médżej pumpurűjat? Kan jus ne żalűjat?
- 10 Smútna, lúdna širdis brólu Be jaunós mergélės, Smútna, lúdna širdis brólu Be jaunós mergélės.

340. Vid.

- sklýdur-lýdur vajnikélis Po tevélu márga dvára. } ds.
- 2 Ir nupülė vajnikėlis Nu galvėlės ant żemėlės.
- 3 Ir išėju brołużėlis, Ir pajėmė vajnikėlį,
- 4 Naujó skrýnio pakavóju, Kuksu ráktajs użrakinu.

- 5 Atłąnkýčiau vajnikėlį, Po tris kartùs ant dienėlės.
- 6 Viena karta kajp nuėjau, Grażus żalas vajnikėlis,
- 7 Antrą kártą kajp nuėjaú, Jau pavýtęs vajnikėlis,
- s Tréčę kártą kajp nuėjau, Supelėjęs vajnikėlis.

- 9 Kłausinėju tevużėlis: Ar su našlù sukalbėjej?
- 10 Ar su našlù sukalbėjej, Ar našlėluj ranką davėj?
- 11 Méjlejs zódżejs kalbedama, Ne su našlù sukalbejau,
- 12 Ne su našlù sukalbejau, Ni našleluj ranka daviau;

13 Su bernélu sukalbéjau, Bernuzéluj ránka daviaú.

341. Błaż.

- Stov zirgélej pakinkýti, Ant dvarélu pastatýti, Senéj čésas, čésas Į vezimą sesti.
- 2 Senéj búčiau įsisėdus Senéj búčiau išvaziavus, Alė gájła, gájła Močiùtės palikti.
- 8 Nesigajlék motynélés, Te tu ràsi anytélę, Bus kam pribùdinti Anksti rytużélį.
- 4 Aš močrùtės pakeľtóji, Niekad anksti n'atsikélau, Anýtos kélama, Šókau nů sůlélu.

342. Sen.

- Stov zirgélej pakinkýti, Ant dvarélu sustatýti, Jau sesútej čésas Į vezimą sésti.
- 2 Senéj búčiau ir įsėdus, Pro vartėlus išvaziávus, Aukštáj mánu kába Rútu vajnikėlis.
- 8 Išéjk, iséjk, motynélé, Išnèšk mánik vajnikélį, Mánu vajnikélį Žalúju rutélu.
- 4 Motynėlė išėjdama, Vajnikėlį išnėšdama, Tajp ji graúdżej vérkė, Dukrėlę lėjsdama.

- 5 Aj, dukrélė, ar sugrįnši, Lelijėlė, beg sugrįnši? Baltà lelijėlė, Ar begù sugrįnši?
- O aš grinžte-ne sugrinšiu, O łąnkýte-atłąnkýsiu, Sávu motynėlej Géru ne darýsiu.

343. Nor.

- 1 Siúntė mànę motynėlė Máżą mérgą jiėškóti, Ak ma, bėda ma, Mażà mánu dałùżė 1).
- 2 Parsivedziau sau mergájte, Géru búru dukterájte: —
- 3 Mèski ziedus, pirštinájtes, Mazgók šáukštus, torelkájtes.
- 4 Aš kiaulėles išvariau, Gromatėlę surašiau,
- 5 Gromatelę surašiau, Pas tėvėlu nulėjdau.
- 6 Ma tėvėlis pagajiu, Davė pýpkę ir kapšùką.

- 7 Arosélį turėjau,
 Priė cibùku pridėjau.
- 8 Aš kiaulėles išvariau, Gromatėlę surašiau,
- Gromatėlę surašiaú,
 Pas močiùtę nulėjdau.
- 10 Motynėlė pasigajius, Davė ratus, kumelėlę.
- 11 Taj kumélej švikštelėjau Ir iš rátu virstelėjau,
- 12 Aš kumélej sukirtaú, Ir iš rátu išvirtaú.

344. Šop.

ds.

- 1 Augin močiùte Vieną dukrélę, Kajp darże lelijelę.
- 2 Aj, tekék, tekék, Mánu dukrélė, Šin miełą rudenėlį.
- Aj, močrůté, močrůté, Močrůté mánu, Da aš ne nórru éjti.
- 4 Búčiau išėjus Šin rudenėlį, Gájła trejú dajktėlu:

¹⁾ Po żednu pósmu soműk «ak ma, beda ma, maża mánu dałuże».

- 5 Gájřa rutélės, Ir megelkélės, Ir senós motynělės.
- Éjna močiùtė
 Par didį dvárą,
 Pro rutélu darżélį.
- 7 Výsta rutélės
 Ir megelkėlės, —
 Nėra mánu dukrėlės.
- 8 Ne vysk, rutélė, Ni megelkėlė, Sugrinš manu dukrélė.
- 9 Aj, sugrinš, sugrinš Mánu dukrélė, Rutélu ravėjėlė.

345. Paur.

Var. 326, 327, 328, 335.

- 1 Aukštas dangus, šviesi saule, Ant dangaús linksmýbė; Kur pamatu mergużelę, Kad ta manu bútu.
- 3 Ir párnešej naujyněle, Tik ne-łabáj gérą. Sákė: távu mergélę Rytó vinčiavósę.
- 2 Ej, sákalaj, sakaléli, Tu aukštáj laktójej, Nů vienos ant kitos Naujýnas neštójej;
- 4 Víncas eme uż rankelu, Jokúbuj pagajłu, Mataušuj širdis plýšta, O Júras be-miršta,
- 5 O Tamóšius żémę pűlė, Żémės kvápą gérė: — Mergélė, širdélė, Kas tau parkalbėju.

346. Pav.

Var. Kaz. 772.

- Éjčiau į darżėlį Skirčiau tris kvietkėles: Vieną bróluj, Ántrą dieveriuj, Trečę bernużeluj;
- Bróluj żalú rútu,
 Diéver negelkélu,
 O tam šélmiuj-Bernużéluj,
 Dýgiu dilgelélu.
- Ejčiau į stajnėlę Skirčiau tris žirgėlus: Vieną bróluj, Ąntrą dieveriuj, Treče bernužėluj;

- 4 Bróluj pabałnótą,
 Diéver pażabótą,
 O tam šélmiuj-Bernużéluj,
 Šiaudú suvyniótą;
- Brólu šokinéju, Diévers garséj zvénge, O tů šélmiu--Bernuzélu Vejélis sudráske.
- 6 Éjčiau į svirnėlį, Skirčiau tris kuskėles: Viėną bróluj, Ąntrą diėveriuj, Trėčę bernużėluj;
- 7 Bróluj żalú šiłkú, Diéver pusšilkélu, O tam šélmiuj--Bernużéluj Storú pakulnélu.

347. Didż.

Var. 158, 317, 335.

- 1 Ej, čiúłba, úłba Żalós girios paukštélej, Ej, kálbin, šnékin Tan bagóčiaus dukrélę.
- Kad Diévas dűtu Dvejùs-trejùs metélus, Benè išéjtu Ta bagóčiaus dukrélė,
- Benè išéjtu
 Ta bagóčiaus dukrélė,
 Benè ma tèktu
 Vargdiėnùżė-mergélė.
 - Ej, čiúłba, úłba Żalós girios paukštélej, Ej, kálbin, šnékin Tů bagóčiaus bernélis.

- Ej, šalín tráukies,
 Tu, bagóčiaus bernéli,
 Aš tau ne-lýgi,
 Vargdienůžé-mergéle.
- 6 O aš ne turrů
 Auksélu, sidabrélu,
 O aš ne turrů
 Šilkélu parėdélu.
- 7 Důs mum Dievùlis Auksélu, sidabrélu, Důs mums Dievùlis Šilkélu paredélu.

348. Stirb.

- Ej, üšvelájtė, Üšvelájtė manu, Žadėk ma dukrėlę Nors šįn rudenėlį.
- Ej, żęntełájti, Żęntełajti mánu, Dar mánu dukrélė Ne mok dárbą dïrbti.
- Ej, tišvelájtė, Ušvelájtė manu, Aš pats išmokinsiu Jen darbėlį dirbti:

- Éjsiu į kálnus Rugėlu pakirsti, O manu mergėlė Ejs po manim rišti.
- 5 Użkinkýsiu Tris berus żirgelus, Vażiűsva i kainus Rugelu parveżti.
- 6 Bégu żirgélej, Pasiżvingáudami, O mánu mergélė Éju, graúdżej vérkdama.
- 7 Dűszu zirgélams Grýnu avizélu, O sáva mergélę Aš patsáj mokinszu.

349. Kasıul.

- 1 Ir atjóju trys bernélej, Pas tan viéna vajnikélį.
- 2 Důk, močiùtė, ałaús, midaús, Ne důk, močiùtė, vajnikėlu.
- s Mesk vajniką į jurėles, Į jurėlu gilumėlę.
- 4 Płauk vajnikas, lulūdamas, Jója bernużis, raudódamas.

- 8 Bùvu jóti tau, bernéli, Kur yr daúgel mergużelu,
- 6 Kur yr daúgel mergużėlu, Kuriós pújkej parėdýtos:
- 7 Balti rúbaj lyg żemélej, Żalú šilkélu kaspinélej,
- 8 Žalú šilkú kaspinėlej, Žalú rutėlu vajnikėlis,

- 9 Žalú rútu vajnikélis Ir auksélu ziedużélis;
- 10 Žalú rútu vajnikélis Ant głodniósios galvużélės,
- 11 Žalú šiřkú kaspinělej, Ant geřtonú kasužělu,
- 12 O auksólu ziéduzélis Ant baltúju rankuzélu.

350. Dab.

- 1 Ir atvažiávu Sénas svetélis, Sénas svetélis Pavakarély.
- Jej turi páče, Važiūk namūniuj, O jej ne turi Žėnykis mànę.
- s Turiù-turéte, Séną bobélę, Vélyčiau aš tàvę, Jáuna mergéle.

- Senà bobélė Pasikalbėti, Jaunoji mergėlė Minkštáj gulėti.
- 5 Ej, tu, našlélė, Tu, vargdiėnėlė, Ar daúgel tu turi Mażú vajkėlu?
- 6 Kièk grýnčios kerčiú, Tiėk mánu vajkú, O użpečkėly Da šešetėlis.

351. Bakš. 131.

- Ir susitárė Šilkėlis su strunėle, Susikalbėju Brolėlis su sesėle:
- Abùdu mùdu
 Vienu bałsùżiu saúksiv,
 Abùdu mùdu
 Vienu kartu nutrùksiv.

- Mùdu padarýsiv Smujkorùżiuj darbélį, Mùdu sustabdýsiv Šokėjėlu pulkélį.
- 4 Mánu bernuzélis, Taj didis gaspadórius Karčemó gére, Uż báłtůjů stalélu.
- Žmonrú łaukélej Użárti, użakéti, Mánu bernużélu Ni árti, ni akéti.

- O aš išgirdaú
 Sintautús atłajdélę: —
 Éjva, bernéli,
 Mùdu į atłajdėlę.
- O kajp išéju
 Kudirka su toréłka,
 O ir pasákė
 Mergélej visą tiésą.
- 8 O kajp pradéju
 Vargonélejs gredóti,
 O ir pradéju
 Mus seséle raudóti.

352. Pav.

- Išgýniau jáučius Į remunájčius, Búbavu jautélej, N'ėd remunużiu.
- Namũ parvariaú, Stálde użdariaú, Pajémus dalgélį Sėkėlį pjóviau,
- Šėkėlį pjóviau,
 Dálgį nułáuziau;
 Bars manę brolélej,
 Namũ parėjus.

- 4 Ej, ne bark, ne bark Mànę, brołużéli, Aš viena seséle Tamè kiemuży.
- O kajp išéjsiu Iš tů kiemużelu, Jus vérksit, raudósit, Màne ne ràsit.
- 6 O kajp nuéjsiu, Į tan kiemużelį, Te rasiu linksmus Be-dajnūjančius.

353. Bakš.

- Jódaj, ne jódaj, Šélmi-bernużéli, O tu pramýnej Júdus takużélus; Tu mànę tik ne gáusi. } ds
- Jódej, parjódej Bérą żirgużeli, O tu pramýnej Júdus takużelus, Manę jáuną augindamas, Močiùtę gajšindamas.
 - Ej, ne důk, ne lejsk
 Mànę, motynělė,
 Ej, ne důk, ne lejsk
 Mànę, sengalvělė,
 Į Rukšióniu kiėmužėlį,
 Į Rukšióniu kiėmužį

- A Rukšióniu łaukáj,
 Taj prasti javáj,
 Prasti łaukużélej,
 Reti rugużélej;
 Pałaukėms rudynużélej,
 Pałaukėms rudynużej.
- O, taj důk, taj lejsk Mànę, motynélė O, taj důk, taj lejsk Mànę, sengalvélė, Į Papiškiu kiemużélį, Į Papiškiu kiemużį.
- Papiškiu łaukaj,
 Taj geri javaj,
 Geri łaukużelej,
 Tankus rugużelej;
 Pałaukems dobiłużelej,
 Pałaukems dobiłużej.

354. Bakš.

- 1 Kad aš jójau par łaukélį, Pro żáląję girużėlę, Pro rutélu darżélį, Pro naújūsius vartélus,
- 2 Ir prijójau kiemużeli, Mergós márgą dvarużeli: — Kad išéjtu mergéle, Ma atkéltu vartélus.
- 3 Į krėmėlį įjódamas, Bėrą żirgą šókindamas, Pęntinėlejs spausdamas, Łaużtinėlejs tėmpdamas.

- 4 Ejn močrůté par dvarélį, Néšas ránko stůpużélę: — Prašaú, svéti, į svìrną, Te mes pasikalbėsva.
- 5 Į svirnėlį įvėjdamas, Kepurėlę pakėldamas: — Łábas vákars, ūšvėlė, Ar ma lėjsi dukrėlę?
- 6 Jau močiùtė pażadėju Ir tėvėlis prikalbėju: Šitáj dukrós skrynélė Ir ši šiłkú barvėlė.

- 7 Ejn mergýte par kieméli, Ejn jaunóji i darżéli, Duréles darýdama, Prie rutélu éjdama: —
- 8 Linksma buvaú, kadà séjau, Da linksmésné, kad ravéjau, O nuludaú, skindama, Graúdżej verkiaú, pindama.

355. Bakš.

Var. 369.

Kad aš jójau par łaukélį, Par lýgųjį łaukużėlį, Kad aš jójau par łaukélį, Visi paukštélėj čiulbėju.

- 2 Ir prijójau úšvės dvarélį, Ûšvużėlės dvarużėlį, Ir prijójau úšvės dvarą, Ir išėju jauna mergėlė: —
- 8 Bent pamażù, bernùżi, jóki Kojużelems żemes ne kapóki, O, del Dievu, kad ne justu, Ni močiùte ne pabustu.
- Motynělė, pasibùsdama, Dukrytělę prisivadindama:— O dukrýtė mánu miěla, Su kům tu šęn náktį nakvójej?
- 5 Motynélė, pónas Dievs su manim, Širdużėlė, pónas Dievs su manim; Patalėlejs użsikłójau, Priegalvėlu pasikłójau.

356. Dıėv.

Var. 35, 648. ir Kaz. 528, 531.

- Kas nor išmokti Dajnu, dajnelu, Tas tur prie manęs stoti.
- O aš dajnórius,
 Aš dajnorēlis,
 Aš dajnú špilmonēlis.
- Aš atdarýčiau
 Dajnú skrynélę,
 Paléjsčiáu ant lustélu.

- Akmű be kraúju, Vandű be sparnú, Papártis be ziedélu.
- Tajp ir aš jáunas, Jáunas bernélis, Be jaunósios mergélės.
- 6 Pardűčiau zirgą Ir kamanėles, Sąmdýčiau verpėjėlę.

- 7 O ir išgirdu 9
 Jauna mergélė,
 Aukštam svirnė búdama:
 - Aš tau suvėrpsiu Gelsvūs linėlus, Kajp žalūsius šilkėlus.
- 8 Ne pardůk žirgu, Ni kamanělu, Ne samdýk verpejělės.
- 10 O aš išáusiu Płónas drobéles, Kajp báłtas poperélės.
- 11 Płonáj suvérpsiu, Tąnkej išáusiu, Kasdien báłtas vájkščiosi.

357. Kaz.

- Krátė, krátė, Krátė, krátė Kratėjėlės Galè łaúku,
- Galè łaúku, Galè łaúku, Łaukużelu Mieśłużeli.
- s Ir atjója, Ir atjója Bernuzélis, Dvarunélis: —
- 4 Padé, Diévas, Padé, Diévas, Merguzélė, Kratėjėlė.
- o ar éjsi?
 O ar éjsi?
 Ar tekési
 Uż dvarúnu?

- O taj n'éjsiu,
 O taj n'éjsiu,
 Ne tekésiu
 Uż dvarúnu;
- 7 Dvarunėlu,
 Dvarunėlu,
 Báłtos rąnkos,
 Jūda dūna;
- 8 Dvarunėlu, Dvarunėlu Kárdas rą́nko, Ne żagrélė;
- Dvarunélu,
 Dvarunélu
 Margi kúrtaj,
 Ne jautélej;
- Dvarunėlu,
 Dvarunėlu
 Kančas ranko,
 Ne dalgėlis.

- 11 Krátė, krátė, Krátė, krátė Kratėjėlės Galė łaúku,
- 12 Galè łaúku, Galè łaúku, Łaukużelu Miešłużeli.
- Ir atjója, Ir atjója Bernuzélis, Artojélis: —
- Padė, Diévas, Padė, Diévas, Mergużėlė, Kratėjėlė.
- O ar éjsi?
 O ar éjsi?
 Ar tekési
 Uż artójaus?

- O taj éjsiu, O taj éjsiu, Taj tekësiu Už artójaus:
- 17 Artojėlu, Artojėlu Jūdos rąnkos, Balta dūna;
- Artojelu, Artojelu Žágre ranko, Ne kardélis;
- 19 Artojelu, Artojelu Palši jaučej, Ne kurtelej;
- Artojélu,
 Artojélu
 Dálgis ránko,
 O ne kánčas.

358. Daš.

- 1 Ků użsipűlej, Jáunas bernużéli, Ků użsipűlej, Jáunas dobiléli, Ant mánęs-siratużélės, Ant vargùżiu mergùżės?
- Juk tu żinójej, Jáunas bernużeli, Juk tu żinójej, Jáunas dobileli, Ne piłùży sedejau, Ne dvaruży vájkščiojau.
- Aš kas dienużelę
 Po baudżiuvużelę,
 Kas vałąndużelę
 Po ašarużeles;
 Várgios mánu dienużeles
 Graúdżiosios ašareles.
- 4 Bùvu jieškóti
 Távej, bernużeli,
 Bùvu żiureti
 Távej, dobileli,
 Kur bagóta mergużele?
 Kur su didżiù krajtelu?

- O kas ma iš tů Didžiu turtuželu, O kas ma iš tů Didžiu krajtuželu, Kad n'į širdį merguželė, Kad n'į širdį mergelė?
 - Mėski turtùżį Į purvynùżį, Ir jūs krajtùżį Į rudynùżį,

- Mink vis taj po kojużelu, Kad n'i širdi mergélė.
- Bernýti mánu,
 Jaunàsis mánu,
 Apkalbés mus zmonuzélej
 Daug ne viernéjs zodélejs.
- 8 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Ejk ant áukštu kalnużėlu, Kur puč šaúrus vėjélis.
- Vėju pùčiama—
 Bałtà, raudóna,
 Żmoniú káłbama—
 Dar raudonésnė;
 Żýdžiu kajp lelijužėlė,
 Ne bóju ni kalbėlu.

359. Viks.

- Mánu mergýtė Darbinga bùvu, Pamétus kůdélį, Po kiémus zùja.
- 2 Mánu mergýtė
 Turtinga bùvu,
 Sùmerkė żługtájtį
 Į půdinájtį.
- Mergýtė mánu,
 Jaunóji mánu,
 Mergýtė jaunóji,
 Tekěk uż mànę.
 - 1) Zùjti begróti.

- Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Bernýti jaunàsis, Daug skoľú turi.
- Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Mergýtė jaunóji, Kas tau pasákė?
- 6 Bernýti mánu, Jaunásis mánu, Bernýti jaunásis, Sviets, lúdas šnéka.

- 7 'Atleke zansins Su didziù púłku, Sudrúmste vandeni Į jūda púrva.
- 8 Tas vandenėlis Ne nusistóju, Bernýtis mergýtę Sau pavilóju.
- 9 Maži turtélej, Maži krajtélej, Su mažájs turtélejs Gerà mergélė.

360. Dıėv.

- 1 Mánu tevuzelu Margi dvarůzej, Mánu sengalvelu Margi dvarůzej. O ir prijóju Piłnas dvarůzelis Jaunú svetůziu.
- Seskit, brolélej,
 Nů berú zirgu,
 Imkit kepureles
 Į bałtas rankas,
 Důkit tevéluj
 Łába vákara;
 O ar důs, ar lejs
 Tevas dukrużelę
 Sávu jaumáusę?
- s Éjna močrùtė Par márgą dvárą,

- Su sávu dukréle
 Kalbédama:
 O ar tu turi
 Šimtą łovużélu
 Żalù rutúżiu?
 Ar apkajšýsi
 Brolú kepuréles,
 Pasekėjùżiu.
- Ýra sesélu
 Kréme áugančiu,
 Bałtú lelijélu
 Kréme áugančiu,
 O taj jos pasés
 Šimtą łovużelu
 Żalú rutùżiu,
 Taj jos apkajšýs
 Brolú kepureles,
 Pasekėjùżiu.

361. Każ.

- 1 Mánu tévu dvarély, Žalàm výšniu sodély, Uj, čiúłba, úłba Rajbi paukštélej Par visą vasarélę.
- 2 Ne paukštélej čiulbéju, Ni rajbiéjie ulbéju, Susikalbéju Du brołużelu Pas mergużę nujóti.
- Kajp jójau par łaukélį, Par żálą pudimėlį: — Pašokinėki, Mánu żirgéli, Po manim, jůdbėrėli.
- 4 Pašokinėk, żirgėli,
 Po manim, jūdbėrėli,
 Tiktáj ne żvęngki,
 Mánu żirgėli,
 Po manim, jūdbėrėli.

- Ne żvęngk, mánu żirgéli, Po manim, júdberéli, Kad aš išgirsčiau Sávu mergélės Gársųjį ałasélį.
- 6 Kad išgirsčiau mergélės Gársųjį alasėlį, Kad pamatyčiau Sávu jaunósios Nors skájstųjį vejdėlį.
- 7 Ir išéjna mergélé Iš rutélu darżélu: — Ej, jok sau svéjkas, Jáunas bernéli, Kadà mánęs ne nóri.
- 8 Katràs mànę norėju, Grażumu ne żurėju, Tik jis norėju Sparčiú darbėlu Ir mánu išmanėlės.
- 9 Uj, uj, uj, Drėvulėlau, Kajp aš jaunas padariau? Uj, vėlig būčiau Ne iškalbėjęs, Sau viėnas sudumojęs.

362. Żidikienė.

- Mergýtė jaunóji, Kůd ne tekì? Bernýti jaunàsis Kůd nè vedi?
- 2 Ne turi, mergýte, Margú skrýmu, O jáunas bernýti, — Bérú žirgu.

- Sésiva, bernéli, Žalùs miėžius, Šérsiva, broléli, Bėrus žirgus.
- Jósiva, broléli, Par girùżę, Par żálą girélę Pas mergùżę.
- 5 O, girıa, girùżė, Tu, żalóji, O kokiú paukštélu Vałdonùżė?
- 6 Ar margú genélu Ne-rašýtu? Ar piłkú karvélu Ne-prašýtu?

363. Paur.

- Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Kůděl uż mánęs n'ejnï? Kůděl mànę ne nóri?
- Ar aš ne báltas?
 Ar ne raudónas?
 Ar ne tévu sunélis?
 Ar ne skájstus vejdélej?
- Kad ir tu báltas, Kad ir raudónas, Kad ir tévu sunélis, Šlèktas távu budélis.

- Mergýtė mánu Jaunóji mánu, Kas tau jáunaj pasákė? Tūs ne-sammanus skélbė?
- 5 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Vis tů kiëmu mergélės, Vis tů kiëmu jáunosios.
 - Kýbu klėtélė
 Pints kąnčiukėlis
 Šešiú šimtú viėlėlu,
 Taj dėl távęs, mergélė.

364. Daš.

- Motynėlė ne-mejlinga,
 Pardūd dúkrą uż berlinką,
 - Pardűd dúkra uż berlinką, Kad tajp pigéj pażadejej?

 Uż aréłkos stiklukeli 4 Nakti miegu n'išmiegójej,
- Uż aréłkos stiklukėlį Pażadėjej dukterėlę.
- Náktį miėgų n'išmiėgojej, Ant rankėlu be-rýmojej,

Ar tajp lengvéj uzaugináj,

5 Diéna darbùżiu ne nudirbaj, Ant rankélu be-nešiójej.

365. Daš.

Var. 32.

- Nákti júrės lulávu, Diena różės żydėju, O músu brolelis Bėram žirge sėdėju.
- 2 Pro rutélu darżużi, Pro leliju krumużi, Atjója bernélej, Visi trys pujkorużej.
- s Ir išėju močiūtė, Ir użkėlė vartūžius: — Pro šálį-šalėlę, Žęntėlej-pujkorūžej;
- 4 Da n'użáugu dukrůżė, Ne sukróvė krajtůżį, Ne-čėsas dukrélej Su svetélejs kalběti.

- Náktį júrės lulávu, Diểna różės żydėju, O músu brolélis Bėràm žirge sėdėju.
- 6 Pro rutélu darżużi, Pro leliju krumużi Atjója bernélej, Visi trys prasčiokużej.
- 7 Išėju močiùtė Ir atkėlė vartūžius: — Į kiėmą, kiėmėlį, Žentėlej-prasčiokūžėj.
- Jau użáugu dukrùżė, Jau sukróvė krajtùżį, Jau čėsas dukrélej Su svetélejs kalbėti.

366. Daš.

- Ne jok, bernéli Pas tan siratéle, Ne tur tèvélu, Ani motynélès,
- Ne tur tevelu, Ani motynelės, Ne tur brolelu, Ani seserėlės.
- Turiù tėvėlį,
 Turiù ir močiùtę,
 Turiù brolėlį,
 Turiù ir sesėlę.
- Tamsì naktélė Taj manu močiutė, Sviesus mėnesėlis — Taj manu tevelis.

- Dąngaús zvajgzdólės —
 Taj mánu sesélės,
 Šviesus setynėlis —
 Taj mánu brolélis.
- Tąmsi naktélė Ma krajtélį króvė, Šviėsus mėnesėlis Ma dalėlę skýrė.
- Dąngaús żvajgżdélės Šalėlė sėdėju, Šviėsus sėtynėlis Łaukėlu lydėju.

367. Sad.

- Ne vėski, broléli, Tu vienturtėlės; Miesčiánkos mergėlės, Patajkunėlės.
- O, jijë ne-prátus, Darbélu dirbti, Ni pusrytělus Ne nor išvirti;
- Ziemélės čėsélį
 Po użpečkélį,
 O vasarėlę
 Po pavėsėlį.
- 4 Tu jósios darbélejs Visad šlékštési, Į sávą mergélę Ne paziurési.
- Par visa amżeli Várga turesi, Kas mieła dienelę A'šaras bersi.

- Zénykis, broléli, Tu siratélę Vargdienę-mergélę, Prociauninkélę.
- 7 Katra yr papratus Darbélus dirbti Ir pusrytélus Visiems išvirti.
- 8 Žiemélės čėsélį Po pusnynėlus, O rudenėlį Po purvynėlį.
- 9 Tu jósios darbélejs Be-si-gerési, Į sávu mergélę N'atsiziurési.
- 10 Par visą ąmżélį Tu línksmas búsi, Par Diévu válą Niékad ne żúsi.

368. Dièv.

- Ne vesk, bernéli, Iš girélės;
 Girios mergélės Tinginėlės.
- Jos storáj vérpia, Retáj áudżia, Jos jůdáj skálbia Rudynúse,
- Jos jůdáj skálbia Rudynúse, Jos żemáj dżiáustu Patvoriúse.

- 4 Vèski, bernéli, Iš łaukélu; Łaukú mergélės Darbininkės.
- Jos płonáj vérpia, Tankej audżia, Jos bałtaj skalbia Ażerűse,
- 6 Jos baltáj skálbia Azerűse, Jos aukštáj dziáustu Pasvirniűse.

369. Norv.

Var. 355.

- Nusišériau sávej zirgélį, Sávej jūdą jūdbėrėlį,
- 2 Użsidejau týmu balneli, Prisisegiau auksu kilpeles,
- 3 Prisisegiau áuksu kilpéles Ir sidábru lenciugéli.
- 4 Kad aš jójau par girélę, Girużélė nużeréju,
- 5 Girużele nużereju Nu sidabru lenciugelu.
- Ir prijójau márgaji dvaréli, Ir sułóju margi kurtélej, Сборвита 11 отд. н. А. н.

- 7 Ir sułóju margi kurtélej, Ir išéju jaunóji mergéle,
- s Ir išėju jaunoji mergėlė, Ir atdarė variu vartėlus:—
- 9 Bent, brolůkaj, pamażů jóki, Pudkavělèms żemůżę kapóki.
- 10 Kur użstóju ant akmenélu, Te ugnuże sużereju,
- 11 Te ugnùżė sużėrėju Nű sidábru padkavėlu.
- 12 Motynėlė pasibùsdama, Dukrytėlę prisivadindama:—

- 18 O, dukrytělé mánu jaunóji, Su kům tu šen nákti nakvójej?
- 14 Motynělė, pons Dièvs su manim, Aš ne turiù ničku su savim.
- 15 Priegalvėlejs pasiklojau, Patalėlejs uzsiklojau,
- 16 Patalėlėjs użsikłójau, Aš sau viėna išmiegójau,
- 17 Aš sau viena išmiegojau, Ne su niekům ne dumojau.

370. Daš.

- O aš pałáużiau Raudóną różę,
 Żaléjs šiłkájs vymótą,
- 2 Aš ne pałáużiau Sávu širdélę Ant vientúrtės-dukrélės;
- Tie patalájčej
 Tie palajkájčej,
 Tie uzsiklóti,
 Tie pasiklóti,
 Tie bernúzius vilóti.

- 4 O aš pałáużiau Raudóną różę, Żaléjs šiłkájs vyniótą,
- 5 Aš ne paláuziau Sávu širdélę Ant vientúrčiu-bernélu;
- Ta sermėgájtė,
 Ta palajkájtė,
 Ta uzsikloti,
 Ta pasikloti,
 Ta merguzes viloti.

371. Bakš.

- O ir àtlėkė Rájbas sakalėlės Į sódą; Pasidabóju Rájbą gegużėlę Sodély.
- Ej, atstók, šalín, Rájbas sakaléli, Nů mánęs; Gáusi tu kitą Tókęn geguzelę, Kajp mànę.
- B O aš išłaksčiaú
 Tris šimtùs sodélu
 Ir vieną,
 O aš ne gavaú
 Tokios geguzelės,
 Kajp tavę.
- 4 O ir atjóju
 Jáunas medininkas
 I miesta,
 Pasidabóju
 Jáunaje panéle
 Miestély.

- Ej, atstók, šalín, Jáunas medininkaj, Nů mánęs; Gáusi ir kitą Tókęnję panélę, Kajp mànę.
- 6 O aš išjódžiau
 Tris šimtūs miestélu
 Ir vieną,
 O aš ne gavaú
 Tokiósios panélės,
 Kajp tàvę.
- 7 O ir atjóju Jáunas bernuzélis Į kiemą, Pasidabóju Jáuną merguzélę Kiemély.
- 8 Ej, atstók, šalín, Jáunas bernuzéli, Nů mánęs; Gáusi tu kitą Tókęn merguzélę, Kajp mànę.
- 9 O aš išjódziau Tris šimtùs kiemelu Ir vieną, O aš ne gavaú Tokiós mergużeles, Kajp tavę.

372. Mikš.

- O iš-kur tie seni svečej,
 Seséle mánu?
 O iš-kur tie seni svečéj,
 Viešnéle mánu?
- 2 Ar iš Vilniaus, didžiu miestu, Seselė manu? Ar iš Vilniaus, didžiu miestu, Viešnėlė manu?
- s Távęs jaunós jie jieškóju, Seséle mánu, Távęs jaunós jie merginűs, Viešnéle mánu.
- 4 Taj tu éjsi, taj tekési, Sesélė mánu, Taj tu éjsi, taj tekési, Vièšnélė mánu.
- 5 Taj ne éjsiu, ne tekësiu, Sesélė mánu; Skaúdu mánu ir galvélė, Viešnélė mánu.
- 6 Ne skaud távej ni galvélė, Sesélė mánu, Ne skaud távej ni galvélė, Vièšnélė mánu.
- 7 Taj tu éjsi, taj tekési, Sesélè mánu,
 Taj tu éjsi, taj tekési,
 Vrėšnélè mánu.

- 8 Taj ne éjsiu ne tekésiu, Sesélé mánu, Taj ne éjsiu, ne tekésiu, Viešnélé mánu;
- 9 Skaúdu mánej ir kojélės, Sesélė mánu, Ne pašóksiu ni tancélu, Viešnélė mánu.
- 10 Ne skaud távej ni kojélės, Sesélė mánu, Taj pašóksi ir tancélį Viėšnėlė mánu.
- 11 Taj tu éjsi, taj tekési, Seséle mánu, Taj tu éjsi, taj tekési, Vrešnéle mánu.
- 12 Taj ne éjsiu, ne tekésiu, Sesélé mánu Taj ne éjsiu, ne tekésiu, Vièšnélé mánu;
- 18 Skaúdu mánu ir rankélės, Sesélė mánu, Ne padirbsiu aš darbélu, Viešnélė mánu.
- 14 Taj tu éjsi, taj tekési, Sesélė mánu, Taj padirbsi ir darbélį, Viėšnėlė mánu.

- 15 Taj aš n'éjsiu, ne tekésiu, Sesélė mánu, Aš użkélsiu ir vartélus, Viešnélė mánu.
- 16 Taj tu éjsi, taj tekési, Seséle mánu, Aš atkélsu ir vartélus, Viešnéle mánu.
- 17 Taj aš n'éjsiu, ne tekėsiu, Sesélė mánu, Taj aš n'éjsiu, ne tekėsiu, Viėšnélė mánu.
- 18 Aš użtráuksm lenciugelejs, Sesélė mánu, Użrakinsm użraktelejs, Viešnélė mánu.

19 Aš nutráuksiu lenciugelus, Seséle mánu, Atrakinsiu użraktelus, Viešnéle mánu.

373. Got.

Var. 413. Kaz. 691 ir 850.

- O, kad aš áugau Tarp susėdużėlu, Tarp susėdu vajkėlu,
- Su visájs áugau, Visùs prilýgau, Tik vienu te-noréjau.
- Katrũ norėjau
 Širdý turėjau,
 Kas dienużę minėjau:
- Mačiaú išjójant, Mačiaú parjójant, Mačiaú žirgą bałnójant.
- o ir atjóju
 Šélmis-bernuzélis,
 Ne tévélu sunélis: —

- Ejk še, mergużělė, Dük ma kuskużélę, Prakajtùżiuj šl'űstyti.
- Šaúnej atsakıaú,
 Šélmi-bernużéli,
 Ne tévélu sunéli:
- 8 Tu nusišiústyk, Šélmi-bernużéli, Žálu klévu iapélu.
- 9 Mánu kuskużele Tilżeje pirkta, Tajp brąngej użmoketa;
- 10 O iš kraštužėlu Auksu kvietkužėlės, Vidurý išvįngiūta.

- Turnu kuskuzélę
 Brolélu pirkta,
 Aš pati pardévésiu.
- Katrà kuskużele Bernélu pirkta, Úgnéle sudéginsu.
- Nešiók, merguzélė, Šiłkú kuskużélę, Pas močiùtę búdama.
- O kaj nuéjsi
 Pas anytużélę,
 Dirgis távu vejdélus.
- Ej, dirgis, dirgis Skájsčius vejdužélus, Graudins mánu širdéle.

- 16 Uż júrru-marélu, Uż dvejú šimtélu Taj mánu kuskużélė.
- 17 Gýrejs, merguzéle, Ne raudójusi, Kůd raudóni vejdélej?
- 18 Liètùčiu išlýta, Vėju išpustýta, Dėl tů bałtà, raudóna.
- 19 Gýrejs, mergużele, Ne rupestużele, Kû, éjdama, svyraváj?
- 20 Aukštos kurpuzėlės, Łajbs liemenuzėlis, Taj, ėjdama, svyravaú.

374. Sen.

- O kad aš gérrau Klų da midų, Da mánu galvėlė Da nėra niėku.
- 2 O aš pragėriau Šimtą šeštóku, Bėrámjam żirgély Be-sėdiédamas.
- 8 Beram zirgely Be-sededamas, Su jauna mergele Be-kalbedamas.
- 4 Aš buč pragéręs, Ir antra šimta, Lustaúnas zirgélis Ne nustověju,

- 5 Lústu żirgélis Ne pastovéju, Jaunóji mergélė Miégu noréju.
- Kajp ji noréju, Kajp linkte-linku, Kajp żala rutélė, Vėju pučiama,
- 7 Żalà rutélė, Vėju pučiama, Kiėmėly dukrėlė, Tėvu bárama.
- 8 Mergéle mánu, Jaunóji mánu, Ródyk ma, ródyk Kiému mergéle.

- Kad ne ródysi Krému mergélés, Suskink ma, suskink Rútu kvietkéle.
- 10 Aš tạn kviệtkóle Kasdiển nešiósiu, Tarýsiûs ¹) mergélė Ma prie šalélės.

375. Antàns iš Raudiėnu.

- O, kad išaúštu Bałtà aušrélė, Kad użtekėtu Šviėsi saulėlė,
- Aš tau nupīrkstu Šilkú kuskélę, Aš dovanostu Auksu žiedelį.
- Aš pamatýčiau
 Sávu mergélę,
 Ant ażerélu
 Žługtélį skálbiant.
- Tojé kuskéle Żalú šilkélu, Ji nusvyréju Mánu petélus.
- Bałtà lentélė,
 Płónos drobélės,
 Mánu mergélė
 Taj skalbėjėlė.
- 8 Tas vajnikėlis Žalú rutėlu, Jis nugulėju Mánu galvėle.
- 4 O aš sušiłaú, Aš surasójau, Su mergużėle Be-kalbėdamas.
- Tie kaspinėlej Žalú šilkėlu, Jie nuviržėju Mánu kasėles.
- Mergáuk, mergéle, Trejùs metélus, Aš tau nupirksıu Šiłkú kuskélę,
- 10 Tasáj ziedélis, Tas auksinélis, Jis nuvirzéju Mánu pirštélus.

^{1) =} társius.

376. Juš.

Var. 35, Kaz. 528.

- O kas išmánė Dajlàs dajnėles, Ja ne tiė galvočėlej.
- 2 Akmű be šaknú Vandű be sparnú, Papártis be ziedélu.
- Tajp ir aš jaunà,
 Jaunà mergélė
 Be jaunu bernużėlu.
- 4 Pardűsiu ziedą Ir vajnikelį, Storosius artojelaus.
- Ir atsiliepė
 Jaunas bernelis
 Žalú rútu darzely: —
- 6 Ne pardűk ziédą, Ni vajnikélu, Aš búsiu artójélus.

- 7 Šalta ziemelė, Šalts rudenėlis, Šalt ma vienam gulėti.
- 8 Pardűsu zirgą Ir kamanėles, Sąmdýsu audėjėlę.
- 9 O ir išgirdu
 Jauna mergélė
 Żalam rútu darżély: —
- 10 Ne pardůk žirgu, Ni kamanélu, Ne samdýk audéjélės.
- 11 Búsiu verpēja, Búsiu audēja, Búsiu rugiú rišēja.
- 12 Płonáj suvérpsiu, Tąnkej išáusiu Bernúżiuj marškinėlus.

377. Got.

Kaz. 523 ir 524.

- O kùr-gi buváj, Bernýti mánu? Ar ant júriu-marużélu Žuvélu pażvejóti?
- 2 O kan pagaváj, Bernýti mánu? Žuvůżę, lydekużélę, Marélu narunélę.
- s Tịnk từ p tó viau, Rạnk às maz gójau, Pask ạn dina ú ziệ du zếl ị, Rạnk élu zêr în él į.
- Žiedelį griebiau, Ir pats įpūlau: — Gelbėk mànę, mergużelė, Jau aš máriu żentelis.

Róda buč gélbéti, Róda ne gélbéti, Ne turiù lajvużelu, Vi kleviniu irklélu.

- Jůdásis lajvélis, Girio ant kelmélu, O klevinis irklužélis Stajnélė pastatýtas.
- Kajp aš gólbėsiu,
 Tàvę, bernużėli,
 Káłba mùdu źmonużėlej
 Daug ne-viernájs żodélejs.
 - Ne bóki nieku, Mánu merguzéle, Mánu patres kalbuzéles, Ne-vierméjie zodůzej.

- Dėl tů kalbėjau,
 Kad pats norėjau,
 Aš kitám pavydėjau
 Távęs jaunós mergélės.
- 10 Tu nusiėjki, Ant aukštu kainu, Kur puč šiaurus vėjužėlis, Kur puč šiaurus vėjėlis.
- Vėju pùčiama, —
 Balta, raudona,
 Žmonrū kalbama, —
 Vis vajnikūta.
 Ne boju ni kalbužėlu,
 Bil į širdį bernėlis.
- 12 Atéjs rudenélis, Šaltóji zieméle, Kris nű médziu lapuzelej, Nű mùdveju — zodélej.

378. Vid.

Var. 253.

- 1 0 kur jósi, brołużeli, Śh migłotą rytmeteli? Ar ne gájlu zirgélu Ir šiù týmu balnélu?
- ² Kadà šēriau, linksmas buvau, Kadà gýrdžiau, da linksmésnis, Jau sugrudau, bałnódams, Graudžej verkiau, išjódams.
- 3 Kad aš jójau vieškelelu, Šni lýginju kelużelu, Smagej begu żirgelis, Linksma manu širdele.

- 4 Kad aš jójau par girélę, Pro šin żáląji gojeli, Pro rutélu darżeli, Pro leliju krumeli,
- J dvarélį įjódamas, Bėrą žirgą mudrindamas, Kamanėlus tėmpdamas, Muštukėlu daużdamas.
- 6 Ejn üšvélé par dvaréli, Ir dukrélé prié šalélés:— Ne żaděki, matùżė, Nors šiūs vičnus metélus.

- 7 Ejn ůšvélė par dvarélį, Neš margásias stůpużéles; Ji památė żentélį, Atjójant par łaukélį.
- 8 Ji, żęntéli łukedama, Jam vartélus atkełdama: — Svejks atjójęs, żęntéli, Sesk nû beru żirgelu.
- Ejn ůšvélé par dvarélį, Ejn senóji į svirnélį, Svirnu dùris vérdama:— Prašaú svétį į svirną,
- Prašaú svétį į svirnėlį, Sėsti ant margúju skrynėlu, İmti į ranką stupużę, Użgerti jauną mergużę.
- 11 Svétis į svirną éjdamas, Tėtużėlį svéjkindamas:— Łábas vákars, ůšvéli, Ar żaděsi dukrélę?
- 12 Stůpuzěle penkta gériau, Ir tevéli parkalbějau, Tevéli parkalbějau; Tevs dukréle zaděju.
- Ródu dukrélės krajtélį: —
 Štaj kur dukrós krajtélis
 Ir trys márgos skrynélės.

- 14 Ir matuże pazadeju, Vieną skrýne pakileju: — Štaj tau dukrós skryneles, Ir cidábru raktelej.
- Dukrytélė, vajkščiodama, Jau širdélė dumúdama:— Tink iš visu bernélis, Gajta žalú rutélu.
- 16 Ejn dukrélé par dvarélį, Ejn jaunóji į daržėlį, Dáržu dùris vérdama, Łabáj graúdžej vérkdama:—
- 17 Rútas séjau, línksma buvaú, Kaj ravéjau, da linksmésne, Jau sugrúdau, skindama, Graúdżej verkiaú, pindama.
- 18 Piršlýs, prie jos priejdamas, Jaj širdelę drąnsindamas:— Nesigajlėk rutelu, Ni jaunuju dienelu.
- 19 Ne pabúsi po rutélėms, Rejks tau parmajnýt dienéles, Rejks parmajnýt dienéles, Rejks paděti rutéles.
- 20 Bernużelis, priejdamas, Jaj żodeli pratardamas: — Kad ne nóri, taj n'ejki, Ni rutelu ne verki.
- 21 Aš pas sávu motynélės Paskutines nedėlėles; Po svirnėlį trinksėju, Širdis mánu smutėju.

379. Kučins.

- O, taj ne dékuj
 Tévuj-motynélej,
 Kad mànę máżą
 Válo augináj,
- Válo augináj, Ilgáj migdináj, Lyg pusrytélu Ne pribùdinaj.
- 3 0 kad rejks išéjti Į svečrú šalėlę, Ne łajkýs mánęs, Patajkunùżės.

- 4 Dîrbdins grêblûżį, Įdés kotûżį, Sıųns į ląnkélę Šiėnélu grébti.
- Naújas gréblůžis, Lýgus kotůžis, Ne-darbininké Músu martélė.
- 6 Naújas grébłùżis, Lýgus kotùżis, Alè ne-lýgios Tévu łąnkùżės.

380. Dajlyd.

- Par łaúką jójau,
 Lýgų łaukůżi,
 0 ir prijójau
 Űšvės dvarůżi.
- Vis váriu vártaj, Vis użrakinti, Ne įsilėjdžia Manę mergužė.
- Jok sau pro šáli, Jáunas bernúži, Žinaú, žinaú, Mánu ne búsi.

- Par łaúką jójau, Atgàl żiuréjau: Ar ne lýdi Mànę mergùżė?
- Sugrinžk, bernéli, Ántra kartůži, Parněšk, bernéli, Áuksu žiedůži;
- 6 A'uksu żiedélį Ant ulavónės, Šiłkú kuskélę Ant padabónės;
- 7 A'uksu żiedeli Į jaunimeli, Šiłkú kuskelę Į atłajdelę.

381. Pav.

- Parvès brólis
 Jáuna márče,
 Sidabrüta,
 Pazibūta;
 ds.
- 2 Iš sidábru Sáulė tėku, Iš vajniku Rasa kritu.

- š Žju brólis Šiėnu pj**á**uti, O martélė Su grėblėlu.
- 4 Ir pažúżu Marčiós greblýs, Dieverelu Širdis plýšu.
- Marčiós grèblýs Mulavótas, Dièverēlu Dovanótas.

382. Šop.

- Pasidariaú ařùti, Taj gráżu, geltóna, Išsigėrus kriużelajti, Baltà be raudóna.
- 8 Nusiéjki, merguzélé, Ant áukstűjű kálnu, Ant tű kálnu, ant áukstűjű, Kur zalnérej éjna.
- 2 Kū atjójej, bernużėli, Tu ne-nórimasis, Kū prisėdaj prie šalėlės, Tu ne-mýlimasis.
- Atėju púłkas, atėju ą́ntras,— Nėr mánu bernélu, Ir atėju trėčias púłkas,— Štaj mánu bernélis.
- Muškit, búgnaj, skambink, várpaj, Štaj mánu bernélis, Parašýkit gromatele, Rytó vinčiavosim.

383. Daš.

- 1 Prijóju kiemas svetélu, Ne-pazínstamu zmonélu; } ds.
- Mirksta kepùre purvely, Verkia bernelis turmely.
- Nor mànę jáuną prigáuti, Iš tů kiemélu išvėsti.
- 7 Palénksu trakè berżéli, Pakàrsu šélmi-bernéli: —
- 3 Aš mergużélė ne-durnà, Aš bernużélį prigavaú.
- 8 O, taj tau šélmi kýboti, Ni màne jáuna vilóti.
- 4 Aš jū kepùrę nutráukiau, Į purvynėlį įmečiau,
- Praryjėj, šélmi, żodélus, Kajp, šilė rádęs, ûgéles.
- 5 Į purvynėlį įmečiau, Stúmiau bernėlį į túrmą.
- 10 Prarýsi, šelmi, drabùżius, Ne-vienos dienos darbūžius.

384. Kem.

- Saulélej tékant, Žirgą pašériau, Sáulej léjdziant, bałnójau.}ds.
- O ne bark, ne bark, Mànę, tèvéli, Graži mánu mergélė.
- 2 Nákty išjójau, Nákty parjójau, Nieks màne ne žinóju,
- 6 Graži žiuréti, Méjli kalbéti, Patógaus lièmenélu.
- Tik te-zinóju,
 Jaunà mergélė
 Ir ši tamsì naktélė.
- 7 Ant tů kelélu Żolé ne żéle,
 Medélej ne łapóju.
- 4 Aj, bárė, bárė Mànę tėvėlis Uż jūdbėrą żirgėlį.
- Żélki, żolélė, Łapók, medéli, Dėl mánu słaunumėlu.

385. Juš.

- Saulélė léjdžias 1 Vákars ne-tóli, Cesas brolélams Namůčruj jóti.
 - ds.
- Jókit, brolélej, 2 Vienu kelelu, Vienu kelelu Didżru pulkélu.
- O kajp prijosit 8 Zála łankéle, Pasiganýkiť Berus zirgelus.
- O kajp prijósiť Sróvės upélį, Pasigýrdykiť Berus zirgelus.
- O kajp prijósiť Żálą girélę, Saúnej šókdinkiť Berus zirgelus.
- O kajp prijósiť Üšvės dvaréli, Susistabdinkit Berus zirgelus.
- O, išéjk, išéjk, 7 Senà močiùtė, O, atkèłk, atkèłk Váriu vartélus.
- 8 O ir išėju Senà močiùtė, O ir atkėlė, Váriu vartélus.

- O kur jus jójat, 9 Didis pulkélis? O kur jus jójat, Ar pas mergélę?
- O da ne léjsiu 10 Sávu dukrélės, O da ne áudė Přonú drobélu.
- O gálit jóti, 11 Mánu żentélej. O jau ne prijimsiu Čionáj nakvóti.
- Išėju mergėlė 12 Iš márgu dváru, Iš márgu dváru, Graúdżej vérkdama,
- Iš márgu dváru 18 Graúdżej vérkdama, Sávu bernélu Ne-sułáukdama.
- 14 O ir atjója, Didis pulkélis, ---Aj, nëra, nëra Mánu bernélu.
- 15 O ir atjója Antras pulkélis, Benè tik ýra Mánu bernélis?
- 16 Ar Dievu düta, Łajmùżės lęmta: Par du krėmėlu Bernúżiuj augti?

- Aš ne paspėjau Žługtūžiu skálbti Ir kas dienėlę Bałta vajkščioti.
- Ar Dievu düta, Łajmużės lėmta: Par du łaukelu Bernużuj augti?
- 19 Taj aš paspėjau Žiugtūžį skálbti Ir kas diėnėlę Baita vajkščioti.

386. Bakš.

Var. 52.

- 1 Séjau rutéles
 Tris devýmas saujéles,
 Iš tu devýmu
 Ni dregůžis ne dýgu.
- 2 O ir išdýgu Żalàsis anżůlélis, O ir išdýgu Jů devýmos šakélės.
- Ej, dréba, dréba Żalasis anżůlélis Ej, dréba, dréba Jů devýmos šakélės.
- Pasizureki,
 Mánu jauna mergéle:
 Tajp tu drebési
 Kajp mánu válo búsi.
- Ej, tegù dréba
 Žalàsis anzůlélis
 Ej tegù dréba
 Jů devýmos šakélės.

- 6 Ej, rúpinůsi Mánu jáunas bernélis, Dėl mánu vargú Dėl mánu ne-turtělu.
- 7 Uj, tu te ràsi, Mánu jaunà mergélė Šimtą mošélu, Du šimtu drėverėlu.
- 8 Rejks mošytěléms Po płóną abruséli, O diéverélams Po płónus marškinélus.
- Tu ne-si-rúpink, Jáunas mánu bernéli, Dėl mánu vargú, Dėl mánu ne-turtélu.
- 10 Bus mošýtélėms
 Po přóną abrusělį,
 O dieverelams
 Po přónus marškinělus.

387. Dıėv.

- 1 Sesélé kiémą šťávé, Šťúdama, graúdżej vérkė. } ds.
- 2 Ar šřůji, ar ne šřůji, Tu čionáj ne vájkščiosi.
- 3 Vájkščiosiu, ne vájkščiosiu, Vájkščios mánu brolélej,
- 4 Vájkščios mánu brolélėj, Mýmos żálą vejélę,
- 5 Mýmos žálą vejélę, Skardýs siérą żemélę.
- 6 Į vártu lęntą šóviau, Į svirną gársas ėju.
- 7 Ej, tėvùżi, tèvéli, Kas do svečéj ulyčió?
- 8 Ar jie kelūžiu klausias? Ar nakvynūžės prašūs?

- 9 O ja kełùżnu kłáusias, Méldziu, ródyk, broléli.
- 10 Ja nakvynùżės prášos, Méldziu, léjski, tėvéli,
- 11 Ej, dukrýtė, dukrélė, Dukrélė-saválninkė,
- 12 Dukrélė-saválninkė, Svetélu vilokėlė.
- 18 Rejk svečiáms midutélu, Baltúju pyragélu.
- 14 Rejk žirgams abrakélu, Grynúju avizélu,
- 15 Ir tau jaunáj dukrélej Rejk dideles daléles:
- 16 Rejk šilkélu kuskélès Ir auksélu zièdélu.

388. Didż.

Var. 403.

- Šériau žirgužélį
 Par nedelmetélį,
 Jósiu, jósiu pas mergélę,
 Jósiu, jósiu pas mérgą.
- 2 Par dvárą jójau Ir użsimiršaú Pasiskinti kvietkużelę Uż kiáunės kepurėlės.
- Ejnù par dvaréli

 Į rútu darzéli,
 O če randù seseréle
 Tajp graúdżej be-vérkiančę.
- Aj, éjčiau, kłáusčiau Senós motynélės, Kas pravirkdė seserėlę, Kas pravirkdė sesélę?

- Ni aš jos bariaú, Ni aš jos mušiaú, Aš patī pravirkdinau, Aš patī pravirkdziau.
- Jomarkély buvaú, Karčemélé gériau, Dukrélę pażadéjau, Dukrýtę pażadéjau.
- 7 Motynélė mánu, Širdużélė mánu, Ar bodési, motynélė, Mánu jaunú dienélu?

- 8 Dukrytělé mánu, Jaunóji mánu, Pilnos márgos skrynuzélés Vis plonúju drobélu.
- 9 Kas iš tu skrynélu, Iš płonú drobélu, Ne pazinstu bernużelu, Bernélu gimineles.
- Cit, ne verk, dukrélė, Balta lelijėlė, Grazus tavu bernuzėlis Ir slauni giminėlė.
- 11 Távu bernuzélis —
 Báltas, raudónas,
 Nešió póvos plynksnuzéle
 Uż kiáunės kepurélės.

389. Šop.

Sériau, šériau žirgužélį
 Par dvejùs metélus,
 Dėl tů šériau jůdberélį,
 Kad jis gražùs bútu.
 description of the serial paragraph

4 Padabójau sau mergélę Trýlika metélu, Padabójau lelijélę Trýlika metélu.

lade pas jójau par úlyčç Visú kiému merguzélés (mànę žiuréju.

5 Bent pałáuk, bernużéli, Bent trejùs metélus, Bent pałáuk, dobiléli, Bent trejùs metélus.

Jius žiúrit, ar ne žiúrit, Jáunosios mergélės, Jinut pačios, mergužėlės, Kad ne visoms tėksiu. 6 Łaukiau metùs, łaukiau antrus, Łaukiau ir trečiūsius; Dabar josiu jomarkėlį Mergelės žiurėti.

- 7 Aš pamačiaú mergużelę Vidurý gaselu, Jau be rútu vajnikelu, Be áuksu żiedelu.
- 8 Ulavójej, mergużélė, Par trejùs metélus, Ulavók, mergużélė, Ir visą amżélį.
- 9 Ni kas mánu par-lustélis, Kas par-ulavónė, Jau be rútu vajnikėlu, Be áuksu żiedelu.
- 10 Kłóniokis, mergużélė, Močrùtej ik żémej, Kłóniokis, lelijelė, Močrùtej ik żémej.
- 11 Kad ir aš kłóniosius, Żemáj gáłvą lę́nksiu, Tik dėl mánęs motynėlė Drobėlu ne audė.
- 12 Kłóniokis, mergużele, Teveluj ik żemej, Kłóniokis, lelijele, Teveluj ik żemej.

- 18 Kad ir aš klómosuus, Žemáj gálva lenksuu, Tik del mánes tevuzelis Skrynélu ne dirbu.
- 14 Kłóniokis, sesużele, Broléluj ik żemej, Kłóniokis, lelijele, Broléluj ik żemej.
- 15 Kad ir aš kłóniositis, Żemáj gálvą lęnksiu, Tik del mánęs brołużelis Żirgelu ne šere.
- 16 Kłóniokis, sesużele, Sesélej ik żémej, Kłóniokis, lelijele, Sesélej ik żémej.
- 17 Kad ir aš kłómosiūs, Żemáj gálvą lęnksm, Tik dėl mánęs seserélė Rutélu ne sėju.
- 18 Kłóniokis, sesużélė, Bernéluj ik żémej, Kłóniokis, lelijélė, Bernéluj ik żémej.

19 Kad ir aš kłómosiūs, Żemáj gáłvą lęnksiu, Tik del mánęs bernużelis Żiedelu ne pirku.

390. Adom.

Var. 40, 82, 207, 394.

Týkej, týkej Nemůnélis éjna; } ds Dėl tů týkej, Kad uż sénu éjna,

- s Kad uż šénu, Séną ne mylesiu:
- 4 Uz stalélu Prie šalies ne sesiu,
- Par aslélęŻodélejs kalbésiu,
- 6 Par kiemeli Akmenelu risiu,
- 7 Par łaukéliKurtélejs lydésiu,
- s Par girélę Żmógżudzius sąmdýsiu.
- Sraúnej, sraúnej
 Nemúnélis éjna;

- 10 Dél tů sraúnej, Kad uż jáunu éjna,
- 11 Kad uż jáunu, Jáuną taj mylėsiu:
- 12 Už stalélu Prie šalies sedesiu,
- 18 Par aslélę Żiedelu ritesiu,
- Par krėmėlį Obalėlu risiu,
- Par łaukélį
 Aš pati lydėsiu,
- Par girélę
 Brolélus samdýsiu.

391. Cičir.

- Tekék, mergýté, uż mànę, Bałtà lelijélė, uż mànę.
- 2 Tu sunkrú darbélu ne dirbsi, Kálne rugélu ne pjáusi,
- s Kálne rugélu ne pjáusi, Pakálné linélu ne ráusi,
- 4 Po výkšnin sódą vájkščiosi, Báltas rankéles grajžýsi,
- 5 Margó krasélé sédési, Su sávu mieláusiu kalbési.

- 6 Uż Nemůnélu nujósiv, Šen támse naktéle nakvósiv.
- 7 Par Nemunėlį párpłauksi, Báłtaję burnėlę nusipraúsi.

392. Vid.

- Treji gajdzéj ne gredóju,
 Kad močrůte vájkščioju: —
 Kélkit, kélkit, sunélej,
 Jau ne česas miegóti;
 - Stov żirgélej pabałnóti, Kamanélėms pażabóti Prie rútu darżélu, Prie naujú vartélu.
 - s Kajp użsédau ant żirgelu, Mustravojau żirgeli, Mustravosiu żirgeli, Kajp rejks joti pas mergelės.
 - 4 Kad aš jójau par łaukéli, Aš pamačiaú tris mergéles Żalóje łąnkélė Šiėnéli be-grébiant,

- Po rutélu vajnikélejs, Po šilkélu kaspinélėjs, Patógros mergélės; Linksma mánu širdélė.
- Kajp prijójau prie mergélu, Ir sustóju bers zirgélis: — Ejkš, mánu mergéle, Důk ma bálta rankéle,
- Důk ma báltą rankélę, Důk rutélu kvietkéle, Šalt vienám guléti, Ne su kům kalběti.
- Ne aš éjsu pas tàvę, Ni aš dűsu rankélę, Jok to sau, bernéli, Če ne távu mergélė.

393. Šviderskienė.

Var. 401.

- 1 Tu, mánu seserele, Seséle-gułbużele, Ar nóri várgą várgti, Vargeli pamatýti?
- Ja nóri várgą várgti, Vargélį pamatýti, Tekėk uż baudziaúninką, Uż dváru ne-válninką.

- Išéjdams į dvarélį,
 Į didę baudżiuvėlę,
 Paliks tàvę be-malant,
 Prié girnélu be-stovint.
- 4 Paréjdams iš baúdziuvos, Iš didės ne-valėlės, Parnèš šauniú żodélu Ir graudziú ašarėlu.
- 5 Ja nóri váloj búti, Vargélu ne matýti, Tekék uż medlínčiaji, Uż girios valdonéli.
- 6 Išéjdams į girélę, Į didę vałdonėlę, Paliks tàvę be-miegtant, Patalėlejs użkłójęs.
- 7 Paréjdams iš girélės, Iš didės valdonėlės, Parnėš rajbú paukštėlu Ir mejlúju żodėlu.

394. Paur.

Var. 40, 207, 390.

- Vaj, téka, téka, Nemůnělis téka, Del tů téka, del tů téka, Kad seséle vérke.
- Vaj, vérke, vérke, Kad uz sénu dáve, Del tů vérke, del tů vérke, Sénas ne myleju.
- Par aslélę éjnant,
 Pati pastumésiu,
 Par łaukélį éjnant,
 Kurtélejs użléjsiu,
- Par vartélus éjnant, Vartélus uzkélszu, Par řaukéli éjnant, Kurtélejs užléjszu,

- Par łaukėlį ėjnant, Kurtėlejs użlėjsm, Par girėlę ėjnant, Mušėklus sąmdýsm.
- Vaj, týkus, týkus Nemůnėlis týkus, Dėl tů týkus, dėl tů týkus, Kad sesélė džiaúgias.
- 7 Vaj, dziaúgės, dziaúgės, Kad uż jáunu dávė, Dėl tů dziaúgės, dėl tů dziaúgės, Kad jáunas mylěju.
- Par aslélę éjnant, Pati pavedėsiu, Par kiėmėlį éjnant, Obūlėlu risiu.

- Par vartélus éjnant,
 Vartélus atkélsiu,
 Par laukéli éjnant,
 Pati palydésiu,
- 10 Par laukéli éjnant, Pati palydésiu, Par giréle éjnant, Kanklórius samdýsiu.

395. Bakš.

- 1 Turnù bróli, Kalviùką, ds.
 Nukàłs váriu
 Tiłtùka.
- Aš tům tiltu Tekinà ---Pas motynélę, Vérkdama.
- s Turiù rútą Skinamą Ir vajnikėlį Pinamą.

396. Bakš.

7

- Uj, beda, beda,
 Beda prie bedos,
 Kad mergùże uż vandèns. } ds.
- Pats pùšį kirtaú, Pats łájvą dariaú, Pats mergùżę parkėlau.
- Kol kélte-kélau,
 Tólej tyléju,
 Tarraú, ne mok kalbéti,
- O kajp parkélau,
 Pradéju vérkti,
 Kajp gegùte kukűti.

- Ej, Báti, Báti 1), Batùżi, brółau, Parléjsk ma tan mergůže.
- Aš vélyj parléjsť Úbą łaukùżį, Ne kajp jáuną mergùżę.
- Úbas łaukużélis Viéną metużélį, Šiam viėnám rudenùżiuj,
- 8 Mánu mergużélė Visám amżéluj, Pakól gýva gałvùżė.

¹⁾ Bátis = kúršas.

397. Paur.

- žyď girio avýkamša 1), Žyď girio avýkamša, Pudimùży atółaj, Žaló łąnkó dobiłáj.
- Ant atbégu zirguzélis Par tan zála pudiméli. Ejk, bernýti, pasigáuk, Žirguzéli pasišérk,
- s Ejk, bernýti, pasigáuk, Žirgużélį pasišérk, Bo numins żolynélus, Tůs baltúsius dobilélus.
- 4 Ne išvęngsi, seserélė, Nū jaunūjū bernużėlu, O kad Dievs sutajkintu, Po perýnajs suguldýtu,
- O kad Dièvs sutájkintu, Po perýnajs suguldýtu, O kokiú te jóku Po perýnajs pukú.

398. Bakš. 98, 430. Kaz. 712.

- i Žalóje łąnkélė ds. Auga liėpėlė, ds. Te vargú mergėlė ds. Linėlus róvė.
- 2 Atjója bernélis--Bagotélis: — Die padé, mergéle, Darbininkéle,
- Die pade, mergele,
 Darbininkele,
 Aš tavej padesiu
 Linelus rauti.
- Ne paděk, bernéli--Bagotéli,
 Ma padés, ma padés
 Senà močiùté.

- Seď mánu močiùte Vidurý dváru, Vidurý dvarélu Margó kraséle.
- 6 Tur mánu močrůtě Béržu rykštélę, Antróje rankéle Vajnikělį.
- 7 Ar nóri, dukrélė, Bérżu rykštélės? Ar trókšta širdélė Vajnikėlu?
- 8 Ne nóriu, močiùtė, Bérżu rykštélės, Taj trókšta širdélė Vajnikėlu.

¹⁾ Avýkamša, żolé, подсиѣжишкъ.

- Pas távu tevélį Geriau ir válgiau, Jau tàvę tevelis Ma pażadeju,
- Jau tàvę tėvėlis Ma pażadėju Ir márgas skrynėles Ma dovanėju,
- 11 Ir márgas skrynéles Ma dovanóju, Płónasias drobéles Użraštavóju.
- Meruji, bernéli, Ne-tiésą kalbi, Da mánu tévélu Ni namè néra.

- 18 Išjóju tévélis Į Tilżės miestą, Į Tilżės miestelį Suknėlu pirkti.
- Ne pirki, tėvėli, Brąngias, suknėles, Ne pujkus bernėlis Ne dvarunėlis.
- Nupirku tėvėlis Brangias suknėles, Auksėlu išsiútas, Šilkajs vadžiótas.
- 16 Tur mánu tevélis Du-tris šimtélus, Nor mánu tevélis Bajóru zéntu.

399. Bakš.

- Uj, kytri, mandri Mánu ůšvužélė; Ji ne tajp kytri, ds. Kajp išmintinga.
- 2 Kajp aš nujójau Pirmą kartużéli, Ji ma ne ródė Sávu dukrélės,
- s Ji ma ne ródė Sávu dukrélės, Ji ma paródė Svečiú mergéle.

- 4 Ejnù par kiëmą, Girdžiu par siëną: Ej audžia, dúnzgia Svirnè drobėles.
- Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Tu ma atdarýk Stiklu langéli,
- 6 Tu ma atdarýk Stikłu łąngużeli, Tu ma paródyk Skájsčius vejdelus,

- 7 Tu ma paródyk Skájsčius vejdużelus, Tu ma paródyk Rąnku darbólį.
- 8 O kad aš gáučiau Tókęn mergużelę, Kad ma išáustu Płónas drobeles,
- 9 O kad išáustu
 Płónas drobużéles
 Be skiétu, nýčiu,
 Be šaudyklélès.
- Kajp tu užársi Lýgrus ľaukuzélus Be jáučiu, žágrés, Be noragélu,

- 11 Taj aš išáusiu Přónas drobužėles Be skiétu, nýčiu, Be šaudyklėlės.
- O kad aš gáučiau Tókęn mergużėlę, Kad ma pasiútu, Ma marškinėlus,
- O kad pasıútu
 Ma marškinuzėlus
 Be sıúlu, vášku,
 Be adatėlės.
- Kajp tu nupjáusi Lýgrus łaukużelus Be vieku, dálgru, Be pustykleles,
- Taj aš pasrúsiu
 Tau marškinuzėlus
 Be srúlu, vašku,
 Be adatėlės.

400. Vik.

Var. 251, 267 ir 274.

- 1 Žádi màne motynélė
 Uż kriaučiùku-bernužélu;
 Aš, n'éjsiu, n'éjsiu
 Ne tekésiu,
 Uż kriaučiùku-bérnu
 Ne gyvénsiu.
- Zádi mànę motynėlė Uż cigónu-bernużėlu; Aj, n'ėjsiu, n'ėjsiu, Ne tekėsiu Uż cigónu-bérnu, Ne gyvęnsiu;
- 3 Cigonélu šlèktas búdas, Šlèktas búdas, prástas dárbas: Uż kumélę dávė Pusketvirtu, Su bizúnu kirtu Ir parvirtu.
- 4 Žádi mànę motynėlė
 Uż artójaus-bernużėlu;
 Taj ėjsiu, ėjsiu,
 Taj tekėsiu
 Uż artójaus-bernu,
 Taj gyvęnsiu.

401. Bakš.

Var. 393.

- 1 Ja nóri várgą várgti, Vargú dienas bandýti, Tekék uż baudżiaúninku, Uż dváru darbininku.
- 2 Kajp jis ejs į dvarėlį Sųnkiú darbėlu dirbti, Paliks tàvę jau kėlus, Prie girnėlu pristojus.
- 8 Kajp paréjs iš dvarélu, Nů sunkrúju darbélu, Parnèš šaunrú żodélu Ir graudžrú ašarélu.

- 4 Ja nóri lústą kélti, Lústu dienas bandýti, Tekėk uż vártu vájku, Uż girios valdonélu.
- 5 Kajp jis ejs į girėlę Su margajsejs kurtėlejs, Paliks tàvę be-miegant Patałużejs użkłostęs.
- 6 Kajp paréjs iš girélės Su margajsejs kurtélejs, Parnėš rajbú paukštélu Ir mejlúju żodélu.

402. Tum.

- Ne ejk, seséle, pújkej,
 Lelijélé, pújkej
 Par anýtos dvárą
 Į výkšniu sodélį.
- 2 Tam výkšmu sodély Sakaláj čiulběju, O té můdu jáunu, Tarp sáves kalbějův.
- 8 Ar żib żiédas ant ranku? Ar vajnikas ant gażvos? Ar črużb sakalelej Vykšnelu sodely?

- Taj żib żiédas ant ranku, Taj vajnikas ant gałvós, Taj čiułb sakalélej Vykšnélu sodély.
- Aj, tu, bérnaj mánu, Tu, jaunàsis mánu, 'Apkalba żmonélej, Ne-tejsióms kalbéléms.
- 6 Sáku: tu zirgélį Tancély prašókus, O manderélę Aréłko pragérus.

- 7 Ne kłausýk, mergélė,
 Vėjėlu pùtančiu,
 Ni susėdėlu
 Łabáj vajnójančiu.
- 8 Te-bera zirgelis, Naujoje stajnelė, O manderelė Aukštamė svirnely.
- 9 Rutélu darżély, Gulbinélė płaúkia, Bernýtis mergýtės Pasogélės kłáusia.
- 10 Kan tu màne ziuri, Pats nieku ne turi, Jaunas bernuzeli, Jieškaj pasogeles.
- 11 Éjkív į stajnėlę Bałnóti żirgėlį, Aš savu mergėlės Graudinsiu širdėlę.

403. Senk.

Var. 277, 303, 388, 405, 417 ir 419.

5

- Taj ankstī kélau, Taj veláj gulaú, Béra žīrga balnójau, Abrakélu pašériau.
- O tik pamiršaú Suskinti kvietkéle, Žalú rútu kvietkužele Už kiáunes kepuréles.
- 8 O aš prijójau Anýtos dvára, — Vidùr dváru rútu dárzas; Tenáj vérkia mergéle.
- Aj, űšve, űšve, Űšve-mótyna, Kas pravirkde dukruzéle Žalú rútu darzély?

- Vákar diénélę Turgély buvaú, Su żęntélejs kalbéjau, Dukrélę pażadéjau.
- Aj, ne bok niēku, Mánu dukrélė, Gražūs távu bernužėlis, Iš słauniós giminėlės:
- 7 Kas drena batūts, Kasdren žuuponūts, Su kraunine kepurele, Su povelu płunksnele;
- O jis tajp gražūs, Távu bernužēlis, Kajp daržely diemedēlis, Kajp sode obūlēlis.

404. Masłáuskiene.

Var. 40, 207, 390. Kaz. 252.

- Siúnté mànę motynélė

 Į girę ůgélu,

 Trad ritum 1),

 Ritum, ritum,

 Į girę ůgélu.
- O kad ir myłúsiu,
 Alè ne bučiúsiu,
- 10 O kad ir bučiúsiu, Ant zémes nuspjáusiu.
- Sajonėlį pasikajšius, Rankovėles atsirajčius,
- 11 O, tu, séni, senéli, Agúrku nosélė,
- Susitikaú séna diéda Vidurý giréles.
- 0, tu, séni, senéli, Peledos akéles,
- 4 O, senùti, senutéli, Kůd nesiżényji?
- 18 O, tu, séni, senéli, Apűku galvélė,
- o daj aš żenysius, Ja tu jauna ejsi.
- 14 O, tu, séni, senéli, Išdžiúvusios bľaúzdos,
- 6 O kad aš ir éjsiu, Su tavim ne gùlsiu,
- 15 O, tu, séni, senéli, Česnáku dantélej,
- 7 O kad aš ir gùlsiu, Alè aš ne kréjpsiůs,
- 16 O, tu, séni, senéli, Zujkélu usélej.
- 8 O kad aš ir kréjpsuůs,
 Alè ne myłúsiu,

405. Vid.

Var. 277, 303, 388, 417, 419.

Ir anksti kėlau, Ir vėlaj gulau, Šėriau bėrą zirguzėlį Šejs baltajs dobilėlejs,

Bepigu áugti Jaunám sunytéluj Pas sénaji tévuzéli, Pas sénaji tévéli.

¹⁾ Ant tů pavýdalu kartók «trad ritum, ritum» su antra ajla po žednu pósmu žemiaús.

- s Kasdién sopagütas, Kasdién pentinütas, Su povélu plunksnuzéle Po dvaréli vájkščioja.
- 4 O kad użmiršaú, Ne susiskýmau Żalú rútu kvietkużelę Uż jůdos kepureles.
- 5 Ejnù į darzelį, Randù seserelę, Łabáj graúdzej verkiancę, O tajp łabáj raúdance.
- Éjčiau į svirnėlį Kláusčiau motynėlės, Kas pravirkdė seserėlę Tajp graudžioms ašarėlėms?

- 7 Aš vákar buvaú, Mieste vazinejau, Su żentelejs kalbejau, Dukrele pażadejau.
- 8 Ej, cit, ne vérki,
 Músu seserélė,
 Pìłnos távu skrynużėlės
 Bałtúju ritinėlu.
- Kajp aš ne vérksiu, Kajp aš ne raudósiu, Kad ne žinaú bernužělu, Bernůžiu giminělės.
- 10 Ej, cit, ne vérki,
 Músu seserélė,
 Aš pažįnstu bernužėlį,
 Bernužiu giminėlę.

11 O tajp jis gražùs, Tajp jis raudónas, Kajp sóde obałużelis, Darżely bijunelis.

406. Bakš.

- Ej, bijun, bijúnaj, ds. Tu, żalàsis, Kas tàvę iséju, ds. Nuravéju? ds.
- 2 Kas tàvę įsėju, Nuravėju? Kas távu šakeles Pagenėju?
- s Seséle įsėju, Nuravėju, Brolėlej šakėles Pagenėju.
- 4 Ej, brółau, brołużi, Brangvardużi, Ar vesi našłużę, Ar vadziósi?

- Ar vèsi našłùżę, Ar vadżiósi? Ar gùlsi našłùżės Patałùży?
- 6 Ne vėsiu našitūžės, Ne vadžiosiu, Ne gūlsiu našitūžės Pataitūžy;
- 7 Ne šilti našťużės Pataďużej, Ne méjťus našťużės Ni żodużej;
- 8 Pirmůjů bernélu Išguléti, Mejliéjié żodůżej Iškalběti.

- 9 Ej, brółau, brołużi, Brangvardużi, Ar vèsi mergużę, Ar vadżiósi?
- 10 Ar vėsi mergūzę, Ar vadžiósi? Ar gùlsi mergūžės Patalūžy?
- Taj vėsiu mergūżę,
 Taj vadžiósiu,
 Taj gūlsiu mergūżės
 Patałūży;
- Taj šiltī mergūžės
 Patakūžėj,
 Taj mėjkus mergūžės
 Ir žodūžėj;
- 18 Pirmůjů bernélu N'išguléti, Mejliéjié żódélej N'iškalběti.

407. Juš.

- Aj, bajóraj, bajoréli,
 Aš uż tàvę ne tekėsiu,
 Tu ne turi nieku¹). } ds.
- Kepurélé karmazinu, Kad paziúriu: růdu miłu; Tu ne turi méku.
- Marškinėlej perkelinėj, Kad pažiūriu: pakulinėj; Tu ne turi niėku.
- Sermegéle gelumbine, Kad paziúriu: rùdu mìlu; Tu ne turi nieku.

¹) Dajnűk po żednu pósmu żemiaús «Aj, bajójaj, bajoréli, aš uż tàvę ne tekésiu, tu ne turi nieku».

| 東京の東京の日本の大学者の「大学」では、「大学」では、「大学」では、東京の日本では、東京の「大学」であっています。 しょうしゅう アンドラン アンドラ (Andrews) (Andr

- Kelinėlės aksominės,
 Kad paziúriu: nubraukinės;
 Tu ne turi mėku.
- Čebatělej juktinej, Kad pažiúriu: medinej; Tu ne turi niěku.
- 7 Kardélis prie šalies, Kad pažiúriu: pagalýs; Tu ne turi nieku.

408. Aleks.

- 1 Aj, żydék, żydék, Sausóji łazdélė.
- 2 Kajp aš żydėsru, Aš, sausa búdama?
- s O kas ma supús Żalŭsīus łapélus?
- 4 O kas ma suklės Raudonus žiedėlus?
- Vėjėlis supús Žalūsius łapėlus,
- Saulélė suklės
 Raudónus žiedėlus.

- 7 Aj, tekëk, tekëk, Vargùżiu mergélė.
- 8 Kan aš tekėsiu, Vargėly búdama.
 - O kas ma sukráus Aukštaji krajtéli?
- O kas ma sukvišs Svotbélės pulkélį?
- 11 Naktélė sukráus Áukstąjį krajtélį,
- Brolélej sukviés Svotbélės pulkélį.

409. Sen.

Var. 410, 411. Kaz. 453.

Ar véjaj pútė?
Ar sódaj úżė?
Ar naújos staklélės
Ant vandenėlu?

Ni vėjaj pútė, Ni sódaj úżė, Tik naújos staklėlės Ant vandenėlu.

- Močiúté vérké, Senőji vérké, Jauniáusç dukrélę Šalín léjsdama.
- O kas ma išáus
 Płónas drobéles?
 O kas ma išvingiús
 Vingiu raštélejs?
- 5 Martélė išáus Płónas drobéles, Martélė išvingiús Vingiu raštélejs.
- Martélės austa,
 Aš ne dėvėsiu,
 Martélės vingiūta,
 Nesigerėsiu;
- Dukrélės austa,
 Taj aš dėvėsiu,
 Dukréles vingiūta,
 Pasigerėsiu.
- 8 Ar véjaj pútė?
 Ar sódaj úżė?
 Ar naújos żagrélės
 Ant pudimėlu?

- Ni véjaj púte,
 Ni sódaj úze,
 Tik naújos zagréles
 Ant pudimélu.
- Tevélis verke,
 Sunélį rėngė,
 Sunélį rėngdamas,
 Šalįn lėjsdamas:—
- O kas ma suárs Lýgius łaukélus? O kas ma paganýs Šémus jautélus?
- Żentélis suárs Lýgius łaukélus, Żentélis paganýs Šémus jautélus.
- Żentélu árta, Rugiú ne sésiu, Żentélu ganýta, Nesigerésiu;
- Sunélu árta,
 Rugrùs pasésiu,
 Sunélu ganýta,
 Pasigerésiu.

410. Cvir.

Var. 409.

- 1 Ar véjas pútė?
 Ar sódaj úżė?
 Ar lelija lįngávu ds.
 Lelijėle lįngávu?
- Ni véjas pútė, Ni sódaj úżė, Ni lelija lingávu, Lelijėlė lingávu.

- Sesélé vérké,
 Jaunóji vérké,
 Par asléle éjdama,
 Už stalélu sésdama.
- Ar aš ne saktaú, Mánu sesélė: N'ejk par linú łaukélį, Par linėlu łaukélį;
- 5 Aj, użkris, użkris Tau uż kasélu Żalú linú łajškélis, Mėlynasis żiedélis
- Ne-vienaj diénaj, Ni valandélej, Visám távu amzéluj Bus ant távu galvéles.

- 7 Ar véjas pútė? Ar sódaj úżė? Ar mejrúnas lingávu, Mejrunélis lingávu?
- 8 Ni véjas pútė, Ni sódaj úżė, Ni mejrúnas lingávu, Mejrunėlis lingávu.
- Brolélis vérke,
 Jaunàsis vérke,
 Par asléle éjdamas,
 Už stalélu sésdamas.
- 10 Ar aš ne sakiaú, Mánu broléli: N'ejk par mieziu łaukélį, Par miezelu łaukélį;

11 Aj, užkris, užkris Tau už kepurės, Žalú miėžiu łajškėlis, Geltonasis žiedėlis.

411. Daš.

Var. 409 ir 410.

- Ar vėjaj pútė? Ar sódaj úżė? Ar lelijė lingávu? } ds.
- 2 Sesélé vérke, Brolélej báré Jos niékas ne użtáré.
- Ar aš ne sakiaú,
 Mánu sesélė:
 N'ejk par linú łaukélį;
- 4 Uj, użkris, użkris Linú żiedelis Uż gełtonú kaselu.
- Ne parnešiósi,
 Ne pardevési,
 Ni kitám dovanósi;
 - Ne-vienáj dienaj, Ni vałąndelej, Visám távu ąmżeluj.

- 7 Nû putinélu, Nû šermukšnélu Pagirůżej raudóni.
- 8 Nů piktu výru, Nů girtůklělu Antakůżej mélyni.
- Griaúk, griaustinéli,
 Žajbůk, żajbéli,
 Uzmůšk piktą vyrélį;
- 10 O kajp użmůši Přktą vyrélį, Našťůżė be-našťáustu.
- 11 Ar aš našlélė, Ar aš mergélė, Vis ta pati valėlė.

412. Ter.

- 1 Močiùte mánu, Senóji mánu, Lejsk mànę válą Šin rudenėlį.
- Aš nusišłúsiu Márgą dvarélį, Nusimazgósiu Bałtáj stalėlį.
- 8 Da ne nùšťaviau Ni půsę dváru, Jau ir prijóju Svečiú dvarélis.
- 4 Ne numazgójau Ni pùse státu, O jau prisedu Svečrú sůlélis.
- Aj, brólej, brólej, Brolýčej mánu, Kinkýkiť gréjtaj Bérus žirgélus.

- Aš če ne bústu
 Pas motyněle,
 Jau aš važrůsru
 Pas anytěle.
- 7 Ne privažiavaú Ni žalós girios, Jau čiúłba, rýkau Rajbi paukštélej;
- 8 Ne privaziavaú Anýtos łaúku, O jau pragýdu Rajbi gajdélej;
- 9 Ne privażiavaú Anýtos dváru, O jau sułóju Margi kurtélej;
- Da ne išlipaú
 Ni iš vezimu,
 Jau krinta, býra
 Žálos rutéles;

- 11 O da ne ėjaú Ni par aslėlę, Jau krinta, býra Gájlos ášaros;
- 12 O da ne sédau Ni uz stalélu, Jau surudýju Auksu ziedélej.
- O kan kalbejej, Šelmi-berneli, Lik pavilójej Mane mergéle.
- Sakéj: ne pjáusi Kálne rugélu, Tu ne nešiósi Rugiú pědélu.

- 15 Sakéj: ne pjáusi Łąnkó šienélu, Tu ne nešiósi Naujú greblélu.
 - 16 Aj, brólej, brólej, Brolýčej mánu, Kinkýkiť gréjtaj Bérus žirgélus.
 - Pas anytėlę,
 Jau aš vaziūsiu
 Pas motynėlę.
 - 18 Če jūda dūna, Ni tos ne dūda, Kajp ilgraús būsiu, Łabraús sudžiúsiu.

413. Rug.

Var. 373.

- o kad aš áugau Tarp susėdužėlu, Tarp kajmýnos bernélu,
- 2 Tarp visú áugau Visús prilýgau, Tik viénu te-noréjau.
- Katrũ norėjau,
 Širdý turėjau,
 Kas drėnużę regėjau.
- 4 Mačiaú išjójant, Mačiaú parjójant Mačiaú zirgą bałnójant.

- Išéjk, merguzélé, Išnèšk kuskuzélę, Prakajtůziuj šlústyti.
- 6 O aš atsakıaú, Šélmi-bernużéli, Ne tėvélu sunéli:
- O, tu, nusišřústyk Klévu řapuželu,
 Ne su mánu kuskéle;
- 8 Mánu kuskużélė Tilżely pirkta, Tajp brangej namoketa.

医经济

- 9 Iš pats kraštuzėlu Kuksu kvietkuzėlės, Vidurýs išvingiūtas.
- 10 Gýrejs, mergużélė, Ne rupestużélė, Ků svyraváj, éjdama?
- 11 Aukštos kurpuzėlės, Lajbas liemenėlis, Taj svyravau, ejdama.

- 12 Gýrejs, merguzéle, Ne raudójusi, Kůd raudóni vejdélej?
- 18 Vėjūžis pūtė, Lietūtis liju; Dėl tū baštà, raudona;
- Mánu tevuzélu
 Balta důnuzéle,
 Taj raudóni vejduzélej,
 Del tů balta, raudóna,

414. Tom.

5

- Po močrůtes vártajs,
 Motynělės vártajs
 Augu, dýgu žolynělej,
 Balti dobilělej.
- 2 Če atjós bernélej Če atjós jauniéjié, Čenáj ganýs berus zirgus Kas nedelos rýtą.
- Žirgaj priganýti,
 Stájnio pastatýti,
 O jau músu seserélė
 Senéj parėdýta,

- Uż stalélu sédi, Trys żvakélės déga, Vajnikélis ant galvélės, Pati, kajp rożélė.
- Atéjna stůpélé Stalélu gérdama; Aj, aj, aj, aj, Dievulélau, Pas kạn aš uzgérsiu?
- 6 Gérte-uzgérsiu Sávu mylimiáusi, Kuris vákar tolimiáusias, Šęndién artimiáusias.

415. Par.

- Pútė vėjas, Pútė vėjas anzūla, Anzūlėlį.
- Ne pusk, véjaj, Ne pusk, véjaj, anzúľa, Anzůléli;

- s Ràsi rytó, Ràsi rytó šakéles Nuláużyta
- 4 Ir zalüsius, Ir zalüsius lapélus Nubraukýta.
- 5 Báre tévas, Báre tévas suneli Ků jauniáusi.
- 6 Ne bark, tėvaj, Ne bark, tėvaj, sunėlį Ků jaumausį;
- 7 Ràsi rytó,
 Ràsi rytó stajnélę
 Atdarýta
- Ir berűszus,
 Ir berűszus zirgélus
 Išvadzióta.
- 9 Púte vejas, Púte vejas hepele, Liepuzele.

- Ne pusk, vėjaj, Ne pusk, vėjaj, hėpėlės, Liėpuzėlės;
- 11 Ràsi rytó, Ràsi rytó šakéles Nuláużyta
- Ir żalűsius, Ir żalűsius łapélus Nubraukýta.
- Bárê mate,
 Bárê mate dukrélę
 Kû jauniáusę.
- Ne bark, mátė, Ne bark, mátė, dukrélę Kû jaumáusę;
- Rasi rytó, Rasi rytó svirnélį Atdarýta
- 16 Ir márgasias Ir márgasias skrynéles Atvózyta,

17 Ir płónasias, Ir płónasias drobéles Atréżyta.

416. G o t.

Aš mergýtę auginaú, Kajp ûgélę sarpinaú, Aš pats ir pamokinaú.

2 Pas mergýtę nujójau, Du šimtélu trótyjau, Visà šīrdžia dumójau.

- s Kad aš jójau par girę, Par żáląję girélę, Pro úšvélės dvarélį,
- 4 Ir sutinku broléli, Brołużeli-švógeri, Vieškelelu jójanti:—
- 5 Ej, tu, brôli, brołużi, Brołużeli-švógeri, Jókiv mudu i girę,
- Jókiv mùdu į gìrę,
 Į tan żála girùżę,
 Kur gegùtė kukávu;
- 7 Kur gegùte kukávu, Te mergýte dajnávu, Te mergýte dajnávu.
- 8 Ir pririšu żirgélį Prie rutélu darżelu, Prie rutélu darżelu.
- 9 O aš jáunas bernélis, Mánu beras zirgélis, Mánu beras zirgélis...
- Tu, bernýti, atsitráuk, Żalú rútu ne nuláuzk, Viršunělės ne nuskink.
- Rejks ma rytó ir porýt Żalú rútu pasiskint, Į kvietkélę susidět,
- 12 Į kvietkėlę susidėt, Vajnikėlį nusipint, Ant galvėlės užsidėt.

- 18 Ant galvéles uzsidéti, Brołużelus párprašyti, Brołużelus párprašyti.
- 14 Jus brolélej jauniéjie, Dobilélej baltiéjie, Pakinkýkiť zirgélus,
 - Pakinkýkiť žirgélus Ir atkréjpkiť i vartùs, Ir atkréjpkiť i vartùs,
 - 16 Ir atkrejpkit į vartus, Išnėšdinkit skrynuzes, Išnėšdinkit skrynuzes.
 - 17 Trinka, bilda skrynůzes Par laukéli vézamos; Vérkia mánu mergélė.
 - 18 Cit, ne vérki, mergůže, Ne graudinki širdélę, Pasiziurek i manę.
 - Dar aš turnì gobtúrą, Žalú šiľkú nůmétą, Žalú šiľkú nůmétą,
 - 20 Mezgéjélu mègsdinta, Miniškélu rašýta, Miniškélu rašýta,
 - 21 Pamaréléms báltinta, Pasvirnélejs dziovinta, Pasvirnélejs dziovinta,
 - Aukštàm svirnė moglavótą, Motynėlės dovanótą, Motynėlės dovanótą.

417. Bakš.

Var. 277, 303, 419.

9

10

11

12

14

- 1 Aš anksti kėlau, Ir vėlaj gulau Šėriau bėrą zirgužėlį; Žinau rejks šalin jóti. ds.
- O tik t'uzmiršaú, Ne susiskýmau Žalú rútu kvietkuzelę, Uż jůdos kepureles.
- Ejnù i darzeli,
 Aš randù sesele
 Ant rutelu lovuzeles
 Labáj graúdzej be-vérkiant.
- Mánu sesužělé, Mánu lelijelé, O ků vérki, sesuželé, Ků vérki, lelijelé?
- Mánu sesuzélé,
 Mánu lelijélé,
 Ni żodélu ne atsáké,
 Su manim ne kalbéju.
- 6 Éjčiau į svirnėlį, 18 Kłáusčiau motynėlės: Kas pravirkdė sesužėlę, Tajp graudžioms ašarėlėms?
- Sunuzėli mánu,
 Dobilėli mánu,
 Aš pravirkdžiaú sesuzėlę,
 Su mejlėjsejs żodėlejs.

- Aš vákar dienéle Mieste vazinějau, Su zentůžejs kalbějau, Dukréle pazadějau.
- Motynélé mánu, Sengalvélé mánu, Bau bodési, motynélé, Mánu jaunóms dienéléms?
- Dukrytéle mánu, Lelijele mánu, Sukráuts távu krajtuzelis Piłnos márgos skrynéles.
- O kas iš skrynélu, Iš přonú drobélu; Ne pažínstams bernužělis Bernélu gíminělė.
- Dukruźélė mánu, Lelijėlė mánu, Grażùs távu bernużėlis, Bernélu gimenėlė.
 - O tajp jis gražus Báłtas, raudónas, Kajp sóde obałużelis, Darzely bijunelis:
 - Kasdien sopagūtas, O ir pentinūtas, Su povėlu płynksnùżele Uż jūdós kepurėlės.

418. Sen.

Var. 43.

- 1 Aš prašiau, meldziau Senos močiutės:— Ne dūk manę, močiutė, Už pagiriu bernelu;
- Zemi łaukélej, Reti rugélej, Parugéms Rudynélej.
- 8 Aš prašiaú, meldziaú Senós močiùtės: — Taj léjsk manę, močiùtė, Uż pałaukiú bernélu;
- 4 Lýgus łaukélej, Tánkus rugélej, Parugéms Berżynélej.
- 5 Par tan berżýna, Par tan żálaji, Téka sraúnus Upélis.
- 6 Ant tå upélu, Ant tå sraúnůjů, Plaúka júdas Łajvélis.

- 7 Tamê łajvély Tamê jûdamê Šóku šimtas Mergélu.
- 8 Su visóms šókau, Su visóms gériau, Tiktáj vienos norejau, Viena šírdý turejau.
- 9 O kad ne gáusru Tos norinčiósios, Taj łáuksiu Użáugančiosios.
- Oj, áugu, áugu Kiểme mergélė, Kaj marùżiu Lendrélė:
- 11 Geltóni plaukáj Raudóni véjdaj, Liemenúziaus Patógaus.
- O aš ne gavaú
 Tos norinčiósios,
 Ni ne suláukiau
 Użáugančiosios.

419. Velič. iš Pápišktu.

Var. 277, 303, 417.

1 Aš vákar diénélé
Túrguj vazinéjau,
Su żentélejs kalbéjau,
Dukréle pażadéjau.

Ne-tiesa, močratė, Ne-tiesa, senoji, Ne sukrautas krajtėlis Da ne-pilnos skrynėles.

- Taj trėsa, dukrėlė,
 Taj trėsa, jaunėji,
 O taj sukrautas krajtėlis,
 O taj pilnos skrynėlės.
- Ne-tiesa, močnite,
 Ne-tiesa, senoji,
 Ne pazinstu bernuzelu,
 Bernelu gimineles.
- Dukrélė mánu, Lelijėlė mánu, Grazus tavu bernuzėlis, Bernélu giminėlė.

- Ne-tajp jis grażùs, Kajp jis patógus, Kajp sóde obałużelis, Darżely bijunelis,
- 7 O kajp jis áre
 Júba laukuzéli,
 Baúbe šémi jautuzélej,
 Drebe siéra zeméle;
- 8 O kajp jis árė, Namű parvárė, Abrakużiu pašérė, Šaltinėlu pagýrdė.

420. Venc.

Var. 302.

- 1 Atjója bernélis
 Par žálą łaukélį,
 'Atneš motynėlej
 Mejlűsius žodélus: } ds.
- 2 Motynélé mánu, Senóji galvélé, Ar léjsi, ar dűsi Jaumáuse dukréle?
- Ne léjsiu, ne dűsiu, Jauniáusios dukrélés; Kad mánu dukrélé Ne móka darbélu.
- Motynélė mánu, Senóji galvélė, Aš pats išmokýsiu Jen darbélu dirbti.

- Éjsiu į kalnėlį Kvietėlu pakirsti, Ejs mánu mergėlė Paskuj manę rinkti;
- 6 Bérus zirguzélus Pasikinkýsru, Geltónus kviétélus Aš parsivèzdinsiu.
- 7 Żvęngia zirgelej, Pasiżvengaudami, Verk manu mergyte, Pasiraudodama: —
- 8 Aš pas motynėlę Valėlė užaugau, Sųnkrúju darbėlu Niėkados ne dirbau.

- 9 Po rútu darżéli Pasivájkščiodama, Żalómsioms rutélėms Nusibóvydama.
- 10 Vérkia seséle Rutélu darzély, Zalásias rutéles Apsikabindama.
- O, ar tu vérki,
 O, ar tu ne vérki,
 Jau mes tàvę vèšim
 Į svečiú šalélę.
- Jáunos sesélés Šóka, tanciavója,
 O aš siratélé
 Uż stálu sedéjau.

- 13 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévuléiau mánu, Jau aš ne prilýgstu Prie jaunú sesélu.
- 14 Ner ma tevélu Daléles skirti. Ner ma močiùtes Krajtélu kráuti.
- Néra seséluŠalè sedéti,Ner ma broléluŁaukù lydéti.
- 16 Měnů-tėvélis Dalélę atskirs, Sáulė-motynėlė, Krajtélį sukráus,
- i7 Żvájgzdės-sesélės, Šalėlėms sėdėju Sėtyns-brolélis, Łaukėlu lydėju.

421. Rink.

- 1 Auginu močiútė Šen jaumause dukružėle; Ej, išdūd, išlėjdž I svėtima šalūže.
- O ir prijóju
 Piłnas dváras svetużelu,
 O ir pristáte
 Piłnas stájmas żirgużiu,
- O ir pristátė
 Piłnas stájmas żirguż**ėlu,**Ir prikabinu
 Piłnas siėnas kardùżiu.
- O ir atéjna Ši jaunoji merguzėlė Ir atsineša Šiu jūdúju ūgūziu.

- Viénó rankůžė Šios júdosios úgužělės, Antró rankůžė Geltóni riešutůžej.
- Válgykiť, svečéj, Šiaš júdasias úguzéles, Gvildýkiť, svečéj, Geltónus riešutúžius.
- 7 Ne del úgùziu Šimtą myłùziu jójau, Ne del riešutú Tàvę jáuną ziurejau.

- 8 Del išmanélės Šimtą myłažiu jójau, Dėl skajsčiu véjdu Tavę jauną žimrėjau.
- N'iš bilė krúmu Łáużiau żálą rykštużelę, N'iš bilė kiemu Vedžiaú jáuną mergùżę.
- 10 Iš bérżu krúmu Łáużiau żálą rykštużélę, Iš Dagiú kiemu Vedżiaú jáuną mergùżę.

422. Rim.

- Auginu močnůtě
 Tan viéna dukréle,
 Sau dide užvaděle. } ds.
- 2 O ji, augindama, Miélaj nešiódama, Ne miélam pażadéju.
- 8 O ir pażaděju Mànę motynélė, Służáuninkuj bernéluj.
- 4 Kad ir służáuninkas, Mánu dukrużėlė, Tur didę išmintėlę.

- Jis móka árti Ir šiéną pjáuti, Ir żagrùże tajsýti.
- 6 O jis, parejdamas Iš úbu łaukelu, Parneš mejlú zodelu.
- 7 Jis móka medžióti, O ir meškerióti, Ir łajvůžiu lulůti.
- 8 O jis, paréjdamas Nú júrm-marélu, Parnèš margú żuvélu.

423. Sad.

2

- Auginu močinte
 Tris jáunas dukréles,
 O tris jáunas dukruzéles,
 Kaj tris lelijéles.
- Viena bùva Óna, Antrà Marijóna, O ši trečià ků jaumáusia Vardù Magdeléna.

- s Ir atjóju pónaj, Pónaj ir bajóraj, Padabóju ků jaumáušę Vardů Magdeléną.
- 4 Magdeléna-mérga, Ar éjsi uż mànę? Dovanószu áuksu żiedą Nû bałtú rankélu.
- Te-b-esie ziedelis,
 Vėskisi zirgelį,
 Aš ni ėjsru už tavęs,
 Ni majnaú ziedelu,
- Ne éjsu uż távęs, Ni majnaú żiedelu; Juk tu esi bernużelis, Tikras łajdokelis.
- 7 Uz rutélu lápą Gáuni výru kápą, Uz arélkos pùsę čérkos Gáuni výru šimtą.

- 8 Išgériau stiklélį Uż sàvę mażésnį, Padabójau sau bernýtį Uż sàvę grażésnį.
- 9 Bernýtis grazésnis, Žirgélis mandrésnis, Karáliška manderéle, Áukštas kašketélis.
- 10 Par giréle jójau, Jerubéle šóviau, Łáukiau tàvę artýn sàvę: Pałajkýk zirgéli,
- 11 Palajkýk zirgéli, Kad ne šokinétu, Ímki trúmpas kamanéles, Kad ni ne skambétu.
- 12 Strielčiùku čestis, O mánu nečestis; Nutrótyjau vajnikeli Žalúju rutélu.

424. Adom.

- 1 Ej, bernýti, kan mislyjej? Apsiskýrej sau mergélę, Austi ne mókanče.
- 2 Kad rejks éjti i stakléles, Rejks maldýti susedkéles Staklélu tajsýti.
- 8 Kad mergýte stákles tájse, Stov bernýtis prie šaléles, Łabáj graúdzej vérke.
- 4 Ne-sviětiški če darbélej, Ne-žmóniškos če staklélės, Ne móku áusti.
- 5 Cit, ne vérki, mergużélė, Ramink sávu širdużélę, Aš móku áusti.
- 6 Ej, mergýte, kan mislyjej? Apsiskýrej sau bernýti, Árti ne mókanti.

- 7 Kad rejks éjti i łaukóli, Rejks maldýti susedélu Żagrélu tajsýti.
- 8 Kad bernýtis zágres tájse, Stov mergýte prie šaleles, Łabáj graúdzej vérke.
- 9 Ne-sviétiški če darbélej, Ne-zmóniškos če zagréles, Ne móku árti.
- 10 Cit, ne vérki, bernuzéli, Ramink sávu širduzélę, Aš móku árti.

425. Śen.

- Dukrużélė mánu, Lelijėlė mánu, Grażėj żýdi lelijėlė Statiniu darżely.
- O aš, išéjdama, Čionáj ne-búdama, Aš išnèšru lelijélę, Su savimi draúge.
- Dukruźćie mánu, Lelijele mánu, Kajp tu neši lelijele Su savimi draúge?
- Motynélė mánu, Sengalvélė mánu, Viršunéles lénkte-lénksiu, Pašaknéles ráusiu.

- Dukruzélé mánu, Lelijélé mánu, Piktas távu šešurélis, Ne zydés tau lelijélé.
- 6 Motynéle mánu, Sengalvéle mánu, Aš nulénkszu šešuréli, Żydés lelijélé.
- 7 Bernużeli manu, Dobileli manu, Kad tu nóri manę gauti, Ar tu moki arti?
- 8 Mergużele mánu, Lelijele mánu, Kad tu nóri šalin ejti, Begù móki áusti?

426. Dab.

- Bégki, łajvůzi,
 Júrems-maruzélems,
 Bernélu prilodűtas,
 Bernélu prilodűtas.
- Parbégk, łajvùżi, Vandrauninkużeli, Į mánu tévu dvaréli, Po zérkołu łąngélu.

- s O kaj pribėgsi Tėvu dvaružėlį, Sustók, jūdas lajvužėli, Sustók, jūdas lajvėli.
- 4 Išéjk, tévùżi, Nors ant dvarużėlu, Išskirk mánej bernużėlį, Išskirk mánej bernélį
- s Ne-pijukùżį, Ni ułtójużélį, Ni naktiės błudonużélį, Ni naktiės błudonėlį.
- 6 Éjte-išéjsiu, Skirte-aš išskirsiu, Ne żinaú, koks budużélis, Ne żinaú, koks budélis?

Ar pijukūzis,
 Ar uktojužėlis,
 Ar nakties bkudonužėlis,
 Ar nakties bkudonėlis?

427. Vik.

- 1 Dukrýte mána, Jaunóji mánu, Ne sék par-tánkej Żalú rutélu.
- 2 Dukrýte mánu, Jaunóji mánu, Ant ků panúdu Távu širdélė?
- 8 Močiute mánu, Senóji mánu, Kur par łaukóli Šešéjs vaziávu.
- 4 Kur par łaukéli Šešéjs vażiávu, Šalimis jóju Jauni sługélės.

- 5 Dukrýte mánu, Jaunóji mánu, Nesivóżyki Uż pónu éjti.
- 6 Močiute mánu, Senóji mánu, Taj vóżyjausi Uż pónu éjti.
- 7 Dukrýte manu, Jaunóji mánu, Kajp tu te rasi? Kajp tu paprasi?
- 8 Vidurý dváru, Júrės-marélės Ir ant kraštélu Výšniu sodélej.

- 9 Ja geráj búsnu Úgéles rínksnu, Ja šlektáj búsnu, Pasiskandinsnu.
- 10 Aš išmieriism Jūrm dugnėlį, Aš išnardýsm J**ū** gi**ž**umėlį.

428. Sviderskiënė.

ds.

- vìlniaus miéste
 Grażùs dárzas,
 Tamè darżè
 Żalà rúta;
 O ten vájkščioju
 Padabnà mergélė
 Skýnė żáląję rutélę.
- 4 O aš turiù
 Šešiùs žirgus,
 Vis cidábru
 Padkávomis,
 O da aš turiù
 Ir tris kariétéles,
 Vis auksélu leravótas.
- Atvazīūja
 Didī pónaj
 Iš Varšuvós,
 Atmónaj,—
 O prášė, mèldė
 Padabnós mergélės:—
 Paskink žáląję rutélę.
- Jau sùmušė,
 Ir į bugnūs,
 Suzvanávu
 Ir į varpūs,
 Jau parkalbėju,
 Kriokuvos vajtajtę,
 Į kariėtą įsodinu,
- Aš ne skinstu
 Ni rutélės,
 Ne darýstu
 Ni kvietkélės,
 O da aš esmù
 Kriokuvos vajtajtė,
 Da ne-lýgi karalúnuj.
- I kariėtą
 Isodinu
 Ir vesėliją
 Pakėlė.
 Gérsime álų
 Iš áuksu sklenýčios,
 Iš karálaus pyvinýčios.
- Vieni vártaj
 Žalú váriu,
 O antriejie
 Yr cidábru,
 O šiejie treti—
 Čýstůjů áuksu,
 Kur vajtájte išvaziávu.

429. Sam.

- 1 Uj, uj, uj, Diévaj,
 Diévulélau mánu,
 Žádi mànę tévuzélis
 Jáuną zénydinti.
- 2 O aš nusiéjčiau Į Tilżės miestélį, Aš parkélčiau mergużėlę Par júres-maréles.
- s O ir użtiku Šiaurùsis vėjėlis, Sululávu łajvėlį, Išpülė mergėlė.
- 4 O aš nusiėjčiau Į Tilżės miestėlį, Nusipirkčiau tįnklėlį Žalúju šilkėlu.
- o aš nusipirkčiau Žalúju šilkélu Pażvejóčiau mergużélės Po júres-maréles.

- 6 O ir sugavaú Vieną lydekelę, Vieną lydekelę, Máriu narunelę.
- 7 O, tu, lydekélé, Máriu narunélé, Ar ne matéj merguzéles Po júres-maréles.
- 8 O kad ir mačiau, O kad ir regėjau Žalu rutu vajnikėlį, Auksu žiedėlį.
- 9 O aš nusiéjčiau Į Tilżės miestólį, Nusipirkčiau barvėlę Žalúju šilkėlu,
- 10 O aš nusipīrkčiau Žalúju šilkélu, Žėłavóčiau mergužėlės Nor trejùs metélus.

430. Juš.

- 1 Ùżteka saulélė
 Par żálą girę,
 Par żálą girélę,
 Par pušynélį.
- 2 Atjója bernélis Par lýgius łaúkus, Par lýgius łaukélus, Par berżynélus.
- s Pakelé mergélé Linélus róvé. Padé Dievs, mergélé, Linú ravéja,
- 4 Padě Dièvs, mergélė, Linú ravėja. Taj dėkuj, bernýti, Łaukú artójau

- Kur buváj, bernýti?
 Kur jodinéjej?
 Pas távu tevéli
 Gériau ir válgiau,
- 6 Pas távu tevéli Gériau ir válgiau, Su távu tevélu Zódi kalbéjau,
- 7 Su távu tévélu Żódi kalbéjau; Jau távę tévélis Ma pażadéju,
- 8 Jau tàvę tėvėlis Ma pażadėju, Margasias skrynėles Parandavėju,

- 9 Márgasias skrynéles Parandavóju, Płónasias drobéles Użraštavóju.
- 10 Melŭji, bernýti, Ne-tiësą kalbi, Nėr mánu tėvėlu, Nėr ni namėje.
- 11 Išjóju tévélis Į Vilniaus miestą, Į Vilniaus miestėlį Suknėlu pirkti.
- Nor mánu tévélis
 Bajóru żentu,
 Nor máne tévélis
 Pújkej redýti.

Dájnos

4) Ant żiedynu.

431. Bakš.

- 1 Aj, daúgel, daúgel Músu brolélu, Beg visi pentinűti.
- Viénas brolélis Ýra rýtůse, Antràsis vakarůse,
- 8 O šis trečrasis Músu brolélis Łąnkó šienelį pjóvė.

- Jis ne tajp pjóvė, Kajp graúdżej vérkė, Ant dalgélu rýmoju.
- 5 Ar tau gajléju Naúju dalgélu? Ar żalósios żolélės?
- Ni ma gajlėju
 Naúju dalgėlu,
 Ni żalósios żolélės.

28

- 7 Tik ma gajléju Trijú dajktélu, Łabiaús jaunós mergélés.
- s Gájla tévélu Ir metynélés, Ir brolú, ir sesélu.
- 9 Aušrůžė aúšu, Tėvélis kłáusė: Kur dějej pentinělus?
- 10 O aš atsakıaú, Ne nutylėjau, Sávu senám tėvėluj,

- 11 O aš atsakiaú, Graúdżej vérkdamas: — Gulbinùżiams àtdaviau.
- 12 Gùlbinaj płańkė
 Pentinus néšė,
 Tajp grażej ułdúdami.
- 13 O ir apstóju Brolélu púłkaj Bałtűsius gulbinélus.
- 14 O ir išskýrė
 Manę jauniausį
 Prie battu gulbinėlu.
- Mànę jaumáusį, Visu słaumáusį, Tėvėlu mylimiausį.

432. Anusiénė iš Velūnós.

Kaz. 603.

- 1 Aj, tu zujkéli, Budrůs paukštéli, Ne šokinék par kélį.
- 2 Turrù šaudýklę Żażvarinélę, Cidabrùżnu lodútą.
- 8 Kajp sýkį šóvė, Płaukaj dulkėju, Girużė úżtelėju.
- 4 Aj, úżkit, úżkit, Girros medélej, Mażi músu brolélej.

- Aj, użáugs, użáugs Músu brolélej, Iškirs girnos medélus.
- 6 Girùżė kirtu, Pagirė tášė, Ant vieškelėlu véżė.
- 7 Išbudavóju Márgą dvarélį Ant aštůmú kampélu.
- 8 Kamps i kampóli Rajba gegélé Ryts-vákaras kukávu,

- Kol iškukávu,
 Kol išlingávu
 Iš močrůtés dukrélę,
- 10 Iš motynélės Báltą dukrélę Iš brolėlu sesėle.
- 11 Balnók, broléli Béra zirgéli, Lydésim seseréle
- Pro márgą dvárą, Pro rútu dárżą, Pro vyšnélu sodélį,
- Par áukštus kálnus, Par lýgrus laukus, Į levėndru daržėlį.
- 14 Nupîns sesélė Sau vajnikėlį Levėndru daržėly.

433. Viksvýtė.

Var. 89, 111. Kaz. 78.

- Ej, didi, didi
 Girios medużélej,
 Mażi músu brolélej. } ds.
- Ej, użáugs, użáugs Mánu brołużélej, Iškirs girios medélus.
- s Ej, iškirs, iškirs Girios medužėlus, Išskėls baltas lentėles,
- 4 Ej, išskėls, išskėls Báltas lentuzėles, Išgrins zirgams stajnėles.
- 5 Tu ne nusimínk, Mánu mergużélė, Kajp jószu į krygólę.
- O aš parsiúnsdinsiu
 Sávu merguzélej
 Tris márgas gromatéles.
- Vienó gromatěle,
 Vienó šio margóje
 Dvi šilkélu kuskéli;

- 8 Antró gromatélé, Antró šio margóje, Du auksélu ziedélu;
- 9 Trečió gromatélė, Trečió šio margóje, Du rútu vajnikėlu.
- Dėvėk, mergužėlė, Šiłkú kuskužėlę Po dides atlajdėles,
- Dėvėk, mergužėlė, Auksu žiedužėlį Po jaunus jaunumėlus,
- Dėvėk, mergużėlė, Rútu vajnikėlį, Pas močrūtę búdama.
- O kajp tu nuvéjsi Pas anytużélę, Pas sávu muronélę,
- Nuims vajnikėlį, Użdės gobturėlį, Súnkins távu galvėlę.

28*

Ej, súnkins, súnkins Távu galvuzélę, Darkins távu vejdélus.

434. Rink.

Var. 456.

- Ej, gériau, gériau, Gérdams, dumójau, O kur aš ràsiu Sávu mergùżę?
- O kad išaúštu
 Bałta aušrużele,
 Kad użteketu
 Šviesi saułuże,
- Aš nusiėjčiau Į pudimužėlį, Į pudimėlį Pas artojūžius.
- O ben išéjtu Mánu merguzélė, O ben išnėštu Ma pusrytūžius.
- Išéjna púłkas, Išéjna antras, Ej, néra, néra Mánu mergùzes.
- Artójej árė, Arę, sustóju; Káłba, vajnója Mánu mergùżę.
- O ar jus kálbat, Ar jus vajnójat,

Tą páčę vėsiu, Apkálbamąję.

- 8 Ej, gériau,... (Dajnűk 1 ir 2).
- 9 Aš nusiéjčnau Į żálą łąnką, Į żálą łąnką Pas šiėnpjuvūżius.
- O ben išéjtu

 Mánu merguzélé,

 O ben išnèštu

 Ma pusrytùžnus.
- 11 Išéjna púłkas, Išéjna antras, Ej, néra, néra Mánu mergůzés.
- Šrėnpjúvej pjóvė, Pjóvę, sustóju; Káłba, vajnója Mánu mergůżę.
- O ar jus kářbať, Ar jus vajnójať, Tan páče vèsiu, Apkářbamaje.

14 Kuriós noréjau, Širdýj turėjau, Padovanojau Auksu žiedužėlį.

435. Bakš.

Var. 67.

- 1 Ej, kölu, kölu, O ir iškölu Iš Gėlijos 1) miestūžiu Su kadagrū lajvūžiu.
- Ej, éjčiau, kláusčiau Sénu tėvėlu, Katrūl kréjpsiu lajvūžį? Kur statýsiu žėglūžį?
- Bau ant jurùżiu,
 Bau ant murùżiu,
 Bau ant viéšiu kiémùżiu,
 Kur aug mánu mergùżė?
- Me ant jurużiu, Ne ant marużiu, Tik ant viesu kiemużiu, Kur aug mánu merguże.
- Kur áukštos stùbos, Trinýtos lúbos, Če aug mánu mergùżė, Srùva ma marškinużius,

- 6 Siúva raudonájs, Siúva geltonájs, Siúva żaléjs šilkùżejs Bernéluj marškinùżjus.
- 7 Kad imanýčiau, Sávu mergélę Lelijùże pavérsčiau, Uż kepurůżės kiščiau.
- B Devěk, bernůži, Póvu přunksnůže Už kráunu keperůžes, Ne kajp mane mergůže.
 - Kad įmanýčiau, Sávu mergùżę Obałùżiu pavérsčiau, Ąnt rąnkélu nešióčiau.
- 10 Nešiók, bernůzi, Áuksu ziedůžį, Ant baltúju rankůziu, Ne kajp máne mergůže;
- 11 Nešióju mànę Tévas, močiùtė, Ik máżą użauginu, Darbélu išmokinu.

9

¹⁾ Kitī lyrű: iš Gilijos.

436. Got.

- 1 Éjkim, brólej, pażiureti, Kokejs żiedajs pùtins żýdi?
- 2 Żýdi pùtins viršúj kážnu, Avietěle pakalnéle.
- 8 Putinėlį pasiłáużčiau Aviėtėlę pasiskinčiau.
- 4 Kad aš ėjaú viėškelėlu, Ir sutikaú bernużėlį.
- 5 Mergużélė, lelijėlė, Kam pałáużej putinėlį?
- 6 Kam pałáużej putinėli? Kam paskýnej avietėlę?

- 7 Išbars tave motynélė Ir senasis tėvużėlis.
- s Aš tėvėlu pasiklausrau, Močrūtės pasivėlyjau
- 9 Putinėlį pasiláużti, Aviėtėlę pasiskinti.
- 10 Gáne mérga šemus jáučius, Auksu ziedą rajčiódama.
- 11 Ir paritu ziedużelį Į ūšvelės dvarużelį.
- 12 Kajp tas žiedas suskambėju, Mùdu jaunu sukalbėju,

13 Mùdu jáunu sukalbéju, Báltas ránkas ir sudéju.

437. Pilip.

- 1 Ejk še, mánu merguzélė, Žmonú kałbamóji, Sėsk priė šalėlės, Kalbėk ma żodėlį.
- Sákė tàvę, mergużėlė, Vajniką pragėrus, Auksu żiedelį Lustùży prašókus.
- s Ne klausýk, bernuzěli, Vějélu půčiamu, Ni susědělu Šunélu lójančiu.

- 4 Te-b-ér mánu vajnikélis Darżè ant rutélu, Auksu źiedelis Ant bałtú rankélu.
- 5 Margużólė, lelijėlė, Éjkiv į darżėlį, Ejk į darżėlį, Paskink ma rutėlu.
- 6 Żalà rúta, żalà rúta Dar te-be-żalűja, Mánu mergélè Dar linksmáj dajnűja.

438. Dıėv.

Kaz. 30, 47, 92 ir 351.

- 1 Ej, niékur néra Tokrú soduzélu Kajp tik mánu tévélu;
- s O ir àtlèkė
 Rajbà gegużólė
 Iš żalósnos girólės,
- 4 O ir įtupė Rajbà gegużėlė Į tėvėlu sodėlį.
- Kólej tupēju, Visà żerēju, Lekdama, suskambēju.
- 6 Ej, niễkur néra Tokiós stajnużélės Kajp tik mánu brołużélu;
- 7 Mánu brołużelu Naúja stajnużele, Tajp naujej budavota;
- 8 Múru sienużeles,
 Stikłu durużeles,
 Zerkolinej łangelej.
- Ej, atmink, atmink, Jauna mergużólo, Kas júdas ne-darýtas?¹)

- 10 Ne mergúze búčiau, Kad aš ne zinóčiau, Kas júdas ne-darýtas?
- Júdas varnuzelis, Šilu paukštuzelis, Taj júdas ne-darýtas.
- Ej, atmink, atmink, Jaunà mergużélė, Kas márgas ne-rašýtas?
- 18 Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas márgas ne-rašýtas?
- 14 Márgas genuzélis, Girros paukštuzélis, Taj márgas ne-rašýtas.
- 15 Ej, atmínk, atmínk, Jaunà mergużélė, Kas gimė be kalbélės?
- Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas gime be kalbéles?
- 17 Aukštamė kalnély Pilkas akmenėlis, Taj gimė be kalbėlės.
- 18 Ej, atmink, atmink, Jaunà merguzélé, Kas léké be sparnélu?

¹⁾ Darýti = dażýti.

- Ne mergůžė búčiau, Kad aš ne žinóčiau, Kas lěkė be sparnélu?
- 20 Lýgejs łaukużélejs Šiaurus vėjużėlis, Taj lėkė be sparnélu;
- Viršum meduzēlu Jūdas debesēlis, Taj lēkē be sparnélu.
- Ej, atmink, atmink, Jauna merguzélé, Kas bégu be kojélu?

- Ne merguże búčiau, Kad aš ne zinóčiau, Kas begu be kojelu?
- Júrėms-marużėlėms
 Jūdas łajvużėlis,
 Taj bėgu be kojėlu.
- Ej, atmínk, atmínk, Jaunà mergużélė, Kas żalávu żiemą-vásarą?
- Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas żalávu żiemą-vásarą?

27 Aglólè, pušólė, Žalóji rutólė, Taj żalávu żiėmą-vásarą.

439. Vikš.

- Ej, par żálą girużelę ds.
 Sauléle tekeju,
 O pro stikłu łąngużeli
 Močiute ziureju.
- Zuredama, rýmodama, Dukréle kálbinu: — O kur buváj, dukrużele, Kur tu vajkštinėjej?
- Léjdau, lydéjau
 Broléli par łaúką,
 Ej, par łaúką, par łaukéli,
 Par zálą girélę,

- Ej, par zálą giruzélę, Par áukštus kalnélus, Ej par áukštus kalnuzélus, Par lýgrus laukélus.
- 5 To żalóje girużele Paukštelej črulbeju, O su jáunu brołużelu Tajp mejlej kalbejau,
 - Taj ne-tiesa, dukrużele, Ne-vierni żodelej; Lajdaj, lydejej Bernelį par łaúką,

- 7 Ej, par łańką, par łaukéli,
 Par żálą girélę,
 Ej, par żálą girużelę,
 Par áukštus kalnélus,
- 8 Ej, par žálą giruzėlę, Par áukštus kalnėlus, Ej, par áukštus kalnużėlus, Par lýgius łaukėlus.
- To zalóje girużele Paukštelej čiulbeju, O su sávu bernużelu Tajp mejlej kalbejej.
- 10 Dovanóju ma bernélis Auksélu ziedélį, Auksélu zieduzėlį Su mėjlejs zodélejs.
- 11 O uz kan, o dėl ku Távej dovanoju? Taj iš mėjlės-matonėlės Ma žiedėlį davė.

440. Bakš.

- 1 Ej, tèvùżi, tèvużëli, Tu mànę, n'użkénsdamas, Żalnériuj pażadějej.
- 2 Aš vélyčiau, vélyčiau Antéle pasivértus, Ant jurůžiu nupłaúkus.
- Mègzdins mánu brołużelej, Mègzdins mánu brołużelej Zalú šiłkú tinkléli.
- Zvejós mànę brołużelej,
 Zvejós mànę brołużelej
 Po júres, po maréles.

- Sugáus mànę żvejużelej, Sugáus manę żvejużelej; Búsiu żvejú martele.
- Sodins manę żvejużelej, Sodins manę żvejużelej Į margą karietelę.
- 7 Vėždins mànę žvejužėlej, Vėždins mànę žvejužėlej Į Anýtos dvarėlį.
- 8 Sodins mànę żvejużelej, Sodins mànę żvejużelej Uż bałtůjů stalelu.
- 9 Użgórs mànę żvejużélej, Użgórs mànę żvejużélej Su rinckůju vynélu.

441. Dašk.

Kaz. 362, 949 ir 979.

- 1 Jau aš pasenaú, Ne ištekėjau, Lįnsčiau karklýną, Bène padvėsčiau.
- 2 O ma be-gùlint Tam karklynély, Atbéga zujkélis Ir atstrigűja.
- 8 Oj, tu, zujkéli, Tu, strigûnéli, Padajnûk dajnéle, Palinksmink màne.

- 4 O kad aš buvaú
 Jáunas, ne-védęs,
 Prisižiuréjau
 Gražiú mergélu.
- Taj visos grážios,
 Visos patógios,
 Kajp nutekéju,
 Jau ne-be-tókios.
- 6 O kas do česas, Kas do gadýne, Kad vajnikélej Żydet pradeju.

442. Błaż.

- 1 Kad aš jójau Par żálą girélę, Aukštáj měnů tekéju.
- Ne nujójau Ni vársnu, ni antru, Šauka mane mergélė:—
- s Sustók, pałáuk, Jaunasis bernéli, Aš ant távęs gmévojau.
- 4 Uż kan, dėl kū, Jaunóji mergélė, Tu ant mánęs gnrevojej?

- Kad aš ėjaú Pro stiklu langėlį, Tu kalbėjej su penkuoms.
- Kas tau dėl tů, Jaunóji mergélė, Kad kalbėjau su šešióms?
- 7 Ni ant vienos, Širdies ne palauziau, Tik ant taves, mergelė.
- 8 Mergużélė, Bałtà lelijélė, Te tau áuksu żiedéli.
- 9 Dêvêk, mánu Jaunóji mergéle, Ant baltúju rankélu.

443. Viksvýtė.

Var. 55, 444.

- 1 Kad ėjaú par darżélį, Pro rutélu darżélį:— O kû pavýtut, żálos rutélės, Darżùży żalűdamos?
- Ar nú šaltós šalnélės? Ar nú šiaúriu vėjėlu? Ar nú sesėlės, tos skajstvejdėlės, Gajlúju ašarėlu?
- Ne nů šažtós šalnélės, Ne nů šiaúriu vėjėlu, Tik nů sesélės, tos skajstvejdėlės, Gajlúju ašarėlu.
- 4 Kad sédau uż stalelu, Prie bernużiu šaleles, Ej, krinta, byra jos asareles Par skajsčiúsius vejdelus.
- Bernůžis papykěju, Žiedůžį paritěju: — Dabàr žinókis, mánu mergélė, Kad mànę ne norějej,
- Kad mànę ne norejej,
 Širdélė ne turėjej;
 Prisiziurėsiu aš sau mergýčiu,
 Łąnkó šienėlį grėbiant,
- 7 Kur raudóni vejdélej, Kur geltóni plaukélej, Mánu mergéles léngva širdéle, Vis jos méjlus zodélej.

444. Kuč.

Var. 241, 249, 443.

- Kad áugau pas tevéli,
 Tarp jaunúju brolélu,
 O ma nutvere rútu darželi
 Po stikliniu łangelu.
 - 2 Kad ėjaú par kiemelį, Pro rutėlu daržėlį: — O kū pavýtut, žálos rutėlės, Daržėly žalūdamos?
- a Ar nů šiaúriu vėjėlu?
 Ar nů šauniú żodėlu?
 Ar nů sesélės, tos brangvardėlės,
 Graudziúju ašarėlu?
- 4 Ne nů šiaúriu vejélu, Ni nů šauniú żodélu, Tik nů seséles, tos brąngvarděles, Graudžiúju ašarělu.
- Kad sédau uż stalélu Prie bernélu šalélės: — Atdűk, bernéli, áuksu żiedéli Nů bałtúju rankélu.
- 6 Bernélis papykéju, Żiedélu parytéju: — Dabàr żinókis, mánu mergéle, Kad mànę ne noréjej.
- 7 Ir išéjna tevélis Iš áukštůjů svirnélu: — Sugrinžk, žentéli, tevu sunéli, Ne bok mergés kalbélu.
- 8 Ne granžink jin, tevéli, Ne bus távu żentélis, Ne jis ponájtis, ni bajorájtis, Baudžiaúninku sunélis.

- Nesirúpink, tevéli,
 Nesirúpink, senasis,
 Aš išsirínkszu sávej bernéli,
 Łankó šienéli pjáujant,
- 10 Kur šviesiáusias dalgelis, Płačiáusia pradalgele; Mánu bernélis-darbininkélis, Šienelu pjovejelis,
- 11 Kur geltóni plaukélej, Kur raudóni vejdélej; Mánu bernélu léngva širdéle, Vis mejliéjie zodélej.

445. Bakš.

- 1 Kełk, kełk, mergýtė, Ar n'išmiegójej? Kur dėjej vajnikėlį?
- Ar pakavójej?

 Kam dovanójej?

 Ar bernůžuj àtdavej?
- Ni pakavójau,
 Ni dovanójau,
 Į jurůžes įmečiau.
- 4 Grażù żruréti Į vajnikużélį, Kajp po juréles płaúku.

- Pasiziurėki,
 Mergélė mánu,
 Kajp dreb bėras žirgėlis,
- s Tajp tu drebési, Mergélė mánu, Kajp mánu válo búsi.
- 7 Kol apsidziaúgsiu, Tólej ne baúsiu Sávu jáuna mergélę Děl mejlúju zodélu,
- 8 Kajp apsidziaúgsiu, Su rýkšte baúsiu Sávu jáuna merguzélę Dėl ne-vierniú żodelu.

446. Juš.

- Kur jósi, bernýti? Į turgélį. Kur jósi, jaunàsis? Į turgélį.
- 2 Kan pirksi, bernýti. Turgélyje? Kan pirksi, jaunásis, Turgélyje?

- Aš pirksiu, mergýtė, Kuksu žiėdą, Aš pirksiu, jaunóji, Kuksu žiėdą.
- 4 Auksélu ziedélį Be-dėvésiu, Bernélu vardélį Minavósiu.

447. Bar. Viksvýtė iš Velunos.

- Łabs ryts, łabs vákars, Ušvélė-motynělė, Ar yr namè mergélė? Kůd ne šlúja krėméli?
- Tu, mánu żentużéli, Tevélu sunużéli,
 Távu jaunà mergélė
 Žalàm rútu darżély.
- Bałtóji lelijélė, Bałtóji lelijélė, Suskink ir ma, mergélė, Žalú rútu kviėtkėlę.
- Tu, mánu bernuzéli, Baltàsis dobiléli, Aš ne turiù sesélu, Kas ma pasés rutéles.
- Tu, mànu merguzélė, Bałtóji lelijėlė, Išsrūk ir ma, mergėlė, Żalėjs šiłkájs kuskėlę.
- Tu, mánu bernuzéli, Baltàsis dobiléli, Aš ne turm brolélu, Kas ma nupirks šilkélu.

- 7 Tu, mánu mergužélė, Baltóji lelijėlė, Kad ne żalėjs šilkėlejs, Nors baltájs baltinėlejs.
- 8 Tu, mánu bernuzéli, Baltásis dobiléli, Aš ne turiù močiùtės, Kas — baltú baltinélu.
- 9 Tu, mánu mergużéle, Bałtóji lelijéle, Aš pirksu tau, mergéle, Rutélu vajnikéli.
- Tu, mánu bernužéli, Baltàsis dobiléli, Ne mokési deréti, Ne pritiks ma dévéti.
- Tu, mánu merguzélé, Baltóji lelijélé, Aš pirksu tau, mergélé, Šilkélu gobturéli.
- Tu, mánu bernuzéli, Baltàsis dobiléli, Taj mokési deréti, Taj pritiks ma dévéti.

448. Dab.

Var. Kaz. 524.

5

- 1 Linélus réviau, Rankàs mazgójau, Nuskandinaú zieddzi, Rankélu zerunúzi.
- 2 Atjó bernýtis Par żálą łąnką Ant jűdberm żirgùżm:—
- s Ejk še, mergýtė, Łajkýk żirgużėlį, Płaúksiu łajvù źiédùżiu.
- Ne łajkaú żirgą: Ne płaúki żiedą;

Kářba můdu zmonůžej Vis ne-viernájs zodélejs.

- Tylék, mergýtė, Tu ne bok niéku, Mánu patiés kalbélės, Ne-vierniejie żodůżej.
- Dėl tā kalbėjau, Kad aš norėjau, Kad kitám pavydėjau Tavę, jauną mergūżę.
- Siuváj raudonáj Siuváj geltonáj, Siuváj žaléjs šilkúžejs Bernéluj marškinélus.

449. Rinkýtė.

7

- Lustaúnas metélis ds.
 Šin rudenéli,
 Aš viénas sunélis Pas tévuzéli,
- 2 Aš viénas sunélis. Pas tėvużėlį, Aš šėriau żirgėlį Par rudenėlį,
- Aš šériau żirgélį
 Par rudenélį,
 Aš łáukiau mergélę
 Ryts-vakarėlis.

- 4 Uż júriu, uż máriu, Uż vandenélu Be véju jièvélė Šakéles lėnkė,
- Be véju jievélé Šakéles lénke, Bernélis mergéle Jau parkalbéju.
- Bernélis mergélę Jau parkalbéju, Auksélu ziedéli Padovanóju.

7 Auksélu ziedéli Aš be-nešiósiu, Bernélu vardéli Be-minavósiu.

450. Pav.

- 1 Mánu tövélu Margi dvarélej, Zerkolinej łąngélej. } ds.
- Po tajs łąngólejs, Po zerkolinejs, Alyvùżė żalávu.
- s Ta alyvéle, Żálas medélis, Bałtájs żiedajs żydeju.
- Tréjié ziédélej, Tréjié bažtiéjié, Jűdas ügéles védé.
- Tósios ügélės, Tósios żálosios, Kadagūžiu kvepėju.
- 6 O ir atjóju Jáunas bernélis. Ant júdbern zirgélu.

- 7 O ir pririšu
 Bėrą żirgėlį
 Prie alývos šakėlės.
- 8 Ej, táškė, błáškė Bėras żirgėlis Priė alývos šakėlės.
- 9 O ir pałáużė Bėras żirgelis Alyvùżės šakelę.
- 10 Ej, báré, baúdė Mànę tėvélis Dėl alývos šakélės.
- 11 Dėl tů ji łúżu, Kad łajba bùvu, Alyvùżės šakélė.
- 12 Kad įmanýčiau, Aš sugýdyčiau, Żalėjs šilkajs vyniočiau.

451. Jar.

- O kas tas kiemas, Kas ne kiemużelis, Vis mane pakalbeju.
- 2 O kajp išéjsiu Iš tů kiemužėlu, Paliksiu be-vérkiančius.
- s Paliksıu smútnıus, Paliksıu lúdnıus, Paliksıu be-vérkıančıus.
- 4 O kajp nuvėjsiu Į tan kiemužėlį, Te rasiu be-laukiančius.

- Te ràsiu linksmus,
 Te ràsiu smagiùs,
 Te ràsiu be-l'aukiančius.
- 6 Geltóns smujkùżis, Jauns špilmonùżis, Mošélės šokėjùżės.
- Mošélės šoku,
 Jáunosios šóku,
 Martélė graúdżej vérkė.
- Pasékėjužėlej,
 Savu jauną seserėlę: —
- Ej, cit, ne vérki,
 Músu seseréle,
 Mes tàve atłankýsim
- 10 Žiėmós kelélu, Naúju vażélu, Jůdbérajsejs żirgùżejs,

11 Pavasarużely Júdu łajvużelu Čýstůju vandenużiu.

452. Bakš.

- Par dáržą ėjaú, Kvietkėlę skýmau, Už kepurėlės dėjau.
- Viena pridėjau, Antra prisegiau; Vis vėjūžis nūputė.
- 8 Par łaúką jójau, Atgàl żiurejau, Ar lyd mànę mergélę?
- Ar lyď mergużele Mane, lelijele? Ar żiúri pro łangeli?
- 5 Par gire jójau, Zujkùti šóviau, Pukélej sudulkéju.
- 6 Ar tau gajlélu Zújktu pukużélu? Ar jů mażú vajkélu? Сборникъ II Отд. И. А. Н.

- 7 Ni ma gajléju Zújkru pukużélu, Ni jů mażú vajkélu.
- 8 Tik ma gajleju Jaunós merguzeles, Mergeles paliekant.
- 9 Par dvárą ėjaú, Gársej kalbėjau, Kad išgirstu mergélė.
- 10 O ir išgʻirdu Mànę merguzėlė, Augštàm svirnė búdama.
- 11 Vuj, uj, uj, Drévaj, Drévùlau manu, Kajp aš jauna martáusiu?
- 12 Aš ne mokésru Anýtos łąnkóti, Mošélu, lelijélu.

いたのかにはいるとのでは、これははいくというながらいのでは、これでは、これでは、これではないでは、これではないできます。

- 18 Ir atsiliėpė
 Jaunas bernužėlis
 Bėru žirgu stajnėlė:—
- 14 Ej, ne dbok niéku, Mánu mergużélė, Abù mùdu łąnkósiv
- O ne žinksnužėlejs, O ne darbužėlejs, Tik mejlėjsejs žodėlejs.

453. Juš.

- Par šilélį jójau, Šilė šėką pjóviau, Ant jūdu lajvėlu Žirgėlį pašėriau.
- Šėkélis pavýtu,
 Žirgélis pailsu,
 O, begù nujóssu
 Pas jáuną mergélę.
- Mergużélė mánu, Lelijélė mánu, Ar tu ne girdéjej Šilė żirgu żvéngiant?
- O kad ir girdējau,
 Didelej ne spējau;
 Sénaj motynēlej
 Patalēlį klójau,
- Patalėlį kłójau Ir burnėlę głósčiau:— Ne żadėk, močiùtė, Ne-łabám bernéluj.

- O kajp pażadési Ne-łabám bernéluj, Tankej atłankýsiu, Graúdżej pravirkdinsiu.
- 7 O kajp pażadési Tam łabám bernéluj, Retáj atłąnkýsiu, Méjlej pakalbésiu.
- Ejk, dukrélé, pújkej, Lelijélé, pújkej Par močiùtés dvárą Į áukštą svirnélį.
- Te żib żiedaj ant rankós Ir vajnikas ant gałvós, Čiúłba sakalelej Vykšnelu i) sodely.
- 10 N'ejk, dukrélė, pújkej, Lelijėjė, pújkej Par anytos dvárą Į áukštą svirnėlį.
- 11 Ne żib żiedaj ant rankós, Ni vajnikas ant gażvós, Lúdi sakalelej Vykšnelu sodely.

¹) Vykšnélu = vyšnélu.

454. Pav.

- Pats pùšį kirtaú, Pats lájvą dariaú, Pats mergůže parkélau. l ds.
- Pakólej kélau,
 Tólej tyléju,
 O kajp parkélau,
 Praděju vérkti,
- Kajp gegûtê kukûti.
 s Ej, bróli, bróli,
 Brolýti mánu,
 Parléjsk ma tạn mergûzę.
- Vélyj parléjsčiau Úbą łaukùżį, Úbą łaukùżį, Cùgą żirgùżiu, Ne kad jáuną mergùżę.
- Úbas łaukużis
 Trejéms metélėms,
 Cugas żirgélu
 Ant parodélės,
 Mergýtė visám amżuj,
 Jaunóji visám amżuj.

455. Viks.

- 1 Dukrélę auginu, Ant kánklu skámbinu, Ej, lúla, lúla¹), Ant kánklu skámbinu.
- 2 Ant kánklu skámbinu, Vygélę vygiávu,
- 8 Vygélę vygiávu, Żiedelu bóvinu:—
- 4 Augk, dukréle, gréjtaj, Pasiskuběk véjkej,
- Pasiskubék véjkej,
 Mes tàvę išdúsim,
- 6 Mes tàvę išdűsim Ir pasógą dűsim:

- Dũsim pórą jáučiu,
 Du żirgu nušértu,
- B Du žirgu nušértu Ir pórą šimtélu,
- 9 Ir póra šimtélu, Márga kariétéle.
- 10 Vażiávu łaukélį, Vażiávu ir antra,
- 11 O ir privažiávu Márgą karčemėlę.
- 12 Tóje karčemélé Jaunà šinkarkélé,

¹) Ant tử pavýdalu somük «Ej, lúla, lúla» su antrà ajlà żednam pósme żemiaús.

- 18 Jaunà šinkarkélė Midùtį šinkávu,
- 14 Midùtį šinkávu ¹) Ir brolélams dávė: —
- 15 Gérkit, brołużelej, Visi ulavokit,
- 16 Dżiaúgkities, brolélej, Sesélę išléjdę.

456. Viks.

Var. 434.

- Jójau, jójau, Jódams, dumójau, O kur aš ràsiu Sávu mergużélę, O kur aš ràsiu Sávu mergùżę?
- Aš nusijóčiau Į úbą łaúką, Į úbą łaúką Pas artojużélus, Į úbą łaúką Pas artojūżius.
- Bène atéjtu
 Mánu merguzéle,
 Bène atnèštu
 Ma pusrytuzélus,
 Bène atnèštu
 Ma pusrytùżius?
- Atéjna púłkas,
 Atéjna antras;
 Aj, néra, néra
 Mánu merguzélés,
 Aj, néra, néra
 Mánu mergùzés.

- Aj, jójau, jójau, Jódams, dumójau, O kur aš rásiu Sávu merguzélę? O kur aš rásiu Sávu mergůzę?
- 6 Aš nusijóčiau Į żálą łánką, Į żálą łánką Pas šienpjuvużelu, Į żálą łánką Pas šienpjuvużau.
- 7 Bène atéjtu Mánu merguzélė, Bène atnèštu Ma pusrytuzėlus, Bène atnèštu Ma pusrytūžius?
- 8 Atéjna púłkas, Atéjna antras; Aj, néra, néra Mánu merguzéles, Aj, néra, néra Mánu merguzès.
- 1) Kiti somű tajp:
 Midùtį šinkávu
 Ir svotélėms dávė:—

Gérkit, svotużelej, Jauni brołużelej. Aj, jójau, jójau, Jódams, dumójau, O kur aš rásnu Sávu mergużólę, O kur aš rásnu Sávu mergùżę?

Aš nusijóčiau
Į tan kiemuzėlį,
Į tan kiemelį,
Kur daug merguzėlu,
Į tan kiemelį,
Kur daug mergūžiu.

11 Ejnù par kiémą, Girdżiù par siéną: Aj, áudżia, dúnzga, Płónas drobużéles, Aj, áudżia, dúnzga Płónas drobéles.

Durùżes vérmu, Żódi kalbéjau: — O katrà búsit Mánu merguzéle, O katrà búsit Mánu mergéle?

O katra búsit
Mánu merguzéle,
Taj dovanósnu
Šiłkú kuskuzélę,
Taj dovanósnu
Šiłkú kuskuże,

14 Šiłkú kuskùżę Ant padabónės Auksu żiedelį Ant ulavonės,

15 A'uksu ziedelį Ant ulavonės, Savu mergelej Rútu vajnikėlį.

457. Kuč.

- Ej, bárė, bárė
 Mànę tėvėlis,
 Kad su svetimájs
 Karčemó gériau.
- 2 Ej, ne bark, ne bark Mànę, tėvėli, Ne su svetimájs Karčemó gėriau;
- Su brólejs gérau, Su brólejs šókau, Su brołużelejs Namű parejaú.
- 4 O kad išaúštu Bałtà aušrélė, Kad użtekėtu Sviesi saulėlė,

¹⁾ Úbas = lýgus.

- Kad pamatýčiau Sávu mergélę Ant ażerélu Żługtélį skálbiant.
- 6 O kad priéjčiau Pasikalbéti, Su mergużéle Pasidumóti:
- 7 Mergáuk, mergélė, Trejùs metélus, Aš tau nupirksiu Siłkú kuskéle,

- 8 Aš tau nupirkstu Šiłkú kuskélę Ir dovanóstu Auksu ziedéli.
- O ta kuskélė Žalú šilkélu, Ji nusvirėju Mánu petélį.
- O tas žiedélis Čýstu sidábru, Jis nuveržéju Mánu pirštélį.

458. Sutk.

- Mùdu du brolùku, Kajp du karvelùku, Mùdu išjódamu, Mùdu parjódamu, İmsiv viêna lelijéle Su savimi draúge.
- 2 O da ne įjójau Į pùsę łaukėlu, Ir użkiłu šiaúrus vėjas, Nùputė vajnikėlį.
- O da ne prijójau
 Prie váriu vartélu,
 Ir išéju tevuzelis
 Atkélti vartélus.
- 4 O da ne įjójau Į pūsę dvarėlu, Ir išėju brožužėlis Prijimti žirgėlus.

- O da ne nusedau Nů beru zirgelu, Ir uzgere motyněle Raudóna vynéle.
 - O da ne išgériau Ani pùsę čérkos, Ir suvirku mergužélė, Svirnély búdama.
- 7 Cit, ne verk, mergélé, Bałtà lelijélé, Dovanósiu áuksu ziédą Ir šiłkú kuskélę.
- s Salè vieškelélu Stóv żalà pušélė, Dréba pušies łapużelej Nű šnauriú vėjelu.

Digitized by Google

Mergužélė mánu, Bałtà lelijélė, Da tu da łabiaús drebėsi Nu šauniú żodélu.

459. Viks.

- Ej, tému, tému,
 O ir su tému,
 Tamsióji naktéle
 Tamséj sutému,

 ds.
- Tamsi naktużele Tamsej sutemu; Išjóju bernelis Pas mergużele.
- O kajp prijóju Úšvélės dvarélį, Úšvélės dvarélį,
 Váriu vartūžius:

- 4 Ej, išéjk, išéjk, Jaunà merguzélė, Důk báltą rankélę, Kéjsiv žiedůžius.
- N'éjsiu, bernuzéli, Artýn pas tàvę, Ne dűsiu rankélės, Ni augsinūżiu.
- O jau aš turni Kita bernużeli, Kuriŭ aš norejau, Širdý turejau,
- 7 Kurıŭ aš norejau, Širdý turejau, Vis par naktelę Mejlej kalbejau.

460. Bakš.

- Kad aš jójau par łąnkélę, Par żálą łąnkélę, Ir sutinku mergużélę Kelù atéjnančę.
- Mergużélė, lelejélė, Ar búsi tu mánu? Mergużélė, lelijélė, Tekéki uż màne.
- 8 Diévas żinu, bernużéli, Ar lejs motynélė, Ar lejs mánu motynélė, Ar vélys tėvélis?
- 4 Mergużélė, lelijélė, Ejk pas motynélę, Mergużélė, lelijélė, Pasikłáusk tėvélu:

- 5 Motyněle, širdužéle, Ar léjsi tu mànę? Tevuželi, sengalvěli, Ar vélysi mánej?
- Vajnikélį atidaviau Nu głodniós galvélės, Ir ziedélej sumajnýti Nu bałtu rankélu.

461. Bałt.

- 1 Kad aš jójau Par girélę, Médżiu šákos línku; } ds.
- 2 Nû tu médziu Rasa krinta Ant beru zirgélu.
- s Ir prijójau Márgą dvárą, Rutélu daržélį.
- 4 Tamè rútu Darżużely Seď jauna mergelė,
- Sédi jaunà
 Mergużélė;
 Ji rutéles skýnė.
- Ji, skindama
 Żalàs rútas,
 Déju į kvietkélę;
- 7 Iš kviėtkėlės
 Pajimdama,
 Vajnikėlį pýnė;
- Nupýnusi
 Vajnikéli,
 Déjůs ant galvélės;

- 9 Użsidėjus Ant galvėlės, Sėdos už stalėlu.
- 10 Ir atjóju Trys bernélej Iš svečiú šalélės
- 11 Ir àtnešė Dovanėlę, Po auksu žiedėlį.
- 12 O kůděl, O uż ką Viěnaj dovanójej?
- 18 Kad ji graži, Kajp lendrélė, Vajniks ant galvėlės.
- 14 Ir išjóju Viens bernélis Į girę medzióti,
- 15 O antrasis Bernużélis Į júres żvejóti,
- 16 O šis tréčias Bernužélis Łąnkó žirgus gánė.

- 17 Kursáj giréle Medzióju, Kovéle nušóve;
- Kursáj juréles Żvejóju, Dvi żuvéli gávu;
- 19 Kursáj lankó Žirgus gáne, Sau mergéle gávu,
- 20 Sau mergélę Gávu, gávu Ir visùs apgávu.

462. Dièv.

- 1 Łabs ryts, mergużele, Ar linksma širdele? Dar ne linksma širdużele Be távęs, bernéli,
- Atsimink, bernéli, Kan vákar kalbéjej, Atsimink, dobiléli, Kan vákar kalbéjej?
- Tu vákar kalbéjej
 Daug mejlú żodélu,
 O jau šęndien, bernużéli,
 Néra ni żodélu.
- 4 Uj, uj, uj, Dievaj, Dievulėlau manu, Kur aš búsiu, pasidėsiu, Viečna siratėlė,
- Be senós močiùtes, Be jaunú dienélu, Be rutélu vajnikélu, Be sénu tévélu?
- 6 O aš nusiéjčiau Į rútu darzélį, Benė sakýs kas į manę: — Padė Dievs, mergélė.

- 7 O ir susiėju
 Kiemu draugalėlej,
 Nieks ne sákė jau į mànę: —
 Padė Dievs, mergėlė.
- 8 Uj, uj, uj, Dievaj, Dievulėlau mánu, Kur aš búsiu, pasidėsiu, Viečna siratėlė?
- 9 O aš pasivérsčiau Į rájbą gegélę, Nusilėkčiau į girélę, Į żálą girélę.
- o O aš įsitúpčiau Ir į obelėlę, Pakukűčiau su gegéle Rýtą-vakarėlį.
- 11 Kukavaú rytélį, Vėłáj vakarėlį, Niėks n'išgirdu, ne suprátu, Kad mánu balsélis,
- 12 Niékas n'išgirdu, Kad mánu balsélis, Niéks n'išgirdu, ne suprátu, Kad jaunà mergélé.

- O ir atjója
 Jaunàsis bernélis
 Į jurėles, į marėles
 Žirgėlu gýrdyti.
- 14 O jis išgirdu, Kad mánu balsélis, Jis išgirdu, jis suprátu, Kad jaunà mergélė.
- 15 Ejk še, mergużélė, Stok prie šałużelės, Kalbėsiva, mergużėlė, Mejlūsius żodėlus.
- 16 Désiva rankéles Kéjsiva ziedélus, Kalbésiva, merguzéle, Mejlűsius zodélus.

463. Sink.

Var. 467.

- 1 Uż júriu, uż máriu,
 Uż vąndenelu
 Dereju dirvele
 Bałtus linelus,
- 2 Deréju dirvélé Báltus linélus; Te jáunos mergélės Linélus róvė,
- 8 Te jáunos mergélés Linélus róvė, Te jáunas bernélis Ne parkalběju.

ļ.

- Te jáunas bernélis Ne parkalbéju, Ne áuksu ziedélu Ne dovanóju.
- 5 Uż júriu. uż máriu, Uż vandenélu Deréju jievélė, Šakélės línku,

- B Deréju jievéle, Šakéles línku; Te jáunos mergéles Ůgéles rínku,
- 7 Te jáunos mergélés Úgéles rínku,
 Te jáunas bernélis Jen parkalbéju,
- 8 Te jáunas bernélis Jen parkalbéju, Auksélu ziédéli Jaj dovanóju: —
- 9 Auksélu ziedéli Tu be-nešiósi Ir mánu vardéli Be-minavósi.
- 10 Nešióki, mergélė, Áuksu žiėdėlį, Auksėlu žiėdėlį Be dejmentėlu.

464. Didż.

- 1 Šen neděléle Par neděléle Běrą žirgéli šérnau.
- 2 O kajp nušérsiu Béra zirgéli, Pas mergużę nujósiu.
- 8 Par šiłą jójau, Šiłas dunzgeju, Žirgelis gársej żvęnge.
- Žvéngé, ne žvéngé Mánu žirgélis, Senéj gìrdi mergélé.
- 5 Mánu mergélė Kamáro máła, Net kamarélė skamba.
- Aš pas mergélę
 Į kamarėlę,
 Mergélė į svirnélį;
- Aš pas mergélę
 Ir į svirnélį,
 Mergélė graúdżej vérkia.
- 8 Vérki, ne vérki, Mánu mergélė, Juk żináj mánu búsi.

- O jau če búta
 Ne łabú żmoniú,

 Mergélė parkalbėta.
- 10 Aj, atsiminki, Mánu mergélė, Kan vákar iškalbėjej?
- 11 · Aj, tu stovějej, Mánu mergélė, Ant tėvélu dvarélu;
- 12 Aj, tu rýmojej, Mánu mergélė, Ant rutélu daržélu.
- 18 Rankéle davéj, Pasiżadéjej, Żiedéli dovanójau.
- 14 Taj brángej daviaú, Brángej mokějau Uż auksélu żiedélį:
- Du šimtu daviau, Šimtą pridėjau Uz auksėlu ziedėlį.
- 16 Mokék nešióti Ir šenavóti Šin auksélu ziedéli,—
- Ne-viênáj diếnaj, Ni adynélej, Visám távu amżéluj.

465. Pav.

Ejva, sésė, Ejva, sésė, Seserėlė, Júriu-marùžiu Pažiurėti.

Júrės-márės, Júrės-márės Sululávu,

> Várnu tiltúzis Suskambeju.

Po tům tiltu, Po tům tiltu, Tiltužélu, Te žvejóju

Trys żvejélej.

Ej, jus żvéjej, Ej, jus żvejej, Trys żvejélej, Ar ne mátėt

Mus brolélu?

Viénas tárė, Viénas tárė: Mes ne mátėm,

Antras tárė: Ne regėjūm,

O šis trėčias, O šis trėčias Žvejužėlis:

Kan man dűsi? Pasakýsiu.

Vienám dűsiu, Vienám dűsiu, Šilkú kùską, Antrám dűsiu Áuksu ziéda, 8 O šiam trečiám, O šiam trečiám Žvejužéluj Pati těksiu, Mergužélė.

9 Júsu brólis, Júsu brólis, Brołużelis
Nů žirgeln

Nů żirgélu Pasvyréju.

Jis, įjódams,
Jis, įjódams
Į jurėles,
Nū zirgėlu
Pasvyrėju.

Jis, įpúłdams, Jis, įpúłdams Į jurėles, Aukštýn rąnkas Iškėldamas:—

Gélbèk mànę, Gélbèk mànę, Żvejużėli, Norts ne mànę, —

Norts ne manę, – Kepurėlę.

Kan gélbesiu,
Kan gélbesiu,
Brołużeli,
Mes ne tùrim
Klévu ïrkłu.

Klévu irklas, Klévu irklas Išplušóju, Šilkú tínklas Sublizgéju. 466. Diev.

- Łabs ryts, łabs vakarelis,
 Ušvéle-motynele,
 Ar yr name mergéle,
 Távu jauna dukréle?
- 2 Tu, mánu żentużeli, Tevelu sunużeli, Aukštam naujam svirnely Srúva šiłkájs kuskelę.
- 8 Tu, mánu merguzélė, Močiùtės dukrużélė, Išsiúk ir ma kuskélę Viėnájs żaléjs šilkélejs.
- Tu, mánu bernužěli,
 Tèvélu sunužěli,
 Aš ne turnů tèvélu,
 Nèr kam nupřikti šilkélu.
- Tu, mánu merguzéle, Močutes dukruzéle, Kad ne zaléjs šilkélejs, Nors baltájs baltinélejs.
 - 6 Tu, mánu bernuzéli, Tèvélu sunuzéli, Aš ne turn brolélu, Nér kam paséti linélu.
- 7 Tu, mánu mergużélė, Močiùtės dukrużélė, Ejsiva atpuskélį, Į didį jomarkélį.
- 8 Tu, mánu bernuzéli, Tevélu sunuzéli, Kan pirksi atpuskély, Tajp didim jomarkély?

- Tu, mánu mergużélė, Močrūtės dukrużélė, Šilkélu gabturélį, Mergūżej nůmetélį.
- Tu mánu bernužéli,
 Tévélu sunužéli,
 Tu ne móki trejóti,
 Ne pritiks ma nešióti.

467. Błaż.

Var. 463.

- Uż júrru, uż márru, Uż vandenélu Be véju jievéle Šakéles lęnke,
- 2 Be véju jièvélè Šakéles lénkè, Bernýtis mergýtę Jau parkalběju,
- 8 Bernýtis mergýtę Jau parkalběju, Auksélu żiedélį Jau dovanóju: —
- 4 Tu áuksu ziedéli Kasdién devési, Bernélu vardéli Be-minavósi.

ANTRA DALÌS VESELIJOS DAJNÚ.

Dájnos, dajnújamos par veséliją:

1) Didvakary 1).

468. V i š.

Rédant kviésli kviétka.

- 1 Kad aš buvaú pas močiutę, Darbélu ne dirbau, Aš turčjau darżełájti Žaléjs klevájs tvértą.
- 2 N'išmislyjau, n'išmislyjau, Kokióms sėkloms sėti; Éjčiau, kláusčiau pas močiutę, Kokióms sėkloms sėti.
- s Motynélė, širdużélė, Kokióms séktoms séti? Séki rútą, séki mětą, Séki lelijélę,
 - 4 Séki rútą, séki métą, Séki lelijélę, e, Séki sávu jáunas diénas, Kajp żálą rutélę.

¹) Didvakaris, arbā Didzióji Róda, ýra susirínkimas giminės vėdzia ir nūtakos po sąnderybu prieš vesėliją paprastaj ketvergė, kad pasikalbėti apie vesėlijos dalýkus ir išsiúnsti kvieslus pakviesti gimines ir kajmýnus ant vesėlijos. Giminė vėdża susiręnka pas vėdį, o giminė nūtakos susėjna į namūs nūtakos. Pasikalbėjus ir išskýrus kvieslus, mėrgos parėda ju kepūres su rūtomis ir zėsnėmis (galūnajs), o kvietkas ju (lazdėles vientisas, dvišakas, arbā trišakas) — su kaspinajs, ir prikabina prie ju varpėlus; tū tarpu vajkinaj rėda ju arklus su žolýnajs. Rėdant ir išlėjdžiant kviėslus, dajnūja.

- 5 Séjau rútą, séjau métą, Sejau lelijele, Séjau sávu jáunas diénas, Kajp zála rutéle.
- 6 Dýgu rúta, dýgu méta, Dýgu lelijele, Dýgu mánu jáunos dienos, Kajp żalà rutélė.
- 7 Łajsčiau rútą, łajsčiau mėtą, 14 Véżė rútą, véżė mėtą, Łájsčiau lelijele, Łájsčiau sávu jáunas dienas, Kajp żálą rutélę.
- 8 Augu rúta, áugu méta, Augu lelijėlė, Augu mánu jáunos diénos, Kajp żalà rutélė.
- 9 Skýniau rúta, skýniau měta, Skýmau lelijéle, Skýmau sávu jáunas diénas, Kajp żálą rutélę.
- 10 Ant atéjna bernuzélis Su pliénu dalgélu, Kéta kirsti jáunas dienas, Kajp żálą rutélę.
- 11 Kirtu rútą, kirtu mėtą, Kirtu lelijele, Kirtu mánu jáunas diénas, Kajp żálą rutélę.

- 12 Grébiau rútą, grébiau métą, Grebiau lelijele, Grébiau sávu jáunas dienas, Kajp żálą rutélę.
- 13 Výtu rúta, výtu měta, Výtu lehjéle, Výtu mánu jáunos dienos, Kajp żalà rutélė.
- Véżė lelijėlę, Vézė mánu jáunas dienas, Kajp żálą rutélę.
- 15 O ja géra výra gáusiu, Diévuj dékavosiu. O ja kóki bałamútą, Par amżéli vérksiu.
- 16 Nesirúpink, mergużélė, Burnélės ne praúsi; Nusiprausi, mergużelė, Graudzióms ašarelems.
- 17 Nesirúpink, mergużélė, Rankšiusčiu ne šiustysi; Nušlústysi rankovéle, Ar-gi suskubėsi.
- 18 Nesirúpink, mergużele, Gažvós ne šukúsi; Šukūs távu géltas kásas Bérnas su nagélejs.

19 Nesirúpink, mergużélė, Ne skálbsi żługtélu; Nuskálbs távu marškinėlus Ant baltú petélu.

469. Kučinskiene.

Var. 468.

(«1, 2, 3 kajp 5, 6 ir 7 Viš. 468».)

- 4 Pýmau rúta, pýmau měta,
 Pýmau lelijéle,
 Pýmau sávu jáunas dienas,
 Kajp zalàs rutéles.
- 5 Bepig távej, bernuželi, Pas teveli búti, Beda mánej, merguželej, Rejk šalín išéjti.
- 6 Távu júda kepurélé Kasdién ant galvélés, Mánu rútu vajnikélis Viéna valandéle.

470. Mas.

Var. 468.

- O ja górą výrą gáusiu,
 Dievuj dékavosiu,
 O ja kókį bałamútą,
 Par amžólį vérksiu.
- 2 Rúpinůsi seserélė: Kajp pújkej rėdýsies? Nesirúpink, seserélė, Kajp pújkej rėdýsies,
- s Nesirupink, seserele, Kajp pujkej redýsies; Apredýs tave mošeles Šaumausejs zodelejs.

- Kajp praúsiės burnėlę? Kajp praúsiės burnėlę? Nesirúpink, seserėlė, Kajp praúsiės burnėlę,
- Nesirūpink, seserēlė, Kajp prausiės burnelę; Nusiprausi burnużelę Graudzioms ašarėlėms.
- 6 Rúpinůsi seserélė: Kajp skálbsm žługteli? Nesirúpink, seserélė, Kajp skálbsi žługteli,
- 7 Nesirúpink, seserélé, Kajp skálbsi zługtélį; Nuskáłbs távu marškinėlus Ant bałtú petélu.

471. Cvir.

(«Išléjdžiant kvieslį»).

- 1 Mėlynàsis karvelėli, Kur tu łakinėjej? Gełtonàsis karosėli, Kur tu lydavójej?
- 2 Mėlynàsis karvelėlis Po żálą girėlę, Gettonàsis karosėlis — Po júres-marėles.
- s Mėlynasis karvelėli, Kas tavę nušóvė? Geltonasis karosėli, Kas tavę sugavu?
- Jáunas brólis áuksu striélba Taj mànę nušóvė, Jauna mérga šilkú tínklu Taj manę sugávu.

- 5 Ja Dievs dũtu gérą výrą, Dievnj dekavočiau, O ja kóki Jajdokeli
 - O ja kóki ľajdokéli, Par ámzi raudóčiau.
- 6 Nesirúpink, seseréle, Ne praúsi burnéles, Nupraús távu burnuzéle Gájlos ašaréles.
- 7 Nesirúpink, seserélė, Ne skálbsi żługtélu, Išskálbs távu marškinėlus Ant baltú petélu.
- 8 Nesirúpink, seserélė, Ne šłūsi aslėlės, Iššłūs távu asłużėlę Geltónos kasėlės.

472. Jon.

- Sédu brołużélis Kiemely ant zirgelu, O ir památe Vajnika ášarose.
- Uj, kanó, kanó Vajnikas ášarose? O taj vis músu Sesélės saválninkės,
- Kurì ne kłaúse Tėvėlu, ni močiùtės, Kuri ne kłaúse Brolėlu, ni sesėlu.

- 4 Taj tan nùdavė Į svétimą šalėlę, Taj tan išdavė Į Svėčiąję šalėlę.
- Ji ne girdēju Tėvėlu dúsaujančiu, Ji ne girdēju Močiùtės graúdžej vérkan^t;
- 6 Tik te-girdéju Gegùtę kukáujančę, Žaló girélé Liépéle girżdűjančę.

Taj ji mislyju
 Tėvėlį dúsaujantį,
 Taj ji dį́ngoju
 Močiùtę graúdžej vėrkiant.

473. Rug.

- Sejau rutéles
 Par tris metélus,
 Ni viena ne dýgu.
- 2 O ir išdýgu Žals mejrunėlis Žalàm rútu daržėly,
- Ir iššakóju,
 Ir išłapóju
 Į devýmas šakéles,
- 4 Ant kożnós šakós Po gegużelę Kas ryteli kukávu;
- 5 Patól kukávu, Kol iškukávu Nů močiútės dukrélę,
- 6 Nů matużélės Báltą dukrélę, Nů brolélu seséle.

- 7 Děkuj tetùżiuj Ir matużélej, Kad mànę użauginu,
- 8 O tam ne dékuj Šélmuj-bernéluj, Kad màne parkalbéju —
- Uż júriu-máriu, Uż vąndenélu, Uż żalósios girélės.
- 10 Žaló girélė Žals anžůlėlis — Taj mánu tetužėlis:
- Šáknys kojélės, Šákos — rankélės, Łapélej, kajp żodélej.
- 12 Žaló łąnkélė
 Bałtà lièpélė —
 Taj mánu matużėlė:
- 13 Šáknys kojélės, Šákos — rankélės. Łapélej, kajp żodélej.

474. Bač.

- Sējau rútas, sējau mētas, Sējau negelkēles. } ds.
- 2 Dýgu rútos, dýgu mėtos, Dýgu negelkėlės.
- s Skýniau rútas, skýniau mětas, Skýniau negelkěles.
- 4 Éjčiau, kłáusčiau motynélės: Iš ků pinsiu vajnikėlį?
- 5 Pink, dukrélė, vajnikėlį Žalú rútu garbinėlu,
- 6 Zalú rútu garbinélu, Levendrélu viršunélu.
- 7 Ir atjóju trys bernýčej
 Pas tan viéna merguzelę.
- s Důk, močiùte, alaús, midaús, Ne důk, mánu vajnikélu.
- 9 Mesk, dukrélė, vajnikėlį Į jurėlu gilumėlį.
- 10 Béga vandű, lulűdamas, Neš vajnika, vingiűdamas,
- Neš vajniką, vingiūdamas, Verk dukrūżė, vajkščiodama,
- 12 Cit, ne vérki, dukružélė, Tu jů daugiaús ne nešiósi,
- 13 Tu jů daugiaús ne nešiósi Žalàm vynůžy ne vilgysi,
- 14 Żalàm výne ne vilgysi, Gùlbru sparnùżejs ne dąngstýsi.

- 15 Lėk gùlbinas viršum médżiu, Neš vajnikużį ant sparnélu;
- 16 Jis nùnešė į tan kiéma, Kur yr močiùtės daug dukrélu.
- 17 Aš taj důčiau, dovanóčiau Žalú rútu vajnikělį,
- 18 Ků jauniáusej, ků słauniáusej, Visú brolélu mylimiáusej.

2) Mérgvakary 1).

475. Dièv.

- Łabs vákars Sesélė, viėšnélė,
- 2 Ant kokiós paródos Mus jáunas suprašéj?
- 3 Ar żalúju Rutélu suskinti?
- 4 Ar rutélu Vajnikėlį pinti?
- Ar tàvę jáuną Į šálį išlėjsti?

- 6 Aj, jus mánu Sesélės, viėšnėlės,
- 7 Taj ant tokiós paródos Jumis jáunas suprašiaú:
- Taj żalúju
 Rutélu suskinti,
- 9 Taj rutélu Vajnikëli pinti,
- 10 Taj mànę jáuną Į šálį išléjsti.

Mérgvakaris, arbà pintùviu vákaras, sutájsomas ýra paprastáj panedély vakarè. Visà gimině ir pakviesti kajmýnaj ir draúgaj suséjna: vieni pas tévú védžia, o kiti į namůs nűtakos. Išvakarose vedýs su sáva svótajs (piršlu, kvieslu ir pabrolejs), pasiréngęs, jója pas nűtaką. Atjóję prášos į vídų; pasků vadűja súła, jieška nűtakos po pakłóde ir šok, dajnűdami. Lyg ne atjójus védžiuj, pamergés pina kasàs nűtakos ir réda jos gálvą.

476. Ju.š.

- 1 Łábas vákars, ůšvytělè, O kur távu ta dukrélè? } ds.
- 2 O kur távu ta dukrélė, Kùręn mánej pażadėjej?
- s Kùren manej pazadejej, Uż rankéles pavedejej?
- 4 Mánu jaunà dukrytélé Žalàm rútu darżużély,
- 5 Žalàm rútu darżużely Skin rutólu garbinelu,
- 6 Skin rutélu garbinélu, Pin rutélu vajnikélį.
- 7 Éjna piršlýs į darżelį, Rand mergelę pas rutėles.
- 8 Piršlu bálsa išgirdusi, Ant rutélu apmīrusi.
- 9 Ěmė piršlýs uż rankélės, Ved mergélę uż stalélu: —
- 10 Sėsk, mergélė, jau į sũłą, Dabàr távej tejp išpũła.
- 11 Į seklýčę įnéjdama, Motynėlę sutikdama: —
- 12 Motynělé, širdužélé, Kům aš távej nusidějau?
- 13 Kům aš távej nusidějau, Kad tajp gréjtaj pażadějej?
- 14 Kad tajp gréjtaj pażadejej, Uż rankélės pavedėjej?

- 15 Ar tajp lengváj użaugináj, Kad tajp łabáj papiginaj?
- 16 Sesk, mergýte, uz stalélu , Su jáunůju bernuzelu.
- 17 Stóvi žirgaj pakinkýti, Ant dvarélu pastatýti.
- 18 Sustók, sustók, bernużéli, Da aš éjszu į darżélį,
- 19 Da aš éjsiu į darzėlį Pasikłóniot żalóms rútoms,
- 20 Pasikłóniot żalóms rútoms Ir bałtómsioms lelijelėms.
- 21 Į darżélį įnéjdama, Ant rutélu parpúłdama: —
- 22 Verk, rutélė, stovėdama, Sėjėjėlę išléjsdama,
- 28 Verk, baltóji lelijélé, Skinéjélés ne-tèkdama.
- 24 Sustók, sustók, bernużeli, Da aš éjsm į svirnélį,
- 25 Da aš éjsiu į svirnėlį, Pasikłónioti skrynėlėms.
- 26 Į svirnélį įnéjdama, Ant skrynélu parpúłdama: —
- 27 Verk, skrynélė, verk, margóji, Vożėjėlę išléjsdama.
- 28 Verk, drobólė, verk, płonóji, Rėžėjėlės ne-tèkdama.

477. Diè v.

- 1 Rutéles sējau, Ir żèktelėjau: Kas mànę paminēju?
- Ir paminėju
 Bérnu močiutė,
 Ma vietėlę skirdama.
- 3 Ej, išskirk, išskirk Ir ma vietelę Ir manu draugalelėms.
- 4 Pęnkios seséles, Aš patī šeštà, Šimts mánu draugalēlu.
- 5 Ej, jus, sesélés, Jus draugalélés, Jus manim n'išsitékut.

- 6 O kur jus éjut,
 Kur jus sustójut,
 Vis mànę išvajnójut.
- Jus n'išsitékut
 Pievo, dirvélė,
 Ni jaunam jaunimėly;
- 8 Jus n'išsitékut Ni bażnytélė, Ni kiému prievartélė.
- Jus išsikanskit
 Saúsa lendréle,
 Dygrause dilgeléle,
- O ne mànę, Vargú mergélę, — Be tévu, be močiùtes:
- O aš ne turiù
 Tevu, močiùtes,
 Ni brólu, ni sesélu.

478. Daš.

Var. 862.

- O kử vérki, sesélé, kử vérki,
 O kử vérki, jaunóji, kử vérki?
 Ar ne távu jáunos diènélès?
 Ar ne távu jaunàsis bernélis?
- Kad ir mánu jáunos drénélės, Kad ir mánu jaunasis bernélis, Gájła mánu širdużej, gájła, Nů močrutės šalin išéjti.

i,

- O ků vérki, seséle, ků vérki, O ků vérki, jaunóji, ků vérki? Motynele ir vel at/ankýsi, Vajnikélu daugiaús ne nešiósi.
- O ků vérki, sesélė, ků vérki, O ků vérki, jaunóji, ků vérki? Ejk, sesélė, į rútu darżélį, Pasiżiurėk żalúju rutélu.
- Kad sesélé į darżélį ėju, Taj tům čėsu rutélės żydėju. Vérkė sesélé iš tikrós širdélės, Pagajlėju żalúju rutélu,
- Verk sesélé iš tikrós širdélés; Pagajléju zalúju rutélu, Pagajléju zalúju rutélu, Pagajléju jaunúju dienélu.
- 7 Kad sesélé už stálu seděju, Su vajníku tajp grażéj kalběju: Vajnikěli žalúju rutélu, Ar keláusi su manimi draúge?
- 8 Vajnikėlis tajp grażėj atsákė, Żalú rútu tajp grażėj atsákė: Aš paprátęs su tavim vájkščioti, Aš keláusiu su tavimi draúge.
- 9 O kur mùdu jáunu sedéjův, Méjlůsius żodélus kalbéjův, Te išdýgu bařtà lelijélė; Ašarùżiu żemùże ne kélė.
- O kử vérki, seséle, kử vérki, O kử vérki, jaunóji, kử vérki? Šok asléle sesélu pulkélis, O aš éjsru pas jáunas seséles.
- 11 Kad ir éjsi pas jáunas seséles, Kad ir stósi į sesélu púłką,

Jau ne spáudys baltúju rankélu, Jau ne máustys auksélu ziedélu,

- Jau ne kajšýs żalómsioms rutélėms, Jau ne rajštýs šiłkú kaspinėlejs, Jau ne vadins jaunája seséle, Tiktáj vadins jaunája martéle.
- Jau prilýgaj jáunaji bernéli, Atsisédaj martélu sůlély, Atsisédaj martélu sůlély Ir prilýgaj jáunaji bernéli.

479. Got. Var. 478.

- O ků lúdi, sesélė, ků lúdi, O ků lúdi, jaunóji, ků lúdi? Ar ne távu pirmos dienélės? Ar ne távu jaunàsis bernélis?
- Kad ir mánu pirmos dienéles, Kad ir mánu jaunasis bernélis, Gájła mánu širdůżej, gájła, Nů močiùtės šalin sau išéjti.
- s Išéjn músu seséle iš dárzu, Išsineša vajnikéli ránko: — Vajnikéli zalúju rutélu, Ar tu éjsi su manimi draúge?
- 4 Aš paprátęs su tavimi éjti, Su tavimi kelúzį keláuti; Kajp tu sėsi uz báltu stalėlu, Aš zalūsiu ant távu galvėlės,
- Kajp tu sési uż báłtu stalélu, Aš żalúsiu ant távu galvélės, Kajp nujimsi ant bałtú rankélu, Sugraudinsiu sesélės širdéle.

480. Stan.

- Léké vánagas, ds.
 Léké vánagas ds.
 Ir i pakálne;
- 2 Tóje pakálnė, Tóje pakálnė — Žalà łąnkėlė;
- Tóje łąnkólė, Tóje łąnkólė — Rútu darżólis;
- 4 Tamè darżély, Tamè darżély Sédi mergélė,
- 5 Sédi mergélė, Sédi mergélė, Gálvą šukūja,
- 6 Gálva šuküja, Gálva šuküja, Súnkej dúsůja: —
- 7 Ner ma tevélu, Ner ma tevélu Dalélę skirti;

- 8 Nėr ma močrūtės, Nėr ma močrūtės Krajtėlį kráuti;
- 9 Nėr ma brolėlu, Nėr ma brolėlu Łaukú lydėti;
- Nėr ma sesélu, Nėr ma sesélu Šalè sėdėti.
- 11 Ménů-tèvélis Ménů-tèvélis Dalélę skýrė.
- 12 Sáulė-močiùtė, Sáulė-močiùtė Krajtėlį króvė.
- 13 Sétyns-brolélis, Sétyns-brolélis Łaukù lydéju.
- ½vájgždes-seséles,Žvájgždes-sesélesŠalè sédéju.

481. Błaż.

- 1 Giéd volungélé Levéndru sodély, Vérkia mergélé Rutélu darzély.
- 2 Aj, cit, ne vérki, Jaunóji mergélė, Prašaú į sódą Bent pa-ulavóti.
- s O nėr ma čėsu Sóde ulavóti, Rejk jau ma rytó Priė vįnčelu stóti.
- 4 Rejks mùdum jáunum Prisėgą darýti, Tėvuj, močrùtej «Sudrėv» pasakýti.

- Rejks mum apvérkti Jáunasias dienéles, Atsiziuréti Żalúju rutélu.
- 6 Vėjūžis pútė Mėdžiu šakas lauzė, O mūdu jaunu Žmónis zodžejs dauzė.
- 7 Paláus ir véjas Médžiu šakàs łáużęs, Ir mùdu jáunu Żmónis żódżejs dáużę.

482. Sad.

- Našléli, senéli, Kan sudumójej, Kad jáuna mergéle Pasidabójej?
- 2 Girdéjau, pirmósios Tu ne myléjej, Vis rúsče širdéle Ant jos turéjej.
- Jau távu dienélés Senéj išnýku, Su mażájs vajkélejs Tàvę paliku.
- 4 Našléli, senéli, Kitós jieškójej, Pirmósios vardélį Vis minavójei.

- Tu jáuną mergélę Sau prisipiršáj, Pirmósios vardélį Gréjtaj użmiršáj.
- Sesélé jaunóji, Kan sudumójej, Kad séna našléli Pasidabójej?
- Da távu, sesélé,
 Ne senatvélé,
 Rejkéju pabúti
 Pas motynéle;
- 8 Rejkéju pałáukti Kitú metélu, Daúgel tàvę gájlas Jaunú bernélu.
- Dar távu rutélės Te-be-żalũja, Rútu vajnikėlis Te-b-garbinũja.

483. Sam. Dajlýdalė.

(«Angó stójusis, dajnúja, atjójant védziuj».)

- 1 Ej, pùčdame, pučdaměli, Galè łaúku karčemělė, Arelkélė gardi.
- 2 Arelkélés atsigéres, Kepuréle pakiléjes, Jóssu pas mergéle.
- s Jójau diéną, jójau nákti, Niekur, Diévaj, ne prijójau Žirgélu gýrdyti, —
- Ir prijójau azeréli
 Šin drúmstaji vandenéli, —
 Ne géré zirgélis;
- 5 Iš kraštélu purvynélis, Vidurély dumblynélis, — Ne géré žirgélis.
- 6 Jójau dieną, jójau náktį, Niekur, Dievaj, ne prijójau, Čýstu vandenėlu, —
- 7 Ir prijójau, šaltinělį,
 Šin čýstąjį vandenėlį, —
 Taj gérė żirgėlis;

- 8 Iš kraštélu cidabrélis, Vidurėly vajnikėlis, — Taj gérė żirgėlis.
- 9 Kajp prigýrdžiau, da gražésnis, Kajp užsědau, da mandrésnis; Jósiu pas mergélę.
- 10 Aj, brolùkaj, bałąndùkaj, Kajp nujósi pas mergélę, Ne buk łabáj mɨndrus.
- 11 Ne kelk vártu iki gáluj, Ne důk žirguj visą válą, Ne virkdink mergélės.
- 12 Kélsiu vartus iki gáfuj, Dúsiu zirguj visą válą, Virkdinsiu mergélę.
- 13 Išéjn, išéjn mergużélė Iš rutélu darżużelu; Łabáj graúdżej vérkia: —
- 14 Nëra rútu, ni kan skinti, Ni vajniku iš ku pinti, Ni jaunú dienélu.

484. Stan.

1 Rútą sėjau, prikalbėjau, Ej, kukù, Dygk, rutėlė, dygk, żalóji, Šiłūgėlė żýdi.

Ŀ

2 Rejks ma rytó, ar po rytó, Ej, kukù, Rútą skint, vajniką pinti, Šiłūgėlė żýdi.

- s Antgalvéles, antgłodniósios, Ej, kuku, Ant geltónu kasużélu, Šiługėlė žýdi.
- 4 Siúnte màne motyněle, Ej, kukù, Į dunójų vandenělu, Šilůgěle žýdi.
- 5 Ma be-sémiant vandenéli,
 Ej, kukû,
 Ir ištiku šiaúrus véjas,
 Šiłůgélė żýdi,
- 6 Ir nůputé vajnikéli, Ej, kuků, Į dunójaus giluméli, Šilügélė żýdi.
- 7 Ir atjóju trys bernélej, Ej, kukù, Trys bernélej, rajtojélej, Šiługéle żýdi.

- 8 Jus, bernýčej, rajtojélej, Ej, kukù, Ar ne mátet vajnikélu? Šilůgéle zýdi.
- 9 Vienas sáké: mes ne mátem, Ej, kuků, Ántras sáké: ne regejům, Šilůgélé żýdi,
- 10 O šis tréčias bernużélis, Ej, kukù, O kan dűsi? Pasakýsim, Šiłûgélė żýdi.
- 11 Vienám dűszu áuksu ziedą, Ej, kuků, Antrám dűszu šiřkú kůską, Šiřůgělė żýdi,
- 12 O šiam trečiám bernuzeluj, Ej, kukù, Pati tèksiu, nutekėsiu, Šilūgėlė żýdi.

485. Kunc. Juš.

- O ir pradėju Rudūti rudenėlis, Lūdnas músu brołużėlis, Lūdnas músu brolėlis.
- 2 O kajp suláukė Subatvakarėlu, Vérkė músu broluzėlis, Vérkė músu brolélis.
- O jis, vájkščiodamas Po žirgu stajnélę, Báłtas ránkas grajžýdamas, Su žirgélu kalbéju:—
- Ej, žīrgaj, žīrgaj, Žīrgaj jūdbėrėli, Visą čėsą mylėjau, Abrakėlu pašėriau.

1

- o kajp aš nujósru Pas sávu mergélę, Baúsiu tàvę, żirgużeli, Mokýsiu ant kojelu.
- 6 O kajp išmokýsiu, Rási padarýsi; Išmįndżiosi rutużėles, Pravirkdinsi mergélę.
- 7 Taj bepìg áugti
 Jaunám brołużéluj
 Pas sénąjį tėvużélį,
 Šérti bėrą żirgélį.
- 8 Pro žirgu stajnélę Tek sróvės upélis, Bėriėms žirgams gýrdyti, Pentinėlams nušvėjsti.
- 9 O ir praděju Rudůti rudenélis, Lúdna músu seserělė, Lúdna músu sesélė.

- 10 O kajp suláukė Subatvakarėlu, Vėrkė mūsu seserėlė, Vėrkė mūsu seselė.
- 11 O ji, vájkščiedama Po rútu daržéli, Báltas ránkas grajžýdama, Su rutélėms kalbėju:—
- 12 Ej, rútos, rútos, Rútos, rutytélės, Visą čėsą mylėjau, Pasėjau, nuravėjau.
- Taj, bepig áugti Jáunaj seserélej Pas sénaję motynélę, Séti żalàs rutéles
- 14 Pro rútu darżélį Tek sróvės upélis, Żalóms rútoms łájstyti Vajnikėluj mirkýti.

486. Got.

Var. 478.

(«Kajp užved nűtaką uż stálu iš-po paklódės».)

- Mus sesélu púlkaj suredýti, Vréna výna sůle pasodinta. O ků lúdi, seséle, ků kúdi, O ků lúdi, jaunóji, ků lúdi?
- O kử lúdi, sesélė, kử lúdi, O kử lúdi, jaunóji, kử lúdi? Ar ne távu jáunosios drėnėlės, Ar ne távu pirmasis bernélis?

- 8 Kad ir mánu jáunosios dienélės, Kad ir mánu pirmasis bernélis, Gájła mánu širdużej, man gájła, Nu močiutės jau šalin išėjti.
- Kajp aš éjsiu nű sávu močiùtės, Użpús mànę šiauriėjiė vėjėlej, Użpús mànę šiauriėjiė vėjėlej, Użlýs màne bangiėjiė lietėlej.
- 5 O kur músu sesélé sédéju Ir méjlűszus żodélus kalbéju, Te išdýgu bałtà lelijélé; Ašarůžzu żemůžé ne kélé.
- 6 Išéjn músu seséle iš dárżu, Išsineša vajnikeli ranko: — Vajnikeli żalúju rutélu Ar tu éjsi su manimi draúge?
- 7 Vajnikélis tajp gražéj atsáké, Seserélej, kajp raštélu ráše: Aš paprátęs su tavimi éjti, Su tavimi kelůžį keláuti.
- 8 Kajp tu sesi uż báłtu stalelu, Aš żalűsu ant távu galveles, Kajp nuimsi ant bałtu rankelu, Sugraudinsu seseles širdele.
- 9 Gali éjti į jaunimužėlį, Gali šókti sesėlu pulkėly, Ne rajtýs tau šilkú kaspinėlu, Ne sagstýs tau rútu vajnikėlu,
- Ne sagstýs tau rútu vajnikélu, Ne maustýs tau auksélu ziedéli, Ne maustýs tau auksélu ziedéli, Ne vadins jáunaje seséle.

11 Gali éjti į jaunimuzėlį, Gali sėsti martélu sůlély, Ne maustýs tau auksélu ziedélį, Tau uzdės šilkú gobturėlį.

487. Got.

Var. 483.

- o půčdame, pučdaméli 1), Galè laúku karčeméle, Gardůs vynuželis.
- 2 Rincką výną atsigéręs, Kepurélę pakilėjęs, Jósm pas mergélę.
- Jójau dieną, jójau nákti, Niekur, Diévaj, ne prijójau, Čýstu vandenelu
- Kajp prijójau ażerelę Šin drúmstaji vandenelę, — Ne gere żirgelis;
- Jiš kraštélu żali mauráj, Vidurýje rudynélis, — Ne gérė żirgélis.
- 6 Kajp prijósu karčemélę, Pagýrdysu żirgużélį, Benè bus grażésnis.
- 7 Kajp pagýrdziau, da kudésnis, Kajp użsedau, da niekésnis; Jóčiau pas mergélę.

¹⁾ Kiti dajnű: «O tutýti, tutytéli».

- 8 Jójau diéna, jójau nákti, Niekur, Diévaj, ne prijójau Čýstu vandenělu.
- 9 Kajp prijójau šaltinélį, Šin čystajį vandenėlį,— Taj gérė žirgėlis.
- 10 Iš kraštélu cidabrélis, Vidurýje vajnikélis, — Taj géré zirgélis.
- Kajp pagýrdziau, da grażésnis, Kajp użsédau, da mudrésnis,— Jósiu pas mergélę.
- Kajp prijójau űšvés dvára, Gársej šóviau iš plintélės, — Išéjki, űšvélė.
- Ir išéju ůšvuzélė, Mánu senà motynělė, Sodin nů žirgélu.
- Aš ne sésiu nů žirgélu, Ne pùrvinsiu sermegélu, Lyg išéjs mergélė.
- Ir išéju merguzélė, Mánu battà lelijėlė, Sodin nů žirgélu.
- Nû zirgélu nusesdamas, Sierós zemes ne lipstydams, Kepurele ránko.
- Bernużeli, dobileli, Kajp nujósi pas mergélę, Ne buk łabáj ułùs.
- Ne kełk vártu liki gáłu, Ne důk žirguj visós válos, Ne łajkýk ant jüku.

Digitized by Google

- 19 Kélsiu vártus liki gálu, Dúsiu zirguj visą válą, Virkdinsiu mergélę;
- 20 Išmýniosiu žalàs rútas Ir báltasias lelijėles, Ir báltas lelijas.

488. Juš.

Var. 478 ir 486.

(«Ant išlejstůviu védžia».)

- Mus brolélu púłkaj suredýti,
 Vienas výnas¹) sŭle pasodintas.
 O ků lúdi, broléli, ků lúdi,
 O ků lúdi, jaunàsis, ků lúdi?
- 2 Kử lúdi, broléli, kử lúdi, Kử lúdi, jaunàsis, kử lúdi? Ar ne távu pirmos dienélės, Ar ne távu jaunėji mergėlė?
- Kad ir mánu pirmosios dienélės, Kad ir mánu jaunóji mergėlė, Graudù mánu širdużej, graudu, Nu tėvėlu šalin sau išėjti.
- 4 Išéjn músu brolélis iš stájnios, Iššiveda zirguzéli ránko: — Žirguzéli, mánu jůdberéli, Ar tu éjsi su manimi draúge?
- Aš paprátęs su tavimi éjti, Su tavimi keluzi keláuti, Kajp tu sési uż báltu stalélu, Aš zvingausiu po stiklu langélu.

¹⁾ Výnas, taj ýra, vedýs.

Kur músu brolélis stověju, Mejlűsius żodélus kalběju, Te išdýgu báltas diemedělis, Ašarůžiu żemůže ne kělė.

489. Viks.

(«Svótuj atjójant, dajnűja».)

Aš nusišériau
Bérą żirgélį;
Pànedėly po piétu
Sávu bėrą żirgélį
Grażéj bałnójau.

Par pievą jójau, Žirgėlis klįmpu, Par dirvą jójau, Žirgėlis iksu; Klįmpsta, iksta zirgėlis Dėl ne-viernú zodėlu, Dėl ne-tejsýbės.

Prijójau ùpį Sróvės upėlį: Gifus, vingus upélis, Mážas mánu žirgélis, Ne iškakėsiu.

Pnjójau dvárą, Úšvės dvarélį: Čuilba, rýkau paukštélej, Žalam výkšniu sodély, Łakštingalėlės.

Tėvėlej mánu, Seniėjiė mánu, Ne důk, ne lejsk dukrėlės Ni už viėnu žentėlu, Kajp tik už mánęs.

490. Burkšiënė.

ds.

5

ı O šłaviaú, šłaviaú Véjas, kiėmużėlį, Łáukiau jaunú svetélu.

O aš pamačiaú, — Par tévu łaukélį Atjó rajtú pulkélis.

O ne nusimínk, Mánu merguzélė, Mánu didžiu pulkélu. Pénki brolélej, Aš patsáj šéštas, Sékmas mánu zirgélis.

Máżas turtużélis, Didis pułkużélis, N'ištèksiu dovanélu.

6 Tu vienám dűsi, Antrám żadési, Trečiám pasikłóniosi.

26*

- Jus išsitėksit,
 Jus, bagotyrėlės,
 Manimi siratėle.
- 8 Aš jus ne numýmau Prévu, dirvużélu, Ni żalú antvejélu, —
- Tik taj te-użmýniau ¹) Viéną kartużéli, Su rútu vajnikélu.
- Vaj, aj, aj, Drevaj, Drevulau manu, Aš ne turru močrutės.
- 11 Mánu motynélė, Širdiės patiekėlė, Gul aukštamė kalnély.
- Kinkýk, bernużeli, Berą żirgużeli, Vażiŭsiv pas močiùte.

- 14 Sustók, bernużéli,
 Stabdýk pułkużéli,
 Aš éjsiu pas močiùtę.
- 15 Kélki, motynélé, Širdrés patrékélé, Aš tau pasiklóniosiu.
- 16 Atstók, dukrytélé, Bałtà lelijélé, Ne graudink ma širdélés.
- 17 Nusiéjk, dukrélė, Į naúją svirnélį, Pas márgasias skrynéles;
- 18 Atvóżk skrynélę, Išsijimk drobélę, Ramink sávu širdéle.
- 19 Atvóżiau skrynélę, ľšėmiau drobélę, Sugraudinaú širdélę,
- 20 Aš sugraudinaú Sávu širduzélę, Ant močrùtės darbélu.

491. Got.

- 1 Dukrużele mánu, Lelijele mánu, Ejk į rútu darżużelį; } ds.
- Te tu pasiskinsi,Te tu susipinsiŻalú rútu vajnikelį.
- Vajnikėli mánu,
 Žalukėli mánu, —
 Šin vákarą ant galvėlės,
- 4 O rytó rytélį Użtekés saulélė, Nujims tàvę nû galvélės.

¹⁾ Kviesdama į vesėliją sáva drauges ir pamerges.

- Nujims vajnikėlį,
 Użdės gobturėlį:
 Sunkumėlį ant galvėlės.
- 6 Sunkumas galvelės, Smutnumas širdelės Yr visokie rupestėlėj.
- Vajnikėli mánu,
 Žalukėli mánu,
 Lęngvumėlis ant galvėlės.
- Lengvumas galveles,
 Linksmumas širdeles,
 Nėr ni joku rupestėlu.

492. Błaż.

- Tu, sénas diédélis, Tu nóri żánytis, Rad ridi, rad ritum ¹), Tu nóri żánytis.
- 2 Kopustinė gážva, Česnakinej dantys.
- s Kad apsiżánysiu, Su tavim ne búsiu;
- O kad ir aš búsiu, Su tavīm ne gùlsiu;

- Kad ir atsigùlsıu, Tik n'apsikabinsıu;
- Kad apsikabīnsru, Tik ne pamyrūsru;
- 7 Kad ir pamyłūsiu, Tik ne pabučiūsiu;
- Kad ir pabučiúsiu, Ant żémės nuspjáusiu.

493. Norv.

- 1 Ků uzsipůlej, Jáunas bernuzeli, Ant mánes siratéles?
- 2 Juk tu żinójej, Mánu bernużéli, Ne dvarůży użáugau.
- Aš po vargužėlus,
 Po purvynužėlus,
 Po graúdžias ašarėles.
- Juk tu zinójej,

 Mánu bernuzéli,

 Jog ne turn močnites.

¹⁾ Ant tů pavýdalu somůk «rad ridi, rad ritum» su antra ajla zednam posme zemiaus.

- Mánu motynélė,
 Širdiės patiekėlė,
 Gul aukštamė kalnėly.
- Aj, léjski, léjski
 Mànę, bernużeli,
 Močiùtej pasikłómoti.
- Kélkis, motynélė,
 Użaugintojėlė,
 Aš tau pasikłómosiu.
- 8 Pasikłómosiu Paskutinį kártą Su rútu vajnikėlu.
- 9 Ganà kłóniojejs, Mánu dukrużélė, Į kalnélį léjsdama,
- Ganà kłóniojejs, Į kálną lejsdama, Į důbele dedama.
- O aš priéjdama
 Prié áukštu kalnélu,
 Močiùtej kłómojausi:—
- 12 Aj, kélkis, kélkis, Mánu motynélė, Širdélės patiėkėlė.
- O atstók, atstók, Mánu dukrytélė, Ne graudink ma širdélės.

- 14 Skaúda galvuželė, Spaudžia širdužėlę, Ne galù pakalbėti.
- 15 Aj, kélkis, kélkis, Mánu motynélė, Tajsýki ma stakléles.
- 16 Aj, tajsýk, tajsýk, Ma naújas stakléles, Rėdýk płónas drobéles.
- 17 Aj, turi, turi Namè močekélę, Tajsýs płónas drobéles.
- 18 Kélkis, motynélė, Širdiės patiėkėlė, Pažiurėk į pulkėlį.
- Didis pułkużelis, Mażas turtużelis, N'išteksiu dovanelu.
- 20 Tu viênám dűki, Antrám żadéki, Trečiám pasikłónioki.
- 21 Dukrytělé mánu, Lelijélé mánu, Te użżèls kóju takélej.
- 22 O użżełs, użżełs, Kóju takużelej Išdiłs rąnku darbelej.

494. Juš.

- Atjója bernuzélis
 Par lýgrus łaukużélus:
 Aj, skąmba, ájda
 Jū pentinélej,
 Muštinės kamanėlės.
- Že ránda mergužělę, Če ránda lelijělę Aukštám svirnély, Rútu daržély Tajp graúdžej be-vérkiančę:-
- Ne vérki, merguzélė,
 Ne vérki, lelijėlė,
 Tu prisivérksi
 Rytó rytéli,
 Nů močiùtės éjdama.

- Pas sávu motynélé, Močiùtę-širdużélę Rutéle dýgau, Róże żydéjau, Lelijùże klestéjau;
 - Pas sávu motynélę, Močiùtę-širdużélę, Aš prisipjóviau Łaukè rugélu, Geltonúju kvietélu.
 - Pas sávu anytéle, Anýta-niuronéle, Dilgéle dýgau, Dagrù żydějau, Aršketélu skėtrějau;
- 7 Pas sávu anytélę, Anýtą-niuronėlę, Aš prisipjóviau Kálne dirsélu, Mělynu vosilkélu.

495. Nor.

Var. 471.

- Mėlynàsis karvelėlį, O kur tu łakiójej? Geltonàsis karosėli, O kur nardinėjej? de
- 2 Mėlynasis karvelėlis Po girūżę łákstė, Geltonasis karosėlis Po maréles nárdė.
- 8 Mėlynasis karvelėlis Paukštėlus išvajkė, Gełtonasis karosėlis Žuvėlės išskajtė.
- 4 Mėlynàsis karvelėli, Kas tàvę nušóvė? Geltonàsis karosėli, Kas tàvę sugávu?

- Tur brolélis áuksu striélbą, Taj mànę nušóvė, Tur sesélė šilkú tínklą, — Taj mànę sugávu.
- 6 Brołużeli, dobileli, O kur jodinėjej? Po didžiūsius jomarkelus Mergelu žiurėjau.
- 7 Ir išéjna merguzélé Iš rútu darzélu, Išsìneša vajnikéli Ant baltú rankélu.
- 8 Bepig távej, bernuzéli, Pas tévéli búti, Béda mánej, merguzélej, Nů močiùtés éjti.
- 9 Távu kiáuniu kepurélé Ant visu amżélu, Mánu rútu vajnikelis Šiaj miełaj dienelej.
 - 3) Ant išlejstůviu védžia 1).

496. Bakš.

(«Jaunámjam išjójant pas mérgą-nűtaką».)

o kur tu jósi
Broléli-didžturtéli,
Kur pasikélej
Tajp véláj vakarély?

Kam pabałnójej Jůdberůžį žirgelį? Kam pażabójej Łaużtinėms kamanelėms?

¹⁾ Mérgvakary mérgos padabina védį ir svótus, apkajšýdamos ju kepūres ir sermėgas rútomis ir visókejs pažibájs. Žīrgus ju parėda vajkinaj žolýnajs ir lintomis. Išvakarose po vakarėnės vedys,

- s Kam apsivilkáj Pilkája sermégéle? Kam uzsidéjej Jůdája kepuréle?
- 4 Kam apsitráukej Júdájsejs sopagélejs? Kam prisisegej Auksélu pentinélus?
- 5 O ar tu jósi Par šiłą pas mergélę? Ar tu nakvósi Šiłuży po pušéle?
- 6 O taj aš jósiu Par šiłą pas mergélę, Taj aš nakvósiu Kiemuży pas mergélę.

- 7 O ků tu jójej Bernéli-didżturtéli, Juk tu żinójej Kad aš vargú mergélė?
- 8 Ne tévuzelis Ma skrynùzes nupirku, Ne motynele Ma krajtůži sukróve,
- 9 Ne seserélés Ma drobùżes išáudė, Ne brołużélej Mànę łaukù lydéju.
- 10 Kiểmu tèvélej Ma skrynùżes nupïrku, Kiểmu močiùtės Ma krajtùżį sukróvė,
- 11 Krému sesélés Ma drobúżes išáudé, Krému brolélej Mànę łaukú lyděju.

497. Błaż.

- 1 Ej, tu, broléli,
 Broléli, dobiléli,
 Kur pasirengej
 Tajp véfáj vakaréli?
- 2 Kur pasirengej Tajp vėláj vakarėlį, Kam apsivilkáj Baltásejs marškinėlejs?
- Kam apsiviłkáj
 Bałtájsejs marškinėlejs,
 Kam apsisiautej
 Piłkája sermėgėle?
- 4 Kam apsisiautej Piłkája sermegele, Kam apsiavej Naujájsejs sopagelejs?

védamas nű pábrolu, pűł į kójas sáva tėváms ir, atsidejvójęs su visá gimine ir svečéjs, jója su svótajs prie nűtakos. Išléjdziant védį, dajnűja.

- Kam apsiavej Naujájsejs sopagélejs, Kam uzsidéjej Aukštaje kepuréle?
- 6 O kajp tu jósi Pas jáunaję mergélę, Vis pirmà léjski Sávu didi pulkéli¹).
- 7 Ne stramůžikiť, Brolélej, béru žirgu, Ne išmýmokiť Dáržu žalú rutélu.

498. Dıėv.

(«Kad súnų lédžia priė nűtakos».)

- O ar jau giéda Rajbiéjié gajdélej? Ar jau čésas, tévuzéli, Jóti pas mergélę?
- Brołużelej manu, Dobilelej manu, Ar padesit, brołużelej, Kełużi kelauti?
- Brołużelej mánu, Dobilelej mánu, Imkit visi, brołużelej, Po márgą plintelę.
- O kajp prijósim Żálą girélę, Šáukit visi, brołużelej, Iš margú plintelu.

- o kajp mes šóvem Iš margú plintélu, Suskambéju girůžė, Sučiúlbu paukštélej.
- 6 O kajp prijósim Űšvélès dvaréli, Šáukiť visi, brołużélej, I váriu vartélus.
- 7 O kad išgirstu Jaunóji mergélė, Aukštâm svirnė búdama, Kuskùżę siúdama.
- 8 Merguzélé mánu, Lelijélé mánu, Įsrúk ir mums, merguzélé, Po šiłkú kuskélę.

¹) Vajkinaj iš šalies nūtakos ties jos namajs skersaj ulyčios arba tarpvarty ūżtensia smalūtą virvele del štūkos, arba ūżriu akmenimis kelą, kad pūlkas vedžia ne įjotu grejt į kiemą.

- 9 Bernużéli mánu, Dobiléli mánu, Ne pażínstu, bernużi, Jaunuju brolélu.
- 10 Mergużélé mánu, Lelijélé mánu, Taj vis mánu brołużélej Sůlély sedéju.

499. Bakš.

Var. 498.

- O ar jau giéda Rajbiéjié gajdélej? Ar bus čésas, tévéli, Pas mergéle jóti?
- 2 Sunuzeli mánu Dobileli mánu, Susikviesk, sunéli,

Sávu draugalélus.

- Braugalélej mánu, Brołużélej mánu, Ímkit visi plintéles Su savimi draúge.
- O kajp mes prijósim Prie üšvéles dváru, Šáusime kartúžiu I üšvéles dvárą.

- 5 O kad bent išgirstu Jaunóji mergéle, Aukštàm svirne búdama, Kuskuże siúdama.
- Mergużele manu, Lelijele manu, Dovanoki, merguże, Po šiłkú kuskele.
- Bernuzeli mánu,
 Dobileli mánu,
 Ne pažínstu, bernůži,
 Távu draugalelu.
- 8 Mergużele mánu, Lelijele mánu, Taj vis mánu draugalelej Tam súle sedeju.

500. Juš.

(«Jójant pas nűtaką».)

Brołużelu
Anksti rýtą kélė;
Anksti rýtą
Atsikélė,
Po dvarélį
Vájkščiodamu,
Žirgélu bałnóju.

Brołużelu
Żirgelu bałnoju,
Bałnodamu,
Dumoju,
Dumodamu,
Rýmoju,
Išjodamu verkė.

- s Da n'įjójau Į pūsę kelėlu, Ir sužvingu Žirgužėlis Žalóje girėlė.
- Žirgużeli, Mána júdbereli, Ků tajp gársej Nusiżvengej Žalóje girele?
- 5 Ar tau rúpi Tólimas kelélis? Tólims kélas, Jűdas púrvas, Tamsióji naktélé?
- 6 Ni ma rúpi
 Tólimas kelélis,
 Ni tólimas
 Keluzélis,
 Ni jůdàsis
 Parvuzélis,
 Ni támsi naktélè,
- 7 Tik ma rúpi Jáunas rajtojélis, Rajtojélu Mànderélė, Šviėsùsis kardélis.
- s Nesirúpink,
 Mánu zirguzéli,
 Kajp nujószu
 Pas mergéle,
 Pas mergéle
 Į dvarélį,
 Stájnio pastatýsiu.

- Aš pašérsiu
 Sávu žirgužélį
 Ni rugélejs,
 Ni miėžélejs,
 Grynóms avizėlėms;
- 10 Pagýrdysiu Sávu žirguželį Ni ažùčiu, Ni midùčiu, Čýstu vąndenėlu.
- Merguzéle,
 Mánu lelijele,
 Kam tu skýnej
 Žálą rútą?
 Kam tu pýnej
 Vajnikeli
 Žalúju rutélu?
- Juk zinójej,
 Mánu merguzélé,
 Kad atjósiu
 Vakaréli,
 Aš atnèšiu
 Vajnikéli
 Žalúju rutélu.
- Pamergáuki,
 Mánu merguzélé,
 Nors šin miélą
 Vakaréli
 Lyg rytó rytéluj;
- Nujīms távu
 Rútu vajnikėlį,
 Nujīms rútu
 Vajnikėlį,
 Uždės šiłků
 Gobturėlį
 Ant visu amžėlu.

501. Dašk.

(«Svótams atjójus».)

- Basi, svótaj,
 Jus atjójůť,
 Apsiaúkiť, apsiaúkiť
 Su Veličkos výžoms.
 - , apsiaúkit Grażéj, grażéj os výżoms. Ýra paredýta: svótaj, 4 Tévu, mátes (motnó
- 2 Mażáj, svótaj, Jus atjójůť, Ne léjsim, ne léjsim Seséles iš púłku.
- Tevu, mátes (motnos)
 Użauginta,
 Su šiłkájs, su šiłkájs
 Ýra paredýta.

Mus seséle

Tókia grażi,

Kad padėsit Šimtą timpu, Lėjsim, lėjsim, lėjsim Sesėlę mes jumis.

502. Mikš.

Var. 500.

- Brołużelej Żirgelus bałnóju, Dobilelej Żirgelus bałnóju, Bałnódami, dumóju, Dumódami, kalbeju, Išjódami, verkė.
- 2 Ků sużvíngaj,
 Mánu żirgużéli,
 Ků sużvíngaj,
 Mánu jůdberéli,
 Ků tajp gársej
 Nusiżvengej
 Naujóje stajnélė?
- 8 Ar parúpu Ši tamsi naktélė? Ar pasúnku Grýnas abrakėlis? Ar šis jaunas rajtojėlis? Rajtojėlu manderėlė, Šviesusis kardėlis?
- Ni ma rúpi Ši támsi naktélė, Ni ma súnku Grýnas abrakėlis, Tik šis jáunas rajtojėlis, Rajtojėlu manderėlė, Šviesusis kardėlis.

- Cit, ne żvengki,
 Manu żirgużeli,
 Cit, ne żvengki,
 Manu jūdbereli,
 Kajp nujósiu pas mergelę
 Pas mergelę į dvarelį,
 Stajnio pastatysiu.
- 6 Aš pašérsiu
 Sávu zirguzélį,
 Aš pašérsiu
 Sávu jůdbėrėlį
 Ni rugėlejs,
 Ni miėżėlejs,
 Grýnu abrakėlu.
- 7 Pagýrdysiu Sávu zirguzéli, Pagýrdysiu Sávu jůdberéli

Ni ałùčiu, Ni midùčiu, Čýstu vandenélu.

- ***
 8 Mergużele,
 Manu lelijele,
 Kam tu pynej
 Vajnikeli
 Ant savu galveles?
- Juk żinójej Kad aš tau atnèšiu Żalú rútu Vajnikeli Ant távu galvelės.
- no Padėvėki,
 Mánu mergužėlė,
 Nů šiů mielu
 Vakarėlu
 Lyg rytó rytéluj.

503. Juš.

- Vuj, uj, uj, Dievulėlau,
 Dievulau vargulėlu,
 Ar Dievu dūta,
 Łajmūżej lėmta
 Ma tajp tóli mergélė?
- Kad į kilpėlę stojau
 Ir ant zirgėlu sėdau: —
 O jau sudievu
 Tėvuj, močiutej,
 Ir visaj giminėlej.
- s Kad jójau par dvarélį
 Pas jáunąję mergélę: —
 O jau sudiėvu
 Broláms, sesélėms
 Ir visiėms kajmynėlams.
- Kad jójau par łaukéli, Par żálą pudiméli, Vėjużis putė Skajsčius vejdélus, Saulė kajtin żirgéli.

- Kad jójau par giréle, Żalūju pušynėlu, Aj, táškė, błáškė Pušiú šakélės Mánu berą żirgéli.
- Kad jójau ulytéle, Júdůju purvynélu, O ir sutáškė Jůds purvynélis Mánu brángjas suknéles.
- 7 Kad išjójau į łaúką, Anytėlės łaukėlį, O ir sułóju Margi kurtėlej, Sużvįngu ir żirgėlis,
- s Kad prijójau dvarélį, Mergūżės tėviškėlę, Ir šáute-šóviau, Ir šaúkte-šaukiaú, Kad išgirstu mergélė.
- 9 Ir išéju ůšvélė, Mergużės motynėlė; Ji ma atkėlė Váriu vartėlus, Įlėjdu į dvarėlį.
- Ir išéjna mergéle,
 Bałtóji kajp gulbéle,
 Meldżiù: łajkýki
 Bérą żirgéli,
 Prijimk uz kamanélu.

- 11 Kad sédau nů žirgélu, Nů sávu jůdbérélu, Aj, sklýdur-lýdur, Sréros suknéles Nů žirgélu nusédant.
- 12 Kad ėjaú par dvarėlį, Par misįngės tiltėlį, Sijùžės ') lįnku, Vandŭ mirgėju, Jau, regių, rejks ma pulti.
- O kad ir aš įpùlsiu,
 Bet tenaj ne prapulsiu;
 Joj vieno šalý
 Jauni brolélej,
 Antroje karejvėlej.
- 14 Kad ėjaú par vejėlę, Par ůšvėlės dvarėlį, Aj, skamba, ajda Auksu pentinaj Prie juktos čebatėlu.
- 15 Kad ėjaú par aslėlę Priė báłtūjū stalėlu, Aj, tviska, blizga Kóvu płųnksnėlė Uż kiáuniu kepurėlės.
- 16 Kad sédau uz stalélu Prie mergùzes šaléles, Mánu vejdélej Išpałakščiávu Dėl ne-viernú zodélu.

¹⁾ Sija, ranstas skersinis tilte.

17 Mergélé tápa rústa, Širdélé sugraudinta: O krinta, binra Jos ašarélés Par skájsčiúsius vejdélus.

504. Norv.

Var. 500 ir 502.

- Brołużelej Anksti rýtą kélė, ds. Anksti rýtą atsikelę, Po dvarużeli vajkščioju, ds. Žirgelus bałnoju,
- 2 Brołużelej Żirgelus bałnoju, Bałnodami, dumoju, Dumodami, rýmoju, Išjodami, vérkė.
- 8 Kad aš jójau Par żálą girélę, Ir sużvíngu żirgużélis, Ir sużvíngu jůdbèrélis Żalóje girélė.
- 4 Žirgużéli, Mánu jůdbéréli, Ků tajp gársej nusiżvengej? Ků tajp álsej atsidusáj Žalóje girélé?
- 5 Ar pasúnku Grýnos avizélės? Ar šis jáunas rajtojėlis, Rajtojėlu manderėlė, Šviesūsis kardėlis?

- Tólimas kelélis?
 Tólimas kelélis?
 Tólims kélas, svečià šalis,
 Jűdas púrvas, dargús óras,
 Tamsióji naktélé?
- Nesirúpink,
 Mánu żirgużéli,
 Aš nujósiu pas tèvélį,
 Pas tèvélį į dvarélį,
 Stájnio pastatýsiu.
- Aš pašérsiu Sávu žirgužėlį Ne rugėlejs, ni miėžėlejs, Ni miėžėlejs, ni kviėtėlejs, Grynomis avižėlėmis;
- Pagýrdysiu Sávu żirgużelę Ne ałučiu, ni midučiu, Ni midučiu, ni vynučiu, Čýstu vandenelu.
- 10 Kad aš jójau
 Pro rútu daržélį,
 Ir sužvingu žirgužėlis,
 Ir suvirku mergužėlė
 Rutélu daržély.

- 11 Merguzélé, 18
 Mánu lelijélé,
 Ků tajp graúdžej éméj vérkti,
 Ků tajp bálsej éméj rékti
 Rutélu daržély?
- Ar tau gájła Żalúju rutélu, Ar tau gájła żalú rútu, Ar gełtonú lelijëlu Ar jaunú dienélu?
- Nesirúpink, Mánu merguzéle, Nesirúpink, merguzéle, Aš atněšiu vajnikéli Žalúju rutélu.
- Pamergauki,
 Manu merguzele,
 Pamergauki, merguzele,
 Nors šin miełą vakareli
 Lyg rytó rytéluj.
- Nuries távu Šižkú kaspinelus, Nusegs távu vajnikeli, Użdes távej mutureli Ant visu amżelu.

505. Bakš.

- Bijuneli lenkrau, Ne palenkrau, Zalos levendreles ds. Pasilenke, ds.
- Žálos levendrélės
 Pasilenkė,
 Jau músu brolélis
 Pasirengė,
- Jau músu Brolélis
 Pasirenge,
 Piłką sermegele
 Apsiviłku,
- 4 Pîlka sermêgêle Apsivîlku, Jűda kepurêle Uzsidêju,

- Júdą kepurėlę Użsidėju, Auksu pęntinėlus Prisisegė.
- 6 Kur jósi, broléli, Kur keláusi, Músu, dobiléli, Kur keláusi?
- 7 Siauriéjié gasélej, Parsiskirki, Důk músu broléluj Ulavóti,
- Důk músu broléluj Ulavóti,
 Auksu pentinelus Panešióti.

506. D u b.

- 1 Ar véjaj pútė, Ar sódaj úżė, Ar naújos żagrélės Ant pudimėlu? ds.
- Ne vėjaj pútė,
 Ni sódaj úżė,
 Tik naújos żagrélės
 Ant pudimėlu.
- s Tėvėlis vėrkė, Senasis vėrkė, Jauniausią sunėlį Šalin lėjsdamas.
- O kas ma użárs

 Júbą łaukélį,
 O kas ma użakės

 Júbą łaukélį?
- Žentélis użárs Júbą łaukéli, Żentélis użakés Júbą łaukéli.
- 6 Żęntélu árta
 Aš nesidżiaúgsiu,
 Żęntélu akéta
 Nesigerésiu.
- 7 Żęntélis árė, Sau gérą dárė, Żęntélis ekėju, Sau małonėju.

- Ar véjaj púte, Ar sódaj úże, Ar naújos stakléles Ant vandenélu?
- 9 Ne véjaj pútė, Ni sódaj úżė, Tik naújos staklėlės Ant vandenėlu.
- 10 Močiùtė vérkė, Senoji vérkė, Jauniausę dukrėlę Šalin lėjsdama.
- O kas ma išáus Přónas drobéles, O kas ma išrašýs Víngiu raštélejs?
- 12 Martélė išáus Płónas drobéles, Martélė išrašýs Vį́ngiu ruštélejs.
- 18 Martélės áusta Aš nesidžiaúgsiu, Martélės rašýta Nesigerėsiu.
- Martélė áudė, Sau gérą dárė, Martélė išrášė, Pati gerėjūs.

4) Łáukiant védžia 1).

507. Mak.

(«Kásas pinant jáunajaj».)

- Ej, tu, sejélé,
 Músu lelijélé,
 Ne noréjej kłausýti,
 Senós motynélés.
- O, tu, sejélé,
 Músu lelijélé,
 Mes supinsim tau, sejélé
 Šilkélu kaséles.
- s O, tu, močnúte, Músu sengalvéle, Atdarýk márgą skrýnę, Atdűk kaspinélus.

- 4 O, tu, sejélé,
 Bałtà lelijélé,
 Pułk močiútej po kojélu,
 Ka tàve auginu.
- 5 O, tu, motynéle, Mánu sengalvéle, Pűlu távik po kojélu, Ka mànę augináj.
 - O, tu, piršlėli, Didis vilokėli, Išvilójej iš mus jáuną Músu draugalėlę.
- 7 O, tu, marčéłka, Visú vilokéli, Tu išvėsi, išvilósi Iš músu sesélę.

508. Pav.

Ej, bárė, bárė Brolélej sesélę. Jau dabàr ne čésas Brolélams bárti, Kad jau prijóju Piłnas dvarużelis, Piłnas dvarużelis Jaunú svetùżiu,

¹) Mérgvakary, susirinkęs jaunimas pas tévus nútakos, łáukdamas védżia, šóka, o pamerges ir kitos mérgos-viešnes, pasodinus nútaką ant naujósios krásės, reda jos gáłva, dajnúdamos.

- s Kad jau pristáte Piłną stajnużelę, Piłną stajnużelę Berú żirgużiu,
- 4 Kad jau prisédu Pilni sůluzélej, Pilni sůluzélej Jaunú svetůziu.
- o O tiė svetużélej, Bérnu brołużélej Ma, jáunaj sesélej, Vis drėverużei.

- Gérkit, geréjélej,
 Šókit, šokéjélej,
 Ma, jáunaj sesélej,
 Po vajnikůžru.
- 7 Póra stunduzélu Liki gajduzélu; Jau dabar vaziúsiu Pas anytúze.
- Vadūsiu anýtą,
 Łąnkūsiůs mošélu,
 Anýtaj širdélej
 Ugnůżę kùrsiu.

509. Błajv.

7

8

- 1 Brołużeli mánu, Dobileli mánu, Statýk naúją kresłużeli, I seselu pulkeli.
- Šukūs gažvužėlę, Supins kasužėles, Uždės tau vajnikužėlį Paskutinį kartėlį.
- Kur kukü gegélé, Kur łakštű łakštélé, Kur yr mánu motynélé, Kur yr mánu močiùté?
- 4 O ar rýtůse,
 Ar vakarůse,
 Ar šiam aukštàm kařnužély
 Po sierája żeméle?

- O ni rýtůse, Ni vakarůse, Tik šiam aukštàm kalnużély Po sierája żeméle.
- 6 Nusiéjk, dukrélé, Ant áukštu kalnélu, Ant áukštůjů kalnuzélu, Ant močiútės kapélu.
 - Kélki, motynélė, Širdiės patekėlė, Aš tau pasikłóniosiu, Lyg siėrajaj żemėlej.
 - Aj, atstók šalín, Mánu dukrytélė, Ne graudink ma širdużélės, Ne graudink ma širdélės.

- 9 Ganà kłómojejs, Mánu dukrytélė, Į kapélį léjsdama, Į důbélę dédama.
- 10 Nusiéjk, dukrélė, Į áukštą svirnėlį, Į áukštąjį svirnužėlį, Pas márgasias skrynėles.
- 11 Atvóżk skrynéles, Išsijimk drobéles, Sugraudinsi širdużélę Ant močiùtės darbélu.
- 12 Atvóżiau skrynéles, Ìšjėmiau drobéles, Sugraudinaú širdużėlę Ant močiùtės darbélu.

510. Viks.

Var. 509.

(«Mérgvakary ne-atjójus dar védžiuj».)

- 1 Brołużelej mánu, Dobilelej mánu, Pastatýkit krasużelę Į seselu pulkeli.
- 2 Sės músu sesélė, Sės músu jaunóji, Į márgąjį krasużėlę Į sesélu pulkėlį.
- s Sukús gažvužėlę, Supins kasužėles, Prisėgs rútu vajnikėlį Paskutinį kartėlį.
- Uj, uj, uj, Diėvaj, Diėvùlau mánu, Aš asmù siratużėlė, Vargdiėnùżė-mergélė;
- O aš ne turiù
 Tévu, motynělės,
 Ni brólu, ni sesužėlu,
 Ni jokiós priejgėlės.

- Ej, éjčiau, kláusčiau Šiaúru véjužélu, Katràm kampè motynélė, Katram kampè tėvelis?
- 7 O ar rýtůse, Ar vakarůse, Ar áukštame kalnużély Po sièrája żeméle?
- 8 O ne rýtůse, Ni yakarůse, Tik áukštame kalnużely Po sierája żeméle.
- 9 Ej, éjčiau, kélčiau Sávu motynélę Iš áukštůjů kažnužélu, Iš siėrósios žemélės: —
- 10 Kełk, mánu močrůté, Kełk, mánu senóji, Aš tau pasikłómosiu Ik siérajaj żemélej.

Ne kélszu, dukrélė, Ne kélszu, jaunoji, Ganà prisikłoniojej Ik máżą użauginaú.

511. Juš.

Var. 510.

- 1 Brołużeli manu, Dobileli manu, Statýk auksu krasużelę Tarp seselu pulkelu.
- Sės músu sesélė, Sės músu jaunóji, Sės į áuksu krasużėlę Tarp sesélu pulkélu.
- Éjčiau, kłausýčiau Šiaúrůjů vejélu, Iš-kùr púte vejużelis, Iš-kùr púte šiaurůsis?
- 5 O ar iš rytélu? Ar iš vakarélu? Ar iš tūjū kainużėlu, Kur gul mánu močiūtė?

- 6 O ne iš rytélu, Ni iš vakarėlu, Tik iš tūjū kainużėlu, Kur gul manu močiùtė.
- 7 Ant mánu močiùtės Aukštūjū kalnėlu Ne joks żolýns ne dygu, Ne joks żolýns ne dygu,
- 8 O tik išdýgu Žalóji liepelė. Kukũ liepo gegużelė, Kukũ liepo gegelė.
- o O ne gegélė, O ne rajbóji, Ażnà bútu dukrużélės Vis kiłnóta močrùtė.
- Ne kélsiu, dukrélé, Ne kélsiu, jaunóji, Ganà tu ma kłóniojejs, Pakól màne išléjdu.

512. Dıėv.

Var. 510 ir 513.

10

- 1 Brołużelej manu, Dobilelej manu, Pastatýkit krasużeli, Pasodinsim sesele.
- Ej, éjčiau, kłáusčiau Šiaúru vėjużėlu, Iš-kùr pùčia vėjużėlis? Katràm kampė močiùtė?
- 9 Mánu motynélė Smilčiu kapużély; Ne żełs żalà żołużélė Ant močiùtės kapélu.

- Ej, áugu, áugu Žalà liepužéle, Áugu žalà liepužéle Ant močrútes kapélu.
- 11 O tóje liepéle, O tóje żalóje Kukű rajba gegużele Ant močiútes kapélu.
 - O ni te gegélé, O ni te rajbóji, Vérkia músu sesuzélé Sávu senós močiùtés.

(«2, 3, 4, 5, 7, 8, kajp tie pátys pósmaj 512-tos dajnós»).

12

513. Juš.

Var. 510.

(«Gálvą rédant ir dédant vajniką».)

- Brołużeli mánu, Dobileli mánu, Statýk naúją kresłużeli Į sesélu pulkeli.
- Seserēlė mánu, Lelijėlė mánu, Sėsk į naúją kresłużėlį Į sesélu pulkėlį.
- š Šukūs galvuzėlę, Supins kasużėles, Użdės rūtu vajnikėlį Paskutinį kartėlį.

- Kur kukű gegéle Kur łakštű łakštéle? Żalàm rútu darżużely Pas żalásias rutéles.
- Aj, éjčiau, kłáusčiau Rajbós gegutélės, Kur yr mánu motynėlė? Katràm kanpė močiùtė?
- 6 O ar rýtůse, Ar vakarüse, Ar šiam aukštàm kałnużely Po sierája żeméle?

O ne rýtůse, 10
 Ne vakarůse,
 Tik šiam aukštám kalnužely
 Po sierája žeméle.

8 O aš nusiéjčiau 11 Ant áukštůjů kalnélu Ant áukštůjů kalnuzélu, Ant močiùtės kapélu:—

9 Kélki, motynélė, Mánu sengalvėlė, Aš tau pasiklomosiu Lyg sieraj żemolej. Gana kłómojejs, Manu dukrużele, Į kalnelį lejsdama, I dubėle dėdama.

Dukrużele mánu, Lelijele mánu, Ejk į aukštą svirnużelį Pas márgasias skryneles;

Atsivóżk skrynéles, Išsijimk drobéles, Nuraminsi širdużelę Ant płonúju drobélu.

18 Atvóżiau skrynéles, Išsijėmiau drobéles, Sugraudinaú širdużėlę Ant močrūtės darbélu.

12

514. Stan.

Var. 513.

11

10 Atsitráuk, dukrélė, Atsitráuk, jaunóji, Ne graudink ma širdużėlę, Ne graudink ma širdélę. Nusiéjk, dukrólé, Į aukštąjį svirnélį, Į aukštąji svirnużėlį, Pas margasias skrynéles.

(«Visos kitos strópos kajp pas Juškýtės 513».)

515. Got:

(«Kajp jaunasis atjó».)

1 Ne púski, vejuželi, Ne úžki, šiaurunéli, Kad aš girdéčiau Sávu bernéli Par łaukéli atjójant. Atjója bernuzélis, Atjója dobilélis: Ej, skámba, ájda Jů pentinélej, Muštínés kamanélés.

- B Parjója brołużelis,
 Parjója dobilelis,
 Randa sesele
 Rútu darżely
 Łabaj graúdżej be-verkiant:—
- Ne vérki, seserélé, Ne vérki, lelijélé, Tu prisivérksi Rytó rytélį Anytélės svirnély.
- Nuims tau vajnikėlį, Uždės tau gobturėlį, Ej, dilgis, dilgis Skajsčius vejdėlus Graudžiosios ašarėlės.

- Pas sávu motynělę,
 Pas sávu širdužélę
 Rutéle dýgaj,
 Róže žydějej
 Lelijůže klestějej;
- Pas sávu anytéle,
 Pas sávu nuronéle
 Dagélu dýgsi,
 Úsne prazýsi,
 Dilgeřůže klestési.
- 8 Pas sávu motyněle, Pas sávu širdužéle Tu prisipjóvej Kálne rugélu, Geltonúju kvietélu;
- Pas sávu anytéle, Pas sávu muronéle Tu prisipjáusi Kálne dirsélu, Mélynu vasilkélu.

516. Nor.

(«Łájkant uż dúriu védį».)

- Giéda gajdélej, rylúja,
 Aúšta aušréle, švýtoja,
 O, ant, atjója
 Jáunas bernélis
 Par łaúką.
- Par łaúką jójau, dumójau, Dvárą prijójau, sustójau:— Išéjk, mergélė, Mánu jaunóji, Iš dváru.
- Pałáuk, bernýti, váłąndą, Pałáuk, jaunàsis, ir antrą; Trėsiu stalėlį, Kłóju łovėlę Dėl tavęs.
- Stověk, bernýti, válanda, Stověk, jaunasis, ir antra, Stověk, bernýti, Tréče válanda; Ne spéju,

- Bepigu távik stověti, Su seserělėms kalběti, O běda mánej, Jaunám bernéluj, Ant óru;
- Nùdergė mánu żirgùżi, Ir ant żirgùżiu bałnùżi, Nùdergė mánu Brangias suknéles Ant mánęs.
- 7 Rutéles skýmau dėl sávęs, Vajniką pýmau dėl távęs, Gali stovėti Pórą vałąndú Dėl mánes.

- s Kad tu, mergýtė, prapúłtum, Ne mànę jáuną vilótum, Ne mànę jáuną, Jáuną bernélį Vilótum.
- Żýčytas távu żirgélis Ir ant żirgélu balnélis, Żýčytos távu Brangios suknéles Ant távęs;
- 10 Girkalnės Jokaus žirgėlis, Serėdžiaus Mausu balnėlis, Velunos Lėjbos Brangios suknėlės Ant tavęs.

517. Got.

Var. 516.

- Gýsta gajdélej, rylűja,
 Aúšta aušréle, švytrűja,
 Ok, bédos, bédos,
 Vargáj bernéluj,
 Rejk jóti.
- Par łaúką jójau, dumójau, Vartùs prijójau, rýmojau: — Išéjk, mergélė, Atkéłk vartélus Naujúsius.
- Sudirgu mánu zirgélis, Ir ant zirgélu balnélis, Sudirgu mánu Brángios suknélès Dèl távęs.
 - Te dirgsti távu zirgélis, Ir ant zirgélu balnélis, Te dirgsti távu Brángios suknélés Dél mánęs.
- Brolélu bùvu żirgélis,
 Ir ant żirgélu balnélis,
 Ne távu bùvu
 Brangios suknélės,
 Žýčytos.

518. Das.

Var. 517.

- Giéda gajdélej, rylüja, Aúšta aušrélė, šviėsũja, O benè mánu Várgu bernélis Atjója.
- Stovék, bernýti. stundůži, Stovék, jaunàsis, ir antra, Stovék, bernýti, Tréče stundéli Ant óru.
- Bepìgu távej stověti, Su dièverélejs kalběti, O béda mánej, Vargú bernéluj, Ant óru.
- Nùdergė bėrą zirgùzį, Ir ant zirgėlu balnùzį; Nudergė manu Brangias suknėles Ant manęs.

519. Baltr.

- 1 Augu girio dulėlė
 Pagirý sadulėlė,
 Ej, áugu, áugu,
 Močiùtės dukrėlė,
 Kajp daržė lelijėlė.
- 2 Atjó rajtú pulkélis Par lýgujį łaukélį, Ej, šókin, mùdrin, Bėrūsius żirgėlus, Par łaukėlį jódami.
- Prijóju prie dvarélu,
 Prie variniu vartélu,
 Ej, ir uzkélti
 Varinej vartélej,
 Uzléjsti lenciugélej.

- Ir atéjna ůšvélé Par márgajį dvarélį: — Ej, atkélk, atkélk, Varinius vartélus, Atrakink lęncingélus.
- 5 Ir išéjna dukrélė Iš naújůjů svirnélu: — Ej, ne důk, ne léjsk, Mánu motynělė, Da aš jaunà te-b-esù.
- 6 Da ne kélau rytéli,
 Da ne verpiaú linélu,
 Da aš ne áudžiau
 Płonúju drobélu,
 Svotélams dovanélu.

7 Da ne buvaú darżely, Da ne sejau rutelu, Da ne devejau Rútu vajnikelu Aš ant savu galveles.

520. Norv.

- 1 Ejk, sesélé, į daržėlį, Skink rutėlu garbinėlu, \ ds.
- 2 Skink rutélu garbinélu, Levendrélu viršunélu.
- s Ir suskýnė, ir nupýnė Żalú rútu vajnikėlį.
- 4 Ejn sesélé pajurélejs, Júriu-máriu łąnkýdama,
- 5 Júriu-máriu łąnkýdama, Vajnikėli vėdindama.
- 6 Siúnte màne motynéle Į juréles vandenélu,
- 7 Ma be-sémiant vandenéli Ir ištiku šiaúrus véjas,
- 8 Ir ištīku šiaúrus vėjas Ir nuputė vajnikėlį,
- 9 Ir nuputė vajnikėlį Į jurėlu gilumėlį.
- 10 Ejn sesélé, raudódama, Vajnikélu jiéškódama.
- 11 Éjna vandű lulüdamas, Neš vajnika vingiüdamas.

- 12 Ir átléké gulbinélis Iš žalósios giružélés.
- 13 Aš prašýčiau gulbinélu, Kad išnėštu vajnikėlį,
- 14 Kad išnėštu vajnikėlį Iš jurėlu gilumėlu.
- 16 Lėkė gùlbins viršum mėdżiu, Neš vajniką ant sparnėlu;
- 16 Nusilėkė į tan dvára, Kur tėvėlu daug sunėlu.
- 17 Kur tèvélu daug sunélu, Kur močiùtès daug dukrélu,
- 18 Kur močiùtės daug dukrélu, Kur brolélu daug sesélu.
- 19 Dovanóju taj sesélej, Kur jauniáusia, kur słauniáusia,
- 20 Kur jauniáusia, kur skauniáusia, Kur broléluj mylimiáusia.
- 21 Důk, močiùte, výnu, midaús, Ne důk, močiùte, vajnikélu.
- 22 Pasodinu uż stalelu Ir parede vajnikelu.

521. Šviderskiếnė.

Var. 513.

- 8 Aj, atstók, atstók, Mánu dukruzélé, Ne skudùłk ma gałvuzélés, Ne súnkink ma širdélés.
- 10 Tu pasikłóniok, Mánu dukrużélė, Šioms margómsioms skrynużélėms Ir płónomsioms drobélėms.

(«Visos kitos strópos kajp pas Juš. 513 dájnoje»).

5) Vadujant sułą 1).

522. Viks.

(«Atjójant svótams, mérgos sédi uz stálu».)

- Sedžiu už stalelu, Žiúriu pro łąngelį: O kas atjo Viešiu kelūžiu?
- 2 Ej, atjó, atjó Rajtú pułkużélis; Nof mánu tèvélį Séną parkalbéti.

¹) Tris syk vadúja súłą nu mergú-dajninínkiu: 1) mérgva-kary, védžiuj atjójus prie nűtakos, 2) atvédus nűtaką iš-po pakłódės, ir 3) atvédus jáunąję iš kléties po sukeltùviu. Mérgvakary, védžiuj su svótajs atjójant, jaunikej-štukórej iš šalies nűtakos dél jűku dára visókias klútis: iš-ténsdami skersáj kéla smálinas virvéles, užrisdami kélį akmenimis ir médžia klúcejs; paskù pritùr jűs už vártu; įléjdus į dvárą, ne léjdžia par slénkstį į vidų; įsiprášius į vidų, mérgos, sedédamos sűle ùžstalyje, ne léjdžia svótu į sűla, lyg ne išvadűja, dűdant joms álvę midaús ir pyrágą.

- 3 Aš prašiaú, meldžiaú Séną tėvužėlį: — Ne důk, ne lejsk Už karejvūžiu.
- 4 Aš ne mokésiu Karéjviu kłausýt, Ni šejp, ni tejp Kardùżiu nušvéjst.
- 5 Sédžiu už stalélu, Žiúriu pro łąngélį: O kas atjó Viéšiu kelūžiu?

- 6 Ej, atjó, atjó Jáunas bernuzelis, Nor mánu teveli Séna parkalbeta.
- 7 Aš prašiaú, meldżiaú Séną tėvużélį: — Taj lejsk, taj důk Uż artojùżiu.
- 8 Taj aš mokėsiu Artójaus kłausýt, Ir šejp, ir tejp Jautėlus ganýt 1.

523. Got.

Var. 522.

- 2 Ej, atjój, atjój Du żalnerużiu, Nor mánu teveli Séną parkalbeti.
- 8 Aš prašiaú, meldžiaú Sávu tėvužėlu: — Ne důk, ne lejsk Už-žalnėrůžiu.
- 4 O aš ne norējau Žalnēriaus kłausýti, Žalnēriaus kardélu Rankūžė łajkýti.
- 6 Ej, atjój, atjój Du artojúżiu, Nor mánu tevéli Séna parkalbéti.
- 8 O aš taj norėjau Artojaus kłausýti, Artojaus jautėlus Łankėlė ganýti.
- ¹) Tamsióje naktélė Jautélus ganýt.

524. Daš.

Var. 522.

(«Kad uż dùriu łájku védį».)

- Sédžiu už stalélu,
 Žiúriu pro łąngélį:
 O kas te atjója
 Didžiù kełùžiu?
- Atjója bernélis Ant júdu kujnélu, Bernélu kujnélis Tajp klupinéju.
- s Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Ant ků pażináj, Bérnu vadináj:
- 4 Ar ant kujnůžiu, Łűbu bařnůžiu? Ar ant raudonú Alksniu kiřpůžiu?
- 5 Bérna pamačiaú, Ráżą pajėmiau, Po bérnu kojélu Rażélu braukiaú.

- Sëdżiu uż stalelu, Żiúriu pro łąngeli: O kas te atjója Didżiù kełùżiu?
- 7 Atjója našlélis
 Ant béru zirgélu,
 Našlélu zirgélis
 Taj šokinéju.
- 8 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Ant ků pazináj, Nášlu vadináj:
 - Ar ant żirgùżiu? Týmu bałnùżiu? Ar ant żérinčiu Kuksu kiłpùżiu?
- 10 Nášlį pamačiau Rutą paskýniau, Po nášlu kojelu Rutėlėmis braukiau.

525. Dašk.

(«Atjójus jaunám su svótajs priė slęnksčiu».)

- Vėlýbi, svotélej,
 Vėlýbi, vėlýbi.
- 2 Kas jumis, svotélej, Vélinu, vélinu?
- 8 Żýčytas żirgélis Vėlinu, vėlinu;
- Lyg pażýčyjau,
 Váłanda, váłanda,

5	Lyg pabałnójau,	18	Żýčyti čebátaj
	Ir antrà, ir antrà.		Vėlinu, vėlinu;
6	Vėlýbi, svotélej,	19	Lyg pażycyjau,
	Vėlýbi, vėlýbi.		Vářanda, vářanda,
7	Kas jumis, svotélej,	20	Lyg apsiaviau,
	Vélinu, vélinu?		Ir antrà, ir antrà.
8	Żýčyta sermėga	21	Vėlýbi, svotélej,
	Vėlinu, vėlinu;		Vėlýbi, vėlýbi.
9	Lyg pażycyjau,	22	Kas jumis, svotélej
	Vářanda, vářanda,		Vélinu, vélinu?
10	Lyg apsiviłkaú,	28	Żýčyta kuskélė
	Ir antrà, ir antrà.		Vělinu, vělinu;
11	Vėlýbi svotélej,	24	Lyg pażýčyjau,
	Vėlýbi, vėlýbi.		Válanda, válanda,
12	Kas jumis, svotélej,	25	Lyg pasisukaú,
	Vėlinu, vėlinu?		Ir antrà, ir antrà.
18	Żýčyta kepùrė,	26	Vėlýbi, svotélej,
	Vėlinu, vėlinu;		Vėlýbi, vėlýbi.
14	Lyg pażýčyjau,	27	Kas jumis, svotélej
	Váľanda, váľanda,		Vélinu, vělinu?
15	Lyg użsidėjau,	28	Żýčyta jũsta
	Ir antrà, ir antrà.		Vėlinu, vėlinu;
16	Vėlýbi, svotélej,	29	Lyg pażýcyjau,
	Vėlýbi, vėlýbi.		Vářanda, vářanda,
17	Kas jumis, svotélej,	80	Lyg apsijûsau,
	Vélinu, vélinu?		Ir antrà, ir antrà,

526. Norv.

(«Vadűjant sűłą».)

- Ałùtį gériau,
 Grażéj dajnavaú:
 O kas išrášė
 Mánu vejdùżius?
- 4 O kas šakélé A'uksu spurgùżė, Ant viršunėlės Rajbà gegùżė
- 2 Ar apvynělis, Macnůs spurgůžis, Kurs aukštáj rietė, Płačéj łapóju?
- 5 Kukávu rýta, Vėłáj vákara, Kol iškukávu Tévu dukrélę,
- Płačej łapóju, Tankej šakóju, O kas šakele — Auksu spurguże,
- 6 Tévu dukrélę, Brólu sesélę, Senós močiùtės Pasiųntinėlę.

Mas. 527.

Var. 526.

- 5 Kukávu rýtą Ir vakaréli, Lik iškukávu Močiùtės dukrélę,
- 8 Ant zirgu sedau, Żirgs šokinėju, O kajp użsedau, Visas żereju.
- 6 Močiùtės dukrélę, Brólu sesùżę, Sénu tėvélu Pasiyntinùżę.
- Kad tu tajp pújkus, Łabáj bagótas, Tik surudýję Auksu pęntinaj,

7 Tas apvynélis Ledáku búdu; Jis ne palájku Arúde grudú. 10 O kad aš vargú, Vargú mergélė, Tik žiba, żeri Šiłkú kaspináj¹).

¹⁾ Apléjsti pôsmaj ýra trẻ pátys, ka 526 dajnó.

Bakš.

- 1 Afùtį gériau, Grażéj dajnavaú: O kas išrášė Mánu vejdużėlus, O kas išrášė Mánu vejdùżius?
- Tů apvynélu
 Geltà spurgélé
 O taj išrášé
 Mánu vejduzélus,
 O taj išrášé
 Mánu vejdůzius,
- s Kur aukštáj, riétė, Płačėj łapóju, Ir išłapóju Šįmtą šakużėlu, Ir išłapóju Šįmtą šakùżiu.

(«Kitos strópos kajp pas Mas.».)

528. Norv.

(«Kajp pabrolėj sũłą vadūja».)

- 1 Taj jums, svótaj, ne-gilùkis, Taj jums, svótaj, ne-gilùkis, Taj jums, taj jums Ni sůlélu něra.
- 2 Ne-pakárnus mus svotùkaj, Ne-padórus músu svótaj; Prieš mums, prieš mums, Su kepùrems stóvi.
- s Nusijimkit kepurėles, Palėnkite mums galvėles, Taj lėjsim, taj lėjsim Į sůlėlį sėsti.
- 4 Kad ne imsit kepureles, Ne ródysit pakareles, Ne léjsim, ne léjsim Mes jumis sůlélu.

- 5 Mus svotélej, kajp stůbrélej, Stóviť jus visì aslélė; Taj jums, taj jums Ir sůlélu něra.
- 6 Paródykiť rugiú kraúją, Paródykiť miéżiu kraúją,— Taj léjsim, taj léjsim Į sůlélį sésti.
- 7 Paródykit kviečiú várpa, Paródykit kviečiú várpa, Taj léjsim, taj léjsim Į sulélį sesti.
- 8 Mes ne nórim jus pyrágu, Tik mes nórim júsu dóros, Nórim, nórim Júsu padorùmu.

529. Mas.

Var. 528.

- Taj jums, svótaj,
 Ne-gilùkas
 Taj jumis, taj jumis
 Ni sůlélu nera.
- Taj mums, svótaj,
 Taj gilùkas,
 Taj mumis, taj mumis
 Ir sûlélis ýra.
- s Taj jums, svótaj, Ne-gilùkas, Taj jumis, taj jumis Ni midùčiaus néra.
- Taj mums, svótaj,
 Taj gilùkas
 Taj mumis, taj mumis
 Ir midùčiaus ýra.

- Taj jums, svótaj, Ne-gilùkas, Taj jumis, taj jumis Ni alùčiaus nera.
- Taj mums, svótaj, Taj gilùkas Taj mumis, taj mumis Ir alùčiaus ýra,
- 7 Prášum, svótaj, Ir į sūla, Prášum, prášum, Svotélej, į súla.
- 8 Ja n'į sūłą, Taj po sūłu, Prášum, prášum, Svotélej, į sūłą.

530. Viks.

(«Vadûjant sûłą».)

- Ne-pakárnus svotélej, Su kepùrėms stóvit.
- 2 Músu senám tevuteluj, Rejk dides pakáros.
- s Ne tėvėlu auginti, Ne močiutės mokinti,
- 4 Girio meškú auginti, Meškinėlu mokinti.

- 5 Ne-pakárnus svotélej, Su kepùrėms stovit.
- 6 Músu sénaj močiùtej Rejk didės pakáros.
- 7 («Kajp 4»).
- 8 («Kajp 1»).
- Músu jauniéms brolélams Rejk dídés pakáros.

28*

- 10 («Kajp 4»).
- 11 («Kajp 1»).
- 12 Músu jaunóms seséléms Rejk didés pakáros.
- 13 («Kajp 4»).
- 14 («Kajp 1»).
- Músu jáunaj mergélej Rejk didės pakáros.

- 16 («Kajp 4»).
- 17 («Kajp 1»).
- 18 O mums jaunóms seséléms Rejk dides pakáros.
- 19 O mums jaunóms seséléms Rejk rugélu bačkós, Kvietélu, pyrágu.

531. Dab.

- ı Aš tů krúziu ne-išgérus, Svótams dùgnu ne-paródžius, N'éjsiu, n'éjsiu Iš sůlélu łaúką.
- 2 ir 3. Taj jums, svótaj, ne-gilùkas,

(«Kajp 1 ir 2 Mas. 529.»)

4 Ne-pakárnus músu svótaj, Ne-padórus músu svótaj, Prieš mums, prieš mums Su kepùrems stóvi.

532. Błaż.

(«Sédint ant sulu, mérgos dajnű».)

- Pasisédim
 Pónios mérgos,
 Pasisédim,
 Pasisédim.
- 2 Pasistóvit, Pónaj svótaj, Pasistóvit, Pasistóvit.

Taj jums, svótaj, Ne-gilùkis, Po jumis, po jumis Vis kruzélej pusti.

The Carlotte

Taj mums, mérgos, Taj gilùkis, Po mumis, po mumis Vis kruzélej pilni.

533. Šop.

(«Kajp svótaj įsipráša uż stáłu».)

- 1 O iš-kur tie svotaj, Lelumaj, Tie aukštakvietkej? ds. Lelumaj ds. ds.
- 2 O kam tos ju kvietkos? Vortinkláms šřůstyti.
- o iš-kùr tie svótaj, Tie iłgasermegej?
- 4 O kam tos ju sermēgos? Slęnksčiams štústyti.
- o iš-kur tie svotaj, Papłokštgalvelej?
- 6 O kam tos ju gálvos? Pabálkèms landýti.
- 7 O iš-kur tie svótaj, Tie kukułákej?
- 8 O kam tos ju ákys? Į mérgas žurėti.
- 9 O iš-kùr tiẻ svótaj, Tiẻ retadánčej?

- 10 O kam tie ju dántys? Blekélems tansýti.
- 11 O iš-kùr tie svótaj, Tie statázubej?
- 12 O kam trẻ ju zúbaj? Mergélèms bučiűti.
- 18 O iš-kùr tie svótaj, Tie storázubej?
- 14 O kam tie ju zúbaj? Mergéles išjükti.
- 15 O iš-kùr tiệ svótaj, Tiệ dạmbrá/tupej (storá/tupej)?
- 16 O kam ju tos łúpos? Torėlams łajżýti.
- 17 O iš-kùr tiè svótaj, Tiè iłganósej?
- 18 O kam tos ju nósys? Tabókaj űstyti.
- 19 O iš-kùr tie svótaj, Tie iłgábarzdej?

¹) Ant tů pavýdalu talandůk «lelumáj» żednam pósme żefniaús.

- 20 O kam tos ju bárzdos? Stiklélams šřůstyti.
- 21 O iš-kur tie svotaj, Tie ilgá-usej?
- 22 O kam tie ju úsaj? Gríndims 1) šřůstyti.
- 28 O iš-kur tie svotaj, Tie ilgapirščej?

- 24 O kam tie ju pirštaj? Gružulams²) grajbyti.
- 25 O iš-kur tie svótaj, Tie iłgakójej?
- 26 O kam tos ju kójos? Po péčium żarstyti.
- 27 O iš-kùr tie svotaj, Tie kumpakojej?

28 O kam tos ju kójos? Valcélams šókti.

534. Błaż.

Var. 533.

- O iš-kùr jus, svótaj, Lelumáj, Jus iłgapłaúkej? Lelumáj,
- 2 O kam jus tie płaukáj? Bóboms pašióti.
- 8 O iš-kùr jus, svótaj, Jus didżiakélej?
- 4 («Kajp 8. 533»).

- o O iš-kùr jus, svótaj, Jus dambrałúpej?
- 6 O kam jus tos łúpos? Bóboms pabučiűti,
- 7 O iš-kùr jus, svótaj, Kačergakójej?
- 8 O kam jus tos kójos? Ropùkams majšýti.

¹⁾ Girnélèms, arbà šaukštélams.

²⁾ Arbà mesaj kabinti.

535. D & b.

(«Kajp, išvadávus sűłą, susėda».)

- Susiséskit, susiséskit, Svotélej, i súta.
- 2 Pażiurésim, pażiurésim, Kókios svótu ákys.
- s Stipinákej, kukulákej Sůlély sédi.
- 4 Susisėskit, susisėskit, Svotėlej, į sūlą.
- Pażiurésim, pażiurésim, Kókios svótu łúpos.
- 6 Veršiálupej, arklálupej Sůlély sédi.
- 7 Susisëskit, susisëskit, Svotélej, į sūlą.

- 8 Pażiurėsim, pażiurėsim, Kókios svótu dantys.
- 9 Škapłádančej, veršiádančej Sůlély sédi.
- 10 Susisėskit, susisėskit, Svotėlej, į sūlą.
- 11 Pażiurėsim, paziurėsim, Kokie svotu úsaj.
- 12 Šamátisej, jüdátisej Sülély sédi.
- 18 Susiséskit, susiséskit, Svotélej, į sūlą.
- 14 Pażiurésim, pażiurésim, Kokié svótu płaukaj.
- 15 Sąnvėlej, ilgáplaukej Sülély sédi.

536. G ó t.

- 1 Svotůkaj mažásis, Par-kur atjójej?
- Par żirniéną,Żirgčiódamas.
- s Svotùkaj ... («1 p.»).
- Par pupiéna, Pupsédamas.
- 5 Svotùkaj ... («1 p.»).
- Par rugiéną,
 Rugsédamas.

- 7 Svotùkaj . . . («1 p.»).
- 8 Par kvietieną,Kveksedamas.
- 9 Svotùkaj . . . («1 p.»).
- 10 Par liniéną, Linksédamas.
- 11 Svotùkaj . . . («1 p.»).
- 12 Par miėżieną, Miżčiódamas.

- Svotůkaj mażàsis, Kur kújną statéj?
- 14 Galè jáujos Prie tvorós rišaú.
- 15 Svotùkaj mażasis, Viłks kújną pjauja.
- 16 Nubėgu svotùkas, Nurusnóju.

- 17 Nůjėmė skurélę, Nunajnióju.
- 18 Nůjėmė skurélę, Nudirloju.
- 19 Svotùkaj mażasis, Daug taukú gavaj?
- 20 Ni ka daúgel, Ni ka par-mażáj:
- 21 Vienám sykéluj Bárzdą patèpti.

537. Błażiene.

- O ků jus, svotélej, Čionáj atjójut, Ar kláustis kelélu, Ar vieškelůžiu?
- O ar ýra namè Júsu brołùżej? O ar lejs svetélus I nakvynùże?
- O taj ýra namè Músu brožůžej, O taj lejs svetélus
 - O taj lejs svetélus Į nakvynùżę.
- Vèsime żirgélus Į naúję stájnę, O jáunus svetélus Į seklytùżę.

538. Gót.

- Válgykiť, svotùkaj, Mus gárdus burókaj; Du stukùčiu mėsós, Ir ragùčej ożkós.
- Válgykiť, svotůkaj, Mus gárdus burókaj; Du stukůčiu mėsós Ir nagůtės ożkós.
- 8 Válgykií, svotůkaj, Mus gárdus burókaj; Du stukůčiu mésós, Ir snukůtis ożkós.
- Válgykiť, svotůkaj, Mus gárdus burókaj; Du stukůčiu mėsós Ir liėżůvis ożkós.

- Válgykiť, svotůkaj,
 Mus gárdus burókaj;
 Du stukůčiu mesós
 Ir údega ožkós.
- Válgykiť, svotůkaj, Mus gárdus burókaj; Du stukůčiu mėsós, Ir stimburýs ożkós.

539. Bakš.

(«Kajp sėdi uż stáłu svótaj»).

7

- 1 Atjó svotélej. Par lýgų laukélį, Po jajsejs žirgėlej Vis šokinėju.
- Ej, jus, mergélės, Grážios mergėlės, Ant ku jus pažinut, Svotajs vadinut?
- Ant áklu kujnélu, Ant šiaudú balnélu, Ant tu raudonúju Kuksu kilpélu.
- 4 Łúpos, kajp dámbros, Płaukáj, kajp kárkłaj, Sedeju, klesteju, Kajp eršketelej.

- 5 Atjó brolélej Par lýgų łaukéli, Po jájsejs zirgélej Vis šokinėju.
- Ej, jus, mergélės, Grážios mergéles, Ant kū jus pažinut, Brólejs vadinut?
 - Ant beru zirgelu, Ant týmu balnelu, Ant šiu zerinčiúju Auksu kilpelu;
- Vejdaj raudoni,
 Płaukaj gełtóni,
 Sedeju, klesteju,
 Kajp dremedużej.

540. Sad.

(«Ant sűlu susédus svótams»).

- Nesislínkiť, nesigłaúskiť, Švotélej, prie sienos.
- 2 Músu sienos skylėtos, Ištráuks jumis par sieną,
- s Ištráuks jumis par sieną, Nuvilks jumis par kiemą,
- Sugniauš jumis į saują,
 Nuvės jumis į jaują,

- Pakars jumis po ardú, Pakabine uż dantú.
- 6 Reti jáujos ardélej, Reti svótu dantélej.
- 7 Jus svotůkaj maziéjiė, Galė łaúku rastiéjiė,
- 8 Bridut báłą, gávut gáłą, Piłnà barzda łakišu.

541. Čičir.

- Taj jums, svótaj, ds.
 Ne-gilùkis,
 Taj jums, taj jums,
 Ni sůlélu néra.
- Taj jums, svótaj, Ne-gilùkis, Prieš mumis, prieš mumis Be kepùriu stóvit.
- s Prášum, svótaj, Ir į sūłą, Prášum, prášum, Svotélej, į sūłą.
- 4 Ja n'į sữłą Nors po sữłu,

Prášum, prášum, Svotélej, į sūłą.

- Músu sűłaj Ýra kiáuri, Músu kátès Smaguréj, Ištráuks, ištráuks, Svotélus par sűłą.
- Susédu, susédu Svótaj uż stáłu, Padéju, padéju Bárzdas ant stáłu.
- 7 Ałùtį gérė,
 Snarglýs varvėju,
 Par ásłą ėju,
 Výzos šlukšėju.

542. Mas.

- válgykit, válgykit, Svotélej músu, Ne kráukit, ne kráukit Kišéniu sávu.
- O ir użpűlė
 Velůnós šùnys,
 O ir prapléšė
 Svótu kišémus.
- s Kišénej prairu, Káułaj išbiru, Géda rinkti, Gájła palikti.
- 4 Pas músu, sesélé, Bárščej su druskà, Pas júsu, broléli, Bárščej be druskos.

- 5 Pas músu, sesélė, Bárščej su krūpoms, Pas júsu, broléli, Bárščej be krūpu.
- 6) Jiéškant nűtakos po pakłóde 1).

543. Got.

(«Kajp éjna po drobùle jieškóti nűtakos».)

- 1 Łábas rýtas, mergużélė. O ků jiéškaj, bernużéli, O ků jiéškaj, bernużi?
- O ků jieškaj, bernużeli, Šin migłótą rytużeli, Šin migłótą rytużi?
- Jiéškau béru żirgélu Ir tymélu balnélu, Ir tymélu bałnùżiu.
- 4 Pasakýki, bernuželi, Kokrú přaukú žirguželis, Kokrú přaukú žirgůžis?

- Jūdbėrėlis zirguzėlis, A'uksu týmu bainuzėlis, A'uksu týmu bainuzėlis.
- Távu béras żirgużelis Mánu tévu stajnużele, Mánu tevu stajnuże.
- 7 Távu týmu bažnužélis Mánu tévu svirnužély, Mánu tévu svirnužy.
- Pasakýki, merguzélé, Kan padáre iškadéle Kan padáre iškáda?

¹) Pamergės ir mérgos-viešnės, įlėjdus svotus į sūtą, pačios ėjna į grįnčę ir te vieno kerčio pasikavoja po paktode draúge su nūtaka, palikdamos iš sava tarpa tris dajninįnkes prie paktodės su plečkėle midaus, arba výna. Svotaj vėdžia ir visa vesėlija ejn jieškoti nūtakos iš seklyčios į grįnčę. Nūtaka, vėdama nū jaunūja brola iš-po paktodės su graudžiomis ašaromis ktoniojas liki žėmej visiėms, bučiūdama kojas motynaj sava, tevuj, visaj giminej, pamergėms, mérgoms-draugėms, kajmynams ir visiėms svečiams.

- 9 Ir įšóku į darżélį, Išmýnioju żolynėlus, Išmýnioju żolýnus.
- Pasakýki, mergużélė, Kajp tos żýdi żołużélės, Kajp tos żýdi żołużės?
- Viểna żýdi, kajp saulélė, Antrà żýdi, kajp mėnélis, Antrà żýdi, kajp mėnů,
- O ši trečià żołużele Żyď po visą darżużeli, Żyď po visą darżużi.
- Pasakýki, mergużėlė, Kū tos vértos żołużėlės, Kū tos vértos żołużės?

- 14 Mánu vértos żołużeles Dvejú-trijú šimtużelu, Dvejú-trijú šimtużiu.
- Pavadinki tėvužėli, Paskajtýsiu šįmtužėlus, Paskajtýsiu šįmtūžius.
- Ne vadinsu tėvużėlu, Ne skajtýki šimtużėlu, Ne skajtýki šimtużiu.
- 17 Ma, mergélej, iškadélė, Tau, bernéli, ne słavélė, Tau, bernéli, ne słava.
- Ejk, bernýti, pro vártus, O aš jaunà pro antrus O aš jaunà pro antrus.
- 19 Ejk, bernýti, po łaúką ¹), Lejsk zirgélį ant viłkú, Lejsk zirgélį ant viłkú.

544. Juš.

Var. 543.

- 9 Üsru tvórą išłáużė, Żolynėlus išmýnė, Żolynėlus išmýnė.
- Pasakýki, mergużélė, Kajp tie żýdi żolynélej? Kajp tie żýdi żolýnaj?
- Uż rutéles tris šimtùs, Uż lelijas du šimtu, Uż lelijas du šimtu.

(«Kitos strópos kajp 543 dajnó».)

¹⁾ Rankrašty «po łaúku».

545. Var. 543.

- 1 Łábas rýtas, mergużélė, O ků jieškaj, bernużéli, O ků jieškaj, bernużi?
- 2 Jiéškau béru žírgužélu, Áuksu týmu balnužélu, Áuksu týmu balnůžiu.
- s («Kajp 4-tas pósmas 543»).
- 4 Žirgužėlis jūdbėrėlis, Auksu pústas balnužėlis, Auksu pústas balnužis.
- ь («Kajp 6 pos. 543»).
- 6 («Kajp 7 pos. 543»).
- 7 («Kajp 8 p. 543»).
- 8 Úsru kúlus išláuze, Jrevós tvóras išlenke, Žolynělus išmýne.
- Pasakýki, mergużélė Kajp tie żýdi żolynélej, Kajp tie żýdi żolýnaj?
- 10 Żyd rutélės, kajp saulélė, Lelijėlės, kajp mėnėlis, Lelijėlės, kajp mënů,

- 11 O šie treti zolynėlej Žýdi po visú darzėlus, Žýdi po visú darzus.
- 12 Pasakýki, mergużélė, Ků tiè verti żolynélej, Ků tiè verti żolynaj?
- 18 Uż rutéles du šímtu, Uż lelijas du antru, Uż lelijas du antru,
- 14 Uz šiūs trečiùs żolynėlus, Pats ma tèksi, bernużeli, Pats ma tèksi, bernużi.
- 15 Pavadinki tevuzelį, Atskajtýsiu šimtużelus, Atskajtýsiu šimtužius.
- 16 («Kajp 16 p. 543»).
- 17 Lejsk żirgélį po łaúką, O pats éjki po Diévu, O pats éjki po Diévu.
- 18 Mánej jáunaj iškadélé, Távej jaunám ne-slavélé, Távej jaunám ne-sláva.

546. Bujżýtė.

(«Vadujant nútaką iš-po pakłódės».)

- 1 Brołużeli, atnesk żinkłą ds.
 Nu senos mociutes,
 Nu senos mociutes:
 Mejlűsius żodelus.
 - 2 Pasakýki motynélej, Mes pigéj ne dűsim: Mes be šimtélu Seséles ne dűsim,

- s Be šimtélu, be pusántru Ne iš baltú ránku; Be áuksu žiedélu Už stálu ne sésim.
- 4 Brołużeli, atnešk żinkłą Nû jaunós seséles, Nû jaunós seséles: Żalúju rutelu.
- Pasakýki, seserélė, Kan rúta kaštūja, Žalóji rutélė Kajp brangėj auginta?
- 6 Tajp ji brangéj użauginta, Grażéj apravéta, Żalóji rutélė Tajp tankej łajstyta.
- 7 Mus sesélé anksti kélé, Į darżélį ėju, Į darżélį ėju, Rutéles ravėju.

- e Pasakýķi, brołużeli: Kiek vandens lieju, Tiek rejkia seselems Rinckůju vynélu.
- 9 Pasakýki, brołużeli: Kiek kártu raveju, Tiek rejkia seselems Bałtú pyragelu.
- 10 Lenk galvéle, lenk galvéle Lik siéraj żemélej, Kłóniokis, broléli, Sénaj motynélej,
- 11 Kłóniokis, broléli, Sénaj motynélej, Kad tau użauginu Jáunaje dukréle.
- 12 Pasikłóniok, brołużeli, Mums jaunóms sesélems, Mums jaunóms sesélems Uż żalas rutéles.

547. Cvir.

(«Użvédus nűtaką uż stáłu».)

- Iš-kùr tu, bernýti, Iš-kùr tu, jaunàsis? ds. Iš girios, mergýtė, Iš girios, jaunóji. ds.
- 2 Ne-bes-kũ tu, bernýti, Agléle pasmirdęs, O távu vejdélej — Aglélės šakużėms.
- 8 Iš-kùr tu, mergýtė, Iš-kùr tu, jaunóji? Iš rútu darżélu, Iš rútu darżùżiu.
- 4 Ne-bes-ků tu, mergýtė; Rutélėms pakvipus, O távu vejdélej — Rutélu šakùżėms.

548. Płaušinrukė.

- O be šįmtu,
 Be pusantru—
 Ne iš baltú ranku.
- 2 Músu séta, Mus ravéta Žalóji rutélė.
- s Skýré, skýré Mànę jáuną Iš sesélu púłku,
- 4 Kajp darżely Lelijelę Iš leliju krúmu;
- 5 Ka tik buvaú Be-áuganti, Kajp daržè rutélė,
- Ka tik buvaú
 Be-kléščianti,
 Kajp żalà metélė,
- 7 Ir išskýrė, Ir paskýnė Jauniėjiė brolélej.
- 8 Begerau łaúką, Lenkerau krúmą, Regrù, jau n'išbegsiu;

- 9 Ir įbėgau, Ir įpūlau Į sesėlu púłką,
- 10 Ir išbėgau Ir išpúlau Iš sesėlu púłku.
- 11 Kadà buvaú Pas močiùtę, Po didi lustéli
- 12 Taj dėvėjau Vajnikėlį Ant savu galvėlės,
- O jau dabàr Pas anýtą Jau po gobturělu
- Ir įpúlau, Ir įbėgau Į didį vargėlį;
- 15 Surudýju Žiedużelej Ant bałtú rąnkélu,
- 16 Ir pavýtu Vajnikélis Ant mánu galvélės.

549. Got.

(«Vadůjant nútaką iš-po drobůlės».)

Girdžiu: svetélej ds.
Atjója par ľaúką. ds.
Ků jus svetélej rejkaláujať? ds.
Ar mus sesélės pagedáujať?

- O mes ne dűsim Sávu seserélés Be motynélés Parodélés.
- Bent paródyk, brołużeli,
 Nű tevelu rasteli;
 O mes ne dűsim sesereles
 Be tevelu parodeles.
- 4 Músu sesélé Verpéjélé, Přonú drobélu Audéjélé.

- Pasimislyk, brołużeli, ds. Kiek vakarú seta;
 - O be kviečiú, be stirtéles Ne iš baltú ránku.
- Pasimislyk, brołużeli,
 Kiek vandens lieta;
 - O be výnu, be bačkélės Ne iš baltú ránku.
- 7 Pasimislyk, brołużeli, Kiek kártu raveta;
 - O be šímtu, be pusántru Ne iš baltú ránku.
- 8 Músu séta, mus ravéta Żalóji rutélė; O be šimtu, be pusantru — Ne iš bałtú ranku.

550. Stankýtė.

- Aušt aušrélė,
 Tek saulėlė
 Par żálą girélę. } ds.
- 2 Ir išjóju Trys bernýčej Bałąndżiu šáudyti.
- Margi dváraj,
 Žali lápaj,
 Žilvýčiu krumélej.
- 4 Tam krumély Żylvytélis, Misingės łopšélis;

- Tam lopšélyMisinginiamGul jaunà mergélė.
- 6 Ir atjóju Trys bernýčej, Visì trys ne-védę,
- Viens prijóju, Pačiučurvu, Ántras papulávu,
- 8 O šis tréčias
 Bernužėlis
 Mėjlej pabučiávu.

- 9 Viểnas ểmė Uż rankélės, Ántras uż vygélę,
- 10 O šis trėčias Bernužėlis, Atstódams, bučiávu.
- 11 Kłausinėju Mergużelės, Katram jaunam tèksi?
- 12 Ar tam kùrpīuj, Ar siuvėjuj, Ar šiam bendoriùkuj?
- 18 Ar šiam jaunám Bernużéluj, Łaukú artojéluj?
- 14 Ni šiam kūrpiuj, Ni siuvėjuj, Ani bendoriūkuj,
- Tik šiam jaunám Bernuzéluj, Łaukú artojéluj.

551. Błaż.

(«Kad jau lėnda po pakłóde jieškóti nūtakos, o mérgos, żédna po déłną sávu vajniką ant galvós prispáudus, kavója jen».)

- i Šęn durávęs, Tęn durávęs Piršlýs po kamárą,
- 2 Susitiku Séna bóba, Táré, kad mergélė.
- Žươri piršlýs
 Į kampéli, —
 Randa rùda káte.

- Piršlýs táre, Kad mergéle, — Štaj ruda katéle.
- Siėkė piršlýs
 Pabučiūti, —

 Jů bárzdą sudráskė.
- 6 Tasáj piršlýs, Łábas zmógus, Páčiaj nesisákė.

552. Sam.

Var. 551.

1 Sęn durávęs,
Ten durávęs
Piršlýs po kamárą,
Cóophers II Otz. H. A. H.

Żiúri piršlýs Į arūdą, — Ràdu rùdą kátę.

Digitized by Google

3

Jis mislyju, Kad mergélė, — Štaj rudà katélė.

Siekė piršlýs Pabučiúti, — Jů bárzdą sudráskė.

- 5 Piršlu pati Kłausinėju: Kas bárzdą sudráskė?
- 6 Ansáj piršlýs, Géras zmógus, Páčiaj nesisákė.

553. Kaz.

ds.

Viena sesélé Brolélį ręngė, Ántra žīrgą balnoju,

O ši trečióji Mánu sesélė Ma vartélus atkėlė,

Vártus atkélé Ir palydéju Lik Némůnu kraštélu.

Pasiżiurėki, Mánu brolėli, Kajp gitus Nemunėlis.

- Ar płaúkte-płaúksi, Ar nérte-nérsi, Lik Némůnu kraštélu?
- 6 Te tu te-ràsi, Mánu broléli, Sávu jáuna mergéle.
- Pasižiurėki,
 Mánu mergėlė,
 Kajp taj drėba žirgėlis;
- s Tajp tu drebėsi, Manu mergėlė, Kajp manu valo búsi.
- 9 Ne bóju měku, Ne nusimenu; Darżè żálos rutélės.

554. Švid.

(«Kad jieška nűtakos po drobùle».)

Girdziu: svetélus Tóli atkeláujant, Músu sesélés Rejkaláujant. 2 O mes ne léjsim Sávu seserélés, Żalú linélu Ravėjėlės.

A COLOR OF THE PROPERTY OF THE

- Girdžiu: svetélus
 Tóli atkeláujant,
 Músu seséles
 Rejkaláujant.
- 4 O mes ne léjsim Sávu sesérélés Baltú linélu Minéjélés.
- Girdžiu: svetélus Tóli atkaláujant, Músu sesélés Rejkaláujant.

- 6 O mes ne léjsim Sávu seserélés, Baltú linélu Verpejélés.
- 7 Girdžiu: svetélus Tóli atkeláujant, Músu sesélés Rejkaláujant.
- 8 O mes ne léjsim Sávu seserélés, Plonú drobélu Audéjélés.

555. Mas.

(«Kad išveda iš-po pakiódės ne-nütaką».)

Vynós, vynós, Broléli, vynós, ds.
Dűkit jam výnu,
Kad ne rand vienós.

Ziopléj, vepléj Jáunůjů broléj, Ne mok, ne mok Nútakos jieškóti.

556. Bakš.

- Gerk, mánu sesélé, Gerk, mánu viešnélé, Visa stikléli, Ir i dugnéli.
- Ne galù, broléli, Ne galù, jaunàsis, Skaúda galvélė Ne visa (į pùsę) gërus.
- B Ejk, mánu sesélé, Ejk, mánu viéšnélé, Šímtą mylélu Viéšiu kel<u>é</u>lu.
- 4 Ne galù, broléli, Ne galù, jaunàsis, Skaúd ma kojélės, Ne tóli éjus.

- Gers mánu sesélė, Gers mánu jaunoji, Ne liks bitelej, Ni bitinužiuj.
- 6 Bitùtė néšė Sáldų midutėlį, O bitinėlis — Geltóną vaškėlį.
- 7 Bitùtės néšta
 Aš patī gérsiu,
 O bitinėlu —
 Brolėluj dúsiu.

557. Mikš.

(«Védant nűtaka iš-po drobùles».)

- Kan padarıau, kan padarıau
 Jauna be-budama?
 Jaunystele, valnystele,
 Nujem vajnikeli.
- Begčiau łaúką, lęnkčiau krúmą, Regiù, ne išbegsiu; Ir įbegau, ir įbegau Į seselu púłką.
- s Ka tik buvaú be-sirpstanti, Kajp kálne ůgélė, Ka tik buvaú be-áuganti, Kajp darżè rutélė,
- 4 Ir pamýnė mànę jáuną Kajp po purvynėlį, Mánu rútu vajnikėlį— Kajp po rudynėlį.
- 5 Skýrė, skýrė mànę jáuną Iš sesélu púłku, Kajp darżely lelijelę — Iš leliju krúmu.

The same of the sa

- Véda mànę iš sesėlu, Véda uż stalélu, Użvès mànę uż stalélu Prie jaunú bernélu.
- 7 Seď seséle uz stalélu, Tajp kajp róże żýdi, O bernélis prie šaléles, Kajp arélis búrksu,
- 8 O bernélis prie šalélės, Kajp arélis būrksu; Aj, Diėvėlau Diėvulėlau, Če mánu viėtėlė.
- Krínta, býra ašaréles
 Par skájsčius vejdélus,
 O nů skajsčiú vejdužélu —
 Ant bałtú rankélu,

- 10 O nů baltů rankužělu Ant báltu žiurstélu,
 O nů báltu žiurstužělu Ant jùktu kurpélu,
- 11 O nů jùktu kurpužélu Ant sièrós žėmélės, O nů siėrós žemužėlės — Į sráunu upėlį,
- O iš sráunu upużelu Į júres-mareles, O iš júriu-marużelu — Į visą svetelį.
- Ir atjóju brołużelej Żirgelu gyrdyti: — Jus, żirgelej, judberelej, Kudel jus ne gernate?
- Ar ne sáldzios, ar ne gárdzios Sesèrs ašarélės?
 Jab ir sáldzios, jab ir gárdzios, Tik mes ju ne gérsim.

558. Norv.

Var. 557.

- Ka tik buvaú be-áuganti, Kajp daržè rutélė, ds.
- 2 Ka tik buvaú be-sirpstanti, Kajp kálne ůgélė.
- 3 Uj, uj, uj, Diévulélau, Kan aš pasidariaú.

- 4 Jaunystélė, durnystélė Nuims vajnikėlį.
- 5 Bégau łaúką, lenkiaú krúmus, Tariaú, ben išbégsiu,
- 6 Ir įbėgau, ir įskriėjau Į sesėlu púłką.
- 7 Augu, dýgu zalà rúta Tarp leliju krúmu;
- s Ir išskýnė żálą rútą Iš leliju krúmu.
- 9 Skýrė, skýrė manę jáuną Iš sesélu púłku;
- 10 Ir išskýrė mànę jáuną Iš sesélu púłku,
- 11 Kajp darżély żálą rútą Iš leliju krúmu.
- 12 Émé mànę uż rąnkélės, Védė uż stalėlu;
- 13 Pasodinu uz stalelu Su jaunu bernelu.
- 14 Krinta, býra ašarėlės Par skájsčius vejdélus,
- 15 O nů skajsčíú vejdužělu Ant šilkú kuskélės,
- 16 O nů šižkú kuskużélės Ant bážtu ziurstélu,
- 17 O nů báštu žiurstužélu Ant aukštú kurpélu,
- 18 O nů aukštú kurpužėlu Ant siėrôs żemužėlės,
- 19 O nů sieros żemużeles Į júres-mareles,
- 20 O toms júrėms-marużėlėms Į visą sviėtėlį.

559. Dıėv.

(«Kajp išveda nűtaką iš-po drobulés».)

Buk pakárni,) Buk pakárni 1 11 Sesélė, viėšnėlė, Sesélė, viėšnėlė, s Pasikłóniok Pasikłóniok 2 12 Močiùtej ik żémej. Broléluj ik żémej. Aš broléluj Aš močiutej 8 18 Ik żémej kłóniojaus, Ik zémej klóniojaus, Ma močiutė Ma brolélis 4 14 Ni żódżiu n'atsákė; Ni żódżiu n'atsákė; Sugraudinu Sugraudinu 5 15 Smútneję širdélę. Smútneje širdéle. Buk pakárni, Buk pakárni 6 16 Sesélė, viėšnėlė, Sesélė, viėšnėlė, Pasikłóniok Pasikłóniok 17 Tėvėluj ik żemej. Sesélej ik żémej. Aš teveluj Aš sesélej 8 18 Ik żémej kłóniojaus, Ik żemej kłóniojaus, Ma tėvėlis Ma sesélė 9 19 Ni żódżru n'atsákė; Ni żódżiu n'atsákė; Sugraudinu Sugraudinu 10 20

560. Juš.

Smútneje širdéle.

Smútneje širdéle.

(«Védant nűtaka iš-po paklódės».)

- 1 Kugu, dýgu zalà rúta Tarp leliju krúmu. ds.
- 2 Augu, áugu seseréle Tarp sesélu púłku.

- 8 Skýnė, skýnė żálą rútą Iš leliju krúmu.
- Begau łaúką, lenkiaú krúmą, Tariaú, benė išbegsiu¹);
- Ir įbėgau, įsisukaú Į sesėlu púłką,
- 6 Kajp darżálu żalà rúta Į leliju krúmą.

Nů 7 likì 27 kajp 558 dajnó, o 28 ir 29 kajp 13 ir 14 557-os dajnós.

7) Ant pasėdu²).

561. Vid.

(«Atvédus jáunaję iš-po drobúlės ir užvėdus už stálu, dajnůja».)

- Seď músu seséle Uż báłtu stáłu, Tevélis galè stáłu.
- 2 Paritu sesélé Sávu vajnikéli Par báltaji staléli: —
- 8 Prijîmki, têvêli, Mânu vajnikêli Ir mânu jâunas diênas.
- Ne prijîmsıu, dukrélė, Távu vajnikėlu, Ni távu jaunú drėnú.

1) Kiti lyrú: begiau dárżą, lenkiau krúmą, bene pasislepsiu.

²⁾ Atvédus nűtaka iš-po drobùlės į seklýče, pasodina jen į użstalę, ir visa svótba susėda. Vedýs, antsiautes su brangia sképeta ant pečiú vérkiančej nútakaj dóvanomis, dalina sáva karvólų ir midų giminej nútakos. Mérgos tů tárpu, atsistójusios ties nútaka, dajnúja ir jen graudin.

- 5 Sèd músu sesélé Uż báłtu stáłu, Močiùtė galè stáłu. } ds.
- Sed músu seséle Uz báltu stálu, Seséle galè stálu. I ds.
- 6 Paritu sesélé Sávu vajnikéli Par báltaji staléli:—
- 14 Paritu sesélé Sávu vajnikéli Par báltaji staléli:—
- Prijimki, močiutė,
 Mánu vajnikėlį
 Ir mánu jaunas diėnas.
- 15 Prijimki, sesélé, Mánu vajnikéli Ir mánu jáunas diénas.
- Ne prijimsıu, dukrélė,
 Távu vajnikėlu,
 Ni távu jaunú dienú.
- 16 Ne prijîmsıu, sesélė, Távu vajnikėlu, Ni távu jaunú drėnú.
- 9 Seď músu seséle Uż báłtu stáłu, Brolélis gale stáłu. } ds.
- 17 Sėd' músu sesélė Uż báłtu stáłu, Bernélis prie šalélės.
- 10 Paritu sesélė Sávu vajnikėlį Par bážtajį stalėlį:—
- 18 Paritu sesélé Sávu vajnikéli Par báltaji staléli:—
- 11 Prijîmki, broléli, Mánu vajnikéli Ir mánu jáunas diénas.
- 19 Prijîmki, bernéli, Mánu vajnikélį, Ir mánu jáunas diénas.
- 12 Ne prijîmsıu, sesélė, Távu vajnikėlu, Ni távu jaunú dienú.
- Taj, prijimsu, mergélė, Távu vajnikėlį, Ir távu jáunas diėnas ¹).

¹⁾ Ir če tů pasibučiú jauniéjié.

562. Mas.

(«Kajp pasodina jáunąję uż stáłu, atvédus iš-po pakłódės».)

- Sesélė, lelijėlė, Ne vis sůle sedeki,
- Ne vis súle sédéki,

Ír stačià pastovéki.

- Juk tu żináj, sesélė, Kad esi siratele.
- Tu ne turi tėvėlu, Ni senós motynélės.
- Gùli távu tevélis Ant áukštůjů kalnélu,
- Ant áukštůjů kalnélu Po sierája żeméle,
- Po sieraja żemele, Po żala velenele.
- Ant żalós velénélés Żéła żalà żolélė.

- Ant żoles viršunelės Żeri auksu rasélė.
- Prašýčiaus pónu Diévu, 10 Kad léjstu atlankýti,
- Kad léjstu atľankýti, 11 Dukrélės pažiurėti,
- Ar grażej paredyta, 12 Ar súle pasodinta?
- Atsáke pónas Dievas: 18 Aš patsáj atľankýsm,
- 14 Aš patsáj atlankysiu, Dukrélės pažiurėsiu.
- 15 Taj grażej paredyta, Taj súle pasodinta,
- 16 Su rútu vajnikélu, Su šilkú kaspinėlejs,

Su šilkú kaspinėlejs Prie bernúžiu šalélės.

Mikš. 563.

Var. 562.

(«1, 2, 3 ir 4, kajp 1, 2, 3 ir 4. Mas. 562».)

- O jau távu tevélis Gul aukštámjam kalnély,
- Gul aukštámjam kalnély, Po żalà velėnėle.

Ė.

- 7 Ant ju aukštu kapélu Zéle zalà zoléle.
- («Kajp 9. Mas».)

- 9 Maldýčiau pónu Diévu, Kad léjstu atłąnkýti.
- 17 Su áuksu žieduželu, Su šilkú kuskužele,
- («10, 11, 12 ir 13, kajp 11, 12, 13 ir 14. Mas. 562».)
- 18 Su rútu vajnikélu Prie bernùżiu šaléles;
- 15 Ir süle pasodinta, Su šiłkú kaspinėlejs,
- 19 Širmine kepuréle, Mélynu ziuponélu,
- 16 Su šiłkú kaspinélejs Su rútu vajnikélu,
- 20 Auksélu zieduzelu, Cidábru pentinelejs,
- 21 Šilkine kuskużéle, Juktinėms kurpużélėms.

564. Pav.

(«Sedint sule.»)

- Ej, sesélé, sesélé, Sesélé, siratélé,
- 8 Kad léjstu paziuréti, Dukrélės atłąnkýti.
- Gùli táva tèvélis
 Aukštàm żalàm kalnély.
- 11 Su rútu vajnikělu, Su šilkélu kuskéle,
- 6 Gùli távu močiùtė Tam aukštàm kalnély.
- 12 Su šilkélu kuskéle, Su auksélu ziédélu
- 7 Prašýčiau Pónu Diévu, Kad léjstu paziuréti,
- 13 Taj grażéj parėdýta, Taj siile pasodinta,
- Su jáunůju bernélu, Su jaunómsioms sesélėms.

(a2, 3, 4 kajp 2, 3 ir 4, o 9, 10 kajp 12, 15, 562 dajnos».)

565. Żal. Got.

(«Kad àtveda jáunaję iš-po drobůlės».)

- Sákė mànę šiókę
 Sákė mànę tókę:
 Sákė mànę iłgáj miegant, ds.
 Darbélu ne dirbant.
- 2 Ků aš ne mrėgósiu, to Ků aš anksti kélsiu, Kad aš jaučiù, tam kiemely Ner mánu bernélu.
- 3 Kad aš buč żinójus, Tam kiéme bernélis, Taj aš búčiau anksti kėlus, Vandenėlu ėjus.

Żinu mànę Diévas, Żinu mànę żmónis, Żinu mànę Diévulélis, Uż katrű aš éjsiu:

Ne uż dvarunélu, Ne uż bajorélu, Uż tů kiému bernużélu, Łaukú artojélu.

Jis turėju žirgą, Žirgą jůdbėrėlį,— Aukštáj šóku, gársej žvėngė, Nūgaldą turėju;

7 Kur użmýnė żólę, Żolélė pavýtu, Kur użgávu akmenėlį, Ugnélė żėrėju.

566. Vid.

(«Kajp, atskýrus nútaką, ùżveda į użstalę¹)».)

- 1 Ků sédi, sesélė, Kůd ne vérki? Kůd sávu močiùtės Ne virkdini?
- Verks mánu močiúté Ne virkduma, Ma áukšta krajtéli Atskirdama.
- 8 Ků sédi, sesélé, Kůd ne vérki? Kůd sávu tévélu Ne vïrkdini?
- Verks mánu tevélis Ne virkdumas, Ma didę dalélę Atskirdamas.

Sáka «ùżstalis ir ùżstalė».

- 5 Ků sédi, sesélė, Kůd ne vérki? Kůd sávu sesélu Ne virkdini?
- Verks mánu seséles 6 Ne virkdumos, Prie mánu šaléles Sededamos,
- Prie mánu šaléles Sededamos, Mánu vajnikélį Prisègdamos.
- Ků sédi, sesélė, Kůd ne vérki? Kůd sávu brolélu Ne virkdini?
- Verks mánu brolélej Ne virkdumi, Par lýgų łaukėlį Lydédami.

567. Got.

Var. Kaz. 453.

(«Iš-po drobulės atvédus, sodinant į sūla».)

- Ar vėjej pútė? 1 Ar sódaj úżė? Ar lendrůżės siubávu,)
 - Ej, cit, ne vérki, Músu sesélė, Rytó da graudziaús vérksi, Ar léndres siubávu? Rytó graudžiaús raudósi;
- Ni vějej pútė, 2 Ni sódaj úżė, Ni lendrůžės siubávu, Ni lendres subávu.
- Vérkė sesélė, 8 Vérke jaunóji Par asléle éjdama, I sůléli sésdama.
- Ims vajnikėlį, 5 Dės muturėli, Virkdins távu širdéle, Dilgins skájsčius vejdélus.
 - Ar aš ne sakiaú Távik, sesélė: N'éjk par linú łaukélį, Żalú linú łaukéli;

- Ej, użkris, użkris
 Tau uż kasélu (vajnikéłu)
 Żalú linú łajškélis,
 Mėlynàsis żiedélis
- 8 Ne viénaj diénaj, Ni vałandélej, Visám távu amżéluj, Vis ant távu galvélės ').
 - 9 Ar vėjej pútė? Ar sódaj úżė? Ar mejrunaj lingávu, Mejrunėlej lingávu?
- Ni vėjej pútė,
 Ni sódaj úżė,
 Ni mejrúnaj lingávu,
 Mejrunėlej lingávu.

- 11 Vérke brolélis, Vérke jaunàsis, Par asléle éjdamas, Į sůlélį sésdamas.
- 12 Ar aš ne sakıaú Távik, broléli: N'éjk par miéżiu łaukélį, Żalú miéżiu łaukélį;
- 13 Ej, użkris, użkris Uż kepurélės Żalú miėżiu łajškélis, Gełtonasis żiedélis
- Ne viénaj diénaj,
 Ni vałandélej,
 Visám távu amżeluj,
 Vis ant távu galveles.

568. Kimontiėnė.

(«Mérgvakary, kajp ùzved jáunąję uz stáľu, iš-po pakłódės».)

- 1 Sédi brólej uż stalélu, Kajp dobiłáj żýdi, ds. 4 Č
- 2 O aš jaunà seserėlė Priė brolú šalėlės.
- s Krinta, binra ašarėlės Par skájsčius veidėlus.
- Čéstavoju mànę jáuną Rinckůju vynélu,
- Valgydinu mànę jáuną Bałtájs pyragélejs.
- O taj tau, seserėlė, Rinckasis vynėlis,

7 O taj tau, seserėlė,
 Balti pyragėlej.

¹⁾ Kiti lyrů: «pakól gývaj galvélej».

569. Dıėv.

Var. 468 ir 470.

(«Kajp úžveda nűtaką uż stáłu iš-po pakłódės, graudin jen».)¹)

- Aš turėjau darželajti, Vienajs klevajs tverta, Ne turėjau tokiú sėklu I tạn dárza séti.
- 7 Ja da géra vyra gáusiu, Dievuj dekavosiu, O ja kóki pałajdnuka, Par amżéli vérksiu.
- 2 Séjau rútas, séjau métas, Sėjau mėgelkėles, Séjau sávu jáunas dienas, ds. Kajp żalàs rutéles.
- 8 Nesirúpink, mergużele, Ne kélsi rytéli, Prikéls tàve bernużelis Vidúry naktélės.
- 3 Łájsčiau rútas, lájsčiau mětas, Łájsčiau mėgelkėles, Łájsčiau sávu jáunas dienas, Kajp żalàs rutéles.
- 9 Nesirúpink, mergużele, Ne praúsi burnélės, Nusipraúsi burnużele Graudžiómis ašarėlėmis,
- 4 Dýgsta rútos, dýgsta metos, Dygsta mégelkélés, Dygsta mánu jáunos dienos, Kajp žálos rutélės.
- 10 Nusipraúsi burnużelę Graudžiómis ašarėlėmis, Nusišłūstysi, mergużele, Sávu rankověle.
- 5 Skýmau rútas, skýmau mětas, 11 Nesirúpink, mergużělė, Skýmau mėgelkėles, Skyniau sávu jáunas dienas, Kajp żalàs rutéles.
 - Ne skálbsi żługtélu, Nuskálbs távu marskinélus Ant távu petélu.
- 6 Pýniau rútas, pýniau mětas, Pýmau mégelkéles, Pýniau sávu jáunas dienas, Kajp żalas rutéles.
- 12 Nesirúpink, mergużélė, Ne štúsi aslélės, Išškūs távu bernużelis Geltónoms kasélémis.

¹⁾ Dajnúja tajpojaú sen dájna didvakary, išléjdziant kvieslį.

13 Bepig távej, bernużeli, Júda kepurele, Beda mánej, mergużelej, Rútu vajnikelis. 14 Távu jũda kepurélė Ant visu amżélu, Mánu rútu vajnikélis Viénaj vałandélej.

570. Vid.

- 1 Kajp pas močiùtę áugau, } ds. Kajp darżė różė żydėjau, } ds.
- 2 Kajp uż bernélu nuėjaú, Didį vargėlį pamačiaú.
- s Kélčiau rytélį ků grejčiaús, Pasėčiau różę ků anksčiaús.
- 4 Éjčiau ziurēti darzelį, Ar zydi roze raudonaj?
- 5 Żýdi rożélė raudonáj Ir lelijélė geltonáj.
- 6 Paskýmau różę raudóną Ir lelijėlę geltóną.
- 7 Į́mečiau różę į júres Ir lelijėlę gežtóną.
- 8 Płaúkė rożélė kraštùżiu, O lelijėlė viduriu.
- 8 Kraštù, rożélė, kraštùżiu, Namú, svetélej, namùčiu.
- 10 Kłáusė sesélės: sesùtė, Kanó svetélej prašýti?
- 11 Mánu svetélej prašýti, Uż báłtu stáłu sodinti,
- 12 Uż báłtu stáłu sodinti, Rincku vynélu prijimti

571. Juš.

Var. 564.

(«Kadà priėš išvažiávima į vįnčių visi sėd už stáłu».)

- Broléli, siratéli, Ne vis sűle sédéki, ds.
- 2 Ne vis süle sédéki Ir stáčias pastovéki.
- 3 Juk tu żináj, broléli, Kad esì siratélis,
- 4 Kad esi siratélis; Tu ne turi tévélu,
- 5 Tu ne turi tėvėlu, Ni senosios močiutės.
- 6 Gùli távu tevelis Po áukštůju kalnelu,
- Po áukštůju kalnélu,
 Po siėrája żeméle,

- 8 Prašýčiau pónu Diévu, Kad léjstu atłąnkýti,
- 9 Kad léjstu atřankýti, Sunélu paziurěti,
- 10 Ar grażéj parėdýtas, Ar sűle pasodintas?
- 11 Atsáké pónas Diévas: Aš patsáj atřankýsiu,
- 12 Aš patsáj atłąnkýsiu, Sunélu pażiuresiu. —
- 13 Taj grażéj parėdýtas, Taj sűle pasodintas:
- 14 Širmine kepuréle, Šilkine kuskużéle,
- 15 Šilkine kuskużéle, Su auksélu żiedélu.

8. Védant šókti 1).

572. Dab.

1 Mánu tévu, tévu téviškélé
Klévu léntoms grindúzés išgrintos, } ds.

¹) Apdalīnus visùs karvólumi ir midumī, éjna iš ùżstalės šókti. Piršlýs véda svóčę, védžia brólis—nūtaką, nūtakos brólis—védį, kviėslýs—pamergę. Du kart apsisukę, léjdžia védį su nūtaka šókti. Tiėms susėdus, éjna visī, kas tik nor šókti, ir šok, dajnūdami.

- 2 Klévu léntoms grindużės išgrinstos, Pipirėlejs grażėj išbarstýtos,
- s Pipirėlejs grazėj išbarstýtos, Mejrunėlejs łúbos iškajšýtos.
- 4 Padarýkiť asťùżėj rujmùżį, O aš éjsiu su brolélu šókti.
- 5 Kad aš ėjaú su brolélu šókti, Manę jáuną ant rankélu néšė,
- 6 Mànę jáuną ant rankélu nésė, Šalè éjdams vajnikėlį tájsė.
- Padarýkiť asłùżėj rujmùżį,
 O aš éjsiu su bernùżiu. šókti.
- 8 Kad as ėjaú su bernužiu šókti, Manę jáuną į šalėles błáškė,
- 9 Mànę jáuną į šalėles błáškė, Pentinėlejs ziurstùżi sudráskė.

573. Daš.

Var. 572.

(«Po márčpiečiu védant šókti iš úzstales».)

- 1 Mánu tévu, tévu téviškélé } ds. Klévu léntoms astúže išgrinsta, } ds.
- 2 Klévu léntoms askůžė išgrinsta, Pipirélejs askůžė barstýta,
- 3 Pipirėlejs asłūżė barstýta, Mejrunėlejs łubūżės kajšýtos.
- 4 Padarýkiť asťúzej rujmůzi, O aš éjsnu su brolélu šókti.
 - «Nů 5 lýgi gálu kajp pas Dab».

574. Got.

(«Védant iš-ùżstalės šókti po keltùviu».)

- 4 Mejrunėlejs łúbos iškajšýtos, Kartunėlejs stalūžej dankstýti.
- 8 Padarýkiť aslůžėj rujmůžį, Ejs bernůžis su mergůže šókti.
- 9 Ja tu n'éjsi su manimi šókti, Diévażýgi, mùšiu par vejdùżį.

(«Kitos strópos tapát ka 572».)

575. Juš.

Var. 572.

- 1 Mánu tevu, tevu teviškele Klévu lentúzems asłúże išgrínsta,
- 2 Klévu lentużems asłuże išgrinsta, Mejrunelejs grażej išbarstyta.
- 3 Padarýkiť asťużėj rujmużį, Da aš éjsiu su brolélu šókti.
- 4 Kad aš ėjaú su brolélu šókti, Mànę jáuną į šałùżes błáškė,
- 5 Mànę jáuną į šałùżes błáškė, Pentinėlejs ziurstùżį sudráskė.
- 6 Padarýkiť asťużej rujmużi, Da aš éjsiu su bernużiu šókti.

- 7 Kad aš ėjaú su bernužiu šókti, Manę jauną už rankélu védė,
- 8 Mànę jáuną uż rankélu védė, Šalė éjdams, vajnikėlį tájsė.

576. Norv.

- Šiaúrus véjas Rugiùs séju, O Mikita Użakéju. Trampita, Mikita, Tan pamétęs, Imk kita.
- Ne sėk, séni, Ne teks tau, Žilbarzdėli, O štaj tau. Trampita...1)
- Jauna mérga, Kajp rozélė, Sénas diedas, Kajp ozélis. Trampita...

- 4 Krúnkia várna Ant kůlélu, Vérkia mérga Ant sůlélu. Trampita...
- Krúnkia várna, Súriu nóri, Vérkia mérga, Tekét nóri. Trampita...
- 6 Ne krunk, várna, Gáusi súri, Ne verk, mérga, Gáusi výrą. Trampita...

¹) Ant tů pavýdalu talandůk «trampita, Mikita, tan pamétes, imk kita» po žednu pósmu žemiaús.

577. Błaż.

(«Ant bajgtùviu su pagalùkajs šókant».)

- i Krųnkia várna Súrį nóri, Vérkia mérga Méjlės nóri. Trąmpīta, Mikīta, Tąn pamétęs, imk kītą.
- Džiaúgias várna,
 Súrį gávus,
 Vérkia mérga,
 Bérną gávus.
 Trąmpita...
- Krúnkia várna Ant kůlélu, Vérkia mérga Ant sůlélu. Trampita...
- 4 Kad Mikïta
 Dróbės áudė,
 Po seklýčę
 Vėjus gáudė.
 Trampita...

- Kad Mikīta Rugiùs sēju, Šiaúrus vējas Uzakēju. Trampīta...
- 6 Ne sėk, séni, Ne teks tau, Žilbarzdėli, O štaj tau (špigą). Trąmpita...
- 7 Jaunà mérga, Kajp rożélė, Sénas diedas, Kajp ożélis. Trampita...
- 8 Šeškutájtė Nutekėju, Į pakálnę Nupleškėju, Trampita...

9) Krájtį véżant 1).

578. Juš. Kuč.

(«Vadűjant krájtį».)

- Pas močiutę użaugau, Močiutė ne gajlėju, O kad rėjkia šalį́n išėjti, Močiutė pagajlėju.
- Jau gájła ir pargájła,
 Jau širdùże parskaúda.
 Dabàr ne čésas, mánu močiùte,
 Mánes jaunós gajlétis;

¹⁾ Krájti véża iš namú jaunósios pas jáunaji paprastáj utárninke rýtmety, arba, ja jauniéjie po vínčiaus dar grínžt pas tevú

- s Sto žirgaj pakinkýti, Ant dváru pastatýti, Išéjk, išéjk, mánu močiùtė, Atskirk mánej krajtéli.
- 4 Močiùtė, išėjdama, Krajtėlį atskirdama:— Sugrįnžk, sugrįnžk, mánu dukrėlė, Ramink mánu širdėlę.
- Aš grįnżte-jau sugrįnšiu,
 Širdėlę nuraminsiu,
 O jau daugiaus, manu močiutė,
 Tau gėru ne darysiu,
- Tau géru ne darýsiu, Stakťužiu ne tajsýsiu; Tegu stóvi naújos staklélės Ir pťónosios drobélės;
- 7 Darýsiu anytélej, Bernůžiu motynélej, Anytélej-šaunžodélej, Bernůžiu motynélej.

579. D a š.

Var. 578.

- Kad áugau pas tévéli,
 Tévélis ne myléju,
 O kajp réjkna šalín éjti,
 Tévélis pagajléju.
- Stov zirgélej pakinkýti, Prie svirnélu pastatýti: Tevuzéli, širduzéli, Skirk mánej pasogéle.

jaunósios, taj tóje diėnó, kurió išlėjdžia jaunąję pas anýtą. Vadůti krájtį ėjna į klėtį su mùzika visa svótba. Vedys důda mótynaj dórelį už patažus, o pabrolis důd séserej pùsę dórela už skrynias. Vadůjant krájtį, néšant iš klėtiės į vežimą ir išlėjdžiant, dajnůja. Draúge su krájtvežejs važiúja du brólu jaunósios.

- Ejn močrůtě i svirną,
 Senóji i svirnéli.
 Matužělé, širdužělé,
 Atskirk mánej krajtéli.
- 4 Krajtólį atskirdama, Łabáj graúdżej vérkdama:— Sugrįnżk, sugrįnżk, dukrytélė, Ramink mánu širdėlę.

580. Maštáuskienė.

- 1 Brołużelej mánu, Drobilelej mánu, Użkinkýkit Aštúnius żirgelus,
- 2 O kajp użkinkýsit Aštūnius żirgelius, Privażiūkit Prie svirnu durelu,
- O kajp privažnúsiť
 Prie svirnu durélu,
 Pavadinkiť
 Séną motyněle,
- O kajp pavadinsić
 Sćną motynėlę: —
 Atdarýk svirnélį,
 Atrakink duréles.
- 5 O kajp atdarýsiť Svirnélu durěles, Paródykiť Dukréles skrynéles.
- 6 Brołużelej mánu, Dobilelej mánu, Išvindűkit Į márgą brikeli,
- 7 O kajp išvindúsit
 Į márgą brikėlį,
 Użsisėskit,
 Baltiėjiė brolėlej.

- 8 O kajp mes vaziávum Par lýgų łaukėlį, Palydėju Baltiėjiė brolélej.
- 9 O kad mes vaziávum Pro zálą girélę, Użkukávu Rajbóji gegélė,
- 10 O kajp privaziávum Prie múru dvarélu, Ir subegu Margiejie kurtélej,
- O kajp įvaziávum Į didį dvarėlį, Pasitiku Senà anytėlė.
- 12 Anytélé mánu, Motynélé mánu, Atdarýki Svirnélu duréles,
- 13 O kajp atdarýsi Svirnélu duréles, Paródyki Skrýnioms vietužélę.
- 14 Brołużelej manu, Dobilelej manu, Pastatýkiť Svirne uż durelu.

581. Got.

- 1 Músu sesélé Bijúnajs dvárą šłávė, Kas subatėlę Jaunú svetélu łáukė.
- 2 O ir prijóju Piłnas dváras svetélu, O ir pristátė Piłnas stájmas żirgélu,
- s O ir pristátė
 Piłnas stájmas żirgélu,
 O ir prisėdu
 Pilni súłaj svetélu,
- 4 Aj, ũšvė, ũšvė, Ůšvélė-motynėlė, Ar dũsi, léjsi Sávu jáuną dukrélę?
- Kad dűszu, léjszu Sávu jáuna dukréle, Alè n'išnèšit Iš svirnélu skrynélu,
- Alè n'išnèšit

 Iš svirnélu skrynélu,

 Alè n'išvèšit

 Mánu dúkros krajtélu.
- 7 Aš atsivėsiu Pęnkius jaunus brolélus, Atvaziūdinsiu Šešėjs bėrajs zirgėlejs.

- 8 Aš atvėsdinau Pęnkrus jaunus brolėlus, Atvażiūdinau Šešėjs bėrajs żirgėlejs.
- Da ne pakélé
 Skrynéles iš vietélés,
 O ir pristóju
 Pénki jauni brolélej.
- 10 O dúnzga, dréba Kiémùżiu vejużélė, Jau ir vażiúja Mus jaunóji sésélé.
- 11 Da ne įveżė Ni į pùsę varsnélu, O ir pristóju Šeši bėri žirgėlej.
- Da n'įvažiávu Ni į pūsę kelėlu, Jau ir sužvį́ngu Visi šeši žirgėlej,
- Jau ir sużvingu Visi šeši żirgélej, Jau ir suvirku Mus jaunóji sesélė.
- O, dúnzga, dréba Vièšùsis kełùżis, Aj, graúdzej vérkia Mus jaunóji sesélé.

582. Nor.

- Aš éjsiu namű, namű, Vażiűsiu namű, namű; Nieks màne ne nakvinu.
- 2 Močiùtė apnakvinu, Tėvėlis ne kentėju, Tėvėlis ne kentėju.
- 3 Aš éjsiu namũ, namũ, Vażiŭsiu namũ, namũ; Nièks màne ne nakvinu.

- 4 Sesélė apnakvinu, Brolélis ne kentėju, Brolélis ne kentėju.
- 5 Aš éjsiu namű, namű, Vażiűsiu namű, namű; Nieks mànę ne nakvinu.
- 6 Bernélis apnakvinu, Mošélės ne kentėju, Mošélės ne kentėju.

583. Kuč.

Var. Got. 581.

- Kas subatélę Lelijoms kiémą šlávė, Kas nedėlėlę Jaunú svetélu láukė.
- 6 Alè n'išnèši Mánu dúkros skrynélu, Alè n'išvèši Mánu dúkros krajtélį.
- Pasiprašýsiu
 Pęnkius-sešiùs brolélus,
 O ben išnėšiu
 Távu dúkros skrynėlu,
- 8 Pasikinkýsiu Pėnkius-sešiùs żirgėlus, O ben išvėšiu Távu dúkros krajtėli.

- Pamaži nėškit Mánu márgas skrynėles, Ne nudaužýkit Margú skrýniu kojėles.
- 10 Kajp nudaużýsiť Margú skrýniu kojéles, Ne patajsýsiť Be Káunu slesorělu,
- 11 Ne patajsýsiť Be Káunu slesorélu, Ne nusiúnsdinsiť Be jaunúju brolélu,
- Ne nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nusı

 nus

Dar n'įvaziávum Ni į pùsę kelėlu Jau ir sułúżu Geležinej ratėlej.

(«2, 3, 4 ir 5 strópos kajp pas Got. 581».)

584. Bakš.

Var. 581.

- Ir atvaziávu
 Iš Berlýnu bernélis,
 Ej, kálbin, šnékin
 Iš Lietuvós mergéle,
- Ej, kálbin, šnékin Mánu séną močiùtę:— Ar dűsi, léjsi Sávu jáuną dukrélę?
- Rods dűte-dűsiu, Żadéte-pażadésiu, Juk jus n'išvèšit Mánu dúkros krajtélj.
- Ar pakinkýsit Šešiùs širmus zirgelus? Ar pastatýsit Po svirnélu durélėms?

- Mes pakinkýsim Šešrůs širmus zirgélus, Mes pastatýsim Po svirnélu durélėms.
- Pamaži věžkiť Mánu dúkros krajtélį, Ne nudaužýkiť Margú skrýmu kojéles.
- 7 Kajp nudaużýsiť Margú skrýmu kojéles, Ne patajsýsiť Be Vilmaus dišerélės 1).
- 8 Pamaži vėžkit Mánu dúkros skrynéles, Ne nułąnkýkit Skrynélu jutrinėlu.
- 9 Kajp nułąnkýsit Skrynélu jutrinėles, Ne patajsýsit Be Tilżės slesorėlu.

¹⁾ Ter. Be Vilmaus mejsterëlu.

585. Adom.

- senéj ne kénčia Mánęs brolélej, Svirnè — margú skrynélu.
- Išsibodėsit,
 Mánu brolėlej,
 Su dviėm-trims nedėlėlėms.
- Aj, pasigėsit,
 Mánu brolélej,
 Su viena valandėle,
- 4 Kajp jus ne ràsit Svirnè skrynélu, Seklýčio audėjėlės.
- 5 Aš jums paliksiu Svirnė rujmėlį, Karčemużė lustėlį.
- 6 Rútu darzély Šienu ne pjáusit, Dalgůžiu ne pustýsit;
- Skrýniu vietélė
 Rugiú ne sésiť,
 Ni arsiť, ni akésiť 1);

- 8 Vajniku viéto Žirgu ne šérsit, Ni lustůžiu ne kélsit.
- O, išvėš mànę
 Pas anytėlę
 Į áukštąjį svirnėlį.
- 10 Aúšta aušrélė, Téka saulėlė, Atėjn bėrnu sesėlės.
- 11 Ims vajnikėlį, Dės muturėlį, Dilgis skajsčius vejdėlus,
- 12 Aj, dilgis, dilgis Skajsčius vejdélus Kajp dilgioms dilgeléléms.
- 13 Éjki, sesélé, Visú jauniáusia, Atnèšk ma vajnikélį.
- Jóki, broléli,Visú jaumáusias,Ne rejk ma vajnikélu.

Juš. Ni lelijėlu Ne pasodinsit, Kur aš jauna vajkščiojau.

586. Norv.

Var. 585.

(«1, 2, 3 kajp 1, 6 ir 7 Adom. 585».)

Arkit, brolélej, Lýgms łaukélus, Te árkit, te akékit.

Seklýčio audėjėlės.

Šaló łąnkélė Šieną te-pjáukit, Te dalgelus pustýkit.

587. Jarošajči ukė.

Var. 585.

Senéj ne kęnčia Kajp rejks samdyti, 1 Màng brolélej, Kajp rejks maldýti Ni svirnély skrynélu. Samdinínkes-mergéles. O aš išéjsiu Tos samdinínkės, 8 Šin rudenėli, * Tos maldininkės Išsivėšiu skrynéles. Ne dirbs čyráj darbélu. Ne pasisėsit Par diêna áudê, Rugiú, kviétélu Mástu n'išáudė, Mánu skrýniu vietélė; Łáużė lėndriu skietélį, Ne pasodinsit 10 Aj, fauze, fauze Ni bijunėlu, Lendru skietéli, Kur aš jaunà vájkščiojau. Tráukė šiłkú nytéles, Aj, tráukė, tráukė Tu pasigėsi 11 Mànę, močiùtė, Siłkú nytéles, Su viena nedelele, Ardė vingru raštélus, Kajp tu ne ràsi 12 Aj, árde, árde Svirnè skrynélu, Vingru raštélus,

Graudin mánu širdélę.

588. Tam.

Var. 585.

- Senéj ne kéntě Mánes matůšė,
 Ni skrynélu svirnély.
- 2 Skrynélės vieto Ne stákles dėsi, Ni šešnýčius rėdýsi.
- s Senéj ne kénte Mánes matùše, Ni rutélu darżely.
- 4 Rutélu viéto Ne rugiú sési, Ni ársi, ni akési.
- Ant mánu viétos
 Kita samdýsi,
 O brangej uzmokési.

- 6 Sąmdininkelė, Valauninkelė Ne dirbs čyraj darbelu.
- 7 Par diéną áudė, Mástu n'išáudė, Nėndrės skiétą sułáużė.
- O, gajšīn, gajšīn
 Naújas stakléles,
 Trùkin báltas drobéles.
- Aj, pasigėsi
 Mánęs, matùšė,
 Ir svirnély skrynélės,
- 10 Kad jau ne-b-ràsi Svirnè skrynélės, Seklýčio audėjėlės.

589. Dáb.

- Martùtė-sesùtė,
 Gýrejs bagóta;
 Ar mes ne žinum,
 Kur tu gyveni?
- Ar mes ne zinum, Kur tu gyveni? Ar mes ne zinum, O kan tu turi?
- Viéno skrynéle Karnú kulélis, Antró skrynéle Výżu poréle.
- Zentùti-brolùti, Gýrejs bagótas, Ar mes ne zinum, O kan tu turi?
- Vienam arude Pelé pénima, Ántram arude Žiúrkė kélama.

590. Got.

(«Krájtį týrvinant iš klėtiės».)

- vaj, jus, brolélej, Jauni krajtveżélej, Pamażù veżkit Márgas skrynużéles,
- 2 Ne nudaużýkiť Skrýmu kojużéles, Ne nusúkinkiť Skrýmu jutrinělu.
- 8 Mánu tévélis Ne bendoruzélis, Jis ne patájsu Skrýniu kojuzélu.
- 4 Mánu brolélej Ne slesoruzélej, Jiè ne nuliéja Skrýnioms jutrinélu.
- Mánu sesélés Ne audéjużélés, Jos ne išáudžia Brólams stůmenélu.

591. Norv.

- o, tu, apvynėli, Žálas puronėli, Kol viėnas buváj, Vajdůžiu ne daréj, ds.
- 2 O kajp tu prilýgaj Grýnůsius miėżélus, Tu, apvynėli, Vajdùżį padarėj.
- o, tu, seserele, Bałtóji lelijele, Kol viena buváj, Vargelu ne matéj,
- 4 O, kajp tu prilýgaj Jáuną bernužélį, Tu, seserėlė, Vargėlį pamatėj.

- O, jus drėverėlej, Baltrėjrė brolėlej, Pamažù vėžkit Margasias skrynėlės,
- Pamažů věžkit Márgasias skrynéles, Ne nuskáldykit Skrýniu pakojéles.
- Kajp nuskáldysiť Skrýmu pakojéles, Ne padirbdinsiť Be stalorélu.
- 8 Mes pasamdýsim Tilżės stalorėli, Mes padirbdinsim, Skrýnej pakojėles.

- 9 Pamażù véżkić Márgasias skrynéles, Ne nutrankýkić Skrýnios jutrinėles,
- Kajp jus nutrąnkýsit
 Skrýnios jutrinėles,
 Ne padirbdinste
 Be slesorėlu.
- 11 Mes pasamdýsim Ringós slesoréli, Mes padirbdinsim Skrýnej jutrinéles.

- 12 Ej, pamazù vèżkit
 Márgasias skrýnéles
 Ne išbarstýkit
 Płónasias drobéles,
- 13 Kajp jus išbarstýsit Płónasias drobéles, Jus ne išáusit Be audėjėlu.
- 14 Mes pasisamdýsim Vilniaus audėjėles, Mes išausime Ptonasias drobeles.

592. Dašk.

Var. 591.

- Seserélė mánu, Lelijėlė mánu, Kol viėna buváj, Vajdùžiu ne daréj, Vajdú ne daréj;
- Kajp tu prilýgsi Jáuną bernuzéli, Taj tu pakélsi Kasdrén vajduzéli, Kasdrén vajduzéli,
- O ir atvaziávu
 Jauni dieverélej,
 O ir išvezé
 Márgas skrynuzéles,
 Márgas skrynuzes.
- Diėverėlej mánu, Dobilėlej mánu, Pamażù nèškić Mánu skrynużėles, Mánu skrynużes.

- Pamażù neškit Mánu skrynużeles, Ne nudaużýkit Skrýnios zoveskużelu, Skrýnios zoveskůżiu (zoveskělu),
- O kajp nudauzýsit Skrýnios zoveskélus, Ne patajsysit Be slesoruzélu, Be slesorùziu;
- 7 Mánu brołużelej Ne slesorużelej, Jie ne patájsu Skrýnios zoveskużelu, Skrýnios zoveskelu.
- Brołużeli mánu, Dobileli mánu, Kol vienas buváj, Vajdùziu ne darej, Vajdú ne darej.

- 9 O kajp tu prilýgsi Jáuną mergużelę, Taj tu pakélsi Kasdien vajdużeli, Kasdien vajdużeli,
- O, ir atėju Jauni švogerėlej, O ir išvedė Bėrą żirgużėlį, Bėrą żirgużį.
- 11 Švogerėlej mánu, Dobilėlej mánu, Pamażù vėskit Mánu żirgużėlį, Mánu żirgùżį,

- Pamażù veskit

 Mánu żirgużeli,

 Ne nudaużykit

 Plienu padkavużelu,

 Plienu padkavelu.
- 18 O kajp nudaużysit
 Plienu padkaveles,
 Ne patajsysit
 Be katvużelu,
 Be katvużiu.
- 14 Mánu brołużelej —
 Ne kałvużelej,
 Jie ne pakáustis
 Beru żirgużelu,
 Beru żirgużelu.

593. Juš.

- Ausk, močiùtė, drobùżes, Sengalvėlė, drobùżes, Żiur į manę żmonużėlej, — Į svétimą šalùżę.
- Bent pałáuk, dukrůžė, Bent pałáuk, jaunóji, Bent pałáuk, dukružélė, Nors šiůs vienus metélus.
- Aj, močiùtė, ne galù,
 Sengalvėlė, ne galù,
 Atjós jauni dieverėlej,
 Išvėš márgas skrynùżes.
- Trinka, bilda skrynúžės, Trinka, bilda margosios, Trinka, bilda skrynužėlės, Iš svirnėlu nėsamos.

- Tviska, blizga drobůžės, Tviska, blizga přónosios, Tviska, blizga drobůžělés Par laukéli véžamos.
- Vérkia músu sesélé, Vérkia músu jaunóji, Vérkia músu seserélé, Nů močiùtės éjdama.
- 7 Cit, ne verk, sesélé, Ramink sávu širdéle, Atvazíús brofuzelej, Ramins távu širdéle.
- 8 Táldu, máldu brolúżej, Táldu, máldu jauméjie, Táldu, máldu brolužélej Seseréles širdúżę.

594. D å b.

Var. 526.

(«Néšant krájtį iš klėtiės».)

- Jus krajtveżélej, Marčiós brołużélej, Pamażù vèżkić Márgas skrynużes,
- 7 Ne nudaużýkiť Skrýmu kojużelu, Ne nusůkykiť Skrýmu jutrinělu.
- 8 Kajp nudaużýsit Skrýniu kojużéles, Ne patajsýsit Be bęndorůżiu,
- 9 Kajp nusůkysiť Skrýniu jutriněles, Ne patajsýsiť Be slesorůžiu.

(« Apléjsti pósmaj ýra tie pátys, ka 526 dajnó»).

595. Żalukiénė.

(«Krájtį véżant».)

- Aš mergýtę auginaú,
 Kajp ůgélę sarpinaú,
 Aš pats ir pamokinaú,
- 2 Kajp ügélę sarpinaú Žalàm rútu darżély, Žalàm rútu darżély.
- Pas mergýtę nujójau, Du šimtélu trótyjau, Visa širdžia dumójau.
- Kad aš jójau par gìrę, Pro šęn żálą girùżę, Pro ůšvélės dvarélį,
- 5 Ir sutikaú brolélį, Brołużėlį-švogerėlį, Viėškelėlu ėjnantį:— C60phuna II Org. H. A. H.

- 6 Jósiv mùdu į girę; Kur gegùtė kukávu, Te mergýtė dajnávu.
- 7 Aš pats jáunas bernélis,
 Mánu béras žirgélis
 Prie rutélu daržélu.
- 8 Ej, bernýti, atsitráuk, Żalú rútu ne nułáużk, Viršunélu ne nuskink;
- 9 Rejks ma rytó rútas skinti, Vajnikéli nusipinti, Ant galvélės użsidėti,
- 10 Ant galvélés uzsidéti, Po kreméli vajkštinéti, Brołużelus suprašýti.

81

- 11 Brołużélej jauniéjie, Dobilélej baltiéjie, Pakinkýkit zirgélus,
- 12 Pakinkýkiť żirgélus Ir atsúkiť i vártus, Ir atsúkiť i vártus.
- 18 Trinka, bilda skrynélės, Par łaukéli véżamos, Vérkia mánu mergélė.
- 14 Cit, ne vérki, mergélė, Pażiurėki į mànę, Suraminsi širdėlę.

- 15 Da aš turnů muturělį, Žalú šiłkú nůmetělį, Žalú šiłkú nůmetělį;
- 16 Mezgejelu megzdintas, Miniškelu rašýtas, Miniškelu rašýtas,
- 17 Pamarėlejs bálintas, Pasvirnėlejs džiovintas, Pasvirnėlejs džiovintas,
- 18 Aukštàm svirnė moglavótas, Motynėlės dovanótas, Motynėlės dovanótas.

10) Vażiũjant į vįnčių 1).

596. Got.

- 1 Ej, dűki, léjski Mànę, brolélej, Jau ganà dirbau Púłka metélu,
- Jau ganà dirbau Púłką metélu, Jau prisiáudżiau Płonú drobélu,
- Jau prisiáudziau Přonú drobélu, Jau prisigrébiau Łąnkó šienélu,
- Jau prisigrébiau Łąnkó šienelu, Jau prisipjóviau Kálne kvietelu.

¹) Išvéżus krájti, visi paredkininkaj suseda i stáłą válgyti. Pirm válgia, visiems sedint, pamerge prisega nútakaj ant viršúgalvia rútu vajniką, kurin atneša pabrolis nú védžia. Visiems beválgant, jauniejie sedi ir nieka ne válga. Pakilus nú stálu, jaunieji, védama nú pabrolu, klóniodamos, půl i kójas tieváms, giminej ir kožnám-vienám svéčiuj, ir sed i vežimą. Sedint už stálu, válgant ir atsidejvójant, mérgos-dajnininkės dajnúja.

- Kɨnkykit, brólej, Berus zirgelus, Jau aš vaziusiu Pas anytele,
- Jau aš vaziūsiu Pas anytėlę, Badáj ne búsiu Pas motynėlę.
- 7 Ne párvažiavau Těvu łaukélu, O ir sutému Tamsì naktélė;
- Ne privažiavaú
 Żalós girélės,
 O jau sučiúłbu
 Girios paukštélej;
- Ne privaziavaú
 Anýtos laúką,
 O jau pragýdu
 Rajbì paukštélej;
- 10 Ne privaziavaú
 Anýtos dvárą,
 O ir sułóju
 Margi kurtélej;
- Da ne išsédau Iš vezimélu, Jau pasitiku Du diéverélu;
- Da ne pravěriau Váriu vartélu, Jau pasitiku Dvi mošytěli,

- 13 Jau pasitiku Dvi mošytėli; O ir išėjna Anýta svėjkint;
- 14 Da ne įvėjaú Ni pro duréles, Jau išsinárstė Juktós kurpélės.
- O véda mànę Į márgą dvárą, O sodin mànę Uż báłtu stáłu,
- 16 O sodin mànę Uż báłtu stáłu, Użgéré mànę Rincku vynélu.
- 17 Da ne išgeriau Ni kruzelėlu, Išpalakščiavu Manu vejdėlej,
- Ne pasédéjau Pùsę stundélu, Atsilůsávu Šiłkú kuskélę,
- Da ne išėjaú
 Pirmu tąncelu,
 Padovanojau
 Šilkú kuskėlę;
- 20 O ta kuskélė Żalú šilkélu, O vidurėly Vingiu raštélej.

597. Stąnkuviėnė.

- 1 Kad aš jójau, jójau ds.
 Du šímtu mylélu, ds.
 Ir prijójau dvaruzéli, ds.
 Mělyna dvaréli.
- s Išéjna ůšvélė, Senà motynėlė, Ir atkėlė ma vartėlus, Lėjdu į dvarėlį,
- I dvarélį lėjdu, Nů žirgu sodinu, Emė mànę uz rąnkėlu, Vėdė į stubėlę,
- J stubéle védé, Uż stáłu sodinu, — Użger màne motynélė Rinckůju vynélu.
- Da aš ne išgériau Ni půsę stiklélu, Ir suvirku mergużélė, Bàkšėje 1) búdama.
- 7 A'łų, midų gériau, Pro łąngą żiurėjau, Stóvi mánu żirgużelis Kieme pastatýtas.

- 8 O, jus, svájnej²) mánu, Jus, jaunï brolélej, Kad prijemet máne jáuna, Prijimkit ir zirgélį.
- Nuvèskiť żirgélį Į naúją stajnélę, Dűkiť żirguj abrakélu, Čýstu vandenélu.
- Jau żirgélį véda Į kariétą kínku, Sodin mànę į kariétą, Véża par dvarélį.
- 11 Ant pastóvu stójau, Į kariétą sédau,— Ir nupūlė vajnikėlis Nû mánu galvėlės.
- 12 Išéjk, motynélé, Padúk vajnikélį. Ar sugrinši, dukrużélė, Ar atsiłąnkýsi?
- Grínžte-ne sugrinšnu,
 Łąnkýt-atłąnkýsnu,
 O jau daugiaús motynělej
 Géru ne darýsiu.
- Par dvárą vaziavaú, Karvélis ułdávu. Sustók, sustók, bernużéli, Důk ma pakłausýti.

Bàkšė = šalinė kamára.
 Svájnis = švógeris.

- Ar karvélu bážsas, Ar namú paukštélu, Ar taj mánu tévuzélu Mejliéjie żodélej?
- Ni dváru karvélis, Ni namú paukštélis, Tik taj mánu tevuzélu Mejliéjie zodélej.
- 17 Par girę vażiavaú, Gegùtė kukávu:— Sustók, sustók, bernużeli, Důk ma pakłausýti.
- 18 Ar kukű gegùte, Ar łakstű łakstùte, Ar taj mánu motynele Mànę pagedáuja?
- Ni kuku gegute, Ni łakstu łakstute, Tik taj manu motynele Mane pagedauja.

598. Rinkýtė.

- 1 Kièk yr gìrio żalú médżiu, Ant médżiu šakélu, Ant šakélu šiu łajbúju Daug żalú łapélu,
- 2 Ant šakélu šiu żalúju Daug żalú łapélu, Tiek ant mánęs, mergużélės, Ne-viérnu żodélu.
- 8 Kad če bútu sutajsýta Baltiéjie stalélej, Kad če bútu ir padéta Rinckásis vynélis;
- 4 Kad če bútu pakinkýta Bériéjié žirgélej, Kad če bútu pastatýta Pas áukštą svirnéli.

- 5 Senėj rėjkė išvaziúti, Į kėlą įstoti, Išvaziávus, iškelávus, Rejks į vįnčių stoti.
- 6 Privażiávum bażnytélę Żaláj muravótą, — Vérkia mánu mergużélė Da ne vinčiavóta,
- 7 Vérkia, raúda mergużélė Iš visós širdélės; Širdis mánu da graudésnė, Į jęn pażiurėjus.
- 8 Cit, ne vérki, mergužélė, Mùdu grażéj búsiv: Abù mùdu be-gyvénsiv, Kajp karvélu póra.

- 9 Privaziávum zálą girę, Rajbi paúkščej čiúłba, — Yr pravirkdyta mergélė, Kur širdį turėju.
- 10 Susìkvièčiau vìsa sódva Ant sávu česnélės, Tik nè kvièčiau kunįgėlu, Dukaúnu tėvėlu.

599. Viks.

- O, mergýtė, o, jaunóji, Ků rústa tajp vájkščioji? Éjsiv į daržėlį, Kur žálos rutėlės.
- 2 Te żydéju żálos rútos Ir márgosios mėgelkėlės; Żalúju rutélu Pinsiv vajnikėlį.
- 8 O, mergýtė, o, jaunóji, Ků tu rústa tajp vájkščioji? Éjsiv į stajnélę, Kur beri žirgėlej.
- 4 Stov zirgélej pakinkýti Ir auksélu pazabóti, Utárninku rýtą Vazíús i baznýče.
- 5 Utárninke po pietélu, Křupdýs tàvę prie grotélu, Parmajnýs dienéles Auksélu žiedélu.
- 6 Éjna kunigs prie altóriaus, Vorgamistra ant vargónu; Sudés báltas ránkas, Nujims vajnikéli.

- 7 Jau parmájné jáunas diénas, Žalú rútu vajnikéli; Vérksi tu, mergélé, Verks távu širdélé.
- 8 Vérké tévas ir mótyna Vérké brólej ir sesélés, Vérksi tu, mergélé, Verks távu širdélé.
- 9 Iš bażnyćios išéjdama, Żemýn gálvą palęnkdama:— O kajp sugrinšiu, Jau tókia ne búsiu.
- 10 Seda sódva i vezima, Rand gaspáda kóken gáli; Ků grejčiaús vaziúsim, Věšim gaspadine.
- 11 O, mergýtė, o, jaunóji, Ků tu rústa tajp vájkščioji? Éjsiv į svirnélį, Kur płónos drobélės.
- 12 Te márgosios skrynuzélés Ir márgosios drobuzélés; Réżysim drobéles Slaúnej giminélej.

- 13 Seredélé, pakratélé, Jau paválgius marčpietéli, Pakviés giminéles Namůčiu vaziúti.
- 14 Ketvergély vakarély Pasikłósiu patalélį, Su bernùżiu gùlsiu, Aš pirmà parpùlsiu.

600. Bakš. nů Virbálu.

- Ar vėjūžis pútė,
 Ar girūžė úžė
 Ar levęndrėlė
 Daržė lįngávu,
 Kajp lęndrūžė subávu?
- 4 Prapülej, sesùze,
 Prapülej, jaunóji;
 Iš sávu válos,
 Iš valnystéles —
 Į graúdzias ašaréles.
- Ne vėjūžis pútė, Ni girūžė úžė, Ni levęndrėlė Daržė lįngávu, Kajp lęndrūžė subávu.
- Taj távej, sesùżė, Taj távej, jaunóji, Taj tau, sesélė, Mus lelijėlė, Močiùtės¹) ne kłausýti.
- Mus sesélé vérké, Mus jaunóji vérké, Vérké sesélé Jaunú diénélu, Rutélu vajnikélu.
- 6 Prapūlej, sesużė, Prapūlej, jaunóji; Iš sávu válos, Iš valnystėlės — Į graúdžias ašarėles.

7 Taj távej, sesùżė, Taj távej, jaunóji, Taj tau, sesélė, Vis jomarkėlej, Didżiosios atłajdėlės²).

2) 'Atlajda = 'Atpuskas.

¹⁾ Tajp soműja dar: «brolélu, seséles ne kłausýti».

601. Dajlýdalė.

- 1 Augau pas močrutę, Lepunėlė, Gulėjau vygėlė, Mażiukėlė.
- ds.
- 2 Pabudaú rytélį, Žióvaudama, Šaukiaú motynėlę, Pravirkūdama.
- 8 Vájksčio močiutė Po dvarėlį, Báłtasias rąnkėles Švytúdama.
- 4 Pajėmė nešióti Ant rankėlu, Pastatė ilsėti Ant savu kėlu.
- Bóvyju raudonájs Obałùżejs, Gerëjos patógej Skajsčéjs vejdùżejs.
- 6 O kajp użáugau, Mergużele, Močiùtės mýlima Dukrużele,
- 7 Sédau į staklėles, Dajnūdama, Lįnksminau močiùtę Użvadūdama.
- 8 Aj, dėku, dėku Motynėlej Uż użauginimą, Širdużėlej.

- 9 Tik taj ne děku Motynělej, Kad mànę išdůda Anytělej.
- 10 Kókios te bus Várgios diėnużėlės, Par skájsčius vejdėlus Birs ašarėlės.
- 11 Rútu darżely Susibariaú, Jauniáusę seselę, Šalin variaú.
- 12 Skindama rutélés,
 Pravirkdinau,
 Éjdama į vįnčių
 Atsisvėjkinau:—
- 18 Aj, sudiëv, sudiëv Motynëlej, Aj, sudiëv, sudiëv Tėvužėluj,
- 14 Aj, sudiëv, sudiëv Abiëm tëvélams, Visiëms susėdėlams, Brólams, sėsélėms,
- 15 Aj, sudiėv, sudiėv Paskutinį kartą; Jau daugiaus če bus, Ma duris uzvers,
- Vajnikéluj,
 Tam mánu gažvós
 Rėdýtojuj.

17 Aš tàvę nešiójau, Dajnűdama, Dabàr atsiskýriau, Graúdżej vérkdama.

602. Dáš.

Var. 478 ir 486.

7

Ků lúdı, putinéli,
Ků lúdi?
Ků lúdi, żalukéli,
Ků lúdi?
Tu użáugaj tarp medélu,
Króvej żiedélus tarp šakélu, ds.
Ků lúdi?

1

2

- Tử lúdziu, sermukšnělė,
 Tử lúdziu,
 Tử lúdziu, zalukélė,
 Tử lúdziu;
 Vétra láuzė šakuzėles,
 Šalnà šálu zieduzėlus,
 Tử lúdziu.
- Ků lúdi, bernużeli,
 Ků lúdi?
 Ků lúdi, dobileli,
 Ků lúdi?
 Tu użáugaj pas teveli,
 Šerej zirgeli stajnele,
 Ků lúdi?
- Tử lúdżiu, mergużelė,
 Tử lúdżiu,
 Tử lúdżiu, lelijelė,
 Tử lúdżiu;
 Kéta mànę vįnčiavóti,
 Pęntinėlus pakavóti,
 Tử lúdżiu.

Tử lúdżiu, mergużélė,
Tử lúdżiu,
Tử lúdżiu, lelijélė,
Tử lúdżiu;
Ved żirgélį iš stajnélės,
Mànę jáuną į ne-válą,
Tử lúdżiu.

Ků lúdi, šermukšnělė,
Ků lúdi?
Ků lúdi, żalukélė,
Ků lúdi?
Tu użáugaj tarp medélu,
Króvej žiedélus tarp lapélu,
Ků lúdi?

Tử lúdżiu, putinéli,
Tử lúdżiu,
Tử lúdżiu, żalukéli,
Tử lúdżiu;
Kéta mànę żálą kirsti,
Ir šakélės nugenéti,
Tử lúdżiu.

8. Kử lúdi, mergużélė,
Kử lúdi?
Kử lúdi, lelijėlė,
Kử lúdi?
Tu użáugaj pas močiùtę,
Króvej krajtùżį su sesélėmis,
Kử lúdi?

10

Tu lúdziu, bernużeli, Tu lúdziu, Tu lúdziu, dobileli, Tu lúdziu; Kéta mànę turgavóti ¹), Vajnikelį pardavóti, Tu lúdziu. Tů lúdžiu, bernužéli,
Tů lúdžiu,
Tů lúdžiu, dobiléli,
Tů lúdžiu;
Vež krajtélį par łaukélį,
Mànę jáuną į vargélį,
Tů lúdžiu.

603. Rinkýtė iš Ùżnemůnės.

- Motynélė mánu, Širdużélė mánu, Kam pażadéjej Į vargú kiémą? ds.
- 2 Į vargú kiemelį Uż vargú bernelu? Kajp aš te rasiu, Kajp aš paprasiu?
- 8 Dukruzélé mánu, Lelijélé mánu, Tu atsikélki Anksti rytéli,
- 4 O kajp atsikélsi Anksti rytużely, Tu nusipraúski Bałtáj burnélę,
- o kajp nusipraúsi Bałtáj burnużélę, Tu susikùrki Búte ugnélę,

MEMORY SEPTEMBER

- 6 O kajp susikursi Búte ugnużelę, Tu nusiejki Į rútu dárżą,
- 7 O kajp nusiéjsi Į rútu darżélį; Tu susiłáużki Mejrúnu šłűtą,
- 8 O kajp susiłáuši Mejrúnu šłůtélę, Tu nusišłúki Anýtos dvárą,
- 9 O kajp nusiši visi Anýtos dvaréli, Lelijomis kióki, Kad ne dulkétu,
- 10 Lelijomis kłóki, Kad ne dulkétu, Rutélėmis barstýki, Kad vis kvepétu.

¹⁾ Kiti lyrű «vinčiavóti».

11 Anýta, kéłdama, Durùżes vérdama: — Taj darbinįnkę Martélę gavaú.

604. Norv.

- 1 Éjkiv, sésé, į gojélį, Kur gièd, kur gièd volųngėlė, Kur gièd volųngėlė Ir łakštingalėlė.
- 2 Kad ir giëdate, paukštélej, Smútnos mánu yr misléles: Rejks ma išvažiúti Į svéčę šalélę.
- 8 Éjkiv, sése, į girélę, Skinsiva te vieškelėlį, Skinsiv vieškelėlį Par żálą girélę.
- 4 Ne trópyjau į girélę, Patrópyjau į darżelį, Par żalàs ruteles Skýmau vieškelėlį.

- 5 Stov kariéta pastatýta Ir mergélė parėdýta Šiłkú rubęnkėle, Atłósu jůstéle.
- 6 Išvažiusi su pulkėlu, Ne sugrįnši ni tu kelu Tu, manu dukrėlė, Manu vienturtėlė.
- 7 Kad vażiavaú par girélę, Par šęn gilą sietuvėlę, Nuskéndu mergélė, Atlikaú našlélis.
- 8 Vérké tévas-motynéle, Vérké brólej-seseréles, — Ne júsu dukréle, Taj mánu draugéle¹).

605. D ů b.

1 Ejn dukréle par dvára,
Łabáj graúdżej vérkdama, —
O ir sutiku
Sávu tevużeli;
Lik żemůžej klómojůs.

2 Dukrélė graúdżej vérkia, Tėvélis méjlej máłdu: — O, cit, ne vérki, Mánu dukrużélė, Da, ràsi, vėl sugrinši.

¹⁾ Draúgas = priételus, draúgė = priételka.

- 3 Da grinżte-da sugrinšiu, Łankýte-atłankýsiu, O jau daugiaús Sávu tevuzeluj Jau géru ne darýsiu.
- 4 Ejn dukrélė par dvára, Łabáj graúdżej vérkdama, O ir sutiku Sávu močiute; Lik żemùżej kłóniojůs.
- 5 Dukrélė graúdżej vérkia, Močiutė mėjlej maldu: — («Bajgk 2 pósma»).
- («Dajnúk 3 pósmą»).
- 7 Ejn sesélé par dvára, Łabáj graúdżej vérkdama, — 12 («Dajnűk 3 p.»).

O ir sutiku Sávu broléli; Lik żemùżej kłóniojůs.

- 8 Sesélé graúdžej vérka, Brolélis méjlej máldu: — («Bajgk 2 p.»).
- 9 («Dajnůk 3 pósma»).
- 10 Ejn sesélé par dvára, Łabáj graúdżej vérkdama, -O ir sutiku Sávu sesélė: Lik żemùżej kłóniojůs.
- 11 Sesélė graúdżej vérkia, Sesélé méjlej máldu: — («Bajgk 2 p.»).

606. Dab.

- 1 Tu, mergýte, tu, jaunóji, Ků tajp smútna vis vájkščioji? Ar rutéles séjej Svetimó šalélė?
- 2 Ar tau gájła żalú rútu? Ar geltonú lelijelu? Ar senós močiùtės Vargély palikti?
- 8 Ni ma gájła żalú rútu, Ni geltonú lelijelu, Tik senós močiùtės Vargély palikti.

- 4 Stov zirgélej pakinkýti, Ant dvarélu pastatýti, Jau čėsas, sesélė, I vezima sesti.
- 5 Mus sesélé paredýta, Uż stalelu pasodinta, Graúdżei be-vérkianti Prie bérnu šalélės.
- 6 Ejk, seséle, pasiklónok Tevużeluj iki żemej, Kad távej atskyre Geriáuse daléle.

- 7 Ejk, sesélé, pasikłóniok Motynélej iki żémej, Kad távej sukróvé Dideli krajtéli.
- 8 Ejk, sesélé, pasikłóniok Brołużeluj iki żemej, Kad ne pavydeju Rutéles paséti.
- 9 Ejk sesélé pasikłóniok Seserélej iki żémej, Kad távej paděju Vajnikélį pinti.

607. Viksvýtė.

Var. 606.

- O ar auksużelis,
 Ar cidabrużelis,
 Żemùże ritinejůs? } ds.
- 2 O ne auksužélis, Ni cidabružélis, Žemůžė ritinějůs, —
- s Músu sesuzéles Graúdzios ašaréles Žemůže ritinějůs.
- Kłóniokis, seséle, Kłóniokis, jaunóji, Močiùtej ik żemélej.
- O aš, priejdama, Pasikłóniodama: — Słávink, słávink, močiùte. Ma į vinčių išejnant.
- 6 O ar auksużelis, ...

(«Če dajnúk pirmą, antrą ir trétį pósmą, o ketvirtamė vieto «močiùtej» statýk tevéluj, broléluj, sesélej, o penktamė vieto «močiùte» statýk tevéli, broléli, seséle»).

608. Totilùke.

Var. 642.

Suniùkaj sułóju,
Svetùkaj sujóju,
Benè čésas, seserélė,
Į vinčių važiūti?

2 Kû vérki, seséle, Ků vérki, jaunóji, Ar ne móki, seserélė, močiùtej¹) kłómotis.

¹) «Tejpojaú tetušėluj, brolélams, sesélėms, visaj giminėlej ir visiėms».

- s Ejk par aslélę, Pułk po kojélu, Pułk po kóju, po kojélu, Savu matušělej.
- Par ásla éjdama, Po kóju púldama:— Łajmink, slávink, matušélė, Į vinčių léjsdama.

609. Got.

Var. 607.

- Ejk, seserélé,
 Bałtà lelijélé,
 Pasikłóniok tévéluj.
- 2 O ne auksélis Ni cidabrélis Żemùżė ritinėjas.
- s Mánu dukrytélés Graúdžios ašarélés Żemùżė ritinėjas.
- 4 Ejk, seserélé, Bałtà lelijélé, Pasikłóniok močiùtej.
- O ne stūmenėlis,
 O ni abrusėlis,
 Żemūżė ritinėjas.
- 6 Mánu... («3 pósmas»).

- Ejk, seserélé,
 Baltà lelijélé,
 Pasiklóniok brolélams.
- 8 O ne dorelėlis,
 O ni šeštokėlis,
 Žemùżė ritinėjas.
- 9 Músu seserēlės Graúdžios ašarēlės Žemužė ritinėjas.
- 10 Ejk, seserélé, Bałtà lelíjélé, Pasikłóniok seséléms.
- 11 O ne skepetélé, O ni jůstužélé, Žemůžé ritinějas.
- Músu seserélės Graúdžios ašarėlės Žemužė ritinėjas.

610. Jurgajčiù kė nů Táurogės.

- 1 Aušt aušrélė, tek saulėlė, Jau ma čėsas išvaziūti. } ds.
- Jau ma čésas išvaziūti, Dar ma miėla čionaj búti.

- s Pałukėki, jauns bernéli, Dar aš éjsiu pas matùšę,
- Dar aš éjsiu pas matùšę, Pasikłáusiu matusélės.
- 5 Pas matùšę įvėjusi, Po kojėlu parpūlusi:—
- Matušėlė, sengalvėlė,
 Daugiaus tavę ne słaugysiu,
- Daugiaús tàvę ne słaugýsiu,
 Patalélu ne tajsýsiu
- 8 Aušt aušrelė,... («kajp viršiaus 1 ir 2 p.»). Palukėki, jauns berneli, Dar aš ėjsiu į svirnelį.
- 9 Į svirnėlį įvėjusi, Ant skrynėlės parpūliusi:—
- 0, skrynélė, tu, margóji, Daugiaus tavę ne rakinsiu,
- Daugiaús tàvę ne rakinsiu, Płonú dróbiu ne rajżýsiu.
- Aušt aušrėlė,... («kajp viršiaus 1 ir 2 p.»). Palukėki, jauns bernėli, Dar as ėjsiu į daržėlį.
- 13 Į daržėlį įvėjusi, Ant rutėlu parpūžusi:—
- O, rutélės, jus žálosios, Daugiaus jusu ne-be-skinsių,
- Daugiaús júsu ne-be-skinsiu, Vajnikėlį ne-be-pinsiu.

611. Mikštienė.

(«Dajnũja iš-ùżstalės éjnant į vįnčių».)

- ı Léjdu, léjdu Żálą litélę żeminiuj, Kłóniojosi Músu sesélé tévéluj:—
- Taj ne dékuj, Mánu tevéli, ne dékuj, Kad ne pałajkej Ni šiu metélu pas sàvę,
- s Kad ne pałajkéj Ni šiu metélu pas savę, Ne pardėvėjau Siėrú suknėlu pas tavę.
- 4 Léjdu, léjdu Żálą litélę żeminiuj, Kłóniojosi Músu seséle močiùtej: —
- 5 Taj ne dékuj, Mánu močrůté, ne dékuj, Kad ne pałajkéj Ni šru metélu pas sàvę,
- 6 Kad ne pałajkéj Ni šiu metélu pas sàvę, Ne pavájkščiojau Su vajnikélu pas tàvę.

- 7 Léjdu, léjdu Żálą litélę żeminuj, Kłómojosi Músu sesélė broléluj: —
- 8 Taj ne dékuj, Mánu broléli, ne dékuj, Kad ne pałajkéj Ni šiu metélu pas sàve,
- 8 Kad ne pałajkéj Ni šiu metélu pas savę, Ne pardévéjau Šiłkú kuskélės pas tavę.
- 10 Léjdu, léjdu Żálą litélę żeminiuj, Kłóniojosi Músu sesélė sesélej:—
- 11 Taj ne dékuj, Mánu sesélé, ne dékuj, Kad ne pałajkéj Ni šiu metélu pas sávę,
- 12 Kad ne pałajkéj Ni šiu metélu pas sàvę, Ne parrietéjau Ni kaspinélu pas tàvę.

612. Mas.

(«Pàbrolu védena, kłóniojas nűtaka, éjnant į vínčių».)

- Ků vérki, sesélė, Ků vérki, jaunóji, Ar ne nóri, seserélė, Tėvėluj kłóniotis?
- 2 Ejk par aslélę, Pułk po kojélu, Pułk po kojélu, kojużélu, Sávu tevużéluj.

- Bagasłóvyk, tevużeli,
 Ma į vinčių einant.
- Ků vérki, sesélė, Ků vérki, jaunóji, Ar ne nóri, seserélė, Močiùtej kłóniotis?

(«Tajp kłóniojas brólams, séserèms ir visáj giminej».)

613. Mas.

(«Vaziūjant į vįnčių, kad ejn par duris łaúkan».)

- Tu, mánu seseréle,
 Baltóji lelijéle,
 Pasidumók, tu, sávej,
 Ar ne bus gájla távej?¹)
- 4 Če palikáj brolélus, Te ràsi dièverelus.

Že palikáj tévélį, Te ràsi šešurėlį. Če palikáj seséles, Te ràsi mošytéles.

Če palikáj rutéles,

- Še palikáj močiùtę,
 Te ràsi anytéle,
- Te ràsi dilgeléles.

 7 Če palikáj seklýče,
 Te ràsi klaulinýče.

614.

(«Par slénkstį išlėjdžiant į vįnčių».)

- Išléjdžiam sesélę,
 Išléjdžiam jáunaję,
 Išléjdžiam audėjėlę.
- š Če naújos staklélės, Če płónos drobélės, Dukrélė-audėjėlė.
- 2 Sugrinżki, sesélė, Sugrinżki, jaunóji, Sugrinżki, audėjėlė.

Сборникъ 11 Отд. Н. А. Н.

¹) Po żednu pósmu żemiaús ripúk «pasidumók, tu, sávej, ar ne bus gájła távej».

- 5 Tu żęngsi żinksneli, Pejks távu darbeli, Šąndýs kójas, rankeles.
- 6 Te sénos staklélés, Te stóros drobélés, Martélé-tinginélé.
- 7 Išléjdžiam brolélį, Išléjdžiam jaunąjį, Išléjdžiam artojėlį.
- 8 Sugrínżki, broléli, Sugrínżki, jaunàsis, Sugrínżki, artojéli.

- 9 Če naújos żagrélės, Če šėmi jautélėj, Sunėlis-artojėlis.
- 10 O kajp tu nuéjsi Pas šešurużélį, Šéšurą-muronėlį,
- 11 Tu zęngsi zinksneli, Pejks távu darbeli, Šąndýs kójas, rankeles.
- Te sénos żagrélės, Te kúdi jautélej, Żęntélis-tinginėlis.

615. Błaż. iš Użnemonės.

(«Stóvint ant rínkos ir łaukiant vínčiaus».)

Éjna kùnings
Par bażnýčę,
Néšas knýgas
Ir šlektùvą.
Traláj, traláj,
Traláj, traláj,
Traláj, traláj,
Traláj, traláj,

ds.

2 Kùnigs giểda Pas altórnu, Vorgamistra Ant vargónu. Traláj... («kajp viršiaús»).

8 Kùnigs giếda Dvásę švénta, Vorgamistra Su vargónajs, Traláj....

616. Got.

- 1 Éjna kùnigs par bażnýčę, Vorgamistra paskù séka. } ds.
- 2 Éjna kùnigs prie altóriaus, Vorgamistra ant vargónu.
- 3 Ves mergéle prie grotélu, Suriš rankéles stuléle.
- 4 Kajp vargonuja, vajnikuta, O jau širdis manu kruta.

- 5 Skléjdžia kùnįgas knygélę, Alpsta mergélės širdélė.
- 6 Širdis álpsta, lúpos dziústa, Ašarelemis zéme plústa.
- 7 Sakýs kùnigs imoksléli, Nusègs rútu vajnikéli.
- s Žiédaj žeri, vajniks tviska Prieš kuniga ant torėlu.

- 9 Vélyg búčiau ne gimusi, Ne kajp jaunà tekejusi,
- 10 Ne kajp jauna tekėjusi, Į vargėlį įpūilusi,
- 11 Ant sesélu atminusi, Ant rutélu apmirusi.
- 12 Dėku tėvuj-augintojuj, Ir močiutej-gimdýtojej.

617. Juš.

(«Pagrinżus iš vinčiaus».)

- Pasėjau linėlus.
 Łąnkó, łąnkó,
 Párvedžiau mergėlę
 Rą́nko, rą́nko.
- Pasėjau linėlus Į lýgumą, Párvedžiau mergėlę, Kur mýlimą.
- 3 Użdègk ma, močiùtė, Tris liktùżes, Żiurėsiu mergėlej Į vejdùżius.
- Ar skájstus vejdélej, Ar raudóni?
 Ar pújkus rubélej, Ar bagóti?

- 5 Ne-skájstus vejdélej, Ne-raudóni, Ne-pújkus rubélej, Ne-bagóti.
- 6 Uj, uj, uj, Diėvùlau, Ne trópyjau, Tik jáunas diėnėles Patrótyjau.
- Uj, uj, uj, Dievulau, Brangej dučiau, Kad jaunas dieneles Atvadučiau.
- 8 Kur pújkus rubélej, Dvarunélė, Kur skájstus vejdėlej, — Tinginėlė.

618. Šviderskiénė.

(«Dajnű kieme atvaziávus po vínčiaus».)

- Mánu tévu dvarůžy
 Aúga žalà liépůžé,
 O liépélé, šímtšakélé,
 Kéta tàvę pakirsti.
- Nors jus mànę pakirsit,
 Šakéles nugenésit,
 Išaúš šiłtà vasaréle,
 Žalús mánu šakélės.
- 8 Kur žiba žiburužis, Ar déga dvi liktuži? Ar łauk manę motynėlė, Iš łaukėlu parėjnant?
- 4 Ar jau visì sugùżė, Ar jau visì sumigu, O da mánu motynélė Ma vartélus atkėlė.

- Vartélus prakéldama, Żodélį pratárdama, Klausinėja dukružėlės:— Beg su visú parėjni?
- Ne su visù, močiùté, Ne su visù, senóji, Palydéjau jáunas diénas Su viénu vakarélu.
- 7 Uż júriu, uż marùżiu, Uż aukštúju kałnùżiu, Żalű mánu vajnikélis Ant mošélu galvélės.
- 8 O sákale, sákale, Tu, rajbàsis paukštéli, Parlék júres-maruzéles, Parnèšk ma vajnikéli.
- Aš ne galù parlékti, Vajnikélu parnèšti, Lujúj júrės-maruzélės Ir rájbosios płynksnélės.

11) Vaziújant pas anýta¹).

619. Cvir.

- Kad sédau uz stalélu
 Su jáunůju bernélu,
 O krínta, býra
 Ma ašarélės
 Par skájsčiůsius vejdélus.
- Kad ėjaú nû stalėlu, Nû báłtůjů stalėlu:— O jau sudiėvu Bałtám stalėluj, Jau daugiaús ne mazgósiu.

¹) Ja iš bażnýčios visà svótba grįnżta prie tevú jaunósios, taj te pasilinksminus ir pašókus kiek tinkama (diena-dvi-tris), vaziūja i namus jaunūjū. Rengdamos ir vaziūjant, dajnūja.

- Kad ejaú par asléle, Par lýgeje asléle: — O jau sudrévu Lýgiaj aslélej, Jau daugiaús aš ne šlúsiu.
- 4 Kad ėjaú par duréles, Par tėvėlu duréles: — O jau sudiėvu Naújoms durélėms, Aš daugiaús ne varstýsiu;
- Varstýsiu anytélės Bernūžiu motynélės, Tąnkej varstýsiu, Sàvę graudinsiu, Aš graúdžej apsivérksiu.
- 6 Kad ėjaú par dvarėlį, Par żáleję vejėlę:— O jau sudiėvu Žálaj vejėlej, Aš daugiaús ne mýniosiu.
- 7 Kad ējaú par dvarélį Į rutélu darżélį: — O jau sudiévu Żalóms rutélėms Ir visiéms żolynélams.
- 8 Kad ėjaú iš darżélu, Iš naújůjů darżélu: — O jau sudiëvu Naújam darżéluj, Aš daugiaús ne vájkščiosiu.
- 9 Kad ėjaú iš darżélu, Iš rutélu darżélu, O aš pamačiaú Dvarè żirgélį, Dėl mánęs pakinkýtą.

- 10 Priejaú prie zirgélu, Zirgélu jůdberelu, Aš uzsistójau Ant pastovélu Su rútu vajnikélu.
- 11 Kad sédau prie šalélės,
 Aš galvėlę palęnkiau: —
 O jau sudievu
 Tėvuj, močiūtej
 Ir visaj giminėlej.
- 12 Vaziavaú par łaukéli, Par anýtos łaukéli, O aš pamačiaú Sávu vargéli Anytélės vartélůs.
- O, tu, mánu broléli,
 Prijimk šviesų kardėlį,
 O ben iškirsi
 Mánu vargėlį
 Iš anýtos vartėlu.
- 14 Ir atjóju brolélis
 Su šviesiůju kardélu,
 O ir iškirtu
 Vártu lentéle,
 Tik ne mánu vargéli,
- Tik ne mánu vargéli, Ne mánu varguzéli; Várgas šakóju, Várgas łapóju, Várgas vartùs kilnóju,
- Várgas vartús kilnóju, Vargużelis kilnóju; Ne mánu vienós Šakúżes línku, Links ir girios medelu,

17 Links ir girios medélu, Girùżes medużelu: Links šermukšnelu, Links putinelu, Links żalós saduleles.

620. Błaż.

- 1 Kad vażiavaú par łańką, Par lýgujį łaukélį, Šalimis jóju Jauni brolélej, Širdélę ramindami.
- 2 Privażiavaú łaukéli, Anytélės posmélę¹), Šalimis jóju Vis dieverélej, Širdélę graudindami.
- 8 Privażiavaú vartélus, Anytélės dvarélį, Jo ir išėju Jaunà mošėlė Iš aukštūjū svirnėlu.
- Mošélė priéjdama, Martélėj kalbėdama: — Lipki, martélė, Iš veżimėlu, Ejk į áukštą svirnėlį.
- Martélė jaj atsákė,
 Łabáj gájlej vérkdama: —
 O n'éjsiu, n'éjsiu
 Iš vezimélu
 Nors póra adynélu.

- 6 Martélė įvėjdama Į áukštą svirnėlį: — O graudin, virkdin Mánu širdėlę Ků jaumáusia mošėlė.
- 7 Mošélė priéjdama Priė jaunósios martélės: — Séski, martélė, Nors ant krasélės, Nujimsiu vajnikėlį.
- Martélé jaj atsáké, Łabáj gájlej vérkdama: — N'imki, mošélé, Ma vajnikélu Nors šen miélą naktélę.
- Mošélė priéjdama,
 Martélej kalbédama: —
 O aš nujimsiu
 Tau kaspinélus
 Nů głodniósios galvélės.
- 10 Martélė kalbėdama Sávu jáunaj mošélėj: — N'imki, mošélė, Ma kaspinėlu Nů głodniósios galvélės.

¹⁾ Pósma = réżis.

11 Mošélė priéjdama,
Martélej kalbédama: —
Atdůk, martélė,
Áuksu žiédélį
Nů baltúju rankélu.

621. Dièv.

(«Ši dajna, dajnūjama ýra mérgvakary».)

- Šęn vasarėlę —
 Pas motynėlę,
 O rudenėlį —
 Pas anytėlę.
- 2 Jus kaspinélej Żalú šilkélu, N'iłgáj blizgésit Ma ant galvélés.
- Tu, vajnikéli
 Żalú rutélu,
 N'iłgáj żalűsi
 Ma ant galvélės.
- 4 Ej, jus, kasélés, Jus, geltónosios, N'ilgáj sluksósit Par pakaléle.

- 5 Ej, jus, ziedélej, Jus, auksinélej, N'ilgáj zérésit Ma ant rankélu.
- Šin vakarėlį Pas motynėlę, Rytó rytėlį — Pas anytėlę.
- 7 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Kajp aš paprásiu Pas anvtéle?
- 8 Kajp aš paprásiu Pas anytélę, Kajp aš įtiksiu Taj anytélej?

622. Velič.

Anksti rytélį kėlau,
Po dvarūžį vajkščiojau,
Žalas rūtas łąnkiójau:—
Rutélės manu,
Žalosios manu,
Jau aš jumis paliėku.

- 2 Kad ėjaú iš močiūtės, Iš márgůjū dvarélu: — Aj, sudiév, sudiév, Sénaj močiūtej Ir visaj giminėlej.
- s Prie močiūtės ejdama, Tėvėluj kłóniodamos:— Aj, sudiev, sudiev, Senam tėvėluj, Brolėlams ir seselėms.
- 4 Ant pastovėlu stójau, Į vezimėlį sėdau: — Dabàr sudiėvu Ir kajmynėlams Ir kiėmu draugalėlams.
- Vażiavaú par łaukélį, Par tėvėlu łaukėlį: — Jus palydėkit, Jauni brolėlej, Vargdiėnużę mergėlę.
- Kad vażiavaú par girę, Par iłgaję girélę, Jau użkukávu Rájbos gegélės, Mánej jáunaj vażiŭjant.
- 7 Gegélés kukúdamos, Karvélej uldúdami; Aj, krinta, binra Zali lapélej, Màne palydédami.
- 8 Išvażiavaú į łaúką, Į anýtos łaukėlį, O ir pragýdu Rajbi gajdėlej, Ma jauno važiūjant.

- 9 Privażiavaú prie dvárą, Prie variniu vartélu, Jau atsidárė Váriu vartélej, Atléjdu lenciugélej.
- 10 Išéjna anytélé
 Bernúziu motynélé: —
 Buk svéjka, jaunà
 Mánu martélé,
 Ejk i márga dvaréli.
- 11 Įvėjaú į dvarėlį, Į bernūžiu dvarėlį, Aj, krinta, binra Jau ašarėlės Ant dvarėlu be-žiūrint.
- 12 Bernéli-šalberéli, Mergélu vilokéli, Jau ganà gýrejs Sávu dvarélu, Zerkolinejs langélejs.
- Sakéj, jáunas bernéli:

 Zerkolinej łąngélej;

 O kad pażiúriu,

 Mánu bernélu

 Virkščiomis kimšti łąngélej.
- 14 Kajp aš jauna atėjau, Visą tiesą pamačiau: O kad paziuriu Manu bernelu Šiaudajs kimštos durėlės.
- 15 Bernéli-šalberéli, Mergélu vilokéli, Kam pavilójej Tu manę jauna, Użvadżiójej matúšę?

- Mergélė, vájkščiodama, Rąnkéles grájżydama: — Dabàr kinkýki Bérus żirgélus, Aš grínšiu pas matůše.
- Jau ne česas, mergélė,
 Jau ne česas, jaunoji,
 Kad palydėjej
 Jau vajnikėlį
 Ir jaunasias dienėles.

623. Norv.

- 1 Kad áugau pas matùše, Matùšė ne mylėju, O kajp rejks ėjti Nů motynėlės, Matùšej pagajlėju.
- Tu mánu motynělė, Matùšė, sengalvėlė, Kajp aš te búsiu, Kajp aš te ràsiu, Tàve senós ne-b-ràsiu?
- Stov žirgaj pakinkýti, Ant dváru sustatýti; Bernůžis tárė: Išéjk, mergélė, Seski i vežimėli.
- 4 Kajp iš stubélės ėjaú, Iš tėvėlu namėlu: — Sudiėvu, sudiėv, Mánu matùšej Ir senámuj tėvėluj.
- Kad ėjaú par dvarélį, Pro rutėlu darżėlį: — O jau sudiėvu Žalám darżėluj Ir šioms żalóms rutėlėms.

- Ant pastovélu stójau, Į veżimélį sédau, Visiémus lenkiau Sávu galvélę Liki siéraj żemélej.
- 7 Matùšė išėjdama, Vartėlus atkėldama: — Kadà sugrinši, Mánu żentėli, Kadà mànę lankýsi?
- 8 Matùšė ůšvużelė, Mergùżės motynėlė, Grinżte-sugrinšiu, Tàvę łąnkýsiu Subatós vakarėly.
- 9 Par dvára išléjsdama, Dukréle lydédama, Taj graúdżej vérkia Senà matùšė Ir senàsis tėvélis.
- Dúkra jau vaziúdama, Bałsù gájlej żlémbdama: — Ar Diévu dútas, Łajmùżej lémtas, Ma tajp tóli bernélis.

- 11 Kajp vaziavaú par łaúką, Par matùšės łaukėlį, Šalimis sėdi Jáunos sesėlės, Iš gážu brožuzėlej.
- 12 Kajp vaziavaú par girę, Par żálą pušynélį, Aj, táškė, błáškė Pušú šakélės Mánu skájsčius vejdélus.
- 13 Kajp vaziavaú par łaúką,
 Par anýtos łaukólį,
 Šalimis sėdi
 Senos mošėlės,
 Iš galiu diėverėlėj.
- Privażiavaú prie dvárą
 Prie anýtos dvarélu,
 Gársej sułóju
 Margi kurtélej
 Ulyčió uż vartélu.

- Privaziavaú prie vártu, Anytélės vartélu, Taj aš pamačiaú Sávu vargélį Anytélės vartélůs.
- 16 Prašýčiau broľuželu, Maldýčiau dobilelu, O kad iškirstu Vártu lentéle, Benè iškirstu vargélį.
- 17 Išéjna broluzélis Su šviésiůju kardélu, O ir iškirtu Vártu lentéle, Bet ne mánu vargéli.
- 18 Uj, uj, uj, Dievulélau,
 Várgios mánu dienéles:
 Várgaj vargóju,
 Várgaj šakóju,
 Várgaj vartűs żydéju.

624. Bujżienė.

- 1 Kodél ne gérsiu, Ne linksmà búsiu, Ar ne-lustaúnas Šis vakarélis?
- 2 Ar ne-lustaúnas Šis vakarėlis, Ar ne mylėju Mane močrūtė?
- s Kólek turéju, Tólek myléju, Kajp ne turéju, Ir palydéju.
- 4 Aj, lýdi, lýdi, Mànę brolélej Par lýgius ľaukùs, Par áukštus kálnus,

- 5 Par áukštus kálnus, Par srauniùs ùpius, Kol nuálsinu Bérus žirgélus.
- 6 Ant kryzkelelu Žirgus ilsinu, — Te manę jauną Skaudżej virkdinu.
- 7 Dukrélé mánu, Jaunóji mánu, Kajp tu te ràsi Kajp tu papràsi?
- Ràsi anýtą
 Ne-parmanýtą
 Ir mošytěles
 Ne-nulénkiamas,
- 9 Ir mošytéles Ne-nulénkiamas Ir dièverélus Ne-parkálbamus.
- Ne motynělę Ne motynělę Ir šešurělį, Ne tėvużėlį.

- 11 Kélsi rytélį Ir ne kéłama, Kùrsi ugnélę Ne-raginama,
- 12 Kùrsi ugnélę Ne-raginama, Nèši vandenį, Graúdžej verkdama,
- 13 Tráuksi girnéles, Apsivérkdama, Apsišľústysi Su rankovélémis.
- O kad aš ėjau Par ulytėlę, Po manu koju Žemėlė linku,
- Po mánu kóju
 Żemélė lįnku,
 Par skájsčius vėjdus
 Ašaros kritu.
- Sénaj anýtaj Bet ne įtikaú, Jaunóms mošélėms Ne nusilenkiau.

625. Juš.

Var. 624.

Kůděl ne gérsiu, Ne linksmà búsiu, Ar ne myléju Mànę močiùtė?

8.

2 Kólej turéju, Tólej myléju, Kajp ne turéju, Ir palydéju

- Par áukštus kálnus, Par lýgius laukus, Par pušynėlus, Par berżynėlus.
- 4 Dukrýté mánu, Jaunóji mánu, Kajp tu te rási Kajp tu paprási?
- 5 Ràsi anýtą Ne-nulęnkiamą Ir šešurėlį Ne-parkáłbamą.

- 6 Kélsi rytéli Ne-kéłamoji, Kùrsi ugnélę Ne-liépiamoji.
- Taj tu nulénksi Rústą anýtą,
 Taj parkalbési Ir šešurėlį.
- 8 Këlau rytéli Ne-kélamoji, Kúriau ugnéle Ne-liépiamoji.
- Taj ne nùlenkiau Rústos anýtos, Ne parkalbejau Ni šešurelu.

626. Stanıulýtė.

Var. Got.

- Kinkýkiť, brólej,
 Ma veżiměli,
 Jau aš važnúsiu
 Pas anytěle.
- 2 Da ne išėjaú Iš veżimėlu Jau išsinárstė A'ukštos kurkélės.
- 3 Da ne įvėjaú Ni par durėles, Jau pasitiku Jaunos mošėlės.

- O da n'użsédau Ni uż stalélu, Padovanójau Šiłkú kuskéle.
- 5 O ta kuskélé Žalú šilkélu, O vydurély Víngru raštélej.
- 6 Da ne įvėjaú Ni par aslėlę, Padovanojau Auksu žiėdėli.

- Jus kaspinėlej
 Žalú šilkėlu,
 Jau ne blizgėsit
 Ma ant galvėlės.
- 8 O, jus, żiedelej Čýstu aukselu, Jau ne żeresit Ma ant rankelu.
- Tu, vajnikéli Żalú rutélu,
 Jau ne żalúsi
 Ma ant galvélės.

627. Got.

- Sesélé músu,
 Jaunóji músu,
 Tu atsiskýrej
 Nů seserělu.
- 4 Kélsis rytéli, Smútna búdama, Sési uż stáłu, Pamislydama,
- 2 Sesélé músu, Jaunóji músu, Kan tu te ràsi, Kólej papràsi?
- 5 Sési uz stálu, Pamislydama, Kansi kansnéli, Atsidúsdama,
- 8 Ràsi anýtą Ne-parmanýtą, Ir šešurėlį Ne-parkáłbamą.
- 6 Kansi kansnéli, Atsidúsdama, Sémsi šaukštéli, Gájlej vérkdama.

628. Got.

- Kólej ne gériau,
 Ne línksmas buvaú,
 Mànę brolélej
 Ar ne myléju?
- Kólej turéjau, Tólej myléjau, Kajp ne turéjau, Ir palydéjau ...

- Par lýgius łaukus,
 Par áukštus kálnus,
 Par pušynėlį,
 Pro sadulėlę.
- 4 Ne-tóli léjdau, Tóli lydejau, Lik dimijónu¹) Žalàm darżely.
- 5 Dimijóna lenkiaú,
 Raséle braukiaú,
 Tája raséle
 Burnéle prausiaú.
- Tólej lydejau Lýgejs łaukólejs, Kol priálsinau Béra zirgéli.

- 7 Ej, brółau, brółau, Brolùkaj mánu, Ar tau ne gájła Béru żirgélu?
- 8 Taj ma ne gájla Béru zirgélu, Tik ma te-gájla Tàvę, seséle.
- 9 Seséle mánu, Jaunóji mánu, Kajp tu te rási, Kajp tu paprási?
- vis dúsaudama, Praúsi burnélę Su ašarėlėmis,
- 11 Praúsi burnélę Su ašarėlėmis, Nusišlūstysi Su rankovėlėmis.

629. Bakš.

- Geréjos manim móčia,
 Geréjos manim senà,
 Mànę máżą augindama,
 Tajp pújkej redýdama.
- Vérksi, mánu močiùte, Vérksi, mánu senóji, Mánu zingsnius zangstýdama, Zodélus garbstýdama.
- Vérksi, mánu močnitė, Vérksi, mánu senoji, Mànę jáuną išléjsdama, Vartélus użkéłdama.
- Ejn močiútė par dvárą Į áukštąjį svirnėlį, Ne rą́nda svirnė skrynėlu, Ni jaunósios dukrėlės.

¹⁾ Dimijónas, taj tókia żolė.

- Kad atéjtu dukréle Nors par¹) bálta viešnéle, Kad išáustu drobéles, Raštůzius išrašýtu.
- 6 Rods atéjsiu, močiùtė, Nors par báltą viėšnėlę; Aš ne áusiu drobėlu, Raštùżiu ne rašýsiu.

630. Domkélė.

- 1 Aš padóras kavaliérius, Man ámžis be rédos, Jodinéju, važinéju, Žiemą-vasarélę.
- 2 Ne-rámios mánu mislélės Po visas šalėlės; Ganà žirgus mustravóti Úlyčiomis jódyti.
- 3 Rejk jau stóną parmajnýti, Pakól da jaunýsta; Jaunystělė, durnystělė, Głùpas protużélis.
- 4 Ir išjóju jauns bernélis Į svéčę šalélę, Apsirinku sau mergélę, Bědną siratélę.
- 5 Pabalnókit ma zirgéli, Jószu pavejzdéti. — Šviesios líntos, zálos rútos, Rútu vajnikélis.

- 6 Siųnčiaú sávu vierną słúgą Į rútu darżelį, Kad išėjtu manu mieła Bent pasikalbėti.
- 7 Anà niểku ne atsáke, Tiktáj graúdżej vérke Ir kaséles sušukávu Paskutini kártą.
- 8 Paděkavok matušělej Uż paauginimą: Uż kavónę, uż małónę, Uż ne-miegójimą.
- 9 Paděkavok tětušéluj Uż didę dalélę: Uż dalélę, uż barvélę, Uż naúją skrynélę.
- 10 Padékavok seserélej Uż żalàs rutéles: Uż rutéles, uż rożéles Ir uż vajnikélį.

11 Padékavok brołużéluj Uż palydéjimą: Uż żirgélį, uż balnélį, Uż palydéjimą.

¹⁾ Par = kajp.

631. Stanjulù kė.

- 1 Žádi zvírblis dúkter dűti, Žad álu darýti Iš pusantru mieziu grúdu Pénkias báčkas pývu.
- 2 Aš išgėrus kriuzefájtį, Bałtà be raudona Atsisėdau uż stalėlu Raštėlus rašýti,
- 8 Atsisédau uz stalélu Raštélus rašýti, Aš par graúdzias ašaréles Ne galù matýti.
- 4 Kad aš ėjaú pro darżėlį, Darżė rútos úżė, Kad aš ėjaú par svirnėlį, Svirnu grįndis trįnka,
- 5 Aš sutikaú bajoréli, Su jům ne kalbéjau, Išsirinkaú sau bernéli, Kóki aš noréjau.
- 6 Kłónokisi, mergużélė, Tėvėluj lik żemėj, Kłónokisi, lelijelė, Tėvėluj lik żemėj.

- 7 O kad ir aš kłómosius, Gáłvą żemyń lęnksiu, — Ne atskyre tevużelis Del mánęs daleles.
- 8 Kłóniokisi, mergużélė, Močiùtej lik żémej, Kłóniokisi, lelijélė, Močiùtej lik żémej.
- 9 O kad ir aš kłóniosiůs, Gážva żemýn lenksiu, — Ne sukróvé motynélé Del manes krajtélu.
- 10 Kłóniokisi mergużéle, Broléluj lik żémej, Kłóniokisi, lelijéle, Broléluj lik żémej.
- 11 O kad ir aš klóniosiůs, Gálvą żemýn lęnksiu, — Ne uztvere brołużelis Del mánęs darżelu.
- 12 Kłóniokisi, mergużélė, Sesélej lik żémej, Kłóniokisi lelijélė, Sesélej lik żémej.

13 O kad ir aš kłóniosiūs, Gáłvą żemýn lęnksiu, — Ne paseju seserelė Dėl mánęs rutėlu.

632. Bakš.

- Ne-tóli léjsnu,
 Tóli lydésnu,
 Lyg dimijónu,
 Rútu darżélu.
- 2 Aš iššáudysiu Girios paukštélus, Kad ne bajdýtu Bėrú žirgélu.
- 3 Aš išgenėsiu Pušiú šakėles, Kad ne nubraúktu Jos vajnikėlu.
- 4 Ej, črúłba, rýkau Rajbì paukštélej, Kad mes vaziávum Vréšejs kelélejs.

- Ej, výsta, línksta Pušrú šakčlės, O vis į šálį, Į viėškelėlį.
- 6 Ir privażiavaú Márgą dvaréli, — Taj álsej żvéngè Béri żirgélej,
- Taj álsej zvéngé
 Béri zirgélej,
 Taj graúdzej vérke
 Jaunà seséle.
- 8 Kas tie svetélej, Kas do svetélej, Vidurý dváru Vis ulavója?

633. Got.

- 1 Ant tévélu dváru Žélé žolynélej, Žélé, žélé žolynélej, Balti dobilélej. ds.
- vèskite zirgélus Į zálą łąnkélę, Priganýkit bérus zirgus Žalóje łąnkélė.
- Zîrgaj priganýti, Dvarè pastatýti, O jau músu seserélė Senéj parėdýta, Ссорвиять 11 отд. н. А. н.

- Senéj parėdýta, Süle pasodinta, Ant galvélės vajnikėlis, Pati kajp rożélė.
- 5 Atéjna stiklélis, Stalélu gérdamas; Uj, uj, uj, Dievulélau, Ant ků aš użgérsiu?
- Gérte-użgérsiu,
 Alè ne pakélsiu,
 Ků tolésnį, ar miėlésnį,
 Aš sávu miėláusią.

- Ant tevelu dváru Dvi liktůži dega,
 O jau músu seserele Par łaukeli veza,
- Par łaukóli véża, Pulkélis lydéju: — Jau sudiévu żalóms rútoms, Jau daugiaús ne skinsiu,
- Jau daugiaús ne skinsu, Vajniką ne pinsiu,
 Aš ant sávu galvužélės Daugiaús ne dėvėsiu,
- 10 Ant sávu galvélés
 Daugiaús ne dèvésiu
 Su sesélèms, su jaunómsioms
 Daugiaús ne kalbésiu.

634. G o t 1).

- Be-aúštanti aušrélė, Be-tékanti saulélė, Kełk, seserėlė, Mánu viėšnélė, Ar dar tu n'išmiėgójej?
- 2 Pinkisi vajnikėlį, Dėkisi ant galvėlės, Tavu svetėlej, Balti brolėlej, Balno berus zirgėlus.
- Aš pas sávu tevéli, Aš pas sávu sénaji, Aš nusišériau Bérą zirgéli, Grýnomis avizélėmis.
- 4 Aš sávu zirguzéli, Aš sávu jüdbéréli, Aš pazabóčiau Bérą zirgéli Auksélu kamanélémis.

- Aš sávu žirgužélį, Aš sávu jūdbėrėlį, Aš pakinkýčiau Bėrą žirgėlį Į márgą karietėlę.
- 6 Kad vaziavaú par łaúką Par močiùtės łaukélį, Ej, šókin, mùdrin, Béras żirgélis Ne dagáun ni żemélės.
- 7 Kad vażiavaú par antra, Par močiùtės łaukéli, Taj grażéj begu Beras żirgelis Galvele palenkdamas.
- 8 Privaziavaú dvaréli, Anytélés vartélus Aš ir pamačiaú Sávu vargéli Prié anýtos vartélu.

¹⁾ Palýgink 623 dájną.

- 9 Kad išéjtu brolélis, Išsinėštu kardėlį, O kad iškirstu Mánu vargėlį Iš anýtos vartėlu.
- 10 Ir išėju brolėlis
 Su šviėsiůju kardėlu,
 O ir iškirtu
 Vártu lentėlę,
 Tik ne mánu vargėlį,
- 11 Ir iškirtu lentéle Tik ne mánu vargéli; Várgaj šakóju, Várgaj ľapóju, Várgaj vartús żydéju.

635. Paliënė 1).

- 1 Gréda rajbī gajdélej, Aúšta bałtà aušrélė, Kełk, dukrélė, Dárżu rutélė, Ar da tu n'išmiėgójej?
- 2 Nusipinki vajnikėlį, Użsidėk ant galvėlės, Jau senėj łáukia Balti brolėlej, Žirgėlej pakinkýti.
- 6 Kad vaziavaú par łaúką, Motynėlės łaukėlį, Šalimis jóju Balti brolėlėj, Sesėlę ramindami.
- 3 Stov žirgaj pakinkýti, Ant dváru pastatýti, Kełk, dukrélė, Bałtà gulbélė, Ejk į rútu daržélį.
- 7 Kad vażiavaú par ántrą, Par anýtos łaukéli, Šalimis jóju Jau drėverėlej, Martélę graudindami.
- 4 Anksti rytélį kėlau, Į darżużėlį ėjaú, O aš ne randù Darżè rutélu, Ant rútu vajnikėlu.
- 8 Privażiavaú dvaréli, Anytélės vartélus, O če be-żýdi Mánu vargélis Anytélės vartélůs.

¹⁾ Palýgink 623 ir 634 dájnas.

- 9 Benè išéjtu brolélej, Su švieséjsejs kardélejs, Benè iškirstu Mánu vargéli Iš anýtos vartélu.
- Brolélams pagajléju, Jauniémsièms pagajléju, O ir iškirtu Vártu lentéle, Bet ne mánu vargéli.
- 11 Rejks ma vargéli várgti Ir ašaréles braúkti. Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Prapúldžiau jáunas diénas.
- 12 Várgaj vartús kilnóju, Várgaj mánu šakóju, Várgaj šakóju, Várgaj lapóju, Várgaj vartűs zydéju.

636. Norv.

- 1 Kad mùdu bùvův
 Du jáunu brolélu, —
 Kur mùdu éjsiv,
 Te graúdžej vérksiv.
- 2 Éjsiv i stálda, O i staldéli Pasiziuréti Bèrú zirgélu.
- 3 Te-b-éra staldè Béri żirgélej, O néra, néra Músu brolélu.
- 4 O kajp mum ilgù Be brolużelu, Beriems żirgelams — Be valdonelu.
- o kajp jam iłgù Be tevużelu, Melynam karveluj — Be pušynelu.

- 6 Kad mùdvi bùvův Dvi jauni seséli, — Kur mùdvi éjsiv, Te graúdżej vérksiv.
- Éjsiv į dárżą,
 O į darżelį,
 Pasiżiuresiv
 Żalú rutėlu.
- 8 Te-b-ér darzély Żálos rutélés, O néra, néra Músu sesélés.
- O kajp mum ilgū
 Be seserėlės,
 Żalóms rutėlėms —
 Be ravėjėlės.
- 10 O kajp jaj iłgù Be motynélės, Rajbaj gegélej— Be berżynélu.

637. Got.

(«Išléjdus dúkrą, dajnú su šóktu».)

- Użteka saułuże, Daulelu, lelu, Aplinkaj dangużi, Daulelu.
- Apéjki, saułùżė, daulėlu, lėlu, Aplinkaj orùżi, daulėlu.
- Paskajtýk, saułùże, daulėlu, lėlu, Ar visos żvajgżdùżes? daulėlu.
- Jau skajtaú, ne skajtaú, daulélu, lélu, Jau viènós ir néra, daulélu,
- Šviesiausios žvajgždužės, daulėlu, lėlu, Kur anksti užtekėju, daulėlu,
- 6 Kur anksti użtekéju, daulélu, lélu, Ir vełáj nusiléjdu, daulélu.
- 7 Ùżteka saułùże, daulelu, lelu, Aplinkaj dangùżi, daulelu,
- 8 Apéjki, matùšė, daulėlu, lėlu, Aplinkáj dvarùżi, daulėlu.
- 9 Paskajtýk, matůšė, daulėlu, lėlu, Ar visos dukrůžės? daulėlu.
- Jau skajtaú, ne skajtaú, daulélu, lélu, Jau vienos ir néra, daulélu,
- Viriáusiosios dukrůžės, daulėlu, lėlu, Kur anksti atsikėlė, daulėlu,
- 12 Kur anksti atsikélé, daulélu, lélu, Ir véláj atsigulé, daulélu.

Dab.

- 18 Linélu verpėjėlės, daulėlu, lėlu, Drobėlu audėjėlės, daulėlu;
- 14 Šienélu grébéjélés, daulélu, lélu, Rugélu pjovéjélés, daulélu.

Kiti pósmaj, nů 1 lygi 12, kajp viršiaús pas Gótautienės, 637.

12) Ant sugultùviu 1).

638. Bakš.

- 1 Ałùti gełtonàsis, Midùti raudonàsis, Mergużélė-skajstvejdużélė, Mergùżė-skajstvejdużė.
- Abùdu mùdu jáunu, Abùdu mùdu magù ²), Kas mùdu anksti prikċis, Anksti rytély bùdins?
- s Gajdùżej-rajbunùżej, Gajdùżej-kilėjùżej, Taj mùdu anksti prikėls, Anksti rytély bùdins.
- Sąmdýsiv šejmynużelę, Sąmdýsiv šejmynuże, Alè ne tinginużelę, Alè ne mregaluże.
- Dirbs mùma šejmynużélė, Dirbs mùma šejmynużė, Żaló łąnkó šienużelį, Báłtusius dobiłużius.

¹⁾ Parvažiávus po vínčiaus dajnűjant, svóčia išvakarose nulýdi jaunúsius į klėtį. Svotbinínkaj dar šóka, žájmůjas ir súgula seklýčio ant ilginiu šiaudú pramigti.

²) Magùs = mejlùs, kurs mégsta; mágintis.

639. Cvir.

Var. 638.

- 1 Ałùti geltonàsis, \ ds. 5 Krósyk mánu vejdùżius, \ ds.
- Ýra výšniu sodùżis, Tam sodùży svirnùżis,
- 2 Bernůži-brangvardůži, Ramink mánu širdůže.
- 6 Tam sodůžy svirnůžis, Tam svirnůžy močiůtė,
- s Abùdu mùdu jáunu, Ir šejmynùze jaunà,
- 7 Tėvėlu margi dváraj,
 Giėda rajbi gajdużej, —
- 4 Kas mùdu anksti prikèls, Anksti rytùży bùdins?
- 8 Taj mùdu anksti prikėls, Anksti rytùży bùdins.

640. Bakš.

- Alutį gėręs,
 Aluzėlį gėręs,
 Ni dajnėlės ne dajnavau;
- 2 Brangvýna géres, Brangvynùżi géres,

Ir dajnéle padajnavaú.

- Mergýtę védęs,
 Jáunaję parvédęs,
 Ir lovélę padarýsiu;
- 4 Łovélę dáręs, Naújaję padáręs, Ir mergélę paguldýsiu.

- Mergéle gúldes, Jáunaje pagúldes, Ir aš jáunas prie šaléles.
- 6 Mergýtė mánu, Patajkúnė mánu, Kům aš tàvę nuraminsiu?
- Seski į lajvėlį,
 Begsiu par jurėles
 Į šęn sáldżę Rámu żemę,
- 8 Kur ne aug rugélej, Ne łapó kvietélej, Tik šios sáldzios vynůgélės.
- 9 Ni tu te sušilsi, Ni tu te nušálsi, Vynůgéles be-ránkiosi.

641. Kaz.

- 1 Ej, málun, malunużi, Piłkasis karvelużi,
- 2 Lėk į júres-marùżes, Gerk máriu vandenùżi,
- s Gerk máriu vandenůži, Be-gérdamas, pakłausýki,
- 4 Be-gérdamas, pakłausýki, Kan mergùżė kalbėju,
- 5 Pataléli kłódama Ir séną guldýdama?
- 6 Gułk, sénas, patałúse, Kajp šékšta rudýnůse,
- 7 Aš prie távu šalužes, Kajp dilge prie tvoružes.

- 8 Ej, málun, malunúzi, Pilkàsis karvelúzi,
- 9 Lėk į júres-marūżes, Gerk máriu vandenūžį,
- 10 Gerk máriu vandenůži, Be-gérdamas, paklausýki,
- 11 Be-gérdamas, pakłausýki, Kan mergůżė kalbéju,
- 12 Patalėlį kłódama Ir jáuną guldýdama?
- 18 Gułk, jáunas, patalúse, Kajp šiłkas atłasúse,
- 14 Aš prie távu šalużės, Kajp rúta prie galvūżės.

642. Nor.

Var. 792 ir 849.

- Devýni métaj —
 Ne-viéna diéna,
 Kajp rutéles pasejau,
 Ni dregůžis ne dýgu,
 ds.
- 2 O ir išdýgu Žalà rutélė Su devýnioms šakélėms, Viršunėlė kvietkėlė,
- 3 O kas šakélė Rajbà gegélė Kukávu ryts vakarėlis Ir vidurý diėnėlės,

- Lik iškukávu, Lik išľakštávu, Nů močrůtės dukrélę Į svétimą šalélę;
- Kajp iškukávu, Kajp iškakštávu, Ir gegùte išleke, Ir rutéle pavýta.
- Vaziavaú łaúką, Vaziavaú antrą, N'ikálbinau mergélės, N'ikálbinau jaunósios.

- 7 Kajp privażiavaú Żálą girélę, Kálbin mànę mergélė, Kálbin mànę jaunóji: —
- 8 Bernýti mánu Jaunàsis mánu, Nóriu girios paukštélu. } ds.
- Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Użrudýjus plintélė. } ds.
- Važiavaú laúką, Važiavaú antrą, N'įkalbinau mergėlės, N'įkalbinau jaunosios.
- 11 Kajp privażiavaú Júres-maréles Kálbin mànę mergélė, Kálbin mànę jaunóji:—
- 12 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nóriu máriu žuvélės. } ds.

- 13 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Ne mégsdinau tinklélu, Ne káldinau irklélu.
- Vażiavaú łaúką
 Vażiavaú antrą,
 N'ikalbinau mergélės,
 N'ikalbinau jaunósios.
- 15 Kajp privażiavaú Márgą dvarélį, Kálbin mànę mergélė, Kálbin mànę jaunóji: —
- 16 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nóriu saldaús miegélu. l ds.
- Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Ejk į áukštą svirnėlį, Gułk į márgą łovėlę
- Po patalélejs,
 Po perynélejs
 Su jáunůju bernélu. } ds.

643. Bakš.

- 1 Devýni métaj Ne-viéna diéna, Kajp darzůžy ne buvaú, Dáržu duris ne vériau,
- 2 O kajp pravériau Dárżu duréles, — Išáugusios rutélės Į devýnias šakéles,
- 3 O kas šakélė, Rajbà gegėlė Kas rytūżį kukávu, Vakarūżį ałsávu,
- Lik iškukávu, Lik išalsávu Nů močiùtės dukrélę, Nů brolùžiu sesélę.

Kajp iškukávu, Kajp išałsávu, Pati pirmà išlėkė Į anýtos dvarėlį.

644. Šop.

Var. 320.

- Ej, gériau, gériau, Gérdamas, dumójau: Kur šen naktį parnakvósiu, Nakvynūżę gáusiu?
- Aj, jaučiù, jaučiù
 Pakelë našlélę,
 Aš te jósiu, parnakvósiu,
 Nakvynùżę gáusiu.
- Aj, kłója, kłója Našlé patalélį, Kłója našlé patalėlį Trijú perynėlu;
- Aj, déda, déda
 Ji ma po galvélės,
 Dėda mánej po galvėlės
 Pukú priėgalvėlį;
- Aj, gùli, gùli Našlė prie šalėlės, Gùli našlė prie šalėlės, Kajp lėdu litėlė.
- Aj, giéda, giéda Rajbiéjié gajdélej: — Aj, giédókit, ne parstókit, Trúmpinkit naktéle;

- 7 Aj, kietas, kietas Našlės patalėlis, Kietas našlės patalėlis Trijú perynėlu.
- 8 Aj, gériau, gériau, Gérdamas, dumójau: Kur šçn náktį parnakvósu, Nakvynùžę gáusiu?
- Aj, jaučrů, jaučrů
 Pakelé mergélę,

 Aš te jósiu, parnakvósiu,
 Nakvynůžę gáusiu.
- 10 Aj, kłója, kłója Mérga pataléli, Kłója mérga pataléli Trijú akmenélu;
- 11 Aj, déda, déda Ji ma po galvélės, Déda mánej po galvélės Raudóną plitélę;
- 12 Aj, gùli, gùli Mérga prie šalélės, Gùli mérga prie šalélės, Kajp mánu širdélė.

- Aj, gréda, gréda
 Rajbréjre gajdélej: —
 Ne grédókit, gajduzélej,
 Ìlginkit naktéle;
- 14 Aj, minkštas, minkštas Mergos patalėlis, Minkštas mergos patalėlis Trijú akmenėlu.

645. Nor.

- o, tu, liépa, liépa żalóji, ds. Grazi távu viršunéle:
- 2 Viršunėlė auksu ziedėlu, Liemenėlis cidabrėlu.
- Po ta liepa, po ta żalája,
 Te stoveju naúja lovele;
- 4 Prie tos łóvos, prie tos naujósios, Te stovėju márgas kreslélis;
- 5 Tam krėslėly, tamė margámjam, Te sėdėju jauna mergélė,—
- 6 Ej, bernùżi, bernùżi mánu, Kur tu mànę jáuną padési?
- 7 Da aš turiù séną tėvėlį, Tur tėvėlis márgą dvarėlį,
- 8 Tur tevelis marga dvareli, Te parvesıu jauna mergele.
- 9 Tėvużėlis, vájkščiodamas, Šejmynėlę bùdindamas: —
- 10 Kélki, mánu šejmynélė, Kélki, mánu darbininkélej,
- 11 Artojėlus pamigdýdams, Šienpjuvėlus pribùdindams;
- 12 Artojélu júdas purvélis, Šienpjuvélu šalta raséle,

- 18 Artojélu súnki zagréle, Šienpjuvélu léngvas dalgélis.
- 14 Motynėlė, vájkščiodama, Dukrytėles bùdindama:—
- 15 Kélkiť, mánu dukterélės, Kélkiť, mánu darbininkélės,
- 16 Audėjėles pamigdýdama, Verpėjėles pribùdindama;
- 17 Audėjėlu šviesi dienėlė, Verpėjėlu tamsi naktėlė,
- 18 Audėjėlu súnkios staklėlės, Verpėjėlu lėngvas ratólis.

646. D å b.

Var. 644.

- 1 Aj, gériau, gériau, Gérdamas, dumójau: Kur aš jósiu, parnakvósiu, Nakvynùżę gáusiu?
- Aj, jójau, jójau, Jódamas, dumójau: Te aš jósiu, te nakvósiu, Nakvynùżę gáusiu.
- 8 Aj, jaučiù, jaučiù Pakelé našlélę, Te aš jósiu, te nakvósiu, Nakvynùżę gáusiu.
- Aj, kłóju, kłóju Našlė patalėlį, Kłóju našlė patalėlį Penkiú akmenėlu;

- Aj, déju, déju Mánej po galvélu, Déju mánej po galvélu Raudónas plitéles;
- 6 Aj, gùli, gùli Našlé prie šalélės, Gùli našlé prie šalélės, Kajp girio šėkštėlė.
- 7 Aj, gréda, gréda Rajbréjré gajdélej: — Jus grédókit, ne nustókit, Trúmpinkit naktéle;
- 8 Aj, kiétas, kiétas Našlés patalélis, Kiétas našlés patalélis, Jau aš išmiegójau.

- 9 Aj, jójau, jójau, Jódamas, dumójau: Kur aš jósiu, kur nakvósiu, Nakvynùżę gáusiu?
- 10 Aj, jaučiù, jaučiù
 Pakelë mergélę,
 Te aš jósiu, te nakvósiu
 Nakvynùżę gáusiu.
- 11 Aj, kłóju, kłóju Mérga patalėlį, Kłóju mérga patalėlį Pęnku priėgalvėlu;

- 12 Děju ma po šónu
 Pukú patalělus,
 Děju mánej po galvélu
 Pénkius priegalvélus;
- 18 Aj, gùli, gùli Mérga prie šalélės, Gùli mérga prie šalélės, Kajp daržė rutélė.
- Aj, grēda, grēda Rajbrējie gajdelej: — Jus grēdokit ir nustokit, Ilginkit naktele;

Aj, minkštas, minkštas Mergós patalėlis, Minkštas mergós patalėlis, Aš ne išmiegójau.

647. Żil.

Var. 644.

- 1 Ej, gériau, gériau, Gérdamas, dumójau: O kur aš jósiu? Kur aš parnakvósiu?
- Ej, jaučrů, jaučrů, Pakelé našlęlę, O te nujósiu Te aš parnakvósiu.
- s Ej, kłója, kłója Našlė patalėlį, Kło patalėlį Penkiú akmenėlu;

- 4 Ej, déda, déda Našlė po galvėlę, Ded po galvėlę Raudóną plitėlę,
- Ej, véda, véda Mànę į svirnélį, Ej, gùłdu, gùłdu Gùłdu į łovélę;
- 6 Ej, gùli, gùli Našlé prie šalélės, Gul prie šalélės, Kajp lédu litélė.

- 7 Ej, gériau, gériau, Gérdamus, dumójau: O kur aš jósiu? Kur aš parnakvósiu?
- 8 Ej, jaučiù, jaučiù
 Pakelé mergélę,
 O te aš jósiu,
 Te aš parnokvósiu.
- 9 Ej, kłója, kłója Mérga pataléli, Kło pataléli Penku perynélu;
- 10 Ej, déda, déda Mérga po galvélę, Ded po galvélę Pukú priegalvélį;

- 11 Ej, véda, véda Mànę į svirnélį, Ej, gùłdu, gùłdu Su jaunà mergéle.
- 12 Ej, gùli, gùli Mérga priè šalélės, Gul priè šalélės, Kajp mánu širdélė.
- 18 Ej, gréda, gréda Rajbréjré gajdélej, Da n'iškalbéjau Mejlúju żodélu.
- 14 Ej, sodin, sodin Mànę uż stalélu, Ej, ùżgeŕ, ùżgeŕ Rincku vynużelu.

648. Błaż.

Var. 356, 376, 528, 531 ir 648.

- Salta ziemele, Šalts rudenelis Šalta manej Vienam guleti.
- 2 Pardűčiau żágrę, Ir páłšus jáučius, Aš sąmdýčiau Sau gułovėlę.
- o ir išgirdu Jauna mergėlė, Po svirnėlį Vajkščiodama: —

- 4 Ni pardűk żágrės, Ni pałšú jáučiu, Aš tau búsiu Gułovélė;
- Płonáj suvérpsiu, Tłakej išáusiu, Aš prigulsiu Prie šalélės,
- O aš prigulstu Tau prie šalėlės, Kajp rutėlė Prie galvėlės.

- 7 O gréda, gréda Rajbi gajdélej Šio tamsióje Naktużélė.
- 8 Da n'iškalbējūv Mejlú żodélu, Prade gajdelej Jau ne giedeti.

649. Rink.

- Šalè kélu vieškelélu Kugu żalà hepużéle, E, o, Kugu żalà hepużéle.
- 2 Ant hépélés viršunélés Kukű rajbà geguzélé, E, o, Kukű rájba geguzélé.
- Ej, gegùtė, tu rajbóji, Paródyk ma viėškelėlį, E, o, Paródyk ma viėškelėlį,
- 4 Paródyk ma vieškeléli Ant šiů dřidžiu dvaružélu, E, o, Ant siů dřidžiu dvaružélu,
- 5 Arí siủ didżiu dvarużelu, Ar i ůšvélės kiemużelu, E, o, Ant ůšvélės kiemużelu,
- 6 Ant ůšvélės kiemużelu, Kur aug mánu mergużelė, E, o, Kur aug mánu mergużelė,

- 7 Kur aug mánu merguzéle, Te staumáusia giminéle, E, o, Te staumáusia giminéle.
- 8 Ej, mergélé, lelijélé, Ar ne gájła tau rutélu? ·E, o, Ar ne gájła tau rutélu?
- 9 Kad ir gájła, pargajléju, Jau širdélė parskaudėju, E, o, Jau širdélė parskaudėju.
- 10 Jau aš júju ir ne skinsiu, Vajnikėlu ir ne pinsiu, E, o, Vajnikėlu ir ne pinsiu,
- 11 Vajnikėlu ir ne pinsiu, Ant galvėlės ne nešiósiu, E, o, Ant galvėlės ne nešiósiu,
- 12 Ant galvélės ne nešiósiu, Su sesélėms ne vájkščiosiu, E, o, Su sesélėms ne vájkščiosiu.

650. Kas.

- 1 Użsidegciau tris żvakeles Pażrureciau į akeles, Ar bus mánu lýgi?
- Bernůži, levendrůži,
 ds. Kajp nujósi pas mergůže,
 Ne buk łabáj mandrůs.
- 2 Déga żvaké visà liépsna, Taj mergýtės visà tiésa, Taj bus mánu lýgi.
- 4 Ne kelk vártu iki gáluj, Ne důk žirguj visós válos, Ne virkdink mergélės.
- 5 Kélsiu vartús iki gáluj, Dűsiu żirguj visą válą, Virkdinsiu mergélę.

651. Viksvýtė.

(«Kajp ant sugultuviu įlėjdžia į svirną»).

- Éjki, ejk, bernéli, Pasiénélu éjki, Ne sumýnioki, Tu, patalélu mánu.
- 2 Tu, nesirúpink, Mergužélė mánu, Aš użmokéjau Uż patalėlus távu.
- 3 Ne-tiesa, berneli, Ne-tiesa tu kalbi, Da n'użmokejej Uż patalelus manu.

652. Viks.

- 1 Apvynělis biju věju, Puronělis biju věju, Ej, kuč dúda, dam, dam, dam, Kuč dudélė, dam, dam, dam.
- 2 Kad bijótu, n'išbijótu, Aukštàm sóde ne kýbotu, Ej, kuč dúda, dam, dam, dam, Kuč dudélė, dam, dam, dam.

- 8 Mergużélė biju výru, Lelijėlė biju výru, Ej, kuč dúda, dam, dam, dam, Kuč dudélė, dam, dam, dam,
- Kad bijótu, n'išbijótu, Ni uż výru ne tekétu, Ej, kuč dúda, dam, dam, dam, Kuč dudélė, dam, dam, dam.
- 5 Ejkš, mergélė, į lovélę, Atsigùlsi priė šalėlės, Ej, kuč dúda, dam, dam, dam, Kuč dudėlė, dam, dam, dam.
- 6 Aš prispáusiu priè šonélu, Ir prigłaúsiu priè širdélės, Ej, kuč dúda, dam, dam, dam, Kuč dudélė, dam, dam, dam.

653. Pavalkı ėnė.

- 1 Éjsva mùdu abùdu Į zálą girélę, abùdu. } ds.
- Kīrsiva mùdu abùdu Žáląję liépélę, abùdu.
- 3 Skáldysiv mùdu abùdu Báltasias lentéles, abùdu.
- 4 Dirbsiva mùdu abùdu Naújaję łovélę, abùdu.
- 5 Gùlsiva mùdu abùdu Į márgą łovélę, abùdu.

654. Vid.

(«Grįštant iš klėtiės dajnūja, kajp motyna nuveda jaunusius, sugukdu ir raktą sau prijima».)

- 1 Użritinu akmenéli Ant svirnu durélu, Użrakinu svirnu duris Su áuksu raktélu. Сборвавъ II Отд. И. А. Н.
- Šókiť, sésės, żemůgělės, Alè ne trinkěkiť,
 - O kad mánu martytéle Saldžéj išmiegótu.

Šókiť, brólej pentinữti,
 Alè ne trinkékiť,
 O kad mánu sunytélis
 Saldżéj išmiegótu.

655. Got.

- Ar aš ne sakiaú
 Sávu sesélej:
 N'ejk par linú łaukélį,
 Żalú linú łaukélį;
- 2 Ej, użkris, użkris Uż vajnikùżiu Żalú linú łajškélis, Mėlynàsis żiėdélis.
- 8 Ar vējas pútė, Ar sódaj úżė, Ar lelija lingávu, Kajp lendrůżė subávu?¹)

- Ej, vérkė, vérkė Músu sesélė, Par asłùżę éjdama, Į sůłùżį sésdama.
- Ej, cit, ne vérki,
 Músu sesélė,
 Rytó da graudžiaús vérksi,
 Rytó graudžiaús raudósi;
- 6 Ims vajnikėlį, Dės muturėlį, Virkdins távu širdėlę, Dilgys skajsčiūs vejdėlus.
- 7 Devýni métaj Kajp viéna diéna, Visám távu amzéluj, Pakól gývaj galvélej.

¹⁾ Sáka ir «srubávu».

13) Ant sukeltùviu ir dédant mùtura 1).

656. Sam.

- 1 Gegùte rajbóji, Kur sénakt nakvójej?
- 2 Sodély, obalė, Po żalėjs łapėlejs.
- 3 Gegùtė rajbóji, Kan tu te palikáj?
- 4 Palikaú, użmiršaú, Rájbąję płunksnélę.
- 5 Aš prašýčiau sakalėlį, Tan rajba paukštelį,
- 6 O benè atvadűtu Rájbaje płunksnélę.

- 7 Gan prašiaú, ganà meldziaú Tan rájba paukštéli,
- 8 O tik ma n'atvadávu Rajbósios přunksnélės.
- 9 Sesiùkė jaunóji, Kur šęnakt nakvójej?
- 10 Svirnély, řovélė, Margus patalėlus.
- 11 Sesiùkė jaunóji, Kan tu te palikáj?
- 12 Palikaú, użmiršaú Rútu vajnikėlį.

¹) Seredós rýtmety vieni vesélninkaj-štukórej kiłŭja jaunusus, tarškindami su mintuvajs użlipę ant stógu ir brazgindami duris kleties su pagalukajs, o kiti apsikajšę rútomis, paredę veżimą su šiaudú ryšėjs ir żolýnajs ir pakinkę šešius árklus pratiega, vaziūja su muziką į susėdiję pajieškóti ir parvėżti svóčę. Atvaziavus svóčia į namus svotbós, iš vežima statej ėjna su muzika į kletį kiłūti jaunūsius ir redyti galvą jaunósios. Išpinus kasas jaunósios ir użdėjus jaj raudóną šilkú čépčių, svóčia użdeda ant čépčiaus šliką¹), arba muturą²), ar gobtúrą³). Rėdant jaunąję, svótba géria klety, dajnūja ir šóka.

¹⁾ Šlikas ýra kepurájtė išsiúta su sidabrù ir áuksu.

²) Mùturas — kepurájtė iš štópu.

³⁾ Gobtúras — kepurájte iš aksómu.

Aš prašýčiau brołużélį, Báłtą dobilėlį,

14 O benè atvadútu Mánu vajnikėlį. 15 Gan prašiaú, ganà meldziaú Jáunůjů brolélu,

16 O tik ma n'atvadávu Jaunúju dienélu.

657. Velič.

- 1 Kelk, mánu mergýte, Ilgáj miégi, Balta lelijéle, Ilgáj miégi.
- Jau távu svetélej Uż stalélu, Ir béri żirgélej Ant dvarélu.
- Padúk, bernuzéli, Vajnikéli, Ir prie vajnikélu Kaspinélus.
- 4 Atsitráuk, mergýté, Kłastorkélé, Jaunú bernuzélu Vilokélé.

- 5 Távu vajnikélis Ant galvélés, Šilkú kaspinélej Prie kasélu.
- 6 Kélki, bernuzéli, Ilgáj miégi, Mánu dobiléli, Ilgáj miégi.
- 7 Nëra pentinëlu Ant kojëlu, Kiáuniu kepurëlës Ant galvelës.
- s Tráukies, merguzéle, Šalberéle, Te-b-ér pentinélej Ant kojélu,
- 9 Te-b-ér pentinélej Ant kojélu, Kiáuniu kepurélé Ant galvélés.

658. Mikštienė.

Kur żiba żiburużej,
 Kur déga dvi liktużi,
 Ar łauk mánu motynélė
 Mánęs jaunós paréjnant?

- Jau visi yr sugùlę,
 Jau visi yr išmigę,
 O da mánu motynělė
 Ma vartélus atkělė,
- 3 Ma vartélus kéldama, Łabáj graúdżej vérkdama, Kłausinėju dukrytėlės: — Beg su visù paréjni?
- 4 Dukrélé ma atsáké, Jaunóji ma atsáké:— Palydéjau jáunas diénas Su viénu vakarélu.

- Po močiùtes vartélejs Augu zalà liepéle.
 Ej, liepéle-šimtšakele, Kéta tàve pakirsti.
- Kad ir mànę pakirsit, Šakéles pagenésit, Išaúš šiłtà vasarélė, Żalűs mánu šakélės.
- 7 Ej, sákalaj, sákalaj, Tu, rajbasis paukštéli, Nulék júres-maruzéles, Parnèšk ma vajnikéli.
- 8 Ne, aš ne galù lekti, Ne galù ni purūti, Dumóju: — ma sparnużelej Ir rájbosios płunksnéles.

Jurgajčiù kė.

Var. 658.

(«Stóvint kieme, parvažiávus iš vįnčiaus».)

- Jau visi yr išgùlę,
 Jau visi yr išmigę,
 O dar mánu matušélė
 Ma vartélus atkėlė.
- O kur buváj, dukrélė, O kur buváj, jaunóji, Kur użkritu tau rasólė Uż gelsvúju kasélu?
- Matùšė rugiùs rišaú, Senóji rugiùs rišaú, Te uzkritu ma rasélė Uż gelsvúju kasélu.

659. Bakš.

Var. 1073.

- 1 Aš nóriu miégu łabáj, Sałdaús miegélu łabáj, Aš ne turiù, kur gulti, Gałvużę pasidéti.
- 2 Ejk če, mánu merguzélé, Gułk ant mánu keluzélu, Gułk ant mánu keluzélu, Ant baltúju rankùziu.
- 3 Użmigdama, palikaú, Pabùsdama, ne radaú Ant gałvós vajnikùżiu, Ant rankùżiu żiedùżiu.

- 4 Aš pażinaú żiedużeli, Aš sávu auksinużeli, Ant dieveriu rankużiu, Ant kúmpuju pirštużiu.
- Aš pażinaú vajnikéli, Aš sávu żalukużéli, Ant mošélės galvūżės, Ant geltonú płaukūżu.
- 6 Tas mánu vajnikużélis, Tas mánu żalukużélis, Taj jis grażéj żalávu, Kaspinùżej blizgávu.

660. Blaż.

- Aš par naktólę
 Ne migaú,
 Vis vajnikėlį
 Vektavaú (dabójau),
- 2 Aš ant aušrélės T'-użmigaú, Ni-vajnikėlu Ne radaú.
- Aš par diėnėlę
 Párverkiau,
 O ni burnėlės
 Nè prausiau.

- 4 Aš nusipraúsčiau Burnůžę Žalú rutélu Rasůže.
- 5 Nusišłūstyčiau Burnūżę Raudonú różiu Kvietkuże,
- 6 Aš parėdýčiau Gažvůžę Żalú šilkélu Kuskůže,
- 7 Aš nuramįnčiau Širdužę Méjlejs żodėlejs Bernužiu.

661. Got.

ds.

- 1 Ar aš tau ne sakiaú, Ar aš ne kalbějau?
- 2 Bùvu tau ne kłausýti, Kan Marùté sákė:
- s Sermégélé išrašýta, Nů Marùtés išprašýta.
- 4 Ar aš tau ne sakiaú, Ar aš ne kalbéjau?
- Bùvu tau ne kłausýti, Kan Marùtė sákė:
- 6 Kelinėlės išrašytos, Nu Marūtės išprašytos.
- 7 Ar aš tau ne sakiaú, Ar aš ne kalbéjau?

- 8 Bùvu tau ne kłausýti, Kan Marùtė sákė:
- Marškinėlej išrašýti,Nů Marùtės išprašýti.
- 10 Ar aš tau ne sakiaú, Ar aš ne kalbějau?
- 11 Bùvu tau ne kłausýti, Kan Marùtė sákė:
- 12 Kepurélė išrasýta, Nů Marùtės išprašýta.
- 13 Ar aš tau ne sakiaú, Ar aš ne kalbējau?
- 14 Bùvu tau ne kłausýti, Kan Marùtė sákė:

Pirštinėlės išrašýtos, Nû Marùtės išprašýtos.

(«Tajp dajnűja dar: týmu bálnas, áuksa kilpos, kamanélés, bérs zirgélis».)

662. Pavalkıënė.

Var. 49, 99, 220, 662. Kaz. 768, 786 ir 793.

Ej, lústas, lústas, ds.

Bus kréme pústas, ds.

Lústas mánu mergélés, ds.

Uz du šímtu mylélu.

O viėšiu kelėlu Šįmtas mylėlu, O antras du šįmtėlu, Šios žalosios girėlės.

- Aš nusiéjčiau

 Į tan girélę,

 Aš nusiéjčiau

 Į tan żálaję.

 Pakirsdinčiau liépélę,

 Išskáldinčiau lęntéles.
- O kạn darýsi.

 Iš mánu šakú?

 Kạn išmislysi

 Iš lièmenėlu?

 Iš šakùżiu łovélę,

 Lièmenùżiu vygélę.
- O kąn guldýsi I tąn lovélę? O kąn vygiűsi Tóje vygélė? Pats gùlsiu į lovélę, Mergélę — į vygélę.

- 6 Kům użmigdinsi
 Sávu mergélę,
 Kům użmigdinsi
 Sávu jáunąję?
 Šiům żalüju vynélu.
 Brąnginju brangvynélu.
- 7 Kům pribùdinsi Sávu mergélę, Kům pribùdinsi Sávu jáunaję? Sąmdýsiu špilmonélį, Misingės trimitélę.
- 8 Kům įkálbinsi
 Sávu mergėlę,
 Kům įkálbinsi
 Sávu jáunąję?
 Baltájsajs pyragėlejs,
 Raudonájs obůlėlejs.
- Mánu mergélė, Mánu jaunóji, Kajp ji saldżéj kvepėju, Kajp ji mėjlej kalbėju.

663. Pavalkıënė.

- Brolùkaj, żęntùkaj, Łajgonėli, Kur dėjej sesélės Vajnikėlį?
- ½ Ímečiau, ímečiau Į dunóju, Į čýstą vándeni, I ażeréli.
- Ni tu pats, ni tu pats Parnešiósi, Ni kámuj kitámuj Dovanósi.

664. Juš.

Var. 665.

- Sesélé kiémą šlávė,
 Šlúdama graúdżej vérkė.
- 2 Ar šłūji, ar ne šłūji, Tu čionaj ne vajkščiosi,
- s Tu čionáj ne vájkščiosi, Vejélės ne mįndžiosi.
- 4 Kad ir aš ne vájkščiosiu, Vájkščios mánu brolélej,
- 5 Vájkščios mánu brolélej, Mindžios žálą vejélę.
- 6 Če vákar vakarėlį, Če skyniau rutužėles,

- Če skýmau rutużéles,
 Če pýmau vajnikéli,
- 8 Če pýniau vajnikěli, Ne žinaú, ni kur díngu.
- 9 Ar kełùżiu nuvėju? Ar vandený nuskéndu?
- 10 Ar vandený nuskéndu? Ar ugnůży sůdegė?
- 11 Kad kelùżiu nuvěju, Pazínčiau ant pedélu,
- 12 Kad vandený nuskéndu, But drúmstas vandenělis,
- 13 Kad ugnůży sůdegė, Pažínčiau ant plienélu.

665. Baltr.

Var. 664.

- Sesélé kiémą šřávė, Šřúdama, graúdżej vérkė.
- 2 Ar šłūji, ar ne šłūji, Sesélė, ne vájkščiosi,
- 8 Tu čionáj ne vájkščiosi, Vejùżės ne mýniosi.
- Vájkščiosiu, ne vájkščiosiu, Vájkščios mánu brolélej,

- vájkščios mánu brolélej, Vadžiós berus žirgélus,
- 6 Mýnios zálą vejélę, Skardýs sierą żemélę,
- Skardýs sierą żemélę,
 Bałnós berus żirgelus,
- 8 Bałnós berus żirgelus, Jos į svečę šalelę,

- Jos į svéčę šalėlę, Jieškos sau draugalėlės,
- Jièškós sau draugalélės, Ves žirgą į stajnélę,
- 11 Ves zirgą į stajnėlę, Důs zirguj abrakėlu,
- Důs žirguj abrakélu, Šaltinu vandenélu.
- 13 Kur ims ji abrakélu? Kur ims ji šaltinélu?
- 14 Svirnély abrakélis, Azerè šaltinélis.
- 15 Aš vákar vakarélį Če pýniau vajnikėlį,
- 16 Če pýniau vajnikěli, Użdějau ant galvélės,
- 17 Użdėjau ant galvėlės, Ne žinaú, ni kur dingu.

- 18 Ar ugnùżė sùdegė? Ar vandený nuskéndu?
- 19 Ar vandený nuskéndu? Ar kelùžiu nubégu?
- 20 Ar kelùżiu nubėgu? Ar bernùżis nùjėmė?
- Ja ugnůžė sůdegė, Pažínčiau ant plienélu,
- Ja vandený nuskéndu, Ant drúmstu vandenélu,
- 23 Ja kełùżiu nubėgu, Pażinčiau ant pedelu.
- 24 Ne ugnůžė sůdegė, Ni vandený paskéndu,
- 25 Ni kełùżiu nubėgu, Tik bernùżis nùjemė.
- 26 Tas mánu vajnikélis, A'uksu kúbko l'ájkumas,

27 Auksu kúbko fájkumas, Rincku výnu mirkumas.

666. Dab.

(«Po sukełtùviu».)

Jaunàsis mánu,
Jaunàsis mánu,
O kur padéjej
Tus pentinélus,
Kur vákar švejtéj?

Par dvárą ėjaú, Rąnkélė nešiaú, O paskùj ėju Du švogerėlu; Benè jiems téku?

- 8 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, O kur padějej Tan vajnikéli, Kan vákar pýnej?
- Par dvára ejaú, Rankéle nešiaú, O paskuj eju Dvi mošyteli; Bene joms teku?
- 5 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Kajp mùdu búsiv, Kajp mes gyvénsiv, Kajp mum Diévs łajkýs?
- 6 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Diévas išlájku Girios paukštélus, Łajkýs ir můdu.

667. Bakš.

- Ků nulúdaj, sesélė, Ků nulúdaj, jaunóji, Kam nuléjdaj báłtas rankas Ant sávu kelélu?
- Benè buváj darżély, Benè skýnej rutéles, Benè távu vajnikélis Darżè ant rutélu?
- Ni aš buvaú darżély, Ni aš skýmau rutéles, Taj ne mánu vajnikélis Darżè ant rutélu.
- Sesű bùvu darżély, Sesű skýnė rutéles, Taj sesélės vajnikėlis Darżè ant rutélu.
- Kad żinóčiau sesélės, Kad żinóčiau — jaunósios, Aš atimčiau į rąnkėles, Dėčiau ant galvėlės.

- 6 Kad żinóčiau mergùżės, Kad żinóčiau — jaunósios, Aš paminčiau po kojelu, Į jūdą purvelį.
- 7 Kű nulúdaj, broléli, Kű nulúdaj, jaunàsis, Kam nuléjdaj báltas ránkas Ant sávu kelélu?
- Benè buváj stajnélė, Benè šérej żirgélį, Benè távu kepurėlė Stájnio ant żirgélu?
- Ni aš buvaú stajnélė, Ni aš šėriau żirgėlį, Taj ne manu kepurėlė Stajnio ant żirgėlu.
- Brólis bùvu stajnélė,
 Brólis šérė żirgélį,
 Taj brolélu kepurėlė
 Stajnio ant żirgélu.

12

11 Kad żinóčiau — brolélu, Kad żinóčiau — jáunůjů, Aš atimčiau į rąnkélę, Déčiau ant galvélės. Kad żinóčiau — bernùżu, Kad żinóčiau — jáunůjů, Aš pamínčiau po kojélu Į jůdą purvélį.

668. Poviłajčiù kė.

(«Ant sukeltůviu klěty, dédant můturą, šóka ir dajnűja».)

- 1 Rudmeséle paskýmau, Jos kotéli pamýmau; Aukštýn šókau, ránkas płójau, Rudmeséle garbavójau.
- 2 Rudmesélé, tu, mánu, Róviau šákni aš távu; Aukštýn šókau, ránkas płójau, Į karklýną áutus džióviau.
- Motejeli mażasis,
 Galè łaúku rastasis,
 Bridáj báłą, radáj gáłą,
 Piłnà barzda łakišiu.

669. Sad. Var. 668.

- Rudmeséle paskýmau, ds. Jos šaknéle pamýmau;
- Žajsk dúda raginė,
 Šok mergýtė lelijė,
- Aukštýn šókau, ránkas płójau, Rudmeséle garbavójau.
- Kajp tu nutekėsi, Tu tadà ne spėsi,
- Gers grýbas baravýkas, Visú grýbu pułkaunínkas,
- Kajp tu senà búsi,
 Tadà ne galési;
- 4 O ta lepšé-pašlemékė, Visú grýbu paskutinė.
- 8 Bus žilvýčiu stúčkos, Putinu karėlej;
- Nièks tau ne rupës,
 Ránko łazdélę turësi.

670. Jan.

- 1 Trepù, trepù, kajp trepùtė, Mánu pati, kajp bitùtė, Ka tu, bałà, pasenáj? Vákar vedżiaú, ne-senéj.
- 2 Tajp ji nóri šokinéti, Kajp bitùtė korinéti. Kùriu bésu pasenáj, Vákar vestà, ne-senéj?
- s Mánu bites, kajp karvikes, O bitůkaj, kajp jautůkaj, Néše médu rezginems, O kur króve? Daržiné.

- 4 Kajp prajimsim daržinūkę, Gérsim sáldżę arełkūtę, Gérsim, tutűsim Ir susedams dűsim.
- 5 Ej, mergýte, kan če turí? Skepetéle kan výturí? Skepetéle obaléj, O kešéniuj riešutáj.
- 6 Dúsiu pónams obalú, O mużikams riešutú, O mużikams riešutú, Kad ne éjtu prie kitú.
- 7 Kakariku, gajdużeli, Łábas rýtas, mergużele, Atdarýk kamarele, Atidűk kepurele.

671. Błaż.

- 1 Šokinėju, tribulávu Aprė manę jauną:— ds.
- 2 Ma vajnikas ne ant viéku, O berniùkas celám viékuj;
- š Čebačiùkaj be aułú; Néra ni dvarè tokiú.
- 4 Vákar vedžiaú jáuna, Šęndien radaú séna,
- 5 Vákar vedžiaú, ne-senéj, Kůriu běsu pasenáj?
- 6 Nuvažiávu į malúną Su rugiú ketvirčiu;
- 7 Liki miłtus sumálinu, Jáuną páčę numarinu.

١,٠

Adom. 671.

(«Dajnúja po sukeltůviu, rědant gálvą.»)

- 1 Aš nóriu miegu, saldaús miegelu, Aj, Dievulelau, saldaús miegelu.
- Aš nusiéjčiau į żálą łąnką, Aš pasivérsčiau į gegużėlę,
- Aš pasivérsčiau į gegužėlę,
 Aš nusilėkčiau pas motynėlę,
- 4 Aš nusilékčiau pas motynėlę, Pas motynėlę į márgą dvárą.
- 5 Aš įsitúpčiau į obalėlę, Aš pakukūčiau, kajp gegużėlė.
- 6 O kas girdēju, kas ne girdēju, Gird motynēlė margam dvarely.
- 7 Éjna močiùtė par márgą dvárą, Par márgą dvárą sunélu kélti: —
- 8 Kélkit, sunélej, ar n'išmiegójút, Ar jus ne girdit gegútes bálsą?
- 9 O ant balsélu girios gegélė, O ant kojélu mánu dukrélė.
- O kad żinóčiau girios gegélė, Aš pabajdýčiau į żálą girę.
- O kad żinóciau mánu dukréle, Aš paprašýčiau į márgą dvárą,
- 12 Aš paprašýčiau į márgą dvárą, Aš pasodinčiau už báłtu stáłu,
- Aš pasodinčiau uz báltu stálu, O aš uzgérčiau rincku vynélu.

- 14 O da n'išgėriau ni sklenyčėlės, Išpałakščiávu mánu vejdélej.
- 15 Šen vasarėlę pas motynėlę, O rudenėlį pas anytėlę.
- Ej, jus, kasélės, jus, geltónosios, N'ilgáj sluksósit par pakalėlį;
- 17 Tu, vajnikėli żalú rutėlu, N'iłgáj żalűsi ma ant galvėlės;
- Jus, kaspinėlej żalú šiłkėlu, N'ilgáj blizgėsit ma ant kasėlu;
- 19 Ej, tu, żiedeli, auksineli, N'iłgáj żeresi ma ant rankelu;
- 20 Tu, gobturėli żalós drobėlės, Tu nuverżėsi mánu galvėlę,
- 21 Tu nuverzési mánu galvéle, Tu sugraudinsi mánu širdéle.

672. Bakš.

- 1 O kas šénakť par naktélę Ant dváru bilděju?
- 2 Uj, če búta didžrú pónu, Išvèšta sesélė.
- s Kélkit, kélkit, sunytélej, Balnókit zirgélus,
- 4 Bałnókit żirgużelus, Výkite sesélę.
- Jókit, jókit, sunytélej, Šrům míntu kelélu;

- 6 Kur sesélés nuvaziúta, Rutélés barstyta.
- 7 Kajp prijójům zálą łánką, Žirgélej ganýti.
- 8 Kajp prijojům sróvės ùpį, Žirgélej gýrdyti.
- 9 Ir prijójům áukštą káłną, Žálaję liépélę:
- 10 Po liepėle, po żalája Ugnėlė kūrinta.

- 11 Ant tos liepos šakużelu Siłkú kaspinélej,
- 12 Ant liepelės viršunėlės Rútu vajnikélis.
- 18 Kajp prijojům márgą dvárą, 16 Jau nujimti vajnikélej, Če rádum seséle:
- 14 Uż stalelu pasodinta, Graúdżej be-vérkianti,
- 15 Jau be rútu vajnikélu, Jau be kaspinélu:
 - Kajp rútu raséle.

17 Jau użděti gobturélej, Kajp girios łaużelej.

Pavalk. 673.

Var. 672.

- Augina močiùtė 1 Tạn viếną dukrélę, ds. Kajp darżely rutelę.
- O ji, augindama, O ji, nešiódama, Kitiems pażadeju.
- O ir prijóju Piłnas dváras svečiú Vidurýje naktélės,
- O ir išveżė Músu seseréle Vydurýje naktélės.
- Vájkščioja močiutė, 5 Po márga dvaréli, Kiłnódama sunélus: -
- 6 Ej, kélkit, kélkit, Sunýčej mánu, Bałnókit zirgélus,

- O kajp pabałnósit Bérůsius zirgélus, Výkite seseréle.
- 8 O mes pavýjům Sávu seseréle Ant jurùżiu-marélu.
- O mes pazinům 9 Sávu seserele. Vydurý kazokélu.
- Ej, slúksu, driksu 10 Geltónos kasélés Par jósios pakaléle,
- Ej, tviska, blizga 11 Siłkú kaspinelej Ant geltonú kasélu,
- Ej, żalú, żalú 12 Rútu vajnikélis Ant głodniósios galvelės.

- 18 Ej, žība, žéri Auksélu žiedélej Ant baltúju rankélu.
- 14 Ej, sugrįnžk, sugrįnžk, Músu seserėlė, Dar grąnžina močiùtė.
- O jau ne grįnšiu, Baltiejie brolelej, Vajniką sugrąnžinsiu.

674. Burkšië nė.

Var. 673.

- 1 Kadà bùvu geri métaj, Géré bernélej arelkéle.
- 2 Kajp bernélej pasigéré, Sau mergéle parkalbéju,
- s Sau mergéle parkalbéju, Ni močiùté ne żinóju.
- 4 Vájkščio móčia po dvarélį, Sunytėlus kilūdama:—
- 5 Kélkit, kélkit, sunytélej, Bałnókite żirgużelus.
- 6 Pabažnóju ir išjóju Seserélės pajiėškóti.

- 7 Mes pavýjům seserélę
 Ant jurélu, ant marélu, —
- 8 Su łajvúnu be-káłbanti, Į łajvólį be-sédanti,
- 9 Į łajvélį be-sėdanti, Łabáj graúdżej be-vérkianti.
- 10 Cit, ne vérki, seserélé, Išvadűsim mes brolélej:
- 11 Šešiùs żirgus atidusim, Seserelę išvadusim.
- 12 Jau ne čésas, brołużélej, Jau sudétos báłtos ránkos,
- 13 Jau sudėtos báłtos r\u00e1nkos, Sumajn\u00e9ti \u00e2i\u00e9du\u00e2\u00e9lej.

675. Błaż.

(«Védant iš kléties».)

Ant atéjna sesélé
 Pro rutélu darzéli: —
 O ků pavýtaj, żalà rutélė,
 Darzůzy żalůdama?

Сборинъ 11 Отд. И. А. Н.

- Ar nů šiaúriu vėjėlu, Ar nů skalsaús lietėlu, Ar nů sesélės, mus brąngvardělės Graudżúju ašarėlu?
- Ni nû šiaúriu vėjėlu, Ni nû skałsaús lietėlu, Tik nû sesélės', tos brangvardėlės Gajlúju ašarėlu.

676. Tot.

- 1 Apvynéli żalùsis, Puronėli grażùsis, Tàvę tvoróms aptvėrė, Mànę kałbóms apkėlė.
- Apvyněli žalůsis, Puroněli gražůsis, Tàvę žálą suskýnė, Màne jáuna supýnė.
- a Apvyněli žalùsis, Puroněli gražùsis, Tàvę žálą virinu, Màne jáuna virkdinu.

- 4 Apvyněli žalùsis, Puroněli gražùsis, Tàvę néšė į pyvnýčę, Mànę védė į bażnýčę.
- Apvyněli zalůsis, Puroněli grazůsis, Tàvę néšė ant stálu, Mànę védė uz stálu.
- Apvyněli žalùsis, Puroněli gražùsis, Tu stovějej ant stářu, Aš sėdějau už stářu.
- Apvyněli žalůsis, Puroněli gražůsis, Tu po bařtà putélė, Aš po šiřkú mučéle.

677. Sam.

Var. 676.

1 Apvynéli żalàsis, Puronéli grażùsis, Tàvę sóde sodinu, Mànę jáuną auginu. Apvynéli žalàsis, Puronéli grażùsis, Tàvę žálą apsmajgýs, Mànę jáuną apkajšýs.

AND THE PROPERTY OF THE PROPER

Apvynéli zalásis, Puronéli grazúsis, Távu spúrgos spurgóju, Mànę jáuną vilóju.

- Apvyneli żalasis, Puroneli grażusis, Tavę eme nu kartelu, Mane vede uż rankelu.
- Apvyněli žalàsis,
 Puroněli gražůsis,
 Tàvę žálą špůntavóju,
 Mànę jáuną vinčiavóju.

- Apvyněli zalásis, Puroněli grazůsis, Tàvę pýlė į sklenýčę, Mànę védė į saklýčę.
- 12 Apvynėli żalàsis, Puronėli grażùsis, Išgėrs sáldzias ir kárčias, Išvėš manę į márčias.
- Apvynéli żalásis, Puronéli grażúsis, Távu pútos ištišku, Mánu véjdaj išblišku.

(«Praléjstos strópos ýra pas Totiliënę 676».)

678. Dab.

(«Redant galva».)

- 1 Atsikélk rytélį, Nusipraúsk burnélę, Ejk į rutélu darżélį,
- Te tu susiskinsi,
 Te tu susipinsi
 Žalú rútu vajnikéli.
- Te tu susiskýnus,
 Te tu susipýnus,
 Užsiděsi ant galvélės.
- Lengvumas galvelej, Linksmumas širdelej, Ma visokie gerumėlej.
- Nujīms vajnikēli,
 Uzdēs muturēli,
 Graudins tavu širduzēle.

- Sunkumas galvelej, Smutnumas širdelej, Daugel tavej rupestelu.
- 7 Taj daúgel vargélu, Sunkiúju darbélu,
 Daúgel graudžiú ašarélu
- 8 Niekins šešurėlis Niekins anytėlė, Apkalbės ir mošytėlės.
- 9 Bernélis kálbinu, Širdélę raminu: — Kentek, mánu mergużelė;
- 10 Atéjs rudenélis, Išéjs mošytélė, Palėngvins távu širdélę.

679. Didż.

- 1 Išvaziávu pons iš dváru Į lýgiůsius łaukélus,
- 2 Susitínka tris mergéles Vidùr żálu gójaus.
- 8 Kłausinėju pons mergėlu: Katrà mánu búsit?
- 4 Susimislyjus, viena mérga Pradeju graúdżej vérkti.
- 5 Cit, ne vérki, graži mérga, Búsi mánu miéla.
- 6 Kad ir búsiu távu mieła, Jau tókia ne búsiu,

- 7 O jau aš tókia ne búsiu, Kajp pas motynělę.
- 8 Vákar buvaú, vákar buvaú, Dar pas motynélę,
- 9 O jau šendien, o jau šendien, Jau pas anytelę.
- 10 Vákar buvaú, vákar buvaú Dar su vajnikélu,
- 11 O jau šendren, o jau šendren, Jau su nůmetélu.
- 12 Vákar buvaú, vákar buvaú, Kajp różė, raudóna,

13 O jau šęndién, o jau šęndién, Kajp dróbė balčiáusia.

680. Ter.

Var. 656.

10

- Gegùte rajbóji, Kur šénakt nakvójej? ds.
- 2 Sodély obelé Po żaléjs łapólejs.
- s Gegùtė rajbóji, Kan tu te użmiršáj?
- 4 Użmiršaú, palikaú, Tris rájbas płunksnéles.
- Prašýčiau, maldýčiau Rájbu sakalėlu:

- Benè atims, atvadús Tris rájbas płunksnéles?
- Kajp atīms, atvadūs, Aš jomis ne dėvėsiu.
- 8 Mergýte jaunóji, Kur šénakt nakvójej?
- 9 Svirnély lovélé Su jaunů bernélu.
 - Mergýtė jaunóji, Kąn tu te użmiršáj?

- 11 Użmiršaú, palikaú Rútu vajnikėlį.
- 18 Benè atīms, atvadūs Rútu vajnikėlį?
- Prašýčiau, maldýčiau Jáunu bernuzélu:
- 14 Kajp atims, atvadûs, Tu jûmî ne devesi;
- Dėvės jauna sesėlė Už głodnios galvėlės.

681. Cičirkienė.

- Par šīta jójau, Šėkėlį pjóviau, Bėra zirgėlį šėriau.
- 6 Uz stálu sédau, Vynélį gériau, Graúdżej vérkė mergélė.
- Par łaúką jójau,
 Kvietkélę skýmau,
 Uż kepuréles déjau.
- 7 Ne verk, mergélé, Te tau kuskużélę, Šłūstykis ašaréles.
- s Viéną pridėjau, Ántrą prisegiau, Vis vėjūžis nūputė.
- 8 Vuj, uj, uj, Diėvaj, Diėvùlau mánu, Kajp įtiksiu anýtaj?
- 4 Par dvárą ėjaú, Kepùrę kėlau, Tėvėluj dėkavojau.
- 9 Ar anksti kėlus, Ar vėlaj gulus, Ar prie girnėlu stojus?
- 5 Par ásla ejaú, Gársej kalbejau, Kad išgirstu mergélė.
- 10 Ni anksti kėlus, Ni vėlaj gulus, Ni prie girnėlu stojus,
- 11 Tik taj įtiksi, Manu merguzėlė, Savu mėjlejs žodėlejs.

682. Viks.

Var. 672, 673 ir 674.

1	Šęn naktólę Par naktólę Dvarólis dųnzgėju.	ds.	10	Pas tạn úgnị, Ugnużélę, Jaunimélu šókta.
2	O če búta Didžiú pónu, Išvėžta dukrélė.		11	Jókim, jókim, Brołużélej, Ik żálaj girélej.
3	Ir išéjna Motynélė Iš áukštu svirnélu.		12	Kajp prijójum Żálą girę, — Żirgélej ganýti.
4	Išėju iš Svirnuzėlu, Ne rąnda dukrólės,		13	Jókim, jókim, Broďużélej, Ik sróvej upélu.
5	Ir ne randa Dukružēlės, Savu lelijėlės:—		14	Kajp prijójum Sróvės ùpį, — Žirgėlej gyrdyti,
6	Kélkit, kélkit, Sunuzélej, Bałnókit zirgélus,		15	Jókim, jókim, Brołużélej, Ik márgam dvaréluj.
7	Pabałnóję Żirgużelus, Výkite sesélę.		16	Kajp prijójum, Márgą dvárą,— Če rádum sesélę:
8	Kur sesélés Nuvażiűta, — Rutélės barstýtos;		17	Tajp ji grażéj Parėdýta, Uż stáłu sodinta.
9	Šalė kėlu, Viėškelėlu, Ugnėlė kúrinta;		18	Grínżki, grínżki, Sesużélė, Grąnżina močiùtė.

のできる。 これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとは、これのできるとのできる。 これのできる これのできる これのできる

- Jau ne-tiesa, Brołużelej, Ne-vierni żodelej;
- 21 O jau šęndién, Brołużélej, Su siłkú gobtúru.
- Vákar buvaú Su vajniku Ir su kaspinélejs,
- Sudiev, sudiev, Sesuželė, Bakta lelijėlė;

Mes parnéšim Motynélej Didżę naujynélę.

683. V ę́ncłavienė.

(«Ant sukeltuviu, lyg ne dėjus muturą».)

- Seredós rytéli Sédźiu uż stalélu, Żiúriu, véjzdżiu pro łąngéli, Ne mataú bernélu.
- Ejk še, mánu bernuzéli, Kan aš pasakýsiu, Néra mánu vajnikélu, Kan dabar darýsiu?
- Ejk še, mánu merguzéle, Kan aš pasakýsiu, Éjsiv mùdu į darzélį, Te pasikalbėsiv,
- 4 Éjsiv mùdu į darżėlį, Te pasikalbėsiv: Aš priskinsiu, tu nupinsi Rútu vajnikėlį.
- Žiur močiùtė, žiur senóji, Pro stikłu łąngélį: — Gana, rútu ne łáużykit, Sviétu ne jűkinkit.

いてきないのでは、これのないのでは、これのないないは、これのないないできないのできない。 これのない これのない これのないない ないない これのない はいない はいない はいない ないない これのない

- Ejk še, mánu motynélė, Kan aš pasakýsiu: — Ar tau gájta rútu, mėtu, Ar jaunú dienėlu?
- 7 Ni ma gájža rútu, mětu, Ni jaunú dienélu; Atidůk, żentužájti, Ma miěžą dukrélę.
- s Jau ne čésas, motynélė, Dukrélės prašýti; Kajp prijójau priė vartélu, Rekė atsakýti,
- s Kajp nusėdau nû żirgélu, Ne bùvu vadinti, Kajp įėjaú į saklýčę, Ne bùvu sodinti,
- Pasodináj už stalélu, Ne bùvu prijimti. Taj ne-tiesa, żentułájti, Ne-vierni żodelej:
- Tu pramýnej takużelus, Dukrélę łąnkýdams, Tu nugłóstej kasużeles, Dukrélę bučiúdams.
- Ejkš, mergýte, ejkš, jaunóji, Į aukštą svirnélį, Česas dėti muturėlį Ant tavu galvėlės.

(«Če płok déłnas».)

684. Bakš.

- Močiùtės dvarély ds.

 Augu liėpėlė,

 Jos viršunėlė kůkű gegélė.
- 2 Kukávu rytélį Ir vakarėlį, Kol iškukávu Tėvu dukrėlę,
- 8 Tėvėlu dukrėlę, Brólu sesėlę, Senos močrūtės Pasiųntinėlę.
- 4 Jau musu sesélej Żirgélus kinku, Rajbà gegéle Po dvára skrájdu.
- Jau músu seséle Vezimè sédi, Rajbà gegéle Pirmà išlėkė.
- 6 Jau músu sesélę, Pro vartùs véża, Rajbà gegélė Keléli véda.
- 7 Jau músu sesélé Łaukù vażiűja, Rajbà gegélé Grażéj kukűja.

- s Kur tàvę, sesélė, Tąmsùżė tému, Kur, lelijėlė, Gajdżėj giedóju?
- 9 Močiùtės dvarély Tamsùżė tému, Žaló girélė Gajdżėj giedóju ¹).
- 10 Kur tàvę, sesélė, Aušrūżė aúšu, Kur, lelijėlė, Sáulė tekėju?
- 11 Anýtos dvarély Aušrůžė aúšu, Už báltu stálu Sáulė tekėju.
- 12 Kas távu, sesélé, Kasàs išpýnė, Kas, lelijėjė, Vajnïką ėmė?
- 18 Jauniéjie brolélej Kasàs išpýnė, Jáunos mošélės Vajnika ėmė.
- 14 Kur távu, sesélė, Vajniką ėmė, Kur, lelijėlė, Mùturą dėju?

Tąmsióje girélė Tąmsùżė tému, Tėvu łaukóly Gajdżéj giedóju.

¹⁾ Kiti lyrű:

- 15 Anýtos svirnély Vajniką émė, Priė naujós łóvos Mùturą dėju.
- 16 Kur tàvę, sesélė, Bernùżis bárė, Kur, lelijėlė, Tajp graúdżej verkéj?
- 17 Aukštamė svirnély
 Bernūžis bárė,
 Pas margas skrýmas
 Tajp graúdžej verkiaú.
- 18 Kur távu, sesélé, Palydéjélej, Kur, lelijélé, Pasekéjélés?
- 19 Jauniējie brolélej Palydėjėlej, Jaunosios sesėlės — Pasekėjėlės.

685. Dáš.

(«Dédant mutura».)

- Seserélė mánu, Lelijėlė mánu, Kas išpins kasužėles, Nuriės kaspinėlus?
- 2 Brołużelej manu, Dobilelej manu, Ne supynet ma kaselu, N'ùżrietet kaspinelu.
- Sesélés supýné,
 Sesélés ùżrieté,
 Ma głódnus kaspinélus
 Ant gelsvúju kasélu.
- 4 Brołużelej manu, Dobilelej manu, Ne išpinkit kasużelu, Ne dekit muturelu.

- Kol su kaspinėlejs, Kol su vajnikėlu, Lį́nksma mánu širdužėlė Priė jaunūju sesėlu.
- 6 Seserélė mánu, Lelijėlė mánu, Svočia nuriės kaspinėlus Ir rútu vajnikėlį,
- 7 Nuriés kaspinélus, Nujims vajnikéli, Użdés jáunas bernużélis Šilkélu muturéli,
- 8 Użdés muturéli, Suspáus galvużéle, Smútna távu širdéle, Súnki távu galvéle.

- 9 Bernużéli mánu, Dobiléli mánu, Kad użdéjej sunkuméli Ant mánu galvélės,
- 10 Użdéjej sunkuma, Ant mánu galvélės, Ramink mánu širdużélę Par visą amżélį.

686. Sen.

(«Rédant gálvą».)

9

- 1 Atsikélk rytély, Nusipraúsk burnéle, Ejk i rutélu darzéli. } ds.
- Te tu prisiskinsi,Te tu nusipinsi,Žalú rútu vajnikéli.
- Supins kasużeles,
 Prisègs vajnikeli,
 Lengvumeli ant galveles.
- Załùmas rutélu, Grażùms vajnikélu, Ma visókie gerumélej¹).
- Lengvumas galvelės, Linksmumas širdelės, Nėr ni jokiu rupestėlu.
- Seredós rytély Kajp išaúš aušrélė, Ne pažínsim mes sesélės.

- Atsikélk rytély,
 Nusipraúsk burnéle,
 Ejk i áukštaji svirnéli,
- 8 Éjki į svirnėlį Priė margú skrynėlu, Atsivóżki skrynużėles,
 - Atsivóżk skrynéles, Sugraudink širdélę, Išsijimki gobturélį²).
- 10 Nusègs vajnikélį, Użdės gobturėlį, Sųnkumėlį ant galvėlės.
- Sunkumas galvelės, Rustumas širdelės, Ma visokie rupestėlej.
- 12 Gobturėli mánu, Gražumėli mánu, Sųnkumėlis ant galvėlės.

¹) Gerùmas = ráskašius.

²) Kiti lyrű: muturéli, nůmetéli, šliką.

687. Patášiuviėnė.

- 1 Ketéjau, żadéjau, Davatkéle búti, Mislyjau, dumójau Rankélės ne dűti.
- Daviaú bálta ránka Lik ant żertavónės, Nuėjaú su bérnu gùlti Iš tikrós malónės.
- s Gulù šen naktéle Stóne mergystélés, Siekiau ant galvélés Rútu vajnikélu.
- 4 Suradaú, suradaú
 Báltą gobturėlį;
 Jau «sudiėv» pasakiaú
 Visóms seserėlėms,
- Jau «sudiėv» pasakiaú Visóms seserėlėms, Jau dabar če búsiu Jau su moterėlėmis.

688. Povił.

(«Dédant mùturą».)

- Kur kukű gegélé,
 Kur łakštű łakštélé, —
 Vérkia músu seserélé
 Anytélés svirnély.

 ds.
- Ne verk, seserele, Mánu lelijéle, Ramink sávu širduzéle Pas bernélu močiúte.
- Seserēlė mánu, Lelijēlė mánu, Statýk naúją krasužēlē I sesélu pulkélį.
- 4 Nujims vajnikėlį, Użdės muturėlį, Użdės távej muturėlį, Ant galvos sunkumėlį.

Vid.

(Ant sukeltùviu, kad kasas išpýnus, ùżdeda gobtúrą.)

- Brolélej, sesélés, Svogerélej, ds.
 Kur déjút sesélés Vajnikéli?
- 2 Nùjemet vajnika Kajp żiedeli, Użdejut gobtúra Kajp łaużeli.

Lengvùmas, grazumas Vajnikėlu, Sunkumas, bjaurumas Gobturélu.

689. D ů b.

- 1 Éju mérgos rudmėsiauti, ds. 4 Rudmėsėlę kajp paróviau, Rudmėsėlu šaknú ráuti.
 - Aukštýn ránkas ir suplójau:-
- 2 Rudmėsėlę rádusios, Aukštýn ránkas kélusios: —
- 5 Rudmėsėlė, tu, mánu, Mýmau šákni aš távu.
- 8 Rudmėsėlė, tu, mánu, Ráusiu šákni aš távu.
- 6 Aukštýn šókau, ránkas plójau, Rudmėsėle garbavojau.

Povil.

(Ant sukeltùviu, rédant gálva su mùturu.)

- 1 Bernýti, dobilěli, Kur déjej vajnikéli? Lúla, lúla, lúla, Kur dějej vajnikělį?
- Ja upý paskandnáj, Bus żálas vandenélis, Lúla, lúla, lúla, Pazinsıu ant putélu.
- Ar upý paskandináj? Ar ugný sudéginaj? Lúla, lúla, lúla, Ar kam padovanójej?
- Ja ugný sudéginaj, Pażinsiu ant plienelu, Lúla, lúla, lúla, Pazinsu ant plienélu.
- Ja kam padovanójej, Pażinsu ant kasélu, Lúla, lúla, lúla, Pazinsıu ant kasélu.

690. Płauš.

(«Parédžius gálvą můturu».)

- Uj, Diévulélau,
 Kan dabar darýsiu?
 Nutrótyjau vajnikéli
 Żalúju rutélu.
 - Visos sesélės, Visos vajnikútos, O aš viena seserėlė Štaj be vajnikėlu.
- Visóms seséléms: Łabas ryts, mergélés, O ma viénaj seserélej: — Łabs ryts, martélé.
- Aš padėjau tris šįmtūs Ant báltu stalėlu: — Pasiziurėk, mergużėlė, Ar ne ganà távej?
- Ir ketvīrtą pridēsi
 Tu ma da šimtēli,
 Vajnikēlis da brangēsnis
 Ir uz raudonūsius.

691 1). Żił.

Var. 492.

- Pas močiùtę áugau,
 Várgu n'išpażinaú,
 Kas dienelę, vałąndelę
 Vajnikelį pýmau,
- Vajnikělį pýniau, Ant galvélės dėjau, Ir į šáltą šaltinėlį Vandenėlu ėjau,
- s Vandenélu éjaú, Váriu vartús kélau, — Te nukritu, te nuskréju Rútu vajnikélis.

- 4 Paskù mánęs éju Du jáunu brolélu: — Katràs rádut, brołużéli, Mánu vajnikéli?
- Ja brolélis rádu, Dobilélis, rádu, Taj nešiósiu, taj devésiu Nors trejùs metélus.
- Ja bernélis rádu, Šalberélis rádu, Ne nešiósiu, ne dévésiu, Ni trejú diènélu.

¹⁾ Palýgink Kaz. 1001 dájną.

- Gobturėlis pujkus, Kromuży pirktas,
 Kajp użdėju ant galvėlės, Kajp girios laużėlis.
- 8 Vajnikėlis prástas, Rútu darżė rastas, Kajp użdėju ant galvėlės, Kajp auksas żerėju.

692. Got.

- n Par šilėlį jójau, Šilė šėką róviau, Ant jovaružėlu Šėkėlį padžióviau,
- 2 Šėkėlis pavýtu, Żirgėlis nulúdu, Vargù beg nujósiu Pas jáuną mergėlę?
- Vieškelėlu jójau,
 Žirgūžis sužvįngu,
 Žirgūžis sužvįngu,
 Kámanos sužvąngu,
- 4 Kámanos sużvąngu, Mergużė suvirku, Mergużė suvirku Seklyčio uż stáłu.
- 5 O, tu, mérga mánu, Tu, jaunóji mánu, Ar tu ne girdéjej Šilè žirgu žvéngiant?
- 6 Ar tu ne girdéjej Šilè žirgu žvéngiant Ir ant žirgužélu Kamanélu žvángant?

- 7 Girdéte-girdéjau, Alè ne témyjau; Sénaj motynélej Pataléli kłójau,
- 8 Sénaj motynélej Pataléli kłójau, Jáunamuj broléluj Žirgéli bałnójau,
- 9 Jáunamuj broléluj Zirgéli bałnójau, Su sávu seséle Taj méjlej kalbéjau: —
- 10 Ejk, sesélé, pújkej, Lelijélé, pújkej, Par motynélés Žálajį kiemélį.
- 11 Žalű vajniks ant galvós, Ir ziedélej ant ránku, Rýkau sakalélis Žalàm anzůlély.
- Ejk, sesélé, lúdnaj, Lelijélé, lúdnaj, Par anytélés Žáląjį kiėmélį.

18 Výsta vajniks ant galvós, Rudýj žiédaj ant ránku, Lúdi sakalélis Žalàm anžůlély.

693. Błaż.

Var. 676 ir 677.

- Apvyněli, puroněli,
 Apvyněli żařůsis,
 Tàvę daržè svadinu,
 Mànę mážą auginu.
- Apvynéli, puronéli, Apvynéli żalùsis, Tàvę smajgájs apsmajgýs, Mànę rútoms apkajšýs.
- 8 Apvyněli, puroněli, Apvyněli žalùsis, Tu smajgélu be-vajósi, Aš bernýti be-vilósiu.
- Apvyněli, puroněli, Apvyněli żalùsis, Távu spùrgos cidabrinės, Mánu gážva áuksina.
- Apvyněli, puroněli, Apvyněli żalùsis, Tàvę katilė virinu, Mànę jáuną virkinu.

- Apvyněli, puroněli, Apvyněli żalùsis, Tàvę nésé su vizbónu, Mànę védě su žiupónu.
- 7 Apvyněli, puroněli, Apvyněli żalùsis, Tàvę klùkin į sklejnýčę, Mànę véżė į bażnýčę.
- 8 Apvynéli, puronėli, Apvynéli, żalūsis, Tàvę plęmpė iš sklejnýčios, Mànę véżė iš bażnýčios.
- 9 Apvynéli, puronéli, Apvynéli żalùsis, Távu šùmu kaštavós, Mànę jáuną vartavós.
- 10 Apvynéli, puronéli, Apvynéli żalùsis, Tu kubilè vájkščiojej, Ma krajtélį sukróvej.
- Apvyněli, puroněli, Apvyněli žalůsis, Tu po bařtá putéle, Aš po šířkú mučéle.

694. Sam.

(«Védant jáunaję iš kléties po sukeltuviu pirmą rýta».)

- Sédžiu už stářu, rýmau, Žiúriu pro řánga, mataú: Atějn mánu bernužělis Su didžiu jaunimůžiu.
- Bernýti, bernýti mánu, Jáunas, jaunàsis mánu, Kóki darbéli dirbaj, Jaunimùży ne buváj?
- 8 Naúją żagrólę tajsiaú, Šemus jautólus júngiau, Tevóluj górą dariaú, Júbą łaukólį ariaú.

- Sédžiu už stářu, rýmau, Žiúriu pro řánga, mataú: Atéjn mánu mergužélė Su didžiu jaunimůžiu.
- Mergýtė, mergýtė mánu, Jaunà, jaunóji mánu, Kókį darbėlį dirbaj, Jaunimùży ne buváj?
- Naújas stakléles tajsiaú, Płónas drobéles redžiaú, Močiùtej gérą dariaú, Jaunimùży ne buvaú.

14. Vištáujant 1).

695. Dab.

1 O, gegùtė,
Ků kukaváj,
Aukštáj médy
Tupėdama?

ds,

2 Dűnos, drùskos Tu ne perki, Ků tajp łabáj Graúdżej verki?

¹) Atvéde jaunūsius iš klėties į seklýče po sukeltūviu, pasodina į užstalę. Svóčia dūda užkandas jauniemsiems ir paredkininkams. Pašókus ir padajnávus svótaj, visi svotbininkaj ir mérgos su muzika ejna pas kajmýnus vištáuti, taj ýra, surinkti kan norints jaunajaj del pragyvenos. Kajmýnaj vajšin svotbininkus, gýrdu jūs ir valgidin, o jie, tūmi nesikankindami, gauda vištas kajmýnu, grajba vis kas jiems papūla į rankas ir, dedami, į majšus, neš jaunajaj.

- 3 Ni tu ari, Ni tu sėji, Ni tu sųnkej Prociavoji;
- Laukáj távu
 Jau suárti,
 prévos visadós
 Nupjáutos.
- Kur sparnélu
 Tik użgáuni,
 Vis tu sau
 Májtnasti gáuni.
- 6 Vis tarp júsu Bárnys, bilsčej, Vis tarp júsu Nepriételej.
- Pamèskite
 Bárnis, bilsčius,
 Gyvénkit,
 Kajp mes paukštélej.

696. Tot.

Var. 695.

- Gegutélé,
 Kur kukűji,
 Aukštàm médy
 Tupédama?
- Ar bédas Sávu rokűji? Kû tajp labáj Rústaj giédi?
- Ar bėdas Sávu rokūji? Kū tajp łabáj, Graúdżej verki?

- Nesirúpink, Gegutélé, Távu lináj Jau paséti,
- Távu lináj
 Jau paséti,
 Távu dróbes
 Jau išáustos,
- 6 Távu dróbės Jau išáustos, Távu dirvos Jau suártos,
- 7 Távu dirvos
 Jau suártos,
 Távu piévos
 Jau nupjáutos.

697. Got.

- 1 Karvelájti, ků uldůji, Ar svietu várgus rokůji? ds.
- 2 Żmogełájti, ků tu verkì, Ar tu díiną, drùską perkì?
- 3 Bepig távej, zmogelájti; Šiltà tróba, šiltà stróva,
- 4 Šiltà tróba, šiltà stróva Ir patalas tau gavavas.
- 5 Béda mánej karvelájčinj Žaló girio ant šakájčiu;
- Šałtà rasà pasikłóti,
 Żali łápaj użsikłóti;
- 7 Po giréle rejk lakstýti, Vabalélus sau gáudyti,

- 8 Vabalėlus sau gáudyti Ir patsáj sàvę majtinti;
- 9 Ar ma lékti, ar tupéti? Rejk ma šaudýklu bijóti.
- 10 Gaspadinė sūkis grėjtaj, Juk tu żináj, kū mums rėjkia.
- 11 O kad svečéj suvažiávu, Taj ne jáučej sugilávu.
- 12 Żináj sávu trėsų kėlą Į svirnėlį pas bankėlę.
- 13 Atnèšk gardaús ałutélu Ir bałtúju pyragélu,
- 14 Atnèšk sviestu, paskubeki, Léjski svečiùs, ne trukdýki.

698. Got.

- 1 Sukukávu gegużélė, 4 Aukštàm médy tupédama. \ ds.
- 2 Ar bédas, várgus rokúji, Kad tajp rústa vis kukúji?
- 3 O jus ésat tokie zmónis, Kad pas júsu ner malónes.
- 4 Ne kukūki, gegużėlė, Aukštáj médy tupėdama,
- 5 Aukštáj médy tupědama, Sávu giểsmes gièdódama.
- 6 Kad aš lėksiu par girėlę, Kur użgriėbsiu su sparnélu,
- 7 Kur użgriebsiu su sparnélu, Żinós, kad če mánu búta.

15. Ant márčpiečiu 1).

699. Norv.

- 1 Aukšti kálnaj, margi dváraj, Zèrkolu langélej, — Te lakióju, te skrájdžioju, Melyni karvélej.
- 2 Karveléli melynásis, O kur tu łakiójej? Karoséli geltonásis, Kur tu nardinéjej?
- 3 Karvelélis mélynásis Po zála giréle, Karosélis galtonásis — Po sraúnų upélį.
- 4 Karveleli melynasis, Kas tave nušóvé? Karoseli geltonasis, Kas tave sugávu?
- Jauni brólej áuksu striélba Taj mànę nušóvė, Jáunos mérgos šilkú tínklu, Taj mànę sugávu.

700. Š o p.

- Tąmsùżė tému,
 Żirgùżį šériau
 Grýnomis aviżélėmis;
- O kajp pragýdu
 Pirmi gajdużelej,
 Aš pasigýrdziau
 Berą zirgeli
 Čýstůju vandenělu;

¹) Vakarė, kajp jau svótba, prisivištávus, sugrįnšta į namus jáunūjū, svóčia jáunūjū kėla márčpiėtį jauniėmsiėms ir parėdkininkams. Mėrgos-dajninįnkės, asló stovėdamos, apdajnūja be-válgančius: svóčę, svótus, piršlį, jaunūsius ir kitus svotbinįnkus. Paválgius ir pašókus jaunóji dalina dóvanas (stūmenius, abrūsus) tėváms ir giminej jáunūjū, ir parėdkinįnkams.

- 3 O kajp pragýdu Antrì gajdużélej, Aš pabałnójau Bérą żirgużéli Su tymélu balnélu;
- 4 O kajp pragýdu Treti gajdužélej, Aš pakiléjau Júdą kepurélę, Prašiaú, meldžiaú brolélu:-
- o O ar padésit, Mánu brołużélej, Ma kełùżį keláuti?
- 6 Da ne nujójau Pùsę kelużelu, Atsilůsávu Auksu kilpużelės, Nupülé pentinelis.

- 7 O bent sustókit, Jauni brołużelej, Bent sustabdýkit Berus zirgużelus, Prisegkit pentineli.
- 8 Uj, uj, uj, Drėvaj, Drėvùlau mánu, Kan aš jáunas padariaú?
- Nesikłómojau
 Sénaj motynélej;
 Ni senámjam tévéluj.
- 10 Tu nesirúpink,
 Mánu motynělė
 Rínkta, łasýta
 Mánu mergužélė
 Iš didės giminėlės;

Ir přonáj vérpti, Ir přonáj vérpti, Ir přonáj vérpti, Stákles tajsýti Ir drobùžes redýti.

701. Dab.

(«Giriant».)

Éjkim, sesélés,
Bent paziuréti,
O kókios músu
Jaunúju ákys?

ds.

Jűdos akélės, Kajp serbęntėlės, («Arbà: Mėlynos ákys, Kajp vosilkėlės».) Skájstus vejdélej, Kajp putinélej. O kókios músu Jaunúju ákys?

(Néjvojant».) 8 Éjkim, sesélès, Bent paziuréti, 4 Apüku gálvos, Pelédos ákys, Žilós knaulélés Blakstienuzélej.

702. Sam.

6

1 Mergytė manu, Tekėk uż manę, Taj tu ne żúsi, Vargè ne búsi.

ds.

Po mánu vártajs Jóvaraj żýdi, O iš kraštélu Żálos rutélės, Mergýtė mánu,
 Tekék uż manę,
 Uż manę jáunų,
 Uż artojelų.

O iš kraštélu

Żali maurélej,

Vis dymblinėlis.

O vidurely

- O iš kraštélu
 Žálos rutélės,
 O vidurėly
 Vis vajnikėlej.
- 8 Taj tu ne dirbsi Sunkiú darbélu, Taj tu ne várgsi Didžiú vargélu.

- Mełŭji, šélmi,
 Tu naravóji,
 Nů motynélės
 Mànę vilóji.
- 9 Aš vély slúžyť Trejùs metélus, Ir išpažínti Didžiùs vargélus,
- Po távu vártajs Júrės-marélės,
 O iš kraštélu Žali maurélej,
- 10 Ir išpažínti Didžius vargėlus, N'už tavę ėjti, Šėlmi-bernėli.
- 11 Tu n'artojélis, Tik girtűklélis, Tamsiú naktélu Tu bludonélis.

703. Żalukićnė.

(«Ant dalýbu dovanú po márčpiėčiu».)

- 1 Kukű gegùte liépoje, Kukű rajmóji liépoje Ant šiu línkstančiu šakélu Ir ant żalúju łapélu.
 - o kajp ji ėju į svirną, Į šįn aukštajį svirnėlį, Svirnu grindėlės sutrinku, Musu sesėlė pravirku.
- 2 O kad aš jáunas ne-védes, Jaunós mergélės ne-gávęs, Taj aš mylėjau matùtę, Słavélė łajkiaú sesùtę.
- 6 Kajp ji rakinu skrynéles, Kajp ji rakinu márgasias, Aš tariaú: miéstu varpélej, — Músu sesútės raktélej.
- 8 O kad aš jáunas parvédęs, Jáuną mergélę prilýgęs, Taj ne myléjau matùtę, Słavó ne łajkiaú sesùtę.
- 7 O kad ji vóżė skrynéles, Kajp ji rakinu raktélejs, Auksu raktélej suskambu, Músu sesélė prakáłbu.
- 4 O kad ji éju par véją, Par šęn żáląję vejélę, Żalà vejélė sulinku, Músu matùtė suvirku.
- 8 O kad ji réżė drobéles, Kad ji dalinu daléles, Aš tariaú bérżu tošélės,— Mánu sesélės drobélės.

S e n 1).

O kajp ji ėju į svirną, Į šįn áukštajį svirnėlį, Ir suskambėju raktėlej; Aš tariaú: miestu varpėlej.

¹⁾ Kiti pósmaj kajp pas Żalukienės (703).

704. Juš.

(«Dalinant dóvanas po márčpiečiu».)

- Augus, ne-augus, dukrūżė,
 Króvus, ne-króvus krajtūżi,
 Tólej n'éjsiu nu motynėlės,
 Pakól sukrausiu tókį krajtėlį,
 Kajp ir žmoniu dukrėlės.
- O kad aš áudžiau drobūžes, O kad aš áudžiau přónasias, Šaúnej nárstė šaudyklėlė Par přónasias droběles.
- s O kad aš ėmiau balinti, Pronas drobėles tvajpinti 1), Gerėjusi sena močiutė, Šalėlė vajkščiodama.
- Kad ėmiaú skrýnias vóżyti, Płónas drobéles réżyti, Graúdżej vérkė senà močiùtė, Į mànę żiurėdama.
- Aj, cit, ne vérki, močiùtė, Raminki sávu širdùżę, Ni aš pirmóji, ni paskutinė, Yr daug tokiú dukrélu.

705. Got.

1 Uj, uj, uj, Dievaj, 2 Kad ir várginos
Dievùlau, Dienùżes,
Várginos mánu dienùżes. ds. Bet linksma mánu širdùże.

¹⁾ Tvájpinti = ródyti.

- 3 Uż báłtu stáłu Sedejau, Su dreverelejs kalbejau.
- 4 Diéveris táre, Użgérdams: — Buk svejkà, jaunà martélė.
- 5 Da ne praminki Vardélu, Da aš ne júsu martélė,
- 6 Da aš ne júsu Martélė, — Pęnkiú brolélu sesélė,
- 7 Pęnkrú brolélu Sesélė, Senós matùšės dukrélė,
- 8 Ant baltú ránku Nešióta, Šilkú jůstéle výstyta,

- 9 Šiłkú jůstéle Výstyta, Margó vygéle vygiűta,
- 10 Margó vygélė Vygiữta, Auksu żiedelejs bóvyta.
- 11 O kajp użáugau Dukrélė — Bałtú linėlu verpėja,
- 12 Bałtú linélu Verpēja, Płonú drobélu audēja,
- 18 O ir išáudžiau Drobůžes, O ir išréžiau stůmenis.
- 14 O ir išrėžiau Stūmenis, Išdovanojau diėverims:

O drėverėlams
Po stūmenį,
O mošytėlėms po nūmetą.

16. Dalinant karvójų 1).

706. Sam.

1 Ar távu martélės
Málti tingėju?
Ar távu pyvóraj
Miėgu norėju?

ds.

2 Kad żinójej, svóčia, Máżas turtélis, Rejkeju atsisest Pas użpečkeli.

¹) Dėl svótbos képami ýra du karvóju, viens nů jáunůja, o kits nů jaunósios, arbà svočiós. Karvójų jáunůja suválgu mér-

- Taj, dékuj svočiùkej, Uż arelkélę, Uż arelkélę, Uż prisviłájnę.
- 4 Taj dékuj svočiùkej Uż pyragėlį, Uż pyragėlį, Uż ašakájnį.

707. Błaż.

(«Kajp, šókus, pàdeda karvójų ant stálu, pirm rájkima, kol dar zvakūtės déga, dajnūja».)

- Karvojélis dymnásis, Svóčia protingóji, ds.
- Pęnkios-šešios kúlė, Niekajp ne iškúlė,—
- Karvojelis dymnasis, Svočia protingóji, —
- 4 Kajp svočiùtė priéju, Visà kúlė išėju.
- Pęnkios-šešios vetė, Niekajo ne išvetė,—

- Karvojėlis dymnasis,
 Svočia protingoji, —
- 7 Kajp svočiùtė priėju, Vis šévelejs išvėtė.
- 8 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,—
- Pęnkios-šešios málė,
 Niekajp ne sùmalė,
- 10 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,—

gvakary, išvadávus sűłą, o karvójų jaunósios dalīna po márčpiečiu, išdalīnus jaunósios dóvanas. Karvójų jaunósios kep kajp
gálint didésnį (mażnė iš visa pūra kvietájniu miłtu) su visokejs
pavėjksłajs ant płutós, ir apkajša jįn su rūtomis ir tris devýneriomis žvakėlėmis (27). Pabrolýs, użsidėgęs žvakėles karvójaus ir
użsidėjęs ant galvós sáva, neš jįn į seklýče, pirma jū ėjnant svočiaj su jaunája ir žiburiūjant kviesluj su žvakė. Svočia su jaunaja, vėdama nū kviesla, šókdama, du-tris syk ejn aplįnkuj po
áslą, o pabrolýs su karvóju, paskū ju sèkdamas, tapat šok ir,
priėjęs prie stala, kur piršlýs sėdi, ded prieš jįn karvójų. Sudėgus
žvakėlėms, piršlýs, rajkýdamas karvójų, dalīna giminej jaunūja
ir kitiėms, ródant šėšuruj.

- .11 Kajp svočiùtė priėju Ir małúnas sużúlė.
- 12 Karvojelis dymnàsis, Svočia protingóji, —
- 18 Pęnkios-šéšios májšė, Niekajp ne įmájšė,—
- 14 Karvojélis dymnàsis, Svóčia protingóji, —
- 15 Kajp svočiùtė priėju, Ir karvojų įmajšė.
- 16 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,— ,
- 17 Pęnkios-šéšios minkė, Niekajo ne użminkė,—
- 18 Karvojelis dymnasis, Svočia protingoji, —
- 19 Kajp svočiùtė priėju, Użmįnkimas įviku.
- 20 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,—
- 21 Pę́nkios-šėšios képė, Niėkajp ne pakepė,—
- 22 Karvojelis dymnasis, Svočia protingóji,—
- 23 Kajp svočiùtė priėju, Pats į pėčių ėju.
- 24 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,—

- 25 Pę́nkios-šéšios ė́mė, Niė̃kajp ne išėmė,—
- 26 Karvojélis dymnàsis, Svóčia protingóji, —
- 27 Kajp svočiùtė prieju, Pats iš pečiaus eju.
- 28 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji, —
- 29 Pénkios-šéšios riékė, Niėkajp ne prariėkė,
- so Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji, —
- 81 Kajp svočiùtė prieju, Karvojelį prariekė.
- sa Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,—
- 33 Pęnkios-šešios dávė, Niekajp n'atidavė,—
- 84 Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji, —
- st Kajp svočiùtė prieju, Karvojų padalinu.
- se Karvojėlis dymnasis, Svėčia protingėji,—
- 87 Pęnkros-šešios válgė, Niėkajp ne suválgė, –
- se Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,—
- 39 Kajp svočiùtė priėju, Į voktùvus sudėju.

708. Norv.

Var. 707.

(«Karvójį dalinant».)

- Pę́nki-šeši árė,
 Niė́kad ne sùarė,
 Kajp svočiukė atėju,
 Ji viėna sùarė.
 Karvojėlis dymnasis,
 Svočia protingoji.
- 2 Pénki-šešī sēju, Niekad ne pasēju, Kajp svočiùkė atėju, Ji viena pasēju. Karvojelis dymnāsis, Svočia protingoji.
- Pęnki-šeši akėju, Niekad n'użakėju, Kajp svočiùkė atėju, Viena użakėju. Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji.
- 4 Pęnki-šeši pjóvė, Niėkad ne nupjóvė, Kajp svočiūkė atėju, Ji viėna nupjóvė. Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji,
- Pęnki-šešì véżė, Niekad ne sùveżė, Kajp svočiùkė atėju, Ji viena sùveżė. Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji.

- Pę́nki-šešī kúlė, Niėkad ne iškúlė, Kajp svočiūkė atėju, Ji viėna iškúlė. Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji.
- Pénki-šešĭ vété, Niékad ne išvété, Kajp svočiùkė atéju, Ji viéna išvétė.
 Karvojėlis dymnàsis Svóčia protingóji.
- 8 Pɨnki-šeši mále, Niékad ne sùmale, Kajp svočiùkė atėju, Ji viena sùmalė. Karvojelis dymnàsis, Svočia protingoji.
- Pę́nkios-šéšios majšė, Niė́kad ne įmájšė, Kajp svočiùkė atė́ju, Ji viė́na įmájšė. Karvojė́lis dymnàsis, Svočia protingoji.
- Pęnkios-šešios kepe,
 Niekad ne pakepe,
 Kajp svočiùkė atėju,
 Ji viena pakepe.
 Karvojelis dymnasis,
 Svočia protingoji.

12

n Pęnkios-šešios rájkė, Niekad ne surájkė, Kajp svočiūkė atėju, Ji viena surájkė. Karvojėlis dymnasis, Svočia protingoji. Pęnkios-šešios dávė, Niekad ne išdavė, Kajp svočiūkė atėju, Ji viena išdavė. Karvojelis dymnasis, Svočia protingoji.

709. Sam.

Var. 707 ir 708.

(«Pirm rájkimu karvójaus, kol déga zvakélės karvójuje».)

- 1 Dvýlika ariaú,
 Alè ne išariaú.

 Karvojélis dymnásis,
 Svóčia išmanésne.

 ds.
- 2 Dvýlika akéjau, Alè n'użakéjau. Karvojélis dymnàsis, Svóčia išmanésnė
- 3 Dvýlika sějau, Alè ne użsějau. Karvojélis dymnàsis, Svóčia išmanésnė.
- 4 Dvýlika dýgu, Alè ne išdýgu. Karvojélis dymnàsis, Svóčia išmanésnė.
- 5 Dvýlika pjóviau, Alè ne nupjóviau. Karvojélis dymnàsis, Svóčia išmanésnė.

- 6 Dvýlika veziaú, Alè ne pàrveziau. Karvojélis dymnàsis Svóčia išmanésnė.
- 7 Dvýleka kúlau,
 Alè ne iškúlau.
 Karvojelis dymnasis,
 Svóčia išmanésnė.
- 8 Dvýlika malaú, Alè ne sùmalau. Karvojelis dymnasis, Svóčia išmanésnė.
- 9 Dvýlika kepiaú, Alè ne iškepiau. Karvojelis dymnasis, Svóčia išmanésnė.
- 10 Dvýlika veziaú, Alè ne parveziau. Karvojelis dymnasis, Svóčia išmanésnė.

Dvýlika válgėm, Alè ne suválgėm. Karvojėlis dymnasis, Svočia išmanėsnė.

710. D å b.

(«Pirm rájkima karvójaus».)

- Dvýlika málė, Niėkajp ne sùmalė, Kajp svočiùkė atėju, Ji viėna sùmalė.
- 2 Dvýlika májše, Niekajp ne imájše, Kajp svočiuke ateju, Ji viena imájše.
- B Dvýlika mínkė, Niėkajp ne użmįnkė, Kajp svočiùkė atėju, Ji viėna użminkė.

- 4 Dvýlika képė, Niékajp ne pakepė, Kajp svočiukė atėju, Ji viėna pakepė.
- 5 Dvýlika émé, Niekajp ne išémé, Kajp svočiůké atéju, Ji viena išémé.
- 6 Dvýlika ričké, Ničkajp ne surájké, Kajp svočiůké atéju, Ji vična surájké.

711. Płauš.

- Susirinku
 Pénkios móters
 Pyragélu málti. } ds.
- Visos málė, Ne sůmalė, Kajp svočiūtė priėju, Į miltus suėju.
- s Susirínku Pénkios móters Pyrágu majšýti.
- Visos májšé, Ne imájšé, Kajp svočrůté priéju, Į kůtuřus éju.

- 5 Susirinku Pęnkios móters Pyrágu minkyti.
- Visos minkė, Ne suminkė, Kajp tik svočia priėju, I tėšlą suėju.
- Susirinku
 Pęnkios móters
 Pyragelu kepti.
- 8 Visos képė, Ne sùkepė, Kajp tik svočia priėju, I pėčių suėju.

- 9 Susirinku Pęnkios móters Iš péčiaus išimti.
- Visos ėmė, Ne išėmė, Kajp tik svočia priėju, Iš pėčiaus išėju.
- 11 Susirinku Pęnkios móters Pyragėlu riekti.
- Visos riékė, Ne sùriėkė, Kajp tik svóčia priėju, Į griėžimus ėju;
- Po ùżpečkejs, Papečkélejs Grieżinėlejs eju.

17. Apië svóčę ir svótus 1).

712. D å b.

- Pasimislyk,
 Póni svóčia,
 O ků mums réjkia,
 Mums jaunóms sesélėms?
- 2 Rejk seséléms Arelkélés, Saldžiós arelkélés Ir báltu pyrágu.

¹) Svóče, svótus, jaunúsius ir kitùs parėdkinįnkus mérgosdajninįnkės apdajnűja par visą veséliją, kadā tik nor kan pagirti, arba išpėjkti.

- O mes várgum Par drénéle, O mes láukém Tos svočrůkés, Kad tik ji paréjtu, Kad ji parkeláutu,
- 4 Kad ji mums Parvėžtu Saldziós arelkėlės, Baltú pyragėlu.
- O ja dűsi, Prisakýki, Ja ne dűsi, Atsakýki; Ne dűki mergélèms Tajp ilgáj dajnűti.

- 6 Yra süle Špilmonélis, Mums vélyj ten šókti, Ne kajp če dajnüti.
- O ja dűsi, Dékavosim, Ja ne dűsi, Iškolósim, Bus svočrùkej géda Uż stáłu sédéti.
- s Bútum gávus Kita svóče Su didejs turtélejs, Didejs spasabélejs.

713. Błaż.

- 1 Pasimislyk, Póni svóčia¹), Ků uż stáłu sédi Pačióje kerčióje?
- 2 O mes várgum
 Par naktéle,
 O mes láukém
 Tos viešnéles 2)
 Su saldům midumi,
 Su baltájs pyrágajs.
- O ja dűsi,
 Dékavosim,
 Ja ne dűsi,
 Iškolósim,
 Bus svočiùtej géda
 Uż stáłu sédéti.
- Dékuj svóčiaj
 Uż midùtį,
 O svočrůkej dékuj,
 Uż midùtį dékuj.

¹⁾ Kiti «pons piršléli».

^{2) «}Tu svetélu».

- Máżas távu
 Butelélis,
 Didis músu
 Pułkużélis,
 Ne visóms aptéku,
 Ýra rugójančiu.
- Bekuj svóčiaj
 Uż pyrágą,
 O svočinkej dekuj,
 Uż pyrágą dekuj.
- 7 Máżas távu
 Bakanélis,
 Didis músu
 Pułkużelis,
 Ne visóms apteku,
 Ýra rugójančiu.
- Dékuj svóčiaj
 Uż midùtį,
 O svočiùkej dékuj,
 Uż midùtį dėkuj.
- Didis távu
 Butelélis,
 Máżas músu
 Pułkużélis,
 Taj visóms aptéku,
 Néra rugójančiu.

714. Šop.

- Pasimislyk, Póni svóčia, ds.
 O ků mes če stóvim?
 Ků iš távęs nórim?
- 2 O mes várgum
 Par naktéle,
 O mes láukém
 Tos viešnéles
 Su baltájs pyrágajs,
 Su saldů midumi.
- O ja dűsi,
 Pasakýk,
 Ja ne dűsi,
 Atsakýk;
 Ilgù mums stověti,
 Su svóčia kalběti.
- O ja dűsi,
 Dékavosim,
 Kad ne dűsi,
 Iškolósim,
 Bus svočiútej géda
 Uż stáłu sédéti.

715. Ter.

- Tu, svočiútė —
 Tikrà mełagėlė;
 Sakejsi, gýrejsi,
 Daug sunėlu tûrint.
- Kur távu, Kamè távu Tie sunużelej?
- Tu, svočnite —
 Tikra melagėlė;
 Sakejsi, gýrejsi,
 Daug dukrėlu turint.
- Kur távu, Kamè távu Jáunosios dukrélės?

- Tu, svočiùkė Tikrà mełagėlė; Sákejsi, gýrejsi, Dūsint arelkėlės.
- 6 Kur távu, Kamè távu Saldi arelkélė?
- Tu svočiùkė —
 Tikrà mełagėlė;
 Sákejsi, gýrejsi
 Dűsint pyragėlu,
- 8 Kur távu, Kamè távu Balti pyragélej?

716. Płauš.

- í Éjma, sésés, prie stalélu, Paziurésim tű pulkélu. ds.
- 2 Mus svočiùkė bałtrąnkėlė, Pyragėlu kepėjėlė.
- 3 Mus svočiùtė be-sédint, Šalè midų be-tùrint.
- 4 Tu, svočiùtė, ne skupėk, Visą midų mums padėk.
- Éjma, séses, prie stalélu, Paziurésim tů pulkélu.

- 6 Mus svočiùkė bałtrankélė, Pyragėlu kepėjėlė.
- 7 Mus svočiùtė be-sedint, Šalè mėsą be-tùrint.
- 8 Tu, svočiùtė, ne skupėk, Visą mėsą mums padėk.
- 9 Éjma, sésés, prie stalélu, Paziurésim tů pulkélu.
- 10 Mus svočiùkė bałtrąnkėlė, Pyragėlu kepėjėlė.

- 11 Mus svočiùtė be-sedint, Šalė pyrágą be-tùrint.
- 12 Tu, svočiùtė, ne skupėk, Visą pyrágą mums padėk.
- 18 Mus jauniéjié, kajp bitélés, Jièms uztéku po šaukštélį,
- 14 Ir mėsélės po kansnéli, Ir vynélu po čerkélę.

717. Bakš.

- 1 Éjva, sesélé,
 Pażiuréti,
 Kókios músu
 Svočiùtės ákys?
- 2 Apŭku galvélė, Pelėdos akys, Žilos kiaulėlės Blakstiėnėlej.

- Éjva, sesélé,
 Pażiuréti,
 Kókios músu
 Martéles ákys?
- Júdos akélės, Kajp serbentėlės, Skajstus vejdėlej, Kajp putinėlej.

718. Mas. («Ant svočiós».)

- 1 Ků, svočiùtė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didžiu daúgiu
 Ne žináj, ne žináj,
- Didżiu daúgiu Ne żináj, ne żináj, Máżu biškiu Ne turi, ne turi:
- s Mučulélė Pażýčiota, Mezginėlej ¹) Kitós dűti.

- Ků, svočiùtė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didziu daúgiu
 Ne żináj, ne žináj,
 («Če dajnúk antra pósma».)
- Muturėlis Pażýčiotas, Kaspinėlej Kitós dûti.
- 6 Ků, svočiútė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didžiu daúgiu
 Ne žináj, ne žináj.
 («Če dajnűk antra posma».)

¹⁾ Mezginėlej — brįndos pas kepurę.

7 Karelélej Pażýčioti, Marškinėlej Kitós dûti.

Ků, svočiùtė,
Purpsáj, čiupsáj?
Didžiu daúgiu
Ne žináj, ne žináj,

Didżiu daúgiu Ne żináj, ne żináj, Máżu biškiu Ne turi, ne turi:

Żurstélis
 Pażýčiotas,
 O vystélis¹)
 Kitós důtas.

Ků, svočiùtė,
Purpsáj, čiupsáj?
Didžiu daúgiu
Ne žináj, ne žináj,

Didżiu daúgiu
Ne żináj, ne żináj,
Máżu biškiu
Ne turi, ne turi:

Kiklikėlis
Pażýčiotas,
Čepanėlis²)
Kitós dűtas.

Ků, svočiùtė,
Purpsáj, čiupsáj?
Didžiu daúgiu
Ne žináj, ne žináj,

Didžiu daúgiu, Ne žináj, ne žináj, Mážu biškiu Ne turi, ne turi:

16 Andarókas Pażýčiotas, Sajonélis Kitós dűtas.

17 Ků, svočiùtė,
Purpsáj, čiupsáj?
Didžiu daúgiu
Ne žináj, ne žináj,

Didžiu daúgiu Ne žináj, ne žináj, Mážu biškiu Ne turi, ne turi:

Żiuponélis Pażýčiotas, Sukenkélė Kitós důta.

20 Ků, svočiùte,
Purpsáj, čiupsáj?
Didžiu daúgiu
Ne zináj, ne zináj,

¹⁾ Výstas — gorsétas.

²) Čépans — żiupóns.

- 21 Didżiu daúgiu Ne żináj, ne żináj, Máżu biškiu Ne turi, ne turi:
- 22 Baronėlej Pażyčioti, Skepetėlė Kitós dữta.
- 28 Ků, svočiùtė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didžiu daúgiu
 Ne žináj, ne žináj,
- 24 Didziu daúgiu Ne zináj, ne zináj, Mázu biškiu Ne turi, ne turi:
- Pančekélės
 Pażýčiotos,
 O kurpélės
 Kitós dūtos.
- 28 Ků, svočiùtė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didžiu daúgiu
 Ne žináj, ne žináj,
- Didżiu daúgiu Ne żináj, ne żináj, Máżu biškiu Ne turi, ne turi:
- 28 Jůdaunýčia Pażýčiota, J**à**ksas, štáltis Kitós dútas.

- 29 Ků, svočiùtė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didžiu daúgiu
 Ne zináj, ne zináj,
- Ne żináj, ne żináj, Máżu biškiu Ne turi, ne turi:
- 81 Távu dántys Išbirés, išbirés, Ni širdziùkas Ne mylés, ne mylés.
- Ků, svočiùtė,
 Purpsáj, čiupsáj?
 Didžiu daúgiu
 Ne žináj, ne žinaj,
- 83 Didżiu daúgiu Ne żináj, ne żináj, Máżu biškiu Ne turi, ne turi:
- 84 Midutélu Ne turi, ne turi, Pyragélu Ne turi, ne turi.

(«Kajp důs midaús, pyrágu, mėsós, taj tajp apdajnű svóčę».)

prabóčyki, Póni svóčia, Ničkas ne żyčiotas, Svičta pramanýta:

- Ne żýčiota Mučulélė, Niékas ne żýčiotas, Żmoniú pramanýta.
- Prabóčyki,
 Póni svóčia,
 Niékas ne žýčiotas,
 Sviéta pramanýta:
- 88 Ne żýciotas Muturélis, Niekas ne żýciotas, Żmoniú pramanýta. Ír t. .

719. Juš.

- 1 Aš tariau, svočiukė Geros giminės, O, tu, tu Geros giminės,
- з O, ji pàvogè Skauradélę, O, tu, tu— Skauradélę,
- 2 O če be-ésant Vagilčrůkė, O, tu, tu — Vagilčrůkė;
- 4 O, ji pàvożė
 Po kepurélę,
 O, tu, tu—
 Po kepurélę,
- O ir nušutė
 Taukajs płaúkus,
 O, tu, tu —
 Taukajs płaúkus.

720. Norv.

- 1 Atvażiūja svóčia rátajs, Użsidęngus żálejs łápajs,
- 2 Atvazíűja svócia rátajs, Apsikájšius gálva krápajs,
- 8 Atvaziūja rogùtėms, Apsikajšius rozùtėms.
- 4 Mus svočiùtė bałtrąnkélė, Pyragélu kepėjélė.
- 5 Mus svočiùtė, kajp rożélė, Jos pyrágaj, kajp pusnélės.
- 6 Mus svočiùtė, kajp bitùtė, Jos ałùtis, kajp midùtis.

- 7 Tu, svočiúté, ne skupěk, Uzboněli mums paděk.
- 8 Důk pabróluj uzboněli, O kviesléluj sklenytělę.
- 9 Taj svočiùtė búsi słauni, Kad pakampejs vis surandi.

721. Norv.

- 1 Svočiùtė ėju par sódą, ds. Svočiùtė bėrė rasódą.
- 2 Svočiós rasóda ne dýgu, Svočia prie svotu prilýgu.
- s Svočiùtė süle sėdėju, Svotėlej kampė tupėju.
- 4 Svočiùtė rájkė pyrágą, Svotélej gráużė norágą.
- 5 Svočiùtė pjáustė pečénką, Svotélej gráużė kačérgą.
- 6 Svočiùtė astó trepsėju, Svotélej tabáj smutnėju.

722. Juš.

- Děku svóčiaj
 Už pyrágą;
 Mes jums dávém
 Báltą stálą;
 Děku, děku.
- Děku svóčiaj
 Uz midùtį;
 Mes jums dávėm
 Jűdą pývą;
 Děku, děku.
- 8 Músu pývas Łabáj macnùs, Svočiós midus Da macnésnis; Děku, děku.

ds.

723. Bačýs.

- Pajúdelej-svótaj,Kókia júsu svóčia? } ds.
- 2 Kókia júsu svóčia? Kokié svočiós rúbaj?
- g a Jakripáj rézti, Tutóriškaj siúti.
- 4 Ir išėjna svočia Iš jautėlu tvártu,

た はかいとのはなるべいというとうないというないできるというないとないと

Iš jautélu tvártu, Ir išėjna svočia 16 Jáučiu subadýta; Iš kiaulėlu tvártu, Svočiós tárnaj ne-tikę, Iš kiaulėlu tvártu 17 Jáučiu ne nuvárė. Kiaúlu suknajsýta; 7 Pajűdelej-svótaj, Svočiós tárnaj ne-tikę, 18 Kókia júsu svóčia? } ds. Kıaúlu ne nuvárė. Kókia júsu svóčia? Ant svočiútės gažvós 8 19 Strázdas lýzda króvě; Kokie svočiós rúbaj? Įkripaj rėżti, 9 Svočiós tárnaj ne-tikę, 20 Tutóriškaj siúti. Strázdu ne nubájdė. Po svočiùtės nóse Ir išéjna svóčia 10 21 Iš żansélu tvártu, Óras múse kóre; Iš żansélu tvártu Svočiós tárnaj ne-tikę, 11 22 Żansú sużnajbýta; Oru ne nubájde. Ant svočiútės kélu Svočiós tárnaj ne-tike, 28 Żąnsú ne nubájdė. Kate vajkus vedė; Pajúdelej-svótaj, . 24 Svočiós tárnaj ne-tikę, Kókia júsu svóčia? } ds. Katés ne nubájdé. Kókia júsu svóčia? 25 Ant svočiútės výżu 14 Visi šúnys mýzu; Kokie svočiós rúbaj? Įkripaj rėżti, Svočiós tárnaj ne-tikę, 15 26 Tutóriškaj siúti. Šunú ne nubájdė.

724. Mas.

Svočiùtė, gerk, gerk,
Širdėlė, gerk, gerk,
Lústas távej, svočiutėlė,—
Į pátį dùgną.

Svočiúté, gerk, gerk, Širdélė, gerk, gerk, Trejī gajdžėj ne giedoju, Trys trimitos trimitávu, Svočiútej lústas.

725. Błaż.

- Ej, jus, svotélej, Jus, girtűklélej, Kur gérét, kur gérét, O kur girtávut?
- 2 Tóje karčemó, Tóje šinkaúno Pragere, pragere Svótaj kepúres.

726. Kuč.

- Lábas vákars, Póni svóčia, Ků tajp smutnéj sédi Už báłtu stalélu?
- Kad norējej Ejt į svočias, Rejkė prisikėpti Baltú pyragėlu;
- Ar rupēju Pómaj svočiaj? Ne turī, kům prijimti Jaunúju svetélu.
- 4 Kad noréjej Ejť į svóčias, Rejkė išsilėjsti Rinckūjū vynėlu,
- Dėl jaunúju —
 Pyragėlu,
 Dėl senúju —
 Vynuzėlu
 Ir dėl kunigėlu —
 Diktą pyragėlį.

727. Didż.

Susipràski, póni svóčia,
O ků mumis réjkia,
Mums jaunóms seséléms?

- 2 Réjkia saldaús midutélu, Saldaús midutélu, Baltú pyragélu.
- O ja dúsi, prisakýki, Ja ne dúsi, atsakýki; Iłgù mumis łáukti, Ne mums atsitráukti.
- Juk żinójej, póni svóčia, Kad prasti metélej, Mażi spasabělej;
- Mážas távu bertajmukas, Daug músu sesélu, Ne visóms aptéku.

728. Błaż.

- Ir atéjna svóčia
 Iš kiaulélu tvártu, { ds.
- 2 Iš kiaulėlu tvártu, Kiaulu suknajsyta;
- s Svočiós tárnaj ne-tikę, Kiaúlu ne użdárė.
- 4 Ir atéjna svóčia Iš żąnsélu tvártu,
- Iš żąnsélu tvártu, Żąnsú supašióta;
- Svočiós tárnaj ne-tikę, Żąnsú ne suvárė.

Pridèrgs svóčia sukenkájtę, 7 Išnèš tárnaj łaúką.

729. Juš.

- Svočiùkė, širdžiùkė, Gyrejs bagóta, Gyrejs bagóta, Łabáj turtinga.
- Žinaú, žinaú Távu turtélį, Žinaú, žinaú, Távu turtélį:
- 8 Vienó skrynéle Výžu paréle, Antró skrynéle — Karnú kulélis.
- Svočnikė, širdžnikė, Gýrejs bagóta, Gýrejs bagóta, Łabáj turtinga:
- Viénàm arude Pelé pénima, Antràm arude — Žuúrkė kélama.

730. Nor.

- Gýrejsi, svóčia, Šešéjs vaziávus, Paródyk karietéle, Šešiùs berus zirgélus.
- Gýrejsi, svóčia, Pujki, bagóta, Paródyk midutéli, Baltűsius pyragélus.
- 2 Gýrejsi, svóčia, Kviečius pardávus, Paródyk muštinius Ir dorelėlus.
- Déku svóčiaj Uż midų sáldų, Dėku svóčiaj uż pyrágus, Uż pyrágus, uż kviėtájnius.

731. Dıėv.

- 1 Gýrejs, svóčia, Bagóta ésant, ds.
 Paródyki midùti, Baltűsius pyragélus.
- Kanó, kanó
 Żýčyts żipónas?
 O mus svočiùtės
 Iš krómu pirktas.
- s Kanó, kanó Żýčyts įndaróks? O mus svočiùtės Pačiós išáustas.

732. Bakš.

- 1 Gýrejsi, svóčia, Łabáj bagóta, Ar mes ne żinum, Kąn, svóčia, turi?
- Vaziúsiv, svóčia,
 Mùdvi į túrgų,
 Tu su peléle,
 Aš su jautélejs;
- Vienam arúde Pelé pénima, Antram arúde — Katé prirista.
- 4 Aš uż jautélus Du šįmtù gavaú, Tu uż pelélę Tik šilingùżį.

733. Juš.

- svočiùtė-różė Svočiùtė-lelija, Kůdėl távu, kůdėl távu Kepurėlė graži?
- Pas močiùtę áugau, Vargú n'išpażinaú, Dėl tů mánu, dėl tů mánu Kepurėlė graži.
- s Svočiùtė-różė, Svočiùtė-lelija, Kůdėl távu, kůdėl távu Žiponėlis grażùs?
- 4 Raséjniu miestélu Iš aúkštu kromélu, Dėl tů mánu, dėl tů mánu Žiponėlis gražùs.
- 5 Svočiùtė-różė, Svočiùtė-lelija, Kůdėl távu, kůdėl távu Zurstélis pujkùs?
- Płónas dróbes audżiau, Ni biški ne snaudżiau, Dėl tů manu, dėl tů manu Žiurstėlis pujkùs.

- 7 Svočiùte-różė, Svočiùtė-lelija, Kůdėl távu, kůdėl távu Marškinėlej balti?
- 8 Par upéli važiavaú, Vandenělu te gavaú, Dėl tů mánu, dėl tů mánu Marškinélej balti.
- Svočiůtě-róžě, Svočiůtě-lelíja, Kůděl távu, kůděl távu Verykělej júdí?
- 10 Anksti rýtą kélau, Par purvéli ejaú, Del tů mánu, del tů mánu Verýkélej júdi.
- 11 Svočiúté-różė, Svočiúté-lelija, Kůděl távu, kůděl távu Drobélės tánkios?
- Kad aš tankej audžiau, Kad biški pasnaudžiau, Dėl tu manu, dėl tu manu Drobelės tankios.

734. Sink.

Var. 733.

- 1 Svočiùkė-różė Svočiùkė-lelija, Kůdėl távu, kůděl távu Pagurklėlis gùrksu?
- Pas močiùtę áugau,
 Agurkëlus válgiau,
 Del tů mánu, dėl tů mánu
 Pagurklėlis gùrksu.

- s Svočiùkė-różė, Svočiùkė lelija, Kūdėl tavu, kūdėl tavu Burnélė bałtà?
- Pas močiùtę áugau, Prėnėlu prausiau, Dėl tu manu, dėl tu manu Burnėlė balta.
- 5 Svočiùkė-różė, Svočiùkė-lelija, Kůdėl távu, kůdėl távu Rankélės švélnios?
- Pas močiùtę áugau,
 Darbélu ne dìrbau,
 Dėl tů mánu, dėl tů mánu
 Rankélės švélnios.
- 7 Svočiùkė-różė, Svočiùkė-lelija, Kūdėl távu, kūdėl távu Kojėlės báłtos?
- 8 Pas močiutę augau, Po purvýną brajdžiau, Dėl tu manu, dėl tu manu Kojelės baltos.
- svočiukė-różė, Svočiukė-lelija, Kudėl tavu, kudėl tavu Kaklėlis stóras?

- Pas močiútę áugau, Żálą téšłą válgiau, Dėl tů mánu, dėl tů mánu Kaklélis stóras.
- 11 Svočiúkė-różė, Svočiúkė-lelija, Kůdėl távu, kůdėl távu Pilvėlis didelis?
- Pas močiùtę áugau,
 Pyragėlus válgiau,
 Dėl tů mánu, dėl tů mánu
 Pilvélis didelis.
- 18 Svočiùkė-różė, Svočiùkė-lelija, Kůděl távu, kůděl távu Akélės jűdos?
- Pas močiùte áugau,
 Serbenteles válgiau,
 Del tů mánu, del tů mánu
 Akéles jűdos.
- Svočiukė-różė, Svočiukė-lelija, Benė turi, benė turi Rutélu sėkłu?
- 16 Mergýtes-różes, Merkgýtes-lelijos, Taj aš turiù, taj aš turiù, Batvynélu séklu.

735. Błaż.

Var. 734.

- Svočiùké-różė,
 Svočiùtė-lelija,
 Kůděl távu akýtės,
 Akytėlės paledrýtės,
 Tamtedrýtės,
 Tajp jüdos?
- Pas močiútę áugau,
 Serbentéles válgiau,
 Del tů mánu akýtės,
 Akytélės paledrýtės,
 Tamtedrýtės,
 Tajp jūdos.
- Svočiùkė-różė,
 Svočiùkė-lelija,
 Dėl ků távu kojýtės,
 Kojytýtės paledrýtės,
 Tamtedrýtės,
 Tajp báłtos?

- Pas močiùtę áugau, Po purvýną brajdżiaú, Dėl tū mánu kojýtės, Kojytýtės paledrýtės, Tamtedrýtės, Tajp báłtos.
 - Svočiùkė-różė
 Svočiùkė-lelija,
 Dėl kū távu pilvýtis,
 Pilvytýtis paledrýtis,
 Tamtedrýtis,
 Tajp didelis?
- Pas močiutę áugau,
 Žalus žirnius válgiau,
 Dėl tu manu pilvytis,
 Pilvytytis paledrytis,
 Tamtedrytis,
 Tajp didelis.

736. Dáš.

(«Piršlýs dajnű svóčiaj».)

- Šokinėja zvirblis
 Po úlyčę,
 Tas słaunus paukštélis,
 Tas zvirblélis.
 ds.
- 2 Išėju tėvėlis, Išlį́nginu, Ùżmušė żvirblėlį, Užplų́mpinu.
- 8 Użkinkė brolélej Šešius żirgus, Párveżė żvirbléli, Pargirgżdinu.
- Į́nešė į vidų,
 Įvilkinu
 Tan słaúnu paukštėlį,
 Tan żvirblėlį.

- Nůpešé sesélés, Nudůlkinu, Nůpešé žvirblélį, Nurýntinu.
- Pripýlė perýnas Ir priegalvius Tů słaúnaus paukštélu, Tů żvirblélu.
- 7 Prisúde meseles Penkras verpeles Tů staúnaus paukštelu, Tů zvirblelu.
- 8 Ìškepė žvirblėlį, Iščīrškinu, Pripjaustė torėlus, Čerpės blúdus.
- 9 Pridéju torélus, Prikaúpinu Tů słaúnaus paukštélu, Tů żvirblélu,

- 10 Atjóju dvariskis Dvára varýti, Norėju žvirblélį, Viėnas prarýti.
- 11 Prirýdžiau dvariškį, Prisprįnginau; Atlėjdu baúdžiavos Ciėta dieną.
- 12 Sùkviečiau aš pónus Ir bajórus Ant słaúnaus paukštélu, Ant żvirblélu.
- 13 Atéjna bajóraj, Atlíngina, Ant zvirblu képenes Atkúprina.
- 14 Suédė bajóraj, Sutriúškinu, Suėdė žvirblėlį, Suspringinu.
- 15 Išėju bajóraj, Išlįnginu, Pripútę żvirbliėnos, Iškúprinu.

737. Juš.

1 Ant svočiùtės galvós, Šárka lizdą króvė, E, e, o, la, la¹), Šárka lizdą króvė,

¹⁾ Ant tů pavýdalu dajnůk «e, e, o, la, la», su antrà ejlà zédnam pósme zemnaús.

- 2 O svočiùtė ne-si-kęns, Šárkos ne pabájdžius.
- Po svočiùtės nósę Vóras mùsę kórė,
- 4 O svočiùtė ne-si-kęns, Voru ne pabájdžius.
- 5 Ant svočrůtės lúpu Katé péle pjóvė,
- 6 O svočiùtė ne-si-kęns, Káte ne pabájdžius.
- 7 Ant svočiùtės ranku,Žiúrkė vajkùs védė,
- 8 O svočiùtė ne-si-kęns,
 Žiúrkės ne pabájdžius.
- 9 Ant svočrůtés kélu Avižélés dýgu.

- 10 Żrúti, żrúti, żrúti, żrúti, Aviżelu lésti.
- 11 Po svočiùtės kóju Karklėlej áugu,
- 12 Cibà, cibà, cibà, cibà, Karklélu gráużti.
- 18 Svočiùtė rújšė, Nušùtusi kúlšę.
- 14 Tu, svočiùtė-kumpókiškė, Vákar kriūčką graużej.
- Taj jums, svótaj, Ar ne geda?
- 16 Músu svótaj tinginéj, O ju bátaj šiaudinej;
- 17 Šiaudú bátaj, virkščiu pádaj, Ir tie pats żýčioti.

738. Dab.

Var. 737.

- Ant svočiùkės łúpu . Šárka lìzdą króvė, O svočiùkė n'użsikęns, Šárkos ne pabájdžius.
- 2 Aj, svočiukė-durniukė, Kūd tu ne pabajdėj? Kam tu davėj, kam tu davėj Šárkaj lizdą kráuti?
- Ant svočiůkės akiú Karklynělej áugu, Cibė, cibė, cibùtė, Ejk karklélu gráužti.
- 4 Ant svočiùkės kóju Dirsélės áugu, Žiútė, žiútė, žiurùtė, Ejk dirsélu lésti.

- 5 Ant svočiùkės galvós Gúżas gúżtą króvė, Svočiós tárnaj ne-tìkę Gúżu ne pabájdė.
- 6 Po svočiúkės nósę Óras músę kórė, O svočiúkė n'użsikęns, Óru ne pabájdžius.
- 7 Ant svočiukės kėlu Bitutės spietė, Kad svočiukė išmanýtu, Bites nubajdýtu.
- s Ta svočiukė atsikėlus, Viršinįnką pasiėmus, Emė rėtį ir siėtuką, Susigavu bitiniuką,
- Émė rėtį ir sietuką, Susigavu bitinruką, Gėrė alų, miešė medų, Seselėms żadėju.

739. Błaż.

Var. 737.

- 1 Ant svočiutės galvos Šárka lizdą krovė,
- 2 Po svočiùtės nósę Vóras mùse kórė.
- 3 Ant svočiùtės pilvu Výraj mólį mýnė,
- 4 Výraj móli mýnė, Móters péčių lipy.
- 5 Ant svočnůtés výžu Visi šúnys čýžu.
- 6 Ant svočiùtės kélu Katė vajkùs védė,
- 7 Kate vajkus véde, Švóčia péles gáude.

740. Sam.

- O iš-kùr, póni svóčia, } ds. Iš-kùr tu, svočiùkė, } ds. Grażéj pasirédżius? } ds.
- 2 Graži távu kepuréle, Vilniuje pirktà, Aukštamė kromély.

Сборинкъ 11 Отд. И. А. Н.

- 8 O iš-kùr, póni svóčia, Iš-kùr tu, svočiùkė, Grażéj pasiredżius?
- 4 Grázus távu ziuponélis, Žaléjs šilkájs siútas, Cidábru vadziótas.
- O iš-kůr, póni svóčia, Iš-kůr tu, svočiůkė, Grażéj pasirédžius?
- 6 Grazūs távu ýra výstas, Vilmujè pirktas, Brangej uzmoketas.

741. Mas.

- 1 Atéjna svóčia Par sódą, Éjdama, séju ds. Rasódą.
- 2 Rasóda krejváj Išdýgu, Svotélej atgál Sugrínžu.

- s Svočuté képé Ragájšį, Svotélej gráużė Pagájkštį;
- Svočiúté képė
 Dűną,
 Svótaj išbégu
 Par klűną.

742. Januškýtė.

- Svočiós pyrágaj Łabáj balti,
 Músu dűna
 Da baltésné.
- 2 Músu stáłaj Numazgóti, Svočiós pyrágs Ne-sijótas;

- 8 Ant ašakós Pasistójęs, Gali Kaúną Pamatýti.
- 4 Svočiós výnas Łabáj macnús, Músu vandű Da macnésnis.

743. Vid.

- 1 Atvažiūja svočia Geležinejs ratajs, Prisidėjus vežimėlį Kopustėlu lapu.
- žirgužėlis bėga, Vezimėlis barška, Krįnta, býra iš vezimu Kopustėlu łapaj.
- Bel tů jisáj bárška, Kad suzléts, kajp márška; Taj svočnitej vaziněti, Púpu rétį įsiděti.

744. Norv.

(Dajnà svočiós.)

1 Kad ir gériau,
Pasigériau,
Bet čionáj ne gùlsiu,
Da aš turiù żvęngančiu,
Ir kešéniuj skąmbančiu,
Namű parvažiűsiu.

Da aš turiù
Dvi mošéli,
Pakłós ma pátałą;
Patalėlį kłóstidamos,
Ir į manę žiurėdamos,
Manę išvajnos.

745. Kas:

- Tu svotùkaj, tinginý, Távu bátaj šnaudinej, Šnaudú bátaj, virkščnu pádaj, Ir tie pats zýčioti.
- 2 Svotůkaj mazásis, Galè ľaúku rastásis, Šiaudú kulý rištásis, Výzo, výzo veztásis.
- 8 Svotůkaj mażàsis, Galè łaúku rastàsis, Galè łaúku rastàsis, Vyżpałájky veżtàsis.
- 4 Svotůkaj mažásis, Kiaúlu migy rastásis, Karklú výžo vežtásis, Bridáj bála, gaváj gála, Pilná barzdá lakišiu.

188

Jaunasis, grazūsis, Baznytėlė rastasis Baznytėlė rastasis, O brikūtė vežtasis.

746. Pałájtienė.

- Svotùti mażasis, ds Kélme tupéjej, ds Kélme tupéjej, ds. Vajkùs peréjej.
- 2 Gráżus vajkýčej, Kajp ir katýčej, Skalýčej, skaklýčej, Kajp ir šunýčej.
- Ar taj ne dúrnej Trė músu svótaj? Po sữłu lęnda, Kaléles randa.
- Prieju péčių,
 Tárė pilorius,
 Prieju stúłpą,
 Tárė altórius.

747. Got.

- Svotůkaj mażàsis, Par-kur atjójej?
- 2 Pro ulytélę,Pro kupetélį.
- 8 Par slénksti lipu, Barzdà nupliku,
- 4 Par ásla eju, Galvà kreteju,
- 5 Uż stáłu sédu, Miegu noreju,
- 6 Palęnkęs gáłvą, Żemyn żiureju.

- 7 Par kiểma jóju, Kújnas suklupu,
- Par slėnkstį lipu,
 Výżos nukritu,
- 9 Uż stáłu sédu, Kélnės nusmùku.
- 10 Svotùkaj máżas, Ne sésk į súłą.
- 11 Mus sűlaj kiauri, Kátés — smagùrés,
- 12 Ištráuks tau rýkus, Rýkus par súłą.

CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF

748. Juš. ir Anusienė.

- 1 Nesislįnkit, nesislįnkit, svotélej, prie siėnos; ds. 4 Sugniauš jumis į saują, Nunėš jumis į jaują,
- 2 Músu sienos skyletos, Ištráuks jumis par sieną,
- Nunėš jumis į jaują,
 Pakars jumis po ardu,
- s Ištrauks jumis par sieną, Sugniaus jumis į saują,
- 6 Pakàrs jumïs po ardú, Pakabïnę uż dantú.
- 7 Braškės jáujos ardélej, Braškės svótu kaklélej.

749. Totilýtė.

Var. 748.

- Ne sěskiť, ne séskiť, Svotélej, į súllą;
- Músu sűlaj skyléti,
 Músu kátés pragaráj,
- s Músu kátės pragaráj, Paliks jumis skarájs.
- 4 Nesigłaúskiť, nesigłaúskiť, Svotélej, prie sienos;
- 5 Músu siena kiaura, Ištráuks jumis par siena,

- Ištráuks jumis par sieną, Nuvilks jumis į jaują,
- Nuvilks jumis į jaują,
 Pakars jumis po ardajs.
- 8 Bárška jáujos ardélej, Bárška svótu dantélej.
- 9 Kokié jáujos ardélej, Tokié svótu dantélej.
- 10 O jus, svótaj, tinginéj, Júsu bátaj šiaudinej;
- 11 Šiaudú bátaj, virkščiu pádaj, Ir tie pats żýčioti.

2

750. Bakš.

- 1 Édė, ödė Svótaj kaulélus; ds.
 - Svotaj kaulelus; j Jiė, nugraúżdami,
- s Néše, gabénu Tilviku mérgoms.

Į kášes króvė.

- 4 O użpülė Krini**ú**nu šúnys,
- o ir išbárstė Svótaj kaulėlus.
- 6 Géda rinkti, Gájla palikti;
- 7 Pamétę géda, I kášes króvė.

751. Sam.

Var. 1020.

- Namű, namű, Svótaj-begédżej; Rudýja, pelýja Żagrélės júsu.
- Ne stroks, ne stroks,
 Nej kókia béda,
 Nudirbsim darbélus
 Diéną, ne náktį.
- s Namű, namű, Svótaj-begédzej; Żvíngauja, żvíngauja Żirgélej júsu.
- Me stroks, ne stroks, Nej kókia béda, Pašérsim żirgélus Diėną, ne náktį.
- Namũ, namũ, Svóčia-begedė; Rudýja, pelýja Staklélės távu.

- 6 Ne stroks, ne stroks, Nej kókia béda, Išáusiu drobéles Diéna, ne nákti.
- 7 Namű, namű, Svótaj-begédzej; Žiłóji kıaulólè Jaujólę kúla.
- 8 Ne stroks, ne stroks, Nej kókia béda, Iškùlsim jaujélę Diéną, ne náktį.
- Namű, namű,
 Svótaj-begédzej;
 Rajbàsis gajdélis
 Ne grébstęs, stùmia.
- Ne stroks, ne stroks, Nej kókia běda, Sugrěbste, sustůmsim Diěną, ne náktį.

- 11 Namű, namű, Svótaj-begédżej; Piłkàsis żánsinas Ne vétes, piła.
- Ne stroks, ne stroks,
 Nej kókia beda,
 Išvetę, supilsim
 Dieną, ne naktį.

752. Dab.

- 1 Músu svotélej Pújkus, ne-prasti; Par łaúką kajp jóju, Skúrlej łakióju,
- Nů kújnu sédu, Kújnas sukłùpu, Par ásłą kajp éju, Výżos nusmùku,
- s Uż stáłu sedu, Miegu noreju, Uż stáłu sedeju Snáusti pradeju.
- O jiė, snausdami, Pasirėmdami, Į savu kojėles Vyžu žiurėju.

753. Bačýs.

- 1 Gráżus svotùkaj, Pasidabinę: Į sũłą sėdu, Snarglýs varvėju.
- 2 Gráżus svotùkaj, Pasidabinę: Po nósę łášas, Pakáušy šášas.
- 8 Grázus svotùkaj, Pasidabinę: Kalnerej ilgi, Utėlú pilni.

- 4 Grázus svotůkaj, Basidabinę: Kalnérej ýra, Ùtělės býra.
- 6 Gráżus svotùkaj, Pasidabinę: Par ásłą ėju, Výżos šluksėju.
- 6 Grázus svotùkaj, Pasidabinę: Į táncių ėju, Skránda braškėju.
- 7 Gráżus svotùkaj, ' Pasidabinę: Par slęnkstį lipu, Barzdà prilipu.

754. Ter.

Var. 753.

- Gráżus svotélej,
 Pasidabinę:
 Po nósia snargléj
 Pasikabinę.
- 2 Par ásla éju, Výżos šlukséju, Uż stálu sédu, Snarglýs varvéju.
- Kalnerej ilgi,
 Utelú pilni,
 Kalnerej iru,
 Ùteles biru.

755. Cvir.

- válgykiť, válgykiť, Svotélej mánu, Ne kráukiť, ne kráukiť, Kešéniu sávu.
- 2 Aš sávu svotélus Pavalgýdinsiu, Svotélu kešéniu Ne pripildysiu.
- 8 Kešénej praĭru, Káułaj išbĭru; Géda rinkti, Gájła palikti.

756. Mas.

- Éskiť, svótaj, Ne użsirýkiť;
 ds.
- Suểdét kiaúlę, Kiaúlę su šeréjs.
- s Żviegia, rekia Kiaulė po pilvą.
- Žskiť, svótaj,Ne użsirýkiť;

- 5 Suédét jáuti, Jáuti su rágajs.
- 6 Baúbia, rékia Jáutis po příva.
- 7 Éskit... («łaskűk 1 p.»).
- 8 Suédét ávi, Ávi su avrůkajs.

- 9 · Bláuja, rékia Avis po pilva.
- 10 Ëskit . . . («l p.»),
- 11 Suedėt óżką, Óżką su ożrůkajs.
- 12 Bláuja, rékia, Óżka po piłvą.
- 13 Éskit . . . («l p.»).
- 14 Suedet anti, Anti su anciùkajs.
- Kvárksi, rėkia, Antis po pilvą.
- 16 Éskit . . . («l p.»).
- 17 Suedet żąnsi, Żąnsi su żąnsiùkajs.
- 18 Kirksi, rėkia Žąnsis po pilvą.
- 19 Éskiť... («l p.»).
- 20 Suėdit vištą Vištą su viščiùkajs.
- 21 Kvárksi, rékia Vištà po plívą.
- 22 Éskit . . . («l p.»).
- 28 Suédėt šunį, Šunį su šuniukajs.

- 24 Kaúkia, rékia Šuvà po přívą.
- 25 Éskit . . . (al p.»).
- 26 Suédėt viłką Viłką su viłkújčejs.
- 27 Staúgia, rékia Vilkas po pilvą.
- 28 Ëskit . . . («l p.»).
- 29 Suédét zvirbli, Žvirbli su zvirblùkajs.
- so Čáża, rėkia Žvirblis po pilvą.
- 31 Éskit . . . («l p.»).
- s2 Suëdėť strázdą, Strázdą su vajkýčejs...
- 38 Čérškia, rėkia Strázdas po pilvą.
- 84 Éskit . . . («l p.»).
- Suédét ziúrkę, Żiúrkę su vajkýčejs.
- se Cýpia, rékia Žiúrkė po pilvą.
- 37 Éskit ... («l p.»).
- 38 Suėdėt árklį, Arklį su płaukájs.
- 39 Żvęngia, rekia Arklýs po piłvą.

757. Ter.

Var 756.

- Žskiť, svótaj,
 Ne użsirýkiť,
- 2 Suédét kiaúlę, Kiáulę su šeréjs.
- 8 Żviégia, rékia Kiaulólė pilvė.
- 4 Éskit, svótaj, Ne użsirýkit,

- 5 Suédét kárve, Kárve su rágajs.
- 6 Baúbia kárvé, Karvélé pilvé.
- Žskiť, svótaj,
 Ne użsirýkiť,
- 8 Suědét ávi, Ávi su nágoms.
- 9 Blúja, rékia Avélė pilvė.

758. Płaušiniù kė.

- Ùżmušiau żvirbli,
 Išviriau širdi.
 Prášum, svotélej, pasisýlyt,
 Músu patrovélės ne padývyt.
- Ùżmušiau várną,
 Ìšviriau spárną.
 Prašum, svotélej, pasisýlyť,
 Músu patrovéles ne padývyť.
- 8 Ùżmušiau šárką, Ìšviriau kárką. Prášum, svotélej, pasisýlyt, Músu patrovělės ne padývyt.

- 4 Ùżmušiau údą, Ìšviriau kūdą. Prášum, svotélej, pasisýlyť, Músu patrovélės ne padývyť.
- Úżmušiau viłką, Ìšviriau kinką. Prášum, svotélej, pasisýlyt, Músu patrovélės ne padývyt.
- Úżmušiau łápę, Išviriau kákłą. Prášum, svotélej, pasisýlyt, Músu patrovélės ne padývyt.
- Úżmušiau stirną,
 Ìšviriau spirgą.
 Prášum, svotélej, pasisýlyť,
 Músu patrovělės ne padývyť.

759. Błaż.

- 1 Ar mes ne žinum, Kur jus gyvénat? ds.
- Pełùčiu mieste, Vidurý kiemu.
- 3 Ar mes ne zinum, Kan jus tùrit?
- Viênàm arửde Du rugiú grúdu,
- 5 Antràm arude Du mieżiu grudu,
- 6 Trečiam arúde Žiúrkę pénimą.
- 7 Ùżmušet żiúrkę,Użplúmpinut,
- 8 Nulúpuť skúrą, Nutimplójuť.

- 9 Išritut zárnas, Ištýščiojut,
- 10 Ìšvirèt mėsą, Išklėginut,
- 11 Nugráużėt káułus, Nučrulpējut,
- 12 Néšet, vilkut Gystienu mérgoms.
- 18 O ir użpülė Velůnós šúnys,
- O ir praplėšė Svotu kišenius,
- 15 O ir pabėrė Žiūrkės kaulėlus.
- Géda rinkti, Gájla palikti;
- 17 Pamétę gédą, Pagriebę, begut.

760. Dab.

- Svotùkaj, brolùkaj,
 O ar tu védęs,
 O ar tu védęs,
 Ar da ne védęs?
- O ja ne-védęs, Mes tau pripiršim Gérą mergélę, Kiemu mergélę,
- Kıému mergélė, Tėvu dukrélę, Tėvu dukrélę, Brólu sesélę.
- Išaúšta aušrélė Žaló łąnkélė, Sutému tąmsélė Naújos staklélės.

- Védama gùlti, Taj grazéj éjna, Siekiama bučiúti, Apsikabina,
- Sıêkıama bucıúti, Apsikabina, Prigùłus, týli, Bucıűjant, mýli.

(«Apdajnűja, péjkiant».)

- 7 Svotůkaj mażásis. Kű pujkavójės, Ar mes ne žinum, Kur tu gyveni?
- Ar mes ne żinum, Kur-tu gyveni, Ar mes ne żinum, Kan tu turi?
- 9 Vienam arude Pelé pénima, Antramè arude Žiùrkė kélama.

- O ar tu védes?
 O ja ne-védes,
 Sakýkies múmus.
- 11 Mes tau nupîršim Gráżę mergélę, Gráżę mergélę, Miestu kalélę:
- 12 Kaúlu kójos Kaúlu ránkos, O liemenelis Kajp kočiolelis;
- Védama gùlti,
 Po sữ lu lệnda,
 Prigù lus, úr ščia,
 Buč rữ jant, kạnda.
- Po péčiu lindóti, Vajkús peréti, Ir išperéju Tůs kirkilűjčius:
- Piłkùs, rujnùs, Kajp kačiùkus, Stabikłajs kaklùkajs, Kajp šuniùkus.

761. Bakš.

(«Ant dalinimu karvojaus po sukeltuviu, arba po marčpiečiu».)

1 Moterélės, — Svóčia parvažiávu, ds. Rītum, rītum, rītum 1), Svočia parvažiavu.

¹⁾ Ant tů pavýdalu ringůk «ritum, ritum, ritum», żemiaús żednam pósme su antrà ajlà.

- 2 Kad če bútu Sůlaj ištajsýti,
- s Kad če bútu Svóčia pasodinta.
- Moterėlės, Svočia su pyrágajs.
- Kas tie távu pyrágaj, Kas ne pyrágaj:

- Katiłájty majšýti,
 Kójoms minkyti,
- Kójoms mínkyti, Bùlimis płóti,
- 8 Bùlimis płóti, Šiaudájs rašýti,
- Siaudájs rašýti, Kłojimè kėpti,

10 Kłojimė kėpti, Rasáłu tėpti.

762. Blaż.

- Tu, svotùkaj mażàsis, ds. Knaulú migy rastàsis, ds. e, e, o.
- Del ků màne ne łąnkáj Ir širdélė ne łajkáj? e, e, o.
- s Kan aš tàvę łankýsiu Ir širdélė łajkýsiu? e, e, o.

- Jau kurtélej sulóju Ir durélés sugirgzdu. e, e, o.
- 5 Atsinèški dűnos sìkę, Pasišérki visus šunis. e, e, o.
- 6 Aš atnešiau taukú blúdą Ir patèpčiau svirnu dùris e, e, o.

763. Dıèv.

- Gýrejsi, piršlý, ds.

 Bagótas ésans

 Paródyk arelkéle,
 Baltűsius pyragélus.
- Dėku piršluj Uż pyrágą, Uż báłtą pyrágą, Uż tan kvietajnelį.

s Děku piršluj Uż aréłką, O uż arelkėlę, Uż rugiú żiedélį. 4 Lełà ¹) távu plėčka, Máżas músu púłkas, Taj visóms użtéku, Néra rugójančiu.

764. Błaż.

- Tu, piršlůkaj,
 Tikras meřagěli,
 Sákejsi, gýrejsi,
 Daug sunélu tůrins.
- 2 Kur távu, Kamè távu Jauniéjié sunélej?
- Tu, piršlùkaj, Tikras mełageli, Sakejsi, gyrejsi, Daug dukrelu tùrins.
- 4 Kur távu, Kamê távu Jáunosios dukrélės?
- Tu, piršlůkaj, Tikras mełagėli, Sákejsi, gýrejsi, Pyragėlus képęs.
- 6 Kur távu, Kamè távu Balti pyragélej?

- 7 Tu, piršlùkaj, Tikras mełagéli, Sákejsi, gýrejsi, Arelkélę léjdęs.
- 8 Kur távu, Kamè távu Saldi arelkélé?
- 9 O ků ėjėj Ir į piršlùs Su mażájs turtėlejs, Mażájs spasabėlejs?
- 10 Bútum gávę Kitą piršlį Su didžėjs turtėlejs, Didžėjs spasabėlejs.
- 11 Tu piršlůkaj-šélma, ds.
 O piršléli-šélma,
- 12 Piršáj músu sesiùkę, Piršdams gýrej viečiùkę.
- 18 Sakéj: jáučiu penkiólika, O jautůku šešiólika.

¹⁾ Lélas, là = didelis, lé.

- Kajp nuvėju mus sesiùkė, Tik te-radu viėną tùką,
- Tik te-rádu vieną tùką, Ir tan pátį šiumetùką.

765. Dab.

- i Děku piršluj Uz aréłką, Děku, děku. } ds.
 - Déku, déku. } ds.
- 2 Jů aréłka Łabáj macni, Músu vandũ Da macnésnis.
- Béku piršluj Uż pyrágą, Déku, déku.

- 4 Jû pyrágaj Łabáj balti, Músu dűna Da baltésne.
- 5 Ant ášakos Pasistójęs, Gali Kaúną Pamatýti.
- 6 Gali Kaúną
 Pamatýti,
 Kaunė żmónis
 Suskajtýti.

766. Kas.

- 1 Aš tariaú, svotůkas Gerós giminělės, O taj, taj, Gerós giminělės.
- O taj be-ésans Vagrú giminėlės, O taj, taj, Vagrú giminėlės:
- s Ir pàvogej Skauraděle, O taj, taj, Skauraděle,

- 4 Ir pavóżej Po kepuréle, O taj, taj, Po kepuréle,
- 5 Ir nuede Taukáj płáukus, O taj, taj, Taukáj płáukus,
- 6 Ir nupliku Jámuj kaktà, O taj, taj, Jámuj kaktà.

7 Aš tariaú, svotůku Gážva raudóna, O taj, taj Gážva raudóna, 8 Šárku, várnu Sukapóta, O taj, taj Sukapóta.

767. Mas.

(«Dûdant pàmergej uż vajniką ant ačiávimu».)

- Ne dėk mums varinėlu Ne łópysim katilėlu.
- Dėk, dėk muštinėlį,
 Gáusi płóną stůmenėlį,
- 2 Svótas akıú ne turéju, Kad tris grašiùs te-padéju.
- 4 Důk, důk dorelěli, Atdůs dúkrą bernužěluj.

768.

- 1 Máżą stùkį padėju, Svótas snùkį susùku. ds.
- 2 Kièk tas stùkis kript, kript, Tièk svotùkas — šipt, šipt.
- 8 Ků svotůkaj šajpájs, Ar mergélu bajdájs?
- 4 O tu iłgáj ne šajpýkis, Távu dántys išbarškés,

- 5 Távu dántys išbarškés, Ni mergélės ne žiurės.
- 1 Użsidègčiau tris żvakùtes, Pażiurėčiau į akùtes, Kókios brolú ákys? \ ds.
- 2 Cibułákej, kukułákej, Stipinákej, torełákej — Taj brolùku ákys.

769. Norv.

- 1 Kur svočiùtė sokinės, Pęnki sprindżej stribunós 1). ds.
- 2 Kur svočiùtė atsisės, Te sůlélis subraškés.

¹⁾ Stribunà — pàkała, ùżpakalis.

- 3 Te sůlélis subraškės, Te trinkélė sudrebės.
- 4 Kur svočnitė sėdėju, Te par sūlą spaknoju.
- Aš mataú, numanaú,
 Kad svočiós ne réjkia;
- 6 Pajimk jen uż gałvós, Mèski jen uż tvorós,
- 7 Mèski jen uż tvorós Tegù ji te púrpsaj.
- Svóčia bùvu, svočiós nėr, Kajp pażiuriù, jau kertė.
- 2 O ků, svóčia, visà sukritáj, Rugélu ziedajs visà sukvipáj?
- ı Atvażiűja svóčia Geleżinejs rátajs Prisidėjus veżimėlį Kopustėlu lápu.
- Taj grażù żiuréti, Taj mejłù kalbéti, Krinta, binra kopustélej Par veżimu gáłą.
- 1 Atvažiūja svočia ratajs, Apsikajšius visa rapajs; Svočiūtė rujša, Nušūtusia kūlšia.

- Atvaziūja svočia
 Su kriūčku tekinejs,
 Ir atbėgu kriu, kriu, kriu,
 Ir suėdė tekinius.
- O, svočiutė, tu, tu, tu, Kad ma bútu čen visu:
- 2 Kad saldziós, kad gardziós, Arelkélės virintos.

TREČIA DALÌS.

Prie trečiós dahés vesélijos dajnú prigul visos tos dájnos, kurióse jaunóji marti giria arbà péjkia sáva buvimą namúse anýtos.

Dájnos šios dajnújamos ýra

18. Ant sugranżtu 1).

770. Dab.

- Ků, mergýtě, džiaugéjs, Ků geréjes, Lelijélě, ků džiaugéjs, Ků geréjes? Džiaugiaús, geréjaus, Sénu šešurélu Ne-ràsdama.
- Ků, mergýtė, verkéj,
 Ků dejaváj,
 Lelijelė, ků verkéj,
 Ků dejaváj?
 Verkiaú, dejavaú
 Séną tėvuzėlį
 Palikdama.

¹) Sugrąnżtaj vadinas pirmas jaunávedżiu apłąnkimas tevú jaunósios. Praléjdus kelas dienas po vesélijos, teváj jaunósios siúnčia sáva antrajį súnų pakviesti jaunūsius į sugrąnżtus. Pakviesti jaunávedżej su tevájs jáunūja vażiūja iš vákara, paprastáj sūbatvakary, prie tevú jaunósios. Te, susiręnkę jaunósios paredkininkaj, visa jos giminė ir mylimi svečėj, ulavója sau, šóka ir dajnūja nedėldienį, o panedėly jauniėjie su tevájs grinżta namū. Į antra nedėldienį, tajp pat pakviesti, teváj jaunósios atvažiūja pas tevú jáunūja sūbatvakary. Pasilinksminę, pašókę ir padajnávę par nedėldienį, panedėly grinžta namū, o kartajs kelas dienas sau linksminas.

- s Ků mergýtė dżiaugéjs, Ků geréjejs, Lelijėlė, ků dżiaugéjs, Ků geréjejs? Dżiaugiaús geréjaus, Senós anytélės Ne-ràsdama.
- 4 Kû, mergýtė, verkéj,
 Ků dejaváj,
 Lelijėlė, ků verkėj,
 Ků dejaváj?
 Verkiaú, dejavaú,
 Séną motynělę
 Palikdama.
- Ků, mergýte, dziaugéjs Ků geréjejs, Lelijele, ků dziaugéjs, Ků geréjejs? Dziaugiaús, geréjaus, Jaunós mošyteles Ne-råsdama.

- Ků, mergýtė, verkéj, Ků dejaváj, Lelijélė, ků verkéj, Ků dejaváj? Verkiaú, dejavaú, Máżą seserélę Palikdama.
- 7 Ků, mergýtė, dżiaugėjs, Ků gerėjejs, Lelijėlė, ků dziaugėjs, Ků gerėjejs? Dżiaugiaús, gerėjaus, Jaunú dieverėlu Ne-ràsdama.
- 8 Ků, mergýte, verkéj, Ků dejaváj, Lelijele, ků verkéj, Ků dejaváj? Verkiaú, dejavaú, Máżą brołużeli Palikdama.

771. Ter.

- Šalė kelėlu,
 Pat viėškelėlu,
 Nóku gelsvi linėlej. \ ds.
- 2 O, tenáj róvė Jauna mergélė Tůs gelsvüsius linélus.
- s O ir atjója Jáunas bernélis Ant jűdbériu zirgélu:—
- O, padě Diěvas
 Jáunaj mergélej,
 Linélu ravějělej.
- Taj távej déku,
 Jáunas bernéli,
 Uż tạn viêną żodélį.
- Aš vargdienelė,
 Aš siratelė,
 Ne turiù motynėlės.

- Ejk šen, mergélė, Stok prie šalėlės, Búsiva draugalėlu.
- Tu be tėvėlu,

 Aš be močrūtės

 Abūdu siratėlu.
- o O aš išlėjsiu Savu mergėlę Į jauną jaunimėlį:—
- 10 Sóki, mergélė, Šóki, jaunóji, Lik rajbúju gajdélu,
- 11 O kajp parėjsi Iš jaunimėlu, Aš uždūsių darbėlį:

- O aš użdúsiu
 Sávu mergélej
 Żalú rugélu málti:—
- 18 Málki, mergélė, Málki, jaunóji, Lik báłtajaj aušrélej.
- 14 Uj, uj, uj, Dievaj, Dievulau mánu, Várgios mánu dienélės.
- Aj, eda, gráužia Mánu širdélę Piłkàsis akmenelis,
- 16 Aj, dìldu, láużu Auksu żiedeli Jóvaru milinelis.

772¹). Viks.

- Šériau zirgéli
 Par nedélmeti,
 Žinaú, rejks šalín jóti. } ds.
- Ant zirgu sedau, Į kilpą stojau, Volungūzę nušóviau, Volungėlę nušóviau.
- 3 Ej, brółau, brółau, Brolýti mánu, Kam šóvej vołungużelę, Kam šóvej vołunguże?

- Ar tu ne gaváj, Brolýti mánu, Ant júrnu gajgafuzelu, Ant júrnu gajgafúzn?
- 5 Gájgals panërė, Náras palėkė, Volungużė tupėju.
- 6 Par júres kélaus, Rąnkùżes płóviau Ir nuléjdau żiedużelį, Ir nuléjdau żiedelį,

¹⁾ Palýgink Kaz. 608 ir 994 dájnas.

- 8 Aš pasamdýčiau Šiaúrų vėjùżį, Kad išpústu żiėdużelį Iš jurėlu dugnùżiu,
- 9 O kad išpústu A'uksu żiedużę Į brolelu łąnkużelę, Į brolelu łąnkużę.

- 10 O ir išputė Kuksu żiėdùżį Devintó pradałgużelė, Devintó pradałguże.
- Ne tajp žiběju -Rýtu rasužělě, Kajp žer áuksu žiedužélis, Kajp žer áuksu žiedůžis.
- Cidábras báltas, Áuksas raudónas, Misingùżė geltóna.

773. Tamošájtě iš Daglienu.

- O, tu, bernýti, Bałamútaj, Kur jósi naktélę, Kur nakvósi? ds.
- 2 Ar żaló girio Tarp pušélu, Ar rútu darżély Tarp rutélu?
- Ne zaló girio
 Tarp pušélu,
 Ni rútu darzély
 Tarp rutélu,
- 4 Aukštàm svirnély Margóje łóvoje, Bałtàm perynély Su mergéle.

 O, tu, mergélė, Tu, jaunóji,
 Tekėk uż mànę, Tu, mejłóji.

> Tu anksti rytéli Ne kélsi, Tu sunkiú darbélu Ne dirbsi.

- 7 Po saklytělę Vájkščiosi, Bałtàm peryněly Miegósi,
- 8 Darżė bitéles Łąnkýsi, Sóde obalėlus Raškýsi.

- 9 Kajp ášej jauna Nuvėjaú, Jauna jaunutėlė, Nuvėjaú,
- no Po saklytělę Ne vájkščiojau, Baltám peryněly Ne miegójau,
- 11 Darżè bitélu Ne łąnkiaú, Sóde obalėlu Ne raškiaú.

774. Čičir.

- 1 Tu, brolùkaj, bałandżukaj, Pabałnóki ma żirgéli, Jósiu pas mergélės, Bałtós lelijelės.
- 2 Kajp nujósi prie dvarélu, Apsistóki prie vartélu, Stókis prie vartélu, Prie márgu dvarélu.
- 3 Išéjs távu merguzéle Iš márgůjů dvaruzélu, Kłáusies jůdberélu: — Ar tóli atbégaj?
- 4 Du šimtélu par giréle, Tris šimtélus par łaukéli, Mánu mergużélė, Šen támse naktéle.
- Vesk żirgéli i stajnéle, Nešk balnéli i svirnéli, Pats, jáunas bernéli, — I márgą dvaréli.
- Šveng žirgélis po stajnéle, Skamb balnélis béru žirgu, Verk jáunas bernélis Jaunáju dienélu.

- 7 Kłausinéju bernużélis Sávu béru żirgużélu: — Ků żvęngi, żirgéli, Mánu jůdberéli?
- 8 Ar tu nóri avizélu, Ar baltúju dobilélu, Ar zálu šekélu, Čýstu vandenělu?
- 9 Ne aš nóriu aviżėlu, Ni bałtúju dobilėlu, Tik żálu šėkėlu, Čýstu vandenėlu.
- 10 Uj, Dievùlau, ne trópyjau, Jáunas diénas nutrótyjau, Dienéles trótyjau, Vargélį trópyjau.
- 11 Uj, Dievulau, brangej düčiau, Jaunas dienas atvadūčiau, Žirgėlį atdūčiau, Dienėles vadūčiau.
- 12 Kukű rajbà geguzélé Ant márgůjů dvaruzélu, Verk jaunà mergélé Rutélu darzély:—

- 18 Uj, Dievùlau, ne trópyjau, Jáunas dienas nutrótyjau, Dienéles trótyjau, Vargéli trópyjau.
- 14 Uj, Dievùlau, brángej dűčiau, Jáunas diénas atvadűčiau, Skrynéles atdűčiau, Dienéles vadűčiau.

775. Got.

- 1 Šériau žirgélį,
 Dumójau,
 Su savu brolėlu
 Kalbėjau: } ds.
- 2 Ej, brółau, brółau, Broléli, O kam tu šérej Żirgéli?
- 8 Jaučiù kiemely Kuganče, Płónas drobeles Kudżiance.
- 4 Par łaúką jójau, Dumójau, Prie dváru prijójau, Sustójau.
- Fririšaú žirgą
 Prie tvorós,
 Prie żalú rutélu
 Darżelu.
- 6 Sułáużė żirgas Tvorélę, Išmindżioju żalasi Rutéles.
- 7 Išéjna mergýte, Vérkdama, Žalúju rutélu Gajlédama.

- Ej, cit, ne vérki,
 Mergélė,
 Aš tau dovanósiu
 Žirgélį.
- 9 Brangésnès mánu Rutélès, Ne kajp távu béras Žirgélis.
- 10 Ej, cit, ne vérki, Mergélé, Aš tau dovanósru Balnéli.
- 11 Brangésnès mánu Rutélès, Ne kajp távu týmu Balnélis.
- 12 Ej, cit, ne vérki, Mergélė, Aš tau dovanósiu Žiedėlį.
- 13 Brangésnis távu Žiedélis, Ne kajp mánu žálos Rutélės.
- 14 Mergýte mánu Jaunóji, O ků tu tajp ludnà Vájkščioji?

- T5 Ar nóri kạnklu Skambančiu, O ar smujkélu ') Żvangančiu?
- Ni aš nóriu kanklu Skambančiu, O ni smujkélu Žvangančiu,
- 17 Tik aš łáuktu bernélu Paréjnant, Rútu vajnikėlį Parnešant.

776. Tómkus.

- Šen naktéle par naktéle
 Miégu ne miegójau,
 Žalóje łąnkéle
 Žirgélus dabójau.
- 2 Ne-iłgáj, ne-trumpáj, Máżą vałandelę, Išgirdaú, išgirdaú Didżę naujynelė:
- s Kad ir mánu merguzéle Darzély vájkščioju, Po darzéli vájkščiodama, Vajniką jieškóju.
- 4 Ir atrádu vajnikéli Łabáj pavýtusi, Sávu jáunas dienuzéles Purve sumýnusi.
- 5 Ej, mergélé, mergużélé, Turi visą válą; Kam trótyjej vajnikéli Dėl sávu saválos?

- 6 Parvės tėvas močekėlę Į naúją svirnėlį; — Użrakinu syirnu dùris Su áuksu raktėlu,
- 7 Użrakinu svirnu dùris Su áuksu raktélu, Użritinu akmeneli Uż svirnu durélu.
- 8 Ir atjóju bernuzélis Iš svečiós šalélės, Atrakinu svirnu dùris Su áuksu raktélu,
- 9 Atrakinu svirnu dùris Su áuksu raktélu, Atritinu akmenéli Nů svirnu durélu.
- 16 Gyst paukštélej żaló girio Tajp rożnéjs balsélejs, — Te taj mánu mergużélej Ciéła patiekélé.

¹) Smújkas = Skripkà.

- 11 Imanýčiau aš sugáuti Tůs visùs paukštélus, Pagýrdyčiau żalù výnu, Lukrumi palesinčiau.
- 12 Krint rasélė nů rutélu, Taj mánu vynélis, O šis žálas vajnikėlis, -Taj mánu cukrélis.

Vid. 777.

- Tùri bernélis 1 Tókį żirgélį: — Be galvós, be kójos, Be ůdegélės.
- Kad aš turėjau Tóki bernéli: --Be kúnu, be dúšios Be svejkatélės.
- O kajp ištiku Šiaurus vėjėlis, Ir nusiritu, Kajp kamůlélis.
- Bùves, ne bùves Mánu bernélis; Tik išpústyjau Płónas drobéles.

778. Anusiënė.

Var. 968.

- 1 Šókin brólej bérus žirgus,— 4 Ne rugók, seserélė, Sákė, ne mókantį; Ir pririšu zirguzėlį Prie rútu darżelu.
- 2 Ir išłáużė úsiu tvórą, Tėvėlu użtvėrtą, Išmįndžioju žalàs rútas, Sesélės pasėtas.
- 8 Rugó músu seserélė Uż żalàs rutéles. Ne rugók, seserélė, Uż żalàs rutéles,

- Uż żalàs rutéles; Bus jos żálos, bus jos gráżios, Bus jos garbinitos.
- 5 Susiskýnė brołużelis Żalú rútu kvietką, Ir išjóju brołużélis I svečiú šaléle,
- 6 Ir išjóju brołużelis I svečiú šalélę, Użkabinęs mergużelę, Bédna siratéle;

- 7 Ne tur tévu, ni močiùtės, Nėr, kam parėdýti, Ne tur brólu, ni sesélu, Łaukù palydéti.
- 8 Črúłba, rékia ruds paukštélis Łazdýnu krumély, — Kad aš jin sugáučiau, Į svirną įléjsčiau,
- 9 Żalù výnu pagýrdyčiau, Kuksu paredýčiau, Uz stalelu pasodinčiau, Kajp tikrą brolelį:
- 10 Kris nů médziu bałtà rasà, Taj mánu vynélis, Nů anzůlu pumpurélej, — Taj mánu auksélis.

779 ¹). V i d.

- řítěia, lúla, nóriu miégu, Ne turiù, kur gùlti, Jaučiù kiéme mergużélę, Ne turiù, kan siúnsti.
- B Ji, pindama, dabindama, Su vajniku káłba: — Vajnikéli, żalukéli, Kur ma tàvę déti?
- 4 Ar ma tàve ant galvélės, Ar mèsti į ugnélę? Kajp tu żálas ugný dègsi, Aš jaunà be-vérksiu.

- Kajp tu żálas be-żalűsi, Aš jaunà dajnűszu, Kajp tu żálas prażidési, Aš jaunà tekészu.
- 6 Kad aš áugau pas močiutę, Kajp róże żydejau, Kajp prilýgau bernużeli, Júdą judbruveli....
- 7 Dűčiau viéną doreléli Ant żalú mujlélu, Ántrą dűčiau doreléli Ant bałtú baltýłu.
- 8 Praúskis, mánu mergużele, Rýtą-vakareli, Benè búsi tókia grażi, Kajp pas motynelę.
- 9 Kad ir prausiaú ir parprausiaú Rýtą-vakarėlį, Tik ne buvaú tókia graži, Kajp pas motynėlę.

¹⁾ Palýgink Kaz. 695 dájną.

780. Ter.

Var. 48 ir 779.

- Nóriu miegu, čiučiulelų, Ne turiù, kur gulti, Jaučiù kieme mergużelę, Ne turiù, kan siúnsti. ds.
 - 4 Ar aš tàvę į ugnėlę? Ar aš uż bernėlu? Kajp tu żálas ugný dègsi, Aš jaunà be-vérksiu.
- 2 Sıúnsčiau tárną ir tarnéli,— Kan merguże vejkia? Skina, pina vajnikeli Żaluju rutelu
- 5 Ir atéjna bernuzélis Pro rútu darzéli: — Padě Diëvas, merguzélė, Kan tu če véjkiesi?
- 3 Ir, skindama ir pindama, Su vajniku káłba: Vajnikeli żalú rútu, Kur aš tàve desu?
- 6 Bernużeli, dobileli, Kur tu vajkštinejej? Po didżiűsius jomarkelus Mergelu żvałgavaú.

7 Mergużele, lelijele, Ar tu manę nóri? Ni giriusi, ni pejkiusi, Ni aš taves nóriu.

781. Norv.

Bepìg šókti, Bepìg ulavóti Tévu darżè, Tévu téviškélė;

- 8 Kartunėlejs Stalùżej tajsýti, Majrunėlejs Łąngùżej kajšýti,
- 2 Klévu grindims Asłùże isgrinsta, Kartunelejs Stałùżej tajsýti,
- 4 Mejrunëlejs Łangùżej kajšýti, Pipirëlejs Asłùżė barstýta.

782. K únciuvienė.

- 1 Kad aš áugau pas močiùtę, Didę vałùżę aš turėjau: } ds.
- 2 Żalù výnu bùrną prausiaú, Kartunėlu nusišłūsčiau.
- s Kajp nuvėjaú pas anýtą, Didį vargūżį aš turėjau.
- 4 Ašarėlėmis bùrną prausiaú, Rąnkovėle nusištūsčiau.
- 5 Ejn anýta par dvaréli, Néšas ránko kančiukéli
- 6 Šešiú šimtú żalú šiłkú Dėl jaunósios martużėlės.

- 7 Ne bark, ne bark, anytélė, Ganà bárė motynėlė,
- 8 Liki máżą użauginu, Mażrukélę użaukávu,
- 9 Mażiukėlę użaukávu, Ant rankólu użnešióju,
- 10 Diéną dárbu ne nudïrbu, Náktį miégu n'išmiėgóju,
- 11 Diena kójas parvájkščioju, Nákti rankůžes nurýmoju;
- 12 O drėnėlę ant rankėlu, O naktėlę — į vygėlę.

783. Bakš.

- 1 Motynélė, širdużėlė, Kan tu ma padarėj? Tu priskýrej ma bernélį, Kajp girio kelmėlį,
- 2 Tu išrinkáj ma bernéli, Kajp girios stůbréli, Tu išskýrej ma vietélę Uż báltu stalélu.
- 8 Ka tik buvaú be-áuganti, Kajp darżè rutélė, Ka tik buvaú be-sirpstanti, Kajp kálne ůgélė.

- 4 Ir paskýne màne jáuna, Kajp darzè rutéle, Ir nůskabe màne jáuna, Kajp kálne ůgéle.
- Be-vélyčiau šlektůs metůs, Ne kajp šlektą výrą,
 Błogi métaj visám sviétuj,
 Bernélis ma viénaj,
- 6 Rugéj, miéżej ne deréju, Visas sviéts dejávu, Kad bernélis mànę báré, Viéna graúdżej verkiaú.

Blaż.

O, Diévulélau,

Kan aš padariaú,

Kad bernéluj ránka daviaú,

Pasiżadejau?

Aš ne zinójau, Kas jújů búdas; Kad ne bútu bałamútas, Kad ne prapùlčiau.

O jis parėjęs Girts iš karčemos, Šokins páčę par užkaklį, Bėdną vargdiėnę.

3

784. Tot.

Var. 764.

Tu, piršléli,
Tikras mełagėli,
Sakéj: jáučiu penkiólika.
O tik vienas ter veršiùkas,
Ir tas patsáj tůmetùkas.

Tu, piršléli, tikras mełagėli, Sakėj: kárviu penkiólika. O tik viena ter karvikė, Ir ta pati tůmetùkė.

3 Tu, piršléli, tikras mełageli, Sakej: arklú penktolika. O tik viens ter kumelukas, Ir tas patsáj tůmetukas.

Tu, piršléli, tikras mełagėli, Sakėj: kiaúlu pęnkiólika. O tik viėnas tėr paršiùkas, Ir tas patsáj tůmetùkas. Tu, piršléli, tikras mełagėli, Sakėj: vištu pęnkiólika. O tik viėnas tėr viščiùkas, Ir tas patsaj tūmetūkas.

Tu, piršlėli, tikras mełagėli, Sakėj: dűna — ragajšiùkas, Kad pażiúriu, štaj dirsiùkės.

Piršlý, piršlý,
Kalės liėżùvi,
Piršáj, piršáj,
Músu sesiùkę,
Gýrej, gýrej,
Gérą viečiùkę,
Kajp nuėju sesičiùkė
Tik te-rádu telyčiùkę
Ir tan pátęn šiůmetùkę.

785. Senkáuskiėnė.

7

- Taj déku Diévuj, Šviésej saulélej, Kad anksti nusiléjdu, ds.
- O taj ne déku Senám tèvéluj, Kad jáuna šalín léjdu.
- Nû putinêlu, Nû sermukšnêlu, Pagirûżej raudóni,
- 4 Nů bernužélu, Nů šalberélu, Antakůžej mělyni.
- Kad aš pavirsčiau Rájbą gegélę, Vasarůżės paukštélę,

- 6 Aš nusilėkčiau Į močiós dvárą, Į vyšnélu sodélį,
 - Aš pakukūčiau Sávu močiùtej Kas nedėlós rytélį́.
- 8 Močiùtė mánu, Senóji mánu, Kajp aš jaunà prapůlau,
- Jauna prapúlau, Várga įpúlau, Į vargėlį įpūlau.
- 10 Dukrélė mánu, Jaunóji mánu, Rejkėj kłausýt močiùtės,

and the second of the contract of the second

- Rejkéju kłausýt Senós močiùtės, Bútum žmoniú martélė,
- O kad ne kłauséj Senós močrùtės, Dabàr vargú mergélė,
- Vargú mergélė Gajtú ášaru, Gajlúju ašarėlu.
- 14 Diévaj, atimki Sélmi-bernéli, — Naštùżė be-naštáučiau;
- 15 Tiek našlystěle, Tiek mergystěle, — Ta pati valnystěle.

786. Dáb.

- Kad aš sūverpiau
 Baltūs linėlus
 Be špúlės, be ratu,
 Be kūdelėlu;
 } ds.
- O kad aš áudžiau Płónas drobéles, Be stáklu, be skietu, Be šaudyklėlės;
- O kad aš siuvaú Jam marškinėlus Be siúłu, be vášku, Be adatėlės;
- Kad aš turėjau
 Tókį bernėlį
 Be kúnu, be dúšios,
 Be svejkatėlės;

- Kad jis turėju Tókį zirgėlį Be kóju, be galvós, Be ûdegėlės,
- 6 O jis nujóju Šímtą mylélu Be kiřpu, be bářnu, Be kamanélu.
- 7 O ir ištīku Šiaurūs vėjėlis, — Jis nusirītu, Kajp kamūlėlis.
- Bùves ne bùves Ma toks bernélis, Tik supústyjau Plónas drobéles,
- Tik supústyjau
 Płónas drobéles,
 O aš prapúldžiau
 Jáunas dienéles.

787. Błaż.

Var. 788 ir 865.

- Mànę motynélė Į svétimą šalélę:
- Uż júriu-marélu, Uż żalú girélu, Uż čýstu vandenélu.
- O ji, išdűdama,
 Tóli išléjsdama,
 Kéta retáj łánkýti:
- 4 Į metùs kártą, Į antrùs antrą, Į trečiùs ni kartélu.
- O da ne sułáukiau Ni trijú dienélu, Jau įsiiłgau močiùtės.
- 6 O aš pasivérsčiau Į pliką antėlę, Párplaukčiau par jurėles,
- 7 O aš pasivérsčiau Į rájbą gegélę, Párlėkčiau par girélę.
- O ir nůlėkiau,
 O ir nuskriéjau,
 I močiůtés dvaréli,

- O aš įsitupiau,
 Aš įsilįngavaú
 Į výšnios viršunėlę.
- 10 Kukavaú rytéli, Vėlaj vakarėli, Nieks manę ne girdėju,
- O tik taj išgirdu Sena motynėlė, Po dvara vajkščiodama:—
- 12 Kélkit, sunýčej, Jus mánu jaumějie, Kas sóde do paukštélis?
- O ant jos balsélu, Grażaús ałaselu, Bútu músu dukrélé,
- O ant jos płunksnélu, O ant jos rajbúju, Bútu girios gegélė,
- 15 Aj, métė, łájdė, Mànę motynėlė Raudónajs obůlėlejs.
- 16 Aj, ne mesk, ne łajdýk, Mànę, motynělė, Raudónajs obůlėlejs;
- 17 Ant vienos sedejau, Ant antros rýmojau, Nů trečios úgas rinkaú.

788. Sink.

Var. 787.

- ı Ej, léjdžia, dűda Tévas dukruzéle Į svétimą šalélę.
- 2 O jis, išléjsdamas, Jis, išdúdamas, Ne ketéju łąnkýti.
- s Ej, łąnkýk, łąnkýk Mànę, tėvużėli, Nors ant métu kartélį;
- 4 Tu mànę ràsi Linú łaukużely Linélus be-ráujančę.
- o aš, łáukdama, Ne sułáukdama Sávu sénu tèvélu,—
- Aš pasivérsčiau Rajbája gegéle, Lékčiau zála giréle.
- 7 O aš nůlėkiau,
 O aš nuskriejau,
 I tėvélu sodéli,

- O aš įtupiau,
 O aš įskriėjau,
 I viriáusę vyšnėlę.
- Kukavaú rytélį
 Ir vakarużėlį,
 Niėks mànę ne girdėju,
- O ir išgirdu Senà motynélė Par stiklinį łąngélį.
- 11 Ej, mété, bájdé Mànę motynélé Raudónajs obalélejs.
- 12 Ne mesk, ne bajdýk Mànę, motynélé, Ne daug iškádos daraú;
- Viènó sėdėjau, Antró rýmojau, Iš trečiós ügas rinkaú.
- O ant jos balsélu, Ant jos afasélu Bútu mánu dukrélé,
- O ant jos burvélės, O ant jos płunksnélu Bútu girios gegélė.

789. D å b.

Var. 787 ir 788.

- Ej, dűda, léjdźia Močiùtė dukrélę, Ej, tóli, łabáj tóli:
- Uż júriu-marélu, Uż żalú girélu, Uż giłu dunojelu.
- 3 O ji, išléjsdama, O ji, graudindama, — Retáj łąnkýk, dukrélė:
- 4 I metùs kártą, I antrùs antra, I treciùs ni kartelu.
- O łáukčiau metùs, Łáukčiau ir antrus, Dar trečius pałukésiu.
- O aš pasivérsčiau Į piłką antélę,
 Párpłauksiu par dunójų,
- 7 O aš pasivérsčiau Į rájbą gegélę, Parlėksiu par girélę.
- 8 O aš nusilėksiu Į močiūtės dvárą, Į vyšnėlu sodėlį,
- 9 O aš įsitúpsiu Į żálą vyšnėlę, Kukūsiu kajp gegėlė.
- 10 Kukavaú rytélį, Vėłáj vakarėlį, Niėks mànę ne girdėju.

- 11 O ir išėju Mánu brožužėlis Ant dváru ulavoti,
- 12 O ir išgirdu Mánu brołużelis, Ant dváru ulavódams: —
- 18 A, špuč, gegużele, Lek į girużelę, Ne nułáużk viršuneles.
- Ej, brółau, brółau, Broléli mánu, Ne daug iškádos daraú;
- 15 Ant viênós tupiù, Ant antrós rýmau, Nů trečiós úgas renkù.
- Ej, móčiuť, móčiuť, Močiùtė senóji, Kas sóde par viėšnélė?
- 17 Ant rajbú plunksnélu
 But giriu gegélé,
 O ant alasélu,
 But músu sesélé.
 Kas sóde par viešnélé?
- 18 O aš prašýčiau Sávu seserélę Į áukstąjį svirnélį,—
- Uż báłtu stáłu, Uż márgu krúzu, Uż rinckůjů vynélu.

790. Got.

Var. 787, 788 ir 789.

- 1 Ej, aug'in, aug'in, Močiùtė dukrélę, Kajp darżély rutélę;
- Miėłáj auginu, Grażéj mokinu, Tajp tóli pażadėju:
- 3 Uż áukštu kalnélu, Uż júriu-marélu, Uż żalósios girélės.
- 4 O išléjsdama, Išlydědama, Ne ketéju łąnkýti.
- Aj, łąnkýk, łąnkýk Mànę, motynėlė, Nors į metùs kartélį;
- 6 Į metùs kártą, Į antrùs antra, Į trečiùs patim miere;
- 7 Tu mànę ràsi, Mánu motynělė, Gelsvú linú łaukély.
- 8 O aš, ráudama, Ne sułáukdama Sávu senós močiùtės,
- O aš pasivérsčiau
 Į pìłką antélę,

 Płaúkčiau júrėmis-marélėmis.
- Vidurý marélu Báltas akmenélis, Če bus ma pailséti.

- 11 O aš pasivérsčiau Į rájbą gegélę, Lėkčiau żalomis girélėmis.
- Vidurý girélės Žalóji liėpėlė, Če bus ma pailsėti.
- 13 O aš prilėkiau Vyšnélu sodélį, — Taj močiùtės dvarélis.
- 14 O aš Įtupiau, Aš įsiskriėjau, Į viriausę vyšnėlę.
- 15 Kukavaú rytélį, Vėłáj vakarėlį, Ņiėks mànę ne girdėju,
- 16 O ir išgirdu Senà motynėlė, Svirnėly gulėdama: —
- O koks paukštuzėlis, Koks ne paukštuzėlis Ryts-vákaras kukávu?
- 18 Ēmė mėtyti, Ēmė bajdýti Raudónajs obůlėlejs:—
- 19 A, štiš, gegużélė, Lėk į girużėlę, Lįnksmink girios paukštélus.
- 20 O ne mětyki, ·O ne bajdýki; Ne daug iškádos daraú:

- 21 Việnó tupějau, Antró rýmojau, Trečió ûgéles rinkaú.
- 22 O ant jos płunksnélu, Ant jósios rajbúju, Bútu girios gegélė,
- O ant jos balsélu, Ant jos afasélu Bútu mánu dukréle.

791. Bakš.

- Močrůté mánu miéła, Miéłáj mànę augináj, } ds.
- Miełáj mànę augináj, Ne-miełám pażadéjej:
- Pażadejej bernéluj, Bernéluj pijukeluj;
- 4 Jis pragéré żirgélį, Nů żirgélu balnélį,—
- Jis pragérs mànę jáuną, Nů galvós vajnikėlį,
- 6 Nû galvós vajnikéli, Nû rankùżės żiedéli.
- 7 Diéną karčemó gérė, Náktį jis bilsčių ') kėlė;

- 8 Dienúżę uż stúpélės, Naktúżę uż plintélės.
- O aš, jauna mergélė Į rajbąję antélę,
- 10 Po jurùżės płaukýčiau, Šucélus²) be-vilóčiau.
- 11 Atéjn jáunas šucélis, Iš girios jegerélis.
- 12 Ej, tu, mánu šucéli, Tu mànę ne nušáusi;
- 13 Šuvélį supústysi, Plintélę padirgysi.
- 14 Šuvėlis ant vėjėlu, Antėlė į dugnėlį.

792. Dab.

Var. 642, 840 ir 841.

- Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Kinkýk berus zirgélus, Vazrúsiu pas močiùtę.
- Vażiavaú łaúką, Vażiavaú antrą, N'ikalbinau mergélės, N'ikalbinau jaunósios;

¹⁾ Bilsčius = razbájus. 2) Šucélus = šúcas, strielčius.

- s Kajp privažiavaú A'ukštą kalnélį, Kalbin mànę mergėlė Vis mėjlejsejs żodėlejs:—
- 4 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nórm kálnu ügélu.
- Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Nušałnóju šalnéles Visú káłnu ůgéles.

Važiavaú laúką, Važiavaú antrą, N'įkalbinau mergėlės, N'įkalbinau jaunosios;

- 7 Kajp privaziavaú Júres-maréles, Kálbin mànę mergélė Vis méjlejsejs żodélejs:—
- 8 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nórru márru zuvélu, Margúju lydekélu.

- 9 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Ne mėgsdinau tinklėlu, Ne pagáusiu žuvėlu.
- 10 Važiavaú łaúką, Važiavaú antrą, N'įkalbinau mergėlės, N'įkalbinau jaunósios;
- 11 Kajp privażiavaú Márgą dvarélį, Łója margi kurtélej.
- Močiùtė mánu, Senóji mánu, Išéjki ant dvarélu, Pažínk sávu dukrélę.
- 18 Dukrýtė mánu, Jaunóji mánu, Kas tau rédė galvélę, Kas tau minė 1) vardélį?
- Močiutė mánu.
 Senóji mánu,
 Móšos rédė galvėlę,
 Dievers minė vardėlį.

Mikš.

- 1 Sesélé jaunóji, Sesélé gražióji, Ků nuludáj šin kartéli Be sávu pulkélu?
- Kad aš kelù ėjaú,
 Močiùtės kelėlu,
 Ir sutikaú żálą liépą
 Šalè kełużėlu.

¹⁾ Minu.

- B O aš, priéjdama, Apsikabindama: — O, liépélé, liépytélé, Tu — mánu močiùté.
- Šaknélės kojėlės, Šakélės — rąnkélės, O šiė żali łapużėlej — Mejliėjiė żodėlej.

793. Jar.

Var. 801.

- Pas motynėlę
 Válę turėjau:
 Kólej norėjau,
 Tólej gulėjau,
 ds.
- 2 Grażéj devejau, Pújkej vájkščiojau, Po vajnikélu Nieku ne bójau;
- 8 Rytélį kėlau, Vis dajnūdama, Duréles vėriau, Linksmà búdama,
- 4 Stalélį tiesiau Šiłkú kuskėle, Łąngėlį šłűsčiau Rútu kvietkėle,
- Aslélę štaviaú
 Su mejrunélejs,
 Grażéj iškłósčiau
 Su lelijélėmis,
- O kadà ėjaú
 Aš par kiėmėlį,
 Żómė dųnzgėju
 Ma po kojėlu;

- 7 Ma ant rankélu Żiédaj żeréju Ir ant galvélés Vajniks żydéju.
- 8 Pakólej buvaú Pas motynélę, Túłas taj sákė: Graži mergélė,
- O kajp nuvėjaú
 Pas anytėlę,
 Jau visi sákė:
 Prastà mergélė.
- no Pas motynélę
 Rile riléle,
 Pas anytélę
 Didi vargélej:
- 11 Bjaúrej devéjau, Rajšà vájkščiojau, Po muturėlu Visú bijójau;
- 12 Rytélį kėlau, Smutna búdama, Duréles vėriau, Graúdžej vėrkdama.

- Stalélį tiėsiau
 Su skotertėle,
 Łąngėlį šlūsčiau
 Su mazgotėle,
- 14 Aslélę šłaviaú Su šłūtrażelu, O jen iškłójau Su kadûgėlu;
- O kadà ėjaú
 Aš par kiėmėlį,
 Po manim lįnku
 Jūda żemėlė.

- O ant galvélés Vajnikas výtu, O ant rankélu Žiédaj rudýju.
- 17 Pas anytėlę Didis vargėlis, Šaúnus żodėlej Ir ašarėlės,
- 18 Šaúnus zodélej Ir ašarélės; Nėr kam nuraminti Smútnos širdélės.

794. Sùtkuviên ė.

- Mánu brolélej,
 Pújkus ponélej,
 Budavóju dvaréli,
- Pabudavóju Naúją dvarélį Ant aštůnrú kampélu;
- o kas kampélis Vis lelijélé, Vidurý bijunélis.
- 4 Kad aš dajnavaú Grážias dajnéles Po tėvėlu dvarėlį,
- 6 O kas girdēju, Kas ne girdēju, Lepunūżė girdēju.

- 6 Bepiga távej, Mánu mergélė, Dvéjos-tréjos diėnėlės:
- Vienos dieneles Mánu mergéle
 Su rútu vajnikélu,
- 8 Ántros dienélės Mánu mergėlė Po šiłkú gobturėlu,
- 9 Tréčios dienélės Mánu mergėlė Su auksėlu ziedėlu.
- 10 Bepiga távej, Mánu bernéli, Vienos távu dienéles,
- 11 Vienos dienelės, Viens gražumėlis: Jūdoji kepurėlė.

795. Żiłájtienė.

- Mánu mergýtė Pónišku búdu, Tekék uż mànę, Búsi mýlima.
- 2 O aš tau dűsiu Grúšiu, obalú, Tu prisipilsi Pilną žiurstůži,
- s Tu prisipilsi Piłną żiurstúżį, Tu išpildysi Visą norúżį.
- 4 Da ne sukáku Ketvirtis métu, Jau ne sutéku Żrúrstu šniurůżej.
- 5 Mošýtės mánu, Sesýtės mánu, Ben pavadinkit Mánu matùtę.
- Máte, atéjdama,
 Várru vartús kéldama: —
 Taj tau, dukréle,
 Grúšej, obaléj.

- 7 Mošýtės mánu, Sesýtės mánu, Ben pavadinkit Mánu tètélį.
- 8 Tëtë, atéjdams, Váriu vartùs kéldams: — Taj tau, dukrélė, Grúšej, obaléj.
- 9 Mošýtės mánu, Sesýtės mánu, Ben pavadinkit Mánu bernéli.
- 10 Bérnas, atéjdams, Váriu vartús kéldams: Kláuse mergéles Kan Diévas dáve?
- O ja sunélis, Žmonrú żentélis, O ja dukrélė, — Žmonrú martélė,
- 12 O ja sunélis, Šérsiu žirgélį, O ja dukrélė, Pirksiu skrynéles.

796. Dab.

- 1 Ne déku tévéluj, Ne déku senámjam, N'išmaninga Vażnýčę nusąmdéj, ds.
- 2 N'išmaningą Vażnýčę nusąmdéj; Ne pravéré Kariétos łąngélu,

- s Ne pravéré Kariétos łąngélu, Suvajtinu Rútu vajnikėlį,
- 4 Suvajtinu Rútu vajnikéli, Suplékinu Šilkú kaspinélus,
- 5 Suplékinu Šiłkú kaspinėlus, Surúdinu Auksu zieduzėlį.

797. Velič.

- 1 Parsivedžiau jáuną,
 Rugiú ne papjáuna,
 Uj, mánu běda,
 Rugiú ne papjáuna.
- 2 Parsivedžiau séną Rugiùs pjáudams, sténa, Uj, béda mánu, Rugiùs pjáudams, sténa.
- s Parsivedziau diédą Ne turiù, kur déti Tan savu diéda Tan savu senélį.
- 4 Nusivèsčiau į turgėlį, Kad kas jin nupirktu, Tan savu diėdą, Tan savu senėlį.
- 5 Diédu stati ústaj, Visi pasibájdu, Tů mánu séniu, Tů mánu senélu.

- 6 Nusivèsčiau galė kłūnu, Pririščiau priė kūłu Tan savn diéda, Tan savu senélį.
- 7 Diédu kiéta skúra, Ni vilkas ne pjáuna, Tů mánu diédu, Tů mánu senélu.
- 8 Nusivèsčiau į girélę, Pririščiau prie blindies Tan savu diedą Tan savu senelį.
- 9 Diểdu dúšna, kajp kerpléša, Blindýje šépsóju, Tử mánu diểdu, Tử mánu senélu.
- 10 Tévaj músu, aš tarp júsu, Atimk diédu dúše, Tů mánu diédu, Tů mánu senélu.

11 Rejks ma búti ir supúti Su diédùku draúge, Su sávu diédu, Su sávu senélu.

798. Mockajčiù kė.

- Atsisédau uz stalélu
 Raštélu rašýti,
 Aš par graúdzias ašaréles
 Ne galù matýti.
 ds.
- 2 Ir paziúriu par łąngólį, Atjó mánu mielas, Nusišlúsčiau ašarėles, Būčiau ne vérkusi.
- 8 Ir pažinu mánu mielas, Kad yr vérkusi: — Cit, ne verk, merguzelė, Rytó vinčių imsiv.
- 4 Pasigýrė bernużélis. Šešiùs šimtùs tùrins, Pażadéju ma tėtùšis Šešiùs širmus žirgus.

- 5 Ir parveżė manę jauną Į tókęn łużnélę, — Trijú dienú ne išbuvaú, Šįmtas métu stójůs.
- 6 Pakinkýkiť, brołużélej, Šešiús širmús žirgus, Vèżkiť mànę pas močiútę Į márgą dvaréli.
- 7 Ej, dukrýte, dukrytelé, Ků tu grejt sugrinzáj? Ej, močiùte, motynéle, Kam į várgą léjdaj?
- 8 Ej, dukrýte, dukrytele, Kad ir tu sugrinžáj; Tu už sávu bernužélu Géru ne matýsi.
- O taj tau, dukrytélė, Mànę ne kłausýti.
 O taj tau, motynėlė, Nů savęs išlėjsti.

799. Mas.

Atjóju, jóju
Brolélu púłkas,
Šaúnų šuvėlį šóvė.

Aš ne zinojau, Kad taj merginus, Uz rankelu vadziojus.

- Alūtį gerė,
 Manę uzgerė,
 Aš tariaus privitoju.
- Žiedelį pirku,
 Dukrelej davė,
 Aš tariaus dovanoju.
- Uj, uj, uj, Diévaj,
 Diévùlau mánu,
 Ne trópyjau bernélu.
- 6 Kad buč żinójus Sávu bernélį — Tokiós rúsčios širdélės,

- Buč atsilęnkus
 Saulėlės lanksmù,
 Aušrėlės pazarėle.
- Aš be-velyčiau
 Lýgiam łaukely —
 Sieruju akmenelu;
- Aš buč nukéntus Šiaúrius vėjėlus Ir bąngiúsius liėtėlus.
- o Aš ne nůkenčiu Sávu bernélu, Jů ne-viernú žodélu.

800. Juš.

Var. 878.

- Sutému támsej,
 Nulýju dárgej,
 O da mánu mergélės
 Iš karčemùżės něra.
- Ej, paréjs, paréjs
 Mánu mergéle,
 Tamsùzej ne sutémus,
 Gajdélams ne pragýdus.
- Ej, bársiu, bársiu, Sávu mergélę, Kas nedėlos rytélį O po šéjmos akélu.

- O taj tu bárki,
 Mánu bernéli,
 Žalàm rútu darżély
 Pas żalásias rutéles.
- Ej, uztárs, uztárs,
 Žálos rutéles,
 Darzúzy zalúdamos,
 I mane ziuredamos.
- 6 Ej, dżiústa, výsta Żálos rutélės Iš pačiós pašaknėlės Lik żálaj viršunėlėj.
- 7 O kad sudžiútu, O kad suvýstu Tie mánu piršejelej, Vietélu skyrejelej.

801. Sad.

Var. 793 ir 844.

- O kad aš buvaú
 Pas motynělę
 Didė valélė
 Be rupestělu,
- 9 Pas motynélę Méjłus żodélej, Pas anytélę Súnkus darbélej.
- 2 Rytélį kėlau, Lįnksmà búdama, Duréles vėrnau Vis dajnūdama.
- no Rytélį kėlau, Smútna búdama, Duréles vėriau, Graúdżej vérkdama,
- O kad aš ėjaú Ir par aslėlę, Ma po kojėlu Žėmė dųnzgėju,
- 11 Aslélę šťaviaú
 Bérżu šťůtéle,
 Báłtomis smiltimis
 Grażéj išbarsčiaú.
- 4 Ma po kojélu Żémė dunzgėju, Ir ant galvėlės Vajniks żydėju,
- O kad aš ėjaú Ir par ašlėlę, Ma ant galvėlės Vajniks suvýtu,
- Ir ant galvélés Vajniks żydéju, Ma ant rankélu Żiédaj żéréju.
- Ma ant galvélės
 Vajniks suvýtu,
 Po mánu kóju
 Žemůžė línku,
- 6 O kad aš buvaú Pas motynélę, Túłas pasákė: Graži mergéle,
- Po mánu kóju Żemùże línku, Ir ant rankélu Żiedaj rudýju,
- O kajp nuvėjaú
 Pas anytėlę,
 Taj visi sákė:
 Prastà mergėlė.
- Ir ant rankélu Żiédaj rudýju, Ma par vejdélus Ášaros bïru.
- 8 Pas motynélę, Riłùżia rájła, Pas anytélę, O, Diévulélau!
- Prausiaú burnélę Su ašarélėmis, Aš nusištūsčiau Su rankovėlėmis,

17 Aš nusištūsčiau Su rankovėlėmis; Jau ma vargėlis, Ne gerumėlej.

802. Bakš.

- 1 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Didi pijúką--Bernéli gavaú.
- Dienużę gere, Naktelę šóku, Namű parejęs, Vis manę bare,
- s Vis mànę bárė, Ir šalin várė, Pas motynėlę, Vis mànę várė.
- 4 Ej, ne bark, ne bark Mànę, bernéli, Juk tu żinójej, Kad be močiùtės.
- Aš siratélė, Aš vargdiėnėlė, Mażà papratus Vargėlį vargti,
- 6 Maża paprátus Vargelį vargti, Iš mażenelės Be motynelės.
- 7 Mánu močiùté, Użtarėjėlė, Jau senėj gùli Aukštàm kalnėly.

- 8 Aukštàm kalnély Naujàm grabély, Siéro żeméle Po velénélé.
- 9 Ant jos kapélu Żalű żolélė, O ant żolélės — Rýtu rasélė,
- O ant żolélės Rýtu rasélė, Żyd, kajp auksélis, Kajp cidabrélis.
- 11 Aš prašiaú Diévu Par visàs diénas, Kad Diévas dűtu Liétaús buréli.
- Aš nusiginčiau Pálšus jautélus, Aš nuganýčiau Močrůtės kápą.
- 13 Aš nuskardýčiau Siérą żemélę, Aš nubraukýčiau Rýtu rasélę.

- Kad atsivértu
 Siéra żemélė,
 Kad atsivóżtu
 Grábu lentélės.
- 16 Ir atsivérė Siera żemelė, Ir atsivożė Grabu lentelės.
- 17 Kełk, kełk, močiùtė, Użtarėjėlė, O bent pabaúski Sávu żęntélį.
- 18 Dienużę gere, Naktelę šóku, Namű parejęs, Vis manę báre.
- 19 Gyvénk, dukrélé, Kajp Diévas dávé, Mokék, dukrélé, Bernélu lénkti.

(«Taj tuŕ búti Lietùviu da pagónu dájna».)

803. Vid.

Var. Kaz. 51.

ds.

- 1 Ant kálnu malunélis, Po kálnu azerélis, — Te krýkšte, nárde Rajba antéle Malúnu azerély.
- 2 O ne antélė płaúkė, Ni narunėlis nárdė, Aj, vérkė, vérkė Músu sesélė, Ne trópyjus bernélu,
- 3 Tu, mánu brožužéli, Bažtàsis dobiléli, Pabudavóki Júdą žajvéli Ant jurůžiu-marélu.

- 4 Kad ne but żálu váriu,
 Bałtós liépos viédrélu 1),
 Kad but auksélu
 Bej cidabrélu,
 Dejmentùżiu irklélis.
- 5 Antéle be-płaukýsiu, Dugnůziu be-nardýsiu. — O aš pamačiaú Du strielčiukélu Pajurůzemis vájkščiojant.
- 6 Jus, mánu striélčiukélej, Baltiéjié dobilélej, O benè mátét Mánu bernéli Iš krygůžės parjójant?
- 1) Kiti lyrũ: Kad ne bus żálu váriu, Ni tos liépos lentélu.

- 7 Ma su striélčejs be-kálbant, Łabáj graúdzej be-vérkiant, O ir pamačiaú Sávu bernéli Iš krygùzės parjójant.
- s Tu mánu bernuzéli, Baltàsis dobiléli, Bent atmajnýki Auksu ziedélį, Tik aš távu ne búsiu.
- 9 Tu, mánu merguzélé, Bałtóji lelijélé, Šimtájs trótyčiau, Žiédajs majnýčiau, Tik aš tàve n'apléjsiu.
- 10 Tu, mánu merguzélé, Bałtóji lelijélé, Išjodinéjau Ríngos miestéli, Apvajavójau Šviédu vajskéli, Tàvę jaunós n'użmiršaú.

804. Rinkýté. Var. 803.

ds.

- 1 Ant kálnu malunélis, Pakálné azerélis, Aj, krýkšté, nársté Pilkà antélé Malúnu azerély.
- 2 O ni antélė krýkštė, O ni piłkóji nárste, Tik vérkė, vérkė Músu sesélė, Ne trópyjus bernélu.
- 3 Tu, mánu bernuzéli, Bernéli-dobiléli, Atdűk, bernéli, Ma vajnikéli; Jau aš távęs ne nóriu.
- 4 Tu, mánu merguzéle, Mergéle-lelijéle, Senéj sušériau Bériéms zirgélams Rutélu vajnikéli.

- 5 Tu, mánu bernuzéli, Bernéli-dobiléli, Atdűk, bernéli, Ma kaspinélus; Jau aš távęs ne nórru.
- Tu, mánu merguzélé, Mergélé-lelijéjé, Senéj parsiúdziau Į kamanéles Šilkélu kaspinélus.
- 7 Tu, mánu bernužéli, Bernůži-dobiléli, Atdűk, bernéli, Auksu žiédélį; Jau aš távęs ne nóriu.
- 8 Tu mánu mergužélė, Mergéle-lelijėlė, Senėj parkáldžiau Į pentinėlus Auksėlu žiedužėli.

805. Norv.

- O, du, du, du, du, Šiaudáj be grudú, Padariaú ařútį Vienu aviżú.
- Tasáj afùtis Grażùs, geltónas, Użgériau mergélę Báltą, raudóną.
- 8 Anà użgórta, Użčestavóta, Išeju į šiłą Ugólu rinkti 1).
- 4 Ne tajp ji r

 Kajp gra

 úd

 žej v

 érk

 ,

 Ant si

 r

 os

 Parsip

 d

 d

 d

 ma,

- 5 Ant sieros zemes Parsipùldama, Ant baltú rankelu Pasiremdama.
- Vaj, siera, siera, Siera żemele, 'Atemej tu manej Teva, močiùte,
- 7 Atemej teva Ir motynėlę, Atimki ir manę, Vargú mergéle.
- 8 Vargùży gimiaú, Vargùży áugau, Uż vargú bernélu Ir nutekéjau.
- 9 Ej, várgios, várgios Mánu diènélès, Bet linksmà, taj linksmà Mánu širdùżė.

806. Got.

Var. 807.

Aš prašiaú, meldziaú
Sávu tevuzelu: —
Sėk ma gelsvus linuzelus
Šalė pat vieškelėlu.

Aš ėjaú anksti, Aš ėjaú vėlaj, Łankiaŭ gelsvūs linuzėlus, Braukiaŭ rytu rasėlę.

¹⁾ Kiti lyrű: Uż júriu-marélu Linélus róve.

Ne tajp ji róvė,

1

- 8 O aš pamačnaú Galè łaukużelu Ąnżůłùżi lingűjanti, Viršunėlę subűjant.
- 4 Aš vis dingójau, Kad anzůluzélis, — Bùvęs mánu bernuzélis; Pagirůzejs vájkščioju,
- 5 O aš sau rinkaú, Aš ganà łasiaú Artojėli-bernuzėli, Šienėlu pjovėjėli.

- 6 Aš išsirinkaú, Aš išsiłasiaú Tinginużi-bernużeli, Karčemós girtukleli.
- 7 O jis pragéré Šímtą šeštóku Į gełtóną smujkużéli, Į raudóną šilkéli,
- 8 Pragéré smújką Ir ráudą šiłką, Ant żirgélu sededamas, Ant balnélu rýmodams.
- Jis but pragéres Ir ántra šimtéli, Nè davė jam valužėlės Ši jaunóji mergélė.

807. Dièv.

Var. 806.

- Aš prašiaú, meldžiaú Séną tėvužėlį: — Sėk ma gelsvus linužėlus Šalė pat viėškelėlu.
- 2 Aš ankstī kėlau Ir vėlaj gulaú, Łankiaú gelsvùs linužėlus, Braukiaú rýtu rasélę.
- o aš pamačiaú Galė łaukużėlu Ąnżůłùżį lingűjanti, Viršunėlę subűjant.

- O aš dingójau, Kad anzúlruzélis, Bùvęs mánu bernuzélis, Karčemós girtűklélis.
- O aš dįngójau, Kad viršunużėlė Bùvus jo kepurużėlė Su kovėlu płųnksnėle.
- Aš ganà skýriaus, Aš ganà łasiaús Artojūżį-bernużélį, Šienélu pjovėjėlį.

- 7 Aš išsiskýriau, Aš išsiłasiaú Špilmonùżį-bernużėlį, Karčemós girtūklėlį.
- 8 O jis párpirku Šímtą dorelélu Ant geltonú smujkuzélu, Ant raudonú šilkélu.
- Jis but párpirkęs Ir antra šimtéli, Jam ne dave valuzéles Ši jaunóji mergéle.

808. Šop.

Var. 809.

- O kad aš augau Pas motynėlę, Didė valėlė Manę auginu.
- às.
- 2 O kad aš ėjaú Į svirną gùlti, Mànę močiùtė Vis palydėju.
- 3 Atéjn močiùtė Mànę búdinti: — Kełk, dukrélė, Téka saulélė.
- 4 Močiùtės kélta
 Da aš ne kélau,
 Głaudżiaú galvélę
 Prie priegalvėlu.

- O kajp nuvėjaú Pas anytėlę, Pas anytėlę, Pas nuronėlę,
- 6 O kad aš ėjaú Į svirną gùlti, Mànę anýta Vis pakalbėju.
- 7 Atéjn anýta Mànę bùdinti: — Kełk, martélė, Gréda gajdélej,
- 8 Giéda gajdélej, Kelk, martélė, Giéda gajdélej, Aúšta aušrélė.
- Anýtos kélta Šůlélu šókau, Mýniau pátalus Vis po kojůziu.

809. Samüliénė.

Var. 810 ir 898.

- O kad aš **á**ugau Pas motynélę, Pas motynélę, Pas širdużélę,
 - Kad aš parėjaú Iš jaunimėlu, Iš jaunimėlu, Iš šokimėlu,
- Màne močiùte Użtarýdama: — Gułk, dukrélė, Bent pailseti.
- Svirnè guléjau, Šiłkájs kłojéjau, Pro zerkolélį Aušrós żuréjau:
- 5 Aúšta aušrélė Į rútu dárżą, Téka saulélė Į mėgelkėlę.

- 6 O kad aš buvaú Pas anytėlę, Pas anytėlę, Pas niuronėlę,
- 7 Kad aš parėjaú Rugėlus pjóvus, Rugėlus pjóvus, Šiėnėlį grėbus,
- 8 Mànę anýta Iššandýdama: — Gink, martélė, Šėmus jautélus.
- 9 Kálne guléjau, Májšu kłojéjau, Pro bérżu łápus Aušrós żiuréjau:
- 10 Aúšta aušrélė Į űsmu dárżą, Téka saulélė Į dilgelėlę.

810. C v i r.

Var. 809.

- O kad aš buvaú
 Pas motynélę,
 Pas motynélę,
 Pas širdužélę,
 } ds.
- 2 Màng močiùte Użtarýdama: — Ejk, dukréle, I svirną gůlti.
- s Svirnė gulėjau Po patalėlejs, Aušros žiurėjau Pro zerkolėlį.
- A úšta aušrélė Į rútu dárżą, Téka saulėlė Į vajnikėlį.

- O kad aš ėjaú Pas anytėlę, Pas anytėlę, Pas nuronėlę,
- 6 Mànę anýta Iššandýdama: — Ejk, martélė, Rugučiu pjauti.
- 7 Rugučius pjóviau Su dieverélejs, Šienélį grébiau Su mošytėlėmis.
- 8 O kad parėjaú Rugūčius pjóvus, Rugūčius pjóvus, Šiėnėlį grėbus,
- 9 Mànę anýta Iššandýdama: — Ejk, martélė, Jautélu ginti.
- Jautélus gamaú Po żalàs łąnkas, Po żalàs łąnkas, Po dobilýnus.
- 11 Łąnkó guléjau, Májšu kłojéjau, Pro bérżu łápą Aušrós żiuréjau.
- 12 Aúšta aušrélė Į váriu vartùs, Téka saulélė I ašarėles,

- O kad parėjaú Jautėlus gánius, Jautėlus gánius, Gražėj dajnávus,
- 14 Mâne anýta Iššandýdama: — Ejk, martélė, Rugučiu málti.
- Rugučius malau, Graudžej verkdama; O ir atėju Bernužis manu.
- Aj, móčiuť, móčiuť, Močiùtė mánu, Benè par sunkù Mergůžej mánu?
- 17 Atsitráuk, šélmi, Ne naravóki, Išnaravójej Pas motynéle,
- 18 Išnaravójej
 Pas motynélę,
 Lik išvilójej
 Auksu żiedéli,
- Lik išvilójej A'uksu żiedelį Ir paskutinį Mėjlų żodelį.
- 20 Sakéj: ne skálbsi Žiểmą żługtélu Ir ne nušálsi Bałtú rankélu;

- Sakéj: ne dìrbsi Sunkiú darbélu, Ni ne girdési Šauniú żodélu.
- Jau dabàr skalbiù Żiemą żługteli, Dabàr nušałù Báłtas rankeles,
- Jau dabar dirbu Sunkiùs darbélus, Jau dabar girdziù Šaúnus żodélus.

811. Sink.

- Piršlýs piršu mergůžę,
 Piršdams gýrė vietůžę, \ ds.
- 2 Sákė: múru dvarůžej, Zerkolinej łangůzej.
 - s Kajp nuvėjaú ir radaú, Visą tiesą pażinaú:
 - 4 Tvorómis tvérti dvarůżej, Virkščiomis kímšti łąngůżej.
 - 5 Tu, pirsléli kartàsis, Turi kalés liėżùvį.
 - 6 O tu po sviétą jódej, Mergas vilódams, vilójej.

- 7 Tu abruséli gaváj, Sávu dúše prażudéj.
- Tu išpiršáj mergůžę
 Už tů šélmu-bernůžiu,
- 9 Uż tů šélmiu-bernùżiu, Karčemós girtůklůžiu.
- Jis pragéré namùčius, Ir nû łaúku rugùčius.
- 11 Jis pragérs mànę jáuną, Ir nů ránku żiedùżius.
- Piršlý, piršlý,
 Pirslý-mełágiau,
 Abrúsą gaváj,
 Pats gálą gaváj.

812. Dašk.

- 1 O ků verkéj, mergélė, Kůd raudóni vejdélej? Kókį dirbaj darbélį, Kůd rudini żiėdélej?
- 2 Nû graudźiú ašarélu Taj raudóni vejdélej, Nû svetimú darbélu Surudýju żiedélej,

A white the state of the state

- 3 Nû svetimú darbélu Surudýju žiedélej. Ne nusimink, mergéle, Bus mus pačiú darbélej.
- 4 O ků verki, mergélė, O ků verki, jaunóji, Ar tau łaukáj ne gráżus? Ar namélej ne rámus?
- 5 Kad ir łaukélej gráżus, Kad ir namélej rámus, Ne paprastà viétélė, Svetimà šejmynělė.

- 6 Bernużis-girtuklelis, Bernużis-tinginelis Manę jauną išbarė, Šejmynużę išvarė.
- 7 O, cit, ne verk, mergélė, Ramink sávu širdélę, Jau aš daugiaús ne gérsiu, Távęs jaunós ne bársiu;
- 8 Aš kanča-pintiniùka ¹) Ant vagiu pakabinsiu, Aš savu mergużelę Taj mejlej pamokinsiu.

813. Norv.

Var. 913.

- Piršlýs šélma, melágius, Piršdams gýrė vietélę, \ ds.
- 2 Sákė: múru dvarélis, Murmulinės durélės.
- 3 Kajp aš jaunà nuvėjaú, Nieku géru ne radaú:
- Sausú médžiu namélej, Pušiú lęntú durélės.
- Piršlýs, šélma, melágius, Piršdams gýré vietélę,
- 8 Sáké: kálne kviètélej, Pakalnélé rugélej.

- 7 Kajp aš jauna nuvėjau, Niėku gėru ne radau:
- 8 Ant kalnélu dirsélés, Pakalnélé smilgélés.
- 9 Piršlýs, šélma, melágius, Piršdams gýrė vietélę,
- 10 Sáke: prúde zuvélės, Paprudėly antélės.
- 11 Kajp aš jauna nuvėjau, Nieku géru ne radau:
- 12 Radaú prúde varlóżius, Paprudély varlélės.

⁻¹) Kančas = bizúnas.

814. Tumusiénė.

- Prapūlau, matūšė,
 Prapūlau, senóji,
 Iš savu valos,
 Iš valnystėlės—
 Į graudžias ašarėles.
- Prapūlej, dukrūżė, Prapūlej, jaunóji, Iš sávu válos, Iš valnystėlės— Į graúdžias ašarėles.
- Taj távik, dukrùżė, Taj távik, jaunóji, Vis jomarkėlej, Vis atlajdėlės, Vis didi jaunimėlej.

- 4 Taj távik, dukrůžė, Taj távik, jaunóji, Taj tau ařůtis, Taj tau midůtis, Saldžióji arelkélė.
- Taj távik, dukrůžé, Taj távik, jaunóji, Taj tau, dukrůžė, Švéntos dienůžės, Vis šventi vakarůžej.
- 6 Ne kłauséj tevużiu, Ni senós matušės, Dabar kłausýsi, Mánu dukrélė, Marélu úżaujančiu.

815. Šop.

Var. 816.

- 1 Aš tóli nudúta, Tóli pażadéta: ds. Uż jurélu-marélu, Uż aukštúju kalnélu; ds.
- 2 O aš n'atlankýsiu Sávu motynélės Par juréles-maréles, Par áukštůsius kalnélus.
- o aš pasivérsčiau
 Piłkája antéle,
 Płaúkčiau júres-maréles,
 Płaúkčiau júres-marůżes.

- Vidurý marélu Piłkas akmenélis, Aš galù pasiilséti, Te galù pailséti.
- Tóli nudűta,
 Tóli pażadéta:
 Uż żalúju girélu,
 Uż aukštúju kalnélu,
- O aš n'atłąnkýsiu
 Sávu motynélės
 Par żáląję girélę,
 Par áukštůsius kalnélus.

- 7 O aš pasivérsčiau Rajbája gegélė, Lėkčiau żalà giruże, Lėkčiau żalà giréle.
- 8 Vidurý girélės Aug żalà liėpėlė, Aš galù pasiilsėti, Te galù pailsėti.
- O aš nusilėkčiau Į močiūtės dvarą, Į močiūtės dvarėlį, Žalú výšniu sodėlį;
- Te grażéj kukűčiau,
 Te grażéj ałsűčiau
 Po močiùtės dvarélį,
 Po výšnélu sodélį.

- 11 Kukavaú rytélį, Vėláj vakarėlį, Nieks manę ne girdėju, Nieks manę ne suprátu.
- 12 Tiktáj išgirdu
 Senà motynělė
 Po dvára vájkščiodama,
 Sunélus kilnódama:
- 18 Kélkit, sunuzélej, Kélkit, dobilélej, Pazurékit paukštélés, Paktausýkit balsélu.
- O ant jos plunksnélu, Ant jos rajbúju, Bútu girios gegélė, Bútu girios gegùże;
- O ant jos balsélu, Ant jos ařasélu, Bútu músu sesélė, Motynėlės dukrélė.

816. Błaż.

Var. 815.

- Aš tóli nuléjsta, Tóli pażadéta: Uż jurélu-marélu, Uż aukštúju kalnélu.
- 2 Użgriùvu kalnélej, Użlinku medélej; Aš ne galù nuvéjti, Močiùtės atłankýti.
- O aš pasivérsčiau Į pliką ąntélę, Parpiaúkčiau par juréles Aš pas sávu močiùtę,
- O aš pasivérsčiau Į rájbą gegélę,
 Parlėkčiau par girėlę
 Aš pas savu močiùtę.

- o ir nůlėkiau, O ir nuskriéjau Į močiùtės dvarélį, Žalú výšniu sodélį.
- Kukavaú rytéli,
 Vėłáj vakarėli,
 Niėks mànę ne girdėju,
 Niėks mànę ne suprátu,
- 7 O tik taj išgirdu Senà motynėlė,
 Po dvárą vájkščiodama,
 Sunélus kilnódama: —

- 8 Kélkit, sunélej, Jus mánu jauméjie, Pakłausýkit paukštéles Žalàm výšniu sodély.
- 9 O ant jos balsélu, Grażańs ałasélu Bútu músu sesélė, Bútu músu jaunóji;
- O ant jos płunksnélu, O ant jos rajbúju, Bútu girios gegélė, Bútu girios gegélė.

8171). Dièv.

- Močiùtė mánu miéła,
 Miéłáj mànę augináj, } ds.
- 2 Miėłáj mànę augináj, Ne-miėłám pażadėjej:—
- s O tam šélmiuj-bernéluj, Karčemós girtűkléluj.
- 4 Par dién karčemó gérė, Náktį muštinę kélė;
- Jis pakėlė muštinę Vidur żalós girėlės,
- 6 Ir pàlęnkė pušélę Ik sierajaj żemelej,
- 7 Ir pririšu mergėlę Prie pačios viršunėlės,

- 8 Ir ùżdegė pušélę Iš pačiú pašaknėlu.
- 9 Pušélé skálsej dégé, Mergélé graúdžej vérké.
- 10 Pasigájřu bernélis Ir paléjdu mergélę,
- 11 Ir paléjdu mergélę Ne-żinumajs kelélejs.
- 12 Ir sutinka močiùtę Kełùżiu atéjnančę.
- 18 Dukrýtė mána miela, Kur déjej vajnikélį?
- 14 Ar ugnůžė déginaj, Ar vandený skandináj?

¹⁾ Palýgink 255 dájną.

- 15 Ar vandený skandináj, Ar kelůžiu paléjdaj?
- 17 Kad but vandený skéndes, But drúmstas vandenélis;
- Kad but ugný sudéges, Pazinčiau ant plenélu;
- 18 Kad but kelûziu éjes, Pazinčiau ant pedélu.
- 19 Močiùtė mánu mieła, Ni aš pati ne zinaú.

818. Sen.

- 1 Aš tau, mergýte, juk sakiaú,
 Par vasarelę kalbejau: } ds.
- 5 Aš par diėnėlę parverkiau, Ni burnużėlės ne prausiau.
- 2 Nušřůk kreméli pétnyčio, Atjós svetélej subató,
- 6 Aš nusipraúsiu burnélę Žalú rutélu raséle,
- 8 Atjós svetélej subató, Išveš dukrélę nedéló
- Nusišłūstysiu burnélę,
 Raudónu różiu migléle.
- 4 Iš motynėlės mýlimos Pas anytėlę rústąję.
- 8 Aš par naktélę ne migaú, Vis vajnikélį dabójau.
- 9 Aš priėš diėnėlę użmigau, Ni vajnikėlu ne radau.

819. Vid.

- 1 Ej, mátuš, mátuš, Matùšė mánu, Kam łabáj tóli Mànę nùdavej? ds.
- 8 Šąndýs mánu Ránku darbélus, Skajtýs mánu Kóju žingsnélus: —
- 2 Taj łabáj rústą Anýtą radaú, Taj łabáj šaúnias Mošéles gavaú.
- 4 Ej, tu, martélė, Tu muronėlė, Tu ma parnėški Žiėmūžės šėku,

関係の こうしゅ かいけいきょうかいり かいりゅう かいかい かいかい しいいがく しっぱい しかしけい こうしゅ

- 5 Tu ma parnèški Žrėmùżės šėku, Žrėmùżės šėku, Vásaros sniégu.
- Ej, tu, sesélė,
 Tu lėtunėlė,
 Tu nusiėjki
 Į pajurėles,
- 7 Tu nusiéjki Į pajurėles, Į pajurėles, Į pamarėles;
- 8 Tu pagrajbýki Máriu putélu, Tu pasiláużki Pušiú šakélu;

- Taj tu parnėši Žiėmūžės sėku, Žiėmūžės šėku, Vásaros sniėgu.
- 10 Ej, tu, martélė, Tu muronėlė, Kas tau pasákė, Kas pamokinu?
- 11 Šaúnus żodélej Taj ma pasákė, Rústos diėnėlės — Taj pamokinu,
- Rústos diėnėlės Taj pamokinu, Graúdžios ášaros — Taj išlávinu.

820. Dašk.

- 1 Sákalas sóde tupeju, } ds. Į júres-máres zureju: — } ds.
- 2 O kad aš te nulėkčiau, Ne daúgel vandėns gérčiau,
- s Ne daúgel vandèns gérčiau, Gegùte parvilóčiau!
- 4 Gegùtė, sódaj, sódaj! O kas ma iš tů sódu,
- 5 O kas ma iš tů sódu, Kad sóde gegùtės néra,
- 6 Girélės garsintojos, Paukštélu budintojos.

- 7 Bérnas po dvárą vájkščioju Ir į miestą żurėju: —
- 8 O kad aš te nujóčiau, Ne daug vynélu gérčiau,
- 9 Ne daug yynélu gérčiau, Mergélę parvilóčiau!
- 10 Mergůžė, dváraj, dváraj! O kas ma iš tů dváru,
- 11 O kas ma iš tů dváru Kad dvarè mergůżės něra,
- 12 Šejmýnos buďintojos, Širdélės ramintojos?

821: Dab.

- Kad pas močrůte buvaú, Didžio valélė áugau, Aš n'ėjaú par kiemužélį Be rútu vajnikélu.
- 2 Kad par kiemelį ėjau, Rytu raselę braukiau 1), Visi manim gerėjūs, Kepurużę kilėju.
- Kajp pas anýtą buvaú, Didį vargėlį vargaú, N'ėjaú ni par kiėmużėlį Be graudżiú ašarùżiu.

- Kad par kıėmėlį ėjau, Jūdą purvėlį bridau, Visi manim dyvojūs, Širdį manu graudinu:—
- Taj tau, taj tau, merguzele,
 O, taj, taj tau, lelijele,
 Pirmasis norimasis,
 Žmonelu kalbetasis;
- 6 Dienużę véju gérej, Náktį sapnė sapnaváj, Par miegużį kalbėjej Vis mejlusius żodélus.

822. Norv.

Var. 974.

- 1 Kan močrůté padaréj, Kan, širdélé, padaréj, Kam tu mane, motynélé, Už tů šélmiu nuléjdaj?
- Jis pragéré namùčius Ir nů łaúku rugùčius, Jis pragérs mànę jáuną Ir nů ránku żiedùżius.
- Grinżk, dukrélė, atgaló, Grinżk, jaunóji, atgaló, Granżink savu jaunas dienas Ir margasias skrynużes.

- Motynělė, ne galù, Širdużėlė, ne galù; Jau sudėtos báltos rankos, Sumajnýti žiėdùžej.
- Kad małúne ant akmens Kvietużelej gełtonus, Tada mùdu su bernelu Vieškelelu vażiűsiv.
- Kad brólej kűlus kals, Brolú kűlaj prażydés, Tadà mùdu su bernélu Bażnytélen vaziűsiv.

¹⁾ Kiti lyrú: żálą vejélę mýmau.

- 7 Kad sesýtes rútas sés, Ant rytójaus prażydés, Tadà můdu su bernélu Į štalélį pasodins.
- 8 Kad płunksnélė dugnų grims, Akmenėlis viršum płauks, Tada mudu su bernélu Į lovėlę suguldýs.
- 9 Kad saulélé nusiléjs, O měnesis użtekés, Tadà můdu su bernélu Žodužělį kalbésiv.

823. Sam.

- O aš, pasigeręs,
 Ne turiu, kur gulti,
 Tóli mánu teviškole,
 Ne galu parejti.
- 2 O aš nusiéjčiau Į tėvėlu dvárą, Paskambinčiau po łangėlu, Rasi manę lėjstu?
- Ne skámba řangélis, Ne garsůs dvarélis, Taj ne léjdu tévytélis Màne parnakvóti.
- O aš, pasigėręs,

 («Łaskük 1-ą pósmą ir 2-ą,
 statýdamas į močiùtės, brolėlu, sesėlės ir mergėlės
 dvarą, ir tajp bajgk»):

- Taj skámba łąngélis, Taj garsûs dvarélis, O taj léjdu mergużélė Månę parnakvóti...
- 6 Mergużélė mánu, Lelijėlė mánu, Kad prijėmej manę jáuną, Prijimk ir żirgélį.
- 7 Vèski żirgéli Į naúją stajnélę, Důk żirgéluj abrakélu, Čýstu vandenélu,
 - O mànę jáuną
 Vèski į svirnėlį,
 Vėski mànę į svirnėlį,
 Į márgą lovėlę.

- O aš te gulėjau Ir mėjlej kalbėjau; O aš savu mergužėlę Par amži mylėsiu.
- Aj, gréda, gréda Rajbréjré gajdélej, — Jus grédókit ir nustókit, Ilginkit naktélę.
- 11 Da aš n'išmrėgėjau Ni saldaús mrėgėlu, Da aš n'iškalbėjau Mejlúju żodėlu.

824. Błaż.

- Uj, uj, uj, Diévaj,
 Diévùlau mánu,
 O kan aš padariaú Jaunà búdama,
 ds.
- Aš išvájkščiojau
 Visàs żeméles,
 Išvandravójau
 Visàs šaléles,
- 2 Kan aš padariaú, Jauna búdama, Aš ištekējau Be-mandráudama.
- Išvandravójau
 Visàs šaléles,
 O tik aš ne radaú
 Jaunú diènélu.
- B Uj, éjsiu, éjsiu, Aš če ne búsiu, Uj, éjsiu, jieškósiu Pirmú dienélu,
- 7 O tik aš radaú Močiùtės dvárą, Močiùtės dvarėlį, Rútu darżėlį.
- Pirmú dienélu, Rútu darzélu, Rutélu darzélu, Žalú rutélu.
- 8 O rúta, rúta, Rutélė mánu, Kas tàvę, rutélė, Be mánęs sėju.
- Saułùte seju, Menu raveju, Šiaurusis lietutis Apłajstineju.

825. Mikštrénė

- Kur żýba żiburùżej, Kur déga dvi liktùżi, Ar łauk mànę motynėlė, Mánęs jaunós paréjnant?
- Ar jau visi sugulę,
 Ar jau visi sumigę?
 O da mánu motynéle
 Ma vartélus atkéle.
- 8 Vartélus atkéldama, Żodélį pratárdama, Klausinėju dukrytėlės: — Beg su visù parėjni?
- Ne su visù, močiùte, Ne su visù, senóji; Palydejau jaunas dienas Su vienu vakarelu.
- Po močiùtės vartėlejs Kugu żala liepėlė; Ej, liepėlė-šįmtšakėlė, Kėta tavę pakirsti.
- Kad ir manę pakirsit, Šakelės pagenėsit, Išaúš šiłta vasarėlė, Žalūs manu šakelės.
- 7 Ej, sákafaj, sákafaj, Tu, rajbàsis paukštéli, Išgriébk rútu vajnikéli Iš jurélu-marélu.
- 8 Aš ne galù išgriébti, Aš ne galù išnėšti; Vájkščio du jaunù strielčiùku, Žádi mànę nušáuti.

- 9 Kad ir manę nušauste, Płunksnélės išdulkinste, Išaus šilts pavasarėlis, Lulus manu plunksnėlės.
- 10 Išaúš šižts pavásaris, Lulūs mánu přunksnélės, Lulūs, lulūs přunksnużélės Ant jurélu-marélu.
- 11 Ej, sákalaj, sákalaj, Tu, rajbàsis paukštéli, Nulék júres-maruzéles, Parněšk ma vajnikéli
- 12 Ne, aš ne galù lékti, Ne galù ni purūti, Dumóju ma sparnuzėlej Ir rajbósios płunksnélės.

Var.

Jurgajčiùkė iš Tauragés.

- Jau visi yr išgùlę, Jau visi yr išmigę, O dar mánu matušélė Ma vartélus atkélė.
- Q kur buváj, dukrélė, O kur buváj, jaunóji, Kur użkritu tau rasélė Uż gełsvúju kasélu?
- Matùšė, rugiùs rišaú, Senóji, rugiùs rišaú, Te użkritu ma rasólė Uż gełsvúju kasólu.

826 1). Bakš.

- Mànę motynėlė
 Máżą augindama,
 Tajp tóli pażadėju:
- Uż júriu-marélu, Uż żalú girélu, Uż żalú pušynélu.
- Bukréle mánu, Jaunóji mánu, Kadà màne łąnkýsi?
- Močiùtė mánu, Senóji mánu, Į septintùs metélus.
- o aš ne pałáukiau Septyniú diénélu, Motynėlę atłąnkiaú;
- Jurélėmis płaukiaú Piłkája antéle, Girùżę lėkiaú Rajbája gegéle Ik močiùtės dvarélu.
- 7 O aš įlėkiau Ir įsiskriėjau Į vyšnėlu sodėlį.
- 8 Aš użkukavaú Séną motynélę Svirnély be-miégančę.
- 9 Išéjn motynělé Iš áukštu svirnélu Gegůtěs pakřausýti.

- But ant baksuzélu, Ant akasuzélu, Bútu mánu dukréle;
- O ant plunksnużelu, Ant rajbú sparnélu, Bútu girios gegélė.
- 12 Ej, métė, skriėju Mànę motynėlė Raudónu obulėlu:—
- 18 A, štiš, gegużelė, Lėk į girużelę, Lįnksmink girios paukštelus.
- 14 Ej, ne mesk, ne skriěk Mànę, motynělė, Iškádos ne padariaú;
- Viènó tupéjau, Antró kukavaú, Nů trečiós ügas válgiau.
- Aš ne gegużele, Ni girios paukštele, O aš távu dukrele.
- 17 O aš išlėkdama, Pasipùrtindama:— Sudiėv, mánu močiùtė,
- 18 Ej, sudiév, sudiév, Mánu motynélė, Jau daugiaús ne łąnkýsiu.

¹⁾ Palýgink 815, 816 dájnas.

827. Dab.

- Tėvužėli mánu,
 Sengalvėli mánu,
 Pavélyk mánej jáunaj ds.
 Žaló vejélė šókti.
- 2 Dukrużele mánu, Lelijele mánu, Ne mánu válo esi, Kłáuskis senos močiùtes.
- Motynélé mánu Sengalvélé mánu, Pavélyk mánej jáunaj Žaló vejélé šókti.

- 4 Dukrużélė mánu, Lelijélė mánu, Ne mánu válo esi, Kłáuskis jáunu bernůžiu.
- Bernužčli mánu, Dobilěli mánu, Pavélyk mánej jáunaj Žaló vejélě šókti.
- Mergużélė mánu, Lelijėlė mánu, Pamèsk mergú budùżį, Imki marċiú darbùżį;
- 7 Pamèsk mergú búdą, Imki marčiú dárbą. Šáłtas rytélis, rasa, Mánu mergéle basa.

8281). Dab.

- O kad aš buvaú
 Pas motynėlę,
 Żydėju rozėlės
 Ant mánu vejdėlu,
- Žydėju rożelės Ant mánu vejdėlu, . Klėstė lelijėlės Ant mánu rankėlu,
- Klésté lelijélés Ant mánu rankélu, Rrété pahéjélej Po mánu kojélu.
 - O kad nuvėjaú Pas anytėlę, Nukritu rożélė Nů mánu vejdélu,

¹⁾ Palýgink Kaz. 481 dájną.

- Nukritu rożélė Nů mánu vejdélu, Báłtos lelijélės Nů mánu rankélu,
- 6 Báltos lelijélés Nů mánu rankélu, Džiúvu paliéjélej, Po mánu kojélu.
- O kad aš ėjaú
 Pas motynėlę,
 Pas motynėlę,
 Par júres-marėles,
- 8 O ir ištiku Šiaurūsis vėjėlis, Įputė manę
 I júres-maréles. —

- 9 Gélbek, bernéli, Gélbek, dobiléli, Gélbek mane jauna, Rútu vajnikéli.
- Gélbeč, mergéle, Gélbeč, lelijéle, Ne turn lutélu, Ni űsnu irklélu;
- 11 Šilély pušélė
 Da ne nutašýta,
 Üsélu irklélis
 Da ne padarýtas.
- Vérksi, bernéli, Vérksi, dobiléli, Vérksi mánęs jaunós, Rútu vajnikélu.

- vájkščio ożkélė
 Po piėvėlę,
 Kalėdu;
 Ji, vájkščiodama,
 Su vilku báras,
 Kalėdu:—
- Ej, tu, vilkéli,
 Kupčiauninkéli,
 Kalédu,
 Iškupčiavójej
 Mánu vajkélus,
 Kalédu.
- s Ejk, tu, ożkélė,
 Uż kárkłu krúmu,
 Kalėdu,
 O te tu rasi
 Savu vajkėlus,
 Kalėdu.
- O tik te-radaú
 Ragùs be nagùs,
 Kaledu,
 O tik te-radaú
 Ragùs be nagùs,
 Kaledu.

42*

- J vieną rágą Ałùti dariaú, Kalédu, Į ąntrą rágą Midùti miešiaú, Kalédu.
- 6 Vájkščio martélė Po pirtélę, Kalėdu; Ne viena martélė, Draugė bobélė, Kalėdu.
- Kajp Diévas dávė Márčiaj džiaugsmėlį, Kalėdu, Gi, gi, gi, Klu, klu, klu, Ir iš bąnkėlės.

830. Got.

Var. 831.

- 1 Auginu močiutė Mus tris kajp vieną, Išlėjdu į šálį Tik mànę vieną.
- 2 Tris diénas, tris diénas Kełùżiu ėjaú, Tris naktīs, tris naktīs Girio gulėjau.
- s Išgirdaú, girdéjau Gegélès bálsa, Dingójau, mislyjau: Močiútė šaúkia.
- 4 Ne mànę močiùtė Girùżė šaúkė, Tik girios gegélė Grażéj kukávu.

- Auginu tėvėlis Mus tris kajp viėną, Išlėjdu į šálį Tik mànę viėną.
- Tris diénas, tris diénas Kełùżiu ėjaú, Tris naktis, tris naktis Girio gulėjau.
- 7 Išgirdaú, girdéjau Karvélu bálsa, Dingójau, mislyjau: Tèvélis šaúkia.
- 8 Ne mànę, ne mànę Tèvélis šaúkė, Tik pìłkas karvélis Girio uldávu.

Var. 830.

- 1 Močiutė senóji, Tu mánu mieła, Augináj dukrélę, Mus tris kajp vieną,
- Augináj dukréle, Mus tris kajp vieną, Išléjdaj į šálį Tik mànę vieną:
- Uż júriu-marélu, Uż vandenélu, Uż żalú girélu, Uż dunojelu.
- 4 Tris diénas, tris diénas Kełùżiu ėjaú, Tris naktis, močiùtė, Girio gulėjau.

- Išgirdaú, girdéjau Gegùtės báłsą, Dingójau, mislyjau: Močiùtė šaúkia.
- 6 Ne mànę, ne mànę Močiùtė šaúkė, Taj grażéj gegùtė Girio kukávu.
- 7 Nėr mánu močiùtės, Nėr mánu miėtos, Ludnósios širdėlės Ramintojėlės.
- 8 Taj ýra bernélis, Taj mánu miéłas, Taj mánu širdélės Ramintojėlis.

832. Velič.

- Jau kurtůžej parběga, Jau bernůžis parjója, Aš jaunà prie vartélu.
- Vartélus atkéldama, Uż żirgùżiu tvérdama: — Séski, mánu bernéli.
- 3 Żirgůżį į stajnůżę, Bernůżį — į svirnůżį, Gùlki, mánu bernéli,
- 4 Gùlki, mánu bernůži, Pramigk pirmą miegůži, Aš jaunà prie šalélės,
- Aš jaunā prie šalūžės, Kajp rūta prie galvūžės, Kajp žaloji rutėlė.

833. Norv.

Močiùtė bárė, mėks ne ùżtarė;
Bernùżis mùšė, nesigajlėju.
Ne mušk, ne bark,
Šėlmi-bernéli,
Pasiskų́nsiu tėvė́luj.

- Mánu tevélis atéjdamas,
 Ránko rykštéle atsinèšdamas: —
 Bausk, mókyk,
 Mánu zentéli, —
 Távu válo dukréle.
- 3 Kad tu, tėvėli, būtum n' atėjęs, Tokiu żodėlu ne iškalbėjęs; Rūsta mānu Yra širdėlė Ir be tokiū żodėlu.
- 4 Tėvėlis bárė, mėks ne užtarė; Bernužis mušė, nesigajlėju. Ne mušk, ne bark, Šėlmi-bernėli, Pasiskųnsiu brolėluj,
- Mánu brolélis jau atéjdamas, Ránko kardéli atsinèšdamas: — Ne mušk, ne bark, Svájni, seséle, Kirsu távu galvéle.

834. Błaż.

O, déku Diévuj, Kad nutekéjau, Trópyjau výra Da ne-pijukéli,

ds.

2 O kajp jis éju Į kłūną kùlti, Liépė ma jáunaj Į łóvą gùlti.

- B Jis křűne kúlė
 Pasidúsaudamas,
 Aš řóvo gulù
 Pasiżióvaudama.
- 4 O, déku Diévuj, Kad nutekéjau, Trópyjau výrą Da ne-pijukéli.
- 5 O kajp jis ėju Į łaúką árti, Liėpė ma jáunaj Karčemó gérti.
- 6 Jis łaukė árė Pasidúsaudamas, Aš karčemó geriù Pasiżvįngaudama.

835. Viksvýtė.

ds.

- 1 O nëra niékur Tokiú sodužělu, Kajp tik mánu tevélu:
- 2 Sidábru lápaj, Auksélu ziedélej, Déjmentu obůlělej.
- s Auginu močiùtė Tąn viéną dukrélę, Sau didi użvadélę.
- O ji, użauginus,
 Grażéj išmokinus,
 Išléjdu į šalélę
- 5 Su didžiù pulkélu, Su didžiù turtélu, Su jaunájsejs brolélejs.
- 6 Żalóje girélė Aukštoje liepélė Kukű rajbà gegélė.
- O ne gegélé —
 Verk músu dukrélé

 Svetimóje šalélé,

- 8 Svetimó šalélė, Bernùżiu valélė, Anytėlės barama.
 - 9 O mes památem Sávu dukruzéle Par łaukéli paréjnant
- 10 Su didžiù pulkélu, Su mažù turtélu, Su gajlómis ašarëlėmis.
- 11 Motynélé mánu, Sengalvélé mánu, Prijimk mánu vargéli.
- inte-prijîmsiu
 Tave, dukruzele,
 Vargelu ne prijîmsiu.
- 13 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Várgios manu diénélès.
- Lustúży buvaú, Lustúży użáugau, Į vargúżius įpūlau:
- 15 Į vargú kiemėlį, Uz vargú bernėlu, I gajlas ašarėlės.

836. Juš.

- Motynélé mánu, Sengalvélé mánu, Kam tu mànę išléjdaj Į svéčę šalélę?
- Svetimó šalélė Daug jaunú mošélu, Nėr ma válos pasiskinti Žalúju rutélu.
- B Dukrytėlė mánu, Lelijėlė mánu, Tu mokėk nusilėnkti Jaunúju mošėlu.

- Padék rútas séti, Padék nuravéti, Bus tau valà pasiskinti Żalásias rutéles.
- Motynélé mánu, Sengalvélé mánu, Atłankýk mànę jáuna Nors i metùs kárta,
- O į antrūs antra, O į trečiūs trétį, O vargūse, rupesčiūse Manę patiešysi.

837. Petrájtienė.

- Auginu tėvėlis
 Tan viena sunėlį;
 Augindamas, dumoju
 Į žėntus išlėjsti.
- Į żęntus išlejdu,
 Į vajską pristatė;
 O taj tavej, sunyteli,
 Ne pas tevużeli,
- Ne pas tėvużėlį
 Bėrus žirgus šérti,
 O kas miėłą nedėlėlę
 Į bażnyčę jóti.

- Lyděju tėvélis, Lyděju močiùtė; Nièks tajp tóli ne lyděju, Kajp mánu mergélė.
- 5 Lydéki, mergélė, Lik żálaj girélej; Te kukű gegużélė, Nuramins širdélę,
 - Użkukús gegélė, Nuramins širdėlę;— Grinżk, mergytė, atgalón, O aš į vajskėlį.
- 7 Kad aš įmanyčiau, Aš pasiskandinčiau, Ne kajp savu mergužėlę Atgal sugranžinčiau.

- Viena bùvu mérga Vóna, Antrà Marijóna, O šios trečiós ne sakýsiu, — Ràsi mánu búsi.
- 8 Viéna kárta kajp pabariau, Tris dienélės verkė; Dievaj, łajkýk manę svejką, Jau daugiaus ne bársiu,

- 4 Méjlejs zódżejs pakalbesiu, Grażej pamokinsiu. Bernużeli, dobileli, Šlèktaj ne darysiu.
- 5 Vainā bùvu midu gérti, Vainā išsilejsti, Vainā bùvu pāče baústi, Vainā pamylēti.
- 6 Kurié żinut, sau żinókit, Kurié yr żanóti, Kurié vajkáj ne-żanóti, Tie tur jot jieškóti.

7 Kúrios žinut, sau žinókit, Kúrios yr žanótos, Kúrios mérgos ne-žanótos, — Kajp daržè rutélės.

839. Velič.

- Močrůtės dvarély Gegůtė kukávu; Te kukávu gegůtė, Bus ramů širdélej.
- Ne kukű gegélé, Ne ramù širdélej, Pabùdinsi močiùtę Svirnély be-miégant.
- Uż stáłu sedejau, Pro łąngą żiurejau: Šóku kieme jaunimelis, Taj manu pulkelis.
- Šókit, šokėjėlej, Tráukit, špilmonėlej, O aš jauna merguzėlė Į vargus įpūlau;
- Mánu báltos rankéles Po súnktus darbélus, Mánu báltos kojéles — Jüdám purvynély.

Norv.

Kol aš łóvo gulù,
Tol àtilsį turiù;
Kajp iš łóvos atsikelu,
Ant ranku vajką nusitveriu,—
Beda manej jaunaj,
Taj beda.

Kad uż šlėktą výrą, Kajp taj šlektáj ýra: Aš jauna esmù vargūse, Kajpó kiaulėlė spálūse; Aš jauna esmù vargūse, Kajpó cigónas kajlūse;

Kad uż górą výrą, Kajp taj geráj ýra: Aš jauna esmu lústůse, Kajp żansinelis pukuse; Aš jauna esmu lústůse, Arba uredas vilkuse.

840. Dıėv.

Var. 642, 792 ir 841.

- Devýni métaj, Ne-viéna dréna, Kajp daržůžy ne buvaú; } ds.
- 2 O kajp praveriau
 Darzu dureles,
- O kajp pasėjau Trejùs devýnius, Ni diegužis ne dýgu.

Sėjau żalàs rutélės;

- O ir išdýgu Viëna rutélė Auksélu viršunėle.
- Vażiavaú łaúką, Vażiavaú ąntrą, N' įkálbinau mergélės.
- 6 Ir privażiavaú A'ukštą kalnéli, Kálbin mànę mergélė: —

- Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nórm kářnu ůgélu.
- 8 Mergytė mánu, Jaunóji mánu, Pašałnóti żiedélej.
- 9 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Šałnós távu širdélė.
- Vażiavaú łaúką, Vażiavaú antrą, N' ikalbinau mergélės.
- 11 Ir privažiavaú Žálą girélę, Kálbin mànę mergélė:—
- 12 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nóriu girios paukštélu.
- Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Użrudýjus plintélė,

- 14 O użrudýjus Mánu plintélė, Ne šaus girios paukštélu.
- 15 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Rudýs távu širdélė.
- Vażiavaú łaúką, Vażiavaú antrą, N' įkalbinau mergėlės,
- 17 Kajp privažiavaú Júres-maréles, Kálbin mànę mergélė:—
- 18 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Nórru márru zuvélu.
- 19 Mergyte mánu, Jaunóji mánu, Mègsdins šilkú tinkléli.
- 20 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu Megs tau kójas, rankéles.

Var. 642, 792 ir 840.

- 1 Devýni métaj, Ne-vična dična, Kajp daržůžy ne buvaú, } ds.
- 2 O kajp pravériau Dárżu duréles — Użáugusios rutélės,
- O użáugusios Żálos rutélės Į devýnias šakéles.
- O kas šakélė Rajbà gegélė Kas rytùżį kukávu,

- 5 O kas rytůžį Jijé kukávu, Vakarůžį alsávu,
- 6 Ik iškukávu, Ik išałsávu, Nů močiùtės dukrélę,
- 7 Nů motynělės Jáuną dukrélę, Nů brolélu sesélę.
- Kajp iškukávu, Kajp išałsávu, Pati pirmà išlėkė,
- 9 Ji patī pirmā Pirmaú išlėkė Į anýtos dvarėlį.
- 10 Aš išvandravaú Visàs żeméle, N' įkálbinau mergélės.
- 11 Kajp privandravaú Isrúts miestélį, Kálbin manę mergélė:—
- Bernýti mánu, Jaunásis mánu, Nórru saldaús miegélu.
- 13 Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Gułk į júdą łajvélį.

- 14 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, O kůmi aš użsikłósiu?
- Kům użsikłósiu, Kům pasikłósiu, O kům aš pasikłósiu?
- 16 Tinklas po šónu, Tinklas po gálva, Żeglużiu użsiklósi.
 - («17, 18 ir 19 kajp 10, 11 ir 12 840 dajnós»).
- 20 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Użrudýjus plintélė.
- Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Rústa mánu širdélė.
 - («22, 23 ir 24 kajp 16, 17 ir 18 840 dajnós»).
- 25 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Plýšta šiłkú tinklélis.
- 26 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Plýšta mánu širdélė.
- 27 Aš be tėvėlu, Be motynėlės, Be brólu, be sesėlu.

842. Viks.

1 Ej, močrůtě, motynělé,
Ar ne dukrá buvaú?
Kam tu mánę
Už gúdu nůdavej?

Aš tam gúduj
Daug géru padariaú:
Piłną klėtį
Skrynélu prinešiau.

Kad aš ėjaú Į kárčemą ulavóti, Liėpiaú gúduj Skrynéles padabóti.

- 4 Ej, močrůté, motynélė,... («1-as pósmas»)
- Aš tam gúduj Daug géru padariaú: Pìłną stáłdą Jautélu privariaú.
- 6 Ej, močrůtě, motynělě, . . . («l p.»)
- Aš tam gúduj
 Daug géru padariaú:
 Piłną stájnę
 Żirgélu pristačiaú.
- 8 Ej, močrůtě, motynělė, . . . (al p.»)
- 9 Aš tam gúduj Daúgel géru padariaú: Piłną áukštą Vištélu pritupdžiaú.
- 10 Ej, močrůtě, motynělě, . . . («l. p.»)
- 11 Aš tam gúduj Daúgel géru padariaú: Pïłnas výges Vajkélu priguldziaú

12 Kajp aš ėjaú Į kárčemą ulavóti, Liėpiaú gúduj Vajkélus pilniavóti.

(«Kiti da prideda:

Tvártą karvélu, Kùtis — avélu Łąnstus — żąnsélu Privariaú,»)

843. Bakš.

- O ků verki, sesélė,
 O ků verki, jaunóji,
 Ar namůčej ne rámus,
 Ar łaukůžej ne lýgus?
- Jab ir namélej rámus, Jab ir łaukélej lýgus, Tik ne ramù širdélej, Nů močiùtės išéjnant.
- B Dóbiłus pamindama, Šakéles palėnkdama, — O par žálą girėlę Sąmdýsu patvadėlę,
- O par żálą girélę Sąmdýsiu patvadělę, O par sróvès upéli Sąmdýsiu parvazěli,
- O par sróvės upėlį Sąmdýsiu parvazėlį, Močiūtę atląnkýsiu, Širdėlę nuraminsiu.

844. Bakš.

Var. 801.

1 Trys trečiókaj, Pęnki šeštókaj, Tajp grażéj żýdi Darżè burnótaj.

O kad aš áugau Pas motynélę, Ne-viénas sákė: Pujki mergélė;

- s Baltájs kartúnajs Stalužius tiesė, Šilkú kuskėlėms Łąngūžius šlūstė.
- 4 O kad nuvėjaú Pas anytėlę, Ne-viėnas sákė: Prastà mergėlė;
- Su skotertéléms Stałùżius trésė,
 Su abrusélejs Łąngùżius šłűsté,
- 6 Kàdugu šłúta Asłùżę šłáve, Bérzu šłůtéle Grażéj iškłáste.

845. Dab.

- Éjsim zvejóti,
 Důs Dievs lajmeti,
 Važiúsim į turgėlį. } ds.
- N'ejs tevs zvejóti,
 Ni brołużelis,
 Tik viens mánu bernużelis.
- s Żvirblis żvejćlis, Kielé kupćélė, Marùsė šinkarkélė.
- O aš nuvėjaú
 Šįmtą mylėlu,
 Łajvėly sėdėdamas;

- Aš buč nuvėjęs Ir ántrą šįmtą, Miegėlu ne miegodams,
- 6 Q aš pałáużiau Úsiu irklélį, Łajvėlį valdýdamas.
- O kur aš éjsiu, O kur aš búsiu, Velůnos ne uzmiršiu.
- Velůnós miestas
 Kajp Karalaúčius, —
 Te aug grážios mergužělės,
- 9 Grázios ziuréti, Méjlos kalbéti, Patógios ant vejdélu.

846. G o t.

- Žýdi putinėlis
 Raudonájs żiėdėlejs,
 O šermukšnėlė
 Da be-raudonésnejs.
 ds.
- 2 Vájkščioju mergýte Po rútu darzéli, Vájkščiodama vérke Jaunúju dienélu.

- Kad tu ne noréjej
 Martéle martáuti,
 Bùvu nesiártiní
 Prié músu brolélu,
- Bùvu nesiártiní
 Prie músu brolélu,
 Bùvu ne varstýti
 A'ukštůjů svirnélu,
- Bùvu ne varstýti Kukštůjů svirnélu, Bùvu ne vóżyti Margúju skrynélu,
- 6 Bùvu ne vóżyti Margúju skrynélu, Bùvu ne réżyti Płonúju drobélu,
- 7 Bùvu ne réżyti Płonúju drobélu, Bùvu ne dalinti Didżiú dovanélu.

- uj, uj, uj, Diévaj, Kan aš padariaú, Kad močiùtės ne kłausiaú;
- 4 Mánu širdélė, Mánu miėloji, Kasdiėn po rupestėlį;
- 2 Aš parsidaviau Šélmuj-bernéluj Už mejlűsius żodélus.
- Šélmis-bernélis,
 Didis narélis,
 Kasdién po karčemélę.
- Mánu vejdélej, Mánu skajstiéjié, Kasdién po ašarůżes;
- Mánu rankélės,
 Prociauninkėlės,
 Kasdiėn synkiūs darbėlūs;
- 7 Mánu kojélės, Purvabridėlės, Kasdién po purvynėlį.

848. Šop.

- 1 Aš išlėjdau sunužėlį
 Pujkiú mergú jieškóti.
 Uj, ma, bėda ma,
 Mažà manu dalūžė 1).
- Aj, dukrélé, dukrélé,
 Dukrytélé jaunóji,
- 2 Parsivedziau mergużélę, Báżtu gúdu dukrùżę.
- 10 Kur tos skrýmos, kubiláj, Płónu dróbiu ritinéj?
- 8 Pasidėk pújkius rúbus, Ejk į mánu prastùs namùs;
- 11 Aj, močiùtė, širdélė, Turiù výrą-pijúką,
- Pasidėk pirštinajtes, Išmazgók torėlus,
- 12 Turiù výrą-pijùką; Dũną, drùską parpirkaú,
- 5 Išmazgók torélus Ir mółujus blúdus;
- 18 Dűną, drùską parpirkaú, Uż tabóką palikaú;
- Pasidék uktós kúrpes, Išvarýk dégłas kiaúles.
- 14 Márgą ziùrstą turéjau, Prie cibùku pridéjau.
- 7 Aš kiaulėles išvariau, Gromatėlę surašiau,
- Aj, zéntaj, zentéli, Páče bása ne lajkýk,
- s Gromatėlę surašiau, Pas močiutę nulėjdau.
- 16 Páče básą ne łajkýk, Apié stùbą ne vajkýk;
- 17 Šiltáj péčių pakurink, Páčę vérpti pasodink.

849. Aleksienė.

- i Ėjaú lýjant, Ėjaú ir sniėgant, Tariaú: bagótą Mergùżę gáusiu.—
- 2 Su pakulinejs Marškinėlejs, O ir tie patys Be rankovėlu.

¹⁾ Ant tû pavýdalu tvaskůk «uj, ma, běda ma, mażà mánu dalůžė» po žédnu pósmu žemnaús.

- s Éjčiau, mélsčiau Jaunós sesélés, Benè pridúrtu Jaj rankovélu;
- Éjčiau, mélsčiau Senós močiùtės, Benè pridúrtu Skerspadurkėlu.

850. Mas. iš Kálviu.

- 1 Augu kalnély Żałs ąnżůlélis Su lýgiu hėmenėlu.
- Taj ta musélė,
 Brėsu pusélė,
 Taj, taj, taj gaspadinė;
- 2 Iškritu ūdas Iš anzulėlu, Nunyru sau sprandėlį.
- 9 Išgéré álų Ir sáldų midų, Išgérė arelkėlę.
- s Atéjna meškà, Didė dàktarka, Údu spránda tajsýti.
- 10 Ar aš ne sakiaú: Mánu broléli, Ne vèski miesčionkélės?
- 4 Snínsčiau kurmánka Į Tilżės miesta, Kad parvėžtu lékarstu.
- Ta miesčionkéle, Mieste uzáugus, Ji ne móka darbélu,
- Pàrveżė drigniu, Visókiu šaknú Ir aréłkos butéłką.
- 12 Tik ji te-móka Karčemó gérti Po jáunus jaunimélus.
- 6 O ta musélė. Biesu pusélė, Išgerė arelkėlę.
- 18 Vèski, broléli, Kiểmu mergélę, Kur vargély użáugus:
- 7 O kad sugáučiau, Aš jen pakárčiau Po žálůju beržélu.
- 14 Ne su turtélu, Ne su krajtélu, Su Diévu padějimu;
- O ji paprátus
 Vargůžį várgti
 Po synkrůsius darbélus.

Mašt. 851.

Var. 852.

- Mánu tevelu Lýgus ľaukélej, Aug żálas pušynėlis.
 - ds.
- 8 O ne dėl pienu Aš esmù bałtà, Ne dėl różiu raudóna;
- Par tạn pušýną Upis tekėju, Rincku výnu kvepěju.
- Iš grażumėlu Aš esmù baltà, Iš skajstùmu raudóna.
- Aj, beda, beda, Béda prie bedós, Kad mergūżė uż vandèns.
- Štaj kur krėslėlis, 10 Kur aš sedėjau, Kur vajnikėlį pyniau;
- Pats půšį kirtaú, Pats lájva dirbau, Pats mergùżę parkélau.
- Staj praustuvėlė, 11 Kur bùrną prausiaú, Kur rankélės mazgójau;
- Par júres kélau, Łajvè sedejau, Su mergůžė kalbějau.
- Staj zerkolėlis, 12 Kur aš žiurėjau, Kur vajnikėlį segiau;
- «Pramánė zmónis Saunejs żodélejs, Kad pienu burną prausiau;
- Štaj kur takélej, 18 Kur aš vájkščiojau, Kur durélės pravėriau;
- Antri pramánė Màne zmonélej, Kad ant różiu vájkščiojau.
- Štaj kur darželis, Kur rútas sejau, Kur dienuże ravejau;

15 Štaj kur skrynélės, Kuriàs rakinaú, Kur drobéles išveziau».

> 852. Dab.

> > Var. 851.

Aj, beda, beda, Beda prie bedos, Kad mergùżė uż vandèns.

Pats pùšį kirsčiau, Pats lájva dirbčiau, ds. Pats mergużę parkélčiau.

- s `Pakólej kélau, Tólej tyléju, Júdàm lajvè sedéju.
- 4 O kajp parkélau, Praděju vérkti, Kajp gegùté kukúti.
- «Pramánė mànę,
 Mànę żmonólej:
 Tinginùżė mergélė,
 —
- 6 O ne-verpėja, O ne-audėja, Ni rugūžiu pjovėja;

- 7 Antri pramánė
 Mànę żmonélej:
 Pienélu bùrną praúsė.
- 8 Ne nů pienélu
 Aš baltà buvaú,
 Ne del różiu raudóna;
- 9 Iš skajstumėlu Aš bałtà buvaú, Iš grażùmu raudóna.
- 10 Štaj praustuvėlė, Kur būrną prausiau, Baltas rankas mazgojau;
- 11 Štaj tas krėslėlis, Kur aš sėdėjau, Su bernùžiu kalbėjau».

853. Płaušiniù kė.

Var. 88.

- 4 Močiutė po dvarą Vajkščiodama, Jaumausius sunėlus Kilnodama:—
- Palikaú sesélę--Sėjėjūżę Ir kiemu mergélę--Pinėjūżę.
- Sugrinzki, seséle, Linélu vérpti, Jaunóji viešnéle, Drobélu áusti.
- 14 Ne grinšiu, brolélej, Linélu vérpti, Jauniéjie svetélej, Drobélu áusti;
- Palikaú močiùtę--Verpėjùżę, Jáunąję sesélę--Audėjùżę.

Kiti pósmaj tie pátys ka ir 88-to dajnó.

854. Sam.

Var. 88 ir 853.

- 1 Atjója dragúnaj ds.
 Par łaukélį.
 Dragúnu mėlyna
 Manderůżė.
- 2 Dragúnas močiùtę Parkalbėju; Ji sávu dukrėle

Pażadeju.

- s Močiúte po dvárą Vájkščiodama, Báltasias rankéles Granžindama,
- 4 Báltasias rankéles Granžindama, Jauniáusius sunélus Kilnódama:
- Kélkite, sunýčej Ků jauniáusi, Bažnókiť żirgélus, Ků grejčiáusej.
- 6 Bałnókić zirgélus Ků grejčiáusej, Výkić sesélę Ant jurůžiu.
- 7 Pavýjum sesélę Ant jurůžiu, Júdame łajvély Be-sédinče,

- 8 Jűdame lajvély Be-sedince, Łajvélu sniurélus Be-tájsance.
- 9 Sugrinzki, sesélé, Rutélu séti, Rutélu paséti Ir nuravéti.
- 10 Ne grínšíu, brolélej, Rutélu séti; Palikaú sesélę--Séjéjuzélę,
- 11 Palikaú sesélę-Sėjėjùżę,
 Sénąję močiùtę-Ravėjùżę.
- 12 Sugrinzki, sesélé, Linus vérpti, Linélus suvérpti, Drobélu áusti.
- Ne gr

 inélu vérpti,

 Linélu suvérpti,

 Drobélu áusti;
- Palikaú sesélę-Verpėjùżę,
 Jauniausę martélę-Audėjùżę.

855. Baltr.

Var. 526 ir 552.

- Alùtį gériau,
 Grażėj dajnavaú;
 O kas išrášė mánu vejdużėlus,
 O kas išrášė mánu vejdužius?
- Tas apvynėlis, Geltóns spurgužėlis, Taj jis išrášė mánu vejdužėlus, Taj jis išrášė mánu vejdužius;
- 8 Kurs aukštáj riétė, Płačėj łapóju, Taj tas išrášė mánu vejdużėlus, Taj tas išrášė mánu vejdużius.
- Ant zirgu sédau, Žirgs šokinėju; O kaj uzsédau, Visas drebėju.
- Kad tu tajp pujkus, Łabáj bagótas, Tik surudýję áuksu pentinélej, Tik surudýje áuksu pentinaj.
- 6 O kad aš vargú, Vargú mergużélė, Tik žiba, żéri mánu kaspinélej, Tik žiba, żéri mánu kaspináj.

856. Sink.

- O kad aš gériau Šęndién par diéną, Protùżiu ne pragériau. } ds.
- O kad aš ėjaú, Kad aš vandravaú, Su lendruże švýtavau,

- O aš priejaú, Aš privandravaú Márgaję karčemėlę.
 - To karčemélė, Toje margoje Šok jaunú jaunimėlis.
 - 5 Tam jaunimēly, Didim pulkély Šok ir mánu mergélė.
 - 6 Ej, namũ, namũ, Mánu mergélė, Rożniú darbélu dirbti.
- 7 Tu nesirúpink,
 Mánu bernéli,
 Mánu rożnéjs darbélejs;
- 8 Aš nusidirbsiu Sávu darbélus Dienùżę, ne naktélę.

- 9 Aš išsivérpsiu Báltus linélus Vidùr tamsiós naktélės,
- 10 Aš išsiáusiu Přónas drobéles Vidùr švièsiós diènélès.
- 11 Bent, Diévaj, dűki Šímtą mošélu, Du šímtù diéverélu.
- Visóms mošélėms
 Po rankšťůstěli,
 Dieverims stůmenélus,
- O šram šešúruj, Senám teveluj — Płónůsius marškinėlus,
- 14 O šiaj anýtaj, Sénaj matùšej — Márgaję sukenkélę.

KITOS VESÉLIJOS DAJNOS.

Če prigul šios dájnos, kúrias pagal ju misles gali priskirti ne prie viena kákia norints, bet prie dvejú, arba keleriú paredku.

857. Bakš.

Var. 858.

- 1 Ej, żalű, żalű Żalà girùżė, Piłnà rajbú paukštużėlu, Piłnà rajbú paukštùżiu.
- Ne če strasdužélis Lizdélį króvė, Ne če gražėj rýkavu;
- 8 Žaló giruzele Lizdeli króve, Čepu sóde rýkavu.
- 4 Ne če, tėvužėli, Mànę nulėjdaj, Kur žinužę turėjau.

- 5 Tamė kiėmużėly Žinùżė bùvu, Par łaukùżį nuléjdaj.
- 6 Tu pasigėsi Mànę, tėvużėli, Į viena nedėlużėlę, Į viena nedėlużę,
- 7 Kajp tu ne rási, Stájmo zirguzelu, Ni jáunůjů sunuzelu, Ni jáunůjů sunůziu.

- 8 Rejks tau sąmdýti, Rejks tau maldýti Svétimus artojużelus, Svétimus artojużius.
- 9 Par diëną árė, Vársnu n'ùżarė, Baúdė šėmus jautużėlus, Łáużė naújas żagrùżes.
- 10 Ej, láużė, láużė Naújas żagrużėles, Gajšin tėvu ukużėlę, Gajšin tėvu ukużę.

858. Sin. Var. 857.

- 1 Ej, żalà, żalà, Żalà girùżė, Piłnà rajbú paukštùżiu. } ds.
- 2 Ne če sakalėlis Lizdužį króvė, Kur jis patsaj norėju.
- s Żaló girużėlė Lizdùżį króvė, Výšniu sóde rýkavu.
- 4 Ne če motynělé Mànę nůdavé, Kur žinůže turějau.
- 5 Aš tam kajmużely, Trečiam kiemużely, Taj żinuże turejau.

- Tu pasigėsi Mànę, motynėlė, Su viena valanduże,
- 7 Kajp rejks tau sąmdýti, Kajp rejks tau maldýti Svétimą audėjūżę.
- 8 Par diểna áudê, Mástu n'išáudė, Tráukė šiłkú nytùżes,
- 9 Ej, tráukė, tráukė Šiłkú nytùżes, Łáużė lęndriu skietùżi,
- 10 Ej, łáuże, łáuże Lęndriu skietużi, Gajšin mátes ukużi.
- 11 Taj tau, matùżė, Taj sąmdininkė, Taj ne dirbu tau geráj.

859. Sen.

- Ejkiva, brolukaj, 1 Namű, namű, Da rásiv močiùtę Ne-gùłusę,
 - ds.
- Da rasiv močiute 2 Ne-gùluse Cidábru liktůżę Be-déganče,
- Cidábru liktůżę Be-dégančę, Sénaje-močiùte Be-łáukianče.
- Sénaje močiute Be-łáukianče, Báltůsius linélus Be-vérpianče,
- Báltůsius linélus 5 Be-vérpianče, Jauniause dukréle Mokinanče.
- Močrůtě senóji, Ne verpk płonáj, Ne áuski drobélu Łabáj tankej,
- Ne áuski drobélu Łabaj tankej, Ne léjski dukrélės, Łabáj tóli.
- Taj vérpsiu linélus Łabáj płonáj, Taj áusiu drobéles Łabaj tankej,

- Taj ausiu drobéles Łabaj tankej, Taj léjsiu dukréle Łabáj tóli;
- Słaunésnios drobélės 10 Tankej austos, Mejlésne dukréle Tóli léjsta.
- Močiutė senoji, 11 Taj tau, taj tau, Augináj dukrélę Ne sau, ne sau,
- Augináj dukréle 12 Ne sau, ne sau, Pasėjej rutėles Ne jaj, ne jaj.
- Nuskýnej rutélę 18 Ne-żýdusę, Išléjdaj dukréle N'użáugusę.
- Prażýsi, rutélė, 14 Kvietkéleje, Użáugsi, dukrélė, Martélėse.
- Ne żýdu rutélė 15 Kvietkéleje, Ne áugu dukrélė Martélèse.
- Uj, Diėvaj, Diėvulau, 16 Brangéj dűčiau, Kad jáunas dienéles Atvadúčiau.

- Uj, Diévaj, Diévùlau, Brangéj dűčiau, Kad jáunas diénéles Atvadűčiau.
- 18 Uj, Diévaj, Diévùlau, Brangéj daviaú, Jaunúju dienélu N'atvadavaú.
- 19 Léjdűsi saulélé Į vákarus, Išléjdau dukréle Į ášaras.
- 20 Léjdůsi saulélė Ant medélu, Išléjdau dukrélę Ant vargélu.

- 1 Ej, léjdu, ¦léjdu } ds.
 Tévas dukréle } ds.
 Į svétimą šalélę. } ds.
- Ej, vérkė, vérkė
 Músu sesélė,
 Tajp tóli nuléjstoji.
- Ej, cit, ne vérki,
 Músu sesélé,
 Mes tàve atłankýsim
- 4 Šaltó žiemele Naúju važelu Su júdberu žirgelu,
- 5 O vasarélé Jűdu łajvélu Čýstůju vandenélu.
- Jùdu brolélu,
 Jùdu jauniéju,
 Jus màne ne surásit;

- 7 Użtvins upćlej,
 Suklés łapćlej,
 N'atrásit vičškelélu.
- 8 O kad mes bégum Júrèms-marélèms,
 Su paukštélejs kalbéjum,
- Su paukštužėlejs,
 Su narunėlejs,
 Su margóms lydekėlėms.
- 10 O ja jus mànę Retáj łąnkýsit, Jus rásit mànę smútną,
- 11 Linùs be-vérpiant, Graúdżej be-vérkiant, Ant rankùżnu be-rýmant;
- O ja jus mànę
 Tankej łankýsit,
 Jus rasit màne linksma,
- Drobùzes áudziant Raštùzius rášant, Su bernùziu be-káłbant.

- Ej, lulù, lulù,
 Šiaudáj be grudù,
 Padariaú alùti
 Viénu aviżú.
- Ansáj alútis Grazús, geltónas, Uzgérnau mergýtę Báltą, raudóną.
- 8 Anà użgérta, Użvynavóta, Išėjn į šiłą Ugélu rinkti.

- 4 Ne tiėk ji rįnku, Kajp graúdżej vérkė, Ant siėrós żemélės Parsipùłdama:
- 5 Ej, siéra, siéra, Siéra żemùżė, 'Atèmej tu mánu Téva, močiùte,
- 6 'Atèmej mánu Tévą močiùtę, Atìmki ir mànę, Vargú mergùżę.
- 7 Vargùży gimiaú, Vargùży áugau, Uż vargú bernélu Ir nutekéjau.

862. Rink.

Var. 478.

- Ej, ků sédi, sesélė, ků verkì?
 Ej, ků sédi, jaunóji, ků verkì?
 Ar ne távu pirmosios diénélės?
 Ar ne távu jaunàsis bernélis?
- Kad ir mánu pirmosios dienélės, Kad ir mánu jaunasis bernélis, Graudu mánu širdużej, graudu Nu močiutės šalin išėjti.
- Ir išėjna sesėlė iš daržu, Išsineša vajnikėlį rąnko: — Vajnikėli, manu žerunėli, O ar ėjsi tu su manim drauge?

- 4 Aš paprátęs su tavimi éjti, Aš paprátęs su tavim keláuti; Kajp tu sési uż báłtu stalélu, Aš żerésiu ant távu galvéles.
- O kur músu sesélé sédéju, O kur músu jaunóji sédéju, Če prażýdu grażi lelijélé, Ašarùżiu żemùżė ne kélė.
- Ej, ků sédi, broléli, ků verkì? Ej, ků sédi, jaunàsis, ků verkì? Ar ne távu pirmosios dienélės? Ar ne távu jaunóji mergélė?
- 7 Kad ir mánu pirmosios dienélės, Kad ir mánu jaunoji mergėlė, Graudù mánu širdużej, graudù Nů tėvėlu šalin išėjti.
- 8 Išėjna brolélis iš stájmos, Išsineša pentinėlį rąnko: — Pentinėli, manu żerunėli, O ar ėjsi tu su manim drauge?
- 9 Aš paprátęs su tavimi éjti, Aš paprátęs su tavim keláuti; Kajp tu sési uż báłtu stalélu, Aš żerésiu ant távu kojélu.
- O kur músu brolélis sédéju, O kur músu jaunásis sédéju, Če prazýdu raudóns bijunélis, Ašarůžiu žemůžé ne kėlė.

863. Rink.

- 1 Ej, rudú, rudú,
 Rudèns dienuzélės,
 Smútnas músu broluzėlis,
 Smútnas músu brolélis.
- O ir atėju
 Subatós diėnėlė,
 Vérkia músu brołużėlis,
 Vėrkia músu brolėlis.
- s Vájkščioju brolélis, Po žirgu stajnélę, Su žirgélejs kalbėju, Su bėrajsejs kalbėju: —
- 4 Ej, žirgaj, žirgaj, Žirgaj jūdberėli, Visą čėsą mylėjau, Abrakėlu pašėriau.
- 5 O kajp ma rejks jóti Pas jáuna mergéle¹), Báusiu tàve, zirguzéli, Mokinsiu ant kojélu.
- 6 O kajp išmokinsi, Rasi padarýsiu: Išmįndžiosiu rutužėles, Pravirkdinsiu mergėlę.
- 7 Ej, bepig áugti Tam vienám sunéluj Pas sénaji tévuzéli, Pas sénaji tévéli.

- 8 Pro žirgu stajnélę Tek sróvej upélis, Beriems žirgams gýrdyti, Pentinėlams nušvėjsti.
- 9 Ej, rudű, rudű Rudèns dienuzéles, Lúdna músu seseréle, Lúdna músu seséle.
- 10 O ir atėju Subatós diėnėlė, Vėrkia músu seserėlė, Vėrkia músu sesėlė.
- 11 Vājkščioju sesélė, Po rútu daržėlį, Su rutėlėms kalbėju, Su žalómsioms kalbėju:—
- 12 Ej, rúta, rúta, Rutélė żalóji, Visą čėsa mylėjau, Visùmet nuravėjau.
- O kajp rejks išéjti Į svečiú šalėlę, Nusipinsiu vajnikėlį Paskutinį kartėlį.
- 14 Ej, bepig áugti Taj viénaj dukrélej Pas sénaję motynélę, Pas sénaję močiútę.

¹⁾ Kiti «nů sávu tėvélu».

16 Pro rútu darżéli Tek sróvej upélis, Żalóms rútoms łajstýti, Vajnikélams vilgyti¹).

864. Dièv.

- Ej, rúta, rúta,
 Rutitùżė,
 O kû pavýtaj
 Vasarùżė?
- 2 Kan aš ne výsiu Vasarůżė? Sesélė sėju Pagadůżė,
- s Sesélé séju Pagadůżė, O ir aplájstė Ašarůżėms.
- ***
 4 Ej, sésė, sésė,
 Sesytùżė,
 Ků graúdżej verki
 Pas močiùtę?
- 5 Kan aš ne vérksiu Pas močiútę? Ej, dűda, léjdžia Į šałúżę,
- 6 Į tan šałùżę Ne-żinuma, Uż tû bernélu Ne-nórimu.

Bijunużi, O kan pavytaj Vasaruże? 8 Kan aš ne vysiu

Ej, bijun, bijun,

- 8 Kan aš ne výsiu Vasarůžė? Brolélej séju Pagadůžė,
- Brolélej séju
 Pagadůžė,
 O ir sumýné
 Su kojůžėms.
- 10 Ej, bróli, bróli, Brolytùżi, Ků graúdżej verki Pas tėvùżi?
- 11 Kan aš ne vérksiu Pas tėvůžį? Ej, dűda, léjdžia Į šařůžę,
- 12 Į tąn šalėlę Ne-żinumą, Pas tą mergėlę Ne-nórimą.

¹⁾ Mirkyti.

- 19 Ej, żirgaj, żirgaj, Żirgytùżi, Ků alséj żvęngi, Pas stajnùżę?
- 14 Kan aš ne żvęngsiu Pas stajnùżę? Ej, dúda, neša Abrakùżį,
- 15 Tan abrakuzi Ne-ëdama Ir vandenëli Ne-gériama.

865. Kem.

- Ej, matùšė, matùšė, s Krauk ma áukštą krajtélį, Krauk ma áukštą krajtélį, Rejks ma éjti ant várgu.
- Aš ne galù łukėti, Aš ne galù kalbėti, Kálbin mànę susėdėlej Į svėtimą šálį.
- 2 Pałukėk, dukrýtė, Pałukėk, jaunóji, Pałukėki, dukrýtė, Nors tůs vienus metélus.
- Skámba, dúnzga skrynélės, Par łaukélį véżamos, Vérkia, raúda mergužėlė, Ant vargélu éjdama;
- Pasiléjdu ant várgu,
 Pasiléjdu ant várgu,
 Pasiléjdu ant vargélu,
 Kajp gegélé ant spárnu.

865. Juš.

Var. 787, 788, 789 ir 790.

- 1 Ej, dáve, léjdu Tévas dukruzélę Į svétimą šalélę.
- Aj, łąnkýk, łąnkýk Mànę, tėvużėli, Nors ant métu kartélį.
- 2 Jis, išléjsdamas, Išlydédamas, Ne ketéju łąnkýti.
- Į metùs kártą, Į antrùs antra, Į trečiùs ni kartélu.

12

- o O aš pasivėrsčiau
 Piłkaja antėle,
 Płaukčiau jures-marėles;
- 6 O aš pasivérsčiau Rajbája antéle, Lěkčiau żalà giréle;
- 7 O aš nusilėkčiau, O aš nusiskriėsčiau Į tėvėlu sodėlį,
- 8 O aš įsitúpčiau, O aš įsiskriėčiau Į vyriáusę vyšnėlę.
- 8 Kukavaú rytélį Ir vakarużėlį, Niėks màne ne girdėju.

- 10 O ir išgirdu Sénas tėvužėlis, Po dvarūžį vajkščiodams,
- 11 Aj, mété, bájdé Mànę tévuzélis Raudónajs obůlélejs.
 - Aj, ne mětyki, Aj, ne bajdýk, Ne daug iškádos daraú;
- Viėnó sėdėjau, Antró rýmojau, Iš trečiós ūgas rinkaú.
- O ant jos płunksnélu, Ant jos parėdėlu Bútu girios gegélė,
- O ant jos balsélu, Ant jos alasélu Bútu mánu dukréle.

866. Jon.

- 1 Aj, béda mánu, didė ne-valà Su kiemu draugalėlejs;
- 2 Jié pavyděju, jié pašikštěju Ma mergůžej mergáuti.
- s O kur jie ėju, kur jie stovėju, Če manę pakalbėju, —
- 4 Ar jie pievelė, ar jie dirvelė, Ar żaló prievartėlė.
- Jus išsitèksit, jus bagotėlej, Manimi siratėle.

- 6 Kajp aš išėjsiu, skrýnias išvėšiu, Paliksiu jums rujmėlį.
- Rútu darżély šienu ne pjausit,
 Dałgużiu ne pustysit;
- 9 Skrýniu viètélė rugiú ne sësit, Ni ársit, ne akësit.
- 9 Aš jus n' użmýniau pievos, dirvélės, Ni żalós prievartelės,
- 10 Tik te-użmýniau viéną kartélį Su rútu vajnikėlu.
- 11 Po motynělės střklu langélu Kugu žalà liepélė;
- Po ta liepelė, po ta żalája Stov naújas vezimėlis;
- 13 Tam vezimély, tamè naujájam Seď mus jaunà sesélé.
- 14 Vidurý nakties gajdélams giedant Išvèš músu sesélę,
- O, išvėš, išvėš músu sesélę Į anýtos dvarėlį.
- 16 O ir nůveżė músu sesélę Į anýtos dvarélį.
- 17 Aúšta aušréle, téka saulélė, Atéjn bérnu sesélės.
- 18 Ims vajnikėlį, dės gobturėlį, Dilgis skajsčius vejdėlus.
- 19 Aj, dilgė, dilgė skajsčiaus vejdėlus, Kaj dilgióms dilgelėlėms.
- 20 Éjki, sesélé, visú jauniáusia, Atnèšk ma vajnikéli.

Сбориявъ II Отд. И. А. Н.

- Jóki, broléli, visú jauniáusias, Ne rejk ma vajnikélu,
- Jóki, broléli, bent pażiuréki, Kur stov márgos skrynélės.
- 28 Pirma stovėju pas motynėlės Viduryjė svirnėlu,
- Dabàr jau stóvi pas anytéles Svirnély uz durélu.

867. Błaż.

- Ej, anžůlaj, anžůlaj, Anžůlaj-šimtšakeli, Ar velyk tave pakirst, Šakeles pageneti?
- Ej, broléli, broléli, Ánzůlu draugaléli, Aš pakirstas be-vytěsiu, Kol stáčias be-zalűsiu.
- Ej, sunéli, sunéli, Sunéli-brangvardéli, Ar namè apsiżényt? Ar į vajskélį jósi?
- 4 Ej, tevéli, tevéli, Tevéli-sengalvéli, Be-vélyj vájska jóti, Ne namè apsizényt,
- Be-vélyj vájska jóti, Ne namè apsiżényt; Aš apżényts be-ludésiu, Vajskély be-skribausiu.

- Ej, rutélė, rutélė, Rútel-šįmtšakėlė, Ar vélyk tàvę paskint? Ar daržůžy žalűsi?
- 7 Ej, sesélė, sesélė, Rutélės draugalėlė, Aš paskinta be-vytėsiu, Darżūży be-żalűsiu.
- 8 Ej, dukrélė, dukrélė, Dukrélė-brangvardėlė, Ar namè ištekėti? Ar į martéles ėjsi?
- Ej, močiùtė, močiùtė, Močiùtė-sengalvėlė, Be-vélyj namè tekėt, Ne į martéles ėjti,
- 10 Be-velyj namè teket, Ne į martéles ėjti; Aš martélese be-verksiu, Kol namè be-dajnúsiu.

868. Vid.

- Ej, kála, kála
 Prie péčiaus gálu,
 O prie kamýnu
 Bárzdą prikabinu,
 Ram ta, ri ta ta,
 Ram ta, ri la, la 1).
- Ar ne mergélé, Ar ne vajnikűta? Mánu galvélé, Ar ne sušukűta?
- O kur seniéjié, Tié visi barzdóti; O kur jauniéjié, Tié visi kudłóti.
- 4 Linksmink šendieną Tan jauną mergelę,

Kuri nustóju Rútu vajnikélį.

- 5 Linksmink šendrena Tan jáuna bernéli, Kurïs nustóju, Jüdberi žirgéli.
- 6 Linksmink šęndieną Tan séna bobélę, Kuri nustóju Pakułú kůdéli.
- 7 Linksmink šęndieną Tan sena diedeli, Kuris nastoju, Tabókos rageli.

869. Vid.

Var. 870.

- Ej, močiùtė, motynėlė, Skýrej ma viėtėlę, Ir išskýrej ma viėtėlę Už báltų stalėlų.
- Ej, močiùtė, motynėlė, Rinkaj ma bernėlį, Ir išrinkaj ma bernėlį, Kajp girios stůbrėlį.
- Tokié métaj użderéju, Kad bernýčej pýku; Aš be-vély błogùs metùs, Ne kajp piktą výrą,
- Be-vélyčiau błogùs metùs, Ne kajp błógą výrą; Błogi métaj visám sviétuj, Ma bernélis viénaj.

¹⁾ Po żédnu pósmu soműk «Ram ta, ri ta ta, ram ta, ri la, la.

Ş

- Rugéj, miéżej ne deréju,
 Żmónis be-dėjávu,
 O jau mánu vargdienélės
 Kájlį nuoblávu.
- Ka tik buvaú be-áuganti, Kajp darżė rutélė, Ka tik buvaú be-sirpstanti, Kajp kálne űgélė,
- 7 Ir pamýnė mànę jáuną Kajp į purvynėlį, Mánu rútu vajnikėlį, Kajp į rudynėlį.
- 8 Vaj, aj, aj, Dièvulélau, Kajp aš če papràsiu? Anytėlę, mošytėlę, Ne močiùtę ràsiu.
- Nieks ne šauks màne jáuną Gražiŭju vardélu, Nieks ne lenks màne jáuną Méjlůju żodélu.

870. Sad.

Var. 869.

- Ej, močiùte, motynélė
 Skýrej ma vietélę,
 Ir išskýrej ma vietélę
 Į didį vargėlį.
- Ej, močrůté, motynélé, Rinkáj ma bernéli,
 Ir išrinkáj ma bernéli,
 Kajp girios stůbréli.
- Kajp atjóju pirma sýk,
 Rejkéj sakýti;
 Kajp atnešé dovanéles,
 Rejkéj pagránžinti.

- Kajp pastáté buteléli, Ne rejkéj prijimti; Kajp pripýlé stiklukéli, Rejkéju ne gérti.
 - Ka tik buvaú be-áuganti, Kajp darżè rutélė, Ka tik buvaú be-sirpstanti, Kajp kálne ügélė,
- Ir įstúmej mànę jáuną, Kajp į purvynėlį, Mánu rútu vajnikėlį — Kajp į rudynėlį.
- 7 N'išpazinaú jaunú diėnú, Grażaús buvimėlu, Kas diėnėlę-vałąndėlę Aš po ašarėles.

871. Bakš.

- 1 Ej, teveli, tevużeli, Tu manę n'użkensdamas, Żalneriams pażadejej.
- Aš vélyčiau, vélyčiau Antéle pasivértęs, Ant jurůžiu nupřaúkęs.
- 3 Mègsdins mánu brołużélej, Mègsdins mánu brołużélej Żalú šiłkú tinkléli;
- Sugáus mánu zvejużelej, Sugáus mánu zvejużelej, Búsiu zvejú zentélis;

- 5 Sodins manę żvejużelej, Sodins manę żvejużelej Į margą karietelę;
- 6 Vėždins mànę žvejužėlej, Vėždins mànę žvejužėlej Į ūšvėlės dvarėlį;
- 7 Sodins mànę ůšvužélė, Sodins mànę ůšvužélė Uż báłtůjů stalélu;
- 8 Użgérs mànę mergużelė, Użgérs mànę mergużelė Su rinckaja vynéle.

872. Pocálė.

- Ak, smútna, lúdna Širdélė mánu Šin visą rudenėlį.
- O kan prijautė Širdėlė manu? Bernėlį tinginėlį.
- 8 Rugiùs pasėju, Ne apakėju: — Nej viėnas ne išdýgu,
- 4 Tik te-išdýgu Żals anżůlélis Ant devýniu šakélu;
- Ant kożnós šakós Po bałąndeli Kas ryteli brukávu.

- 6 . Ir išbrukávu, Ir išlingávu Nů tėtùlu sunéli.
- Séjau rutéles
 Trejùs metélus: —
 Nej viénos ne išdýgu,
- Tik taj išdýgu
 Żals anżůlélis
 Ant devýmu šakélu;
- 9 Ant kożnós šakós Po gegużelę Kas ryteli kukávu.
- 10 Ir iškukávu, Ir išlingávu Nů matùtės dukrélę.

873. Stan.

- 1 Anytélė,
 Niuronėlė,
 Manę ne-kėnsdama,
 Użrakinu
 Svirnu duris
 Su auksu raktėlu.
- 2 Ir atjóju
 Trys bernélej
 Iš svečiú šalélės,
 Atrakinu
 Svirnu duris
 Su auksu raktélu.
- šókiť, mérgos, Żemkulkélės, O kad ne trinkétu, O kad mánu Mergużele Saldżej išmiegótu.

- Tréskit, mérgos, Šilkú kùską, O kad ne dulkétu, O kad mánu Merguzélé Baltà vajkštinétu.
- Te-b-ér, te-b-ér Ant rutélu Žaliéjie łapélej, O da te-b-ér Tarp mus jaunú Mejliéjie żodélej.
- 6 Nukris, nukris Nu rutélu Žaliėjiė łapėlej, Prapuls, prapuls Tarp mus jaunu Mejliėjiė żodėlej.

874. Norv.

- 1 Anksti rýtą kělau,
 Báltą bùrną prausiau;
 Stov bernýtis prie šalies,
 Vis ma sůkas ant širdies,
- Stov bernýtis patógus, Mánu širdżej małónus. Kan tu, močiùte, padaréj? Mànę jáuną išdavej
- 8 Uż tû jáunu bernużiu, Kur ni kártu ne mačiaú, Kur ni kártu ne mačiaú, Ni vardélu ne żinaú.

THE RESERVE THE PROPERTY OF TH

- Jis te gére dienùżę, Vulavóju naktùżę, Jis pragére pentinus, Nû gałvós kepurùżę,
- Jis pragérė namùčius, Ir nů łaúku rugùčius, Jis pragérs mànę jáuną, Nů rankélu żiedùżį.

(«Ant mergós sákos:» Ji pragérė áuksu żiédą, Nû galvėlės vajniką.)

875. Dab.

- 1 O, giria, girůžė, Tu, żalóji, O kokiú paukštélu Vařdonůžė?
- Ar margú genélu Ne-rašýtu? Kukávu gegùtė, Ne-prášuma,
- 8 Kukávu, gegùtė Ne-prášuma, Łakštávu łakštùtė Ne-málduma.
- Močrůté senéji,
 Senéj sakaú:
 Augini dukrélę
 Ne sau, ne sau;
- 5 Išléjdaj, dukrélę N' użáugusę, Paskýnej rutélę Ne-żýdinčé.
- 6 Użáugsi, dukrélė, Martélėse, Prażýsi, rutélė, Kvietkélėje.
- 7 Taj vérkia dukrélé Martélése, Taj výsta rutélé Kvietkéléje.
- 8 Ne vérki, dukrélé, Apłąnkýsiu; Ne výski, rutélė, Apłajstýsiu.

- 9 Taj vérkia dukrélė Apłąnkuma, Taj výsta rutélė Apłajstuma.
- 10 Močiutė senoji, Kajp aš búsiu? Senaj anytėlej Kajp įtiksiu?
- 11 Dukrélė jaunóji, Anksti kėlki, Dukrėlė jaunóji, Vėlaj gulki;
- 12 Ne láuki gajdélu Pragýstančiu, Ni girios paukštélu Sučiúlbančiu.
- 18 Močrůté senéji, Anksti kélau, Močrůté senéji, Věláj gulaú;
- 14 Pragýdu gajdélej Prie girnélu, Sučiúłbu paúkštélej Pievélėje.
- Vaj, aj, aj, Dièvélau,
 Ne trópyjau,
 Kad jáunas diènéles
 Nutrótyjau.
- 16 Léjdűsi saulélé Į vákarus, Išléjdau dukrélę Į ášaras;

17 Léjdůsi saulélė Ant medélu, Išléjdau dukrélę Ant vargélu.

876. Daš.

Var. 911, 954 ir 998.

- O kad aš buvaú Jauna mergélė, Visi manę mylėju; } ds.
- 2 O tas našlélis, Vargú bernélis, Jis mànę parkalbėju.
- s Jis parkalbēju Tēva, močiūtę Ir visa giminēle,
- 4 O jis pałáużė Auksu żiedelį Ant bałtúju rankelu.
- Aš ne pałáużiau
 Sávu širdélę
 Ant tů sénu našlélu;
- O jis paprátęs,
 Kaj su pirmája,
 Kasdién júdas vájkščioti,
- 7 Jűdas vajkščióti, Storáj nešióti, Łankinej uźrajštělej.
- 8 O aš paprátus
 Pas motynélę
 Kasdrén bařtà vájkščioti,

- 9 Bałtà vájkščioti, Płonáj dėvėti, Šilkinej użrajštėlej.
- 10 Jis keláuninkas, Kelauninkélis, Kelélu vandráuninkas.
- 11 O kaj jis ėju, Kaj jis vandrávu, Su lęndrůże švýtavu;
- 12 O jis prieju Ir privandrávu Márgaję karčemélę.
 - 18 To karčemélė, Tóje naujóje Ger trys jauni brolélej.
 - 14 Viénas pragéré Bérą żirgélį, Tąmsùżej ne-sutémus;
 - 15 Ántras pragéré Týmu balnéli, Gajdélams ne-pragýdus;
 - 16 Našlýs pragérė Sávu mergélę, Aušrélej ne-išaúšus,

- Katràs pragérė
 Bérą żirgélį,
 Du stajnůžė stověju.
- Katràs pragérė
 Týmu balnélį,
 Du gęmbùżė kýboju.
- Našlýs pragérė Sávu mergélę; — Éjna kelù, vérkdamas, Vieškelėlu vérkdamas.
- 20 Ej, bárė, bárė Tėvas močiùtę Uż jáunąję mergélę.

- Ej, ne bark, ne bark, Mánu tèvéli, Da aš turiù żirgélį.
- 22 O aš pardúsiu Bėrą żirgėlį, Atvadúsiu mergėlę.
- 28 O ne vadűki Mànę, našléli; Atvadűs motynéle,
- Kuri auginu,
 Kuri nešióju
 Ant bałtúju rankélu,
- Par trejùs metùs Ne viêną dieną — Margó výgė vygiávu.

877. Rożýs iš Velůnós.

Var. 925.

- O kad aš buvaú
 Mażà, nedidėlė,
 Margó výgė įguldýta,
 Mrėgu ne norėjau.
- 2 O jau kaj użáugau, Kaj żmoniú dukréle, Po svirnélį vájkščiodama, Skrynélėms gerėjaus.
- 8 Motynélé mánu, Širdużélé mánu, Katrán dűsi ma skrynéle, Į šálį léjsdama?

- 4 Dukrytélé mánu, Lelijélé mánu, Kur auksélu jutrinélé, Cidábru raktélis.
- O kad aš vaziavaú Par močiùtės łaúką, Liju, snigu, rasa kritu Ant manu skrynėlu.
- 6 O kaj privażiavaú Anytos łaukéli, Ir nupústė, nudžiovinu Nů mánu skrynélu.

1

,一个时间,他们就是一个时间,他们也不是一个时间,他们也可以把我们的一个时间,他们也是一个时间,他们也是一个时间,他们也是一个时间,他们也是一个时间,他们也是一

- Anytélė mánu, 7 Motynělė mánu, Ne důk valós dukrytéléms Ant mánu skrynélu.
- Jos parvožinės jas, 8 Jos parrakinės jas; Ne bus tókios skrynużeles, Kaj močiùtės dutos.

878. Paval.

Var. 800.

- Sutému támsej, 1 Nùdergė dárgej, O da mánu bernélu Iš karčemùżės néra.
- O bárki, bárki Màne, mergélé, Šio żalóje stajnélė Prie berúju zirgélu.
- O paréjs, paréjs Mánu bernélis, Tamsużej ne-sutémus, Gajdùżiams ne-pragydus.
- O użstós, użstós · 6 Béri zirgélej, Uzstós béri zirgélej Ir šie šėmi jautėlej.
- O bársiu, bársiu Sávu bernéli Kas nedelós rytélį O po šéjmos akélu.
- Ej, dréba, dréba Béras zirgélis, Stajnůžė stovědamas, I mane žiurėdamas.
- O ne bark, ne bark Màne, mergélė, Kas nedelós rytéli O po šéjmos akélu;
- Ej, rudýj, rudýj 8 Mánu pentinas, Rudýja pentinėlis Nů graudžiú ašarélu.

Švidérskienė. 879.

O, kad aš ėjaú, 1 Pajúrėms-pamárėms, Sávu báltas rankóles Mazgójau, mazgójau.

ds.

O jus rankélės, Báltosios, báltosios, O kanó jus búsit Mylimos, mylimos.

- O ja dar uż jáunu,
 Dievaj, důk, Dievaj, důk;
 O jau nů tů sénu
 Retavók tu, Dievaj.
- O ja uż jáunu, Niékas ne żinós, ne żinós; O ja uż tů sénu, Iškalbės, iškalbės,
- o ja uż tů sónu, Iškalbės, iškalbės, Sávu trócią páčę Minavós, minavós.
- Zálas medélis,
 Kadůgýs, kadůgýs;
 Gýres kavalierius:
 «Ne našlýs, ne našlýs».

880. Rink.

- O kad aš gavaú Gérą vyréli,
 O aš išmiegójau ds.
 Sáldų miegéli,
- 2 Aš išmiegojau Sáldų miegelį Klėtelė, lovelė, Po patalėlejs.
- 8 Aš ne vadinaú Jįnjį vardėlu, — Širdýtė, mejlýtė, Patiėka manu.

- 4 O kad aš gavaú Šlėktą vyrėlį, O aš išmiėgojau Sáldų miėgėlį,
- Aš išmiegojau Sáldų miegelį Kamáro, ant bulviu, Ant indaroku.
- 6 Aš ne vadinaú
 Jinji vardélu, —
 Skarmálau, varválau,
 Tabókiau mánu.

881. Bakš.

- O kad aš áudžiau drobùžes, O kad aš áudžiau płónasias, Šaúnej lékė šaudyklélė Par płónasias drobéles.
- 2 O kad aš ėjaú bálinti, Płonú drobélu łajstýti, Gerėjůsi motynėlė, Į mànę żiurėdama.
- 8 O kad aš ėjaú rėžyti, Płonú drobélu mastűti, Graúdżej vérkė motynėlė, Į manę žiurėdama.
- 4 Cit, ne vérki, motynéle, Cit, ne vérki, sengalvéle; Ni aš pirmóji, ni paskutinė, Yra daugiaús dukrélu,

5 Yr daugiaús dukrużélu, Yr płonúju drobużélu, Ýra dukrélu, płonú drobělu, Bus vis żmoniú martélu.

882. Dab.

- O kad aš áugau
 Pas sénajį tėvėlį,
 Ir pażadėju
 Į svėtimą šalėlę.
- Aj, sudiév, sudiév Tèvéluj, motynélej, Aj, sudiév, sudiév Broléluj ir sesélej.
- O kad aš ėjaú
 Į svétimą šalėlę,
 Aš te ne radaú,
 Ni tėvu, ni močiùtės,
- Aš te ne radaú
 Ni tėvu, ni močiùtės,
 Aš te ne radaú
 Ni brólu, ni sesélu,
- 5 O tik te-radaú Sénajį šešurėlį, Tesikalbėjau Su senà anytėle,
- 6 Tesikalbējau Su senā anytēle, Aš te vajkščiojau Su jaunuju bernelu.

- 7 O kad aš ėjaú Par lýgųjį łaukėlį, Aš ne girdėjau Ni gegūtės balsėlu.
- 8 Kad aš priėjaú, Šęn żáląję girélę, O aš išgirdaú Gegùtę kukūjančę.
- 9 O aš dingójau, Kad taj girros gegélė, O taj te bùvus Mánu senà močrùtė.
- O kad aš ėjaú Par żáląję girélę, O aš išgirdaú Karvélį ułdűjantį.
- 11 O aš dįngójau, Kad taj girios karvėlis, O taj te būvęs Mánu sėnas tėvėlis.
- 12 O kad aš ėjaú
 Par żáląję girélę,
 O aš pamačiaú
 Sėdułą subűjančę.

- O aš dįngójau, Kad girios sedulėlė, O taj te būvus Manu jauna sesėlė.
- 14 O kad aš ėjaú
 Płačiūju viėškelėlu,
 O aš pamačiaú
 Ąnżůlėlį lįngūjant.
- 16 O aš dingójau, Kad żálas anżůlėlis, O taj te bùvęs Mánu jáunas brolélis.

883. Juš.

- 1 O kas tan pjóvė jauti? } ds. Radvilus pjóvė jauti. } ds.
- 2 Dėl ků jis pjóvė jáutį? Kad jis veséliją jaútė.
- 8 O kámuj téku rágaj? Svočukej téku rágaj.
- 4 Dėl ků jaj téku rágaj? Kad jos balti pyrágaj.
- 5 O kámuj téku ákys? O bróluj téku ákys.
- 6 Dêl kû jam téku ákys? Kad jis tur visùs matýt.
- 7 O kámuj téku aúsys? Sűlsédziuj téku aúsys.
- 8 Dėl ků jam téku aúsys? Kad jis tur visú kłausýt.
- 9 O kámuj téku kójos? Jauniémsiéms téku kójos.

- 10 Dėl ků jiems téku kójos? Kad jie żemáj kłóniojůs.
- O kámuj téku gróbaj? O mergóms téku gróbaj.
- 12 Dėl ků joms téku gróbaj? Kad vérpia płonáj dróbes.
- 18 O kámuj téku skúra? Vyresniám téku skúra.
- 14 Dêl kû jam téku skúra? Kad jis ir géru gámu¹).
- 15 O kam téku ta rúra? Svotélams téku rúra.
- 16 Dėl ků jiems teku rúra? Kad jie ir błógu gámu.
- 17 O kámuj téku płaukáj? Gaspadóriuj téku płaukáj.
- 18 Dėl ků jam téku płaukáj? Kad jů geriáusi łaukáj.

¹⁾ Gámas = notúras = búdas.

884. Sen. Var. 875.

- O kan tu padaréj, Sena motynělé? Kam tu pażadějej Į vargú kiěmą?
 - } ds.
- O kan aš te véjksiu, Tam vargú kiemély? Kajp aš įtiksiu Sénaj anytėlej?
- o kajp aš įtiksiu Sénaj anytėlej? Kajp nusilėnksiu Jaunú mošėlu?
- 4 Dukrużélė mánu, Lelijélė mánu, Tu atsikélki Anksti rytélį,
- 5 Tu atsikélki Anksti rytużėlį, Tu nusiłáużki Mejrúnu šłútą.

- Mejrúnu šřůtą
 Dvaréli nušřůk,
 Lelijoms křóki,
 Kad jis ne dulkětu,
- 7 Lelijoms kłóki, Kad ne dulkétu, Rutélėms barstýk, Kad jis kvepétu.
- 8 Pravėrė anyta
 Svirnėlu durėles: —
 Taj manu marti,
 Taj darbininkė;
- 9 Mejrunélu štúta Dvaréli nůštavė, Lelijoms któju, Kad ne dulkétu,
- 10 Rutélèms bárstè, Kad jis kvepētu. Taj mánu martélė, Taj darbininkė.

885. Sut.

- O ků verki, broluželi, O ků verki, dobileli, Tevélu użaugintas, Darbélu išmokintas?
- Kan ne vérksiu, brołużeli, Kan ne vérksiu, dobileli? Stov żirgelej pabałnóti, Vartelej atkiłnóti.
- Aš vartélus użkélsm, Ir żirgélus pašérsm; Viešėk, viešėk, brołużėli, Nor šen tamse naktélę.
- O ků verki, sesélė, O ků verki, lelijėjė, Močiùtės użauginta, Darbélu išmokinta?

Kan ne vérksiu, seseréle, Kan ne vérksiu, lelijéle? Stov žirgélej užkinkýti, Vartélej atkilnóti. Aš vartélus użkélsiu, Ir żirgélus pašérsiu; Vièšėk, viėšėk, mergużėlė, Nor šęn tąmsę naktélę.

886. Daš.

- O kur tu użáugaj? ds.

 Kléty, réty, ant lentýnos ds.
 Su pelùkéms draúge.
- 2 O, bernůži, tu, jaunàsis, O kur tu užáugaj? Svečiú šalý tarp susédu Didelàm vargély.
- 8 O, mergůžė, tu, jaunóji, O kur tu užáugaj? Pas tėvélį, pas močiùtę Dideló valélė.

887. Norv.

- 1 Pajurélejs, pamarélejs Putináj żydéju; Žali łápaj, bałti żiédaj, Raudónos ûgélés.
- 2 Žaló łąnkó dobilélej, Niekad ne-pjáunami, Ir papjáuti gréjtaj výsta, Sáulės džiovinami.
- s Kol bernúżis ne-żenótas Grażûs ir patógus; Kaj prilýgu mergużelę, Jau ýra ne-toksáj.
- 4 Kan pamáčys, bernużéli, Kad tu dabar vérksi; Ne rejkéju jáunas diénas Uż nieką pavérsti.

- Pajurėlejs, pamarėlejs Putinaj żydėju; Žali łapaj, bałti żiedaj, Raudonos ugėlės.
- 6 Żalú darżė żálos rútos, Niekad ne-skinamos, Ir paskintos grejtaj výsta, Rankelė łájkumos.
- 7 Kol mergůžė ne-tekějus Gražì ir patógi; Kaj prilýgu bernužělį, Jau ýra ne-tókia.
- 8 Kan pamáčys, mergużele, Kad tu dabar vérksi;
 Ne rejkeju jáunas dienas
 Uż niéką paversti.

888. Vid.

- Tinginéle-vienturtéle. } ds.
- 2 Aš išėjčiau į łaukėlį, Su artójejs i łaukéli.
- 8 Žmoniú mérgos pietus neša, Mánu mergůżė pusrytělus.
- 4 Nusiéjčiau į berżýną, Pasiłáużčiau bérżu rýkštę,
- 5 Pasiláużčiau bérzu rýkštę, Pamokinčiau mergużéle,
- 6 Pamokinčiau mergużele Anksti kélti, vėláj gùlti.
- 7 Aš mergélej par petélus, Ašarélės par vejdélus.
- 8 Aš ne kařtà, bernuzéli, Kam sùrentej tamsu svirna?
- 9 Kam súrentej támsu svírna, Kam n'iškirtáj svirnè łangu?

- 1 Parsivedziau mergużélę, ds. 10 Aš ne mačiaú aušrós aúštant, Ni saulėlės užtėkančios,
 - 11 Ni saulélės užtékančios, Artojélu art išéjnant.
 - 12 Artojėju art išėjnant, Prėmenėlu išginančiu.
 - 18 Cit, ne vérki, mergużelė, Aš iškirsiu svirnė langa,
 - 14 Aš iškirsiu svirnė langa, Idédinsiu steklużelu.
 - 15 Tu matýsi aúšrą aúštant Ir sauléle użtékanče,
 - 16 Ir sauléle użtékanče, Šienpjuvėlus pjaut išėjnant,
 - 17 Šienpjuvelus-pjaut išejnant, Artojélus art išéjnant,
 - 18 Artojėlus art išėjnant. Prėmenėlus išėjnančrus.

889. Got.

- Parvèsk, sunéli, ma martéle, Ma martéle, passuntinèle. } ds.
- Gavaú bása, o ir prásta, Su pakulnėlu marškinėlejs,
- Su pakulnélu marskinélejs, O ir tie pátys be rankovélu.

- 4 Pirkčiau mástą, pirkčiau pusąntrą, Aš pridurdinčiau rąnkovėles.
- 5 Siúntė mànę anytėlė Žiėmą šėku, vásarą sniėgu.
- 6 Ejnů kelélu, graúdžej vérkdama, O ir sutikaú motyněle.
- 7 Dukrytele, mánu jaunóji, O kur tu ejni, kur guduríúji?
- Siúnte màne anytele
 Žiemós šeku, vásaros sniegu.
- 9 Tu nusiéjki į pašilėlį, Prisiłáużyki pušiú šakėlu,
- 10 Tu nusiéjki į pamarėlę, Prisigrajbýki márm putélu;
- 11 Parnèšk, dukrélė, anytėlej, Parnèšk, dukrélė, motynėlej.
- 12 Martytele mánu jaunóji, Kas tau pasáke, kas pamokinu?
- 13 Šaúnus żodélej taj ma pasákė, Graúdżios ášaros taj pamokinu.

890. Gerul.

- Pas motynélę
 Válo użáugau
 Be vargużélu,
 Be rupestélu.
- 2 O aš parėjau, Rutas sėjusi, Rutas sėjusi, Lengvaj dirbusi.
- s Liépė matùtė, Liépė senóji: — Éjki, dukrélė, Ant pailsėlu
- 4 Į-aúkštą svirną, Į márgą łóvą — Po sávu šiłtájs Perynużėlejs.

- Par zálę łąnką
 Sáulė tekėju,
 Į vajnikėlį
 Atsispįndėju.
- 6 O kaj nuėjaú Pas anytėlę, Pũlau į várgą Į rupestėlį.

- 7 O aš parėjaú, Rugiùs rišusi, Rugiùs rišusi, Súnkej dirbusi.
- 8 Liépė anýta, Liépe senóji: — Ìmki naštélus, Ejk vandenélu.
- Par żálę girę Sáulė tekėju, Į ašarėlę Atsispindėju.

891. Każ.

- Pas motynėlę Válo auginta, Válo auginta, Ilgáj migdýta,
- Válo auginta, Ilgáj migdinta, Lik pusrytélu Ne-pribùdinta,
- B Pújkej vájkščiojau, Grażéj nešiójau, Kol vajnikūta, Niėku ne bójau.
- 4 Ok, Dievaj mánu, Kas ma pristóju, Kad manę błóznas Tas apjieškóju.

- Aš ne prilýgstu Prie seserélu, Verkiù kas dieną, Kaj geguželė;
- 6 Duréles vériau, Kšaras liéjau, Smútna vájkščiojau, Graúdžej raudójau: —
- 7 Atstók, atstók Tu nů mánęs, Skaúda širdélė Ma ir be távęs.
- 8 Ok, Diévaj mánu, Kas ma padárė? Taj ma padárė Mánu savála,
- Taj ma padárė Girtumėlis, Tėvu ałūżiu Macnumėlis.

892. Sin.

- 1 Pas motynėle Vałuże augau Su vajnikélu Kas diėnużėlę;
- O kajp aš ėjaú 2 Par vejużelę, Visi kilėju Ma kepuréle;
- Šienelį grebiau, Rugélus pjóviau, Pas motynėle Namũ parėjaú,
- Pas motynéle, Namű parejaú, Su motynėle Pasikalbejau.
- Ejk, dukrélė, I áukšta svirna. I áukšta svirna Ben pasilsēti.
- Aušrużė aúšu. Pro stiklu langa, Sáule tekéju Į vajnikėlį,
- Sáulė tekėju Į vajnikėli, Burnéle prausiaú Su vandenėlu,

- Burnéle prausiaú Su vandenélu. Ir nusištūsčiau Šiłkú kuskéle.
- O kajp nuvejaú Uż bernużelu, Uż bernużelu. Pas anvtéle.
- Šienelį grebiau, 10 Rugélus pjóviau, Pas anytėle Namú parejaú,
- 11 Pas anytéle Namű parejaú, Su anytėle Pasikalbejau.
- Gink, martéle, 12 I kałnużeli, Į kałnużeli Semus jautélus.
- Aušrùżė aúšu 18 Par bérżu łápus, Sáulė tekėju I gobturėli,
- Sáulė tekėju 14 I gobturėli, Burnéle prausiaú Su ašarėlėms,
- Burnéle prausiaú 15 Su ašarėlėms Ir nusišłūsčiau Su rankověle.

893. Viš.

- Pasidajnúkiv,
 Mùdvi, sesélė,
 Kol jauni, kol żali,
 Kol vajnikūti,
- O kajp prilýgsiv Šélmį-bernélį,
 Taj mùdvi, sesélė,
 Ne dajnűsiv;
- s Rejks anksti kélti Ir veláj gulti, Šešuru šejmýna Rejks apdéngti.
- 4 Ir anksti kėlau, Ir vėlaj gulau, Šėšuru šejmyna Ne apdengiau;

- Vajkélej vérkia, Důnélės réjkia. Verks mánu mergélė Jaunú diėnélu.
- 6 O kajp numirsiu Jaunú metélu, Paliksiu mergélej Didi vargéli,
- 7 Paliksıu šıúba, Paliksıu trıúba, Paliksıu mergélej botága.
- 8 Šrúba šrubésru¹), Triúba triúbysru, Su iłgù botágu Kiaúles ganýsru.

894. Pirájtis.

- Pas matùtę áugau Lepunėle, Gulėjau vygėlė Mażrukėlė.
- 2 Pabudaú rytéli, Żiováudama, Šaukiaú motynėlę, Verkšléndama.
- Málde motynélé, Dajnűdama, Margóje vygélé Vygrűdama.
- 4 Aukávu, aukávu Ant rankélu, Ilsétis pastáte Ant sávu kélu.

¹⁾ Šruběti — vilkéti.

- 5 Aukávu matùte Dukrużele; Svere jos rankeles Nullsusias.
- 6 Bóvynu raudónu Obůlělu, Gerějůsi mánu Patógiu véjdu.
- 7 Użáugau kajp darżè
 Lelijélė,
 Mýlima matùtės
 Dukrużėlė.
- 8 Sédau į staklėles, Dajnūdama, Linksminaú matùtę Użvadūdama.

- 9 O děkuj, taj dékuj Motynělej Uż użauginimą, Širdużělej,
- 10 Uz użauginimą Širdużėlej, Ir uż išléjdimą Uż bernélu;
- O tik taj ne děkuj Motynělej, Kad mànę pádavėj Anytělej.
- 12 Te mánu bus graúdžios Ašarėlės, Par skajsčiùs vejdélus Kris ašarėlės.

895. Tot.

Var. 578.

ds.

- Pas močiùtę użáugau, Močiùtes ne mylėjau; O kajp rėjkia Šalį́n išėjti, Močiùtės pagajlėjau,
- 2 Močrůtes pagajlějau, Širdélé paskauděju: — Skaudů, graudů Mánu širdélej Nů močrůtés išéjti.
 - Išėju senà močiūtė
 Iš aukštūjū svirnėlu,
 Viėno ranko
 Neš vajnikėlį,
 Antroje muturėlį.

- Aš močiūtej kłóniojaus
 Lik sierajaj żemelej: —
 O kan vejksiu,
 Kad manej rejkia
 Rutelu vajnikelu?
- Zirgélej pakinkýti, Ant vartélu atgránzti, Aj, išvèš, išvèš Mànę mergélę Į svétimą šalélę.
- Aš grinżte-ne-sugrinšiu, Łankýte-atłankýsiu, Motynėlej, Širdużėlej, Tau géru ne darýsiu;

- 7 Darýsiu anytélej, Bernůžiu motynélej, Anytélej, Niuronélej, Bernůžiu motynélej.
- 8 Ne tiks mánu darbélej, Ni kojélu żingsnélej; Šąndýs mánu Ránku darbélus Ir kojélu żingsnélus.
- 9 Bars mànę anytélė, Bernużiu motynėlė; Graudżej vérksiu, Mánu močiutė, Anytélės bárama.

896, Vid.

- Paséjau linélus lygumély,
 Pàrvedžiau mergélę mýlimaję. } ds.
- 2 Ne dýgu linélej lyguměly, Verk mánu mergélé mýlimoji,
- 3 Uż báłtu stalelu sededama, Su šiłkú kuskele šłūstydama,
- 4 Ant báltu rankélu rymódama, Par stiklu langéli zurédama.
- 5 Użdègkit matùšej dvi liktùżi, Żiurėsiu martélej į akùżes:
- 6 Ar pújkus rubélej? ar bagóta? Ar skájstus vejdélej? ar raudóna?
- 7 Bernýtis jaunàsis użtárdamas, Matùšej żodeli ištárdamas: —
- 8 Pujkiëjiė rubėlej dvaronūżės, Skajstiejiė vejdėlej tinginūżės.
- 9 Uj, uj, uj, Diėvùlau, ne trópyjau, Kad jaunas diėnėles patrotyjau.

ĺ

- Aš dűčiau pinigú du šimtélu Ir šému jautélu du jungélu,
- 11 Ir visą krajtėlį atidūčiau, Kad jaunas diėnėles atvadūčiau.
- 12 Aš daviaú pinįgú du šįmtėlu Ir šėmu jautėlu du jųngėlu,
- 18 Ir visa krajtéli atidaviau, Bet jaunú diénélu n'atvadavaú.
- Mergýtė jaunóji, rejks če búti Ir didžiu vargélu rejks te várgti,
- 15 Kol senùs tevelus iškaršinsi Ir visus vargelus tavu bajgsi.

897. Norv.

- Pasigériau ałùčiu, Ne parėjaú namùčių, Riłùże, rajłùże¹), Ne parėjaú namùčių; ds.
- 2 O kas màne palydés, Uż rankéles pavedés?
- s Da aš turnů močnůte, Báltaje gulbůże, —
- 4 Taj ji mànę palydės, Uż rankélu pavedės.
- 5 Pasigériau... («k. v. 1 ir 2 pos.»)

- 6 Da aš turiù brolùką, Báltajį diėmedùżį, —
- 7 Taj jis manę palydės, Uż rankólu pavedės.
- 8 Pasigériau... («1 ir 2 p.»)
- 9 Da aš turrà sesrůkę, Báltaję lelijůkę, —
- 10 Taj ji manę palydés, Uż rankélu pavedés.
- 11 Pasigėriau... («1 ir 2 p.»)

¹⁾ Ant tů pavýdalu lyrůk «Rilůže, rajlůže», su žódžejs antrós ajlos po žednu posmu.

- Da aš turiù bernůžį, Báltajį dobilůžį.
- 14 Gùlki, mánu mergůżė, Į naújaję łovůżę,
- 18 Éjki, mánu mergůżė, Į naújąję łovůżę, Į áukštąjį svirnůżį;
- 15 Į naújąję łovùżę Su jaunůju bernůžiu.

898. Juš.

Var. 809, 810, 890 ir 892.

- 1 Rugélus pjóvus, šienélį grėbus, Pas motynėlę namű parėjus, } ds.
- 2 Matùšė tárė użtarýdama: Ejk, dukrélė, bent pasilsėti,
- 8 Ejk, dukrélė, bent pasilséti, Į aukštą svirną bent pagulėti.
- 4 Aukštām svirnély saldżéj miegójau, Pro stikłu łąngą aušrós żiurejau.
- 5 Aúšta aušrélė pro stiklu ląngą, Téka saulėlė į vajnikėlį,
- 6 Téka saulélé i vajnikéli, Krinta rasélé ant zalú rútu.
- 7 Rasélę braukiaú, burnélę prausiaú, Šiłkú kuskéle ir nusišłűsčiau.
- 8 Rugėlus pjóvus, šiėnėlį grėbus, Pas anytėlę namű parėjus,
- 9 Pas anytéle namű parejaú, Su anytéle pasikalbéjau.
- 10 Ejk, martélė, bent pasilsėki, Šėmus jautėlus bent paganýki,

- Jautélus ganiau, kłóne stovějau, Pro bérżu łapus ausrós żiurėjau.
- 12 Aúšta aušrélė pro berżynėlį, Téka saulėlė pro gobturėlį,
- 18 Téka saulélė į muturėlį, Ašaros býra par skajsčius véjdus.
- 14 Ašaras braukiau, burnelę prausiau, Į rąnkovėlę ir nusištusčiau.

899. Norv.

- Rutélė żalóji,
 Rutélė gražióji,
 Ků pavýtaj šin kartéli
 Be jokiós šalnélės?
- O kajp pamatýsi Šęn didżę šalnélę, Pašałs távu pašaknélės, Żalà viršunélė.
- Sesélé jaunóji, Sesélé grażióji, Ků nulúdaj šin kartéli Be jókiu pulkélu?
- O kajp pamatýsi Šįn didį pulkėlį, Išvėš tàvę tas pulkėlis Į svėtimą šálį.
- Svetimó šalélė —
 Svetimi żmonélej,
 Ne mokési ni kajp búti,
 Ni burnélės praústi.

- 6 Praúsi burnuzėlę Graudžioms ašarėlėms, Nušlūstysi vejdužėlį Balta rankovėle.
- 7 Svetimó šalélė Gegùtė kukávu; Ni gegutė, ni močiùtė, Tik żalà liepélė.
- 8 O aš priéjdama, Apsikabindama: — Tu, liépélė, tu, żalóji, Ar búsi močiùtė?
- 9 Šaknélės kojėlės, Šakėlės — rankėlės, O łapėlej šiė żaliėjiė — Mejliėjiė żodėlej?
- 10 Uj, uj, uj, uj, Diểvaj, Diểvulėlau mánu, Ne pavirsta hėpużėlė Į mánu močiùtę;

11 Šáknys — ne kojélės, Šákos — ne rankélės, Šiė łapélej, šiė żaliėjiė — Ne mėjłus żodélej.

900. Sam.

- Seď mánu močiúte Vidurý dváru, Vidurý dvarélu, Margàm kreslély. ds.
- 2 Tuŕ mánu močiùtė Bérżu rykštélę, Antróje rankélė Vajnikélį: —
- s Ar imsi, dukrélė, Bérżu rykštélę, Ar imsi, dukrélė, Vajnikėlį?
- 4 Ne nóriu, močiùtė, Bérżu rykštélės, Gejdż mánu širdélė Vajnikėlu.
- Pas sávu močrůtę Pujkéj vájkščiojau, Aš n' ejaú aslélę Be kurpužělu,
- Aš n' ėjaú aslėlę Be kurpużėlu, Ni żálą vejėlę Be vajnikėlu,

- 7 Ne vériau durélu Be brołużélu, Ne vóżiau skrynélu Be seserélu,
- 8 Ne vóżiau skrynélu Be seserélu, Ne réżiau drobélu Be motynélės.
- 9 Paprášė dukrélė Prastáj vájkščioti: — Taj éjsi aslélę Be kurpużélu,
- 10 Taj éjsi aslélę Be kurpużélu Ir żálą vejélę Be vajnikélu;
- 11 Vartýsi duréles Be brołużelu, Vóżysi skrynéles Be seserélu,
- Vóżysi skrynéles Be seserélu, Réżysi drobéles Be motynéles.

901. Sad.

- 1 Seserélė, lelijėlė, Motynėlės dukrużėlė, Koks širdėlės gajłastėlis! \ ds.
- 2 Gájla tévu, motynélés, Gájla brolú, seserélu, Łabiaú gájla vajnikélu.
- s Seserélė, lelijėlė, Motynėlės dukrużėlė, Tau paręngta kelonėlė
- 4 Su rutélu vajnikélu, Su šilkélu kaspinélu, Su brolélejs, seserélèms.
- Éjsi, klaúpsi prie grotélu, Dési ránkas su bernélu, Vérksi graúdžej, seserélė.
- 6 Atéjs kùnigs vinčiavóti, Vajnikéli šacavóti, Jáunas dienas išanúti.
- 7 Seserélė, lelijėlė, Motynėlės dukrużėlė, Kur bus távu nakvynėlė?
- 8 Anytélės dvarużėly, Šešurėlu svirnużėly,— Te bus távu nakvynėlė.
- 9 Atéjs távu anytélé; Jau ne-tikrà motynélė, Graudins távu širdużélę;

- 10 Apsés tàvę mošytélės, Jau ne-tikros seserėlės, Nurės távu kaspinėlus;
- 11 Apstós tàvę dieverélej, Jau ne-tikri brołużelej, Nusègs távu vajnikeli.
- 12 Ok, Dievelau, ne trópyjau, Jáunas dienas patrótyjau, Kad ne klausiaú motynělės.
- 18 Ok, Dièvélau, ne trópyjau, Jáunas diénas patrótyjau, Jau papülau i vargéli.
- 14 Širdis kraúju suvirusi; Vélyg búčiau numirusi, Ne kad jaunà tekéjusi.
- 15 Kad galėčiau atmajnýti, Vajnikėlį pagrąnżinti Aš pas savu motynėlę;
- 16 Kad galečiau atmajnýti Ir aš pati vėl sugrinżti, Aš į sávu teviškėlę.
- 17 Lékia gùlbins viršùm médżiu, Neš vajniką ant sparnélu Pas jauniáusę seserélę.
- 18 Vajnikėlis be-żalūtu, Darżużėly be-żydėtu Vėl pas manu motynėles;
- 19 O aš jauna pas brolélį Anytėlės dvarużėly Braúksiu graúdzias ašarėles.

902. Vid.

- Sesélė jaunoji, Sesélė gražioji, Cit, ne vérki, seserėlė, Šin vakarėlį.
- Atvaziŭs diéverej Šin vakaréli, Išvèš tàvę, seserélė, Į svétimą šáli.
- Svetimó šalélė Yr daug mošytélu; Ne bus valà pasiskinti Tau żalú rutélu.
- Sesélé jaunóji, Sesélé gražióji, Kad tu mànę pakłausýsi, Gražéj pamokinsiu:
- Padék rútas séti,
 Padék nuravéti;
 Tau bus valà pasiskinti
 Žalásias rutéles.

903. Viks.

- 1 Augin močiùtė Viêną dukrélė, Kajp darżè lelijélę.
- 2 Ji augindama Ir mokindama, Ne ketėju išlėjsti.
- Senéj ne kénčia
 Mane brolélej,
 Ni svirnély skrinélu,
- 4 Svirnè skrynélu, Přonú drobélu, Ni żalúju rutélu.
- O aš išéjsiu
 Šin rudenéli,
 Paliksiu jums rujméli;

- Aš išsivėšiu
 Márgas skrynėles
 Ir płónasias drobėles;
- 7 O aš nuskínstu Žalàs rutélės
 Báłtasias lelijėles.
 - Skrýmu vietélé Rugiú ne sésit, Ni ársit, ni akésit;
- 9 Rútu łovélė Šiena ne pjausit, Dałgùżiu ne pustýsit.
- 10 Girdžiù-girdéte, Regiù-regéte, Kur gegùtė kukávu.

- Zaló giréle
 Aukštó liepéle
 Kukű rajbà gegéle.
- O ne gegélė, Verk mus mergélė Svetimóje šalélė.
- 18 Svečiú šalélė, Bérnu valélė, Anytėlės bárama.
- Pas motynélės, Sávu širdėlės Vinėlu bùrną prausiaus,
- Pas anytélés,
 Pas niuronélés
 Ašarùżėms prausiaúsi.

904. Stan.

Var. 905.

- Atvażiŭja meška
 Su midučiaus bačka,
 O vilkéluj-nabagéluj,
 Rejk veséliją kélti.
 - Łapė į svóčias, Ożýs į piršlùs,
 - O źujkuciuj-nabaguciuj, Rejk vażnycióti.
- Viłkas álų dárė, Žvirblis misą májšė, Gegużėlė-nabagėlė, Apvyniú pritájsė.
- Jautis medzīts rante Šu pūdus mazgoju, Katinelis-nabagelis Mėsėlę medzīoju.

- žąnsins kanklávu, Meškà trimitávu,
 - O vilkélis, línksmas búdams, Védé óżką šókti.
- Óżka, šókdama, Su rágajs mosávu,
 - O vilkélis mislydamas, Kajp če jen papjáuti.
- O ja gerűju,
 Dűszu saldaús piénu;
 O jagù piktűju,
 Rágajs subadýszu,
- 8 O jagù piktűju, Rágajs subadýsiu, Sávu miéłam kerdziùkuj Šiúbą pasiúdysiu.

905. Błaż.

Var. 904 ir 935. Kaz. 94.

- 1 Atvazītja meškā Su atūčiaus bačkā, O vilkélis-nabagélis Svotbélę ręngė.
- Žujkýs į piršlūs, Briedis į pabrolus, O lapūtė-nabagūtė, Kéta svočia būti.
- 3 Kujlýs málkas kirtu, Šů půdą mazgóju; Bėgk kačiùtė, mażtelélė, Pamédżiok mėsélės.
- 4 Šárka kiểmą štávė, O várna vektávu, O kůsélė-nabagėlė Kepenėlį képė.
- Zvirblis álų dárė, Kielė šokinėju; Lėk, żilùtė-nabagùtė, Parnėšk apvynėlu.

- Žąnsas kanklavu,
 Gajdýs trimitavu,
 O vilkélis-nabagélis,
 Védé óżką šókti.
- 7 Ja iš gerós válos, Aš su tavim šóksiu; O kajp supýksiu, Visą subadýsiu,
- 8 Visą subadýsiu, Šiúbą pasiúdinsiu, Šiúbą pasiúdinsiu, Kérdžių aprėdýsiu,
- 9 Kuris mànę gánė Po żálą łąnkélę, Po żálą łąnkużélę, Po karklynėlus.
- Oźka pújkej šóku, Viłks grażéj dąmbrávu, O svotélej pasigérę Visi linksmi bùvu.

906. C v i r.

- 1 Atsisédu pelédélé
 Pačióje kerčióje;
 Pelédéle ne úžkenčia,
 Iš kerčiós išbájdé.
- Atsitupė pelėdėlė
 Aukštaj ant krajkėlu,
 Su knypėlejs, su strajgajs
 Pelėdėlę kriaúšė.
- Pelėdėlė če ne rimus Gumávu į krúmus, Po krumėlus vajkščiodama, Diėvą garbindama:—
- Ak, tu, Diévaj, kas taj ýra Kád váru iš svotbós?

907. Norv.

Var. Kaz. 47.

- 1 'Atlėkė kovélis Iš jūriu-marėlu Ir įtupė Į Diėvu-medėlį. ds.
- Żiurék, motynéle, Pro stikłu łąngéli, Kas įtupė Į Diévu-medéli?
- s Ar girios paukštélis? Ar máriu kovélis? Ar tévélu Jauniáusias sunélis?
- 4 Ne girios paukštélis, Ni máriu kovélis, Tik tévélu Jauniáusias sunélis.
- Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas żalávu Żiemą-vasarele?
- 6 Šylély pušélė, Darżély rutélė, — Taj żalávu Żiėmą-vasarėlę.
- 7 Ne mergůže búčiau, Kad aš ne žinóčiau, Ků ma réjkia Prie jaunú dienélu?

- 8 Šiłkú kaspinėlu, Rútu vajnikėlu Taj ma réjkia Priė jaunú diėnėlu.
- 9 Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas sunkésnis Yr uż akmenéli?
- 10 Prisėdu našlélis Priė mánu salėlės, — Taj sunkésnis Yr uż akmenėlį.
- Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas lęngvésnis Uż kóvu płynksnéles?
- 12 Prisėdu bernūzis Prie mánu šalėlės, — Taj lęngvėsnis Už kovu plųnksnėlę.
- 18 O aš nusiéjčiau Į Tilżės miestélį, Nusipirkčiau Cidábru dalgėlį,
- 14 O aš nusipirkčiau Cidábru dalgéli, Iškapóčiau Zalásias rutėles,

O aš iškapóčiau Žalásias rutéles, Išnajkinčiau Jauniáusias dienéles.

908. Tot.

Var. 686.

- 1 Atsikélk rytéli, Nusipraúsk burnéle, Ejk i rutélu darzéli. } ds.
- Te tu susiskinsi,
 Te tu nusipinsi,
 Žalú rútu vajnikéli,
- yajnikéli mánu, Żalukéli mánu, Lengvuméli ant galvélés.
- Nujims vajnikėlį,
 Użdės gobturėlį,
 Sunkumėlį ant galvėlės.
- 5 Sunkumas galvélės, Šmutnumas širdélės, Ma visokie rupestėlej.
- 6 Išaúšu aušrélė, Użtėkės saulėlė,— Ne pažinsiu ni močiùtės.

- Atéjn anytélė,
 Bérnu motynėlė,
 Sugraudinu ma širdélę.
- Išaúšu aušrélė,
 Użtekės saulėlė,
 Ne pažinsiu ni tėvėlu.
- 9 Atéjn šešurélis, Bérnu tévuzélis, Sugraudinu ma širdélę.
- 10 Išaúšu aušrélė, Użtekės saulėlė, — Ne pažinsiu ni brolėlu.
- 11 Atéjn dieverélej, Bérnu brołużélej, Sugraudinu ma širdélę.
- 12 Išaúšu aušrélė, Użtekės saulėlė,— Ne pažinsiu ni sesėlu.
- 13 Atéjn mošytélės, Bérnu seserėlės, Sugraudinu ma širdélę.

909. Tam. iš Dagıú. Dajnűja šókant.

- 1 Łabs ryts, ůšvélė, judabrù, Ar ne dűsi dukrélės? judabrù, Ar ne skirsi dalélės? judabrù.
- 2 Kókıu pónu? judabrů, Ar ne vergėjėlu? judabrů.
- Beras Pónu Medúnu, judabrù, Géras ponélis, judabrù.
- 4 Pons Medúnas, judabrù, Piktas ponélis, judabrù; Ne dűsiu dukrélės, judabrù, Ne skirsiu dalélės, judabrù.
- 5 Šokinėsim, judabru, Ir patripinėsim, judabru, Ne gávum dukrėlės, judabru, Ne skýrė dalėlės, judabru.
- & Łabs ryts, ůšvélė, judabrù, Ar ne dūsi dukrélės? judabrù, Ar ne skirsi dalélės? judabrù.
- 7 Kókiu pónu? judabrů, Ar ne vergėjėlaus? judabrů.
 - 8 Pónu Guzùčiu, judabrù, Géras ponélis, judabrù.

- 9 Pons Gużùtis, judabrù, Błógas ponélis, judabrù; Ne dűsiu dukrélės, judabrù, Ne skirsiu dalélės, judabrù.
- 10 Šokinėsim, judabrù, Ir patripinėsim, judabrù, Ne gávum dukrėlės, judabrù, Ne skýrė dalėlės, judabrù.
- 11 Łabs ryts, ûšvélé, judabrù, Ar dűsi dukrélę? judabrù, Ar skirsi dalélę? judabrù.
- 12 Kókiu pónu? judabrů, Ar ne vergéjélu? judabrů.
- 18 Pónu Kunigájkščiu, judabrù, Géras ponélis, judabrù; Taj dűsiu dukrélę, judabrù, Taj skirsiu dalélę, judabrù.
- 14 Šokinėsim, judabrù, Ir patripinėsim, judabrù; Gávum dukrėlę, judabrù, Skýrė dalėlę, judabrù.

910. Diė.v.

I Įsisodinčiau Į du daržėlu Po du žalú beržėlu.

2 Berżýčej mánu, Żaliejie mánu, N' iłgáj jus če żalūsit;

- Ej, żádi, kéta Jùdu pakirsti, Šakùżes pagenéti.
- O kạn darýsiť Iš mánu šakú, Iš lýgaus liemenėlu?
- O iš šakélu Naúją vażélį Žiėmùżej vażinėtis;
- Iš liėmenėlu Jūdą łajvėlį Ant čýstu vandenėlu.
- Ej, dúda, léjdzia
 Tévas dukrélę
 I svétimą šalélę;
- 8 O ir išdůdams, O ir išléjsdams, Ne ketëju łąnkýti.
- Ej, vérkė, vérkė Músu sesélė, Nů močiùtės éjdama.

- 10 Ej, cit, ne vérki, Músu sesélé, Mes tàve atlankýsim
- ii Žiemužė važejs Bėrajs žirgėlejs Lýgiųju vieškelėlu,
- 12 O vasarėlė Júrėms-marėlėms, Čýstůju vandenėlu.
- O mes památém Sávu sesélę Pajurùżéms vájkščiojant
- Be vajnikélu, Be kaspinélu, Su šýdu nůmetélu.
- O ar pabringu Žálos rutélės, Šilkélu kaspinėlej?
- O ar atpigu
 Króme droběles,
 Šydélu nůmetélej? 1)

911. Dab. Var. 876.

- O kad aš buvaú Pas motynėlę, Pęnki manę norėju, } ds.
- O tas našlélis, Vargú bernélis, — Jis mànę parkalbēju;
- s Jis parkalbėju Tėvą, močiutę Ir visą giminėlę;
- O, jis pałáużė Auksu żiedelį Ant bałtúju rankelu!

¹) Šýdas ir šýdras, lénkiškaj «krepa», retùklas, rétas áudiklas.

- 5 Aš ne pałáużiau Sávu širdélės Ant vargdiėniu-našlélu;
- 6 O jis paprátes, Kajp su pirmája, Kasdién júdas vájkščioti,
- Jūdas vájkščioti,
 Storáj nešióti,
 Łąnkinej użrajštélej;
- 8 O aš paprátus
 Pas motyněle
 Kasdiěn bałtà vájkščioti,
- 9 Bałta vajkščioti, Płonaj nešióti, — Šilkinej użrajštėlej.

912. Bakš.

- Tevélu dvarély Bérżaj áugu, Sénůjů dvarély Bérżaj áugu.
- 2 O kas tůs berżélus Pakirs, pakirs, Berżélu šakéles Genés, genés?
- 3 Tevelis berżelus Pakirs, pakirs, Brolelej šakeles Genes, genes.
- 4 Paskýmau rutélę Ne-prażýdus, Išléjdau dukrélę N-użáugusę.
- 5 Saulélė léjdůsi Į vákarus, Išléjdau dukrélę Į ášaras.

- Frażýsi, rutélė, Kvietkelėse, Użáugsi, dukrélė, Martélėse.
- 7 O da ne sułáukiau Pùsę métu, Išgirdaú sesélę Łabáj sérgant: —
- 8 Bałnókić, brolélej, Bérus żirgus, Jósime sesélę Apłąnkýti:
- 9 Ar linksmå sesélé Martélése? Ar żalű rutélé Kyrétkélése?
- 10 Ne linksmå sesélé Martélése, Pavýtu rutélé Kvietkélése.

- O da ne įjójum 11 Pùsę łaúku, Sużvingu żirgélis Łabáj álsej;
- 12 O da ne įjójum Pùse šiłu, Išgirdum bitùtės Atúżiančias.
- Dįngójum bitùtės 18 Atúżiančias, O bùvu sesélė Atléjdžiama,
- Margamè grabély 14 Paguldyta, Płonómsiomis drobélėmis Išrėdýta.
- Grįnżkite, brolélej, 15 Atgàl, atgàl, Kłauskite močrutės, Kur kavósim?

- Močiùte po dvára 16 Vájkščiodama, Báltasias rankéles Granżydama: —
- Kavókit, sunélej, I kalnéli, I áukšta kalnéli Ne-griúvanti,
- Į áukštą kalnélį Ne-griúvanti, Po żalà liepéle Ne-linkstante.
- Użgriúvu kalnélej 19 Ne-griáujami, Palínku liepélé Ne-lénkiama.
- Taj tau, motynélė, Margi dváraj, Taj tau, motynélė, Pújkus żentaj.

913. Sad.

Var. 813.

- Par piršlus ne galù ds. Dúru użdarýti. Mánu dukréle dar maza, ds. Kajp darżély rutélė żalà.
- 2 Tas piršlýs-melágius Tuŕ iłgą lieżuvį; Nor ma dukréle pavilóti,
- Tu pas mumis sunkiú Darbélu ne dirbsi, -Łaukè rugélu ne pjáusi, Geltonú linélu ne ráusi.
- Rugélus ne pjáusiu, -Dűnos ne válgysiu; Kad aš linélu ne ráusiu, -Brangias dovanėles dovanóti: — Ni płonú drobélu ne ausiu.

- Tas piršlýs-melágius Tur ligą lieżuvi; Nor ma dukrelę pavilóti, Aukselu żiedeli dovanoti:—
- Tu pas mumis sunkiú Darbélu ne dírbsi, Tu pavésély sédési, Sávej vigadéle turési.
- 7 Pavésy sèdésiu, Niéku ne turésiu; Vélyg ma súnkej prociavóti, Ne kajp pavėsėlyje miėgóti.

- Tas piršlýs-mełágius,
 Tuŕ iłgą liėżùvį;
 Noŕ ma dukrélę pavilóti,
 Šiłkú muturėlį dovanóti:
- Tu pas mumis sunkiú
 Darbélu ne dirbsi;
 Távej saulélė ne kájtins,
 Ni šiauri vėjėlej ne pustýs.
- 10 Kad saulélė kájtins, Vėjėlis pravėsins; Kad vėjėlis pustys, Saulėlė sušildys.

Vélyg ma sunkiùs dárbus dìrbt, Pas močiùtę barštélus išvirt.

914. Senk.

- i Ej, čiúčia, lúla, Łájvas ant júru, — Jaunóji mergélė Miegu norėju,
- Kajp linkte-linku, Kajp rasa krinta, Kajp darże rutele, Veju pučiama,
- B Darżè rutélė, Vėju pùčiama, Jaunóji mergélė, Žmoni**ú** kálbama.
- 4 Išjó bernélis Į kelonėlę, Paliku mergélę Ant rupestėlu,

- Jauną mergėlę Ant rupestėlu, Geltonus miezėlus Ant pradalgėlu.
- Parjó bernýtis
 Iš kelonělės,
 Pàrneša mergélej
 Rożniú séklélu,
- 7 Rożniú seklelu, Żalú rutelu: — Sek, mánu mergele, Po stikłu łąngu.
- s Kajp retáj séjau, Tánkej išdýgu, Żálosios rutélės Išgarbiniávu;

- 9 Pétnyčio sėjau, Subató dýgu, Nedėlós rytély Išgarbiniávu;
- Zálos rutélės Išgarbiniávu, Mergélės vejdélej Išpałakščiávu.
- Paréjn bernýtis Iš lýgaus łaúku, Iš lýgaus łaukélu Rutélu kirsti.
- Bernýti jáunas, Ne távu dárbas, Ne távu darbélis — Žálos rutélės;
- Taj távu dárbas, Mánu bernéli, Taj távu darbélis — Naujà žagrélė,

- Nauja żagrélė
 Pasitajsýti,
 Šėmiėjiė jautėlej
 Pasiganýti.
- Galè ulyčiós
 Šok jaunimėlis: —
 Lejsk mànę, bernýti,
 Į jaunimėlį.
- Ni aš pats éjsiu, Ni tàvę léjsiu; Bars mànę matùšė, Tau válą dávus.
- 17 Kajp aš pats ėjsiu, Ir tàvę lėjsiu, Tu jauna be-šóksi, Aš be-žiurėsiu.
- 18 Kas mánu šókis, Par-ulavónė Be áuksu ziedélu, Be vajnikělu?
- Vájkas ant ránku
 Kajp mulavónė,
 Bernélis kampély
 Kajp riėmenėlis.

915. Mas.

- Téka sraunùs upelélis, Te skrájdžioju bałąndélis; Te tu mànę apłąnkýsi, O aš avéles ganýsiu,
- 2 Ankalnelejs vájkščiodama, Žemůgéles ránkiodama, Aviú púłką ganýdama, Sávu mielůjů láukdama.

- s Aš, łáukdama, ne sułáukiau Sávu jáunu jaunikájčiu; Ar jį v\u00e1ndens nuskandinu, Ar kas m\u00e9jle pagadinu?
- 4 Ar jɨ vɨndens nuskandinu, Ar kas méjle pagadinu, Ar su kità susipiršu, Kad màne jáuna uzmiršu?
- Jau vákaras ne-be-tóli, Gínsiv avýtes namónių; Aš įpilsiu pienu blúdą, Válgysiv mùdu abùdu.
- Aš nuéjčiau pas klebóną, Benè dũtu mánej ródą, Kad atrasčiau sávu zgúbą, Kunigėlis dũtu šlúbą.

916. Mikš.

- 1 Uż júrm-márm,
 Uż dunojelu,
 Gùli brolélis
 Ant akmenelu,

 ds.
- 2 Gùli brolélis Ant akmenélu. Atéjn sesélè Par żálą łąnką,
- 3 Atéjn sesélé Par zálą łąnką, Atsineš rąnko Šiłkú kuskélę,
- 4 Atsineš ránko Šilkú kuskélę, O ir surišu Brólu galvélę,
- O ir surišu Brólu galvélę, O ir nušřúste Brólu burnéle.

- 6 O kas tau výnas (káltas), Mánu broléli, Kam tu iškirtáj Vilniaus vajskéli?
- 7 Kam tu iškirtáj Vilniaus vajskéli, Kam išlájdžiojej Šilu pušéles?
- 8 Kam ištájdžiojej Šìtu pušéles, Kam budavójej Márgą dvarélį?
- 9 Kam budavójej Márgą dvarélį, Kam privilójej Kiėmu mergėlę?
- O, tu, mergýtė, Pajūdakýtė, Ne-lýgi buváj Mánu broléluj:

- Mánu brolélis Kajp ponajtélis, Skájstus vejdélej Kajp putinélej,
- Skájstus vejdélej Kajp putinělej, Báltos rankélės Kajp pusnužélės,
- Báltos rankélés Kajp pusnużélés, O jū suknélés Kajp żerijélés,
- O jū suknélės Kajp žėrijėlės, Bėras žirgėlis Kajp bitinėlis,
- Bėras žirgėlis Kajp bitinėlis, Žirgu akėlės, Kajp serbentėlės,

- Žīrgu akélės
 Kajp serbentėlės,
 O jū kojėlės
 Kajp parašėlis.
- O kajp jis jóju Par zálą łąnką, Żalà łąnkélė Lengváj linkėju;
- O kajp jis jóju
 Par żálą girę,
 Żalós girélės
 Médżej lingávu.
- 19 Ej, tu, mergýtė, Pajůdakýtė, Ejk, párprašyki Senùs tėvėlus;
- 20 Senî tevelej _ Łabáj gajlêju Sávu sunelu, Graúdżej raudóju.

917. Kaz.

- Tu, klevéli, ds. Žalàsis medéli,
- Tu użáugaj Żalóje girélė,
- Użaugináj Du šimtù šakélu;
- Kéta tàvę Kirtėjėlej kirsti.
- Kirtėjėlej,
 Jauniėjiė brolėlej,

- 6 Kan jus véjksit Iš mánu šakélu?
- 7 Kan skáldysiť Ir iš liemenelu?
- 8 Íš šakélu Sesélej skrynéles,
- Liemenelu —
 Júdasias łajveles.
- 10 Kan lodusit Į jūdą łajvėlę?

- Rugius, miėžius, Geltonus kvietėlus.
- 12 Klausinėju Tėvėlis sunėlu:—
- 13 Iš-kùr vèsi Jáunaję mergélę?
- 14 Iš pamiesčiu, Senàsis tevéli.
- Kłausinėju Tėvėlis sunėlu:
- 16 Kům parvėši Mergélės krajtélį?
- Tur tevelis Berûsius zirgelus.
- 18 Kłausinėju Tėvėlis sunėlu:

- 19 Kur padėsi Mergėlės krajtėlį?
- 20 Tur tevelis Aukštąjį svirnelį, —
- 21 Taj padėsiu Mergėlės krajtėlį.
- 22 Kłausinėju . Tėvėlis sunėlu:
- 28 Kur guldýsi Jáunaje mergéle?
- 24 Tur tėvėlis Margaję lovėlę, —
- 25 Taj guldýsru Jáunaję mergélę;
- 26 Aš pats gùlsiu Prie jósios šalélės.

918. Kuč.

- Ej, éjsiu namű,
 Namytùżių,
 Da ràsiu namė
 Ne-gùłusius,
- 2 Da ràsiu namè Ne-gùlusius, Séna mociùte Be-l'aukiance,
- Séna močiùtę Be-łáukiančę, Šviesę liktùżę Be-dégančę,

- 4 Sviësę liktùżę
 Be-dégančę,
 Bałtus linélus
 Be-vérpiančę.
- Verpk, mánu močrůtě, Ků přoniáusej, Išléjsi dukrélę Ků sřauniáusej
- 6 Į tan kiėmużi Ne-żinumą, Uż tu bernużiu Ne-norimu,

7 Kur ni kartūžiu Ne-matýtas, O ni vardūžis Ne-sakýtas.

919. Zidikienė.

Var. 1099. Kaz. 997.

- Šývas žirgas, šývas, O aš ne-čėslývas, } ds.
- 2 O aš ne-čėslývas, Jáunas bernużélis.
- s Su viena vałąndà Desimti mylėjau,
- 4 Déšimti mylėjau Jaunuju mergėlu.
- 5 Su viena šókau, Su antrája gériau,
- 6 Su trečià kalbéjau, Ketvirtós ziuréjau,
- Pęnktą pamyłavaú,
 Šeštą pabučiavaú,
- Septintós ziuréjau,
 Aštůntós gajléjau;
- 9 Devintóji vérke, Rúsčejs żódżejs šáukė,

- 10 Dešimtà dajnávu, Kad visàs prigávu.
- 11 Kad ėjaú par sódą Sutikaú ułóną: —
- 12 Ułonéli mánu, Srausk mànę po płósčiumi,
- Ok, mergýtě mánu, Protužělis távu;
- 14 Aš esmù vajskaúnas, Nušáuti gátavas,
- Nušáuti gátavas, Prigáuti gátavas.
- 16 Kad ėjaú par łaúką, Vis žmoniú kałbamà: —
- O, żmónis, żmónis, Kanó ta mergájtė,
- 18 Vėjūžiu pučiamà, Žmonūžiu kałbamà?
- 19 O taj vis mánu Jaunóji mergájté.

920. Bakš.

Var. 1100.

- Šérki, tėvéli,
 Bėrą żirgėlį;
 Šimė kiėmėly,
 Auga mergėlė.
- 2 O da n' uzáugu
 Půse ugélu,
 Padovanójau
 Šiľkú kuskéle: —
- Búsi, ne búsi Mánu mergéle, Dévek sau svejkà Šilkú kuskéle;
- O kajp użáugsi
 Visą ugélį,
 Padovanósiu
 Auksu żiėdéli: —
- Búsi-ne-búsi Mánu mergéle, Dèvěk sau svejkà Auksu ziedélį.
- 6 Devýni métaj, Ne vična dična, Kajp pas tevélį Namejė buvaú.
- Aš pasivérsčiau Į bałąndėlę,
 Aš nusilėkčiau
 I tėviškėle,
- Aš įsitúpčiau
 Į obalėlę,
 Į obalėlę,
 Dýmną medėlį.

- 9 Kcłk, teveli, Mánu senasis, Ejk, pakłausyki Bałandes bałsą.
- O ar paukštélis, Ar bałąndélė, O benè músu, Músu brolélis?
- 11 Kuriám nè davém Didés daléles, Kuriám ne skýrém Ni pasogélés,
- 12 Kurıám ne šérém Béru żirgélu, Kurıám ne rínkum Didżiu pulkélu.
- Ej, cit, ne vérki, Mánu sunéli, Padovanósiu Obałú sóda.
- 14 Tu įsisėki Ir mejrunėlu, Įsisvadinki Ir diėmedėlį;
- 15 Iš mejrunėlu Kviėtkėlę skinsi, Tu patsaj jaunas Ir pardėvėsi;
- Su diėmedėlu Žirgėlį šėrsi, Tu patsaj jaunas Ir parjodysi.

921. Nor.

- Močiùtė mánu miėła, Senóji mánu miėła, Miėłáj manę użaugináj, Ne-miėłám pażadėjej;
- Pażadéjej našléluj, Kur daug mażú vajkélu, Daug vajkélu, daug vargélu, Daug graudżiú ašarėlu.
- s Kad ėjaú į łaukėlį Su tům senù našlėlu, Ėmė manę graudumėlis, Į sėną pažiurėjus,
- Emė mànę graudùmas, Į séną pażiurėjus; Išėjdama, parėjdama, Pro verksmūžius kalbėjau.

- Močrůté mánu miéla, Senóji mánu miéla, Kajp ne-miéláj užaugináj, Taj miélám pazadéjej;
- 6 Pażadėjej bernéluj, Bernéluj-artojėluj, Lýgiu łaukú artojėluj, Šiėnėlu pjovėjėluj;
- 7 Uż tû mielu bernelu, Kur daug šemú jautélu, Daug jautélu, daug żagrélu, Daug jaunú artojelu.
- 8 Kad ėjaú į łaukėlį Su tūm jaunù bernėlu, Emė manę linksmumėlis, Į jauną pažiurėjus,
- Emė manę linksmumas, Į jauną paziurėjus; Išėjdama, parėjdama, Pro dziaugsmuzius kalbėjau.

922. Dašk.

Var. 431.

ds.

- Aj, daúgel, daúgel Músu brolélu, — Beg visi pentinűti?
- vienas brolélis Ýra rýtůse, Antràsis vakarűse,
- O šis trečiàsis Músu brolélis Łąnkó šiėnėlį pjóvė;
- 4 O kajp jis pjóvė Łąnkó šiėnėlį, Dėl ků jis graúdżej vérkė?

- Ba jam gajleju Łąnkó šienelu? Ba naújůjů dalgelu?
- Ni ma gajléju Łąnkó šienélu, Ni naújůjů dalgélu,
- 7 Tik ma gajléju Jaunú dienélu, Auksélu pentinélu.
- Aj, dréba, dréba
 Béras zirgélis,
 Stajnélé stovédamas.
- Žiurėk, bernýti,Žiurėk, jaunàsis:Kajp tas žirgélis dréba,
- Tajp tu drebësi, Mánu bernéli, Kajp mánu válo búsi.
- 11 Kad buč žinójęs Tókęn mergélę Jos tokęn naravėlę,
- Buč atsilę́nkęs
 Saulėlės l̇́anksmu,
 Aušrėlės pazarė́le.
- Aj, daúgel, daúgel Músu sesélu, — Beg visos vajnikütos?
- Yığına seséle Yra rýtůse, Antróji vakarűse,

- O ši trečióji Músu sesélė Łąnkó šiėnėlį grėbė;
- O kajp ji grébė Łąnkó šiėnėlį, Dėl ků ji graúdżej vérkė?
- 17 Ba jaj gajlėju Łąnkó šienėlu, Ba naújůjů greblélu?
- 18 Ni ma gajlēju Łąnkó šrėnélu, Ni naújūjū grėblėlu,
- 19 Tik ma gajléju Jaunú dienélu, Rutélu vajnikélu.
- 20 Aj, dréba, dréba Żálos rutélės, Darżély żalűdamos.
- Ziurėk, mergėlė, Žiurėk, jaunóji: Kajp tos rutėlės dréba,
- 22 Tajp tu drebësi, Mánu mergélė, Kajp mánu válo búsi.
- Kad buč zinójus Tókį bernélį, Jū tókęn naravėlę,
- Buč atsilęnkus
 Saulelės łąnksmu,
 Aušrėlės pazarėle.

923. Bakš.

- Ej, lústik, lústik,
 Brolélej mánu,
 Ej, lústik, lústik,
 Jauniéjie mánu:
 Miezélej gelsváj zýdi,
 Žaliéjie gelsváj zýdi.
- O aš, išjódamas Nů sávu tėvėlu, Bėrąjį żirgėlį Išsivèsdamas, Stajnùżę suvarstýsiu, Tėvėlį pravirkdinsiu:—
- O taj tau dékuj,
 Mánu tévużéli,
 O taj tau dékuj,
 Mánu sengalvéli,
 Uż didę dovanélę,
 Uż bérąjį żirgélį;
 - O taj ne-dėkuj, Mánu tėvuzėli, O taj ne-dėkuj, Mánu sengalvėli,— Kam tajp tóli nulėjdaj, Tajp tóli pažadėjej?

- Ej, lústik, lústik,
 Sesélès mánu,
 Ej, lústik, lústik,
 Jáunosios mánu:
 Rutélės gelsváj żýdi,
 Žálosios gelsváj żýdi.
- 6 O aš, išėjdama Nů sávu močiùtės, Márgasias skrynėlės Išvėzdama, Ugnėlę pakùrstysiu, Močiùtę pravirkdinsiu:—
- 7 O taj tau dékuj,
 Mánu motynélė,
 O taj tau dékuj,
 Mánu sengalvėlė,
 Uż dides dovanėles,
 Uż márgasias skrynéles;
- 8 O taj ne-dekuj, Mánu motynele, O taj ne-dekuj, Mánu sengalvele, — Kam tajp tóli nulejdaj, Tajp tóli pazadejej?

924. Kaz.

- 1 Ant parvaznínku tiltu } ds. Penki brolélej šóku, } ds.
- 2 Penkî brolélej šóku, Šeštà seséle vérke,
- šeštà sesélė vérkė, Parvazninkėlu šáukė:
- 4 Parvazninkėlej-brolélej, Parkėlkit manę jauną,
- 5 Parkélkiť mànę jáuną Ir mánu didi púłką,
- 6 Brolélus parkilnókit, Žirgélus parvadziókit.

925. Viks.

Var. 877.

- O kad aš buvaú Mażóji mergélė, Vygużėlė vygiŭjama, Miegu ne miegójau;
- O kad użáugau, Kajp żmoniú mergélės, Po svirnélį vájkščiodama, Skrynélėmis gerėjaus.
- Motynėlė mánu, Širdużėlė mánu, Katrąn dűsi ma skrynėlę, Mànę išlėjsdama?
- 4 Dukrużélė mánu, s Lelijėlė mánu, Ků pilmáusę, ků grażiáusę, — Taj távu skrynélė.

- o kajp vaziávum Par močrůtės łaúką, Skámba, ájda jutrinėlės, Auksélu raktélej;
- 6 O kajp privaziávum Anytélės łaúką, Snigu, liju, rasa kritu Ant manu skrynélu;
- 7 O kajp privażiávum Anytélės dvárą, Nusùkinu kojużéles, Auksélu raktélus;
- 8 O kajp įnešė

 Į áukštą svirnėlį,

 Surudýju jutrinėlės,
 Auksėlu raktėlej.
- 9 Dukrużėlė mánu, Lelijėlė mánu, Ne důk vóżyti skrynużėlu Jaunómsioms mošélėms.

926. Viks.

- Mùdu áuguv Du brolélu, Abù skajstvejdélu,
- 2 Ir turējuv Po zirgeli, Abù judberelu.
- s Jókiv, jókiv, Brołużeli, Żirgelu gýrdyti,—
- 4 Ir pametev Padkavelę, Auksu pazvangelę.

5	Jókiv, jókiv,
	Brołużeli,
	Padkavós jieškóti, —

- 6 Ir sutinkù Mergużelę Vidur vieskelelu:—
- 7 Ar ne radáj, Merguzéle, Áuksu padkavéles?
- 8 Diévas žinu, Bernużéli, Katrům kelù jójej?
- Viénas kélas
 Ant jurélu,
 Ántras ant marélu,
- 10 O šis tréčias Viėškelėlis Ant ůšvélės dváru.
- 11 Kad mes jójuv Par dvaréli, Vis par vartùs léjdzia, —
- 12 Ir nupüle Kepuréle Nű mánu galvéles.

18 Išéjk, išéjk, Merguzélė, Padůk kepurélę.

14 Padűdama Kepurélę, Łabáj graudżej vérkia.

Cit, ne vérki, Mergużélė, Ràsint dar sugrinšiu;

Ja aš patsáj Ne sugrínšiu, Żirgélį grąnžinsiu;

Ja ne žirgą
Pagranzinsiu, —
Tymelu balnelį;

18 Ja ne týmu Bałnużelį, — Šilkėlu kuskėlę;

Ja ne šiłkú Kuskużėlę, — Auksélu żiedélį;

20 Ja ne áuksu Žiedużelį, — Rútu vajnikėlį.

927. Petrájtienė.

Var. 423.

1 Auginu močiùtė : Tris jáunas dukréles, Mustris jáunas dukrytéles, Kajp tris lelijéles.

Viểna bùvu Vóna, Antrà Marijóna, O ši trečià ků jaumáusia Vardù Magdaléna.

- Magdaléna pána, Ar éjsi uz mànę? Dovanósiu áuksu ziédą Nů battú rankélu.
- 4 Par šilélį jójau,
 Jėrubėlę ') šóviau. —
 Šaúkė mànę artýn sávęs: —
 Pałajkýk żirgélį,
- Pałajkýk żirgéli, Kad ni ne trepsetu, Pajimk trumpaj kamaneles, Kad ni ne skambetu.

928. Mas.

Vilóju Vilva, vilóju
Mýlimą mergélę, vilóju: —
Aš tau pirksuu
Kurpéles.
Aš ne imsuu.
Aš tau pirksuu.
Aš ne imsuu.
Melűji, koksáj.
Ir tu patsáj toksáj.

2 Vilóju, vilóju, vilódamas, Vanagélis tárė, tupėdamas: ds.

Aš tau pirksiu («kajp viršiaus łaskūk: pankėles, żiedėlį, kaspinėlus, karietėlę, skepetėlę, sukenkėlę, žiurstėlį, žiuponėlį, vystėlį, štolta, jaksa, jūdaunýče, šlika, mūtura, gobtura, numeta»).

929. Kėmz.

Tóje karčemó,
 Tóje margóje
 Sédi tévélis
 Galè stalélu,

Sėdi tėvėlis
 Galė stalėlu,
 Vadin sunėlį
 Artýn priė sávęs.

Jérubélé = jérubis, рябчикъ.
 сбореннъ п отд. и. А. н.

- s O n'éjsiu, n'éjsiu, Mánu tèvéli, O aš prilýgau Pújkę mergélę.
- 4 O pujki, pujki Mánu mergéle, Levéndru šíúta Asléle šíáve,
- 5 Levendru štůta Asléle stáve, Rútu rasěle Burnéle praúse,
- 6 Rútu raséle Burnéle praúse, Šiłkú kuskéle Ir nusišłűstė.

930. Šop.

1 Augin tevélis Du sunużelu, Du sunużelu Ant paminklelu.

ds.

- Jis, augindamas Ir mokindamas, Abùm żadéju Po výšniu sódą:
- O iš kraštélu—
 Žálos vyšaélės,
 O vidurėly —
 Vis obelėlės.
- 4 O kad išaúštu Pavasarělis, Gražéj žydětu Sunélu sódu.
- Atéjn tévélis Par výšniu sóda, Par výšniu sóda Sunélu kélti: —

- Sunélu mánu, Jaunúju mánu, Kodél ne kélét, Sunélu mánu?
- 7 Ar ne girdéjut Gajdélu grédant, Ar jùdu ne mátut, Aušrùżės aúštant?
- s Kad ir girdējuv, Alè ne kēlėv, Nů tėvužėlu Garbės norėjuv.
- 9 Augin močnité Dvi dukružéli, Dvi dukružéli Ant paminklélu.
- 10 Ji, augʻindama Ir mokʻindama, Abim zadéju Po rútu dárzą:

- O iš kraštélu Žálos rutélės, O vidurėly — Vis mėgelkėlės.
- O kad išaúštu
 Pavasarélis,
 Grażéj żydétu
 Dukrélu dárżu.
- 18 Atéjn močiùtė
 Par rútu dárżą,
 Par rútu dárżą
 Dukrélu kélti:—

- Jauniëji manu, Jauniëji manu, Kudël ne këlet, Dukreli manu?
- Ar ne girdéjut
 Gajdélu giédant,
 Ar jùdvi ne mátut
 Aušrůzės aúštant?
- 16 Kad ir girdējuv,
 Alè ne kėlėv,
 Nû motynėlės
 Garbės norėjuv.

931. Norv.

- Vażiavaú diéną,
 Vażiavaú náktį,
 Kol privažiavaú Žálą łankėlę.
- Zaló łąnkélė Żirgélus ganiaú, Iš tů kiemélu Mergéle ėmiaú.
- s Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Kajp ma patínka Távu darbélej:
- 4 Naújos staklélės, Płónos drobélės, O mergużėlė Kajp lelijėlė.

- 5 Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Kajp ma patinka Távu vejdélej:
- 6 Távu vejdélej, Kajp obůlělej, Távu akélės, Kajp vosilkělės.
- 7 Bernýti mánu Jaunàsis mánu, Kajp ma patinka Távu darbelej:
- 8 Naújos żagrélės,
 Palši jautėlej,
 O bernužėlis,
 Kajp dobilėlis.

932. Didż.

Var. 937.

- Vaj, aj, aj, aj, aj, Diévùlau mánu, O šen naktéle \ Vargély buvaú: \
 - ds.
- 2 Nušálu šalnà Kójas, rankélės, Użkritu rasà Už vajnikėlu.
- Balta aušrélė, Kad užtekėtu Šyrėsi saulėlė!
- 4 Aš éjsiu, éjsiu, Żálą łąnkélę, Żálą łąnkélę Šienélu grébti.
- O ma be-grébiant Łąnkó šienelį, O be-švýtūjant Naúją greblelį,

- 6 O be-švýtůjant Naúją grėblélį, O ir atéjna Jáunas bernélis:—
- 7 O, padé Diévas Jáunaj mergélej, O kůděl, del ků Be vajnikělu?
- 8 Taj tůděl, dėl tů Be vajnikělu, Kad ne mylějau Žalú rutélu.
- O, kad sugrinščiau
 Pas motynėlę,
 Łabiaús mylečiau
 Žálas rutėlės;
- Tankej pasečiau Ir nuravečiau, O, kur éjdama, Apsikajšýčiau.

933. Viks.

- Ne vesk, broléli,
 Iš girélu;
 Gïriu mergélès—
 Tinginélès,
- 2 Giriu mergélės Tinginėlės: Jos storaj verpia, Retaj audzia,
- Jos storáj vérpia Retáj áudžia, Jos jůdáj skálbia Rudýnůse,
- 4 Jos jůdáj skálbia Rudýnůse, Jos żemáj džiaústu Patvóriůse.

- 5 Saułùtė téka, Parudávu; Vėjūžis pútė, — Pajůdávu.
- Vėski, broléli,
 Iš łaukélu;
 Łaukú mergélės —
 Darbininkės,
- 7 Łaukú mergélès Darbininkės: Jos płonaj verpia, Tankej audżia,

- 8 Jos płonáj vérpia, Tankej áudżia, Jos bałtáj skálbia Pamáriůse,
- Jos bałtáj skálbia Pamáriúse, Jos aukštáj dżiáustu Pasvirniuse.
- 10 Saułùtė téka, Pablikiávu; Vėjùžis pútė, — Pablizgénu.

934. Dab.

- Bernýti jaunàsis,
 Kan tu dumójej,
 Kam vargú mergéle
 Pasidabójej?
- 2 Bagótos mergélės Priė motynėlu, Ta vargú mergélė Priė patvorėlu;
- Bagótos mergélés Valélé áugu, Ta vargú mergélé Vargéli várgu;
- 4 Bagótos mergélės Iłgáj gulėju, Ta vargú mergélė Ne pasilsėju;

- Bagótos mergélės Burnélės praúse, Ta vargú mergélė Rasélę braúkė;
- 6 Bagótos mergélès Gálva šukávu, Ta vargú mergélè Súnkej dúsavu;
- 7 Bagótos mergélés Baltáj vájkščioju, Ta vargú mergélé Purvù brájdžioju;
- 8 Bagótos mergélés Vis čeverykűtos, Ta vargú mergélé Prastáj vyzűta;

- 9 Bagótos mergélés Siłkú kuskélémis, Ta vargú mergélé — Storóms drobélémis;
- Po jomarkélus,
 Ta vargú mergéle—
 Po baudzuvéle;
- 11 Bagótos mergélės Łovélė bùvu, Ta vargú mergélė Apkalbó bùvu;
- Bagotú mergélu —
 Didî turtélej,
 Tos bëdnos mergélės —
 Didì vargélej.

935. D û b.

Var. 904 ir 905.

- 1 Baravýkas, drútas grýbas, Kéta lépšę vèsti, Lépšės kótas ne-bagótas, Ne nor grýbu éjti.
- visi médżej linksminusi, Ket i svótbą jóti, Ir tas brédis-iłgarietis Keta drauge jóti,
- 3 Ir tas briedis-ilgarietis Kéta draúge jóti, O zujkùtis-statakùtis Kéta jis piršláuti.

- 4 O łokùtė-płačkojùtė Ji kéta svočiáuti, O ta łapė-šmadarákė Kéta kukarkáuti.
- Aš ne éjsiu į tanciùką Be trijú dudóriu. Júras, Mikas ir Gabrùkas — Taj tau trys dudórej.
- Aš ne éjstu uz stalélu

 O be trijú stróvu.

 Kriùčkaj, mórkaj, pastarnókaj—

 Taj tau trys bus stróvos.

7 Aš ne éjszu į šókį
 Be trijú mergélu.
 Aldà, Milda ir Milúsa, —
 Taj tau trys mergélės.

936. Lid.

Var. 1028. Kaz. 30, 47 ir 92.

- Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kas żalávu Żiemą-vasarelę?
- Žilély pušélės, Darżély rutélės — Taj żalávu Žiėmą-vasarėlę.

- s Ne mergùże búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Kû ma réjkia Mergùżej ésančej?
- 4 Rútu vajnikélu,
 . Šiłkú kaspinélu —
 Taj ma réjkia
 Prie jaunú dienélu.
- Ne mergùże búčiau Kad aš ne żinóčiau, Kas lengvésnis Uż póvu płunksnéles?
- 6 Prisėda bernélis Priė mánu šalėlės — Taj lengvésnis Uż póvu płųnksnėles.
- 7 Ne mergùżė búčiau Kad aš ne żinóčiau, Kas sunkésnis Yr uż akmenéli?

- 8 Prisėda našlėlis Prie manu šalėlės — Taj sunkėsnis Yr už akmenėlį.
- Ne martélé búčiau, Kad aš ne żinóčiau, Ků ma réjkia, Martélej ésančej?
- Judu gobturėlu, Báltu numetėlu— Taj ma rėjkia Martolej esancej.
- Ne martéle búčiau Kad aš ne zinóčiau,...
- Baltú vystyklélu, Šilkú pavyjělu — Taj ma réjkia Martélej ésančej.
- 18 Ne martélė búčiau, ...
- 14 Bałtú priegalvėlu, Naujú łopšėlėlu — Taj ma rejkia Martelej esančej.

937. Mikš.

Var. 932.

Vuj, uj, uj, Dievaj, Dievulau manu, Aš šūs metelus Vargely buvaú: ds. 2 Nušálu šalnà Kójas rankéles, Uzkritu rasa Uz vajnikélu.

- Kad ben Dievs dütu Giedrą dienelę, Éjčiau į łąnką Šienelu grebti.
- 4 Ar ma sugrēbti, Ar ma sudēti, Ar bernuzēluj Rankéle dűti?
- Ar bernużéluj Rąnkélę dűti, Į veżimélį Šiéną sukráuti?

Ni ma sugrēbti, Ni ma sudēti, Ni brołużēluj Veżīmą kráuti.

- 7 O tu sesélé, Mánu jaunóji, Ben padék mánej Šrénéli kráuti.
- 8 O kad jus vėžte Į márgą dvárą, Ben prirakinkit Márgus kurtélus;

- 9 O kajp jus vėste Uż báłtu stáłu, Ne użgérkite Rincku vynélu;
- O kajp jus rieste Tūs kaspinėlus, Ne apsų́nkinkit Manu galvėlės;
- O kajp jus dėste Šviėsias lįntėles 1), Ne papūrinkit Mánu galvėlės;
- O kajp jus déste Tan vajnikėlį, Ne sugraudinkit Manu širdėlės;
- O kajp jus vėste Į aukštą svirną, Ne użdarýkit Svirnu durélu,
- Ne użdarýkit Svirnu durélu, Ne użkabinkit Ni lęnciugėlejs, —
- Kad aš galėčiau Ėjti, išėjti, Pas motynėlę Namű parėjti.

¹⁾ Lintà = stučkà.

938. Vid.

- Ej, tu, bernużéli, Tu, didis šalberéli, Kam pavilójej Nů močiùtės dukrélę?
- 2 Kam pavilójej Nů močiùtés dukrélę, Kam pavilójej Nů brolélu sesélę?
- 8 Ej, tu padaréj Močiùtej gajłastělį, Ej, tu padaréj Tėvéluj rupestělį.
- 4 Tu vis ma sakéj «Távu margi dvarélej», Tu vis ma sakėj «Zerkolinej łąngélej»,
- Tu vis ma sakéj «Karvelélej łakiója», Tu vis ma sakéj «Różni paúkščej skrajója»,
- Tu vis ma sakéj «Zujkélej beginéja», Tu vis ma sakéj «Margi kúrtaj medziója»,
- 7 Tu vis ma sakéj «Kálne rugéj lulűja», Tu vis ma sakéj «Kviětélej geltonűja».
- 8 Kajp aš nuėjaú, Visą tiėsą pamačiaú; Kajp aš nuėjaú, Visą tejsýbę radaú.

- 9 Távu dvaružělej Tvorélėmis užtvérti, Távu łąngužělej Su šiaudélejs užkímšti.
- 10 Po távu dvarélį Jūdi várnaj łakiója, Po távu dvarélį Visú šúnys bėgiója;
- 11 Po távu dvarélį Žiurkėlės bėginėja, Po távu dvarėlį Katėlės vis medžioja.
- O ant kalnuzėlu Mėlynos vosilkėlės, O pakalnūzė — Geltonosios sverėlės.
- 18 Tu vis ma sakéj, Rugélu prisipjáusiu; Tu vis ma sakéj, — Kviétélu prisigrébsiu.
- 14 Aš prisipjóviau Mėlynu vosilkėlu, Aš prisigrėbiau Geltonúju sverėlu.
- 15 Kas tau, mergélė, Tau rytélį prikėlė, Kas tau, mergélė, Tau ugnélę sukúrė?
- 16 Didis rupestélis Mànę rytélį kélė, Didis vargużélis Ma ugnélę sukúrė.

17 O kas tau, kas tau, Tau migłùżę pakélė, O kas tau, kas tau, Tau rasùżę nùbraukė? 18 Dide giruzéle Ma rasùże pakéle, Mażiejie paukštelej Ma rasùże nùbrauke.

939. Kaz.

Var. 964. Kaz. 432.

- Turėdams métu
 Arti šįmtą kókį,
 Prilýgau stóną
 Móteru visókį.
 ds.
- 2 Pàrvedžiau páčę Iš bagótu stónu, Į́nešė dálį Arti milijónu.
- 8 O par pókelus¹), Żolélu pujkýbę , Trótyju dálį Ir bútu gerýbę.
- 4 Norėdams bútą Tajsýt suardýtą, Parvedžiau páčę Ne-bagótą kitą.
- 5 O ji, użmiršus Bėdas, vargūs sávu, Ant mánu géru Sau ragūs įgávu.
- 6 Pónus, kùnįgus Prilýgti norėju, Výrą su tarbóms Išvarýt norėju.

- 7 Pàrvedžiau tréčę, Sakýti yr géda, Bajsésnė bùvu Da ir uż pelėdą;
- s Sávu pógimi Parmajnýti noréju, Kad prie zèrkolu Par diénas sedéju.
- Jos visà dalis Ant mújlu prażùvu, Bet ne vieryju, Kad kupróta bùvu.
- O ši ketvirtà
 Didelej maldinga,
 Par cielą dieną
 Rażąnen kalbeju;
- 11 O tarp tu małdú Ji póterius łájkė, Tráukė aréłką, Spáudė kerté vájką.
- Pàrvedžiau pę́nktą, Graži pażiurėti, Biesas jaj dávė — Daug gęnčiú turėti.

¹⁾ Pókelis ýra pràmogis, bánkéta.

- Giminės, gę́ntys,
 Brólej, dė̃džios várdu,
 Bet givėnimą
 Manu gvoltu árdu.
- Pàrvedżiau šéštą
 Didelej protingą, —
 Vértė šejmýną
 Ir výrą uż niėką;
- O kajp parėdimą Suardyt norėju, Iš didžiu protu Rugpjūtį pastipu.

- 16 Párvedziau sékmą Iš klóštoriaus mérgą, — Bùvu pašvénsta Miniška Jadvinia;
- O kajp išpažīnu Ji móteru stóną, Bajsésnė bùvu Da ir už šetóną.
- 18 Septýmas páčias Turéjau — ne niékus, Dabàr ne imčiau Ni vienós uż griékus.

940. Mak.

- 1 Gérki, dukrélė, Bałtóji gulbėlė, Į mýlimą svetužėlį, Mánu dukružėlė.
- ds.
- 2 Bijaú, matušélė, Mánu širdużėlė, Bars mànę tėvużėlis, Mánu sengalvėlis.
- Ne bijók, dukrélė, Bałtóji gulbėlė, Ne bars tàvę tėvużėlis, Távu sengalvėlis.
- 4 Aukštàm kalnély Mánu tevužélis, N' atitikszu atłąnkýti Sávu tevužélu.

- 5 O, tu, tėvéli, Mánu sengalvėli, Tólims kélas ma atéjti, Tàvę atłąnkýti.
- 6 Użáugu medélej, Użżélė takélej, N' atitikszu kełużélu Pas tàvę atéjti.
- Aukštàm kalnély,
 Żalóje liépélé, —
 Te kukávu gegutélé,
 Aš verkiaú, dukrélé.
- 8 Aš verkiaú, dukrélė, Kukávu gegėlė, Ne prakáłbu tėvutėlis, Mánu sengalvėlis.

- 9 Aš éjčiau namůčių, Atrasčiau darbélį, Sávu miėlu tėvutėlu Naújasias staklėles.
- Te aš suraminčiau, Širdélę graudinčiau Ant·sávu miélu tévélu Sunkiúju darbélu.
- 11 Stakléles statýčiau, Drobéles rėdýčiau, Suraminsiu širdużélę Priė šiúju staklélu.
- 12 Ýra staklélės, Płónosios drobélės, Nėra mánu tėvutėlu Iš aukštu kalnėlu.

- 18 O, tu, motynélė, Mánu sengalvėlė, Nėr kam ręngti, nėr kam léjsti Távu dukrużėlės.
- Ne verk, dukrélé, Bałtóji gulbélė, Išręngs tàvę brołużelej, Balti dobilėlej.
- Yra brolélej,
 Balti dobilélej,
 Taj išréngs, taj išléjs
 Į svečiú šalélę.
- O aš, išėjdama, Po koju pūrdama:— Jau sudrėvu, motynėlė, Mánu sengalvėlė.
- Jau daugiaús ne grįnšiu, Darbėlu ne dirbsiu, Atvažiūsiu, motynėlė, Aš, svečiú viešnėlė.

941. Grigienė iš Pupkajmiu.

- ¹ U-tu-tu, nušałaú, Par du łaukù vażiavaú,
- Par du łaukù vażiavaú, Du kùbiłu rakinaú,
- 8 Du kùbiłu rakinaú, Tréčę skrýnę kabinaú,
- 4 Tréčę skrýnę kabinaú, Šilkú kùskos ne radaú,
- Šilkú kuskos ne radaú, Pas anýtą pazinaú.

- 6 Anytėlė vérkė, Salyklėlį mérkė,
- 7 Marti bėgióju, Svečiú prašinėju,
- 8 Uż stáłu sededama,
 Vedarus dalinu, —
- Aukštumó, sausumó
 Ir pakálnru żinginė,
- 10 Ir pakálniu żinginélė, Ir prieš kálną żinginėlė.

942. Norv.

Var. 691. Kaz. 1001.

- Pas močiùtę áugau, Vargú n'išpażinaú, Kas subatós vakarėlį Vajnikėlį pýniau,
- Vajnikėlį pýmau Ant galvėlės dėjau, Į šin šáltą šaltinėlį Vandenėlu ėjau,
- Vandenélu ejaú, Várru vartús kělau, — Če nupülė, če nuskridu Rútu vajnikėlis.
- Pasků mánęs éju Trys jauni bernélu, Du pażinaú, du pażinaú, Tréčiu ne pażinaú.
- Kuriúdu pażinaú,
 Taj mánu brolélu,
 O šrů tréčiu ne pażinaú,
 Tů šélmu-bernélu.
- Ja brolélu rádu
 Rútu vajnikéli,
 Da nešiósiu, da devésiu,
 Nor trejùs metélus;
- 7 Ja bernůžis rádu Rútu vajnikélį, Ne nešiósiu, ne devėsiu, Ni trejú dienélu.

- Ejnù par kièméli,
 Minù i takéli,
 Aš te randù motynéle
 Daúgel ne atspéjant:
- Ałùtį be-dárant,
 Midùtį be-kóšiant;
 O ir mánu motynélė
 Be-vérkianti.
- 10 Kû aš ne vérksíu, Kû aš ne raudósiu? Aš išléjsiu dukrytélę Šínji vakaréli.
- 11 Motynélė mánu, Širdużėlė mánu, Katrąn dűsi ma skrynélę, Šalį́n išléjsdama?
- 12 Dukrytělé mánu, Lelijélé mánu, Ejk į áukštą svirnužėlį Pas márgas skrynéles,
- 18 Į áukštą svirnélį Pas márgas skrynéles Išsiskirk, dukrytėlė, Iš visú gražiáusę,
- 14 Kur smúłkus raštélej, Kuksu jutrinélė, — Taj tau dúsiu, dukrytélė, Šalin išléjsdama.

Vajnikėlis prastas, Rútu daržė rastas; Kajp uždėjau ant galvėlės, Kajp auksu žėrėju. Gobturėlis pujkūs, Jomarkėly pirktas; Kajp użdėjau ant galvėlės, Kajp girios łaużėlis.

943. Šáłk.

Var. 1036.

- Sélmis buváj, Ne tévu sunélis: Kam sušildej Jűdberi zirgéli?
- 2 Kam sušildej Jūdbėrį żirgėlį, Kam sutraukej Siłkú kamanėles?
- Kam sutráukej Šiłkú kamanėles, Kam suskáldej Pliėnu pasagėlus?
- 4 Kam suskáldej Pličnu pasagčlus, Užrústinaj Sćnąjį tėvėlį?
- Ne rústauki, Senàsis tèvéli, Aš parvèsčiau Jáunąję martélę.
- Użkinkýčiau Aštűnius żirgélus, Aš parvėščiau Martélės krajtéli,

- 7 Aš parvėščiau Martélės krajtélį, Ir įvėščiau Į márgą dvarėlį,
- 8 Ir įvėščiau Į márgą dvarélį, Pastatýčiau Tarp margú skrynélu.
- 9 Kad martélė Ant skrýmos seděju, Anytélė Šnajróms paziuréju;
- 10 Kad martélė Į svirnélį ėju, Šešurėlis Šnajróms pažurėju;
- 11 Kad martélė
 Par vejélę éju,
 Mošytélės
 Šnajróms pažiurėju;
- 12 Kad martélė
 Uż stáłu sėdėju,
 Diėverėlej
 Pro łąngą żiurėju.

- Xrint nů rútu Šaltóji rasélė, Par vejdélus — Graúdžios ašarėlės.
- 14 Aj, Dievùlau, Kajp aš če paprasiu? Anytélę, Ne-močiùté ràsiu,

17

- 15 Anytėlę, Ne-močiùtę rasiu, Šešurėlį, Ne-tėvėlį rasiu,
- 18 Šešurėlį Ne-tėvėlį rasiu, Mošytėles, Ne-sesėles rasiu,

Mošytėles Ne-seséles ràsiu, Diėverėlus, Ne-brolėlus ràsiu.

944. Łostienė.

- 1 Utárninke po pietélu Statýs táve prie grotélu, Vérksi, mergéle, Verks távu širdéle.
- 2 Kad ir vérksiu, Bet ne-viéna, Verks ir bernélis Prie mánu šaléles,
- s Verks ir mánu motynélė, Į svirnélį įvėjdama: — Nėra dukrėlės, Nėr margú skrynélu.

- 4 Verks ir mánu tévuzélis, Į tvartélį įvéjdamas: — Néra dukrélės, Nėr pažšú jautélu.
- 5 Verks ir mánu brołużelis, Į stajnélę įvéjdamas: — Nėra seselės, Nėr berú żirgelu.
- 6 Verks ir mánu sesužělé Po daržélį vájkščiodama:— Néra sesélės, Nér žalú rutélu.
- 7 Verks ir mánu draugalélés, Į pulkélį suvėjdamos: — Nėr draugalėlės, Nėr mejlú żodėlu.

945. Norv.

Aušrůžej aúštant Vajníką pýniau, Saulélej tékant Ant gažvés déjau,

ds.

- Saulélej tékant Ant galvós déjau, Nů pusrytélu Šalín vaziavaú.
- Ba n' įvaziavaú Pùsę kełużėlu, Atsisagióju A'uksu spiłgużėlė,
- 5 Uj, uj, uj, Diévaj, Kan aš padariaú? Sénaj močiùtej Sudiév ne sakiaú.

946. Bakš.

- Aš vákar girts buvaú, Šendién patim miére; Aš pirkaú żirgùżi _ Uż šešiùs šimtùżius,
- Aš pirkaú żirgùżį Uż šešiùs šimtùżius, Aš vedżiaú mergùżę Uż šimtą myłùżiu.
- Dingójau mergùżę, O bùvu saułùżė; Ar aš ne pajks buvaú? Sauléle prekiójau.

- Úżteka saulélė Par áukštus kałnùżius, Lyd mànę mergùżė Par šimtą myłùżiu.
- Pasėčiau linūžius Į lýgų łaukūżį; Raus mánu mergūżė Gełtónus linūžius,
- 6 Raus mánu mergůžė Geltónus linůžius, Verps mánu mergůžė Báltůsius linůžius,
- 7 Verps mánu mergůžė Báltůsius linůžius, Aus mánu mergůžė Plónasias drobůžes.

947. Bakš.

- Brolélej siúntė, Močiùtė draúdė. Jau dabàr ne čésas Močiùtej draúsť,
- 2 Kad jau prijóju Kiémas svetùżiu, Kad jau prisédu Sűłaj viéšnùżiu,
- s Kad jau atvažiávu Bérus žirgužélus, Kajp jau išvežė Márgas skrynužéles.
- 4 Skrynůžes véža, Žemůžė dréba, Jau dabàr ne linksmů Pas motvnůžę.
- O ir privažiavaú Anýtos dvarélį, Anýtos dvarélį, Váriu vartūžius.
- 6 O ir išėju Senà anytėlė, O ir atkėlė Várių vartūžius.

- Durůžes vériau,
 Žódį kalbėjau:
 O kad prapůldžiau
 Jáunas dienůžes.
 - Jau če ne rasiu Sávu motyněles, Sávu motyněles, Sénu těvužělu.
- 9 Sédżiu uż stalélu, Żiúriu pro łangéli, Če ner, ne matýti Mánu brołużelu,
- 10 Če ner, ne matýti Mánu brołużelu, Mánu brołużelu, Kiemu draugalelu,
- Su kuréjs gériau, Su kuréjs šókau Kas subatużélę Po jaunimużius,
- 12 Su kuréjs vájkščiojau Ir ulavójau Kas nedełużélę Po jomarkúżius.

948. Vid.

o aš susikūrčiau Ledė ugnužėlę Be kirviu, be pejłužėlu, Ant jūdūju łajvėlu.

Сборникъ П Отд. И. А. Н.

O aš, išéjdama,
 Aš, ištekédama,
 Ugnůžę pakúrstysiu,
 Močiùte pravirkdysiu.

48

- 3 O aš susik... («1 p.»).
- 4 O aš, išéjdama, Aš, ištekėdama, Jautėlus paganýsiu, Tėvėlį pravirkdysiu.
- o aš susik... («1 p.»).
- 6 O aš, išéjdama, Aš, ištekėdama, Rutéles nuravėsiu, Sesélę pravirkdysiu.
- 7 O aš susik... («1 p.»).
- 8 O aš, išéjdama, Aš, ištekėdama, Žirgėlus paganýsiu, Brolėlį pravirkdysiu.
- 9 O aš susik... («1 p.»).

- 10 O aš, išėjdama, Aš, ištekėdama, Galvėlę visiėms lęnksiu, Kajmýnus pravirkdysiu.
- 11 Dukrytělé mánu, Lelijélé mánu, Kadà čionáj sugrínši Ir močiùte ramínsi?
- 12 Brołużelej manu, Dobilelej manu, Tada čionaj sugrinšiu, Kada manę granżinsit.
- Kajp aš sugrįnšiu Pas sávu močiūtę, Į kojėles kłóniosiūs, Močiūtę nuramį́nsiu.

949. Dašk.

- 1 Uj, rúta, rúta, Rúta żalóji, Kůděl pavýtaj, Żalà búdama?
- 2 Sesélé músu, Jaunóji músu, Ků graúdżej verki, Nů mus éjdama?
- s Sesélė músu, Jaunóji músu, Kajp tu te rasi, Kajp tu paprasi?

- A Rasi anýtą Ne-nułąnkumą, Ir mošytėles Ne-pakáłbamas;
- 5 Kélsi rytéli Te ne-kéłama, Kúrsi ugnélę Ne-raginama;
- Imsi šlůtéle,
 Šlůsi ašléle,
 Par ašarěles
 Šlůtos ne mátant;

- Įmsi naštélus Ir éjsi vandèns, Par ašarėles Kajp briste-brisi;
- Anýta lenksi Ir šéjmą dęngsi 1), O pati jaunà Kasdiéna vérksi.
- Bernélis bárant Żódi użtare, — Ir jin nabága Draúge išvárė.
- 10 .Anýta girtà, Ji labáj tvirtà; Kajp márče můša, Dantis iškruša.

Kutkiënė. 950.

- 1 O, mergýtě, valukělě, Šlèkta távu yr širdélė, Kad tu grażej móki ds. Bernélus vilóti.
- 2 Rudèns čėsa suláukusi. Šunis tojant išgirdusi, Bėg prie łangu gréjtaj, -Kas atjó par łaúką?
- s Kur tik dvejù gretà jóju, Į kits kita pirštajs ródu, — Į svietą žiurėti, Benè mánu piršléj Pas mane atjója?

- 4 Ránkos báltos, pirštinütos, Ir kojélės čebatůtos, Drabużelej gráżus, Da jis pats grażésnis.
- 5 Aš išléjdau į kelėlį Sávu miełajį širdélį; — O par ilga česa Táves ne regéjau.
- 6 O tajp ma grażù Kad maži paukštélej Nor poró stověti:

7 Ir bałandżej tvórose, Ir paukštélej pórose, O aš viena — bedna: Ne-čėslýva drėna.

Norv. 951.

Jójau łaúką, Ir, prijójau 1 Jójau antra, Żálą girią, – Niekur nieku ne prijojau; ds. Tariaú rútu dáržas.

¹⁾ Šéjma = šejmýna.

- s Pasiskýmau Serbentéle, — Tarnaú dremedélis.
- 4 Parsïvedżiau Mergużélę, Ne ketéjau bárti.
- 5 Ir p\u00e4barıau Vi\u00e9n\u00e4 k\u00earta, — Tris di\u00e9n\u00e4\u00e2\u00e8 v\u00e9rk\u00e8.
- 6 Drévaj, mylék, Nû šiû kártu Jau daugiaú ne bársiu.

- Kàba svirnè
 Kančiukėlis,
 Aš jin nusitvėrsiu.
- s Tevuj, mótynaj Ne žinant, Aš jen pamokinsiu
- 9 Ankstì kélti, Vėláj gùlti, Ant darbélu tvérti:
 - Płonáj vérpti, Tankej austi, Grażej išmazgóti,

11 Išmazgóti, Sukočióti, Skrýnio pakavóti.

952. Dab.

10

- Kanó růdos ákys,
 Lelumáj?
 Jaunú růdos ákys,
 Lelumáj¹).
- 2 O kam jos sugádnios? Mergú zvalgýtis.
- s Kanó mietos ákys? Jaunós mietos ákys.
- 4 O kam jos sugádnios, Kad jos ne-dránsios?
- 5 Kanó didžios ákys?
- Bérnu didžios ákys.

- 6 O kam jos sugádnios? Pabálkémis dajrýtis.
- 7 Kanó iššókusios ákys? Pàmergės iššókusios ákys.
- 8 O kam jos sugádnios? Visùr zvalgýtis.
- Svočiós reti dántys? Svočiós reti dántys.
- 10 O kam jié sugádnus? Kiseléluj kóšti.
- 11 Kanó ilgs lieżúvis? Piršlu ilgs lieżúvis.

¹⁾ Prie żednos ajłós pridek «lelumáj».

- O kam jis sugadnús? Torėlams rajžýti.
- 18 Kanó didžios aúsys? Sűlsédžiu didžios aúsys,
- O kam jos sugádnios? Pakampémis klausýti.
- Kanó didi nósis? Svótu didi nósis.
- O kam ji sugadni? Tabokélej šlúrpti.
- 17 Kanó pústi płaukáj? Krájčveżiu pústi płaukáj.

- 18 O kam jie sugadnus? Kaminėlams šlūstyti.
- 19 Kanó ilgi pirštaj? Pabrólu ilgi pirštaj.
- 20 O kam jie sugádnus? Měsaj grajbýti.
- 21 Kanó didis pilvas? Vażnýčios didis pilvas.
- O kam jis sugadnùs? Barabánuj mùšti.
- 23 Kanó klišos kójos? Smujkóriaus klišos kójos.
- 24 O kam jos sugádnios? Kazokéluj šókti.

Juš. Var.

- s Kanó didi barzdà? lelumáj. Svótu didi barzdà, lelumáj.
- 4 O kam ji sugadi? Péčruj šřůstyti.
- 5 Kanó didės ákys? Svótu didės ákys.

- O kam jos sugádzios? I mergás zvalgýtis.
- 9 Kanó kréjvos kójos? Svótu kréjvos kójos.
- 10 O kam jos sugádžios? Žarijoms žarstýti.

953. Petrájtiénė.

Tóli nuléjdau,
Tóli pażadéjau:

Uż jurélu-marélu,
Uż áukštuju kalnélu.

ds.

Użgriúvu kalnélej, Użáugu medélej, Aš ne galù paréjti, Močiùtės atłąnkýti.

- s O lėkčiau, lėkčiau Į tėvėlu dvárą, Į tėvėlu dvarėlį, Į vyšnėlu sodėlį.
- 4 Kukavaú rytélį, Vėláj vakarėlį, Niėks manę ne girdėju, Niėks manę ne supratu;
- O tik te-girdéju Jauniáusias brolélis, Po dvaréli vájkščiodams, Bérus žirgus gýrdydams.
- 6 O ant jos balsélu, Ant jos ałasélu Bútu músu sesélė, Ne girùżės gegélė;
- O ant jos płunksnélu, O ant jos rajbúju Bútu girios gegélė, O ne músu sesélė.

954. Norv.

- 1 Begk, zirgéli, par łaukéli, Tajsýk kójas i kilpéles. ds.
- 2 Kajp nubégsi, żirgużéli, Sustók, żirgaj, prie svirnélu.
- s Išéjn mánu mergużélė Iš áukštůjů svirnużélu,
- 4 Kłausinėju zirguzėlu: Kur padėjej bernuzėlį?
- 5 Ar nuskéndu, ar núpřauké, Ar sū kità suderéju?
- 6 Ne nuskéndu, ne nupłaukė, Ni su kità suderėju.
- 7 Atjós távu bernużélis Pànedėlu vakarélį.
- 8 Išaúš utárninku diéna, Ne-česlýva adynélė,

- 9 Ne-čėslýva adynélė, Kad rejks stóti prie grotėlu,
- 10 Kad rejks stóti prie grotélu Su jáunůju bernužélu.
- 11 Sudés déšinias rankéles, Sukéjs cidábru ziedélus.
- 12 Rútos blizga, vajniks tviska Prieš kunigą ant turélaus.
- 18 Parvażiávume namùčiu, Atsisédum uż stałùčiu.
- 14 Kłausinéju bernużélis: Kókia távu širdużélė?
- 18 Kraujù širdīs suvīrusi, Velyg búčiau numīrusi,
- 16 Vélyg búčiau numírusi, Ne kad jaunà tekéjusi,

17 Ne kad jaunà tekėjusi, I vargėlį įpūlusi.

955. Dab.

Var. Kaz. 660 ir 772.

- Jau saulélė léjdžias, Vákaras ne-tóli, Lejsk ir manę motynėlė Su sauléle draúge.
- Ne léjsiu, dukrélė, Ne-lýgus kelélej, Paiłs távu beri žirgaj, Liks ir karietėlė.
- Ne-lýgus kelélej, Grumstúti łaukélej, Virs ir mánu béri žirgaj, Virs ir vezimélis.
- Šókiť, šokėjėlej, Gérkiť, gerėjėlej, O aš, jaunà mergużėlė, Į várgą įpūlau.
- Sáké màne šióken, Sáké màne tóken, Sáké màne susedélej Anksti ne-kelánti.
- Éjčiau į daržėlį, Skįnčiau tris kvietkėles: Vieną bróluj, antrą diever, Trėčę bernuzėluj.

- Bróluj żalú rútu,
 Diéver mėgelkėlu,
 O šiam šélmiuj-bernužėluj
 Dygiu dilgelėlu.
- 8 Éjčiau į svirnėlį, Rįnkčiau tris kuskėles: Viėną bróluj, ąntrą diėver, Trėčę bernużėluj.
- Bróluj żalú šiłkú,
 Diever pusšilkelu,
 O šiam šelmiuj-bernużeluj
 Storú pakulnelu.
- 10 Éjčiau į stajnėlę, Vėsčiau tris zirgėlus: Vieną bróluj, antrą diever, Trečę bernuzėluj.
- 11 Broléluj sartóką,
 Diéveriuj beróką,
 O šiam sélmiuj-beruużéluj
 Akłąjį kujnóką;
- Bróluj pabałnótas,
 Diéver kamanótas,
 O šiam šélmiuj-bernuzéluj
 Kárklu pażabótas 1);
- Brólu šokiněju,
 Diévers bėginěju,
 O šiů šelmiu bernužělu
 Kélejs klupiněju.

¹⁾ Kiti lyrū: šiaudajs suvyniótas.

956. Norv.

(«Giriant».)

- Jaunóji sesiùkė,
 Gýrejs bagóta,
- 2 Gýrejs bagóta, Łabáj turtinga.
- 8 Żinaú, żinaú Távu turtélį:
- 4 Vienó skrynéle Šiłkú kuskéle,
- Antró skrynélė —
 Płónos drobélės.

(«Tèršiant».)

- Jaunóji sesnůkė,
 Gýrejs bagóta,
- 7 Gýrejs bagóta, Łabáj turtinga.
- 8 Żinaú, żinaú Távu turtéli:
- 9 Viénó skrynélė Karnú kulélis,
- 10 Antró skrynélė Výżu porélė.

(«Giriant».)

- 11 Jaunàsis brolùkaj, Gýrejs bagótas,
- 12 Gýrejs bagótas, Łabáj turtingas.
- 18 Žinaú, žinaú Távu turtélį:
- 14 Vieno stajnéle Béri zirgélej,
- Antró stajnélė Šėmi jautėlej.

(«Tëršiant».)

- 16 Jaunàsis brolùkaj Gýrejs bagótas,
- 17 Gýrejs bagótas, Łąbáj turtingas.
- 18 Žinaú, żinaú Távu turtélį:
- 19 Vienam arūde Pelė penima,
- 20 Antrâm arûde Żiúrkė kełamà;
- Việnó stajnélė Žirgaj vedami,
- 22 Antró stajnélė Jautej kełami.

957. Turgajčiùkė nů Júrbargu.

- Ej, palėji, palėjėli,
 Tu žalóji žolėlė,
 Išaúš šalts rudenėlis,
 Pašals tavu pašaknėlės,—
 Iš-kur atsigausi?
- 2 Ej, tetùši, tetušeli, Pasigesi tu manes: Kad tu éjsi į stajnėlę, Kur stovėju bers zirgelis,— Če ne rasi manes.
- 3 Ej, palėji . . . («Pirmas pósmas»).
- Ej, matùšė, matušėlė,
 Pasigėsi tu mánęs:
 Kad tu ėjsi į saklýčę,
 Kur áudė márgus aštūnnýčius,—
 Če ne ràsi mánęs.
- 5 Ej, palėji . . . («1 p.).
- 6 Ej, broléli, brołużéli, Pasigėsi tu mánęs: Kad tu éjsi į łaukélį, Kur nupjóvė dobilėlus, — Če ne rasi mánęs.
- 7 Ej, palėji... («1 p.»).
- 8 Ej, sesélé, seserélé, Pasigèsi tu mánes : Kad tu éjsi i darzéli, Kur ravéju zálas rútas, — Če ne ràsi mánes.

958. Bakš.

1 Į vártu léntą šóviau, Į svirną báłsas ėju,) ds. 2 Ir išgirdu mergélė, Svirnély vájkščiodama: —

- 8 Kanó svetélej, kanó, Uz vártu ulytelė?
- 4 Ar jie kełużi kłausias, Ar nakvynůżės prášu?
- 5 Ja jie kelūžį klausias, Paródykit, brolélej;
- 6 Ja nakvynůžės prášu, Meldziù, léjski, tèvéli.
- 7 Ne léjszu pujkrú svečrú, Rejks svečiáms alaús, midaús,
- 8 Rejks svečiáms alaús, midaús, 15 O ant jújů kapélu Žirgélams abrakélu.
- 9 Nesirúpink, tėvéli, Pujkėjs mánu svetėlejs;

- 10 Lejs zirgélus į łąnką, Mes jauni ulavósim.
- 11 Ejn tevélis par dvára, Łabáj graúdżej vérkdamas,
- 12 Łabáj graúdżej vérkdamas, Sunélu jieškódamas.
- 13 Cit, ne vérki, tévéli, Néra távu sunélu:
- 14 Távu jáunas sunélis, Gul aukštamė kalnély,
- Lingüja levendrėlej.
- 16 Lingükit, lingunėlej, Néra mánu sunélu,

17 Miéżélu kirtéjélu, Łaukélu artojélu.

> 959. Sam.

> > Var. 566.

- Ků sédi, sesélė? Ků ne verki? Kůd sávu tėvélu ds. Ne virkdini?
- Verks mánu tevélis, Ne-virkdumas, Ma didżę dalélę Atskirdamas.
- Ků sédi, sesélė? Ků ne verki? Kůd sávu močiùtės ... Ne virkdini?

- Verks mánu močiùtė, Ne-virkduma. Ma didi krajtéli Išdůdama.
- Ků sédi, sesélė? Kůd ne verkï? Kůd sávu sesélu Ne virkdini?
- Verks mánu sesélės, Ne-virkdumos, Mánu vajnikeli Tajsýdamos.

- 7 Ků sédi, sesélė? Kůd ne verki? Kůd sávu brolélu Ne virkdini?
- 8 Verks mánu brolélej Ne-virkdumi, Par lýgų łaukélį Lydėdami

960. Samůliénė.

Var. 390.

- Týkej, týkej
 Nemůnělis přaúkia,
 Da tykésnej
 Mus sesélés kářba.
- Senéj girdżiù, Kan močiùtė káłba, Senéj girdżiù, Kan senóji káłba.
- Ji mànę żádi Uż sénu nudūti, Żádi mànę Uż sénu nudūti.
- O aš séną,
 Séną ne mylėsiu,
 Par tris dienas
 Dúmůse ľajkýsiu,
- Par tris diénas Dúmůse łajkýsiu, Šen ketvirtą Šármu pagýrdysiu.
- 6 O aš jam użdústu Súnkų darbélį:

Parmèst akmenéli Par júres-maréles.

- 7 Týkej, týkej, («1. p.»).
- 8 Senéj girdziù, («2-as p.»).
- 9 Ji mànę żádi Uż jáunu nudúti, Żádi mànę Uż jáunu nudúti.
- 10 O aš jaunà
 Taj j**á**uną mylésiu,
 Par tris diėnas
 Żodėlį kalbėsiu,
- Par tris diénas Żodélį kalbėsiu, Šęn ketvirtą Výnu pagýrdysiu.
- O aš jam uzdúsiu Lę́ngvą darbelį: Parist akmenėlį Nũ aukštu kalnelu.

961. Norv.

- 1 Kad du grašiù turėjau, Taj żénytis pradėjau, Aj, ma, bėda ma¹), Taj żénytis pradėjau.
- 2 Šešiùs grášius turėjau, Vilkavišky pragériau.
- 8 Parsivedziau mergélę, Tikrú tevú dukrélę.
- 4 Nusivilk pujkiùs rúbus, Ejk į mánu prastùs namùs;
- Nusimáuk pirštinájtes,
 Išmazgók torełájčius;
- Nusisiaúsk sukenkéle,
 Bent iššťűk ma asléle;

- 7 Nusiaúk júktos kúrpes, Išvarýk ma knauléles.
- 8 Aš kiaulėles išvariau, Gromatėlę papiėšiau,
- Gromatėlę papiėšiau,
 Pas močiùtę nulėjdau: —
- 10 Aj, močiùtė, motynélė, Mażà mánu valużė.
- Sukenkele praradaú, Pačiám pýpke nupirkaú;
- 12 Drúku žiúrstą turėjau, Prie cibùku pridėjau.

962. Juš.

- vis gériam, vis gériam, ds.
 Vis ne dajnűjam;
 Paláusim gérti, ds.
 Ímsim dajnűti.
- Susēdu sesélės Į vieną sūlą; Ků lúdit, sesélės, Ků ne dajnūjat?
- 8 Kan, Diévus, dajnűsiu, Kan linksma búsiu? Ne pas močiùte Namű paréjsiu.
- 4 Kas mánu sušildys Kójas, rankéles? Kas máne kálbins Méjlejs zodélejs?

¹) Ant tû pavýdalu tvaskůk «aj ma, béda ma» su antrà ajlà żednam pósme żemiaús.

- 5 Anýta sušildys Kójas, rankéles, Bermiżis kálbins Méjlejs żodélejs.
- 6 Anýtos šiřduma Graúdżej be-vérksiu, Bernůżiu kářbama, Nusiramínsiu.

963. Got.

- i Żényjůsi peléda Su báltůju vánagu. } ds.
- 2 Kajp pelėda tekėju, Zújkuj širdis skaudėju. —
- Begčiau łaukus ir girias Jieškóti sau mergelės,
- 4 Jieškóti sau mergélės, Kur ne tùri porélės.
- 5 Ir sutinkù vóverę, Taj ne mánu mergélė,
- 6 Taj ne mánu mergélė; Jos paviršium akélės.
- 7 Bėgčiau łaukūs ir girias Jieškóti sau mergėlės,
- 8 Jieškóti sau mergélés,
 Kur ne tùri porélés.
- 9 Ir sutinkù łapùtę, Taj ne mánu mergélė,
- Taj ne mánu mergélė; Jos geltóna šiubélė.
- 11 Aš pakviėsčiau į piršlūs Tąn rūdąjį żvirblėlį,

- 12 Tan rùdaji żvirbléli, Kur po kiéma łakióju.
- 18 Aš pakviésčiau į kviėslus Tąn márgąjį genėlį,
- 14 Tan márgaji genéli, Kuris stübrius kapóju.
- Pakviésčiau į sūlsėdžius Tan miėtą takštįngatą,
- 16 Tan miéła łakštíngała, Kuri saldżéj giedóju.
- Pakviésčiau į stirnikes Volungėlę-paukštėlę,
- 18 Volungelę-paukštelę, Kuri girio giedoju.
- Pakviėsčiau į pamerges Tan margaję zilėlę,
- 20 Tan márgaje ziléle, Kuri krúme čiulběju.
- 21 Aš pakviesčiau į svóčias Tąn rájbąję gegélę,
- 22 Tan rájbaje gegéle, Kuri sóde kukávu.

964. Rimejkájtě. Var. 939.

- Vedziaú penkias páčias
 Nů šios dienós,

 Alè ne gajlejau
 Prie máru ni vienós.
- 2 Parvedziau pirmą Didelej bagótą: Ana néšė, dávė Šimtą dorelėlu.
- s Anà par pókelus Ir didźiùs svetélus Išléjdu dálį Ir visą krajtélį.
- 4 Pàrvedżiau antra, Géda ir sakýti: Patógi bùvu Lýgej kajp peléda.
- 5 Anà visą dálį Ant mújłu padėju, O į zèrkołą Nűłataj żiurėju.

- Pàrvedžiau tréčę Iš klóštoriaus páčę; Anà żaděju Drévuj búti gadnà.
- 7 Anà kasdiéna Rażánčių kalbéju, Maúkė arėłką, Met į kampą vajką.
- 8 Vedżiaú ketvirtą; Sákės gaspadinė: Anà mànę pátį Po kóju pamynė,
- Po kóju pamýně Ir mánu šejmýną Ant ničku vértě Ir po kóju mýně.
- Pàrvedżiau pęnktą;
 Sákės išmaninga:
 Pačiù rugpjúčiu
 Ir pati prażùvu.

965. Nor.

- Kur svočiůke sėděju, Te rožélė żyděju. Svočiůkė, lelijůkė, O kur tu užáugaj? Su susédajs tarp žmonélu Didelė valélė.
- Kur jaunóji sédéju, Te rutélé żalávu. Jaunóji lelijùkė, O kur tu użáugaj? Su susédajs tarp żmonélu Didelé valélé.

- Kur jaunāsis sēdēju,
 Diemedēlis kvepēju.
 Jaunāsis brolūkaj,
 O kur tu uzaugaj?
 Su susēdajs tarp zmonelu
 Didele valele.
- 4 Kur pamerge sedéju, Lelijéle żydéju. Pamergéle, lelijûke. O kur tu użáugaj? Su susédajs tarp zmonélu Didele valéle.
- 5 Kur piršlélis sedeju, Te aršketis żydeju. Piršléli, širdeli, O kur tu użaugaj? Su susedajs tarp żmonelu Didele valele.
- 6 Kur brolùkas sedeju, Te par sůlą varveju. Brolùkaj, dobilùkaj, O kur tu użáugaj? Kletý, retý ant lentýnos Su pelùkemis draúge.

966. Mas.

Var. 967.

- Šiłáj, pušýnaj, Trakáj, berżýnaj, Anżůłáj-vargůlélej.
- Ne mej lus buvu Kiemu bernelis, Ne lejdu nakvynele:
- 8 Użkele vartus, Użkale kūłus, Użtrauke lenciugelus.
- 4 Ej, smútna, lúdna Mánu širdélė Šin mičlą rudenėlį.

- Jau prijáutusi Mánu širdélé Tinginùże merg**é**le;
- Rutéles séju,
 Ne nuravéju,
 Dìlgelèmis apléjdu.
- Kad imanýčiau,
 Sávu mergélę
 Po dúmajs pakabinčiau;
- 8 Ant švéntu Jónu Ant jomarkélu Cigónams išmajnýčiau.
- 9 O da aš turnì Du šilingùżiu Cigónuj priédu dũčiau.

967. Dab.

- Ej, smútna, lúdna Mánu širdélė Šįn miė̃łą rudenė̃lį.
- Jau prijáutusi Mánu širdélė Tinginuži bernéli;
- Rugėlus sėju,
 N' išvarinėju,
 Vąndenūżejs aplėjdu.
- Kad įmanýčiau,
 Sávu bernélį
 Po dúmajs pakabinčiau;
- 5 Ant švéntu Jónu Ant jomarkélu Ant kitu išmajnýčiau.
- O aš da turiù
 Du šilingėlu,
 Cigónams priedu dečiau.
- Ej, da pałauki,
 Da ne majnýki,
 Aš pats pasipróvysiu.

- 8 Kélsiu rytéli, Júngsiu jautélus, Varynésiu rugélus.
- 9 Ni kelk rytéli, Ni jungk jautélu, Ni varyněk rugélu.
- 10 Mèski żagrélę, Ímki smujkélį, Ramink mánu širdélę,
- 11 Mèski smujkélį, Kinkýk żirgélus, Veżk mànę pas močiùtę.
- O kad ne vèši, Šélmi-bernéli, Aš pati pésčia éjsiu,
- 18 Pro žálą łąnką Su jupużėle Rasélę nubraúkdama,
- Pro žálą girę, Su muturėlu Rasėlę nukrėsdama.

968. Dab.

Var. 778.

- 6 Išjó músu brołużelis Į svečiú šalėlę, Padabóju mergużelę Septýniu metelu,
- 7 Padabóju merguzélę Septýmu metélu; Parjó músu brołużélis, Súnkej dúsaudamas.

- s Ir atjóju bernuzélis Iš svečiós šalélės, Użkabinu merguzėlę, Bėdną siratėlę;
- 9 Ne tur tevu, ni močiùtes, Ner kam paredýti, Ne tur brolu, ni seselu, — Łauku palydeti.
- 10 Rúpinosi motynélé, Kad vargú mergélé, Kad ji vargú merguzélé, Kad ji siratélé.

- Nesirúpink, motynélé, Kad vargú mergélé, Kad ji vargú merguzélé, Kad ji siratélé.
- 12 Kad ji éju par łaukéli, Dajłùs augumélis; Kad ji triúsi prie darbélu, — Grażùs liemenélis.
- 18 Kajp prieju prie brolélu, Pritink prie brolélu; Kajp prieju prie sesélu, Pritink prie sesélu.
- 17 Krint nů bérżu bałtà rasà, —
 Taj mánu vynélis;
 Nů anžůlu bumburélej, —
 Taj mánu auksélis.

Pósmaj 1, 2, 3, 4, 5, 14, 15 ir 16 ýra tie pátys, ka 778-mo dajnó.

969. Dašk.

- 1 Ej, tu rúta, rúta, Rutélė żalóji, Kůděl ne żalaváj Żiěmą, vasarélę?
- O ka aš žalūsiu Žiėmą, vasarėlę? Šalnėlė nušálu Geltónus žiedėlus,
- Salnélé nušážu Gežtónus žiedélus, Vejélis núputė Žalűsius žapélus.

- 4 Ej, tu, sésé, sésé, Sesélé jaunóji, Kůdél ne dajnaváj Tu, jaunà búdama?
- O ka aš dajnúsiu, Jaunà búdama? Nè dave močiùtė, Uż ků aš norejau.
- 6 Nùdavė močiùtė
 Uż šélmiu-bernélu,
 Uż sélmiu-bernélu,
 Uż tinginużélu.

- 7 O jis ne mokėju, Kajp łaukėlį árti, Kajp łaukėlį árti, Jautėlus valdýti;
- 8 O jis ne mokėju Łąnkó šieną pjauti, Łąnkó šieną pjauti, Dalgėlį pustyti;
- 9 Tik jis te-mokėju Karčemėlė gérti, Karčemėlė gérti, Šįnkarkėlę baústi.

970. Bačıùlis-ùbagas.

O kad kavalierius
Grejtaj piršlį prašu,
Mažiems vajkėlams
Patieką atneša.
Vajkėlej išgirdę,
Už pėčiaus užlindu;
O kad bus vesėlija,
Pjauja tėvas tėlą.

ds.

- Svóčios uzprašýtos; O kan anós dáru? Prikepa pyrágu Sau plina kamára; Nors gimines bára, Nieku ne padáru, Antis, żansis pjáuja, Pjáuti ne paláuja.
- S O kunigėlis
 Išgirdęs vesėliją,
 Ans žinu piłnaj,
 Jog bus pinigėlu:
 Poteriu pamoku,
 Uż vinčių užmoka;
 Brolej užsirašu,
 Po berlinką prašu.

- O vorgamistra,
 Išgirdęs veséliją,
 Ans tajpó giéda,
 Lýgej kajp ożélis;
 Różnias máłdas skájtu,
 Akis báłtas vártu,
 Akis vartýdamas,
 Čiúdus darýdamas.—
- O zakristijónas Katiléli néša, Niéku jis paklánu — Tik berlinkos prášu; Žvákes użdegióju, Kaurélus paklóju, Kad svóčia susiprástu, Po stűmeni nèštu.
- 6 O piemenėlej, Išgirdę vesėliją, Skūbas kū grejčiausej, Kajp pavogti tėlą. — Viens: «po grinčę šoksim»; Kits: «pyragus vogsim; Kad ne suvalgysim, Kitiėms išdalinsim».

- Išéjna mergýtė Iš tėvėlu grinčios, Arélkos prigérus, Kajp kókia telýčia: Akis báltas vártu, Ródu didį żértą, Akis vartýdama, Čiúdus darýdama.
- O mes, brolukaj, Éjma, ne datvérsim, Šérsim zirgéli, Jósim į veséliją. Aj, tu, tetušiùkaj, Lejsk mus į veséliją; Mes tàve kłausysim, Błógu ne darýsim.
- Músu mergytės Namè ne pagùli, Šóka daržinėje, Pasistáčius kůli: Viens par łąngą mátu, Kajp ji kúlį státu, Ranku pirštus laužu, O i kulnis daúżu.
- 10 Músu kukarkélé Bùvu łabáj tvirtà: Aréłkos prigerus, Į kùknę išvirtu; Bùvu łabáj girtà, I kůkne išvirtu, Nušùtu pilvéli, Bega par łaukéli.

971. Mikš.

- 1 Kad mes jójum par pušýnus, 4 Kajp isédu i kariéta, Par żalus berżynus, Visi bérżaj pumpurávu, Ni viens ne żalávu.
- 2 Jus berżýčej, jus baltiejie, Kůděl ne zalůjať, Kůděl jus ne zalůjať Ir diegú ne léjdžiať?
- з Ků mes żali diegus lejsim, Kå mes pympurűsim? Mánu brólu smutnà širdis,— Jis géjdžia mergélės.
- Grazi ji mergélė; Kajp pristóju prie altóriaus Grażi jumprovelė.
- 5 Atsigrénzk, mergużele, Aš távu pirmàsis, Atsigrénzk, lelijéle, Aš távu pirmàsis.
- 6 Atidůk żiedużelus, Kan aš tau nupirkaú, Ir mejlüsius żodużelus, Kan mùdu kalbejuv.
- 7 Atsitráuk, bernużėli, Ne graudink širdéles; Graudi mánu širdużélė. Ne távu graudinta.

972. Róčkuvienė.

1	Kad mes búvum Trys sesélès —	8	Po liepéle Pakavóju.
	Skámbė, gúdė, Skámbė, gúdė¹),—}	9	Viếną liếpą: Ma pakłóju,
2	Siųntė tėvas Ūgu rįnkti,	10	Kità liépa Ir użkłóju.
3	Visóms dávė Po kubkélį:—	11	Ir išáugu Kųmpà liėpa.
4	Katrà pirmà Ir pririnksit?	12	Ir atėju Mejstružėlis,
5	Aš jauniáusia, Aš grejčiáusia,	13	Ir pakirtu Tan lièpéle.
6	Jau aš pirmà Ir prirįnkaú.	14	Katrà pirmà Ir prirįnksit?
7	Mànę sésės Ir papjóvė,	15	Aš tạn pirmà Ir išdŭsīu.

973. Valájtienė.

Var. Kaz. 658 ir 749.

1 Kad aš áugau pas močrůtę, Dukrélė, dukrélė, Tajp żydějau, kajp daržély Rožélė, rožélė.

2 Kajp nuvėjaú uż tū šélmiu, Bernélu, bernélu, Suvirinu mànę jáuną Kajp żùvį, kajp żùvį.

¹) Ant tů pavýdalu somůk «skámbé, gúdé, skámbé, gúdé», po żednu pósmu.

- s Bėgčiau, bėgčiau par dvarėlį Tekinà, tekinà, Skúnsčiaus, skúnsčiaus motynėlej Vérkdama, vérkdama.
- Ir prijóju pilnas dváras Kazóku, kazóku, Ir surišu mánu výrą Pagóną, pagóną.
- Ma ne gájla, kad ir jinji Surišu, surišu, Tik ma gájla, kad ne drúčej Sùverżė, sùverżė.
- Pasilėjs tas pagónas, Pasilėjs, pasilėjs, Da ne kártą ma galvėlę Sudaużýs, sudaużýs,
- 7 Da ne kártą ma galvélę Sudaużýs, sudaużýs, Da ne kártą ir širdélę Sukrušys, sugraudíns.

974. Juš.

Var. 822.

- 1 Kan tu, močiùtė, padarėj? Mànę jauna nudavej Uż tu šėlmiu-bernużėlu, Kur ni kartu ne mačiau,
- 2 Kur ni kártu ne mačiaú, Ni vardélu ne żinaú; Kas dienelę kurčemó, Ni naktele n' ejn namű.
- s Jis pragérė júbus łaukus Ir nu łauku rugučius; Jis pragérs manę jáuną, Nu rankélu żiedużius.
- Parėjęs iš karčemós,
 Mànę jauną nùbarė,
 Mànę jauną nùbarė,
 Par burnelę sùdavė.

- O, tu, šélmi, atsitráuk, Tu su manim nesibárk; Aš tau jaunà nesisiúlau, Ni żodélu ne sakiaú.
- 6 Grinżk, dukrélė, atgalón, Grinżk, jaunóji, atgalón, Sugranżinki płónas dróbes Ir márgasias skrynéles.
- Jau, močiùtė, ne galù, Širdużėlė, ne galù; Jau sudėtos báltos rąnkos, Sumajnýti żiedużej.

- 8 Kad łapùtė tancių šoks, O żujkélis pasmujkus, Tada mudu su bernużiu Uż stalelu susodins.
- 9 Kad pukélis dùgną grims, Akmenėlis viršum plauks, Tada mudu su bernużiu Mėjlus żódžius kalbėsiv.
- 10 Kad kůlélis prażydés, Nů karklélu úgas rinks, Tadà mùdu su bernůžiu Vienó lóvo gulésiv.

975. Dıėv.

- ı Ej, lulù, lulù Šıaudáj be grudú, Padarıaú ałùtį Viėnú aviżú. } ds.
- O kad aš jójau Par lýgų łaúka, Pamačiaú mergýtę Ant viėškelūżiu.
- Ej, pałáuk, sustók, Mergýtė mánu, Kalběsiv, mergýtė, Po żodużelį.
- Aš ne mergājtė, Gaspadinājtė; Kiėk daržė rutėlu, Vis mānu sėtos,

- Krėk darże rútu, Vis mánu sétos; Krėk łaukė šejmynos, — Vis mánu válo.
- 6 Ant tévu dváru Trys táncej šóku; Lejsk màne, bernýti, Į jaunimėlį.
- 7 Ni aš pats éjsiu, Ni tàvę léjsiu; Buk namė, mergélė, Siuk marškinėlus.
- s Kajp aš pats éjsiu Ir tàvę léjsiu, Tu jaunà be-šóksi, Aš be-žiurésiu,

- Tu jauna šóksi, Aš be-żiurėsiu, Aš savu mergėle Be-si-gerėsiu.
- 10 Menks mánu šókis, Ne ulavóne, Be rútu vajniku, Be kaspinelu,
- Be rūtu vajnīku,
 Be kaspinēlu;
 Pats kerčió uz stálu,
 Kajp riemenēlis.

976. Mas.

- 1 Gegużélé rajba, Gegużélé grażi, Gegużélés rájbos płúnksnos, \ Pasparnélej balti.
- 4 Karvelélis piłkas, Karvelélis grażùs, Karvelélu piłkos płúnksnos, Pasparnélej balti.
- O aš išéjdama Iš močiùtės dváru, O aš sávu lelijėlę Čionáj ne łajkýsiu:
- O aš išėjdamas Iš tėvėlu dvaru, O aš savu bijunėlį Čionaj ne łajkýsiu:
- 8 Viršunėlę łáušiu, Iš šaknėlu ráusiu, O aš sávu lelijėlę Draúge išsinėšiu.
- Viršunėlę laušiu, Iš šaknėlu rausiu, O aš savu bijunėlį Drauge išsinėšiu.

977. Sam.

- 1 Kad aš ėjaú ulytėlėmis, Žalómis prievartėlėmis,
- 2 Ir sutinků mergużélę Úlyčia atéjnant.
- s Mergużélė, lelijėlė, Tu ne darbininkė;
- 4 Báltos kójos ir rankélės, Taj tu tinginėlė:
- 5 Uż stalélu sėdėdama, Suvinėlams sutti.
- 6 Pro łąngólį żiuródama, Bernúżiams vilóti.

- 7 Ji ma dávė obalėlį Pro stiklu łąngėlį.
- 8 Grażùs, raudóns obalėlis,
 Alè łabáj rukštùs;
- 9 Grażi, jauna mergużele, Alè łabaj rústa.
- 10 O, kû verkî, merguzêlê, Balta lelijêlê?
- 11 Ar ne móki, mergużélė, Anýtos łąnkótis?
- 12 Kad ir móku, parmokečiau, Alè ne įtinku.

978. Mas.

- 1 Kad aš ėjaú kelėlu, Pabłúdyjau, ds. Ir sutįnkù tris mergėles, ds Palúbyjau.
- Parsivèsčiau mergużélę, Mylimiáusę. Į vygélę ne galėju, Į lovélę ne norėju, — Tik po pėčiumi.
- s Użsidègčiau dervinę Bałanėlę,

Smilkýčiau, rukýčiau Sávu miéłą mergużélę Iš-po péčiaus.

Ne smilkýk, bernužéli, Taj kłausýsiu; Ne rukýk, bernužěli, Taj kłausýsiu: Diěną áusiu přónas dróbes, Náktį gùlsiu į łovélę, Taj kłausýsiu.

979. Bakš.

- Kad aš aúgau pas sávu močiutę, Kad aš áugau pas sávu sénaję, Daug bernélu į mànę ziurėju; Motynélė niekam ne zadėju.
- Kad dukrélė į jaunimą ėju, Kad jaunoji į jaunimą ėju, Motynėlė niėku ne żinoju, Sengalvėlė niėku ne suprátu.

- o, kur buváj, dukrélė, kur buváj, O, kur buváj, jaunóji, kur buváj? Kam nuplėšej juktélės kurpéles, Kur prapuldej auksélu ziedélį?
- Motynélė, jaunimėly buvaú, Sengalvėlė, jaunimėly buvaú; Taj nuplėšiau juktėlės kurpėles, Taj prapuldžiau auksėlu žiedėlį.

980. Błaż.

Var. Kaz. 666.

- Jűda dűna piklavóta,
 Atnèšk, mótyn, sviestu blúda, —
 Vaj, aj, aj, aj ¹), —
 Atnèšk, mótyn, sviestu blúda.
- Pasigėręs, pasiválgęs, Matušájtej dėkavosiu: —
- Matušájte, gegužájte,
 Žadék mánej dukterájte.
- 4 Ejnů kálnajs ir pakálnémis, Auksóriaus jieškódama.
- 5 Auksóriau, nabagéli, Pa-auksavók vajnikéli.
- Parvès brólis jáuna márče, Vajnikůta, cidabrůta.
- 7 Iš vajniku rasa krinta, Iš cidábru sáulė téka.
- s Éjsiv, brołaú, šiénu pjáuti Ir martélė su gréblélu.

¹⁾ Ant tů pavýdalu somůk «vaj, aj, aj, aj, su antrà ajlà zédnam pósme zemiats.

- 9 Ir pałúżu marčiós greblýs; Dieverelu širdis rústa.
- 10 Žaló řankó dobilelej, Te brolélej žirgus gánė;
- 11 Šilkú pančejs supančioti, Kuksu dekejs uzdekióti.

981. Vencl.

- Kad aš áugau pas močiutę,
 Didžió váloje buvaú,
 Nusipýniau vajnikėlį
 Tarp sesėlu pulkėlu.
- 2 Kad aš ėjaú ulyčióms, Vajnikėlį vėdindama, Aš pamačiaú ulyčió Daug, martėlu pulkėlį.
- s Aš pamačiaú ulyčió Martélu pulkélį; — Ir prijėmė manę jauną Į martélu pulkélį.

- Dukrytėlė mánu, Lelijėlė mánu, Ar tu grįnši pas močiùtę, Ar vadinsi tu mànę?
- Motynéle mánu, Sengalvéle mánu, Ni aš grínšiu pas tàvę, Ni vadinsiu aš tàvę,
- Ni aš grįnšiu pas tàvę, Ni vadinsiu aš tàvę; Išsiáusiu płónas dróbes Tarp martélu pulkélu.

982. Švid.

Var. Kaz. 630 ir 766.

- Uj, uj, uj, Dievulėlau,
 Kam aš jauna tėksiu?
 O ar bajorėluj,
 O ar artojėluj?
- 2 Ne důk, Dievaj, Dievulélau, Bajoréluj tèksiu; Kłaus mànę krajtélu, Didžiós pasogélės.
- s Linélej ne minti, O da ni ne vérpti; Dveji-treji metélej, Kajp drobéles verpui,
- 4 Dveji-treji metélej, Kajp drobéles verpu; Išéjs ir ketvirti, Pakól aš išáusu.

- 5 Dvejï-trejï metużėlej, Kajp staklėles tajsaú; Išėjs ir ketvirti, Pakól įtajsysu.
- 6 Sküde kudélis, Kaunè ratélis, Ant vandèns mestuvélej, Pamárė staklélės.
- 7 Nitaujó nytéles, Šeduvó sketélis, Kriguvóje pakojéles, Vilniuj šaudykléle.

- 8 Tarp mánu staklélu Ánżůlélej áugu, Tarp pakojélu — Balti dobilélej.
- 9 Išžėls žala žolužėlė Po mánu staklėlu, Išriės dobilėlej Po pakojėlu.
- 10 Użáugs mánu bernůžis, Iškirs anžůlélus, Atjós bérus žirgélus, Nujés dobilélus,
- 11 Užáugs mánu brołużelej, Nupjáus dobilelus, Nupjáus dobilelus Iš-po pakojelu.

983. Mas.

Var. 441.

Jautélus ganiaú, Namű parvariaú, Prie vártu priejaú, Atsiduséjau.

ds.

- Jau aš pasenaú, Ne ištekėjau, Linsčiau karklýną, Benè padvėsčiau.
- s Atbég zujkélis, Atstriküja, Če r\u00e1nda merg\u00e9le Tam karklyn\u00e9ly.

- 4 O, tu, mergélė, Tu, siratėlė, Ků tu če guli Tam karklynėly?
- Ků ne gulésiu, Ků ne rýmosiu? Ne lįnksmù, ne ramù Ma be bernélu.
- 6 O, tu, zujkéli, Tu, statauséli, Padajnűk dajnéle, Palinksmink måne.

O, visos grázios,
 Visos patógios;
 Kajp nutekeju,
 Jau ne-be tókios.

8 O, kókia dabàr Gadýnė virtu, Kad mus pujkýbė Kelùs użkirtu.

984. Płauš.

Var. 883.

- 1 Vilva penėju jautį, } ds. Taj vesėlijo pjauti. } ds.
- 2 O kam téku ta skúra, Tújů bus géras búdas ¹).
- 3 Piršléluj téku skúra, Jújů bus géras búdas.
- 4 O kam téku tos ákys, Tam ne rejks nákty zvákes.
- 5 Jauniémsiems téku ákys, Ne rejks jiems nákty zvákes.
- 6 O kam téku tos áusys, Jis visú nieku kłausýs.
- 7 Taj kviésluj téku áusys, Jis visú nieku kłausýs.
- 8 O kam téku trè płaukáj, Taj tů bus lýgus łaukáj.
- 9 Viršesmám téku płaukáj, Taj jů bus lýgus łaukáj.
- 10 O kam téku tiẻ kraujéj, Tas pradės gyvénti naujéj.
- 11 Jauniémsiems téku kraujéj, Jie pradés gyvénti naujéj.

- 12 O kam téku tié nagáj, Tas rašýs sűlus margáj.
- 18 Pàbroluj téku nagáj, Jis rašýs súlus margáj.
- 14 O kam téku tie rágaj, Tů bus balti pyrágaj.
- 15 Svočiùtej téku rágaj, Jos bus balti pyrágaj.
- 16 O kam téku tie inkstaj, Tas gules łóvo minkstaj.
- 17 Jauniėmsiėms téku įnkstaj, Jie gulės lovo minkštaj,
- 18 O kam téku hézùvis, Tas mokés mełűt geráj.
- 19 Piršluj téku lieżùvis, Jis mokės mełūt geraj.
- 20 O kam téku tie taukáj, Taj jů bus geri dárzaj.
- 21 Tam vilvaj téku taukáj, Taj jů bus geri dárzaj.
- 22 O kam téku tos kójos, Tas pűlęs gréjtaj stójos.

¹⁾ Notúra.

- 28 Jaunámuj téku kójos, Jis pülęs gréjtaj stójos.
- 24 O kam téku ta mésa, Tas turés visa čésa.

25 Vilvienej teku mesa, Ji tures visa česa.

985. Mas.

9

- Bałnók, tévéli, Bérą żirgélį, Jósiu svečiú šalélę.
- 7 Użsilodúkim Šviesias plintéles, Jósime par giréle.
- O kad aš jójau Par júres-máres, Par misingės tiltélį,
- Par girę jójum,
 Paúkščej čiulběju,
 Taj paukštélej čiulběju;
- Vėjūžis pūtė, Vandų̃ mirgėju, Jau, regui, rejks če pulti.
- O kajp prijójum Úšvéles dvárą, Jau ůšvéles dvarélį:
- 4 O kad ir pùlsiu, Bet ne prapùlsiu, — Šalè brolélej jója:
- Labs ryts, labs vákars Úšvej-močrůtej, O ar namě mergélé?
- 5 Viéno šaléle Jauni brolélej, Antróje karejvélej.
- 11 Távu mergélé, Mánu dukrélé, Gul aukštamè svirnély,
- Músu brolélej,
 Granatorélej,
 Jau plintůžės lodávu: —
- 12 Aukštàm svirnély Margó řovélė, Taj margóje řovélė.

986. Dab.

- 2 Bepiga áugti Tam anzůlěluj Tarp zalúju medélu;

- s Ne véjej pútě, Ne šákas řáużė, Ne lénkė liemenélu.
- 4 Augu sunélis
 Pas tévuzéli,
 Sunélis-viénturtélis.
- 5 Bepiga áugti Tam sunużėluj Pas sénąjį tėvėlį;
- 6 Jam ne rupėju Rytélį kélti,
 Bėri žirgėlej šérti;

- 7 Tik jam rupēju Jaunà mergélė Ir jū jaunos dienelės.
- s Ej, dréba, dréba Béras zirgélis, Stajnélė stovėdamas;
- Tajp tu drebėsi, Mánu mergėlė, Kajp mánu válo búsi.
- 10 Kad but żinóta, Šélmi-bernéli, But atsilęnkta Saulólės łąnksmù, Aušrélės pazarėle.

987. Cvir.

- Uj, uj, uj, uj, Drévaj mánu, Kan aš pasidariaú?
 Supýkinau motyněle, Mażà be-búdama.
- 2 Aj, močiùtė, aj, senóji, Tu, mánu širdėlė, Tu išskýrej ma vietėlę, Kajp girio łaużėlį,
- s Tu išskýrej ma vietélę, Kajp girio łaużeli, Tu išrinkaj ma berneli, Kajp girios kelmeli.

- 4 Ků tik buvaú be-áugant, Kajp darżè rutéle, Ků tik buvaú be-sirpstant, Kajp kálne ügéle.
- Ir paskýné naujám daržè
 Zálaję rutélę,
 Ir nůbrauké aukštám kálne
 Raudóną ůgélę.
- 6 Rugéj, mréżej ne żalávu, Visas sviéts dejávu; Kajp bernýtis mànę báre, Viena graúdżej verkiań.

987. Cvirkıë nė.

- 1 Aukštà, łajba
 Dėl bajóru,
 O, lidli lidi,
 Dėl bajóru.
- Striugà, kresnà
 Dėl úktveriu,
 O, lidli lidi,
 Dėl úktveriu.
- s Jůdbruvěle Dėl cigónu, O, lidli lidi, Dėl cigónu.

988. Got.

10

- Dváru sódaj ds. Łabáj żali, ds. Výšniu sods żalésnis. ds.
- 6 Báltas gùlbaj, Kur tu sédi? Anó karčemó baltó.
- 2 Tárpe výšniu, Tárpe slývu Sėď jaunà mergélė.
- 7 Báltas gùlbaj, Kan tu vejki? Aš šinkűju alùti.
- s Ant atéjna Seseréle: — Sése, kû tu sédi?
- 8 Márgas gený, Kur tu stóvi? Kan tu tenáj vejki?
- 4 Mes nuvėjuv Pas švógerį, Atsisėduv už stalėla.
- 9 O aš stóviu Margàm dvarè, Mérgos teviškélė,
- Štaj atéjna
 Báłtas gùłbas

 Ir márgas genélis.
- O aš siuvù Sávu mérgaj, Siuvù sajonėlį.

2

989. Cvir.

Var. 16.

- Par nedélmeti;
 Kas subatós rytéli
 Šériau béra zirgéli,
 Išmustravójau.
 - Nedėlós rýtą Jóčiau pas mergėlę, Atłąnkýčiau mergélę, Aš jęn smútną patiėšyčiau, Smútną nuramįnčiau.
- Aj, žirgaj, žirgaj, Žirgėli mánu, Ar nunėši, žirgėli, Su pusą́ntru štųndėlu Šį̃mtą mylėlu?
- 4 Ràsi nunèščiau, Ne datvirósiu; Ne sumintas kelélis, Béga sraúnus upélis, Ne datvirósiu.
- Aj, żęntaj, żentaj, Żenteli manu, Ar użarsi łaukeli Su pusantru štundelu, Manu żenteli?

- Ràsi uzárčiau, Ne datvirósiu; Paits patši jautélej, Patúš naujà zagrélė, Ne datvirósiu
- 7 Aj, żentaj, żentaj, Żenteli manu, Ar nupjausi łankele Su pusantru štundelu, Manu żenteli?
- 8 Ràsi nupjánčiau, Ne datvirósiu; Pagès phēnu dalgélis, Pařúš naújas kotélis, Ne datvirósiu.
- Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Ar išáusi drobélę Su pusántru štundélu, Mánu mergélè?
- 10 Ràsi išáusčiau, Ne datvirósiu; Sutrùks siúłu nytólės, Pałúš lęndriu skietélej, Ne datvirósiu.

990. Stan.

Var. 253 ir 378.

- Šerk, tėvėli, ma żirgėlį, Šerk, senàsis, jūdbėrėlį; Kajp nusėrsi, pabałnók, Kamanėlėmis pażabók.
- 2 O kur jósi, sunytéli, Šin migłótą vakaréli? Ar ne gájła żirgélu Ir šiủ týmu balnélu?

الكالمافية ومحدد والدوائية والمستعاب يقعه منفوج ويعافهما الوقاولافة أردوس ويقيع ودوهمالك واست

- B Kad aš jójau par łaukélį, Par šin żálajį kujtélį¹), Pro rutélu darżélį, Pro cidábru żiogrélį,—
- 4 Par kiemélį įjódamas, Žirgužėlį mūdrydamas, Kamanėles tėmpdamas, Pentinėlus spausdamas.
- 5 Ejn močiùte par kiemelį, 8 l Par kiemelį į svirnelį, Svirnu duris rakinu:— «Prašum, svotaj, į svirną».

- 6 Ejn mergýte par kieméli, Par kieméli i darželi, Dáržu duris vérdama, Łabáj graúdžej vérkdama:
- 7 «Rútas séjau, linksmà buvaú, Kajp ravéjau, da linksmésnė, Jau nulúdau skindama, Vajnikėli pindama».
- 8 Ejn bernýtis par kiemélį,
 Par kiemélį į stajnėlę,
 Stajnios duris verdamas,
 Łabaj graúdżej verkdamas:
- 9 «Žīrgą šériau, linksmas buvau, Kajp bałnojau, da linksmésnis, Jau nuludau żabodams, Pas mergelę nujodams».

991. Sam.

Nusijóčiau Į Alvýtą²), Pirkčiau Júruj smújką, Aj, daj, dúda, dudytélė³), Pirkčiau Júruj smújką, ds.

2 Júruj smújka, Mátuj dúda, O Żýguj pyrága.

8 Anî smûjku, Anî dudós, Anî pyragelu. Nusiéjčiau Į Ringélę ⁴), Rínkčiau sau mergélę.

Ganà rinkaú, Kuprinéjau, O tik išsirinkaú.

Aj, gułóva ⁵), Širdużélė, Kąn mùdu darýsiv?

¹) Kújtis, gójus. ²) Alvýta, miestélis Użnemonyj. ³) Ant tů pavýdalu laskůk «aj, daj, dúda dudytělė» żednam posme żemiaús su trečià ajlà. ⁴) Ringa, Rýga. ⁵) Gulóva, pati, draúgė.
Оборицева 11 Отд. Н. А. Н.

- Viếni éjna
 Rugiú pjáuti,
 Mùdu pavėsiáuti.
- 8 Aj, gułóva, Širdużélė, O kur mùdu gùlsiv?

Aukšt**á**j mùsys, Że**má**j błùsos, Ant sülélu kiéta.

992. Tam.

- 1 Ne turn matušės,
 Ani tėtušėlu,
 Rupestinga širdis manu,
 Nėr kam patiešyti,
- 2 Rupestinga širdis, Nėr kam patiešyti, Nėra mánu bernużėlu, Su kům pakalbeti.
- s Ejnù par łaukélį, Par żálą girélę, Ir išgirdaú gegużėlę, Gegélės balsélį.
- Ne gegés balsélis, Ne girros paukštélis, Tik taj mánu bernuzélis Màne pagedáuna.

- 5 Ejnù ant kalnélu, Ant áukštu kalnélu, Ir išgirdaú varpelěli, Varpélu balséli.
- 6 Ne varpélu bázsas, Ani várpu zvánas, Mánu miela matušele Màne pagedáuna.
- 7 Ejnů į baznýčę, Kur kùnigs su stulà Sùded vèdum báltas ránkas, Sùkejč áuksu ziédus.
- 8 Tie áuksu ziedélej Svieč mánu rankéle, O šis zálas vajnikélis Žalű ma galvéle.

993. Mas.

- 1 Uj, uj, uj, Dièvulėlau, Rúsčę gavaú anytėlę, \ ds.
- 2 Rúsče gavaú anytéle, Ne małónus ni bernélis.
- 8 N' atsikélé anksti rýta, Ne sukúre ma ugnéle,
- 4 Ne sukúré ma ugnélę, Ne ùżkajté katilélu,
- 5 Ne úżkajté katilélu, Ne įdėju łašinėlu,
- 6 Ne idéju łašinélu, Nusvirávu par łąnkélę,

- Nusvirávu par łąnkélę, Įsvirávu į kárčemą,
- 8 Įsvirávu į kárčemą, Atsisėdu už stalėlu,
- Atsisėdu uż stalelu, Pasišaukė šinkarkėlę,
- 10 Pasišaukė šinkarkėlę, Pasistátė puskvortėlę.
- 11 Puskvortělés ne išgérė, Émė bárti šinkarkélę.
- 12 Puskvortéle kajp išgéré, Parsvirávu par łąnkéle,
- 13 Parsvirávu par lankéle, ' Isvirávu i stajnéle,

- 14 Įsvirávu į stajnėlę, Atsigulė tarp zirgėlu.
- 15 Ir atéjna mergużélė: «Padé Dièvs, bernużéli,
- 16 Padė Dievs, bernużeli, Prástas távu pailselis,
- 17 Prástas távu pailsélis · Tarp bèrúju żirgużélu.
- 18 Ejk, bernéli, į svirnélį, Gułk, bernéli, į łovėlę,
- 19 Gulk, bernéli, į lovėlę Po margajsejs patalėlejs,
- 20 Po márgajsejs patalélejs, Ir mergélè priè šalélės».

994. Ter.

- Vajnikéli mánu,
 Žalukéli mánu,
 Léngvas tu ma ant galvélés,
- 2 Léngvas pardévéti, Grażùs paźiuréti; Néra jókiu rupestélu.
- Gobturėlis pujkūs, Jomarkėly pirktas, Sųnkūs tu ma ant galvėlės,
- Sunkus pardėvėti, Bjaurus pažiurėti; Yr visókiu rupestėlu.

995. Veli č.

- uż júriu-marélu, Uż aukštú kalnélu, Uż gilú vąndenėlu
- 2 O ir išléjdu Mànę motynélė Uż jáunůjů bernélu.
- Aš kėlau rytėlį, Ėjaú į łaukėlį Pjauti žalú rugėlu.
- 4 O aš pjáudama, Ne-sułáukdama 'Atnešant pusrytélu,

- Atéjn anytélė,
 Bérnu motynėlė,
 Atneša pusrytėlį.
- 6 O ji, tárdama, Ne-sułáukdama, Kłausinėju martélės:
- «Éjki, martuzéle,
 Baltà lelijéle,
 Pailsék ant pedélu».
- 8 O kad ir gražėj
 Kálbinu anýta,
 Tik ne mėjlejs žodėlejs.
- Atéjn motynéle,
 Mánu širduzéle,
 Atneša pusrytélus: —

- 10 «Ejk še, dukrużélė, Bałtà lelijélė, Bęntgi dabar pailsék».
- O aš ilsédama, Tajp graúdżej vérkdama, Matùšej kalbédama:
- «Mánu motynéle, Mánu širduzéle, Tu méjlej uzaugináj,
- 18 Méjlej użaugináj, Méjlej użneštójej, Ne mejłám pażadéjej:
- Kur súnkus darbélej,
 Kur šaúnus żodélej,
 Kur graúdzios ašarélės».

996. Bakš.

- Auginu močiùte
 Tris jáunas dukréles,
 O tris jáunas dukruzéles,
 Kajp tris megelkéles.
- viëną dávė vártuj, Ántrą obełvártuj,
 - O šen tréče dukrużelę Uż antmónu 1) vájku.
- Spilmónaj špielávu, O antmónaj šóku. — Šókit, šókit, pónaj-driskej, Ar jus użmokésit?
- 4 Antmónas supýku Ir dřdej užrústu,— Kas tas vártas, obeřvártas Už pónu pujkésnis?

¹⁾ Antmónas, randaúninkas, númininkas,

997. Bakš.

Var. 230.

- Tamsióji naktájte, Jóvaru girájte, Tóli mánu teviškéle, Tóli, ne-zinuma.
- Ja ber ne-zinuma, Rejks ma te nujóti, Rejks ma séna ůšvužéle, Rejks ma atlankýti.
- O da ne įjójau Į pùsę kelėlu, Ir sučiúłbu rajbi paúkštej, Sužvįngu žirgėlis;
- 4 O da ne įjójau Į pùsę girájtės, Ir sułóju margi kurtaj, Pragýdu gajdėlej;
- O da ne prijójau Prie űšvés dvarélu, Ir išéju ůšvużélė, Atkélė vartélus;
- O da ne įjójau Į iišvės dvarėlį, Sodin, sodin svajnużėlej Nů beru żirgelu;
- 7 O da ne nusédau Nů béru żirgélu, Émė mànę uż rankélu, Véda į svirnélį;
- 8 O da ne įvėjaú Į pùsę aslélės, Sodin mànę svajnużėlės Uż báłtu stalėlu;

- 9 O da n' atsisédau Uż báłtu stalélu, Ir użgére mergużéle Rinckûju vynélu;
- 10 O da ne igériau Į pùsę kriuzélu, Mergużélė, lelijélė, Śnajrà pażiurėju.
- 11 Mergużele mánu, Lelijele mánu, Kůdel, del ků, mergużele, Šnajrà pażiurejej?
- 12 Bernużeli mánu, Dobileli mánu, Aš iš mejles, małoneles Šnajra pazurejau.
- 13 Mèsčiau dorelėlį
 Par báltą stalájtį:
 Taj tau, taj tau, mergužėlė,
 Ant žálu mujlėlu.
- Praúskis, mergużélė, Rýtą-vakarėlį, Benė búsi tókia bałtà, Kajp pas motynėlę.
- O kad ir aš praúšiūs Rýtą-vakarėlį, Tik ne búsiu tókia balta, Kajp pas motynėlę.
- 16 Pas sávu močiútę Kajp róże żydejau, O pas távę, bernużeli, Kajp meta pavýtau.

Pas sávu močiútę
Bałtà be raudóna,
O pas tàvę, bernużéli,
Jűda jűdbruvélé.

998. Got.

Var. Kaz. 562.

- Vis úlyčios, vis úlyčios,
 Vis naújos seklýčios,
 To seklýčio, to naújoje
 Milùsa gyvénu.

 ds.
- Tu, Milùsa, miéła póni, Tu ne pyk ant mánęs, Kad aš vákar vakaréli Túrguj vażinéjau.
- Sau mergýtės ne gavaú. Ulavóju graži panà Po rútu daržélį.
- Aj, tu, panà, grażi panà, Ràsi mánu búsi? Róda búčiau, ar ne búčiau, Ne móku darbélu.
- Nusiéjčiau żálą girę, Pasiłáużčiau rýkštę, Išmókyčiau, pamókyčiau Mergùżę darbélu:

- O ir ankstī kelti, O ir velaj gulti, Ir úkanos dienuzeles Gelsvus linus rauti.
- f Éjna vilkas par lendrýna, Léndres láuzydamas, O lokúte par purvýna, Purvůs drabstýdama.
- 8 Aj, tu, łókė, łokùtė, Żádi tàvę žáuti; Kąn żadėju, taj įdėju, Kad tu ne pakėlsi.
- Pakól gýva búsiu,
 Távu pati búsiu;
 Kajp aš linksmà atsikélsiu,
 Da su tavim gérsiu.
- Pakól gývas búsru,
 Távu patsáj búsru;
 Kajp aš línksmas atsistósru,
 Da su tavim šóksru.

999. Veličkienė.

- Mùse, piene pasigerus,
 Véde blùsa šókti;
 Anà majtós¹) nesipraúsus,
 Ne noreju éjti.
- 3 Grieżk dúda varine, Šok, mergà-lelija, O kajp nutekési, Čésu ne turési.
- Vilkas pilkas, óżka bałta Ne sutiku šókti; Vilkas óżką ir papjóve, Łape gatavóju.
- 4 Viènó ránko samtélis, Antróje vajkélis; Ni ma púdas ginti, Ni vájkas auginti,

1000. Ter.

Var. 526 ir 855.

ds.

- 1 Alùti gériau Grażéj dajnavaú, S O kas išrášė Mánu vejdùżius?
- 4 Par ásla ejaú, Linksma búdama, Durélės vėriau, Vis dajnűdama.
- 2 Ar apvynélu Bujni spurgůžej, Kur aukštáj riéčia, Přačéj řapója?
- Ant baltú ránku Žiédaj żereju, Ir ant galveles Vajniks blizgeju.

- s Pas motynélę Valùżė áugau, Taj didė valélė, Ne rupestùży.
- 6 O kad aš ejaŭ Pro artojelus, Vis manę sake: Pujki mergelė.

¹⁾ Pùsė majtós.

ftapė žvīrblis

Girio aut kramėlu;

O kam susukaj

Ne viėto lizdėlį?

Ramta, rita, ta,
La, la, la, la, la 1). ds.

Kad sénas buvaú, pėl to susukaú; Kad búčiau jáunas, Búčiau ne susùkęs.

- Dżiaúgės pelėda Vajkùs išvėdusi, Jaunà mergėlė— Vajniką gávusi.
- Vérké šęndiéna Senàsis diédélis, Kuris nustóju Tabókos ragélį.

Vérké šendiéna Senóji bobélé, Kuri nustóju Pakuřú kůdélį.

Vérké šendiéna Jaunàsis bernélis, Kuris nustóju Jűdbériu zirgélu.

Vérké šęndiéna Jaunóji mergélè, Kuri nustóju Rútu vajnikélu.

8 Prie péčiaus gážu Pakažà prišážu, O prie kamýnu Bárzdą prikabinu.

1002. Narvajšájtė.

- Guds parvédęs bajorélę,
 Apsigrájbęs cigonélę,
 U, a, u, dża, dża,
 Ùla, dràla, tram, bam, bam²).
- Po tos sávu draugélės Gávęs didę pasogėlę:

Po žednu pósmu soműk «ràmta, rita, ta, la, la, la, la, la, la, la)
 Po žednu pósmu łakštűk «u, a, u, dża, dża, ùla, dràla, tram, bam, bam».

- 3 Gáves kárve ir karvéle Ir zálaje veršenéle.
- 4 Guds su dúda dudávu, Gúdu pati šokávu.
- 5 Ganà dúdu be-kłausýti, Rejk pátałą patajsýti.
- Titis gálva pakiléju, Viéna grindis subildéju.

- Titis kóją pakilėju,
 Żents pro łąngą išdundėju.
- Tîtis šunîs émé švîlpti,
 Żents par łaukus éme timpti.
- 9 Šúnys pedas ústineju, Ženta į łáużą įdundėju.
- 10 Pijùks táręs apsikłójęs, Miėlaj jautis apkakójęs.

1003. Valájtienė.

- Ej, dékuj Diévuj,
 Šviésej saulélej,
 Kad anksti nusiléjdu; } ds.
- 2 O taj ne dekuj Sénaj močrutej, Kad jáuna šalin léjdu.
- Nů putinělu,
 Nů šermukšnělu
 Po girůżėms raudóna,
- 4 Nů bernélu, Nů šalberélu Antakélej mélyni.
- Griáuk, griáusinéli, Mušk, perkunéli, Użmůšk šélmi-bernéli.
- 6 O kajp uzmůši Šélmį-bernélį, Našlélė be-našláusiu.
- Našlė našlausiu,
 Krajtėlį krausiu,
 Krajtėlį sau be-krausiu.

- 8 Tiék našťužélė, Tiék mergužėlė, Ta pati jauniškėlė.
- 9 Kad aš pavirsčiau Rajbà gegéle, Vasarůżės paukštéle,
- 10 Aš pakukúčau Sávu močiùtej Kas ryts, kas vakarėlis.
- 11 Dukrélė mánu, Jaunóji mánu, Rejkė klausýt močiùtės.
- Kad bútum klaúsius Senós močiùtės, Bútum zmoniú martélė;
- O kajp ne kłauséj Senós močiùtės, Dabar vargú mergélė,
- Vargú mergéle, Gajlú ášaru, Gajlúju ašarelu.

1004. Senk.

- 1 Ne bijaú niéku, Ne nusigánstu, Turnì drútą širdélę. } ds.
- 2 Mánu širdélė Kajp akmenėlis, Kajp marùżiu żvirgżdélis.
- 8 Šalė kelėlu, Viėškelėlu, Te stovi karčemėlė.
- Stov karčemėlė, Šok jaunimėlis, Te šóka jaunimėlis.
- Aš nusivėjaú Pasiziurėti, Ar yr manu mergėlė?
- 6 Ar yr mergélė, Šok jaunimėly, Ar šóka jaunimėly?
- Ej, namű, namű, Jauna mergéle,
 Namű darbélu dirbti,
- 8 Darbélu dïrbti, Ne karčemélė, Ne karčemélė šókti.

- O kas tau dárbu, Šélmi-bernéli, Salig mánu darbélu,
- 10 Salig darbélu, Sunkiú darbélu, Mánu sunkiú darbélu.
- 11 Aš nusidīrbstu Sávu darbélus Dienūžę, ne naktélę;
- 12 Aš išsiáusru Płónas drobéles Vidùr šviesiós dienélės.
- Důk, Dievulélau, Šímtą mošélu, Du šimtů dieverélu.
- Visóms mošélėms Po abrusėlį, Diėverims stūmenėlį,
- 15 O šešurėluj, Senám tėvėluj — Płoniėjie marškinėlej,
- 16 O anytélej, Sénaj močrůtej — Margóji sukenkélė.

1005. Balnýtė.

- Mergużéle, lelijele, Kur buváj, Kůdél vákar jaunimély ds. Ne buváj?
- 2 Bernużéli, dobiléli Ne spejau, Su brolélu obaléles Sodinaú.

- 8 O taj geráj, sesużélė, Trópyjej, Kad vyninės obalėles Sodináj.
- 4 O tos óbełs bałtájs żiedajs Żydeju, Raudónpusius obalelus Vadżióju.
- 5 Nusiéjčiau į sodėlį Gráżujį, Kur vyninė obalėlė Sodinta.
 - 6 Pasilęnkčiau sau šakėlę Lįnkstančę, Pasiskįnčiau obūlėlu Dvýliką,

- 7 Pasiskinčiau obůlélu Dvýlika, Nusiúntinčiau į Ragajnę Výskupuj,
- 8 Nusiúntinčiau į Ragájnę ¹) Výskupuj, Kad pripirštu ma bernélį Mejlingą.
- 9 Ir atpiéšė gromatėlę Pas mànę: «Taj jau ýra bernużélis Dėl távęs».
- 10 Taj prijėmė obalėlus Výskupas, Taj pripiršu ma bernėlį Mejlingą.

11 O taj grážus obůlélej, Raudóni, Taj ma miělas bernýtis Iš širdiés.

1006. Kuč.

Var. 1005. Kaz. 767.

- 1 Kan tu mánej, Motynélė, padarėj, Kam uż vártu Žirgużėlį pastatėj? ds.
- 2 Kůd tu mánej, Sunytéli, ne sakéj, Kad sodély Obůlélus sodináj?
- Nusiéjčiau Į żáląjį sodélį, Pasiskįnčiau Obůlėlu dvýliką,
- 4 Pasiskínčiau Obůlélu dvýlika, Nusiúnsdinčiau Į Ragájnę výskupuj.

¹⁾ Ragájnė (Ragnitas), sénas miestas Prúsůse arti Tilżės.

5 Aš výskupuj — Obulélu dvýlika, Ma výskupas — Mergużélę mýlima.

1007. Čič.

- 1 Uż júriu, uż máriu Marga karčemélė, O ula, ula¹), Marga karčemélé, ds.
- 2 Margà karčemėlė, Jaunà šinkarkėlė,
- s Jaunà šįnkarkėlė Midùtį šįnkávu.
- 4 Uż báłtu stalelu Du jaunu brolelu
- 5 Ant k\u00e1uklu sk\u00e1mbinu, Ses\u00e9le auginu: —

- 6 «Augk, sesélé, gréjtaj, Pasiskùbink véjkej."
- 7 Mes tàvę išléjsim Ir pasógą dűsim:
- 8 Du šému jautélu Ir béru zirgélu,
- Du bëru zirgélu,
 Márga kariétéle,
- 10 Dvi margi skrynéli Ir áuksu raktélus».

1008. Got.

ds.

- Uj, uj, uj, Dievaj
 Dievulau manu,
 Kan aš jauna sułaukiau?
- 2 O aš suláukiau, Jaunà búdama, Šiů sénůjů našlélu.
- 8 O ne bok ničku, Mánu mergélė, Mánu bałtós galvélės,
- 4 Ir čésnakélu Baltà galvélé, Auga zali lajškélej.

¹⁾ Ant tû pavýdalu talandűk «O ulà, ulà» su antrà ejla zednam pósme zemiaús.

- O aš, išjódams Į karużėlį.
 Palikaú mergużėlę;
- 6 O aš, parjódams Iš karużélu, Pàrnešiau dovanéles:
- 7 Šiłkú suknélę, Kuksu żiedeli, Mergużej dovanelu.
- 8 Kad ne sûtenka Šilkú suknélé Ant mánu liemenélu?

- 9 Kůd ne ùżtełpa Kuksu żiedélis Ant bałtúju rankélu?
- 10 Vidurý miestu Du suvejelu; Suknůže parsiúdinsiu.
- 11 Yr galè miestu Du slesorėlu; Žiedužį parkáldinsiu.
- 12 Aš parėdýsiu Sávu mergėlę, Sens naštūžis būdamas.

1009. Rin.

- Uż júriu, uż máriu, Uż vandenelu, Te augu mergele ds. Kajp lelijele.
- 2 Tévéli senàsis O kan darýsiu, Kajp sávu mergélę Aš atłankýsiu.
- 8 O ar nérte-nérsiu, Ar płaúkte-płaúksiu, Ar šiauriù véjélu Parsipúsdinsiu.

- 4 Káldinsu tiltéli Par Nemůněli, Łąnkýsu mergéle Ryts-vakarélis.
- Tu, šélmi-bernéli, Tu, girtûkléli, Ne sávu żirgélu Pas mànę jójej,
- 6 Ne sávu żirgélu Pas mànę jójej, Ne sávu żiedéli Ma dovanójej;
- 7 Brolélu zirgélu Pas mànę jójej, Sesélės ziedélį Ma dovanójej.

1010. Velič.

- Tėvėli mánu,
 Sengalvėli mánu,
 Ar jau grėda, tėvūži,
 Rajbrėjiė gajdėlej?
- O ar jau giéda Rajbiéjie gajdélej, Ar jau čésas, tévůži, Pas mergůže jóti?
- Jau senéj gréda Rajbréjré gajdélej, Senéj čésas, sunùżi, Pas mergùżę jóti.
- Tėvėli mánu, Sengalvėli mánu, Paródyki, tėvėli, Viėšių viėškelėlį.
- 5 Sunyti mánu, Dobilėli mánu, Aš ne żinaú, sunùżi, Katrum kelù jósi?

- 6 Łabs ryts, łabs vákars, Űšvė motynėlė, Ar yr namė, ůšvùżė, Jaunóji mergėlė?
- 7 Kad távu mergélě, Taj mánu dukrélé, Aukštàm naujàm svirnély Srúva ma kuskélę.
 - 8 Mergýtė mánu, Lelijėlė mánu, Įsrúk ir ma, mergůżė, Bałtájs baltinėlejs.
- 9 Bernýti mánu, Dobiléli mánu, Aš ne turiù močiùtės, — Kas důs baltinélus?
- 10 Mergýtė mánu, Lelijėlė mánu, Įsiúk ir ma, mergùżė, Žalájsejs šilkėlejs.

11 Bernýti mánu, Dobiléli mánu, Aš ne turiù tèvélu, — Kas ma pirks šilkélu?

1011. Got.

- Ne bark mànę, Ne mušk mànę, Aš turni močintę, Użtárs mànę.
- 2 Išárs kelùs, Užsés rugiùs, Ne ràsi kelélu Pas močiùte.

B Aš, rugėlus Praskirdama, Vosilkėles Pamindama, Aš rasiu kelėli Pas močiute.

Dukrytélé, Lelijélé, O kur tu padéjej Vajnikéli?

5 Ar pragerej,Ar prašókaj,

Ar šélmiuj-bernéluj Dovanójej?

6 Ne pragėriau, Ni prašókau, Ni šėlmiuj-bernėluj Dovanojau.

7 Te-ber manu Vajnikelis, Te-ber manu Žalukelis, Levendru darzely, Ant rutelu.

1012. Got.

- Kad aš buvaú
 Mażiukėlis,
 Vygůžė gulėjau. } ds.
- 2 Kajp użáugau Bernużélis, Gasùżiu vájkščiojau.
- s Ir sutinku Merguzėlę Gasūžiu atėjnant.
- Aš jaj daviaú Łábą diéną, Ji ma ni żodélu;
- 8 Aš jaj daviaú Báłtą ránką, Ji ma ni żiedelu.
- 6 Aš jaj kėlau Kepurėlę, Ji ma ni vajniku.

- 7 Merguzélé, Lelijélé, Kůdél tu didzíŭjiés?
- 8 Ar tévélu Dídžiú túrtu, Ar sávu ïšmaniu?
 - Ja tėvėlu Didziú túrtu, Liksi svejkà mėrga?
- 10 O ja sávu Išmanelu, Ràsi mánu búsi.
- 11 Bernužėli, Dobilėli, Ejk į výšniu sódą;
- 12 Kad sutémtu Tamsús vákars, Éjtuv űgu rinkti

- 18 Į šaltišiaus Didį sódą, Į żálą vyšnýną.
- Tamsús vákars, Smúlkios úgos, Aš ne mataú nieku.
- 15 Ir nuéju Mánu miéła Į márgą piłájtį.

- 16 Atsisédu Mánu miéła Po stikłu łąngélu.
- Ji ma dávě Obůlěli Pro střklu langéli.
- obůlélis,
 Alè řabáj rúkštas;
- 19 Graži, jauna Mergužélė, Alè łabáj rusta.

1013. Norv.

Var. 14, 140.

- Sauléle tekéju,
 Berzélej mirgéju,
 Sédi mánu motynéle
 Po stiklu langélu.
- 2 Sédédama rýmů, Rýmodama káłba: «Kůděl távu, dukrytělė, Vajnikas migłótas?»
- 8 Ankstī rýta kélau, Žálas rútas séjau, Ir uzkrītu migłuzélė Ant mánu galvélės.

- «Ne-tiésa, dukrélé, Ne-viérni żodélej,
 O tu sávu bernużélį Łaukélu lydéjej,
- Łaukélu lydéjej, Żodélį kalbėjej, Tu su sávu bernużélu Dumélę dumójej».
- Taj tiésa, močiùté, Taj viérni żodélej,
 O aš sávu bernużéli Łaukélu lydéjau,
- 7 Łaukélu lydéjau, Żodélį kalbėjau, Aš su sávu bernużélu Duméle dumójau.

1014. Rin.

- Šęn naktélę par naktélę Miegu ne miegójau,
 O aš šęnakt naktużelę ds. Po girùżę jódżiau.
- 2 Ir prijóju pilnas dváras Jaunúju svetélu, Prisirišu berus žirgus Prie rútu darželu.
- S Ir suláuże úsiu tvóras, Brolélu użtvértas, Išmindżioju żalas rútas, Sesélu pasétas.
- 4 Éjna mérga pro dvaréli Pro rútu darzéli, — Čiúłba, úłba sakalélis Vyšnélu sodély.

- 5 Ej, sákałaj, sakaleli, Tu, grażus paukštéli, Kad aš tavę įviločiau Į sávu svirnéli.
- 6 O aš tàvę, sakalėli, Vynėlu gýrdyčiau, O aš távu rájbas płúnksnas Auksėlu barstýčiau.
- 7 Vilók, mérga, sau bernéli Ne mànę-paukštéli, Gýrdyk, mérga, sau bernéli Rinckůju vynélu.
- 8 Augu girio żala liepa, Taj manu svirnelis; Po ta liepa rasa kritu, — Taj manu vynelis.

1015. Viks.

- Yen naktélę
 Par naktélę
 Ne migaú;
 Mànę jáuną
 Bernużélis
 Bùdinu.

 ds.
- Ej, tu, šélmi,
 Bałamútaj,
 Jok namű,
 Ne trajnióki
 Patalėlu,
 Tu, mánu.
- 8 Ne dėl távęs Żąnsú púłką Auginaú, Ne dėl távęs Patalėlus Pripýlau.
- 4 Kajp nuvėjsiu,
 Bernužėli,
 Už távęs,
 Taj auginsiu
 Žąnsú púłką
 Didelį,

- 5 Taj auginsiu Żąnsú púłką Didelį, Taj pripilsiu Patalėlus Tau minkštus,
- 6 Taj pripilsiu Patalėlus Tau minkštus,

Taj miegósi, Bernużeli, Sau minkštáj.

7 Aš pakłósiu Patalėlį Tau minkštaj, Išmiegosi, Dobilėli, Tu šiltaj.

1016. Ter.

- 1 Atsimínki, merguzélé, Kan vákar kalbéjej, Kad su manim vajnikéli Vákar suderéjej.
- 2 Sušvilpinu bajorėlej Vidurý dvarėlu, Ir suvirku mergużėlė Rutėlu darżėly.
- 3 Nusiéjki, mergużélė, Ant áukštu kalnélu, Ant áukštůjů kalnuzélu, Kur bajóraj éjna.
- 4 Atéjn púłkas, atéjn antras, Ner mánu bernélu, Ir atéjna tréčias púłkas, Štaj mánu bernélis.
- Muškit búgnus, skambink varpus, Štaj mánu bernélis. Parašýki gromatele,— Rytó vinčiavósim.

- Stov zvajgždůtě ant dangaús, Taj didė ir maži, Šviečia mánej tamse nákti Pas mergůže jóti.
- 7 Aš išjódams pas mergélę, Da randù be-miegant: — Miegók svéjka, mergużele, Ar da n'išmiegójej?
- s Kad ir miegą išmiegójau, Tan sáldų miegéli; Dégte-déga širdużelė Vis méjlejs żodélejs.

1017. Bakš.

- Tu, mánu motynélé,
 Močiúté-sengalvélé,
 Ganà pailsáj,
 Ganà nuvargáj,
 Lik màne uzaugináj,
- Lik mànę użaugináj, Lik mànę użaukaváj: Tu ne nuléjdaj Ni nů kelélu, Ni nů baktú rankélu.
- Naktùżę ant rankélu, Dienużę ant akélu; Tu parżiurejej Šviesias akéles, Lik manę użauginaj,
- 4 Lik mànę użaugináj, Lik mànę użauklináj, Tu parrýmojej Báłtas rankélės Ant margú priegalvėlu,

- 5 Lik mànę użaugináj, Darbélu išmokináj; Tu ne nudirbaj Diéną darbélu, Naktélę n'išmiegójej.
- Tu, mánu motynělė, Močiùtė-sengalvėlė, Ganà pailsi, Ganà nuvàrgsi, Lik mànę tu išléjsi.
- 7 Staklélu n'išsitajsiaú, Drobélu n'išsiáudžiau,— O aš pamačiaú Svečiú pulkélį Par łaukélį atjójant.
- 8 Tu, mánu motynělė, Močiùtė-sengalvėlė, Méldės, prášės Jauni svetélej Naktėlę parnakvóti.

- Tu, mánu dukružélė, Dukrélė-lelijėlė,
 Daúgel réjkia, Daúgel išéjna
 Távu jauniéms svetélams:
- Rejk žirgams abrakélu, Svetélams stůmenélu, O tau jáunaj, Jáunaj dukrélej, Rutélu vajnikélu.
- 11 Tu, mánu motynélė, Močiùtė-sengalvėlė, N'ėjsiu, n'ėjsiu Ni už stalėlu Be rútu vajnikėlu.
- Tu, mánu dukrytélė,
 Dukrélė-lelijėlė,
 Tu te ràsi
 Šįmtą mošélu,
 Du šįmtu diėverėlu.
- Tu, mánu motynélė, Močiūtė-sengalvėlė, Aš mošėlėms— Po kaspinėlus, Diėver— po abrusėlį.

- Išléjdau vajnikūtą,
 Sułáukiau muturūtą.
 Ar tau ne gájła,
 Mánu dukrélė,
 Rutélu vajnikėlu?
- O trêk ma te-gajléju, Širdélej te-skaudéju, Lik pravažiavaú Močiùtės dvárą, Żalú rútu daržélį.
- Palę́nkciau lelijelę,
 Pałáużciau dremedelį,
 O aš tajsýciau
 Tresus kelėlus
 Lik savu motynėlej.
- Paskínčiau dilgelélę,
 Pałáużčiau aršketélį,
 O aš iškłóčiau
 Lýgius kelélus
 Lik sávu anytélej.
- Anýta, muronélė,
 Bernùżiu motynélė,
 Ej, šąndė, šąndė
 Jauną martélę
 Vis šaunéjsejs żodélejs.

1018. Norv.

- 1 Kad pas mátę áugau, Pas séną ajpinaús, Żydéju rożélės Ant mánu vejdélu,
 ds.
- Żydéju rożéles Ant mánu vejdélu, Báłtos lelijéles Ant bałtú rankélu,

- 3 Báltos lelijélés Ant baltú rankélu, Żéréju żiedélej Ant mánu pirštélu.
- 4 Šókiť, šokėjėlej, Gérkiť, gerėjėlej, Aš jauna mergélė Į várgą įpūlau.
- 5 Skájstus mánu véjdaj Graúdžios ašarēlės, Báltos mánu rankos — Súnkiūse darbelūs,
- 6 Báltos mánu ránkos Súnkrůse darbélůs, Gréjtos mánu kójos — Júdůse purvélůs.

1019. Bačienė,

- Sédżiu uż stalélu,
 Żiuriù pro łąngéli:
 Sóka kiểme jaunimélis Taj mánu pulkélis.
- Védě mànę šókti, Émė mànę dżiaúgsmas; Rejk bernýčiuj marškinėlu, Émė mànę vérksmas.
- s Cit, ne verk, mergéle, Ramínk sau širdéle, Aš éjsiu į łaukėlį, Užársiu dirvėlę,
- 4 Użársiu dirvélę, Pasésiu linélus; Pasisiúsi marškinėlus Żalú linú łajškú.
- 5 Suvaú marškinėlus Iš pałájkiu májšu, Ir išskalbiau bałtáj Ir padžióviau aukštáj.

- Kajp říšskalbiau baltáj, Kajp padžióviau aukštáj, Grážus, balti marškinělej, Kajp přrktos drobélės.
- Močiùtės dvarély Žalóji vejélė;
 O kas jęn nušłūs,
 Kajp dukrélę išdús?
- 8 Margiëjië stalélej,
 Baltiëjië kruzélej;
 O kas jůs nušvéjs,
 Kajp dukréle išléjs?
- 9 Vajnikėlis prástas, Rútu darżė ràstas; Kajp użdėju ant galvėlės, Žiba kajp auksėlis.
- 10 Gobturėlis pujkūs, Iš kromėlu pirktas; Kajp użdėju ant galvėlės, Kajp girios łaużėlis.

1020. Viks.

Var. 751.

б

- Namű, namű, ds.
 Svotélej, namű, ds.
 Rudýja, pelýja
 Žagréles júsu.
- 2 Maj jůs Diévaj Ir su zagrélemis; Uzársim łaukéli Diéną, ne nákti.
- s Svečiú žirgaj Vis klupinėju, O músu svetėlu Taj šokinėju.
- 4 Namű, namű, Svotélej namű, Rudýja, pelýja Dalgélej júsu.

9

- Maj jūs Diévaj Ir su dalgélejs; Nupjáusim šienélį Diéną, ne náktį.
- 6 Namű, namű, Svočrùté, namű, Juk rúksta, juk krinta Staklélés grinčio.
- 7 Maj jůs Diévaj Ir su staklélémis; Išáusiu drobéles Diéną, ne náktį.
- 8 Namű, namű, Piršléli, namű, Taj búbia, taj šáukia Jautélej távu.

Maj jūs Diévaj Ir su jautélejs; Pašérsiu jautélus Diéną, ne náktį.

1021. Vid.

- 1 Ej, kélki, kélki,
 Jaunóji mergélé,
 Nešk pusrytélus
 Į żálą łąnkélę.
- 2 Be-nèšdama, be-éjdama, Sutikaú bernéli, Sutikaú bernéli Łąnkós vidurély.
- 8 Aj, sustók, aj, sustók, Jaunóji mergélė, Pastatýk půdélį, Pailsės rankélės.
- 4 Aj, atstók, aj, atstók, Jaunàsis bernéli, Ne màne jáuna Iš kélu vilóki.

- Tol n'atstósiu, tol n'atstósiu; Kol méjlès dastósiu, Nữ motynělės Tàve išvilósiu.
- 6 Távu báltos kójos, ránkos, Taj ne darbinínkė; Pújkus rubélej, — Taj ne úkininkė.
- 7 Aš del távu pujktú rúbu Šímta mýlu jójau, Velùg grażumelu Ir vínčių dastojau.

1022. Błaż.

- 1 Atjó bernýtis rájtas, Prie kamarájtes gréjtas; Žiúri mergájtes krájčiu,— Ar turtinga mergájte?
- Kamáro kubilájtis, Kubilè kedelájtis, O taj ji nor tekéti,— Jos visas čionáj krájtis.
- s Kůdél, jauna mergélė, Če żiúri pro łąngélį? Ar nóri set darżely, Augint grażę kvietkelę?
- Ma mislo ne darzélis, Bet rútu vajnikélis, Alè ma rúpi mučia, Kad uz bernýčiu búčiau.
- Kůděl tajp umáj trókšti, Kajp rugú sékłą błókšti? Prispés prapůlt dienélės, Stónas jaunós mergélės.

- Te pas sviétišką łóbį Mùčia gálvą użgóbė, Tarp senú pasodinu, Moteriškę vadinu.
- 7 Argi éjsi uz pájku, Kurs namè nesilájku, Par naktis kitùr kùlas, Retáj miégti atgùlęs?
- Kártajs jis atsibáldu Draúge nakvót ant stáldu; Kan tokiám te darýti? Ne gali nuvarýti.
- Kajp éjsi gult ant stáldu, Nèškisi draúge zálga; Varýt-ne nuvarýsi, Su zalgù nubadýsi.
- Nusilīpčiau nū stáldu, Uzsinēščiau ir zálgą, Bernūžį pavedėčiau, Nū stáldu pastumėčiau.
- 11 Kurië tąmsoje łąndu, Daúgel júju išbąndu; Kartajs atradę tókias, Iš tokiú patys jūkias.

1023. Żiłájtienė.

- 1 Motynėlė mánu, 8 Širdužėlė mánu, Katran dūsi ma skrynėlę, Šalin išlėjsdama?
- Dukrytélé mánu,
 Lelijélé mánu,
 Ejk į áukštą svirnuzėlį
 Pas márgas skrynéles,
- Į aukštą svirnėlį Pas margas skrynėles, Išsiskirk, dukrytėlė, Iš visu graziausę,
- 4 Kur smúłkus raštélej, Kuksu jutrinélė; Taj tau dūsiu, dukrytėlė, Salin išléjsdama.

1024. Veliè.

- Pas mergýte nujójau, Pas jáunaje nujójau, Radaú rústa, lúdna Sávu jáuna mergúże.
- s Ků mergůže nuludáj, Bářtas ránkas nuléjdaj? Ar nů kitu girdějej, Kad aš kitàs myléjau?
- Kad ir kitàs mylėjau, Tàvę širdý turėjau;
 O aš tàvę ků łabiaús, Mánu mieła mergùżė.

1025. Bakš.

- 1 Augin tevélis
 Du sunuzelu,
 Abùdu karejvelu. } ds.
- 2 Kajp parėju Iš karúmenės, Arė tėvu laukėlį,
- s A'rė, duj**á**vu, Jáučej búbavu, Artojėlej dajnávu.

- Senéj ne kénčia Mànę tévélis, Mánu běru žirgélu.
- Kajp tu ne kenti Màne, teveli, Kam auginaj suncij?
- O aš išéjsiu
 Šin rudenėli,
 Paliksiu jums rujmėli.

- Aš padarýsiu Stájmo rujméli, Kiemely jaunimeli.
- Zirgu vietele Rugiú ne sésit, Ne ársit, ne akësit.
- Jus pasisėkit Rugiùs, kviėtėlus I lýguji laukéli.
- 10 Ej, żalů, żalů, Žali rugėlej Mánu tevu laukély.

Kan mums dűsi

Mums trims jauniems žvejūžiams,

Kad mes sugáusim

102**6**. Dašk.

Var. 77.

- Signte mane Močiùtė vandenużiu (Į jurėlės,
 - Šaltiniu vandenūžiu

Ma be-sémiant

Nùputė vėjas

Tuŕ močiùtė Tris šimtus dorełużiu, Użmokes jumus Uż rútu vajnikużi.

Rutélu vajnikůżį?

Ant atéina Trys jauniejie zvejużej: -Benè sugausit Rutélu vajnikůži?

Šaltiniu vandenużi,

Rutélu vajnikůži.

Mes ne nórim Tris šimtùs dorełùżiu, Tik mes te-nórim Tos jaunos pinėjūžės.

Tur močiute Levendrůžiu daržůži, Aš nusipįnstu Ir kita vajnikużi.

1027. Tamošájtė Dagliënu. i š

Var. 955. Kaz. 772.

Saulélė raudóna, Jau vákars ne-tóli, Léjski màne motynélė Su sauléle draúge.

Łaukélej linóti, Kelélej kłampóti; Klimpsta, půla zirguželis, Pas mergéle jójant.

- s Éjčiau į daržėlį, Skįnčiau tris kvietkėles: Vieną sau, ąntrą bróluj, Trečę bernužėluj,—
- Sau rutinėlę,
 Bróluj metinėlę,
 O tam šelmiuj-bernuzėluj
 Piktą notrelėlę.
- 5 ir 6 Saulélė... («Dajnůk 1-ą ir 2-ą pósmą»).
- 7 Éjčiau į svirnėlį, Skirčiau tris skarėles: Vieną sau, antrą bróluj, Trėčę bernuzėluj, —
- Sau šilkinėlę,
 Bróluj bovelnėlę,
 O tam šėlmiuj-bernužėluj
 Stórą pakulnėlę.
- 9 ir 10 Saulélė... («1 ir 2 pósmas»).
- 11 Éjčiau į stajnėlę, Skirčiau tris žirgėlus: Viėną sau, antrą broluj Trėtį bernužėluj,—
- 12 Sau jūdukėlį, Bróluj bėrukėlį, O tam sėlmiuj-bernužėluj Žila ožiukėlį,—
- 18 Sau pabałnótą, Bróluj pażabótą, O tam šélmuj-bernużéluj Żabélu żabótą.

14 ir 15 Saulélė... («1 ir 2 pósmas»).

- Éjčiau į girėlę,
 Skirčiau tris kelėlus:
 Vieną bróluj, įntrą piršluj,
 Trėčę bernužėluj,—
- 17 Bróluj išjóti, Piršluj parjóti, O šiam šélmuj-bernuzéluj Po girias kłajóti.

1028. Kemz.

Var. 936.

1	Susidumókiv, Mùdu, broléli, Viénu mùdu búdamu. } ds.	7	Pasakýk, mergýtė, Pasakýk, jaunóji, O kas áuga be šaknú?
2	Kad mūdu áuguv, Viens kitu láukiv Kas nedėlos rytėlį.	8	Ant júriu-máriu Balts akmenélis, O jis áuga be šaknú.
3	Mergýtė mánu, Jaunóji mánu, Ků tajp ludnà vájkščiojej?	9	Pasakýk mergýtė, Pasakýk jaunóji, O kas bėga be kóju?
4	Bernýti m á nu, Jaunàsis m á nu, Aš kalbéles kentéjau.	10	Sraunùs upélis, Gilos marélès, O taj bėga be kóju.
Б	Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Kůděl mánej ne sakéj?	11	Pasakýk mergýtė, Pasakýk jaunóji, O kas lékia be sparnú?
6	Bernýti mánu, Jaunàsis mánu,	12	Šīaurus vėjėlis, Jūds debesėlis,

Távu paties kalbéles.

O taj lékia be sparnú.

14

18 Kam jus rústinut Jáuną brolélį Ant mánęs vargdienėlės? Ne júsu válgiau, Ne júsu gériau, Ni uż stáłu sedéjau;

Po gire vájkščiojau, Úgas ránkiojau, Po liepéle sédéjau.

1029. К ц п с.

Sémė mérga vandèns, Kazóks żirgą gýrdė; Kazóks mérga apdajnávu, Mérga graúdżej vérkė. Aš pas tàvę n'éjsiu Ni vidùr naktélės, Kad ir távu skájstus véjdaj, Jūdosios akélės.

Bárẻ màne, bárẻ, 4 Bárẻ màne del táves, Bárẻ màne del táves, Kad tu n' éjtum prie mánes.

Aš mergýtę mýlu, Širdélė żývyju; O aš savu mergużélej . Čeverýkus pirksiu.

Čeverýkaj ożienos, Pančekelės bóveinos; O taj graži mergużelė, Kad uż manę ejna.

1030. Vid.

- Pašilėlejs, patrakėlejs Putinaj żydėju: Žali łápaj, balti żiedaj, Raudonos ugėlės.
- Kol mergùżė ne-tekėjus Graži ir patógi; Kajp prilýgu bernużėlį, Jau ýra ne-tókia.
- 8 Graži ýra draugé Brolú ir sesélu; Da gražésnis mergú stónas, Pakól vajnikútos.
- 4 Ejn sesélu draugé, Graži ýra didžej; O tu vična, kajpó žičdas, Dičnéles pražýdi.

- 5 Prażydejus jáunas dienas, Pűlej i vargéli, Atidavej vajnikéli I kitú valéle.
- 6 Ne paréjsi, ne sugrinši Į jáunas diènéles, Ne nešiósi vajnikėlu Ant sávu galvėlės.
- 7 Mýmos távu jáunas dienas Jůdàm purvyněly, Žalũs távu vajnikělis Kitú daržužely,
- 8 Żydės távu vajnikėlis Kitú darżużėly, Rudýs távu żiedużėlis Jůdàm purvynėly.
- 9 Po sodélus, po darzelus Apvynělej riětě; Žali řápaj, balti ziedaj, Geřtónos spurgélės.
- 10 Kol bernùżis ne-żenótas, Grażùs ir patógus; Kajp prilýgu mergużélę, Jau ýra ne-toksáj.

- 11 Kan pamáčys, bernužéli, Kad tu dabar vérksi; Ne rejkéju jáunas diénas Už niéką pavérsti.
- 12 Graží ýra tenáj drauge Brolú ir sesélu, Da gražésnis bernú stónas Pakól ne-żenóti.
- 18 Jóju brolú tenáj draugé, Graží ýra didžej; O tu vienas, kajpo žiedas, Dienéles paržýdi.
- 14 Parzydéjes jáunas diénas, Pülej i vargéli, Atidavej zirguzéli Į kitú valélę.
- Ne paréjsi, ne sugrínši Į jáunas dienéles, Ne valdýsi žirgužélu Sávu valužélė.
- 16 Mýnios távu jáùnas diénas Jůdàm purvynély, Žvingaús távu béras žirgas Kitú stajnužélé,

17 Żvingaús távu béras zirgas Kitú stajnużélė, Rudýs távu pentinėlej Jůdàm purvynėly.

1031. Diè v.

Pats pùšį kirtaú, ds. 2 O ir sugavaú Vieną żuvużelę, Po jurużes płukavójau, ds. Tan margaję żuvużelę, Zuvelu żełavojau.

Żuvélę darnaú, Rąnkas mazgójau, Nuskąndinaú żiedużeli Į jurėlu dugnėlį.

Mergýte mánu, Jaunóji mánu, Ejk še, ľajkýk zirguzeli, Aš išgriebsiu ziedelį. Ju tolýn bridaú, Ju gilýn grimzdaú, Vis drúmsčias vandenužélis, Tolýn ritas ziedélis.

6 Bernýti mánu, Jaunàsis mánu, Ar ma tàvę żėłavóti Ar sau kitą jieškóti?

Mefgýte mánu, Jaunóji mánu, Ne tu mànę żełavóki, Tik sau kitą jieškóki.

1032. Błaż.

O, šīrmi, šīrmi, Štaj po jūsta kīrvis; Manu šīrmis ejdininkas, Aš pats mergininkas.

Kur upélis téka, Te šapélus néša, Taj te mánu merguzéle Jūda višta péša, Jūdą vištą pėša, Šalė płųnksnas dėda; Vieni plėšu, antri piła Puku patalėlus.

Šulinėlis kastas, Rentinėlis rėnstas; Da n'užaugu sunužėlis, Jau mergėlu rėjkia,

Da n'użáugu súnus, O jau mergós réjkia, Ni senós, ni jaunós, Tik mergýtės graziós.

1033. Mašt.

Par áukštą kalnélį
Tekėju saulėlė,
O ků verkì, bernužėli,
Ků tu tajp dúsauji?

2 Ka aš ne vérksiu, Ka aš ne dúsausiu? Pavilóju mergużélę Nů mánęs miėláusę.

- Kajp jis pavilóju
 Nů mánęs mergélę,
 O kad jů išvilótu
 Iš kúnu dušéle.
- Kajp jis parkalbėju
 Nů mánęs mergėlę,
 O kad jam Perkúns dútu,
 Kad jis n'iškalbėtu;
- o kad jis atšáltu Kójas ir rankéles, Kajp atšálu merguzéle Nű mánes, bernélu.
- Kad jį suramstýtu
 Diéglej po šonélu,
 Kajp suramste mane jauna
 Ne-vierni zodélej.

- 7 Auga klevelis,
 Żálas anżůlelis,
 Stov ir mánu bernużelis
 Rankeles nulejdes.
- 8 Krint klévu řapélej, Žálu anžůlělu, Krint mánu bernužělu Graúdžios ašarélės.
- 9 Cit, ne verk, bernéli, Báłtas dobiléli, Aš tau skinsu kvietkélę Pirmam jomarkély.
- Kad ir tu skinsi,
 Alè ne dėvėsiu,
 O aš sávu mergużėlę
 Iłgáj paminėsiu.

1034. Kas.

Var. Kaz. 50.

- 1 Ant atbėga lajvūžis,
 Atlulūja jūdasis
 Pro tėvėlu variu vartus,
 Pro stiklu langėlį.
- O kas bùvu darżùży, O kas skýne rutéles? O kanó vajnikelis Darże ant rutélu?
- Sése bùvu darzùży, Sése skýne rutéles, Taj seséles vajnikelis Darzè ant rutélu.
- O kas bùvu stajnůžé, O kas šérė žirgůžį? O kanó pęntinėlej Stájnio ant vagélu?
- Brólis bùvu stajnùżė, Brólis šėrė żirgùżį, Taj brolėlu pęntinėlej Stajnio ant vagėlu.

1035. D û b.

- Ej, dirbau, dirbau 1 Léndriu tiltéli; Łąnkýsiu mergélę ds. Kas vakaréli.
- Ej, ne jok, ne jok, O ni úkštauki, Ne gáusi tu mánes, Nesitikėki.
- Jok prie savúju, 8 Prie bagotúju, Kur vákar, úzvakar Suknélės pirkáj.
- Ne rejk ma tokiós. Didej bagótos, Bil mánu mergélė Darbininkélė.

- Mánu mergélė, Darbininkélė, Sùmerkė żługtéli Į ażerélį.
- Atlėkė zansins Su żąnsú púłku, Sumájše vándení Į jūdą púrvą.
- Pakól tas vandű 7 Nusistovėja, Bernýtis mergéle Sau parkalbėju.
- Aj, skalbiaú, skalbiaú, 8 Paplustùrdama, Ant rútu šakélu Išdżiaustýdama.
- Mánu żługtélis Kajp sniegas báltas, O pati mergélė Kajp lelijelė.

1036. Maš.

Var. 943.

O tėvėlis 1 Niéku ne zinóju, Kad sanélej

Żirgelus bałnoju.

- Šélmis buváj, Ne tévu sunélis, — Kam sušildej Jűdberi zirgéli?
- Kam sušildej Jűdberi zirgéli? Kam sukúlej Plienu pasagelus?
- Kam sukúlej Phénu pasagélus? Kam sutráukej Šiłkú kamanéles?

- 5 Kam sutráukej Šiřkú kamanéles? Uzrústinaj Sénajį tévélį?
- 6 Nesirústink, Senàsis tévéli, Aš parvèsiu Jáunaję martélę.
- 7 Kajp martélė Par aslélę éju, Šešurėlis Šnájra paziurėju;
- s Kajp martélė Uż stáłu sėdėju, Anytélė Šnájra pażurėju;
- Kajp martélė Par kiemelį ėju, Mošytėlės Šnajra paziurėju;

- 10 Kajp martélė Į svirnėlį ėju, Diėverėlis Šnájra pažiurėju.
- o, Diévùlau,
 Kajp aš če papràsiu?
 Šešurėlį,
 Ne tėvėlį rasiu.
- O, Diévùlau,
 Kajp aš če prigúsiu?
 Anytélę,
 Ne močiùte ràsiu.
- O, Diėvùlau,
 Kajp aš če prigúsiu?
 Mošytėles,
 Ne sesėles ràsiu.
- O, Diévùlau,
 Kajp aš če prigúsiu?
 Diéverélus,
 Ne brolélus ràsiu.

1037. Ter.

- Vażiavaú dieną, Vażiavaú nákti, Ir privażiavaú Żálą łąnkelę.
- ds.
- Tóje łąnkélė, Tóje żalóje, Te mergużélė Šiėnélį grébė.
- O, mérgyt, mérgyt, Mergyte mánu, Taj ma patínka Távu darbélis.
- Naújos staklélės,
 Płónos drobélės,
 O mergužėlė
 Kajp lelijėlė.

1038. Bačienė.

- 1 Kriùkia kiaúlė po árimą, Rópes šįnkūdama: Didę rópę po šestóką, Máżą dykáj dávė.
- 2 Tùpi šárka susipýnus, Nor ji ištekéti, Anà várna, jůdà gálva, Nóri svóčia búti.
- 3 O zujkùtis żiponűtas Nóri vażničióti, Ansaj briedis iłgarietis Nóri šalė jóti.

- 4 Éjna ożýs par bażnýčę, Nóri kunigs búti, O viłkùtis-nabagùtis Nóri vinčiavóti.
- Tùpi zvirblis ant varpnýčios,
 Nóri pazvanůti,
 O łokiùkas-nabagiùkas
 Nóri vargonůti.
- 6 Bėg pelėda par šventórių, Kulnis daużýdama,
 - O łapùté-nabagùte Pedas ŭstydama.
- 7 Ramtà dridi ridi ridi. } trs.

1039. Bačýs,

- Sákė mànę šiókį, Sákė mànę tókį, Sákė mànę kiemu mérgos Žirgůžį pragerus.
- 2 Iš tevu małónes, Iš gerú namelu, Te-ber mánu zirguzelis Naújoje stajnele.
- s Ejk še, mergélé, Důk mánej rankéle, O ar búsi tu mánu Šínji rudeněli?

- N'ėjsiu, bernėli, Ne dūsiu rankėlės, O ne būsiu aš tavu Šįnjį rudenėlį.
- šů pipirus grúdu, Łokýs pikłavóju, Viłkas málė, tabałávu, Svečiùs čéstavoju,
- 6 O řapůtě, Patř gaspadřně, Ji par sávu ůdegělę Miltělus sijóju.

1040. Norv.

- vájkščiojau, vájkščiojau Po žálą girélę, Vájkščiojau.
- Nešiójau, nešiójau Šviéseję plintélę, Nešiójau.
- 8 Nušóviau, nušóviau Širmąjį zujkėlį, Nušóviau.
- 4 Nunešiau, nunešiau Į Tilżės miestelį, Nunešiau.
- 5 Sutikaú, sutikaú Šviéseję kupčélę, Sutikaú.
- Sulýgau, sulýgau Širmajį zujkėlį, Sulýgau.
- 7 Párdaviau, párdaviau Tilżės šinkarkėlej, Párdaviau.
- 8 Aš ėmiaú, aš ėmiaú Tris šįmtùs dórelu, Aš ėmiaú.
- 9 Nuėjaú, nuėjaú Į didį turgėlį, Nuėjaú.

- 10 Nupirkaú, nupirkaú Jűdbéri zirgéli, Nupirkaú.
- Użmóviau, użmóviau Šiłkú kamanėles, Użmóviau.
- 12 Użdéjau, użdéjau Kuksu balnéli, Użdéjau.
- Nujójau, nujójau Pas jáuna mergéle, Nujójau.
- Vájkščioju, vájkščioju Po rútu daržélį, Vájkščioju.
- 15 Nešióju, nešióju Ant gažvós kvietkéle, Nešióju.
- 16 Kalbéju, kalbéju Mejlűsius żodélus, Kalbéju.
- Vadin màne, svadin màne Uż báłtu stalélu, Svadin màne.
- 18 Ùżger mànę, ùżger mànę, Jáunaję mergélę, Ùżger mànę.

1041. Kas.

- Atjóju bernélis
 Par lýgų łaukélį,
 Kłausinėju matušėlės:
 Ar namė dukrélė?
- 2 Dukrélė ne spéju, Darżè rútas séju; Nusiéjki, bernużéli, Su ja pakalbėsi.
- 3 Padé Dièvs, mergélė, Kam séji rutéles?
 Ar tekési, mergužėlė, Šįnjį rudenėlį?
- 4 Mergélė atsákė, Jaunóji atsákė: Ar mylėsi mànę jáuną Par visą amżélį?
- Ni métu n' išbùvu, Jau méjlė prażùvu, Jau pradéju bernużelis Karčemóje gérti.

- 6 Pragéré zirgéli Ir týmu balnéli, Jis pragéré didze naúda,— Mergéle súmušé ¹).
- 7 Éju jisáj šókti, Liépė jaj dajnúti. Kajp jau, Diévus, dajnúsiu, Kad rejk,graúdżej vérkti?
- 8 Ejnù par kièméli Pro rútu daržéli, — Te-bér mánu žálos rútos, Báltos lelijélés,
- Te-béra rutélès,
 Báltos lelijélès,
 Tik nèr mánej jaunú diènú,
 Rútu vajnikélu.
- 10 Prapūlė diénėlės Ir žálos rutėlės, Te prapūlie gerumėlej, Pas močiùte áugus.

1042. Kuč.

- Mánu tévuzélu Naújos stajnuzélés, Taj grażéj budavótos. ds.
- Tóje stajnużélė,
 Tóje naujóje,
 Sto du béru żirgélu.
- Ant tu zirguzélu, Ant tu jůdběrélu Svirű týmu balnélu.
- 4 Prie tu bałnużelu, Prie tu tyminelu, Kýbu áuksu kilpéles.

¹) Vid. dajnű: Tu pragérsi mànę jáuną, Nu ránku ziedélį.

在外外的时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间的时间,我们就是我们的一个时间,我们就是一个时间,我们就是一个时间,我们可以一个时间,可以可以一个时间,可以可以

- 5 O kajp rejks išéjti Į svečiú šalélę, Į svétimą šalélę, Į Prancúzu żemélę,
- Aš pasirašýčiau Ir pasiskajtýčiau Sávu mergós vardélį Į šviėsųjį kardėlį.
- 7 Ýra varduzélis Ir pravarduzélė, Něra mánu mergélės, Ni jos jaunú dienélů.
- 8 Żydi obalėlė Raudonajs ziedėlejs, Żydi manu mergėlė Ir jos jaunos dienėlės.
- Nukris zieduzelej, Bus ir obûlelej, Nukris manu mergeles Vejdelu skajstumelis.

1043. Dašk.

- t · Łaukély lýja, Łaukély sninga Vis ant mánu merguzélés Rútu vajnikélu.
 - Stóki, mergéle, Po zalà hepéle, O aš jáunas bernuzélis Po anzůlélu.
- Kad bútum paláukus Kitu rudenélu, Aš búčiau parvédęs Į márgą dvarélį.
- Búčiau pasodinęs Uż báłtu stalélu, Aš búčiau użgéręs Rinckůja vynélu.

1044. Bakš.

- Močiùte mánu,
 Šenóji mánu,
 Šukůk mánu galvéle
 Máriu zůviu šukélemis.
- Segk vajnikėlį
 Gełtóna špiłga,
 O kad jis ne nupúłtu,
 Vis ant galvėlės bútu.
- Praúski burnélę Żalù mujlélu, O kad ji ne blekiűtu, Vis grazi, skajsti bútu.
- Atéjs ta diéna Ir adynélė, Nupùłs ir vajnikėlis, Geltóna špiłga sègtas.

- Atéjs ta diéna Ir adynélė, Sušiūrs távu galvélė, Žūviu šūkomis šukūta.
- Atéjs ta diéna Ir adynélé, Blekiűs távu vejdélej, Žalù mujlélu praústi.

1045. Norv.

- Pririšaú żirgéli Prie rútu darżelu, Aš pats jáunas bernużelis Į naúją saklýčę.
- 2 Atsisedau dájlej, Apsīverkiau gájlej, Kad į manę mergużelė Šnajra paziurėju.
- 8 Nors ji šnajrà žiúri, Bet ji méjlej káłba; Iš tu méjlu mejlystélu Gájlej apsïverkiau.
- 4 Atéjna stiklélis, Gérdamas stalélį; Uj, uj, uj, uj, Diėvulėlau, Rejks ma jį išgérti.
- Jišgériau stikléli Uż savę mażésni, Padabójau mergużelę Uż savę mażésnę.

1046. Bakš.

Var. 87.

- Ne jok, bernůži,
 Pavásary,
 Atjóki, bernéli,
 Rudeněly,
 } ds.
- 2 Kad bus rugélej Żelmenýse, Żálos rutélės Garbiniūse.
- 8 Léjsčiau żirgélį Rugiú łaúką, Ejs mánu mergélė Rútu dárżą.

- Žvéngia žirgůžis Pudimůžy, Vérkia mergůžė Rútu daržè.
- Žvéngia žirgůžis Abrakůžiu, Vérkia mergůžé Vajnikůžiu.
- 6 Ne żvęngk, żirgużi, Abrakużiu, Ne verk, merguże, Vajnikużiu.

- 7 Girdžiù bernůžį Bernáujantį; Bérnu svirnůžis Naujáj déngtas.
- 8 Obełú grindys Ne tašýtos, Łazdú łotùżės Ne genetos.
- 9 Atvès grindùżés Obůlélus, Łazdú łotùżés Rrėšutélus.
- 10 Sáldus obüléj Šaúnus żódżej, Gváldus riešutáj — Ašarélės.
- 11 Ne żełk, żołùże, Ant tos viétos, Kur mùdu jáunu Stovejůva.

1047. Juš.

- Bałnók, brółau, Bérą żirgélį, Aš jósiu pas mergélę;
- O kajp prijójau Úšvélės dvárą, Taj šóviau į murėlį:
- Łabs ryts, łabs vákars, Űšvej-močiùtej, Ar yr namè dukrélė?
- Ałùtį gérė,
 Mànę użgérė,
 Aš tariaú, privitóju.
- Žièdùżį pirku, Dukrélej dávė, — Aš tariau, dovanoju.
- 6 Aš ne żinójau, Kad jis merginas, Uż rankélu vadżiójas.

- 7 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Ne trópyjau bernélį.
- 8 Kad buč żinójus Tókį bernélį, Tokiós rústos širdélės,
 - Buč atsilę́nkus Saulė́lės łąnksmù, Aušrė́lės pazarė́le,
- o Aš be-vélyčiau Lygiàm łaukély — Sierűju akmenélu.
- 11 O aš nukénsiu Šiaúriu vėjėlu Ir bąngiúju liėtėlu;
- 12 Aš ne nukénsiu Šélmiu-bernélu Ne-viérnúju żodélu.

13 Ant mánes linku Liépos šakélės, Ne močiùtės rankélės. 14 Ant mánes kritu Liépos lapélej, Ne močiùtės zodélej.

1048. Bakš.

- 1 Augu kiểme mergélė, Pas močiùtę dukrélė. \ ds.
- 2 Ir atjóju ponélis Pas močiutės dukrélę.
- 8 Kálbin, šnékin močiùtę: O ar léjsi dukrélę?
- 4 Ne tajp gréjtaj pażadéju, Kajp į vinčių jis nuvėju.
- Kajp iš vinčiaus jis atstóju, Pons į kárą ir išjóju.
- 6 Ěmė žirgą ků grejčiáusį, Kursáj begti galėju.
- 7 Iki Ringós jis nujóju, Pons ant łaúku ir sustóju.
- 8 Kłausinėju pons sługėlu: Kas tam dvarė girdėti?
- 9 Kas tam dvarè girdéti? Ar da svejkà Anùlé?
- O tajp svejkà, tajp graži, Su kraučiūkajs ulavó.
- 11 Kajp tạn żódị ištarė, Pons łabáj ir użpýku.
- Ne tajp gréjtaj użpýku, Kajp tajp gréjtaj parjóju.
- 18 Łábas rýtas, Anùlė, Ar da miegi, dušùlė?

- Kad ir gulu, ne miegu, Rupesteli sau turiu.
- Jau ne čésas Anùlej Su kraučiùkajs ulavót.
- Jus, sługóles mýlimi, Neškiť mánu Anulę,
- 17 Něškiť mánů Anůlę Į giřůmą dunójaus.
- Jau Anùlė skénsdama, Aukštýn rankas kéldama,
- 19 Aukštýn ránkas kéldama: Gélbek mànę, dušùlė.
- 20 Kajp tik żódį ištarė, Mėjlę širdý jis gávu,
- 21 Į dunójų įšóku Ir Anùlę súgriėbė.
- 22 Kajp Anûlę sùgriėbė, Ir į dùgną nugrįmzdu.
- Abiém grábą padárė, Abiém dűbę lškasė, Abù draúge pakasė.

1049. Juš.

- 1 Ej, atéjn, atéjn Trys łajvużelej Par didi Nemûneli \ ds.
- Ne su rugėlejs, Ne su kvietėlejs, Su żalėjs mejrunėlejs.
- Éjva, sesélė, Mejrúnu pirkti, Sėsiv brólu daržėly.
- Jû rečiaú séjau, Jû tankiaús dýgu, Taj grażéj pumpurávu.

- 5 Auksu łapólej, Váriu stiebólej, Dejméntu pumpurólej,
- 6 Iš pašakėlu Kviėtkėlę skinsiu, Tan bernėluj siųntinsiu;
- 7 Iš viršunėlu Vajniką pįnsiu, Tąn pati pardėvėsiu.

- 8 Ej, bróli, bróli, Broléli mánu, Balnók béra zirgéli.
- Kajp pabałnósi
 Bérą żirgélį,
 Pridűk šviésę strielbélę.
- 10 Šviési strielbéle, Auksu kulkéle Trúmpin mánu amzéli.

1050. Вор.

- O kad aš áugau Pas motynélę, Valūžę ne turėjau.
- Ankstī rytélį
 Rutéles sėjau,
 Išaúšus nuravėjau.
- Sákė żmonólej:
 Patajkunélė,
 Ne močiùtės dukrólė.
- 4 Aj, éjčiau, éjčiau Į svečiú šálį, Jiėškóčiau draugalėlu.
- N' ejk, sesélé, N'ejk, lelijélé, Nustósi vajnikélu.
- Kad tan nustósiu, Ir kita pinsiu, Daug yr żalú rutélu.
- 7 Šešéjs zirgélejs Brikùżė véżė Mánu żalàs rutéles.

- 8 Kur mùdu éjuv, O kur vájkščiojuv, Ne żełs żala żolólė.
- 9 Żełk, żolélė, Riesk, dobilėli, Daryk ma słaunumelį.
- 10 O kad aš áugau Pas tevvzélį, Valūžę ne turėjau.
- 11 Anksti rytéli Žirgéli šériau, Išaúšus pabainójau.
- 12 Sáke zmonélej: Patájkunélis, Ne tévélu sunélis.
- 13 Aj, jóčiau, jóčiau Į́ svečiú sálį Jièškóčiau draugalėlės.
- Ne jok, brółau, Ne jok, dóbiłaj, Nustósi pęntinelu.

- 15 Kad tan nustósiu, Ir kita kálsiu, Daug ýra cidabrélu.
- Sešéjs žirgélejs Brikùżė véżė Auksélį, cidabrélį.
- 17 Kur mùdu jójuv, O kur vájkščiójuv, Ne żełs żalà żolélė.
- žeřk, žolélė, Rrėsk, dobilėli, Darýk ma sřaunumělį.

1051. Viks.

- ras tévélį,

 Pas sávu sénajį,

 Ads.
- 2 Kad aš šérnau Sau zirgélį, Sávu jůdbėrėlį,
- Kad aš jójau
 Ulyčájtėmis,
 Žalómis priėvartájtėmis,
- 4 Ir sutínku Mergużélę, Mergużę be-vérkiant.
- 5 O ků verkì, Mergużélė, O ků tu raudì?
- 6 Ar ne móki, Mergużélė, Stakłùżru tajsýti?
- 7 Ar ne móki, Mergużélė, Drobélu rėdýti?

- 8 Nusiéjčiau Į berżýną, Į żálą berżýną,
- 9 Pasiłáużciau Bérżu rýkštę, Berżélu rykštélę,
- 10 Pamokýčiau Mergužélę Stakľůžiu tajsýti
- 11 Ir plonúju Drobužélu, Drobélu redýti.
- 12 Słauni bùvu Mánu didżej Jaunóji mergélė;
- 13 Taj išmóku Mergużélė Stakłùżiu tajsýti
- 14 Ir płonúju Drobużelu Drobélu redýti.

1052. Vid.

- 1 Augin tevas du sunélu, Du sunélu vienvejdélu; Abù léjdu į vála, Ir išėju į girę:
- 2 Katràs grýbą pirmà raus, Tas mergýtę pirmà gaus; Katràs pùšį pirmà kirs, Tů mergýtė pirmà mirs.
- Tu, bernýti, grybaváj, Mànę jáuną prigaváj; Tu kepéj, aš mačiaú, Tu davéj, aš n'ėmiaú.
 - Ni aš nóriu távu grýbu, Ni aš nóriu baravýku, Tik aš nóriu tos paukštélės, Kur ant krájku sàvę krájpu.

1053. Błaż.

- Kur vargú mergélė, Tur didżę mejłuże;
 O kuri bagóta, Kajp aglė šakóta.
- Kur vargú mergůžė,
 Tur didžę mejłůžę;
 O kuri bagóta,
 Atsilóšus šóka.
- 8 Kur mergýté dajli, Ant šokimu smajli; O kuri bagóta, Nieks ne véda šókti.
- Kur mergýté baltà, Te prigúlus šaltà; O kuri raudóna, Kájtina iš-tólu.
- Žalóje łąnkélė Balti dobilėlej, Taj tóje łąnkélė Gánė berus žirgus.

1054. Lidejkaéné.

- Prie vandenelu Rýmojau, rýmojau, Sávu báltas rankéles Mazgójau, mazgójau. ds.
- 2 Rankélės mánu Balčiáusios, balčiáusios, O kam jus patèksit, Mièláusios, miėláusios?

- Ja uż géru výru, Dékavos, dékavos; Ja uż kókiu pijukélu, Priraudós, priraudós.
- 4 Tris diénas gérè Karčemó, karčemó, Stovéju žirgélis Stadáło, stadáło.
- Ar tu, bernéli, Apakáj, apakáj? Argi sávu mergélės Ne matáj, ne matáj?

1055. Makáuskiene iš Natiénu.

- Aukštàm kalnély Żalà lièpélė;
 Kálbinu mànę Jauni bernélej.
- 2 Ne tajp kálbinu, Kajp čéstavoju, Báłtas rankéles Apdovanóju.
- 3 Dáru bernélis Naúją greblélį, Kéta jis vesti Šienėlu grebti.
- 4 Ne tajp aš grébiau, Kajp graúdżej verkiaú, Ant naúju gréblu Pasirémdama,

- Ant naúju gréblu Pasirémdama, Į siérą żémę Pasidúdama:
- O, tu, żemélé,
 Tu, sierunéle,
 Atemej tévą
 Ir motynéle,
- 7 'Atėmej tėvą Ir motynėlę, Atimk ir manę Vargú mergėlę.
- 8 Żemélė tárė, Pratarýdama: «Nesisiúlyki, Jaunà búdama,
- 9 Ne vargė gimus, Ne vargė áugus, Tik vargdiėnėluj--Bernūžiuj tékus».

1056. Dab.

O, àtlek, àtlek Rájmas sakalélis Į łąnką; Pasidabóju Rájmą gegużelę Łąnkelė.

ds.

- O, atstók, atstók, Rájmas sakaléli, Nű mánęs; Ràsi ir kitą Tókęn geguzélę, Kajp mànę.
- 3 O aš išľakiójau
 Du šimtù łąnkélu
 Ir łąnką,
 O aš ne radaú
 Tokiós geguzélés,
 Kajp tàvę.
- 4 O atjó, atjó Jáunas karejvélis Į miestą; Pasidabóju Jáuną šinkarkelę Miestely.

- O, atstók, atstók, Jáunas karejvéli, Nů mánęs; Ràsi ir kitą Tókęn šinkarkélę, Kajp mànę.
- O aš išjieškójau
 Du šimtů miestélu
 Ir miesta,
 O aš ne radaú
 Tokiós šinkarkélės,
 Kajp tävę.
- 7 O atéjn, atéjn Jáunas bernuzélis Į krémą; Pasidabóju Jáuną merguzélę Krémély.
- 8 O atstók, atstók, Jáunas bernuzéli, Nů mánęs; Ràsi ir kitą Tóken merguzéle, Kajp mànę.

O aš išvájkščiojau
Du šimtů krémélu
Ir krémą,
O aš ne radaú
Tokrós merguzélės,
Kajp tàvę.

1057. Rumšiënė.

- Nedėlós rýtą
 Sáulė tekėju,
 Kad mergużėlė \
 Süle sėdėju.
 - ds.
- 2 Ant merguzélés Pérlu vajnikas, Ant bernuzélu Auksu ziédélis.
- 3 Púski, vėjėli, Pérłu vajniką, Kájtink, saulėlė, Auksu žiėdėlį.
- 4 Aš tvóra tvériau, Rutéles séjau, Mejřůs żodélus Sau n'iškalbéjau.
- Grazi ulytele,
 Kad ne-brukavóta;
 Mejli mergéle,
 Kad ne-vinčiavóta.

- 6 Żvęngia żirgelis Prie rútu dárżu, Verkia mergele Prie mánu šalies.
- 7 Žvéngia žirgélis Šiénu, abrakélu, Vérkia mergélė Rútu vajnikélu.
- 8 Ne żvęngk, żirgéli, Šienu, abrakelu, Ne verk, mergéle, Rútu vajnikelu.
- 9 Du šimtù dučiau, Ir pabučiūčiau; Tréčę pridūčiau, Łovélė gùlčiau.
- 10 Riščiau žirgėlį
 Priė žalos grūšios,
 Głausčiau mergėlę
 Priė savu dūšios.

1058.' Nor.

- 1 Łaukè be-lýjanti, Łaukè be-sninganti, Galè łaúku mergużele Mànę be-łáukianti.
- Par girélę jójau,
 Giréle nakvójau;
 Vieškelélu jójau,
- Dumélę dumójau: Kan nunèšiu merguzélej Didžiu dovanélu?
- Ar áuksu ziedélį Ar rútu kvietkélę, O ar girios obalėlu Raudonájs kraštélejs?

14

- Ne áuksu ziedélį,
 Ni rútu kvietkėlę,
 Žalos girios obalėlu
 Raudonajs kraštėlejs.
- 5 Prijójau dvarélį, Baltąjį murėlį, Šaute-šóviau, šaúkte-šaukiau, Niėks manę n'išgirsta.
- 6 Išéjna mergélė Kajp rútu kvietkélė, Ji ma dávė báłtą rąnką, Aš jaj dovanėles.
- 7 Ji ma báłtą ránką, Aš jaj dovaněles: — Prijimk ir mánu, mergużélė, Máżas dovaněles.
- 8 Ne áuksu ziedelis, Ne rútu kvietkéle, Žalós gïrios obalélej Raudónajs kraštélejs.
- 9 Gráżus obalólej, Gráżus pażiuréti, Grażùs raudóns obalélis, Alè łabáj rugštùs.
- 10 Grazus bernuzēlis, Grazus paziurēti. Grazus raudons bernuzēlis, Alē labāj rustas.
- Gražús bernuzélis Karčemělė gérė; Jis, parėjęs iš karčemós, Į durėles spýrė,

- 12 Į durėles spýrė, Mergýtę bùdinu: — Prijįmk ir mànę, mergużėlė, Į svirnėlį gùlti.
- 13 Karčemós namélej Taj távu svirnélis, Karčemélės šįnkarkélė — Taj távu mergélė.
 - Aš turiù šunėlį, Namus pilnavoja, O tu, šėlmi-pijukėli, Javus išnešiojej.
- Aš ne galù vérpti, Rejk ma vis atvérkti, Aš dėl távęs, pijukėli, Šīrdį sugraudinaú.
- 16 Aš ne galù áusti, Rejk ma dréną snáusti, Náktį mrégu n' išmrėgójau, Tàvę pilnavójau.
- 17 Aš ne galù siúti, Rejk tàvę żiuréti, Kad tu, šélmi-pijukéli, Javú ne nešiótum.
- 18 Kan turnù darýti, Kajp tàve marinti; Diévaj, důk géra výra, Kad ne pijukéli.
- 19 Tu żémė be-púsi, Aš uż kitu búsiu; Kad ir mùštu, kad ir bártu, Kad tik łaukùs ártu.

1059. Mas.

- 1 Anksti rýta kéldama,
 Baltáj bùrna praúsdama,
 Aš išgirdaú balandéli
 Béru žirgu stajnélé.
- Ne bałąndżiu balsélis, Ne girélės paukštélis, Vérkia mánu brołużélis Béru żirgu stajnélė.
- 8 O kử verki, broléli, O kử verki, jaunasis? Ar tau gájła stajnużélės, Ar berűjű żirgélu?
- 4 Ni ma gájla stajnúzés, Ni bérûjû zirgélu, Tik ma gájla tévuzélu Didim vargè palikti.
- Kad išéjtu brolélis, Kad išéjtu jaunàsis, Pabałnótu ma żirgéli Tyminélu balnélu.
- 6 Ant żirgélu sésdamas, I kilpélę stódamas: — Jau sudiévu tevużeluj Ir sénajaj močiùtej.

- 7 Pro vartélus jódamas, Iš plintélės šáudamas: — Jau sudiėvu brołużėlams Ir jaunómsioms sesélėms.
- 8 Ulytéle jódamas, Kepuréle kéldamas: — Jau sudiévu merguzélej Ir kiému draugalélams.
- 9 O ků žvengi, žirgéli, O ků žvengi, berasis, O ků žvengi, jůdberéli, Iš stájnéles éjdamas?
- 10 Ar tu nóri avizú, Ar baltúju dobilú, Ar tu nóri sróvės ùpiu Čýstůjů vandenélu?
- Ni aš nórru aviżú, Ni bałfúju dobiłú, Tik aš nórru sróvės ùpru Čýstůjů vandenélu.
- Kad aš jójau par šìłą, Par šin żáli pušýną, Jau prijójau sróvės ùpi, Čýstąji vandenėli.
- Jau zirgélį pagýrdziau, Pats burnélę nuprausiau, Nusišřúsčiau vejduzelį Žalós liepos łapélejs.

1060. Juš.

Var. 1061.

- 1 Magdaléna graži panà, Taj graži mergélė, Po daržėlį vájkščiodama, Žalàs rútas skýnė.
- 2 Žalú rútu prisiskýnus, Vajnikélį pýnė. Ir atjóju trys bernélej, Visi trys ne-védę,
- s Ir atjóju ir sustóju Prie rútu darżelu, Ir pririšu żirgużelus Prie rútu darżelu.
- 4 Ir išéjna mergużélė Iš rútu darżélu: — Ne stovékií, ne rýmokií, Aš júsu ne búsiu.
- 5 Viénas išéju medźióti, Ántras meškerióti, O šis tréčias bernużélis Łankó żirgus gánė.
- 6 Katràs išėju medžióti, Tas nušóvė łápę; Kurs išėju meškerióti, Pagávu lydėką;
- 7 Katràs łąnkó żirgus gánė,
 Tas visus apgávu,
 Tas visus ir apgávu,
 Sau mergéle gávu.

- s Magdaléna, graži panà, Taj graži mergélė: Jūdos dėšros, iłgos kásos, Mėlynos pančėkos.
- 9 O uż ků, o dėl ků Tu jen tajp mylėjej? Uż ků jaj dovanójej Auksélu żiedélį?
- 10 O uż taj, o dėl tů, Kad ji graži bùvu: Žalú šiłkú šmuravónė, Marškinėlej balti;
- 11 Marškinėlej šabskinėlej, Sukęnkėlė šiłkú, Skajstùs, pujkùs hėmenėlis, Vejdėlej raudóni.
- 12 Privilóju bernuzélis, Ne ketéju bárti. Viéną kártą kajp pàbariau, Tris diénéles vérké.
- 13 Diévaj, łajkýk mànę svéjką, Jau daugiaús ne bársiu; Kančiukéli-pintinéli Vagý pakabinsiu,
- 14 Kančiukėlį-pintinėlį Vagý pakabinsiu, O aš sávu mergużėlę Gerù pamokinsiu.

1061. Jerošájtě.

Var. 1060.

- Aušt aušrélė
 Tek saulélė,
 Pro rútu daržėlį. } ds.
- 2 Te vájkščioju Mergużélė Po rútu darżélį.
- s Ir atjóju Bernuzélis, Jáunas, da ne-védęs.
- 4 Ir atjóju Ir sustóju Prié rútu daržélu: —
- Išéjk, mánu Mergużélé, Iš rútu darżélu,
- 6 Suskink mánej, Mergużélė, Rutélu kvietkéle.
- Čeverýkaj
 Ożiénos,

 Pančekélės bóvelnos.
- 8 Grażi mánu Mergużélė, Kad uż mànę éjna.
- 9 Dovanóju Bernuzélis Auksélu ziedéli.
- O uż kąn, O dėl ků Tu jaj dovanójej?
- 11 Taj uż taj, Taj dėl tů, Kad ji graži búvu.

- 12 Graži, jaunà Mergużelė, Vejdélej raudóni,
- Dajřůs hėmű, Méjlos ákys, Kasélės geřtónos.
- 14 Żalú šiłkú Šmuravónė, Marškinėlej balti.
- 15 Žalú šilkú Kaspinėlej, Rútu vajnikėlis.
- 16 Łąnkó gánęs Żirgużelus, Gávu mergużelę.
- 17 Bàrsıu, baúsıu Merguzele, Mokinsıu darbelu.
- vieną kártą
 Kajp pàbariau,
 Dvi dieneli verkė.
- 19 Ántra kárta Kajp pàbaudžiau, Tris dienélės žlėmbė.
- 20 Diévaj, łajkýk Mànę svéjką, Jau daugiaús ne bàrsiu;
- 21 O aš kančą Ir mákarą Vagý pakabinsu,
- 22 O aš sávu Mergužélę Gerù pamokinsu.

THE RESERVE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

からからないという かんかん かんしゅうけい かんしゅうしゅう かんしゅうしゅう かんしゅう かんしゅうかい かんかい ないかんしゅう これんかい これない はんない しんしゅうしん

1062. Błaż.

Var. 1060.

- 1 Aušt aušrélė, Tek saulėlė, Pro žálą girėlę. \ ds.
- 2 Użtekéju, Użmirgéju Iš rýtu saulélė.
- Ir atjóju
 Trys bernýčej,
 Visi trys ne-véde;
- Ir atjóju
 Ir sustóju
 Prie rútu darzélu.
- Ků jus stóvií, Ků ne jójaí? Ar jus màne nórií?
- 6 Vienas dáve, Dovanóju Auksélu ziedélį;
- 7 Ántras dávė,
 Dovanoju
 Šilkėlu kuskėle;
- 8 O šis trėčias
 Bernužėlis —
 Rútu vajnikėlį.

- Vrénas éju
 Medzróti, —
 Zujkùtį nušóvė.
- 10 Ántras éju Żvejóti, — Daug żuvélu gávu.
- O šis trėčias Bernužėlis Łąnkó žirgus gánė.
- 12 Kuris łąnkó Żirgus gánė, Tas mergélę gávu.
- 13 O uż kan,
 O del ků
 Tu jaj dovanójej?
- 14 Dovanójej Taj mergélej Dides dovanéles.
- 15 Taj uż taj, Taj dėl tů, Kad ji graži bùvu:
- 16 Skajstvejdélé, Geltaplaúké, Pati panagióji.

1063. D å b.

Var. 149.

- Aúšta bałtà aušrùżė,
 Téka šviėsi saułùżė,
 O da mánu dukrużélė
 Margó łóvo miéga.
- 2 Kełk, dukrélė, ne gulėk, Atsikėlus ne stovėk, Nusišlik márgą dvárą, Nuklastýk vejėlę.

- Ma dvaréli be-šlújant, Žálą véją be-klésčiant, Aš pamačiaú bernuzéli Par laúką atjójant.
- Mesk šłūtelę šálį, Imk żirgelį į rąnkas, Vesk żirgelį į stajnelę, Důk żirgeluj abrakelu, Čýstu vandenelu.
- Ma żirgélį be-védant,
 Vąndenėlį be-néšant,
 Aš pamačiaú motynėlę
 Łabáj graúdżej vérkiant.
- 6 Cit, ne verk, močiùtė, Ramįnk sávu širdùżę: Ràsi ne lejs tėvužėlis, Kad ir pažadėju.

1064. Mikš.

- O, bernýti, o, jaunàsis, Ků tu rústas tajp vájkščioji Rýtą-vakaréli ds. Visą rudenéli?
- 2 O, mergýtė, o jaunóji, Kajp aš rústas ne vájkščiosiu? Rup ma kelonélė, Svetimà šalélė.
- s O, mergýte, o, jaunóji, Éjsiv mùdu į daržėlį, Skinsiva rutėles, Pinsiv vajnikėlį.
- 4 O, bernýti, o, jaunàsis, Taj ne éjsiu į darżelį. Ne skinsiu rutelu, Ne pinsiu vajnikėlu.
- 5 O, mergýtė, o jaunóji, Jósiv mùdu į łąnkėlę, Kur aug żolynėlej, Balti dobilėlej.

- 6 O, bernýti, o jaunàsis,. Taj ne jószu į łankėlę: Ne nórzu żolelu, Bałtú dobilėlu.
- 7 O, mergýtė, o jaunóji, Éjsiv můdu į girélę, Kur gied vołųngėlė Čiułb łakštįngalėlė.
- 8 O, bernýti, o, jaunásis, Taj ne éjsiu į girélę: Ne nóriu kłausýti Rajbúju paukštélu.
- 9 O, mergýte, o, jaunóji, Jósiv mùdu į girėlę, Skinsiva kelėli I tėvu dvarėli.
- 10 Tévu dváras drukavótas, Visas šiłkájs išvadżiótas, Drúku drukavótas, Šiłkájs išvadżiótas.
- 11 O, bernýti, o, jaunàsis, Taj aš éjsiu i dvaréli Pas séna tevéli Ir pas motynéle.

্ব

1065. Švid. Var. 141 ir 568.

- Sédi brólej uż stalélu, Kajp dobiłáj żýdi;
- 2 O aš viena seserelė Prie brolu šalelės.
- s Čéstavoju mànę jáuną Rįnckůju vynélu,
- Válgidinu mànę jáuną Bałtájs pyragėlejs,
- 5 Kalbidinu mànę jáuną Mejléjsejs żodélejs,
- 6 Pavilóju mànę jáuną Į svéčę šalélę.
- 7 O taj távej, seserélė,
 Rinckàsis vynélis, —

- 8 O taj távej, seserélė,
 Balti pyragėlej, —
- O taj távej, seserélė,
 Mejliėjiė żodélej.
- 10 Ir àtlekė paukštużélė Pro tėvélu dvárą,
- 11 Pro tėvélu dvaružėlį, Pro výšniu sodėlį.
- 12 Palésdinčiau paukštużélę Raudónomis ůgélėmis,
- 18 Pagýrdyčiau paukštužélę Rínckůju vynélu,
- 14 Palékdinčiau paukštużélę Pro tévélu dvárą,

15 Pro tėvélu naúją dvárą Pro výšnu sodélį.

1066. Zal.

- Gériau alùti,
 Sáldų midùti
 Par kiaúrą nákti
 Ik pusrytůžiu.
- 2 Pragériau žirgą Ir kamanūżes, Taj vis dėl távęs, Jauna mergūżė.
- Éjčiau namučių,
 Mélsčiau tevučiu
 Žirgą vadūti
 Ir kamanuzes.

- 4 Paréjn tévélis, Mánu senàsis, Žirgu ne-gáves, Ni kamanùżiu.
- Begčiau juružėmis Ir pamaružėmis, Ben atmajnýčiau Jáunas dienužės.
- 6 Sunýti mánu, Jaunàsis mánu, Ne pułk par-jáunas Į rupestůžį.

7 Bus kits zirgūzis Ir kamanūzės, Alè n' atgausi Jaunú dienūziu.

1067. Got.

- 1 Aš pasisėjau rutėles,
 Par visą dárżą łovėlės;
 Ej, łąnkýk, łąnkýk,
 Jaunas bernėli,
 Mánu żalàs rutėlės.
- 2 Da ne išdýgu rutélės, O ir atlankė bernélis; Ej, kůděl, dėl ků, Jáunas bernéli, Tajp tu gréjtaj atlankéj?
- s Ar tau ne tínka rutélės?
 Ar mánu jáunos dienelės?
 Ar aš ne tinkù,
 Jáunas berneli,
 Mánu mėjius zodelej?
- 4 Taj ma patínka rutélės, Ir távu jaunos dienėlės, Tik tu ne tinki, Manu mergėlė, Kad su kitajs kalbėjej.
- 5 Kad ir su kitájs kalbéjau Tàvę širdélė turėjau; O aš su sávu Jáunu bernélu Par miegūžį kalbėjau.

1068. Mašt.

Var. 192.

- O kad aš buvaú Pas motynużelę, Pas motynużelę Viešnia viešejau.
- O kad aš ėjaú 2 Viėšiu kełùżiu, O ir priėjaú Sróvės upùżį.
- s Par tan upužėlį Siauras lieptužėlis. O ir ištiku Šiaurus vėjužis,
- 4 O ir ištiku Šiaurus vėjužis, O ir įputė Į gilumužę.

- Bernýtis táre Žirge sededamas: Brisk, merguzéle, Į gilumużę.
- 6 Brolélis tárė, Łájve sėdėdamas: Briski, seserėlė, Liki brastùżės.
- 7 Ant ků pażináj Mànę, brołużéli, Kad pavadináj Mànę seseréle.
- 8 Ant tů pazinaú Tàvę seserélę: Ant áuksu żiedùżiu, Ant vajnikùżiu.
- Sugrįnżk, seserėlė, Nors pas močiūtę; Močiūtė sukraus Didį krajtūżį,

- 10 Močiùtė sukráus Didį krajtūžį, O mes tau nupirksim Márgas skrynūžes.
- 11 O kajp aš grį́nšiu Ne-kė́nčiamoji, Visú žmonėlu Apkálbamoji?
- Kálba kajmynélej, Kálba susedélej, Jauni draugalélej Po jaunimúzius.
- 18 O ne bok niěku, Mánu seserélė, Mįnk šaúnius żodélus Vis po kojùžiu,
- '14 Mink šaúnius żodélus Vis po kojūžiu, Ne-viernas kalbeles Į rudynūžį.
- O kad ir geriáusia Močiútės dukrélė, Ni viena n' išėju Be tu kalbūžiu.

1069. Bakš.Var. 193.

ds.

O kad aš gériau
Diéną-naktélę,
Da mánu galvélė
Nieku ne jáučia.

O kad aš jójau Diéną-naktélę, Aš sávu zirgélu N'išbandavójau.

- 8 O kad aš jójau Ir par łaukélį, N'atrąnda żirgélis Ni viėškelėlu.
- 4 O kajp įstačiati Į viėškelėlį: — Bėgk, mánu żirgėli, N'atsiżiurėki.
- 5 O kajp pribėgsi Ušvės dvarėlį, Sustóki, żirgėli, Nors priė vartėlu.
- O ja ne išéjs
 Mánu mergélé,
 O ja ne atkèls
 Váriu vartélus,
 Atspirki, žirgéli,
 Nor su kojélémis.
- 7 O ir išėju
 Jaunà mergėlė
 Iš rútu daržėlu,
 Kajp lelijėlė.
- 8 O kur tu buváj, Mánu mergélė? Kūdėl ma n'atkėlej Váriu vartėlus?
- Giedró dienéle
 Żługtéli skalbiaú,
 Ukanó dienéle
 Drobéles áudziau;
- 10 Giedró dienéle Šienéli grébiau, Ukanó dienéle Linélus róviau.

- Aš prašiaú, meldžiaú Sávu mergélės: — Suskink ma, mergélė, Rútu kvietkėlę.
- O aš súskinsiu Sávu bernéluj Dymnúju żolélu, Lelijélu.
- Nors lelijélu
 Dymnú żolélu,
 Bil mánu mergélės
 Dovanělės.
- 14 Aš tạn kviètkélę Kasdién nešiójau, Dį́ngojau: mergélė Šalè vajkščiója.
- Aš prašiaú, meldziaú Sávu mergéles: — Išsiúk ma, mergéle, Šiłkájs kuskéle.
- o aš išsiúsiu
 Sávu bernéluj
 Prastájsejs šilkélejs,
 Baltinělejs.
- Nors baltinėlejs, Prastajs šilkėlejs, Bil manu mergėlės Dovanėlės.
- Aš tạn kuskélę Kasdiën dėvėjau, Dį́ngojau: mergélė Šalė vájkščioja.

1070. Burškićne.

- 1 Ir prazýda zalà rúta, Nukritu łapélej; Krint ir mánu merguzéles Graúdzios ašaréles.
- Verykelej išrašýti, Nů bernélu išprašýti. Ar aš tau ne sakiaú, Ar aš ne kalbejau, Bùvu tau ne kłausýti, Kan bernýtis káłba.

s Jupélė išrašýta, Nû bernélu išprašýta.

Ar aš... («Samatűk, kajp virsiaús, tapát státant» viéto «jupélė żódżius: żiurstélis, kaspinélej, karielélej, vajnikélis, skepetélė, marškinėlej, sajonėlis, baronėlej»).

1071. Got.

- 1 Kad aš ėjaú ulytėle, Žalà priėvartėle, Suskambėju žiedužėlej Ant manu rankėlu, ds.
- 2 Łaukè lýja, łaukè sninga, Łaukè véjas pútė, Łaukè mánu margós skrýnios, Łaukè ant orélu.
- s Cit, ne verk, mergużélė, Sakýsiu močiùtej; — Inèš távu márgas skrýnias Į áukštą svirnélį.

- 4 Kad aš ejaú ulytele, Żala prievartele, Suskambeju pentinelej Ant mánu kojelu.
- Łaukė lýja, łaukė sninga,
 Łaukė vėjas pūtė,
 Łaukė mānu beras žirgas
 Łaukė ant orėlu.
- 6 Cit, ne vérki, bernuzéli, Sakýsu tévéluj; — Ivès távu béra zirga Į naúją stajnélę.

1072. Sink.

Var. 659.

- 1 Aš nóriu miegu łabáj, Sałdaús miegelu łabáj; Aš ne turiù, kur gùlti, Miegelu išmiegóti.
- Ejk še, mánu mergélė, Ejk še, mánu jaunóji, Gulk ant mánu kelūžiu, Ant baltúju rankūžiu.
- s Aš użmigaú, palikaú,— Kajp pabudaú, ne radaú Ant gałvós vajnikelu, Ant rankelu żiedelu.

- Aš pamačiaú, pažinaú Sávu rútu vajniką Ant mošélės galvélės, Ant siurkščiúju płaukélu.
- 5 Aš pamačiaú, pazinaú Sávu áuksu ziedůzi Ant mošélės rankélu, Ant kůmpújů pirštélu.
- 6 Piršlýs piršu mergélę, Piršdams gýrė vietélę, Sákė: múru dvarélis, Zerkolinej łąngélej.
- 7 Kajp aš pati nuėjau, Visą tiėsą pamačiau: Tvoru tvėrti namėlej, Virkščiomis užkįmšti łąngėlej.

1073. Błaż.

- vájkščio mergélė
 Po levėndru dárżą,
 Vájkščiodama, ulavóju,
 Levendrėles skájtė.
- 2 O jus, levendréles, Różni żolynélej, Ar ne mátet tû bernélu, Kuriű aš norejau,
- 8 Kurıű aš noréjau, Širdùżė turėjau, Šęn naktélę par naktélę Żodélį kalbėjau?

- Žodélį kalbėjau, Žiėdėlį derėjau; O aš sávu bernużėlį Širdėlė turėjau.
- 5 Uż stáłu sedejau, Pro łángą żiurejau; Aš pamačiau, kas atjója Par lýgų łaukélį.
- 6 Atjóju bernélis Par lýgų laukélį Ir pririšu žirgužėlį Prie rútu daržėlu.

- 7 Išéjna mergýtė Iš levęndru dárżu Ir nukélė týmu báłną Nů béru żirgélu.
- 8 Mergużele mánu, Rutelu kvietkele, Kad nukelej týmu báłną, Prijimk ir żirgeli.
- 9 Imáj tàve balà Su távu zirgélu, Atidűk áuksu ziédą Su mejlù zodélu.
- 10 Atdűdu ziédélį Ir méjłų żodélį; Mergáuk, mergáuk, merguzélė, Bent trejùs metélus.
- Kad ir aš mergáusiu,
 Tu kitós ne gáusi,
 O be mánu valuzéles
 Tu kitós ne vèsi.

1074. Zal.

- Pas močiútę búdama, Mergůże mergáudama, Daug pakélau kałbużélu, Ne-vierniúju żodélu.
- 2 Kad ėjaú par kiėmėlį, Pro rutėlu darżėlį, Sviravaú, lingavaú, Kajp lęndriżė siubavaú.
- 3 Augu darżė rutélės, Ant rutélu rasélė, Tiek ant mánęs mergużelės Ne-vierniúju żodélu.
- 4 Ištiks šiaurūs vėjėlis, Nupūs rútu rasėlę, — Taj nū manęs mergużėlės Ne-vierniūsius żodėlus.

- Użtekės šviesi saulėlė, Nudżiús rútu raselė,— Taj nu manęs-mergużelės— Ne-vierniejie żodelej.
- Pas tėvėlį búdamas, Bernūžiu bernāudamas, Daug pramýniau kałbużėlu, Ne-vierniúju żodélu.
- 7 Augu sóde klevélis, Ant tů klévu raséle,
 7 Taj ant mánes bernuzélu Ne-vierméjié żodélej.
- 8 Iškils šiaurūs vėjėlis Nukrės klėvu rasėlę, — Taj nū mánęs bernużėlu Ne-viermūsius żodėlus.

1075. Pałájtienė.

- o už juružėlu,
 o už maružėlu
 Aug žálas anžūlužėlis
 Su trimis liemenėlejs.
- Ej, użáugs, użáugs Balti brołużélej, Pakirs żálą anżůléli, Išskèls báltas lentéles.
- s Ej, išskėls, išskėls
 Baltas lentužėles;
 Budavosiu lajvužėlį
 Ant jurėlu-marėlu.
- Šímtas lentuzelu Łájvu dugnuzeluj, Ántras šímtas lentuzelu Į lajvelu šaleles.
- 5 O aš pamačiaú Sávu mergużélę Ankrantúżejs vájkščiojant, Šancúżejs ulavójant.
- 6 Ejk še, mergużélė, Bałtà lelijélė, Sėsk į jūdą łajvużélį, Parkélsiu par jurėles.
- Bernużéli mánu,
 Dobiléli mánu,
 Ne turm pinigużélu,
 Kůmi aš tau użmokésiu.
- 8 Mergużélé mánu, Lelijélé mánu, ' Nusègsu vajnikużéli, Nů gałvós żalukéli.

- Ne imki, bernuzeli, Mánu dobiléli; Išbàrs màne motynéle Ir senàsis tevélis.
- O aš pazinaú
 Sávu tevuzeli
 Tarp šímtu gerejuzelu,
 Tarp šímtu gerejelu:
- Jů báltos rankéles, Jů skájstus vejdélej, Cidábru stiklinuzele, Gére rincka vynéli.
- 12 O aš pazinaú Sávu motynélę Tarp šímtu audėjużélu, Tarp šímtu audėjelu:
- Jos naújos staklélės, Jos płónos drobélės, Jos lendrinis skietužėlis, Cidábru šaudiklėlė.
- 14 O aš pažinaú Sávu seserélę Tarp šímtu suvejužėlu, Tarp šímtu suvejėlu:
- Jos báltos rankélės, Jos smúlkus sulélės, Žalú šilkú suluzėlej, Cidábru adatėlė.
- 16 O aš pażinaú Sávu brołużéli Tarp šímtu artojużelu, Tarp šímtu artojużiu:

Jů naujà żagrélė, Jů šėmi jautėlej, Phėninejs noragużėlejs Arė júbą łaukėlį. 18 O aš pażinaú Sávu bernużélį Tarp šímtu pjovėjużélu, Tarp šímtu pjovėjélu:

Jů pliénu dalgélis, Rašýts dałgkotélis, Cidábru pustykłużélė, Płačiáusia pradalgélė.

1076. Tamošájté.

Uj, bedos mánu, vargélej; Kur pasidesiu, ne túrtaj; Kur bedna nuvéjsiu, Vargéli atrásiu Del sáves.

Użżélé matùšés takélej, Użkritu nů mišku łapélej; Kukű gegużélé Żalóje girélé Del mánęs.

- 8 Uj, bėdos... («Pirmas pósmas»)
- 4 Sužélė tėtùšiu dirvėlės, Užkritu nů mišku łapélej; Brukű bałandélis Višnélu sodély Dėl mánęs.
- Aš ant kalnélu par diéna, Ne girdžiù żodélu ni viénu; Ne-bi-patiéšyja Mànę motynélè Rupestély.
- 6 Aš nů kalnélu éjdama, Nů áukštu kalnélu lipdama, Ejnù vieškełájčiu, Sutínku broléli. Be-jójant.

- 7 Kamė, broléli, tu buváj? Kamė tu żirgélį nušildej? O kūdėl tajp lįnksmas? Ar ne żełavóji Matušélės?
- 8 Ne żełavóju, sesájte, Żadżiù daryti veséliją: Buvaú pas mergelę, Išdaviau rankelę, Suderejau.
- Aš suderėjau su merga; Grazi, išmani mergėlė; Kad mergėlę gausiu, Daugiaus ne-b-gedausiu Matušėlės.

1077. Got.

- Kû tylì, sesùtė,
 Kû ne dajnűji?
 Kan, Diévus, dajnűsiu,
 Kû linksmà búsiu?
- 2 Kan, Drëvus, dajnüsiu, Kû linksmà búsiu? Ne pas matùšę Namũ paréjsiu.
- Kas mánu sušildys Kójas rankéles, Kas máne kálbins Méjlejs zodélejs?
- 4 Anýta sušildys Kójas rankéles, Bernúżis kálbins Méjlejs żodélejs.
- 6 Anýtos šilduma Graúdžej be-vérksiu, Bernůžiu kalbà Nusiraminsiu.

1078. Vid.

- 1 Bałnók, tárnaj, berą żirgą,
 Jósiu pas mergelę;
 Ni ma jóti, ni sustóti,
 Ni żirgą bałnóti.
- 2 Ir prijójau zálą girę, Paukštélej sučrúłbu; Ni ma jóti, ni sustóti, Ni kłausýt paukštélu.

- 8 Jóki, jóki, brołużeli, Ne kłausýk paukštelu; Senej łaukia úsvytele Ir jauna mergele.
- 4 Ir prijójau űšves łaúką, Gajdélej giedóju; Ni ma jóti, ni sustóti, Ni kłausýt gajdélu.
- Jóki, jóki, brołużéli, Ne kłausýk gajdélu; Senéj łáukia ûšvytélė Ir jauna mergélė.
- 6 Ir prijójau űšvés dvára, Kurtélej sulóju; Ni ma jóti, ni sustóti, Ni klausýt kurtélu.
- 7 Jóki, jóki, brołużeli, Ne kłausýk kurtelu; Senéj łaukia ušvytele Ir jauna mergele.

- 8 Ir prijójau márgą dvárą, Rutélu darżéli: — Išéjk, išéjk, mergużélė, Iš rútu darżélu.
- 9 Ir išéju mergużélė Iš rútu darżélu: — Jok tolaús, bernużéli, Ne lejs tevużélis.
- 10 Išéjk, išéjk, ůšvytélė, Iš márgu dvarélu; Apšarmóju bers zirgélis Po manimi jáunu,
- 11 Apšarmóju bers zirgélis Po manimi jáunu, Surudýju pentinélej Ant mánu kojélu.
- 12 Uzkils jūdas debesėlis Ir šiltas lietėlis, Ir nuplaús pentinėlus Ant távu kojėlu.

18 Użtekés, użmirgés Iš rýtu saulélė, Nutirpins, nudżiovins, Šármą nů żirgélu.

1079. Senk

- 1 Tėvużėlis sunużėlį Augindamas, Kajp darżely bijunėlį Sodindamas: — } ds.
- 2 Ar użáugsi, sunużéli, Ar użáugsi? Ar łajkýsi mànę séną Uż tevużéli?
- 8 Ar łajkýsi mànę séną Uż tevużeli? Ar nešiósi bijuneli Uż kepureles?
- Taj użáugsiu, tévużéli, Taj użáugsiu, Taj łajkýsiu tàvę séną Uż tévużéli,

- Taj lajkýsiu tàvę séną Uż tėvużėlį, Taj nešiosiu bijunėlį Už kepurėlės.
- 6 Żýdi, klézda bijunélis Rútu darżely, O jau mánu sunużelis Żmoniú żęntélis.

1080. Viš.

- O éjčiau łaúką Aš pażiurėti, Ar da aukštáj saulélė?
- ds.
- O jagù aukštáj, Vażiŭsiu naműj; O jagù żemáj, Nakvósiu čionáj Aš pas sávu tevélį.
- O aš išėjaú,
 O aš išgirdaú,
 Kas girūżė subiłdu:
- 4 Išpūlė ūdas Iš ąnzůlėlu, Nusisùku sprąndėlį.
- O jů kunélis,
 O jů kýboju
 Po žalù anzůlélu.
- 6 Atéjna meškà, Dide daktarka, Ŭdu spranda tajsýti.
- Néra lékarstu,
 Ni joku dajktú,
 Arélkos ni butélkos.
- Sąmdýč kurmánką
 Aš į Júrbarką,
 Kad parvėžtu lėkarstu.
 Сборения и отд. н. А. н.

- Parveze drignm Ir visú šaknú, Aréłkos ni butéłkos.
- 0, brółau, brółau, Broléli mánu, Ne vèski miesčionkélės;
- 11 Ta miesčionkėlė Mieste užaugus, Karčemo ulavojus, —
- O vėski, vėski, Mánu brolėli, Iš krėmūžiu mergūžę
- Ne su turtélu, Ne su krajtélu, Su Drevu padejimu.
- 14 Mánu mergéle, Mánu parvesta, Margàm krésle sedéju.
- Ji, sededama,Ji, rýmodama,Šilkú kùską srulėju.
- Aš su mergéle, Aš su jaunája, Rínckų vynùżį gériau.

Digitized by Google

神ないない 日本日 はしない 一種のたけです

O ta musélė, 17 Biésu pusélė, Išgerė arelkėlę:

Ant pat kraštélu 18 Sviesaús stiklélu Tupėdama, išsiurbė.

1081. Dab.

- Kajp aš išėjsiu Šįn rudenużėlį, Paliksru jums rujmūžį. \ ds.
- Paliksiu rustūs, 2 Paliksru ludnùs, Močrůte be-vérkianče.
- O kajp nuéjsiu Pas anytużelę, Te ràsu be-l'aukiančius.

- Te ràsiu linksmùs, Te ràsiu smagiùs, Anýta be-láukianče.
- Łauks mànę várpaj Ir vargonużelej, Verks jauniéjie brołużelej, Verks jauniéjie brołużej.
- Ne atšáuks várpaj, Ni vargonużelej, N'atvérks jauni brołużelej, N'atvérks jauni brołużej.

1082. Cvir.

Var. 982.

- 1 Ne důk, Diëvaj, Diėvulėlau, 4 Pamarůžė staklélės. Bajoréluj tèkti: Kłaus mànę krajtélu, ds. Didžiós pasogelės.
- 2 Te-ber jáučej veršiúse, Žirgaj kumelüse, Linélej ne-mínti, Da ni ne-vérpti.
- 3 Dveji-treji metużėlej, Kajp drobélės verpiù; Išéjs ir ketvirti, Pakól aš išáusiu.

- Vandèns mestuvėlej, Nytaujó nytélės, Šiaduvó skietélis,
- 5 Nytaujó nytélės, Šiaduvó skietélis, Vilniuje pakojėlės, Kaunè šaudyklėlė.
- 6 Tarp mánu staklélu Augu anżulelis, Tarp pakojélu Balti dobilélej.

7 Paréjs mánu tevélis, Pakirs anzůléli, Parvès zirguzélus, Nušèrs dobilélus.

1083. Bakš.

- Mánu tevélu
 Lýgus łaukélej,
 Auga żali berzélej. \ ds.
- Po tajs berzélejs, Po tajs żalájsejs, Téka sróvės upélis.
- s Ant tů upélu, Ant tů sraúnůjů, Lulů jüdas lajvélis.
 - Tamè łajvély, Tamè júdámjam, Šóka šímtas mergélu.
 - Éjčiau, skýrčiau Iš tů pulkélu Kur sau lýgę mergélę.
 - 6 Su visomis šókau, Visàs mylėjau, Tik vienos te-norėjau.
 - 7 Kuriós norejau, Širdý turejau, Par mieguzį kalbėjau.
 - Éjčiau, kłáusčiau
 Jaunós mergélės,
 Ar mok darbélį dirbti:
 - 9 Ar móka áusti,

- Ar přonáj vérpti, Přonas dróbes redýti?
- Ne móka ánsti, Ni přonáj vérpti, Ne mok stáklu tajsýti, Přonáj dróbiu redýti.
- 11 Tik tiek te-móka: Łajvè sedéti, Łajvu šmúrus šniurûti, Vandenùziu vandrűti.
- O ja ne gáusiu
 Tos noriamósios,
 Pałáuksiu áugančiosios.
- Ej, áugu, áugu Kıéme mergélė, Kajp áżere lendrélė:
- Płaukájs geltónajs, Véjdajs raudónajs, Liemenuzis patógus.
- Vejélis púte, Šakéles línku, Viršunużę pałáuże.
- Ne mánu viênós Šakéles lénke, Lénke žalós jievéles, Línkstančiuju medélu,—

17 Kuri prażýdu Pavasarėly Pirmiaus visu medelu; 18 Pirmiaús pražýdu, Paskiaús palóvė, Paskiaús visùs medélus.

1084. Juš.

- O aš išdajnavaú
 Visàs dajnużėles;
 Tik viėnos ne dajnavaú. \ ds.
- 2 Kad aš dajnavaú Rútu darżély, Kłajpedùże girdeju.
- 8 Niėks ne girdėju, Niėks ne suprátu, Kajp tik mánu bernużėlis, Gasużė vájkščiodamas.
- 4 Parbég lajvélis
 Júrèms-marélèms
 Su dýmniomsioms sekluzélèms,
 Su dýmniomsioms seklélèmis.
- 5 Éjva, seserélé, Seklélu pirkti; Sésiv tévu dvaruzély Po stiklinejs łąngélejs.
- Jů retáj séjau,
 Jů tánkej dýgu,
 Taj grażéj pumpurávu,
 Taj grażéj išłapóju.
- Viršúnės skýmau,
 Vajniką pymau,
 Aš pati pardėvėjau.
- 8 Iš pašakėlu Kvietkėlę pýniau, Bernužiuj nusiúntinau.

- 9 Ni patì nešiaú, Ni kitám daviaú; Gegùtę nułakinaú, Rájmąję nułakinaú.
- 10 Parlèk geguzélé Pavasaruzély Su mejléjsejs żodůzejs Nů jáunůjů bernélu.
- 11 Ne tièk gegużélès Rajmú płunksnużélu, Kièk ma mejlú żodużélu Nů jájnůjů bernélu.
- 12 Rytélį kėlau Ir żėktelėjau: — Kas manę paminėju.
- Mánu bernuzélis, Túrguj vájkščiodamas, Man kuskůžę deréju, Taj mànę paminéju.

(«Kiti tajp bájgia:»)

- 14 Ne tiek geguželės Rajmú přųnksnúželu, Kiek ant manęs merguželės Ne-vierniúju žodelu.
- Birs nů gegužélės Rájmos płųnksnužélės, O nů mánu mergužélės Ne-viérniėjiė żodélej.

1085. Mak.

- O kad aš ėjaú
 Pro karčemėlę,
 Pro karčemėlę
 Pro šinkaunėlę, ds.
- 2 To karčemélė, To šinkaunėlė, Pęnki brolėlej Midùtį gérė.
- s O jus, brolélej, Jus, dobilélej, N' użmirškit mánęs, Vargú mergélės.
- 4 O kad nuvėjaú Į Nemůnělį, Į Nemůnělį, Žiugtélu skálbti,—
- Vienam kraštély Žługtélį skalbiaú, Antram kraštély Žukléj ¹) żukłávu.
- 6 Jus, żuklélej, Parvazninkélej, Padűkit mánik Báłtą lentéle.
- 7 O kad żinóčiau, Kad mánu búsi, 'Aš tau padúčiau Báłtą lentélę.

- 8 Ne Dievu dúta, Łajmużes lemta, Kad tam kremely Bernużis augu;
- Aš ne paspėjau Žługtėlį skálbti, Kas nedėlėlę Bałtáj vájkščioti.
- 10 Taj Diévu dûta, Łajmùżės lėmta, Kad par łaukeli Bernużis áugu.
- 11 Taj aš paspėjau Žługtėlį skálbti, Kas nedėlėlė Bałtáj vájkščioti.
- Ne Dievu dũta, Łajmùżės lėmta, Kad tam kiemely Mergùżė áugu.
- Aš ne paspėjau Žirgėlį šėrti, Kas nedėlėlę Mąndrėj jódyti.
- 14 Taj Drévu dűta, Łajmùżės lęmta, Kad par łaukóli Mergùżė áugu.

¹) Żuklýs = żvéjas.

Taj aš paspējau Zirgūżį šérti, Kas nedėlėlę Mandrėj jódyti.

1086. Rim.

- o, tu, žīrgaj, žirgėli, Kū tu žvęngi rytėlį? } ds.
- 2 Ar tu nóri aviżú, Ar bałtúju dobiłú?
- 8 Ne aš nóriu avizú, Ni bałtúju dobiłú,—
- 4 Tik ma rúpi kelélis, Šis dargùsis orélis.
- 5 Aš ne prátęs náktį jót, Ni naktélę parnakvót.
- Ant atjója bernélis,
 Kajp par łaúką dumélis.
- 7 Iš jū éjna garélis, Kajp par łaúką dumélis.
- 8 Ir prijóju bernélis Prie rutélu darzélu,

- 9 Ir pririšu zirgélį Prie rutélu darżélu.
- 10 Ir išėju mergėlė Iš rutėlu darżėlu.
- 11 Kłausinėju żirgėlu: Koks bernélu budėlis?
- 12 Ger bernýtis karčemó, Nej naktéle n'ejn namű;
- Jis pragéré namůčius Ir nů łaúku rugůčius,
- 14 Jis pragérè zirgéli Ir tymélu balnéli,
- Jis pragėrė kámanas Ir auksėlu pasagus;
- Jis pragérs tàvę jáuną Ir nu r\u00e4nku zi\u00e9délus.

1087. Adom.

- 1 Kas ářų, kas ářų, O kas midutélį; Kas bučiávu séną diédą, O kas bernužélį.
- Kas álu, kas álu,
 O kas midutéli;
 O kas mànę pamilés,
 Kad ne bernužélis.

Šioks pats, toks pats, Bilė pati graži;
Pati sėdi vezimėlį,
Pats šalė ringėna.

1088. Dab.

- 1 Par pušynėlį, Par berżynėlį Téka sróvej upélis, } ds.
- 2 Téka upélis; Kam tas upélis, O kam tojé srovélé?
- Burnélej praústi, Ránkoms mazgóti, Pentinúziams nušvéjsti.
- Su visomis gériau, Su visomis šókau, Tik sau viéną myléjau.

- O kajp ne tėksiu Tos mylimósios, Łáuksiu priáugančiosios.
- 6 Kajp ne sułáukstu Priáugančiosios, Įmstu mánu mergélę.
- 7 Mánu mergélė Ne darbinínkė: Jijė ne móka vérpti,
- 8 Ne móka vérpti, Ni tánkej áusti, Ni stakłùżiu tajsýti;
- 9 O tik ji móka Łajvè seděti, Łajvè šnrúrus tajsýti.

1089. Dab.

Var. 1090.

¹) Ant tů pavýdalu ripůk «lóli, palóli, dalóli» su antrà ajlà zédnam pósme żemnaús.

- 2 Žálu váriu naštužělej, Baltós liépos viedružělej.
- s Ma be-sémiant vandenéli, Ir atýra jůds lajvélis,
- 4 Ir atýra jůds lajvélis, Tam lajvély seď bernélis.
- 5 Sėsk, mergėlė, į łajvėlį, Aš parkėlsiu par marėles.

- 6 Te tu rinksi jūdas ūgas, Te tu brauksi serbentėles.
- 7 Diévas dávė ma protélį, Kad ne sédau į łajyélį.
- 8 Jūdos ūgos vis vargėlej, Serbentėlės — ašarėlės.
- Búčiau rinkus júdas úgas, Búčiau braúkius ašaréles.

1090. Błaż.

Var. 1089.

- Siúnté màne motynélé } ds.
 I juréles vandenélu. } ds.
- 2 Żálu váriu naščiokélej, Bałtós liépos viedrużélej.
- s Ma be-sémiant vandenéli Ir atléké gulbinélis,
- 4 Ir åtlėkė gulbinėlis Ir sugrųmstė vandenėlį.
- 5 Ma be-łáukiant nusistójant, Ir atbëgu jůds łajvélis,
- 6 Ir atbėgu jūds łajvélis, Tam łajvély jauns bernélis.
- 7 Ejk še, mánu mergużélė, Aš parkélsiu par juréles.
- Gal tu búsi mums martélė,
 Aukštájs kálnájs be-vájkščiosi,
- Aukštájs kálnajs be-vájkščiosi,
 Żemůgěles be-ránkiosi,

- 10 Żemugeles be-rankiosi, Serbenteles be-braukýsi.
- Dievas dáve ma proteli, Kad ne sedau į łajveli,
- 12 Kad ne sédau į łajvélį, Kad ne buvaú ju martélė.
- 18 Aukšti káłnaj didi várgaj, Żemugėlės — šáunus żódżej,
- 14 Żemůgělės—šáunus żódžej, Serbentělės— ašarélės.
- Didim vargè aš vájkščiočiau, Šauniú żódżiu be-kłausýčiau.

- 16 Šauniú żódżiu be-kłausýčiau, Ašaréles be-braukýčiau.
- 17 Gríndis néšė obůlělus, Grébestělej riešutélus.
- 18 Mergużélė biju výru, Lelijélė biju výru.
- 19 Kad bijótu, ne stovětu, Su bernýčiu ne kařbětu.
- 20 Apvynélis biju véju, Puronélis biju véju.
- 21 Kad bijótu, ne bujótu Ant smajgélu ne vajótu.

1091. Bakš.

Var. 192. Kaz. 681.

- Mánu tévélu Margi dyarélej, Zerkolinej łąngélej.
- Po tajs łąngelejs, Po zerkolinejs, Alyvùże żalávu.
- Ta alyvėlė, Žálas medėlis, Baltájs žiėdajs žydėju.
- O tie žiedelej,
 O tie baltiejie,
 Vede jūdas ūgeles.

- O tos úgélės, O tos júdosios, Kadugùžiu kvepėju.
- 6 O ir atjóju . Jáunas bernélis Ant jűdbériu zirgélu.
- 7 O ir pririšu Bėrą zirgėlį
 Priė alývos šakėlės.
- s Ej, tášké, blášké Béras zirgélis Alyvůzės šakélę.

- 9 O ir nułáużė Beras zirgelis Alyvużės šakelę.
- 10 Ej, baúdė, baúdė Mànę tėvėlis Dėl alývos šakėlės.
- 11 Ej, ne bausk, ne bausk Mànę, tėvéli, Dėl alývos šakélės
- Dėl to ji łúżu, Kad łajbà bùvu, Alyvùżės šakélė.
- Mánu įsėta, Mánu ravėta, Išľup ir tėvėluj.

1092. Šop.

Var. 1091.

- 1 Mánu tevélu Margi dvarélej, Margi dvarélej, Zerkolu lángaj. ds.
- 2 Po tajs łąngólejs, Po zerkolinejs, O te żydéju Vis alyvélės.
- 8 O ir atjóju Šélmis-bernélis,
 O ir pririšu
 Béra žirgéli.
- 4 Aj, táškė, błáškė Bėras żirgėlis Žalós alývos Žálą šakėlę,
- Žalós alývos Žálą šakélę, O ir paláużė Žálą šakélę.

Ł.

- 6 Aj, bárė, baúdė Těvas żentélį Uż alyvélės Žálą šakélę.
- 7 Aj, ne bausk, ne bark Mànę, tėvéli, Uż alyvélės Žálą šakélę.
- 8 Atżèłs šakélė Iš pašaknėlu, Iš pašaknėlu — Ir serbentėlės.
- 9 O liksi svejkà, Mánu mergélė, Par łabáj rústas Távu tėvélis.
- 10 Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Kan aš darýsiu Kad toksáj ýra?

11 Kad labáj rústas Mánu tèvélis, Aš ne prilýgsiu Ni prie bernélu.

1093. Mikš.

Var. Kaz. 358.

- Kúlau, kúlau iš šiaudú,
 Dariaú álų avizú;
 Ma alūtį be-dárant,
 Svótaj mīsą išrýju.
- Ma svotélus be-pličkiant, Šárka žárdą sułáużė; Ma žardélį be-tájsant, Mánu pati pabégu.
- s Mánu pati grejtà, Vis kalnélejs rajtà; Pérės pirtý kajliniúta, Dűną minkė pirštiniúta.
- Pasigéres ne vajnók, Sávu páče čenavók, Basós pačiós ne ľajkýk, Su vezdélu ne vajkýk.

1094. D å b.

Var. 174.

- Kam tankej łankej
 Manę, bernużeli?
 Aš kałbużes kentejau. } ds.
- 2 Kad tu kentéjej, Mánu merguzéle, Kůd ma méku ne sakéj?
- Kan aš sakýsiu Tau, mánu bernéli, Kad tu kitas myléjej.
- Kad ir mylėjau Kitàs mergużėles, Tàvę širdý turėjau,
- Sirdý turějau Tàve, mergużele, Par miegużi kalbejau.

- 6 Mačiaú išjódams, Mačiaú parjódams, Mačiaú žirgą bałnódams.
- 7 Kad mùdu áuguv, Vrens kitu łáukev, Abù jáunu búdamu.
- Kad můdu éjsiv
 Nů tévužélu,
 Didžiùs dývus darýsim.
- Éjki, bernůżi, Į áukštą svirnélį, Į́mki šviėsų kardélį,
- 10 Įmki kardélį, Ejk į darżélį, Iškīrsk żalàs rutéles,

- 11 Iškirsk rutéles, Iškirsk meteles, Lik vienas megelkeles.
- Uj, uj, uj, Diévaj, Diévùlau mánu, Kas yr mánu rutélèms?
- O kas taj bútu
 Iš mánu rútu,
 Kad jos zálos pavýtu?
- 14 Šałnà pašáłu, Giédra pagiedréju Mánu żalàs rutéles.

- 15 Éjki, mergélé, Į rútu darżélį, Prašýk lietaús burélu,
- 16 Prašýk, mergůžé, Lietaús burélu, — Atžèłs žálos rutélės.
- 17 Atzèls rutélès, Atzèls métélès, Ne grinš jáunos dienélès,
- 18 Kad jau pavýtu Rútu vajnikélis Už geltonú kasélu,
- 19 Kad surudýju Áuksu žieduželis Ant baltúju rankélu.

1095. Błaż.

- o šažnà, šalnélė, Šažtóji žiėmėlė, ds Brolėlis bažnóju Bėrąjį žirgėlį.
- 2 O žirgaj, žirgéli, Mánu júdberéli, Ar múdu išpłaúksiv Juréles-maréles?
- Zirgélis išpłauké
 Juréles-maréles,
 O brolélis skéndu
 Į júriu kraštélį.
- Jisáj skénsdamas Į júriu kraštéli, Jisáj nusitvéré Žálaje jievéle:

- O jiểva, jiểva, Żalàsis medéli, Kůdél ne żalűji Żiểmą-vasaréle?
- 6 O ků aš zalúsiu Żiémą-vasarélę? Zádi mànę kirsti, Šakéles genéti.
- O kạn jus dirbinsit Iš mánu šakélu, O kạn išmislysit Lýgaus liemenėlu?
- 8 Iš távu šakélu Żálą linginélę, O iš hėmenélu Márgąję łovélę.

- 9 O kan jus lingüsit Zalóje lingine, O kan jus guldýsit Margóje lovéle?
- Aš pats atsigùlsıu Margóje kovélė, Mergýtę lingűsıu Žaló linginélė.
- Aš tāvę ne prašaú, Jaunàsis bernéli; Mànę użlįngávu Senà motynélė,
- 12 Mànę użaukávu Ant bałtú rąnkélu, Mànę użbóvinu Su áuksu żiedelu,
- Mànę ji nùprausė Čýstu vandenėlu, Mànę ji nušlústė Šilkú skepetėle.

1096. Puskepałájtė.

Var. 998. Kaz. 562.

- Éjna lóke par lendrýna,
 Léndres láuzydama,
 Vaj, aj, vaj, aj, aj 1),
 Léndres láuzydama.
- 2 Sto šaudýklej uz karklýną, Żáda łókę šáuti.
- 8 Łoketájtė, širdełájtė, Suspaúsk mánu gálvą.
- 4 O pakól aš gývas búsiu, Távu výras búsiu.
- o O pakól aš ne numirsiu, Tave ne użmiršiu.
- 6 Kur ta ýra šinkarkélė, Kur vákar šinkávu?

- Išvaziávu į małúną
 Żalú rugiú málti.
- 8 Pakól rugiùs sumálinu, Páti pamarinu.
- Pakól rugiùs nusijóju,
 Kita privilóju.
- Ożka málė, óżka málė, Ożýs gýrnas kálė,
- O ożiùkaj-nabagiùkaj Aplink šokinéju.
- Vištà kúlė, vištà kúlė, Gajdýs ir išvětė,
- 18 O viščrůkaj-nabagrůkaj Aplínk lesinéju.

¹) Ant tů pavýdalu talandůk «vaj, aj, vaj, aj, aj» su antrà ajlà żednam pósme żemiaús.

1097. Baltr.

Var. Kaz. 559 ir 968.

(«Ant nùbangu vesélijos».)

- Kas do dývaj dáros, Kad kamáro báras: Báras bačkà su uzbónu, Plėčkà su stiklélu.
- Gaspadórius táré, Gaspadinę báré: Kajsk vakarinę, důk válgyti, Lejsk svetélus namű.
- Stiklukélis tárė, Plėčkytėlę bárė: Plėčkytėlė-iłgakáklė, Tu ne dastavósi.
- 6 Gaspadinė tárė, Šejmynėlę bárė: Użkinkýkiť bérus žirgus, Atkélkiť vartélus.
- s Plėčkytėlė tárė, Stiklukėlį bárė: Stiklukėli risavotas, Tu ne dastavosi.
- 7 Susirínkęs gaspadórius Visú bačkú vagélus: Susipràskiť, ponaj svečéj, Kad jau nér padugnú.
- 4 Stiklukélis tárė, Gaspadórių bárė: Gaspadóriau, éjkiv gùlti, Tu ne dastavósi.
- Néra ałùčiu, Ani midùčiu, Néra svirnè pyragélu, Ni pósko sviestélu.
- Didżę ródą turejau, Pakól svečius suprašiau; Dar didesnis rupestelis, Pakól išvarysiu.

1098. Mas.

Var. 911.

- Jis parstovéju Óżiu čebátus Ant áuksélu kilpélu.
- 8 Storájs dévéti, Jůdáj vájkščioti, Łąnkélu użrajštělej.
- O jis paprátęs,
 Kajp su pirmája,
 Kasdién storájs dévéti,
- O aš paprátus Pas motynélę Kasdién płonájs dévéti,

10 Přonájs devěti, Bařtáj vájkščioti, Šilkélu užrajštělej.

(«Pósmas 1, 2, 3, 5 ir 6 kajp 911 dajnó»).

1099. Kún.

Var. 919. Kaz. 997.

- 1 Šývas žirgas, šývas, O aš ne-čėslývas. } ds.
- 2 O kajp aš nujójau Pirmąjį kartéli,
- 3 Pirmąjį kartélį Pas sávu mergélę: —
- 4 Mergużélé mánu, Grażumélis távu.
- Bernužěli mánu, Durnumělis távu.
- 6 Tu màne ne kłáusi, Ar aš tàve nórm?
- 7 Tu su viêna gêrej, Su antrà kalbêjej,
- Su antrà kalbėjej,
 Į trėčę žiurėjej,

- J tréčę žiurėjej,
 Su ketvirta šókaj,
- Su ketvirtà šókaj,
 Pénktą pabučiút noréjej,
- Pęnktą pabučiūt norėjej, Šeštąję mylėjej,
- 12 Šéštaję myléjej, Septintós noréjej,
- 18 Septintós noréjej, Aštůntóji vérkė,
- 14 Aštůntóji vérké Devintà dajnávu,
- 15 Devintà dajnávu: Kad visàs prigávu.
- 16 Kad visàs prigávu, Mànę jáuną védė.

1100. Ter.

Var. 920.

- 1 Šerk ma, tėvėli, Bėrą żirgėli; Tamè kiėmėly Augu mergėlė.
- Da ji n' użáugu Pùsę ugélu, Jaj dovanójau Kuksu żiedéli.

- Búsi ne búsi Mánu mergéle, Bent parnešióki Áuksu żiedélį.
- 4 Devýni métaj, Kajp viéna diéna, Kajp pas tévéli Namè ne buvaú.
- 5 Aj, vérkė, vérkė Músu sesélė, Nů motynėlės Šalin ėjdama.
- 6 Aj, cit, ne vérki, Músu seséle, Mes tau użtvérsim Obałú sódą,
- 7 Mes tau użtvérsim Obałú sódą, Tu pasisési Ir bijunélu,

- 8 Tu pasisési Ir bijunélu, Pasisodínsi Ir żemčiugélu.
- 9 Iš bijunélu Kvietkéle skínsi, Jaunám bernéluj Padovanósi.
- 10 Iš żemčiugelu Vajniką pinsi, Tu pati jauna Ir parnešiósi.
- 11 Słúżyk, mergýtė Metùs ir antrus; Taj tu žinósi, Kas do vargélis,
- Taj tu zinósi, Kas do vargélis, Taj išpažínsi, Kas lustuzelis.

RODINÝS

svotbiniu dajnú.

(Указатель свадебныхъ пъсенъ).

Abù mùdu brólu	64. Didż.
Abù mùdu brólu	178. Viks.
Abù mùdu jáunu	37. Nor.
Abù mùdu jáunu	176. Rim.
Abù mùdu jáunu	17 7 . Šalk.
Aj, aj, aj, Ďieve, Dievulau	226. Sen.
Aj, anżułaj	179. Mas.
Aj, atstók, atstók	521. Šviders.
Aj, áugu, áugu	89. Šop.
Aj, bajóraj, bajoréli	407. Juš.
Aj, bėda, bėda	852. Dab.
Aj, beda mánu, dide ne-valà	866. Jon.
Aj, daúgel, daúgel músu brolélu	922. Daš.
Aj, daúgel, daúgel	431. Bakš.
Aj, dávė, léjdu tévas dukrużėlę	8 6 5. Juš.
Aj, genéli, genéli	38. Błaż.
Aj, gériau, gériau	646. Důb.
Aj, jójau, jójau	127. Ter.
Aj, káła, káła prie péčiaus gáła	868. Vid.
Aj, kełk, kełk, jaunóji mergélė	1021. Vid.
Aj, kélkit, kélkit	180. Cvir.
Aj, matùšė, tu, mánu	324. Rim.
Aj, močiùtė, motynėlė	325. Dab.
Aj, mùdvi, mùdvi	329. Sam.
Сборнявъ П Отд. Н. А. Н.	55

Aj, pùčdame, pučdamėli	79.	Ter.
Aj, sákařaj, sakaléli	326.	Błaż.
Aj, sákałaj, sakalėli	327.	
Aj, sákařaj, sakaléli	328.	
Aj, smútnios, lúdnos	276.	
Aj, šalè kélu	181.	-
Aj, šłaviaú, šłaviaú	262.	Błaż.
Aj, šłávė, šłávė	261.	Juš.
Aj, tu, bernéli	182.	Sut.
Aj, tu, różė raudonóji	39.	Mikš.
Aj, tu, séni, senutéli	40.	Juš.
Aj, tu, zujkéli	432.	Anus.
Aj, tu, zirguzėli	218.	Juš.
Aj, uż kan, del ků	263.	Sam.
Aj, uż kan, dėl ků	314.	Ter.
Aj, żaló, żaló		Stan.
Aj, żydek, żydek	408.	Aleks.
Aj, żinaú, żinaú		Daš.
Ak, Dievulau manu		Poc.
Ak, smútna, lúdna širdéle mánu		Poc.
Algute mérga	42.	
Ałùti gełtonàsis, krósyk	639.	
Aluti geltonasis, miduti raudonasis		Bakš.
Ałùtį geriau, grażej dajnavau		Nor.
Ałùtį gëriau, grażéj dajnavaú		Bakš.
Ałùtį gėriau, grażéj dajnavaú		Baltr.
Alutį gėriau, grazėj dajnavau	1000.	
Alutį geręs		Bakš.
Alutį gėręs, aluzėlį gėręs		Bakš.
Anytéle, niuronéle, mane ne-kénsdama	873.	
Anksti rýtą kėlau, saulélė		Didż.
Anksti rýta kelau, su zirgu	185.	Sen.
Anksti rýtą kělau, báltą bùrną prausiaú.	874.	Nor.
Anksti rýtą keldama, báltą bùrną praús-		
dama	1059.	
Anksti rytélį kėlau		Velič.
Anó pùse Némůnu	187.	
Ant, ant kainu		Mas.
Ant atbega lajvūzis	1034.	
Ant atéjna sesélé	675.	Błaż.

Ant azerelu	332 .	Tom.
Ant kálnu bérżaj	231.	Sad.
Ant kálnu malunélis	803.	Vid.
Ant kálnu malunelis	804.	Rin.
Ant kálnu malunélis	333.	Got.
Ant kálnu rugéj	251.	Kaz.
Ant máriu kráštu	295 .	
Ant parváznínku tiltu	924.	Kaz.
Ant svočiùkės lúpu šárka lizdą króvė	7 38:	Dab.
Ant svočiùtės galvos šarka lizdą krovė.	737 .	Juš.
Ant svočiùtės galvós	739 .	Błaż.
Ant tevelu dváru	128.	Dab.
Ant tevelu dvaru zele żolynelej	633 .	Got.
Anű gálu vajkáj	186.	Tot.
Anzůlelis ar ne medélis	91.	Los.
Apvyněli, puroněli	693.	Błaż.
Apvyněli žalàsis, puroněli gražůsis	676.	Tot.
Apvynėli zalasis, puronėli	677 .	Sam.
Apvynėlis biju vėju	652.	Viks.
Ar aš ne saktaú sávu sesélej	655 .	Got.
Ar aš tau ne sakiaú	661.	Got.
Ar mes ne zinum	7 59.	Błaż.
Ar piršléluj kviėtėlej	264 .	Nor.
Ar távu martélės	70 6.	Sam.
Ar vėjas pútė	410.	Cvir.
Ar vėjaj pútė, ar sódaj úżė	409 .	Sen.
Ar vėjaj pútė, ar sódaj úzė	411.	Daš.
Ar vėjaj pútė, ar sodaj úżė	506 .	Důb.
Ar vējej putė, ar sódaj úżė	567 .	Got.
Ar vėjùżis pútė, ar girùżė úżė	600.	Bakš.
Arkit, brolélej, lýgus ľaukélus	586.	Nor.
Aš anksti kėlau	277 .	Pal.
Aš ankstį kėlau	417.	Bakš.
Aš éjsu namú, namú	582 .	Norv.
Aš išdajnavaú	144.	Nor.
Aš išgymau jautėlus	145.	Didż.
Aš išlėjdau brołużėlį	44.	Bakš.
Aš išlėjdau sunużėlį pujkiú mergú jieškóti.	848.	Šop.
Aš mergýtę auginaú	416.	
Aš mergýtę auginaú	595 .	Żal.

Aš nóriu miégu łabáj	659. Bakš.
Aš nóriu miegu łabáj	1072. Sink.
Aš nóriu miegu, saldaús miegelu	671. Adom.
Aš nusišėriau	86. Błaż.
Aš nusišėriau bėrą żirgėlį	279. Viks.
Aš nusišėriau bėrą žirgėlį	489. Viks.
Aš padórus kavaliérius	630. Dom.
Aš par naktélę ne migaú	660. Błaż.
Aš pas motynėlę	146. Vid.
Aš pas močiùte válo użáugus	252. Żił.
Aš pas tėvėlį	25. Norv. Dab.
Aš pasėjau aviżú	147. Błaż.
Aš pasisėjau rutėles	1067. Got.
Aš po łąnkélę vájkščiojau	204. Dajl.
Aš prašiaú Dieva par visas	2. Bakš.
Aš prašiaú Dievu par visą	65. Didż. ·
Aš prašiaú, meldziaú	43. Blaż.
Aš prašiaú, meldžiaú	418. Sen.
Aš prašiaú, meldziaú sávu tevuzelu	806. Got.
Aš prašiaú, meldziaú séną	807. Dièv.
Aš sėdėjau	280. Venc.
Aš siratėlė	269. Viks.
Aš tariau, svotukas geros giminėlės	766. Kas.
Aš tariau, svočiukė geros giminėlės	719. Juš.
Aš tau, mergýtė, juk sakiaú	818. Sen.
Aš tóli nudúta, tóli pażadeta	815. Sop.
Aš tóli nuléjsta, tóli pażadeta	816. Blaż.
Aš tů krůzu ne išgérus	531. Dab.
Aš turėjau darzelájtį	569. Diév.
Aš vákar dienéle	419. Velič.
Aš vákar girts buvaú	946. Bakš.
Atéjna svóčia par sódą	741. Mas.
Atjó bernýtis rájtas	1022. Błaż.
Atjóju Júrkus	203. Poc.
Atjó svotélej par lýgų łaukélį	539. Bakš.
Atjója bernélis	281. Kaz.
Atjója bernélis par zálą	420. Venc.
Atjóju bernélis par lýgų	1041. Kas.
Atjója bernuzélis	494. Juš.
Atióia dragúnai nar lankáli	854 Som

Atjója svótaj, atsilelűja	237. Mikš.
Atjója šerżęntas par łaukùżį	88. Pav.
Atjójau kartéli	282. Pir.
Atjóju, jóju brolélu púłkas	799. Mas.
Atlėkė kovėlis iš júriu-marėlu	907. Nor.
Atsigéres ir paválges	283. Sad.
Atsikéłk rytélį, nusipraúsk burnélę	678. Dab.
Atsikélk rytély	686. Sen.
Atsikélk rytély	908. Tot.
Atsiminki, mergużelė	1016. Ter.
Atsisëdau uz stalélu raštélu	798. Moc.
Atsisédu pelédélé	906. Cvir.
Atsitráuk, dukrélė	514. Stan.
Atvażiūja meška	904. Stan.
Atvażiúja meškà	905. Błaż.
Atvaziūja svočia ratajs	720. Norv.
Atvazıŭja svóčia geleżinejs rátajs	743. Vid.
Augau pas močiùte lepunélė	601. Dajl.
Augin, augin močiùtė	285. Viks.
Augin matùšė	284. Juš.
Augin móčia dukrélę	23. Pav.
Augin močrùtė viëną dukrélę	344. Šop.
Augin močiùtė dukrélę	268. Sam.
Augin močiùtė vieną dukrélę	903. Viks.
Augin tévas du sumùku	148. Rink.
Augin tévas du sunélu	1052. Vid.
Augin tėvėlis du sunužėlu	930. Šop.
Augin tévas du sunużélu	1025. Bakš.
Auginu močiùtė šęn jauniausę	421. Rin.
Auginu močiùtė tan viena	422. Rim.
Auginu močnitė tris	423. Sad.
Auginu močiùtė mus tris kajp vieną	830. Got.
Augina močiùtė tạn viêna dukrélę	673. Pav.
Auginu močnitė tris jaunas dukréles	927. Pet.
Auginu močiùtė tris jáunas	996. Bakš.
Auginu tevélis tan viena sunéli	837. Petr.
Augu, dýgu żalà rúta	560. Juš .
Augu girio dulélė	286. Viks.
Augu girio dulélė	519. Baltr.
Augu girro dulélė	270. Juš.•

Augu girio liėpėlė	238.	Bakš.
Augu girio liėpėlė	273.	Sen.
Augu kalnélej be pakalnélu	986.	Dab.
A'ugu kalnély żałs anżůlélis	850	Mas.
Augu krėme klevūžis		Pav.
Augu kiểme mergélė, pas močiùtę dukrélė.		Bakš.
Augus, ne áugus dukrúżė	704.	Juš.
Aukšta, łajba del bajóru	987.	Cvir.
Aukštàm kalnély żalà liepéle	1055.	Mak.
Aukštas dangus, šviesi saulė	345.	Paur.
Aukštas dangus		Blaż.
Aukšti kałnaj, margi dváraj		Norv.
Ausk, močiùté, drobùżes	593.	
Aušrūżej aúštant, vajniką pýniau		Nor.
Aušrużelej be aúštant		Vażnýtė.
Aušt aušrélė, tek saulėlė		Jur.
Aust ausrélé, tek saulélé		Stan.
Aušt aušrélė, tek saulélė	1061.	
Aušt aušrélė, tek saulélė	1062.	
Aušt aušrélė, tek saulélė, ùżteka		Bakš.
Aúšta bałtà aušrélė		Got.
Aúšta balta aušrūzė	1063.	
Bajorėli, kan dumóji		Pilip.
Bałnók, brółau	1047.	
Bałnók, tárnaj, bérą żirgą	1078.	
Bałnók, tevéli, berą żirgóli		Mas.
Bałnóki, tevużi		Bakš.
Baravýkas, drútas grýbas		Důb.
Basi, svótaj, jus atjójut		Bakš.
Be-aúštanti aušrélė		Nor.
Be-aúštanti aušrélė, be-tékanti saulélė.	634.	
Bėgk, żirgéli, par łaukélį		Nor.
Begki, łajvùżi		Dab.
Bepig šókti, bepig ulavóti		Norv.
Bernýti, dobiléli	689.	Pov.
Bernýti jaunàsis, kan tu dumójej		Dab.
Bernýti mánu, jaunàsis		Dab.
Bernýti mánu		Dab.
Berżélį lęnkiaú		Bakš.
Bijunëli lenkiau, ne palenkiau		Bakš.

Bijunėlis žálas	152. Rink.
Bijunėlis żałùs	208. Juš.
Bijunėlis zálas, bijunėlis	205. Pal.
Brolélej, sesélės, švogerėlej	688. Vid.
Brolélej siúntė, močiùtė draúdė	947. Bakš.
Broléli, siratéli, ne vis súle sédéki	571. Juš.
Brolýčej, rajtojužélej	27. Dab.
Brolùkaj jaunàsis	272. Sad.
Brolùkaj, żęntùkaj, łajgunéli	663. Pav.
Brołużelej anksti rýta kelė	504. Nor.
Brołużelej mánu, dobilelej mánu	510. Viks.
Brołużelej manu	512. Dièv.
Brołużelej mánu	580. Maš.
Brołużelej zirgelus bałnoju	502. Mikš.
Brołużeli, atnesk żinkłą	546. Bujż.
Brołużeli, dobileli	26. Dièv.
Brołużeli mánu, dobileli mánu	509. Błajv.
Brołużeli manu	511. Juš.
Brołużeli manu	513. Juš.
Brołużélis	153. Viks.
Brołużelis żirgeli mudrinu	154. Klim.
Brołużelu anksti rýta kelė	500. Juš.
Buk pakarni, sesélé, viéšnélé	559. Diév.
Čiùčia, lùla, nóriu miegu	779. Vid.
Dar gajdélej	211. Poc.
Dar gajdélej ne gièdóju	28. Poc.
Dar saulélė ne tekėju	217. Dajl.
Dėkuj piršluj uz arėlką	765. Dab.
Dėkuj svočiaj uż pyrágą	722. Juš.
Devýmas naktis	216. Sam.
Devýni métaj	289. Viks.
Devýni métaj — ne-viena diena	642. Nor.
Devýni métaj — ne-viéna	643. Bakš.
Devýni métaj	840. Dièv.
Devýni métaj, ne-viena	841. Bakš.
Devinti metélej	215. Tam.
Dukrélę auginaú	455. Viks.
Dukrýte mánu	66. Kaz.
Dukrýtė mánu	427. Viks.
Dukrużele manu	425. Sen.

Dukrużélė mánu, lelijelė mánu		Got.
Dunojėlis	207.	Dajl.
Dváru sódaj łabáj żali	988.	Got.
Dvýlika ariaú	709.	Sam.
Dvýlika málė	710.	
Édė, edė svótaj kaulėlus	750.	
Ej, anzalaj, anzalaj	867.	Błaż.
Ej, aš miegu miegelu	206.	Jurg.
Ej, atéjn, atéjn	271.	Baltr.
Ej, atéjn, atéjn trys łajvużelej	1049.	Juš.
Ej, atjó, atjó	523.	Got.
Ej, augin, augin	790.	Got.
Ej, bárė, bárė	457.	Kuč.
Ej, báre, báre brolélej sesélę	508.	Pav.
Ej, bernýti, kan mislyjej	424.	Adom.
Ej, bijun, bijúnaj	406.	Bakš.
Ej, bróli, bróli	92.	Błaż.
Ej, brolùkaj, bałandùkaj	112.	Vit.
Ej, črúłba, úłba	347.	Didż.
Ej, črùčia, lùla, łájvas	914.	Sen.
Ej, dávė, léjdu tevas	865.	Juš.
Ej, děkuj Diévuj, šviésej saulélej	1003.	Val.
Ej, didi, didi	111.	Velič.
Ej, didi, didi		Viks.
Ej, dirbau, dirbau lendriu tilteli	1035.	
Ej, dúda, léjdžia mànę motynélė	787.	Blaż.
Ej, dûda, léjdžia močiùtė dukrélę	789.	Dåb.
Ej, dűki, léjski màne, brolélej	596.	Got.
Ej, éjki, éjki.,	29.	Venc.
Ej, éjsiu namű, namytùżiu	918.	Kuč.
Ej, gëriau, gëriau	322.	Gelb.
Ej, gëriau, gëriau	434.	Rink.
Ej, gériau, gériau, gérdamas dumójau	644.	Šop.
Ej, gëriau, gëriau	646.	Důb.
Ej, gëriau, gëriau	647.	Żił.
Ej, jójau, jójau	172.	Nor.
Ej, jójau, jójau	320.	Kaz.
Ej, jus, svotélej	725.	Blaż.
Ej, kála, kála		Vid.
Ej, kélki, kélki	1021.	Vid.

Ej, kilu, kilu	67. Viks.
Ej, kilu, kilu	435. Bakš.
Ej, krýkštė, nárdė	321. Kaz.
Ej, ků sédi, sesélė, ků verki	862. Rin.
Ej, léjdžia, dűda	788. Sink.
Ej, léjdu, léjdu	860. Bakš.
Ej, lulu, lulu	861. Bakš.
Ej, lulù, lulù	975. Dièv.
Ej, lústas, lústas, bus kieme pústas	662. Pav.
Ej, lústik, lústik	923. Bakš.
Ej, málun, malunuzi, pilkàsis	641. Kaz.
Ej, mátuš, mátuš	819. Vid.
Ej, matùšė, matùšė, krauk ma áukštą kraj-	
télį	865. Kem.
Ej, močiùtė, motynėlė, ar ne dúkra buvaú.	842. Viks.
Ej, močiùte, motynélė	869. Vid.
Ej, močiùtė, motynėlė	870. Sad.
Ej, mùdvi, mùdvi	45. Daš.
Ej, niekur nera	438. Dièv.
Ej, palėji, palėjėli	957. Jurg.
Ej, par żálą girużelę	439. Viks.
Ej, pùčdame, pučdameli	483. Sam. Daj
Ej, rudű, rudů, rudèns dienuzéles	863. Rink.
Ej, rúta, rúta	864. Diév.
Ej, rúta, rutélė żalóji	969. Dašk.
Ej, sesélé, sesélé siratélé	564. Pav.
Ej, smútna, lúdna mánu širdéle	967. Dab.
Ej, smútnos, lúdnos	291. Dıėv.
Ej, strazdůži	68. Kuč.
Ej, siúntė, siúntė	69. Baltr.
Ej, šálu, šálu	49. Bakš.
Ej, šeriau, šeriau	60. Kaz.
Ej, tému, tému	459. Viks.
Ej, tėtùżi, tėtùżi	155. Kaz.
Ej, tėvėli, tėvužėli	70. Bakš.
	- 871. Bakš.
Ej, tėvùżi, tėvużėli	440. Bakš.
Ej, tu, bernéli	313. Sen.
Ej, tu, bernużeli, tu didis šalbereli	938. Vid.
Ei tu broléli broléli dobiléli	497 Rłaż

Ej, tu, rúta, rúta	969.	Dašk.
Ej, tu, sejélė	507.	Mak.
Ej, tu, šélmi	110.	Rink.
Ej, tu, tu, tu, tu, šiaudáj be grudú	975.	Dièv.
Ej, ûšvełájtė	348.	Stir.
Ej, várė, várė	293.	Bakš.
Ej, virvinge, virvingeli	109.	Vid.
Ej, żalà, żalà, żalà girùżė	858.	Sin.
Ej, żalà, żalà, żalà girùżė	106.	Gvild.
Ej, żalój, żalój	71.	Dab.
Ej, żalű, żalű, żalà	857.	Bakš.
Ej, żalű, żalà girùżė		Bakš.
Ej, żinaú, żinaú	157.	Sen.
Ej, żinaú, żinaú, alè ne sakaú	170.	Rin.
Ejaú lýjant	849.	Aleks.
Ejčiau, éjčiau	166.	Dajl.
Éjčiau į daržėlį	346.	Paval.
Éjčiau łaúką	315.	Mikš.
Ejk, mergýtė, uż Mozúru	256.	Důb.
Ejk, sesélé, į daržélį	520.	Dåb. Nor.
Ejk, seseréle, balta lelijéle	609.	Got.
Éjki, ejk, bernéli	651.	Viks.
Éjkim, brólej, pazureti	436.	Got.
Éjkim, sesélés, bent pazzuréti		Dab.
Éjkiv, sésé, į gojélį ,	604.	Nor.
Éjkiva, brolùkaj, namű		Sen.
Ejk še, mánu merguzélė	437.	Pil.
Éjma, sésės, prie stalelu	716.	Płauš.
Ejn močiùtė par dvárą	108.	Tot.
Ejn dukrélė par dvárą	605.	Důb.
Éjna kunigs par baznýče	615.	Blaż.
Éjna kùnigs par bażnýčę	616.	Got.
Éjna łókė par lendrýną	1096.	Puskep.
Ejnù par dvarélį		Daj.
Éjsim łaúką	290.	Dab.
Éjsim zvejéti, důs Dievs lajmeti	845.	Dab.
Ejsiv mùdu į tan šálį	169.	Bujż.
Ejsva mùdu abùdu		Pav.
Eju mérga vandèns		Moc.
Eju mérgos rudmesiáuti,		Důb.

Ĕju, piršléj par piršlélus	257 .	Użup.
Éjva, sésé	465.	Paval.
Éjva, sésé	717.	Bakš.
Ejva, sesélé, rugůžiu pjáuti	292 .	Baltr.
Éjva, sesużelė, namű	104.	Diėv.
Éjva, sesuzelė, su saule namű	156.	Diėv.
Éskit, svótaj, ne uzsirýkit	75 6.	Mas.
Éskit, svótaj, ne użsirýkit	7 57.	Ter.
Galè tevu kłunużiu	1024.	Vel.
Galè ulyčiós	158.	Diėv.
Gálva skauděju	173.	Ter.
Gied volungele ant ulos	114.	Dajl.
Giêd volungêlê,	481.	Błaż.
Giéda gajdélej, rylűja	516.	Nor.
Giéda gajdélej, rylűja	518 .	Daš.
Gréda gajdùżej ,	61.	Got.
Gréda rajbi gajdélej	635.	Pal.
Gegùte rajbóji, kur šénnakt	656 .	Sam.
Gegùte rajbóji	680.	Ter.
Gegutélé, kur kukűji	696 .	Tot.
Geguzėlė rajbà	976.	Mas.
Gériau aluti geltóna	159.	Dab.
Geriau akùtį, sakdų midùtį	1066.	Żal.
Gerejus manim mócia	629 .	Bakš.
Gerk gëręs, brolýti	3.	Ter.
Gerk geres, brolyti	72 .	Nor.
Gerk, mánu sesélé	556 .	Bakš.
Gérki, dukrélė, bałtóji gulbélė	940.	Mak.
Gérkim, brolélej	4.	Moc.
Gýrejsi, piršly, bagótas ésans	763.	
Gýrejsi, svóčia, bagóta	731.	Dièv.
Gýrejsi, svóčia, łabáj bagóta	7 32.	Bakš.
Gýrejsi, svóčia, šešéjs vaziávus	730 .	
Girdziù: svetélej atjója par łańką	549 .	
Girdziù: svetélus tóli atkeláujant	554.	Švid.
Gýsta gajdélej, rylűja	517 .	Got.
Gystienu mérgos	160.	Daš.
Gráżus svotélej pasidabinę	7 54.	Ter.
Gráżus svotùkaj pasidabinę	753 .	
Guds parvédęs bajorelę	1002.	Narv.

юшкевичъ,

Gùli Indà	239.	Didż.
Į vártu lęntą šóviau	958.	Bakš.
Į váriu vartus šóviau	255.	Rin.
Îr anksti kelau	405.	Vid.
Ir atéjna svóčna iš knaulélu tvártu	728.	Blaż.
Ir atjóju svetélej	258.	Mak.
Ir atjóju trys bernélej	349.	Kas.
Ir atvažiávu	350.	Dab.
Ir atvaziávu iš Berlýnu bernélis	584.	Bakš.
Ir išjóju pons	113.	Cvir.
Ir prażydu żala rúta		Burkš.
Ir sùlekė	73.	Dab.
Ir susitárė	351.	Bakš.
Įsisodinčiau į du daržėlu	910.	Diév.
Iš-kur tu, bernýti	547.	Cvir.
Išéjna mergélė	126.	Bakš.
Ìšgyniau jáučius		Paval.
Išjó músu brołużelis	968.	Dab.
Išléjdžiam sesélę	614.	Cvir.
Išvažiávu pons iš dváru	679.	Didż.
Ítupė žvirblis girio ant krumėlu	1001.	Stan.
Ja nóri várgą várgti	401.	Bakš.
Jau aš pasenaú	441.	Daš.
Jau aúšta aušrélė	6.	Maš.
Jau kurtùżej parbėga	832.	Vel.
Jaunóji sesrůkė	956.	Norv.
Jau saulélė léjdžias	955.	Dab.
Jau visi yr išgùlę	658.	Jurg.
Jautélus gamaú	983.	Mas.
Jóčiau į žvejùs	123.	Bakš.
Jódaj, ne jódaj		Bakš.
Jójau dréna, jójau nákti	125.	Sop.
Jójau, jójáu	456.	Viks.
Jójau łaúką, jójau antrą	951.	Nor.
Jóju kavaliérej	124.	Stan.
Jóju par krémą	7.	Sam.
Jókiť brołużelej	260.	Viks.
Jókiv mùdu, brołużeli	161.	Nor.
Júda dűna piklavóta	980.	Błaż.
Jus, bernýčej, mànę pirškit	240.	Rin.

•		
Jus, krajtveżelej, marčiós brołużelej	594 .	Důb.
Kad aš áugau pas močrutę	782 .	Kunc.
Kad aš áugau pas močiùtę	973 .	Val.
Kad aš áugau pas močiùtę	981.	Vencł.
Kad aš áugau pas sávu močiútę	979.	Bakš.
Kad aš áugau pas tėvėlį	1051.	Viks.
Kad aš buvaú	93.	Mas.
Kad aš buvaú mażrukélis	1012.	Got.
Kad aš buvaú mergélė	316.	Nor.
Kad aš buvaú pas močrůtę	468 .	Viš.
Kad aš buvaú żałmėrėlis	30 .	Bakš.
Kad aš ėjaú kelélu	978.	Mas.
Kad aš ėjaú kelūžru	121.	Żił.
Kad aš ėjaú pajurėlėms	118.	
Kad aš ėjaú par kiemelį	94.	Bakš.
Kad aš ėjaú ulytėlėms		Sam.
Kad aš ėjaú ulytėle	1071.	
Kad aš jójau	442 .	Błaż.
Kad aš jójau	461.	Baltr.
Kad aš jójau, jójau		
Kad aš jójau par girę	95.	Błaż.
Kad aš jójau par girélę	175.	
Kad aš jójau par girélę	296.	Kaz.
Kad aš jójau par girélę	297 .	Rum.
Kad aš jójau par ľaukéli	354.	Bakš.
Kad aš jójau par łaukéli	35 5.	Bakš.
Kad aš jójau par łaukólį	46 0.	Bakš.
Kad aš lovo gulu	8 39 .	
Kad aš suverpiau	786 .	
Kad aš turėjau	122.	Pov.
Kad áugau pas matùšę	623 .	Norv.
Kad áugau pas tévéli	241.	Dab.
Kad augau pas teveli tarp	249 .	
Kad augau pas tevelį	444.	
Kad augau pas tėvėlį	579.	
Kad du grášiu turějau	961.	
Kad ėjaú par daržėlį	443 .	
Kad ėjaú par dvarėlį	250 .	
Kad ir gėriau	744.	
Kad jójau par łaukélį	120.	Kun.

Kad jójau pas mergélę	119.	Ter.
Kad mes bùvum du brolélu	96.	Mak.
Kad mes búvum trys sesélės	972.	Roč.
Kad mes jójum par pušýnus	971.	Mikš.
Kad mùdu bùvuv du jáunu brolélu	636.	Nor.
Kad pas mátę áugau	1018.	Nor.
Kad pas močiùtę buvaú	821.	Dab.
Kad sedau uż stalelu	619.	Cvir.
Kad vażiavaú par łaúką	620.	Błaż.
Kadà bùvu geri métaj	674.	Burkš.
Kadà mùdu bùvuv	636.	Norv.
Kajp aš išėjsiu šįn rud	1081.	Dab.
Kajp pas močiùtę áugau		Vid.
Kakarýku, gajdéli	117.	Vid.
Kałb kajmynùżej	298.	Dab.
Káłba mùdu zmónis	116.	Mas.
Kálne berżélej stověju	259.	Vid.
Kam pażadejej	323.	Juš.
Kam šérėj żirgélį	115.	Cvir.
Kam tankej łankej	174.	Got.
Kam tankej łankej	1094.	Důb.
Kan be-véjkians, bernuzéli	46.	Diév.
Kan be-vejki, bernuzeli	74.	Důb.
Kan močiùte padaréj	822.	Nor.
Kan padariau, kan padariau	557.	Mikš.
Kan tu mánej, motynélė		Kuč.
Kan tu, močiutė, padarėj	974.	Juš.
Kanó rùdos ákys, lelumáj	952.	Dab.
Kanó didi barzda? lelumáj	952.	Juš.
Karvelájti, ků uždůji?	697.	Got.
Karvojėlis dimnasis	707.	Blaż.
Kas álu, kas álu, o kas mydutéli	1087.	Adom
Kas bernélu pamislyta		Sink.
Kas do dývaj dáros	1097.	Baltr.
Kas nor išmókti	356.	Diėv.
Kas subatėlę lelijoms kiemą	583.	Kuč.
Ka tik buvaú be-áuganti	558.	Norv.
Kiek yr girio żalú médżiu	598.	Rin.
Kełk, dukrýtė, pamigáj	304.	Viks.
Kelk, dukrýte, pamigáj	300.	Dinang.

Kełk, kełk, mergýtė	445.	Bakš.
Kełk, mánu mergýtė	657.	Velič.
Ketėjau, żadėjau davatkėle	687.	Pataš.
Kikilau, kikilau	242.	Sen.
Kinkýkiť, brólej, ma	626 .	Stan.
Kirsdinčiau usólį	10.	Stan.
Koks stroks be pačiós		Kas.
Kol aš łóvo gulu		Norv.
Kólej ne geriau, ne linksmas	62 8.	Got.
Krátė. krátė	357.	Kaz.
Kriùkia kiaúlė po arimą	1038.	Bač.
Krúnkia várna, súri nóri		Błaż.
Kůdėl ne gérsiu, ne-linksma	624 .	Bujż.
Kůdel ne gérsiu, ne línksma búsiu	62 5.	
Kukávu rýtą ir vakarėlį	527 .	
Ků lúdi, putiněli	602 .	
Ků lúdi, putiněli	1087.	
Kû, mergýtė, džiaugėjs	770.	Dab.
Ků nulúdaj, sesélė		Bakš.
Ků sédi, sesélė, ků ne verki?	566 .	
Ků sédi, sesélė, ků ne verki?		Sam.
Ků svočiùte, purpsáj?	718.	
Ků týli, sesélė, ků ne dajnůji?	1077.	
Ků użsipulej, jáunas bernużeli?	493.	
Ků użsipulej, jáunas bernużeli?	358 .	
Ků verki, sesélė, ků verki?	612.	
Kukû gegûtê liêpoje	703.	
Kúlau, kúlau iš šiaudú	1093.	
Kur jósi, bernýti?	446 .	
Kur kukű gegélé?		Gvil.
Kur kukű gegéle?	68 8.	
Kur svočiùkė sėdėju	965.	
Kur svočiùtė šokinės	769 .	
Kur vargú mergélė	1053.	
Kur žiba žiburůžej		Mikš.
Kur žiba žiburůžéj	825.	Mikš.
Łábas rýtas, mergużele	545.	
Łábas rýras, merguzelė	543.	
Łábas vákars, póni svóčia		Kuč.
Łábas vákars, ůšvytělė	476.	Juš.

Łabs ryts, łabs vákars	447.	Vik.
Łabs ryts, łabs vakarėlis	466 .	Diėv.
Łabs ryts, mergużelė	462 .	Diėv.
Łabs ryts, ůšvélė, judabrů	909.	Tam.
Łábas vákars, motynélė	334.	Didż.
Łabs vákars, seséle-viešnéle	475.	Dièv.
Łaukè be-lijanti, łaukè	1058.	Nor.
Laukély lýja, łaukély sninga	1043.	Daš.
Léjdu, léjdu żálą litélę	611.	Mikš.
Lėkė vánagas	302.	Daš.
Lėkė vánagas	480.	Stan.
Liepė tėvėlis	129.	Mas.
Linélus róviau	130.	Daš.
Linélus róviau, rankas	448.	Dab.
Lustaunas metélis	449.	Rin.
Magdaléna, grażi pána	1060.	Juš.
Manę motynėlė mażą augindama	826 .	Bakš.
Mánu bernúzis	131.	Gvild.
Mánu brolélej, pújkus ponélej	794 .	Sut.
Mánu mergýte darbinga	359 .	Viks.
Mánu mergýtė pónišku búdu	79 5.	Żił.
Mánu tevélu lýgas laukélej	132.	Čičir.
Mánu tèvélu, margi	4 50.	Pav.
Mánu tévélu lýgus laukélej	851.	Mašt.
Mánu tevélu lýgus łaukélej	1083.	Bakš.
Mánu tevélu margi dvarélej	1091.	Bakš.
Mánu tevélu margi dvarélej	1092.	Šop.
Mánu tévu dvarély	361.	Kaz.
Mánu tévu dvarůzy	618.	
Mánu tévu, tévu teviškélé	572 .	Dab.
Mánu tevu, tevu teviškele	573 .	Daš.
Mánu tévu, tévu téviškélé	57 5.	Juš.
Mánu tevuželu margi dvarůžej	167.	Rin.
Mánu tevuzelu margi dvarůžej	36 0.	Dıėv.
Martùtė-sesùtė, gýrejs bagóta	589 .	Dab.
Mánu tevuzelu naújos stajnuzeles	1042.	Kuč.
Máżą stùkį padėju	7 68.	
Mejrunėlejs lúbos iškajsýtos	574 .	
Mėlynàsis karvelėli	471.	Cvir.
Mėlynàsis karvelėli	495.	Nor.

		7
Mergýte jaunóji	31.	Bakš.
Mergýtė jaunóji, kan sudumójej?	335.	Kaz.
Mergýtė jaunóji, kůd ne teki?	362 .	Żid.
Mergýtė kanó?	8.	Sam.
Mergýtė mánu, tekėk uż mànę	9.	Sam.
Mergýtė mánu, smútna	243.	Rumš.
Mergýtė mánu, jaunóji mánu	363.	Paur.
Mergużele, lelijele, kur buváj?	1005.	Bal.
Mergużele mánu	133.	Juš.
Mezgiaú tinklùżi	244.	Diėv.
Močiùtė bárė, niėks ne użtárė	8 3 3.	Nor.
Močiùtė mánu, senóji mánu	47.	Jar
Močiùtė mánu, senóji mánu	188.	Kaz.
Močiùtė mánu, senóji mánu	189.	Vid.
Močiùtė mánu, širdélė mánu	278 .	Błaż
Močiùtė mánu, senóji mánu	33 6.	Blaż
Močiùte mánu, senóji mánu	412.	Ter.
Močiùtė mánu miela	190 .	Pus.
Močiùte mánu miela	817.	Dièv.
Močiùte mánu miéla	791 .	Bakš.
Močiùtė mánu miela	921.	Nor.
Močrùtė mánu, senóji mánu	1044.	Bakš.
Močiùtė po dvárą vájkščiodama		Płaušin.
Močiùtė senóji, tu, mánu		Bakš.
Močiùtės dvarély áugu	684 .	Bakš.
Močiùtes dvarely	8 3 9.	
Moterėlės, svočia parvaziavu		Bakš.
Motynėlė mánu, sengalvėlė mánu	836 .	
Motynélė mánu, širdużelė mánu	603 .	
Motynéle mánu, širduzéle mánu	1023.	
Motynele ne-mejlinga	364.	
Motynėlė, širdużėlė, kan tu		Bakš.
Motynėlė, tu, mánu	309 .	
Mùdu áuguv du brolélu	926 .	
Mùdu du brolùku	458.	Sut.
Mus broleiu pułkaj suredyti	488.	
Mus sesélu púłkaj surėdýti	486 .	Got.
Mùse piene pasigerus		Vel.
Músu seséle lelijoms kiemą	245.	
Músu sesélė bijúnajs dvárą	581.	Got.
Сбориниз II Отд. И. А. Н.	· 56	

Músu svotélej, pújkus	752 .	Dab.
Náktį júrės lulávu	32 .	Aleks.
Nákti júrės lulávu, dieną róże	365.	Daš.
Namű, namű, svótaj, begédzej	751 .	Sam.
Namú, namú, svotélej, namú	1020.	Viks.
Našléli, senéli, kan sudumójej	482.	Sad.
Nedelós rýtą sáulė tekėju	1057.	Rum.
Ne bark mane, ne mušk	1011.	Got.
Ne bijaú nieku, ne nusigánstu	1004.	Sen.
Ne dėk mums varinėlu	767 .	Mas.
Ne déku tévéluj	796.	Dab.
Ne důk, Diévaj, Diévulélau	1082.	Cvir.
Ne ejk, seséle, pújkej	402.	Tum.
Ne jok, bernéli	366.	Daš.
Ne jok, bernýti, pavásary	87.	Mas.
Ne jok, bernùżi, pavásary	1046.	Bakš.
Ne merguże búčiau	936.	Lid.
Nemunėly daug żuvélu	11.	Got.
Ne-pakárnus svotélej	53 0.	Viks.
Ne púski, vėjužėli, ne úžki	515.	Got.
Ne séskit, ne séskit	749.	Tot.
Ne turiù matùšės	992.	Tam.
Ne tóli léjsiu, tóli lydésiu	6 32.	Bakš.
Ne vesk, bernéli	36 8.	Diėv.
Ne vesk, broléli, iš girélės	933.	Viks.
Ne véski, broléli	367.	Sad.
Nesislinkit, nesigłaúskit	540 .	Sad.
Nesislínkiť, nesislínkiť	748.	Juš.
Nesiżanyčiau	317.	Bakš.
Nóriu miegu, čiučiulėlu	48.	Dièv.
Nóriu miegu, čiučiulėlu	780 .	Ter.
Nû zirgélu pûlau	163.	Błaż.
Nusijóčnau į Alvýtą	991.	Sam.
Nusišėriau sau žirgėlį	162.	Vas.
Nusišeriau savej žirgelį	369.	Nor.
O ant jurużelu	134.	Pav.
O ant łankós	318.	Błaż.
O ar auksużelis	607.	Vik.
O ar jau gréda	164.	Kunc.

O ar jau gieda rajbiejie	498.	Dièv.
O ar jau giëda rajbiëjië	499.	Bakš.
O aš išdajnavaú visàs	1084.	Juš.
O aš išėjaú	33.	Ter. Juš.
O aš išjódamas	135.	Nor.
O aš ne norėjau	191.	Bok
O aš paláužiau	370.	Daš.
O aš, pasigėręs	823.	Sam.
O aš susikurčiau	948.	Vid.
O, àtlėk, àtlėk rájmas	1056.	Dab.
O be šímtu, be pusantru	548.	Płauš.
O, bernýti, o jaunàsis	1064.	Mikš.
O, děkuj Diévuj, kad nutekéjau	834.	Błaż.
O, Diévulélau	783.	Blaż,
O, du, du, du, šiaudáj	805.	Nor.
O éjčiau łaúką aš pażiuréti	1080.	Viš.
O, gegüté, kű kukaváj?	695.	Dab.
O, giria, girużė	875.	Dab.
O ir atlėkė	371.	Bakš.
O ir išjóju	338.	Cvir.
O ir pradėju rudūti	485.	Juš.
O ir prijóju	265.	Moc.
O iš-kur, poni svočia?	740.	Sam.
O iš-kur tie seni svečej?	372.	Mikš.
O iš-kur tie svotaj	533.	Šop.
O iš-kùr tie svótaj?	534.	Błaż.
O ja géra výra gáusiu	470.	Mas.
O jau távu tėvėlis gul		Mikš.
O, jus, susėdaj	337.	Juš.
O kad aš áudžiau	881.	Bakš.
O kad aš áugau pas tėvužėlį	195.	Stan.
O kad aš áugau tarp susėdużėlu	373.	Got.
O kad aš augau tarp susėdużėlu	413.	Rug.
O kad aš augau pas motynėlę	808.	Sop.
O kad aš áugau pas motynėlę	809.	
O kad aš áugau pas motynėlę	1050.	Šop.
O.kad aš áugau pas sénajį tėvėlį	882.	Dab.
O kad aš buvaú pas motynúżę	192.	Juš.
O kad aš buvaú máżas	194.	Bakš.
O kad aš buvaú graži	294.	Venc.
J.	560	

O kad aš buvaú jaunà	876.	Daš.
O kad aš buvaú maża	877.	Roż.
O kad aš buvaú mażóji	925.	Viks.
O kad aš buvaú pas motynėlę	810.	Cvir.
O kad aš buvati pas motynėlę	801.	Sad.
O kad aš buvaú	828.	Dab.
O kad aš buvaú pas motynėlę . '	911.	Dab.
O kad buvaú pas motynėlę	1098.	Mas.
O kad aš buvaú pas motynużelę	1068.	Maš.
O kad aš ėjaú, kelù kelavaú	168.	Sam.
O kad aš ėjaú pro rútu	303 .	Ter.
O kad aš ėjaú pajúrėmis	879.	Švid.
O kad aš ėjaú pro karčemėlę	1085.	Mak.
O kad aš ėjau ulytėle	1071.	Got.
O kad aš ganiaú basà		Got.
O kad aš gamaú brolú berus	12.	Nor.
O kad aš ganiaú šilė pilkas avužėles		Gvild.
O kad aš gavaú gérą vyrélį	8 80 .	
O kad aš gėriau	19 3.	Šop.
O kad aš gėriau álų da midų	374.	-
O kad aš-gėriau dieną	1069.	
O kad aš gériau šendién	856.	
O kad aš jójau		Šop.
O kad aš jójau pirmą kartużėlį :	136.	
O, kad išaúštu		Ant.
O kad kavaliérius grejt	970.	
O kad vedýs atjója		Tum.
O kan jus lúdit	_	Bakš.
O kan tu padaréj, senà	884.	
O kas išmánė	376.	_
O kas mánu bernuzélu		Žił.
O kas šénnakt par naktéle		Bakš.
O kas tan pjóvė jáutį?	883.	-
O kas tas kiemas	451.	
O ků jus, svotélej		Błaż.
O, ků lúdi, sesélė, ků lúdi?	479.	
O, kû verkéj, mergélė	812.	
O, ků verki, brožužěli	885.	
O, ků verki, sesélė		Bakš.
O, kû verkî, sesélê, kû verkî	478 .	Daš.

O, kur jósi, broluzéli	378.	Vid.
O, kur tu buváj, mánu bernůži	62.	Kaz.
O, kur bu buváj, bernýti mánu?	51.	Stan.
O, kur tu buváj, mánu brołużeli?	84.	Bakš.
O, kur tu jósi, broléli		Bakš.
O, kùr-gi, buváj		Got.
O, mergýtė, o, jaunóji	599.	Viks.
O, mergýtė, valukėlė	950.	Kut.
O nëra niëkur tokiú	835.	Vik.
O pakálné koplytělé	197.	Tum.
O, půčdame, pučdaměli	487.	
O, rúta, rúta	83.	Żal.
O, sülsėdi, sůlsėdėli	886.	Daš.
O, šałnà, šałnélė šałtóji	1095.	Blaz.
O, širmi, širmi, štaj	1032.	Błaż.
O šłaviaú, šłaviaú véjas		Burkš,
O, taj ne dekuj	379.	
O tėvėlis niėku ne žinoju	1036.	
O, tu, apvynėli, žálas puronėli		Nor.
O, tu, bernýti, bałamútaj	773.	Tam.
O, tu, kregżdùtė, łakunėlė	82.	Nor.
O, tu, liepa, liepa żalóji		Norv.
O, tu, zirgaj, zirgéli, ků	1086.	
O uż jurużelu, o uż marużelu	1075.	
O, zirgéli, zirgaj jůdbėréli	137.	
Padė Diė, mergużėlė		Mikš.
Pagirý girélė	98.	
Pajűdelej svótaj, kókia	723.	
Pajurelejs, pamarelejs putinaj		Nor.
Par áukštą kalnélį tekėju	1033. 452.	Mašt.
Par dárzą ėjaú	452.	Bakš.
Par łaúką jójau	138.	
Par łaúką jójau, lýgų łaukùżį	380.	
Par piršlus ne galu dúru	913.	
Par pušynėlį, par berżynėlį	1088.	
Par šilą jójau, šėkėlį pjóviau	681.	
Par šilėlį jójau, šilė šėka, pjóviau	99.	
Par šilėlį jojau, šilė	453.	
Par šilėlį jojau, šilė šėką	692.	
Parsivedziau jáuną, rugiú ne papjáuna	797.	Vel.

Parsivedziau mergużelę	888.	Vid.
Parvès brólis jáuna márče	381.	
Parvèsk, sunéli, ma martéle	889.	
Pas matùte áugau lepunéle	894.	
Pas močiùtę áugau, vargú n'išpazinaú	691.	
Pas močiùtę áugau, vargú	942.	-
Pas močiute búdama, mergáudama	1074.	_
Pas močiùte użáugau, močiùte	578.	Juš.
Pas močrùtę użáugau, močrùtės	895.	
Pas motynėlę válą turėjau	793.	Jar.
Pas motynėlę válo auginta	891.	Kaz.
Pas motynėlę válo użáugau		Gerul.
Pas motynėlę valuzė augau	892.	
Pas tėvėlį augau	198.	
Pasejau linélus łąnkó, łąnkó	617.	Juš.
Pasejau linélus lygumély	896.	Vid.
Pasidajnűkiv, mùdvi seséli	893.	Viš.
Pasidarıaŭ alutį	382.	Šop.
Pasigeriau aluciu, ne parejaú	897.	•
Pasimislyk, póni svóčia	7 12.	Dåb.
Pasimislyk, póni svóčia	7 13.	Błaż.
Pasimislyk, póni svóčia ,	714.	Šop.
Pasisedim pónios mérgos	532.	
Pašilėlejs, patrakėlejs putinaj	1030.	Vid.
Pašľajtělejs, pakraštělejs	199.	Baris.
Pats pùšį kirtau, pats lajvą	454.	Pav.
Pats půšį kirtaú, pats lájvą dariaú	1031.	Diėv.
Paukštùti, łakštùti	100.	Stan.
Penki-šeši árė, niekad ne suarė	708.	Norv.
Pétnyčioje zirgůžį šériau	20 0.	Juš.
Pýniau rútą, pýniau metą	469.	Kuč.
Piršlýs piršu mergůżę	811.	Sink.
Piršlýs šélma-melágrus	813.	Nor.
Piršu mànę kriáučiuj	267 .	Vid.
Po motynėles stiklu langėlu	2 01.	Dajl.
Po močrutės vartajs	414.	Tom.
Po úlyče, po zálaje	101.	Anus.
Prapůlau, matùšé	814.	Tum.
Prie vandenelu rýmojau	1054.	
Prijóju ktémas svetélu	383.	Daš.

Pririšaú zirgélį priė rūtu darzelu	1045.	Norv.
Privaziávu svetélu	202.	Tot.
Pùte vejas	415.	Pat.
Rudmeselę paskýniau, jos kotélį	6 68.	Pov.
Rudmesele paskýmau, jos šaknéle	669.	Sad.
Rugėlus pjóvus, šiėnėlį grėbus	898.	Jųš.
Rúpi, rúpi kelonélė	139.	Moc.
Rúta séjau, prikalbéjau	484.	Stan.
Rutéles séjau ir zèktelėjau	477.	Diėv.
Rutélė żalóji, rutélė gražióji	89 9 .	Norv.
Sákalas sóde tupéju	82 0.	
Sákalas sóde tupēju	339.	Bakš.
Sáke mànę šióken, sáke	565.	Got.
Sákė mànę šiókį, sákė	1039.	Bač.
Saulélė lájdos, vákars ne-tóli	59 .	Dab.
Saulélė léjdžias	385.	Juš.
Sauléle raudóna	1027.	Tam.
Saulélė tekėju	14.	Viš.
Saulélé tekéju, berzélej mirgéju	140.	Jok.
Saulélė tekėju, berżélej mirgėju	1013.	Norv.
Saulélej tékant	384.	Kem.
Seď mánu močiute vidurý dváru	900.	Sam.
Sėd músu sesélė uż báltu stálu	561.	Vid.
Sedi brólej uz stalélu	141.	Mas.
Sédi brólej uż stalélu	56 8.	•-
Sedi brólej uż stalelu	1065.	Švid.
Sédu brołużelis kiemely		Jon.
Sédźnu uż stáłu	319.	Juš.
Sedżiu uż stáłu, rýmau	694 .	Sam.
Sédžiu už stalėlu, žiúriu	522 .	Vik.
Sédžiu už stalélu, žiúriu		Daš.
Sédžiu už stalélu, žiúriu pro langélį	1019.	
Séjau rútą ir kalbéjau	307.	
Sėjau rútas į daržėlį		Baks.
Sėjau rútas, sėjau mėtas		Bač.
Sejau rutéles		Bakš.
Séjau rutéles par tris		Rug.
Sėjau rutėlu devýmas	52 .	
Seme mérga vandèns, kazóks		Kųnc.
Senéj ne kénčia màne brolélej	585 .	Adom.

•		
Senéj ne kęnčia mánęs brolélej	586. N	orv.
Senéj ne kénčia màne brolélej	587. Ja	F.
Senéj ne kęnčia mánęs matušė	588. Tu	ım.
Seredós rytéli sédžiu	683: Ve	nc.
Sesélė jaunóji	792. M	ikš.
Sesélė jaunóji, sesélė gražióji	902. Vi	id.
Sesélé kiémą šlávė	387. Di	ė v.
Seséle kiemą šláve, šlúdama	665. Ba	ıltr.
Sesélè kiémą šlávė	664. Ju	š.
Sesélė lelijėlė ne vis süle	562. M	as.
Sesélė, lelijėlė, ne vis süle	563. M	ikš.
Seséle músu, jaunóji músu	627. Go	t.
Seserelė, lelijėlė, motynėlės	901. Sa	d.
Seserele manu	142. Si	n.
Seserële manu, lelijele manu	√592. Da	ıš. ·
Seseréle mánu	685. Da	ıš.
Sklýdur-lýdur vajnikélis	340. Vi	d.
Stov zirgélej pabałnóti	102. Ri	m.
Stoý žirgélej pakinkýti	341. Bl	aż.
Stov zirgélej pakinkýti	342. Se	n.
Suinte mane motynele	78. Da	ıš.
Sinnte mane motynėlė į Dunojų	1089. Da	b.
Sinnte mane motynėlė	343. No	r.
Suinte mane motynele i juréles:	1090. Bi	aż.
Siúnte màne motynéle	404. Ma	
Sinnte mane močintė	77. Ba	kš.
Sinte mane močiute	81. Ks	ıs.
Sinnte mane močiutė vandenuziu	1026. Da	ıš.
Sukukávu gegużelė	698. Go	ot.
Susidumóju šilkélis su stigéle	15. Sa	d.
Susidumókiv mùdu, broléli	1028. Ke	m.
Susijóju trys bernélej	54. Sa	d.
Susipráski, póni svóčia	727. Di	
Susirinku baudziauninkaj	53. Di	dż.
Susirinku pęnkios móters	711. Pł	auš.
Susisëskit, susisëskit, svotélej	535. Du	ıb.
Sutému tamsej	143. Ju	š.
Sutému tamsej	878. Pa	val.
Sutému tamsej, nuliju dargej	800. Ju	š.
Svotůkaj, brolůkaj, o ar tu	760. Da	b.

•		
Svotůkaj mažàsis, par-kùr	536.	Got.
Svotůkaj mažásis, par-kůr	747.	Got.
Svotůkaj mażàsis, kélme	746 .	Pał.
Svočiós pyrágaj labáj balti		Januš.
Svočrůkė-różė, svočrůkė-lelija	734.	Sin.
Svočiukė-różė, svočiukė-lelija	73 5.	Błaż.
Svočiùkė, širdziùkė, gýrejs	72 9.	Juš.
Svočiùte eju par sóda	721.	Nor.
Svočiùtė, gerk, gerk	724.	Mas.
Svočnitė-róże, svočnikė-lelija	733 .	Juš.
Šalė kelėlu-viėškelėlu	234.	
Šalė kelėlu pat viėškelėlu	771.	Ter.
Šalė kėlu-vieškelėlu	1.	Vid.
Šalė kélu-viėškelėlu áugu	6 4 9.	Rink.
Šakta ziemelė	35.	Didż.
Šalta žiemelė, šalts rudenėlis	64 8.	Błaż.
Šiaurus vėjas rugius sėju	576.	Nor.
Šélmis buváj, ne tévu sunélis	943.	Šałk.
Šen duráves, ten duráves	551.	Błaż.
Šen duráves, ten duráves	552.	Sam.
Šęn naktélę par naktélę	682.	Viks.
Šen naktéle par naktéle	77 6.	Tomk.
Šen naktéle par naktéle ne migaú	1015.	Viks.
Šen naktéle par naktéle miegu	1014.	Rin.
Šen nedelele par nedelele	235 .	
Šen nedelėlę	464.	Didż.
Šen vasarėle pas motynėle		Diev.
Šeriau, šeriau zirguzėlį	38 9.	Šop.
Seriau zirgelį	16.	Nor.
Šėriau žirgėlį tris nedėlas	3 05.	Sam.
Šeriau zirgėlį, dumėjau	77 5.	Got.
Šeriau zirgelį par nedelmetį	989.	
Šėriau žirgėlį par nedėlmetį	772 .	Viks.
Šeriau zirguzelį	236 .	Nor.
Šériau žirgužėli par nedėlmetį	388.	
Šerk ma, tėvėli, bėrą zirgėlį	1100.	Ter.
Šerk, tėvėli, ma zirgėlį	253.	Rim.
Šerk, tėvėli, ma žirgėlį	990.	Stan.
Šérki, tèvéli	80.	
Šérki, tèvéli, bera zirgéli	920.	Bakš.

Šiłaj, pušýnaj, trákaj, berżýnaj	966. Mas.
Šįn rudenėlį par rudenėlį	275. Bakš.
Šývas žirgas, šývas, o aš ne-česlývas	919. Żid.
Šývas žirgas, šývas, o aš ne-česlývas	1099. Kunc.
Šókin brólej berus zirgus	778. Anus.
Šókin, mùdrin brólej žirgus	103. · Dab.
Šokinėju, tribulávu	671. Błaż.
Šokinėja žvirblis po úlyčę	736. Daš.
Šuniukaj sułóju, svetukaj sujóju	608. Tot.
Taj anksti kėlau	403. Sen.
Taj dėku Diėvuj, šviėsej saulėlej	785. Sep.
Taj didi dývaj	246. Got.
Taj jums, svótaj, ne-gilùkas	529. Mas.
Taj jums, svótaj, ne-gilùkis	528. Nor.
Taj jums, svótaj, ne-gilùkis	541. Čičir.
Taj ma rúpi rudenélis	75.Dab.
Tamsióji naktájté, jóvaru girájté	997. Bakš.
Tamsióji naktélé	230. Poc.
Tamsużė tému, żirgużį šériau	700. Šop.
Téka sraunus upelélis	915. Mas.
Tekėk, dúkra, uż kriaučiùką	274. Sen.
Tekek, mergýte, uż mane	391. Čič.
Teveli mánu, sengalveli mánu	1010. Velič.
Tėvėlu dvarėly bėrżaj augu	912. Bakš.
Tevýti mánu, senasis mánu	17. Błaż.
Tėvuzėli manu, sengalvėli	827. Dab.
Tėvužėlis sunužėlį augindamas	1079. Sen.
Týkej, týkej Nemůnělis éjna	390. Adom.
Týkej, týkej Nemůnělis plaúkia	960. Sam.
Tóje karčemó, tóje margóje	929. Kem.
Tóli nuléjdau, tóli pażadejau	953. Pet.
Treji gajdżéj ne giedóju	212. Juš.
Treji gajdzéj ne giedóju	392. Vid.
Trepù, trepù, kajp trepùtė	670. Jan.
Tris naktélės ne miegojau	229. Šał.
Trys trečiókaj, penki šeštókaj	844. Bakš.
Tu brolùkaj, bałandźiùkaj	774. Čič.
Tu įsibaúski, brółau, żirgélį	36. Bakš.
Tu, klevély, żalàsis medéli	917. Kaz.
Tu, mánu merguzélė	, 225. Got.

Tu, mánu motynélė, močrůtė	1017.	Bakš.
Tu, mánu seseréle	393.	Švid.
Tu, mánu seseréle, baltóji lelijéle	613.	Mas.
Tu, mergýte, tu, jaunóji	606.	Dab.
Tu, svočiùtė, tikrà melagėlė	715.	Ter.
Tu, piršléli, tikras melagelis	784.	Tot.
Tu piršlukaj, tikras melagėlis		Błaż.
Tu sénas diedélis		Błaż.
Tu, svotùkaj mażasis	762.	Błaż.
Tu svotùkaj, tinginý	745.	Kas.
Tùpi gegużele	306.	Ter.
Tur močiùte marga dvara	227.	Vik.
Turėdamas métu arti šįmtą kókį		
Tùri bernélis tókį żirgélį	777.	Kaz. Vid.
Turiù brólį		Baks.
Uj, béda, béda	396.	Bakš.
Uj, bedos mánu, vargélej	1076.	Tam.
Uj, Dievulelau, kan dabar darýsiu?	690.	Plauš.
Uj, kytri, mandri		Bakš.
Uj, rúta, rúta, rúta żalóji	949.	Das.
Uj, uj. uj. Diėvaj	223.	Velič.
Uj, uj, uj, Dievaj, Dievulau	312.	Stan.
Uj, uj, uj, Dievaj	429.	Sam.
Uj, uj, uj Dievaj, Dievulau	705.	Got.
Uj, uj, uj, Dievaj	802.	Bakš.
Uj, uj. uj. Drevaj	924.	Błaż.
Uj, uj, uj. Dievaj	1008.	
Uj, uj, uj, Dievaj, kan aš padariati? .		Bakš.
Uj, uj. uj. Drėvulėlau		Das.
Uj, uj, uj, Dievulėlau		Svid.
Uj, uj, uj, Dievaj manu	987.	Cvir.
Uj, uj, uj, Diėvulėlau		Mas.
Uj, uj, uj, uj kan darýti?		Norv.
Üsin tvórą išłánżė		Juš.
Utárninke po pietélu		Lost.
U-tu-tu, nušałaú		Grig.
Uż jurélu, uż máriu		Sad.
Uz jurélu-marélu áugu		Mas.
Uż juréla, uż marélu nuliju		Sam.
Uz júriu-marélu, uz aukštú	995.	Velič.

Uż júriu-máriu, uż Dunojėlu	916.	Mikš.
Uż júriu, uż máriu	463.	Sin.
Uż júriu, uż máriu	467.	Błaż.
Uż júriu, uż máriu margà.	1007.	
Uż júriu, uż máriu, uż vandenélu	1009.	Rin.
Uż stalelu sededamas	22.	Šop.
Użauginu	21.	Błaż.
Użauginu motynėlė	232.	Dab.
Ùżmušiau żvirblį, išviriau širdį	758.	
Ùżteka saulélė.	430.	
Ùżteka saułuże, daulelu	637.	Got.
Użritinu akmenelį	654.	
Użsidegčiau tris żvakéles	650.	
Vaj, aj, aj, aj, Diėvulau	932.	Didż.
Vaj, jus, brolélej, jauni krajtveżelej	590.	Got.
Vaj, kad aš ėjaú	97.	Val.
Vaj, téka, téka	394.	Paur.
Vaj, żinaú, żinaú	56.	Dab.
Vájkščio mergélė po levendru		Blaż.
Vájkščio mérgos víngiu	233.	Baltr.
Vájkščio ożkélė po pievélę	829.	Bakš.
Vájkščio senà močititė	210.	Rumš.
Vájkščiojau, vájkščiojau	1040.	Nor.
Vákar dieną	18.	Sut.
Vákar gériau	209.	Dajl.
Vákar vakarély	57.	Sop.
Válgykiť, svotůkaj		Got.
Válgykiť, válgykiť, svotélej	755.	Cvir.
Válgykit, válgykit, svotélej	542.	Mas.
Vaziavaú dieną, vaziavaú náktį	931.	Norv.
Vażiavaú, dieną, vażiavaú náktį	1037.	Ter.
Vaziavaú łaukù	224.	Dab.
Vedžiaú penkias páčias	964.	Rim.
Velýbi, svotélej, velýbi	525.	Daš.
Velunos miestas	219.	Sam.
Viéna sesélė brolélį ręngė	553.	Kaz.
Vidurý girélės	220.	Mas.
Vilniaus mieste	428.	Švid.
Vilóju vilva, vilóju	928.	Mas.
Vilva penėju jautį	984.	Płauš.

Vynós, vynós, broléli, vynós	55 5.	Mas.
Vis gériam, vis gériam	213.	Sam.
Vis gériam, vis gériam	962.	Juš.
Vis úlyčios, vis úlyčios	998 .	Got.
Visi paukštélej	221.	Dab.
Visos mérgos, visos séses	247.	Vid.
Visos sésės, visos sésės	254 .	Didż.
Vuj, uj, uj, Dievaj, Dievulau	937.	Mikš.
Vuj, uj, uj, Dievulėlau	503 .	Juš.
Zádi mànę motynělė	40 0.	Vik.
Żádi żvirblis dúkter dűti	631 .	Stan.
Żálas medélis	24 8.	Got.
Żali żolynelej	63.	Mak.
Żaló girio	214.	Velič.
Żaló łankélė balti dobilėlej	308.	Błaż.
Żalóje łąnkélė áuga liepélė	398 .	Bakš.
Żenyjusi pelėda su baltuju vanagu	963 .	Got.
Żyd girio avýkamša	397.	Paur.
Żýdi putinėlis raudonajs ziedėlejs	846.	Got.
Žmrák segálá	222	Diév



STĄMBESNIĖJIĖ RÝKLEJ.

(Важнёйшія опечатки).

IX Dajnà. (Пѣсня).	Pósmas. (Kyuzers).	. ispánsta. (Ilaneva- rako).	Patajsýti. (Lloupa- ra''': ''''''''''''''''''''''''''''''''	90 Дајий. (Иѣсия).	👁 Ро́ѕтав. (Куплетъ).	dingangusta. (Напета- тано).	draisyti. (Honpa- tuther).
			šéj	125	6	rąnkó	ranko
XIII	. 3.	różen, sák	cens, saký-	136	2	paródé	paródė
			ęn, s a kęns,	137	»	Każ	Kaz
		sakýsęns.		.140	4	senà	senà
	18.	dùkters —		141	7	zodélejs	żodélejs
4		Moskytė	Mockýtė	149	5	be-nesant	be-néš a nt
16	6	pagirdysm	pagýrdysiu	165	14	šalėlė	šalėlės
19			żęntóli	171	10	stalnélę	stajnélę
24	4		úkininkę	186))	Tol	Tot
34	7	trejú	trijú	188))	Kos	Kas
48	2	ką _.	kan	192	6	Zirgè	Żirge
49	8		nėra	214	21	į dűki	įdữki
53	9	didżiűjėsi	didżiữjiėsi	215))	Tam	Tom
55	1	nulýju	nuliju	215	5	jaunásis	jaunàsis
57	5	rájbi	rajbi	217	5	ůšvėlė	ůšvélė
62	9	kůlużéli	kůľużelį	247	11	šlùkši	šlùksi
63	6	zièdélu	żiedelu	252))	Żil	Żił ájtien e
91	_	Los	Łastiene	256	»	Dub	Důb
67	3	tũju	tűjű	260	»	Viksė	Viksvė
85	4	tre	trė	261	3	Ništèksru	N'ištèksiu
87	6	Zvęngia	żvęngia.	273	1	saudulėlė	sadulėlė
88	1	šerżęntas	šerzéntas	297	»	Rumejkýte	
91	17	Audejéles	Audėjėles	313	10		sėtyns
95	7	Senėj	senéj	333	1	Pakálnė	Pakálnė
102	3	darżélu	darżélu	352	2	sekéli	šėkėlį
105	2	zálůjů	żálůjů	356	10	poperélės	poperéle s

	É.	išspáusta. (Haneua- rano).	8 0.		13	4 5	-8 d
(88)	7036	Нап	lou	, (кн	'II'	He	Tonj
II	H.	. ()	i. (I	14	(K	(Ha	j.
4	10.8	iust:	jsýti).	48	.58	ins.	jsýti).
Dajnà. (Пѣсня).	Pósmas, (Kynzett.)	Іšврѣ́। гано).	Patajsýti. (Попра- вить).	 Dajnà. (Пѣсня).	Pósmas. (Kyuzerz)	Išspáus. (Напеча. тано).	Patajsýti. (Попра- вить).
358	6	jůs	jos	697	4	gávavas	gátavas
-	8	šaúrus	šiaúrus	702	-	Mergýtė	tapàt ka 9
367	6	vargdienę	vargdiénę	770	5 и	7 dziaugejs	dżiaugėjs
369	16	patalėlėjs	patalėlejs	781	3	Majrune-	mejruné-
377	10	nusiėjki	nusiéjki			lejs	lejs
378	17	linksmésnė		800	1	Nulýju	Nuliju
391	4	rankéles	rankéles	825	1	żýba	żìba
399	12	marškin o -	marškinė-	825	tapà	t ka 658.	
		lus	lus	835	15	a šarėlės	ašarėles
405	8	seserélė	şeserélė	864	1	Rutitùżė	Rutytùżė
428	n	Sviders-	Šviders-	873	. 3	Żemkulkė-	Žemkulké-
		kréné	kiểnė			lės	lės
439))	Vikš	Viks	875	14	<u>p</u> aúkštélej	<u>p</u> aukštélej
447	4	šimts	šįmts	891		Każ.	Kaz.
457	4	Sviesi	Šviesi	907	10		šalėlės
458	8	salè	šalè	916	1	uż duno-	uż Duno-
484	3	Ant geltó-	ant gelto-	000		jėlu 77.	jélu .
100	_	nu	nú	929		Kemz	Kemz
498	5	mes	mes	948	1	jűdűju	jűdůjů
515	5		graúdžio-	957		Turgaj-	Jurgaj-
510		sios dukrélė	3108	OCE		čiùkė	čiůké
519 566	5	laukéli	dukrélė	965 1031	4	lelijùke :	lelijùkė jů
581	10	sėsėlė	łaukólį sesélė	105		ju ′vájkščió-	vájščio-
588	"	Tam	Tom	1030	, ,,	jau	jau
594		526	591	1061	1	Jerošajtė	Jarošájtė
623	12	Pušú	Pušiú	1072		kůmpýjů	kúmpůjů
629	1	Geréjos	Gerejůs	1080		anżůlélu	anżůlélu
632	7	vérke	vérke	1088		visùs me-	visú medé-
663	1	Łajgoneli	Łajgůněli	1000		délus	lu
681	10	Cičirkienė	Čičirkienė	1089	1	į dunójų	į Dunójų
689	3	paskand-	paskandi-	1090		sugrýmstė	sudrýmstė
		naj	náj	1100		żemčiugėlu	•
		7	• 1			•	

ŚÙRAŠAS

svotbinių dajnú.

(Оглавленіе свадебныхъ народныхъ пъсенъ).

• .
Предисловіе V
Раздъленіе народныхъ пъсенъ VII
Письменные знаки VIII
Отличительные признаки говора Велёнскихъ Литов-
цевъ
Pràtarmė XV
Paskýrimas dajnú XIX
Ráštzenklej XX
Atskirtinej żęnkłaj kałbós Velűniškiu Lietuviu XXII
PIRM'A DALIS (Первая часть) 1 — 382.
Dájnos, dajnûjamos (Пѣсни, которыя поются):
1) Ant pazinstuviu ir meglavimos (при познаком-
леніи и посъщеніи невъсты женихомз) 1—202
2) Ant piršlýbu (при сватовствѣ)
3) Ant sutartùviu arbà sanderýbu (при соглащеніи
на браж, или сговоръ, рукобити) 237—352
4) Ant ziedýnu (при обмѣнѣ колецъ) 353—382
+) Line Stodyna (nph oombin nomody) 000
ANTRA ĎALIS (Вторая часть) 383 — 610.
Dinor laws doing non wordlife (Thous women's wover no
Dájnos, kuriàs dajnűja par vesélija (Пѣсни, которыя поють во
время свадьбы, обрядовыя пѣсни).
1) 10:1-1 (# +) 004 000
1) Didvakary (на большомъ семейномъ вечерѣ) 384—388
2) Mérgvakary (На дѣвичникѣ)
57

3) Ant išlejstuviu vedžia (на проводахъ жениха)	408-418
4) Łáukiant védżia (ожидая жениха)	419-429
5) Vadűjant sűlą (выкупая лавку за столомг)	429-442
6) Jieškant nutakos po paktode (ища невъсты подъ	
простыней)	443-456
7) Ant pasėdu (на посъдахъ)	456-465
8) Védant šókti (выводя плясать)	465-469
9) Krájtį vėžant (отправляя приданое)	469-482
10) Vaziųjant į vįnčių (отправляясь къ вънчанію)	482-500
11) Vazıujant pas anyta (отъезжая къ свекрови).	500-518
12) Ant sugultuviu (при укладываніи новобрачных).	518-530
13) Ant sukeltùviu ir dédant mùturą (при разбужи-	
ваніи новобрачных и надівая чепець молодой).	531561
14) Vištáujant (ловя куръ)	561-563
15) Ant márčpiečiu (на невъсткиномъ объдъ)	564569
16) Dalinant karvójų (раздавая коровай)	569 57 5
17) Apië svócę ir svótus (о свахѣ и сватахъ)	57 5— 610
TREČľA DALÍS (Третья часть) 611—	8 64.
Dájnos ant sugranitú (Пъсни, которыя поются при	
посъщении родителей молодой новобрачными)	611670
Kitos vesélijos dájnos (Прочія свадебныя пѣсни)	679 — 864
Rodinýs svotbiniu dajnú. (Указатель свадебныхъ пъ-	
сөнъ)	865-893
Rýklej. (Опечатки)	895 - 896

